АНГЛО: РУССКИЙ СЛОВАРЬ ПО ПРОГРАММИРОВАНИЮ И ИНФОРМАТИКЕ



ENGLISH•
RUSSIAN
DICTIONARY
OF COMPUTERS
AND
PROGRAMMING

АНГЛО-РУССКИЙ СЛОВАРЬ ПО ПРОГРАММИРОВАНИЮ И ИНФОРМАТИКЕ

ENGLISH-RUSSIAN DICTIONARY OF COMPUTERS AND PROGRAMMING

A. B. BORKOVSKY

ENGLISH-RUSSIAN DICTIONARY OF COMPUTERS AND PROGRAMMING

(with explanations)

approx. 6000 terms

А.Б. БОРКОВСКИЙ

АНГЛО-РУССКИЙ СЛОВАРЬ ПО ПРОГРАММИРОВАНИЮ И ИНФОРМАТИКЕ

(с толкованиями)

Около 6000 терминов

Москва МОСКОВСКАЯ МЕЖДУНАРОДНАЯ ШКОЛА ПЕРЕВОДЧИКОВ

1992

Специальный научный редактор канд, техн. наук В. М. Брябрин

Борковский А.Б

Б 82 Англо-русский словарь по программированию и информатике (с толкованиями): Ок. 6 000 терминов — М.: МОСКОВСКАЯ МЕЖДУНАРОД НАЯ ШКОЛА ПЕРЕВОДЧИКОВ, 1992.—335 с

ISBN 5-8234-0003-9

Содержит около 6 тыс. терминов, большинство из когорых даны с толкованиями, по системам обработки данных, по вычислительной математике и математическим методам, персопальным ЭВМ, системам деловой автоматизации и подготовки текстов, экспертным системам, организации производства программного продукта.

В конце словаря дан указатель русских терминов. Словарь рассчитан на переводчиков и специалистов, запимающихся вопросами программирования.

 $\mathbf{F} \ \frac{4602030000}{\mathbf{A} \ 94(02)-92}$ без объявл.

ББК 73 + 81. 2Англ-4

ISBN 5-8234-0003-9

⑤ Борковский А. Б., 1992

 МОСКОВСКАЯ МЕЖДУНАРОДНАЯ ШКОЛА ПЕРЕВОДЧИКОВ, 1992

ПРЕДИСЛОВИЕ

В настоящее время ЭВМ применяются во всех областях, где приходится оперировать большими объемами информации: в экономиже, в управлении, в делопроизводстве. Способность применять ЭВМ в своей работе стала необходимым условием успешного выполнения производственных обязанностей для квалифицированных сотрудников всех отраслей народного хозяйства. Если знание устройства и принципов функционирования ЭВМ необходимо лишь специалистам, занимающимся их разработкой и обслуживанием, то минимальные знания в области программирования и применения ЭВМ необходимы всем.

Данный словарь предназначен для специалистов, использующих вычислительные системы в своей профессиональной деятельности, программистов и переводчиков. Отбор лексико-терминологического массива словаря производился по следующим основным направлениям: языки и системы программирования, операционные системы, системы управления базами данных, машинная графика, архитектура ЭВМ, вычислительные сети, системы подготовки текстов, искусственный интеллект. Словарь также включает лексику смежных областей, с которой пользователю вычислительной системы приходится постоянно сталкиваться. Таким образом, в словарь входит терминология по техническим средствам вычислительных систем, вычислительной математике. теории автоматов и формальным грамматикам, организационным вопросам разработки и сопровождения программного обеспечения. При этом понятия, связанные с аппаратными средствами, отражены в той степени, в которой приходится непосредственно сталкиваться с ними пользователю или программисту. Так например, печатающим устройствам уделено большее внимание, чем технической базе запоминающих устройств.

В отличие от большинства других профессиональных подъязыков язык информатики и вычислительной техники в достаточной степени неоднороден. Наличие независимо работающих коллективов разработчиков вычислительных систем определенной фирмы или архитектуры обусловило независимое развитие разных терминологических «диалектов», отражающих одну и ту же предметную область, в которых одно и го же понятие зачастую обозначается разными терминами, а один и тот же термин используется в разных значениях. Примером таких «диалектов» может служить терминология, связанная с ЕС ЭВМ и ЭВМ серии СМ, и терминология сетевых и реляционных баз данных.

Большое значение имеют и «социальные» различия, т.е. различия, обусловленные ролью человека в отношениях с вычислительной

системой. В зависимости от того, кем человек является: программистом, конечным пользователем или специалистом по теоретическому программированию, — у него складываются совершенно различные представления об ЭВМ; объекты, существующие в представлении одного специалиста, могут просто отсутствовать в представлении другого. Кроме того, широкое распространение ЭВМ привело к тому, что одни и те же проблемы и вопросы рассматриваются как в академических изданиях, так и в популярной литературе, рассчитанной на массового читателя. Естественно, что при этом используется разная лексика. Язык, рассчитанный на массового пользователя ЭВМ, носит разговорный характер. В то же время фирменные термины и термины, принятые организациями, разрабатывающими стандарты, часто имеют строгое формальное определение.

Невероятно быстрое развитие ЭВМ и широкое их применение привело к столь же быстрому развитию терминологии программирования. Сегодня возникает острая необходимость не только в правильном и точном выборе русского эквивалента, но и в его толковании.

В словаре была сделана попытка дать не только русские эквиваленты, но и сопроводить их пояснениями, чтобы подчеркнуть общие черты, иногда игнорируя незначительные различия. Как правило, пояснения в словаре не дают полного толкования или определения понятия, а лишь выделяют его важнейшие особенности, как бы указывая «где искать». Терминология, отражающая общеизвестные базовые понятия и понятия, имсющие лишь косвенное отношение к данной теме, приводится без пояснения. В случае отсутствия точного устойчивого русского эквивалента, соответствующего английскому термину, приводится авторский вариант перевода.

В словаре широко используются перекрестные ссылки, помогающие понять отношения между взаимосвязанными понятиями или различными аспектами одного понятия.

При составлении словаря были использованы американские, антлийские и отечественные монографии и словари, технические журналы, документация по операционным системам и программным средствам.

Автор выражает признательность Ю. А. Кузьмину, а также сотрудникам Вычислительного центра АН СССР, просмотревним ружопись словаря и внесшим ряд ценных замечаний и предложений.

Asmop

О ПОЛЬЗОВАНИИ СЛОВАРЕМ

Все английские термины в словаре расположены в алфавитном порядке и выделяются полужирным шрифтом.

В переводах принята следующая система разделительных знаков: близкие значения отделены запятой, более далские -- точкой с запятой, различные значения --- цифрами.

В некоторых случаях одна пояснительная статья содержит два толкования, разделенных точкой с запятой; такое оформление используется для двух взаимодополняющих пояснений, раскрывающих разные аспекты одного понятия. Например:

record запись \Box Группа взаимосвязанных элементов данных, рассматриваемая как единое целое; составной элемент данных.

Пояснения к русским эквивалентам набраны курсивом и заключены в круглые скобки. Например:

eigenvalue собственное значение (оператора, матрицы)

Факультативная часть как английского термина, так и русского эквивалента дается в круглых скобках. Например: physical (layer) protocol физический протокол. Термин следует читать: physical protocol, physical layer protocol. elapsed time (астрономическое) время счёта. Перевод следует читать: время счёта, астрономическое время счёта.

В толкованиях разрядкой выделены те русские термины, английские варианты которых в словарс имеют толкования. Указатель русских терминов в конце словаря облегчает доступ к этим статьям.

В целях научно-методической целесообразности при базовых понятиях дается перечень составных терминов, имеющих в качестве определяемого слова данный базовый термин. Например:

data item элемент данных 🗆 Поименованная группа данных,

обрабатываемая как единое целое: запись, поле записи, элемент мас-**CHBOB.** (actual derived data item, actual result data item, actual source data item, derived data item, result data item, source data item, virtual derived data item, virtual result data item, virtual source data item).

В словник словаря включены сокращения, наиболее часто встречающиеся в литературе по данной тематике.

В словаре используются следующие ссылки:

См. указывает термин синонимичный или близкий по значению, для которого в словаре имеется голкование:

См. тыс. указывает словарные статьи, содержащие дополнительную информацию о данном термине;

Ср. указывает термин с противоположным значением;

см. ссылка с сокращения на развернутый термин.

Толкования даются в подбор к английскому термину и отделя**ются** знаком квадрата (□). Например:

statement function оператор-функция

В языке ФОРТРАН оператор, задающий функцию внутри подпрограммы.

СПИСОК СОКРАЩЕНИЙ

АРМ автоматизированное рабочее место

МККТТ Международный консультативный комитет по телегра-

фии и телефонии

ОЗУ оперативное запоминающее устройство постоянное запоминающее устройство

ППЗУ программируемое постоянное запоминающее устройство

ПЭВМ персональная ЭВМ

ЭЛТ электронно-лучевая трубка

АНГЛИЙСКИЙ АЛФАВИТ

Aa Bb Cc Dd Ee Ff Gg Hh
Ii Jj Kk Ll Mm Nn Oo Pp
Qq Rr Ss Tt Uu Vv Ww Xx
Yy Zz



ние — 10)

abend

Это может сделать оператор ЭВМ, операционная система	или
сама программа.	
abs cm. absolute (value)	
absolute address 1. абсолютный адрес 🗆 Число, однозна	они
указывающее положение данных или внешнее устройство.	Cp.
relative address 2. машинный адрес. См. machine addres	s 3.
физический адрес. См. physical address	
absolute addressing абсолютная адресация. См. тж. а	bso-
lute address 1.	
absolute assembler абсолютный ассемблер 🗆 Трансля	тор
с языка ассемблера, порождающий программу в абсол	ю т-
ных адресах, которая может выполняться без	н а-
стройки адресов загрузчиком.	
absolute code машинный код, программа в машинном и	соде
absolute coding программирование в машинном коде	
absolute command абсолютная команда В машинной	гра-
фике — команда отображения, параметры которой интерпр	ети-
руются как абсолютные координаты. Ср. relative comman	d
absolute coordinates абсолютные координаты Координаты	аты,
пдентифицирующие положение точки относительно задан	ной
системы координат, общей для всего описания. Ср. relative с	oor-
dinates	
absolute error абсолютная ошибка; абсолютная погрешно	сть.
Cp. relative error	
absolute expression абсолютное выражение Выраже	
в программе на языке ассемблера, значение которого не заві	ICHT
от положения программы в памяти.	
absolute loader абсолютный загрузчик 🗆 Загрузчик, не	вы-
полняющий настройку адресов.	
absolute pathname полное составное имя Составное	нмя
файла или каталога, префикс которого указывает путь от ко	рне-
вого каталога. См. тж. pathname	
absolute program программа в абсолютных адресах	
absolute term абсолютный теры 🛘 Терм в программе на яз	ыке

abend (abnormal end) аварийное завершение, авост □ Окончание выполнения программы, задачи, процесса в результате ошноки, обнаруженной операционной системой. able название шестнадцатиричной цифры А (числовое значе-

abnormal termination аварийное завершение, авост. См.

abort прерывать выполнение программы, выбрасывать задачу из решения; аварийно завершаться

Выполнять операции для преждевременного завершения программы в связи с ощибкой.

ассемблера, значение которого не зависит от положения программы в памяти.

absolute value абсолютная величина; абсолютное значение

absolute vector абсолютный вектор

Вектор, начальная и конечная точки которого заданы в абсолютных координатах. Ср. relative vector

abstract 1. реферат 2. составлять реферат, реферировать 3. абстрактный См. тж. logical

abstract data type абстрактный тип данных [] Тип данных, определенный только операциями, применимыми к объектам дакного типа, без описания способа представления их значений.

abstraction абстранция

Использование описания внешних свойств объекта без учёта его внутренней организации и конкретной реализации. (data abstraction, procedural abstraction)

abstract machine абстрантная машина П Представление о вычислительной машине в терминах информационных ресурсов н операций, доступных программе. Эти ресурсы и операции могут соответствовать реальным компонентам ЭВМ или имитироваться операционной средой. Абстрактизя машина может не учитывать некоторые возможности реальной ЭВМ. Возможно определение абстрактной машины без её реального воплощения для описания семантики языка или доказательств свойств программ.

abstract semantic network абстрактная семантическая сеть 🛘 Семантическая сеть, описывающая понятия: в конкретной семантической сетн, описывающей ситуацию или смысл текста, вершины, представляющие объекты, связаны с вершинами абстрактной представляющими соответствующие сети,

понятия отношением IS-A.

acc cm. accumulator

acceleration time время разгона

Время, необходимое носителю данных (магнитной ленте или диску) для набора рабочей скорости.

accent знак ударения; диакритический знак.

ассерт 1. ввод (с клавиатуры) 2. согласне (в сетевых протоко-AQX)

acceptance sampling выборочный контроль при приёмке

acceptance testing испытання при приёмке

access 1. доступ, обращение
Операция чтения, записи или модификации элемента данных, ячейки памяти, записи файла или базы данных, регистров внешних устройств. 2. обращаться (arbitrary access, authorized access, direct access, failure access, keyed access, random access, serial access, unauthorized access)

access address указатель, ссылка access control контроль доступа, управление доступом
Определение и ограничение доступа пользователей, программ или процессов к данным, программам и устройствам вычислительной системы.

access-control mechanism средства контроля доступа

ассезя сусіе цикл обращения П Минимальный интервал времени между последовательными доступами к данным запоминаюшего устройства.

access matrix матрица права доступа. См. authorization matrix

accumulator A

ассезя method метод доступа

1. Метод поиска записа в файле, предоставления программе возможности произвести её обработку и помещения её в файл. Метод доступа поддерживается программами файловой системы. 2. Системиая программа, реализующая метод доступа. (basic direct access method, basic indexed sequential access method, basic telecommunication access method, hierarchical direct access method, hierarchical indexed direct access method, hierarchical indexed sequential access method, hierarchical sequential access method, indexed sequential access method, keyed sequential access method, queued sequential access method, queued sequential access method, vietual storage access method, virtual telecommunication access method, virtual storage access method, virtual telecommunication access method)

access mode режим доступа П Набор операций над файлом или другими данными, выполнение которых разрешено данному пользователю или группе пользователей. Операции обычно включают чтение, пополнение, модификацию, выполнение.

access-oriented method вычисления, управляемые обращениями к данным П Способ программирования с использованием присоединённых процедур, вызываемых при обращении к данным.

access path путь доступа Последовательность записей базы данных, просматриваемых прикладной программой для выполнения некоторой операции.

access restriction ограничение доступа

access right право доступа

ассезз scan поиск с перебором □ Поиск необходимой информации в файле последовательным перебором записей.

access time время доступа

Интервал времени между началом операции считывания и выдачей давных из запоминающего устройства.

ассоинт бюджет П Объём ресурсов вычислительной системы, который данный пользователь или группа пользователей может использовать в течение определённого периода времени. См. тж. user account

ассоunting учёт системных ресурсов □ Регистрация использованыя ресурсов вычислительной системы (времени центрального процессора, дискового пространства, бумаги, сетевых услуг) пользователями или группами пользователей. Выполняется специальным компонентом о перационной системы и используется для оптимизации параметров системы и для начисления платы за использование ЭВМ.

accounting file учётный файл, файл бюджетов
Файл, содержащий данные о бю д ж е т е пользователей и реальном использовании ресурсов вычислительной системы.

accounting information учётная информация, информация о бюджете пользователей

accounting system система учёта (использования) ресурсов,

учётная система, бюджетная система

ассиmulator сумматор; накапливающий регистр П Регистр процессора, в котором остаётся результат выполнения команды. В ЭВМ с одноадресной системой команд имеется одни сумматор.

ACCUMULATOR

являющийся одним из операндов и результатом; некоторые операции производятся только над сумматором. В других системах команд группа регистров или все регистры могут использоваться как сумматор.

accumulator register сумматор; накапливающий регистр. См.

accumulator

ACIA (asynchronous communications interface adapter) anan-

тер асинхронной связн

ACK (acknowledgement) символ подтверждения приёма, по-ложительная квитанция 🗆 Управляющий символ, указывающий на успешное принятие сообщения. В коде ASCII представлен числом 6. Cp. NAK

acknowledge подтверждать приём, квитировать. См. тос.

acknowledgement

acknowledged connectionless operation кантируемая связь без установления логического соединения 🛘 В сетях передачи данных - организация взанмодействия, при которой нальный уровень обеспечивает только посылку кадра одной или нескольким станциям сети и критирование приёма. Обеспечение целостности переданных данных (например, повторная передача неправильно переданных кадров) осуществляется на более высоком уровне. Ср. connectioniess operation, connection-oriented operation

acknowledgement подтверждение приёма, квитирование 🔲 Управляющее сообщение или сигнал, выдаваемые в ответ на принятое сообщение. (negative acknowledgement, piggy-

back acknowledgement, positive acknowledgement)

ACL (Association for Computer Linguistics) Ассоциация по вы-

числительной лингвистике (США)

ACM (Association for Computer Machinery) Ассоциация по вычислительной технике 🗆 Американская научная ассоциация по информатике, вычислительной математике, программированию и вычислительной технике.

acoustic coupler устройство сопряжения на базе акустического модема. См. тж. acoustic modem_____

acoustic modem акустический модем

Модем, преобразующий ифровые сигналы в звуковые сигналы речевого диапазона и обратно.

ACP CM. ancillary control processor

activate активировать; вызывать

activation активация; вызов

activation frame запись активации П Структура данных, формируемая (обычно на стеке) при вызове процедуры или активации процесса и содержащая информацию о параметрах, локальных переменных и точке возврата.

activation record запись активации. См. activation frame

active активный 🔲 Выполняемый или используемый в данный момент.

active domain активный домен

active file открытый файл 🛘 Файл, используемый в данный момент какой-либо задачей.

active job текущее задание. См. active task

active star активная звезда 🛛 Звездообразная топология сети ЭВМ, в которой центральный узел обрабатыADAPTIVE **A**

вает все сообщения сети; коммутация является лишь одной из

его функций. Ср. passive star

active task текущая задача

В многозадачной системе —
задача, занимающая процессор в данный момент. См. тж. task
state

active value активная переменная Переменная, имеющая присоединённую процедуру, которая вызывается при обращении к значению переменной.

activity 1. транзакция, обработка запроса. См. transaction 2. коэффициент активности файла ☐ Мера интенсивности обращений к файлу, равная отношению числа транзакций к длине файла. 3. процесс

actual address 1. исполнительный адрес. См. effective address

2. абсолютный адрес. См. absolute address

actual argument фактический параметр. См. actual parameter actual decimal point реальная запятая, явная запятая
О способе представления чисел, при котором целая и дробная части разделяются специальным символом. Ср. assumed decimal point

actual derived data item реальный производный элемент данных □ В сетевых базах данных — производный элемен нь даных в зачение которого является копией или заданной функцией значений других элементов данных, хранится в базе данных и изменяется при изменении значений основных элементов данных. Ср. virtual derived data item. См. тж. actual result data item, actual source data item

actual parameter фактический параметр

Выражение, задающее объект или значение при обращении к процедуре, функ-

ции или макрокоманде.

actual result data item элемент данных — реальный результат ПРеальный производный элемент данных, значение которого является заданной функцией значений других элементов данных.

actual source data item элемент данных — реальная копия источника

Реальный производный элемент данных, значение которого является копией значения другого элемента данных.

actual storage физическая память. См. physical storage

actuator привод головок, позиционер

acyclic graph (ориентированный) граф без петель

Аda Ада П Универсальный язык программирования высокого уровня, созданный, в первую очередь, для разработки программного обеспечения встроенных и управляющих ЭВМ. Язык Ада основан на идеях структурного программирования и обеспечивает поддержку разработки сложных многомодульных программ, высокую степень машинно-независимости и переносимости. Назван в честь Августы Ады Лавелейс, первого в истории программиста.

adapter адаптер. См. device adapter

adaptive dialog адаптивный диалог

Способ организации диалога, при котором система настранвается на потребности и стиль работы конкретного пользователя.

adaptive routing адаптивная маршрутизация. Ср. fixed rout-

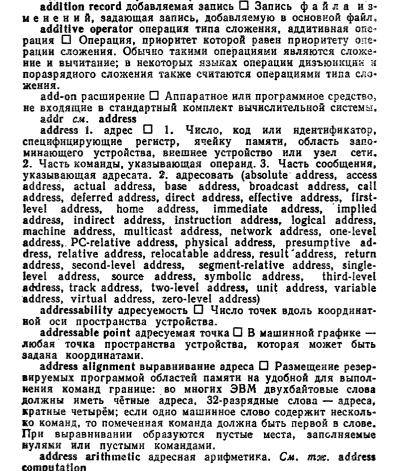
ing

ADC cm. analog-to-digital converter

в виде платы расширения.

addend слагаемое
Величнна, прибавляемая к сумме;
влемент суммировання, стоящий после знака

". Ср. augend
adder сумматор
Устройство, вычисляющее сумму. (binary
adder, full adder, half-adder, parallel adder, serial adder)
add-in расширение, дополнительный встроенный ресурс
add-in memory дополнительная память
Устройство, подключаемое к ЭВМ для увеличения объёма оперативной памятк.
Для микроЭВМ дополнительная память может быть оформлена



address bus шина адреса, адресная шина

Часть шины, выделенная для передачи адреса. Число проводников шины может AD

отличаться от числа разрядов регистра адреса процессора: оно может быть больше, если используется аппаратура для отображения адресного пространства на различные участки физической памяти, и меньше, если возможный размер подключаемой физической памяти меньше адресуемой памяти.

address computation вычисление исполнительного адреса [] Определение исполнительного адреса по адресу, заданному в команде в зависимости от способа адресации. При этом выполняются индексация, базирование, сиятие косвенности, автоникре-

мент и автодекремент.

addressed memory адресуемая память 🛘 Память, к которой в принципе может обратиться процессор. Размер её составляет 2^n , где n — число разрядов машинного адреса. Адрасуемая память может быть больше или меньше, чем реальная физическая память ЭВМ.

addressee апресат, получатель (сообщения в сети ЭВМ) address field поле адреса

Часть машинной команды или

сообщения, содержащая адрес.

addressing 1. адресация 🗖 1. Задание операнда в машниной команде. 2. Указание объекта в сети ЭВМ. 2. способ адресации. CM. addressing mode (absolute addressing, associative addressing, autodecremental addressing, autoincremental addressing, deferred addressing, direct addressing, extensible addressing, file addresssing, fixed-length addressing, flat addressing, hash addressing, hierachical addressing, immediate addressing, implied addressing, indexed addressing, multilevel addressing, PC-relative addressing. sing, postdecrement addressing, postincrement addressing, predec-rement addressing, preincrement addressing, repetitive addressing, self-relative addressing, stepped addressing)

addressing mode способ адресации Cпособ вычисления исполнительного адреса и выполнения операций

над адресными регистрами.

addressing unit наименьший адресуемый элемент памяти

(бит, байт, слово, ячейка, сегмент, страница, блок)

address mapping отображение адресов

Вычисление физического адреса по виртуальному или логическому адресу на основе соответствия между адресным пространством задачии физической памятью ЭВМ, определённого системой управления памятью.

address mark метка адреса, маркер адреса

Специальный код или физическая метка на дорожке диска, указывающие на-

чало записи адреса сектора.

address register регистр адреса

address relocation настройка адресов. См. relocation

address space адресное пространство П Множество ячеек памяти, к которым может обращаться задача. Представляет собой сплошной участек или состоит из нескольких сегментов.. Система управления памятью отображает адресное пространство задачи на физическую память эвм.

add time время сложения П Время выполнения операции

сложения процессором.

ad hoc query незапланированный запрос

ADJACENCY

adjacency matrix матрица смежности П Матрица йі, водающая граф: m_i / = 1 тогда и телько тогда, погда в графе вмеется ребро, ведущее на вершины і в вершину J. Cp. incidence matrix

adjustable array массив с переменными границами

ADP cm. automatical data processing

ADP equipment вычислительная техника

AFIPS (American Federation of Information Processing Societies) Американская федерация обществ по обработие неформации Вилючает ассоциации по информатике и вычислительной технике, в том числе АСМ, IEEE Computer Society, АСЕ. Член IFIP.

after-look journal журнал изменений П Ж у р н а л, в который заносятся новые значения изменённых записей. Использование журнала изменений позволяет повторить изменения. Ср.

before-look journal

aggregate 1. агрегат, составное значение
В языке Ада — вначение составного типа: запись или массив. 2. агрегат данных.
См. data aggregate 3. агрегировать, объединять 4. составной

aggregated data агрегированное значение [] Величина, зази-

сящая от группы однородных величин: сумма, среднее.

aggregate type составной тип (о языке Ада)

aggregation агрегация При построении модели данных — вид абстракции, при котором взаимосвязь объектов рассматривается как составной объект. Ср. generalization

Al cm. artificial intelligence

aiming symbol символ прицела

Световое пятно на экране дисплея обозначающее область, соответствующую положению светового пера.

АКО (A Kind Of) «является видом» □ В представлении знаний — отношение между конкретным видовым понятием (подпонятием) и соответствующим родовым понятием. См. тах.

semantic network

algebraic specification алгебранческие спецификации П Способ с п е ц и ф и к а ц и и, при котором описание каждого выполняемого программой или модулем действия состоит из двух частей: спецификации входных параметров и совокупности уравнений, описывающих отношения между входными и выходными

параметрами после выполнения операции.

Аlgol (Algorithmic Language) Алгол □ Язык программирования высского уровня. Обычно подразумевается Алгол-60, разработанный в конце 50-х годов. Особенностями языка Алгол-60 являются блочная структура, в ложенные контексты, описания переменных, определения способа передачн параметров, использования формальных средств описания языка. Использовался как язык программирования изык публикации алгоритмов. Большинство современных языков программирования основывается на вдеях, заложениых Алголом.

Aigoi-68 Алгол-68 П Сохраняя стилистическую связь с языком Алгол-60, Алгол-68 существенно отличается от него богатством и общностью конструкций. Особенностями Алгола-68 являются развитая система типов, автоматическое приведение типов, средства описания параллельных процессов и синхронизации, формальное описание языка

ALPHA

на основе двухуровневых грамматик. Стремление к формальной строгости и последовательности сделало язык

слишком сложным для широкого распространения.

algorithm 1. алгориты П Набор правил или описание последовательности операций для решения определённой задачи или достижения определённой цели. 2. метод, правило (bisection algorithm, branch and bound algorithm, hashing algorithm, painter's algorithm, scheduling algorithm, smoothing algorithm,

stack algorithm)

algorithmic language алгоритмический язык П Язык записи алгоритмов для их реализации на ЭВМ, публикации или формального анализа. Всякий язык программирования языком, но не всякий алгоритмический язык может практически использоваться как язык программирования. Языки программирования, ориентированые на конкретную ЭВМ, обычно не называют алгоритмическими.

algorithm validation проверка правильности алгоритма,

доказательство правильности алгоритма

allas псевдоним 🛘 Альтернативное имя модуля, команды.

точни входа в программу.

aliasing 1. совмещение имён 🗅 Ситуация, при которой в некотором контексте одил и тот же объект доступен под разными именами. 2. В растровой графике — дефект изображения линий, связанный с дискретностью растра.

alloc cm. 1. allocation 2. allocator

allocate распределять (ресурсы), выделять (ресурсы)

allocation 1. распределение (ресурсов) 2. выделение (ресурса процессу) (device allocation, dynamic allocation, file allocation, memory allocation, register allocation, resource allocation, static allocation, storage allocation, virtual storage allocation)

allocation map таблица распределення П Структура данных, описывающая ресурсы вычислительной системы и их текущее распределение между процессами или программами.

allocator программа распределения (ресурсов)

allotment выделение 🗆 Единичный акт распределения (на-

пример, памяти). См. тж. allocation

aiphabet алфавит

Совокупность символов, используемых в языке или системе кодирования. (source alphabet, target alphabet)

alphabetic string 1. текстовая строка □ Строка символов, принадлежащих данному алфавиту. 2. строка букв

alpha character текстовый символ, буква

alpha-node альфа-вершина, вершина типа ИЛИ. См. тж. and or tree

alphanumeric алфавитно-цифровой; текстовый □ Являющийся буквой или цифрой или состоящий из букв и цифр.

alphanumeric character алфавитно-цифровой символ; буква

alphanumeric character алфавитно-цифров или цифра

alphanumeric display текстовый дисплей. Ср. vector-mode display

alphanumeric field алфавитно-цифровое поле, текстовое поле alphanumeric terminal текстовый терминал

alpha test лабораторные испытания

ошибка

multiple definition

вывода.

цирующее более одного элемента программы.
Amdahl 🗆 Американская фирма, основанная в 1968 г. глав-
ным разработчиком серии ІВМ 360 Дж. Амдалом. Выпускает
высокопроизводительные ЭВМ, программно-совместимые с ма-
шинами ІВМ.
amend изменять; редактировать
amendment 1. исправленная версия, редакция 2. изменение,
поправка
amendment record запись файла изменений
amendments file файл изменений. См. change file
American National Standards Institute (ANSI) Американ-
ский национальный институт стандартов
Amiga Персональная ЭВМ фирмы Commodore на базе
микропроцессора 68000. Имеет 512 Кбайт ОЗУ и 192 Кбайт
ПЗУ, в котором находится операционная система Intuition.
Графический адаптер поддерживает несколько графических
режимов, в том числе режим 640 на 400 точек с 16 цветами из
4096; имеет также четырёхканальный звуковой выход, последо-
вательный и параллельный интерфейсы, средства сопряжения
с жёстким диском, «мышью» и интерфейс MIDI.
ampersand символ &
analog computer аналоговая вычислительная машина, ABM
П Устройство, решающее задачу или класс задач методом физи-
ческого моделирования. Функционирование АВМ описывается
теми же уравнениями, что и решаемая задача. Пользователь
получает решение, задавая параметры АВМ, соответствующие
исходным данным задачи, и измеряя параметры, соответствую-
щие результатам.
analog machine аналоговая вычислительная машина, ABM.
CM. analog computer
analog-to-digital converter аналого-цифровой преобразова-
тель, АЦП. Ср. digital-to-analog converter
analyst аналитик 🛘 Специалист по системному анализу.
analytical аналитический, символьный П О методе решения
математической задачи с помощью преобразований формул. Ср.

Analytical Engine «Аналитическая машина»

Первая в исторни вычислительная машина, спроектированная в 1833 г.

alt (alter) «спец» П Регистровая клавища, изменяющая смысл

altering error нерегулярная ошибка, неповторяющаяся

alternate mode режим попеременного доступа □ Режим работы в иртуального терминала, при котором каждый из двух его пользователей по очереди получает доступ к его струк-

ambiguous definition неоднозначное определение. См. тж.

ambiguous grammar неоднозначная грамматика П Контекстно-свободная грамматика, в которой одному слову может соответствовать несколько деревьев

ambiguous reference неодноэначная ссылка П Имя, идентифи-

клавиш, нажимаемых одновременно с ней.

турам данных. Ср. free-running mode ALU см. arithmetic and logical unit

numerical

APL A

Чарльзом Бебиджем. Машина должна была иметь память объёмом 1000 десятичных чисел и выполнять над ними арифметические операции по программе, вводимой с перфокарт.

analyzer анализатор П Устройство или программа, выделяющие признаки или составные части обрабатываемых данных.

(lexical analyzer, logic analyzer, syntax analyzer) апсезтог предок

Вершина дерева, расположенная выше

данной вершины.

ancillary control processor (ACP) вспомогательный управляющий процессор
В операционной системе RSX — часть операционной системы, выполняющая файловые операции для группы устройств

AND И, конъюнкция, логическое умножение
Погическая операция: А AND В истинно тогда и только тогда, когда истинно

А и истинно В.

and/or tree И/ИЛИ дерево П Дерево, вершины которого представляют утверждения и делятся на два класса: утверждение, ссответствующее вершине первого класса (вершине типа И) истинно, если истинны утверждения, соответствующие всем дочерним вершинам; утверждение, соответствующее вершине второго класса (вершине типа ИЛИ) истинно, если истинно хотя бы одно из утверждений, соответствующих дочерним вершинам.

animation мультипликация

аппех memory буферная память, буферное запоминающее устройство ☐ Собственная память контроллера или адаптера ввода-вывода, используемая для буферизации при обмене.

ANSI cm. American National Standards Institute

answer ответ, реакция

answerback ответ (в протоколе передачи данных)

antecedent 1. условие, антецедент, посылка □ Левая часть (A) правила вида «А влечёт В». Ср. consequent 2. антецедент □ Слово или именная группа, заменённая местоимением.

antecedent interpretation интерпретация «от фактов», вывод

снизу вверх. См. belief-invoked interpretation

antialiasing сглаживание
В растровой графике — средства, компенсирующие дефекты изображения, вызванные дискретиостью растра.

anticipation mode режим с упреждением \square Режим обмена или подкачки, при котором данные загружаются в рабочую па-

мять до фактического обращения к ним.

anticipatory paging подкачка с упреждением □ В системах с виртуальной памятью — организация подкачки, при которой операционная система определяет, к каким страницам или сегментам наиболее вероятны обращения в ближайшее время, и подкачивает их. Ср. demand paging

anticipatory staging упреждающее перемещение \square Перемещение данных в и е р а р х и ч е с к о й п а м я т и, выполняе-

мое до запроса программы. Ср. demand staging

APL (A Programming Language) АПЛ □ Язык программирования, первоначально разработанный как новая универсальная математическая нотация и впоследствии реализованный как диалоговый язык программирования. Отличается развитыми средствами работы с регулярными структурами данных: векто-

APPARENT

рами, матрицами, массивами, богатым набором базовых операций и компактностью записи.

apparent variable связанная переменная. См. bound variable 2. append добавлять в конец; конкатенировать. См. concatenate

appl cm. application

Арріе □ Американская фирма по производству персональных ЭВМ, ориентированных на массового пользователя и отличающихся экономичностью и простотой использования. 8-разрядная ЭВМ Арріе — наиболее распространённая ПЭВМ начала 80-х годов, а новые ПЭВМ Lisa и Macintosh определили стандарт организации взаимодействия с пользователем для середины 80-х годов.

application 1. прикладная программа; программа. См. application program 2. приложение, применение

application call вызов из прикладной программы

application domain прикладная область, предметная область Совокупность понятий и объектов, информация о которых хранится в базе даиных или обрабатывается программой.

application-oriented проблемно-ориентированный

application package пакет прикладных программ, ППП □ Набор программ и средств обращения к ним для решения определённого класса задач.

аррііcation ргодгат прикладная программа □ 1. Программа, использующая средства, предоставляемые системной программой; одна и та же программа может считаться как системной, так и прикладной в зависимости от того, какой уровень программых средств считается базовым. 2. Программа для решения определённой задачи.

application programmer прикладной программист, разработ-

чик прикладного программного обеспечения

application (layer) protocol протокол прикладной программы, прикладной протокол

Уровень протокола сети передачи данных, определяемый конкретным приложением. См. тж. open systems interconnection

applications software прикладное программное обеспечение, прикладные программы □ Программное обеспечение, преднавначенное для решения определённой задачи или класса задачили для предоставления пользователю определённых услуг. См. тж. system software

application system прикладная система

applicative language функциональный язык, язык функцио-

нального программирования. См. functional language

арру применять □ Операция с N+1 аргументами, первый из которых задаёт функцию, а остальные являются выражениями, определяющными значения параметров для этой функции.

APSE (Ada Programming Support Environment) среда программирования на Аде □ Стандартная среда программ иро вания, поддерживаемая вычислительной системой для разработки программ на языке Ада и обеспечивающая перено си мость программ на уровне исходных текстов, и единообразие пользовательского интерфейса, облегчающее переход программиста с одной ЭВМ на другую См. тж. Ada, KAPSE, MAPSE

ARITHMETIC

агріттегу аксезя произвольный доступ П Доступ, при котором

время обращения не зависит от адреса.

аге дуга, орнентированное ребро П Ориентированная связь между двумя вершинами графа; стрелка, ведущая от одной вершины графа к другой.

агсаде умие П Общее название видеоигр на персональных ЗВМ и игровых автоматах, в которых играющий в реальном времени управляет объектом, атакующим и защищающимся от

объектов, управляемых программой.

architecture архитектура П Обобщенное определение системы с точки эрения существующих в ней информационных потоков и способа их обработки. (bus architecture, capability architecture, computer architecture, MIMD architecture, MISD architecture, network architecture, non von Neumann architecture, object-oriented architecture, open systems architecture, RISC architecture, SIMD architecture, SISD architecture, stack architecture, systems network architecture, tagged architecture, von Neumann architecture)

archive 1. архив 🏻 Средства хранения редко используемых данных: резервных копий, журналов, старых версий программ

и данных. 2. помещать в архив

archived file файл, помещённый в архив

arg cm. argument

argument 1. фактический параметр. См. actual parameter 2. параметр 3. аргумент 4. доказательство (actual argument, dummy argument, exhausted argument)

dummy argument, exhausted argument)
argument field поле операнда

Часть машинной команды

или предложения языка ассемблера, содержащая операнд.

argument list список параметров

argument passing передача параметров. См. parameter passing argument solicitation запрос параметра, запрос аргумента argument type list список типов (формальных) параметров arithmetic 1. арифметика

Выполнение операций над чис-

лами. 2. арифметический процессор Сопроцессор для выполнения арифметических операций. (address arithmetic, BCD arithmetic, binary arithmetic, decimal arithmetic, double-precision arithmetic, external arithmetic, floating-point arithmetic, modular arithmetic, modulo N arithmetic, pointer arithmetic)

arithmetic and logical unit (ALU) арифметико-логическое устройство, АЛУ, арифметическое устройство, АУ П Часть процессора ЭВМ, выполняющая операции над данными в отличие от операции управления и взаимодействия с памятью и внешними

устройствами.

arithmetic expression арифметическое выражение arithmetic function арифметическая функция

arithmetic operation арифметическая операция

Операция,

аргументы и результат которой являются числами. arithmetic operator знак арифметической операции

arithmetic shift арифметический сдвиг □ Операция сдвига двоичного слова, при которой при сдвиге влево знаковый разряд не изменяется, а при сдвиге вправо в освобождающиеся разряды заносится значение знакового разряда. Ср. logical shift

arithmetic unit арифметическое устройство, АУ, арифметикологическое устройство, АЛУ. См. arithmetic and logical unit

ARITY

arity число операндов, число аргументов, арность

armed interrupt разрешённое прерывание, немаскированное

прерывание. Ср. disabled interrupt

ARPA (Advanced Research Projects Agency) Управление перспективных исследований Министерства обороны США

Новое название — DARPA.

Аграпеt Арпанет С Сеть коммутации пакетов, разработанная Управлением перспективных исследований Министерства обероны США (DARPA). Основой Арпанет служит сеть интерфейсных процессоров сообщений (IMP), к которым подсоединены остальные узлы. Эти процессоры образуют сеть коммутации пакетов с распределённой адаптивной маршрутизацией. Арпанет является прототипом многих сетей коммутации пакетов

array 1. массив Структура данных для представления упорядоченного множества элементов одного типа. Элемент массива идентифицируется набором индексов. 2. вектор; матрица (adjustable array, conformant arrays, data array, disperse array, dynamic array, flexible array, memory array, multidimensional array, N-dimensional array, one-dimensional array, pointer array, programmable logic array, ragged array, two-dimensional array)

array cell элемент массива

array component элемент массива

array descriptor дескриптор массива, паспорт массива
Внутренняя структура данных исполняющей системы, указывающая размерность массива, диапазон изменения индексов и положение элементов массива в памяти.

array element элемент массива

array identifier идентификатор массива

автау processor векторный процессор; матричный процессор □ ЭВМ или спецпроцессор, обеспечивающие параллельное выполнение операций над массивами чисел: векторами или матрицами. Обычно состоит из набора арифметических процессоров, выполняющих одинаковые операции над различными элементами массива, с общим устройством управления. См. тж. SIMD architecture

array representation представление в виде массива array variable массив, переменная типа массив arrival rate частота поступления (сообщений, запросов)

artificial intelligence искусственный интеллект

часть информатики, занимающаяся разработкой методов решения задач, для которых отсутствуют формальные алгоритмы: понимание естественного языка, обучение, доказательство теорем, распознавание изображений.

artificial language искусственный язык

artificial perception распознавание образов. См. pattern recognition

ARU cm. audio response unit

ascender надстрочный элемент (литеры). Ср. descender ascending sort сортировка по возрастанию Сортировка, при которой записи упорядочиваются по возрастанию значений ключевых полей. Ср. descending sort

ASCII (American Standard Code for Information Interchange) Американский стандартный код для обмена информацией 🛘

ASSERT

Семиразридный код для представления текстовой информации, используемый с отдельными модификациями в большинстве вычислительных систем. См. тож. extended ASCII

ASCII format текстовый формат Представление текстовой

информации в коде ASCII.

ASCII keyboard клавиатура, выдающая коды нажимаемых

клавиш в ноде ASCII

ASCII terminal текстовый (ASCII-) терминал П Терминал, обменивающийся с ЭВМ последовательностями символов в коде ASCII. Обычно такой терминал «понимает» управляющие последовательности стандарта ANSI или его подмножества.

asg, asgn cm. assign

askable запрашиваемый D B экспертных системах — факт или параметр правила, значение которых может быть запрошено у пользователя.

asm ch. assembler

аspect ratio 1. коэффициент сжатия □ В машинной графике — отношение изменений вертикального и горизонтального масштабов. 2. Для растровых дисплеев — отношение числа точек растра на единичном вертикальном и единичном горизонтальном отрезках.

assemble транслировать (с языка ассемблера)

assembler 1. ассемблер, транслятор (с языка ассемблера) 2. ассемблер, язык ассемблера. См. assembly language (absolute assembler, cross assembler, macro assembler, one-to-one assembler, reverse assembler)

assembler directive директива ассемблера. См. тж. compiler

directive

assembly трансляция (с языка ассемблера)

assembly language ассемблер, язык ассемблера
Язык программировання, понятия которого отражают архитектуру ЭВМ. Обеспечивает доступ к регистрам, указание методов адресации и описание операций в терминах команд процессора. Ассемблер может содержать средства более высокого уровня: встроенные и определяемые макрокоманды, соответствующие нескольким машинным командам, автоматический выбор команды в зависимости от типов операндов, средства описания структур данных.

assert 1. утверждать, предполагать. См. тж. assertion 1. 2. добавлять, заносить □ В логическом программировании — добавлять факт или утверждение в базу данных.

assertion 1. утверждение, условие
Погическое выражение, которое предполагается истинным. 2. оператор контроля. См.

assert statement

assertion checker программа верификации, верификатор условий ☐ Программа, анализирующая текст программы, снабжённый условиями и о ператорами контроля, которые должны выполняться в определённых её точках, и доказывающая их истинность или ложность при заданных предусловиях.

assertion operator оператор контроля. См. assert statement assert statement оператор контроля П Оператор языка программирования, указывающий условие, которое должно выполняться в данной точке программы. Оператор контроля обраба-

ASSIGN

боты программы.

См. тж. Ivalue
assignment 1. присваивание Операция изменения значения
переменной, регистра, элемента массива, поля записи или дру-
гого элемента данных. 2. назначение Приписывание устрой-
ству или другому ресурсу имени, по которому к нему могут об-
ращаться программы. (multiple assignment)
assignment-free language язык программирования без присван-
вання. См. тж. functional language
assignment statement оператор присванвания
assisted panel окно комментариев, вспомогательное окно П
В экранных интерактивных системах — часть экрана, в которую
программа выводит подсказку о возможных в данный
момент действиях пользователя.
association list ассоциативный список П Список пар вида
(имя свойства, значение).
associative addressing ассоциативная адресация 🛘 Способ
адресации, при котором не указывается точное местоположение
данных, а задаётся значение определённого поля данных, иден-
тифицирующее их.
associative memory ассоциативная память Запоминающее
устройство, в котором доступ к данным осуществляется указа-
нием значения одного его поля. Используется для реализации
сверхоперативной памяти и в спецпроцессорах
баз данных.
associative operation ассоциативная операция Бинарная
операция, результат которой не зависит от расстановки скобок
и порядка вычисления.
assumed decimal point подразумеваемая запятая 🗆 О способе
представления чисел, при котором не разделяются целая и дроб-
ная части и арифметические операции выполняются как над целыми числами. Фактическое положение запятой определяется
программой, выполняющей арифметические операции. Ср. ас-
tual decimal point
AST cm. asynchronous system trap
asterisk символ *; эвёздочка
AST routine программа реакции на асинхронное прерывание
asynchronous communication асинхронная передача данных;
асинхронная связь
asynchronous system trap асинхронное прерывание Преры-
вание, возникновение которого не привязано к определённой
точке программы: внешнее прерывание или прерывание, свя-
занное с работой другого процесса (например, поступление сиг-
нала, завершение обмена). Ср. synchronous system trap

asynchronous transmission асинхронная передача данных. Ср.

Atari 1040ST 🗆 Персональная ЭВМ фирмы Atari на базе

тывается статически при трансляции или верификации либо динамически, вызывая особую ситуацию во время ра-

assign i. присваивать 2. назначать. См. тж. assignment assignable object изменяемый объект Переменная, элемент массива, поле записи или доступный по ссылке элемент данных, значение которых можно изменять оператором присваивания.

synchronous transmission

AT cm. automatic translation

A

микропроцессора 68000. Имеет 1 Мбайт ОЗУ и 192 Кбайт ПЗУ, в котором находится операционная система. Графический адаптер поддерживает несколько графических режимов, в том числе режим 320 на 200 точек с 16 цветами и режим 640 на 200 точек с 4 цветами; имеет также трёхканальный звуковой выход, флоппи-диск, последовательный и параллельный интерфейсы, средства сопряжения с жёстким диском, «мышью» и интерфейс MIDI.

at clause декларация положения (в языке Ада)

A-test лабораторные испытания

Atlas Атлас Первая ЭВМ второго поколения. Обладала виртуальной памятью с использованием магнитных барабанов для подкачки, аппаратными средствами поддержки операционной системы (экстракоды) и другими чертами современных ЭВМ.

ATN cm. augmented transition network

ATN-grammar ATN-грамматика 🗆 Грамматика, заданная

в виде расширенной сети переходов.

atom атом □ Основное понятие языка Лисп для представления элементарных объектов: имён и чисел; с атомом может быть связан список свойств.

attach подключать □ Сделать устройство доступным вычислительной системе или программе. Это может подразумевать как физическое подключение, так и загрузку и инициализацию соответствующих программ и структур данных.

attached procedure присоединённая процедура Процедура, связанная с объектом или типом данных и автоматически вызываемая при определённых операциях над объектом или при выполнении определённого условия.

attached task присоединённая задача

attraction mode демонстрационный режим □ Режим работы диалоговой программы (обычно игровой программы), при котором имитируется работа пользователя автоматическим вводом заранее подготовленных или генерируемых команд и запросов.

attribute 1. атрибут, свойство Признак, характеризующий объект. 2. атрибут 1. В реляционных базах данных — по-именованный домен, столбец таблицы. См. тж. data element 2. В машинной графике — свойство примитива вывода или сегмента изображения, определяющее цвет, вид линни, фактуру поверхности, шрифт текста. (bundled attributes, character attribute, composite attribute, data attribute, display attribute, file attribute, fill-area attribute, line attribute, null attribute, prime attribute, primitive attribute, search attribute, security attribute, unbundled attribute)

attribute grammar атрибутная грамматика □ Контекстносвободная грамматика, с каждым нетерминальным символом которой связан набор атрибутов и для каждого правила которой указан способ вычисления атрибутов символа в левой части по атрибутам компонент правой части. Атрибуты используются для задания контекстных условий или для описания семантики языка.

attribute-value list список свойств □ Структура данных, представляющая собой список пар вида (имя свойства, значение) и предоставляющая доступ к значению по имени свойства.

ATTRIBUTE-VALUE

audit ревизия, проверка

AU cm. arithmetic and logical unit

личнвается другая величина. 2. увеличивать

audio response unit устройство речевого вывода

audit log контрольный журнал. См. audit trail

сируются обращения к защищённым данным.

расширенная адресация. См. extensible addressing
augmented transition network (ATN) расширенная сеть пере-
ходов Обобщение конечного автомата, связываю-
щее с каждым переходом из состояния в состояние некоторое
действие, изменяющее значения переменных или вызывающее
переход на подсеть.
authentification code код аутентификации 🔲 Контрольное
поле добавляемое к блоку данных для аутентификации сообщений.
authentification of message аутентификация сообщений 🗆
Зашита сообщений от случайных или намеренных искажений
при передаче по сети ЭВМ путём добавления к блоку данных
контрольного поля. При вычислении контрольного поля исполь-
зуется ключ, известный приёмнику.
authentification of user аутентификация пользователя 🏻 Про-
верка соответствия пользователя терминала в сети ЭВМ предъяв-
ленному идентификатору. Применяется для защиты от несанк-
ционированного доступа и выбора соответствующего режима об-
служивания.
authorization 1. санкционирование, разрешение 2. проверка
йиромондоп
authorization matrix матрица прав доступа Используе-
мая при управлении доступом таблица, столбцы
которой соответствуют ресурсам вычислительной системы, а
строки — пользователям; значения элементов таблицы опреде-
ляют права доступа пользователя к ресурсу.
ляют права доступа пользователя к ресурсу. заthorized 1. санкционированный 2. привилегированный,
строки — пользователям; значения элементов таблицы определяют права доступа пользователя к ресурсу. зиthorized 1. санкционированный 2. привилегированный, имеющий полномочия □ О пользователе или программе, имею-
ляют права доступа пользователя к ресурсу. заthorized 1. санкционированный 2. привилегированный,
ляют права доступа пользователя к ресурсу. зиthorized 1. санкционированный 2. привилегированный, имеющий полномочия □ О пользователе или программе, имеющих права или полномочия для выполнения определённых действий.
ляют права доступа пользователя к ресурсу. зиthorized 1. санкционированный 2. привилегированный, имеющий полномочия □ О пользователе или программе, имеющих права или полномочия для выполнения определённых действий. authorized access санкционированный доступ
ляют права доступа пользователя к ресурсу. зиthorized 1. санкционированный 2. привилегированный, имеющий полномочия □ О пользователе или программе, имеющих права или полномочия для выполнения определённых действий. зиthorized access санкционированный доступ аuthorized user 1. зарегистрированный пользователь 2. при-
ляют права доступа пользователя к ресурсу. зиthorized 1. санкционированный 2. привилегированный, имеющий полномочия □ О пользователе или программе, имеющих права или полномочия для выполнения определённых действий. authorized access санкционированный доступ authorized user 1. зарегистрированный пользователь 2. при- вилегированный пользователь
ляют права доступа пользователя к ресурсу. зиthorized 1. санкционированный 2. привилегированный, имеющий полномочия □ О пользователе или программе, имеющих права или полномочия для выполнения определённых действий. зиthorized access санкционированный доступ аuthorized user 1. зарегистрированный пользователь 2. при-
яяют права доступа пользователя к ресурсу. зиthorized 1. санкционированный 2. привилегированный, имеющий полномочия □ О пользователе или программе, имеющих права или полномочия для выполнения определённых действий. аuthorized access санкционированный доступ аuthorized user 1. зарегистрированный пользователь 2. привилегированный пользователь аutocode автокод □ Транслятор (обычно с языка низкого уровня).
яяют права доступа пользователя к ресурсу. зиthorized 1. санкционированный 2. привилегированный, имеющий полномочия □ О пользователе или программе, имеющих права или полномочия для выполнения определённых действий. аuthorized access санкционированный доступ аuthorized user 1. зарегистрированный пользователь 2. привилегированный пользователь аutocode автокод □ Транслятор (обычно с языка низкого уровня). аutodecremental addressing автодекрементная адресация □
яяют права доступа пользователя к ресурсу. зиthorized 1. санкционированный 2. привилегированный, имеющий полномочия □ О пользователе или программе, имеющих права или полномочия для выполнения определённых действий. аuthorized access санкционированный доступ аuthorized user 1. зарегистрированный пользователь 2. при- вилегированный пользователь аutocode автокод □ Транслятор (обычно с языка низкого уровня). аutodecremental addressing автодекрементная адресация □ Способ адресации, при котором и с п о л н и т е л ь н ы й а д-
ляют права доступа пользователя к ресурсу. аuthorized 1. санкционированный 2. привилегированный, имеющий полномочия □ О пользователе или программе, имеющих права или полномочия для выполнения определённых действий. аuthorized access санкционированный доступ authorized user 1. зарегистрированный пользователь 2. привилегированный пользователь аutocode автокод □ Транслятор (обычно с языка низкого уровня). аutodecremental addressing автодекрементная адресация □ Способ адресации, при котором и с п о л н и т е л ь н ы й а дре с равен содержимому указанного в команде слова; при вы-
ляют права доступа пользователя к ресурсу. зивногігед 1. санкционированный 2. привилегированный, имеющий полномочия □ О пользователе или программе, имеющих права или полномочия для выполнения определённых действий. аuthorized access санкционированный доступ authorized user 1. зарегистрированный пользователь 2. привилегированный пользователь аutocode автокод □ Транслятор (обычно с языка низкого уровня). аutodecremental addressing автодекрементная адресация □ Способ адресации, при котором и с п о л н и т е л ь н ы й а дре с равен содержимому указанного в команде слова; при вычислении исполнительного адреса содержимое этого слова (обычнослении исполнительн
ляют права доступа пользователя к ресурсу. зивногігед 1. санкционированный 2. привилегированный, имеющий полномочия □ О пользователе или программе, имеющих права или полномочия для выполнения определённых действий. аuthorized access санкционированный доступ authorized user 1. зарегистрированный пользователь 2. привилегированный пользователь аutocode автокод □ Транслятор (обычно с языка низкого уровня). аutodecremental addressing автодекрементная адресация □ Способ адресации, при котором и с п о л н и т е л ь н ы й а дре с равен содержимому указанного в команде слова; при вычислении исполнительного адреса содержимое этого слова (обычно регистра) уменьшается на длину элемента адресации. Ср. аш-
яяют права доступа пользователя к ресурсу. зисногіге 1. санкционированный 2. привилегированный, имеющий полномочия □ О пользователе или программе, имеющих права или полномочия для выполнения определённых действий. аuthorized access санкционированный доступ аuthorized user 1. зарегистрированный пользователь 2. при- вилегированный пользователь аutocode автокод □ Транслятор (обычно с языка низкого уровня). аutodecremental addressing автодекрементная адресация □ Способ адресации, при котором исполнительного рес с равен содержимому указанного в команде слова; при вы- числении исполнительного адреса содержимое этого слова (обычно регистра) уменьшается на длину элемента адресации. Ср. аu- toincremental addressing
яяют права доступа пользователя к ресурсу. зиthorized 1. санкционированный 2. привилегированный, имеющий полномочия □ О пользователе или программе, имеющих права или полномочия для выполнения определённых действий. аuthorized access санкционированный доступ аuthorized user 1. зарегистрированный пользователь 2. привилегированный пользователь аutocode автокод □ Транслятор (обычно с языка низкого уровня). аutodecremental addressing автодекрементная адресация □ Способ адресации, при котором и с п о л н и т е л ь н ы й а дре с равен содержимому указанного в команде слова; при вычислении исполнительного адреса содержимое этого слова (обычно регистра) уменьшается на длину элемента адресации. Ср. autoincremental addressing autodump авторазгрузка □ Автоматическая запись содержи-
яяют права доступа пользователя к ресурсу. зисногіге 1. санкционированный 2. привилегированный, имеющий полномочия □ О пользователе или программе, имеющих права или полномочия для выполнения определённых действий. аuthorized access санкционированный доступ аuthorized user 1. зарегистрированный пользователь 2. при- вилегированный пользователь аutocode автокод □ Транслятор (обычно с языка низкого уровня). аutodecremental addressing автодекрементная адресация □ Способ адресации, при котором исполнительного рес с равен содержимому указанного в команде слова; при вы- числении исполнительного адреса содержимое этого слова (обычно регистра) уменьшается на длину элемента адресации. Ср. аu- toincremental addressing

attribute-value table список свойств. См. attribute-value list

audit trail контрольный журнал 🗆 Журнал, в котором фик-

augend слагаемое, увеличиваемое □ Операнд двухадресной команды сложения, которому присваивается сумма. Ср. addend augment 1. приращение, шаг □ Величина, на которую уве-

augmented addressing адресация с расширяемым адресом,

AZERTY

Способ адресации, при котором исполнительный адрес равен содержимому указанного в команде слова; при вычислении исполнительного адреса содержимое этого слова (обычно регистра) увеличивается на длину элемента адресации. Ср. autodecremental addressing

autoload автозагрузка 🗆 1. Автоматическая заправка магнитной ленты в лентопротяжном устройстве. 2. Автоматическая

загрузка программы или операционной системы.

automata theory теория автоматов

automated data processing (ADP) автоматическая обработка

данных, применение ЭВМ

automatic abstracting автоматическое реферирование П В информационно-документальных системах — автоматическое составление кратких описаний хранимых документов.

automatical cognition распознавание образов

automatic variable динамическая локальная переменная В языках ПЛ/1 и Си — переменная, для которой память автоматически выделяется при входе в блок, в котором она описана, и освобождается при выходе из него.

automaton автомат

Абстрактная машина, обрабатывающая входную последовательность и определяющая её принадлежность некоторому формальному языку или выдающая некоторую выходную последовательность. (finite-state automaton, linear-bounded automaton, push-down automaton)

automorphism автоморфизм 🗆 Взаимио однозначное отображение (изоморфизм) множества на себя.

autothread автозагрузка. См. autoload l.

AUX (auxiliary) 🗆 В операционных системах на микроЭВМ - логическое имя файла, соответствующего последовательному каналу связи.

auxiliary key вторичный ключ. См. secondary key

auxiliary memory внешняя память, внешнее запоминающее устройство. См. backing storage

availability коэффициент готовности

AVL tree (Adelson-Velsky and Landis tree) AVL-дерево, сбалансированное (по высоте) дерево 🗆 Двоичное дерево, в котором для любой вершины высота левого поддерева отличается от высоты правого поддерева не более, чем на единицу. При вставке и удалении производится реорганизация дерева для сохранения сбалансированности См. тж. balanced tree

axiomatic semantics аксиоматическая семантика

Способ описания семантики языков программирования посредством задання для каждой элементарной конструкции языка предусловий и аксиом, определяющих соответственно условия, необходимые для её применения, и условия, которые становятся истинными после её применения.

axiom scheme схема аксиом

AZERTY keyboard

Клавнатура с расположением текстовых клавиш, принятым в ряде европейских стран. Название пронсходит от литер, расположенных слева в первом ряду. Ср. Dvorak keyboard, QWERTY keyboard

B

обеспечивающие передачу данных.
back and numerousett preservet [] O wave-water water
back-end внутренний; выходной 🗆 О компоненте модульной
системы, выполняющем действия по запросам более внешнего
компонента. Ср. front-end
back-end interface внутренний интерфейс 🗆 Интерфейс с внут-
ренним компонентом системы (например, коммуникационного
процессора с главной ЭВМ, ЭВМ со спецпроцессором, первого
прохода транслятора со вторым). Ср. front-end interface
back-end processor 1. спецпроцессор, дополнительный про-
цессор (обычно подразумевается спецпроцессор базы данных) 2.
постпроцессор
back face невидимая поверхность Часть поверхности
трёхмерного объекта, ориентированная в сторону, противопо-
ложную точке наблюдения. См. тж. hidden surface
back-face removal удаление невидимых поверхностей. См.
hidden-surface removal
background 1. фон программы. См. program background
2. фон, задний план 3. фоновый 🗆 О задаче, программе или про-
цессе, выполняемых на фоне других задач, программ или процес-
cos. Cp. foreground
background color цвет фона
backgrounding фоновая обработка, фоновое выполнение. См.
background processing
background job фоновое задание
background printing фоновая печать Вывод информации
Bus mental ound benefit of bridge and any and any and any and any and any any and any
на печать одновременно с выполнением других программ. background process фоновый процесс Процесс с меньшим
Dackground process words in podece to repodece e mensuum
приоритетом, выполняющийся в периоды, когда процесс с боль-
шим приоритетом находится в состоянии ожидания.
Cp. foreground process
background processing фоновая обработка, фоновое выпол-
нение 🛘 Выполнение менее приоритетных (фоновых) задач
в периоды, когда процессор не занят более приоритетной зада-
чей. Фоновые задачи выполняются в пакетном режиме.
background program фоновая программа
background queue очередь фоновых задач
background region фоновый раздел 🛘 Область памяти (раздел),
в которую загружаются фоновые программы.
background task фоновая задача, фоновая программа
backing storage внешняя память, внешнее запоминающее
устройство Память, информация в которой недоступна для
yetponerao Li Hamais, nhqopmanni a kotopon negociyina din
непосредственной адресации командами программы; доступ к ней
осуществляется операциями ввода-вывода. Ср. main storage
back out отменять (изменения); восстанавливать (предыду-
back out отменять (изменения); восстанавливать (предыду- щее состояние)
back out отменять (изменения); восстанавливать (предыду- щее состояние) backslant начертание шрифта с наклоном влево
back out отменять (изменения); восстанавливать (предыду- щее состояние)

backbone network базовая сеть 🗆 Компоненты сети ЭВМ,

BALANCED

вызывающие возврат на один символ с удалением предыдущего символа или без удаления символа. В коде ASCII представлен числом 8. 2. реверс (магнитной ленты) 3. возвращать (ся) (destructive backspace, nondestructive backspace)

backtrace след [Последовательность вызовов подпрограмм.

которая привела к данной точке программы.

backtracking перебор с возвратами

Способ поиска (например, по дереву решений), при котором при возврате после рассмотрения варианта все переменные программы восстанавливают свои значения.

backup 1. резервная копня, резервный экземпляр; резервный 2. резервирование 3. создавать резервную

4. резервный (cold backup, warm backup)

раскир сору резервная копия, резервный экземпляр backup file резервный файл, резервная копия файла

backup version резервная копия

Backus-Naur form нормальная форма Бекуса — Наура. См. Backus normal form

Backus normal form (BNF) нормальная форма Бекуса — Наура, БНФ 🔲 Способ описания грамматик для определения синтаксиса языков программирования.

Backus notation нормальная форма Бекуса — Наура. См.

Backus normal form

backward-chaining вывод «от цели к фактам»

В экспертных и автоматическом доказательстве теорем - способ рассуждений, при котором для доказательства истинности утверждения делается попытка доказать истинность утверждений, из которых оно непосредственно следует; процесс продолжается до тех пор, пока рассуждение не дойдёт до известных фактов или не будет получено утверждение, для вывода которого нет правил. Ср. forward-chaining. См. тж. goal-invoked interpretation

backward read чтение в обратном направлении
П Чтение при

обратной перемотке магнитной ленты.

backward reference ссылка назад

Использование идентификатора, определённого выше. Ср. forward reference

badge reader устройство чтения идентификационных

точек

bag мультимножество 1. Неупорядоченная совокупность, допускающая по≈торение элементов. Ср. set. 2. Структура данных для представления мультимножества.

BAK CM. backup

balanced merge sort сбалансированная сортировка слиянием 🗖 Разновидность с'ортировки слиянием, при которой упорядоченные на первом этапе подмножества размещаются на (N-2) лентах из имеющихся N таким образом, чтобы минимизировать время обратной перемотки.

balanced multiway search tree Б-дерево, В-дерево. См. В-tree

balanced sample уравновешенная выборка

balanced tree сбалансированное дерево П Дерево, в котором разность расстояний от корня до любых двух листьев не превышает 1. Хранение данных в виде сбалансированного дерева обеспечивает равнодоступность элементов данных. См. тж. AVL-tree, B-tree

BAND

щейся металлической ленты.
bank switching коммутация банков 🗆 Способ управления
памятью, при котором физическая память разбита на несколько
сегментов (банков) длиной, равной размеру адресного
пространства процессора. В каждый момент процессор
работает с одним банком. Применяется в ЭВМ с процессором,
имеющим малое адресное пространство и не имеющим собствен-
ных средств управления памятью.
banner заголовок 🗆 Первое слово файла или сообщения,
содержащее управляющую информацию.
banner page титульный лист 🛘 Первая страница распечатки,
содержащая имя задания, имя пользователя и другую учётную
информацию.
bar code штриховой код 🗆 Способ маркирсвки, при котором
YOU HAN LOVED TROUTED TO THE TOTAL TO THE TOTAL TOTAL TOTAL TO
код или номер представляются в виде последовательности па-
раллельных линий разной ширины.
bar code scanner устройство чтения штрихобого кода
bare board пустая плата, несмонтированная плата, «пустышка»
bare machine «голая» машина 🔲 Вычислительная машина
без программного обеспечения.
bar graph столбцовая диаграмма
barrel printer барабанное печатающее устройство По-
строчно-печатающее устройство с шрифтоносителем в виде вра-
щающегося барабана.
base 1. база; базовый адрес 🗆 Значение или адрес, относи-
тельно которого представляются другие значения или адреса.
2. базовый регистр См. base register 3. основание системы счисле-
ния 4. основание логарифма
base address базовый адрес Адрес, относительно которого
указываются другие адреса. Число, равное базовому адресу,
автоматически прибавляется к смещению для получения
исполнительного адреса.
исполнительного адреса. base and displacement база-смещение Способ представле-
исполнительного адреса. base and displacement база-смещение □ Способ представления адреса в виде пары чисел; при этом фактический адрес рав-
исполнительного адреса. base and displacement база-смещение □ Способ представления адреса в виде пары чисел; при этом фактический адрес равняется их сумме. См. тж. segment and offset
исполнительного адреса. base and displacement база-смещение □ Способ представления адреса в виде пары чисел; при этом фактический адрес равняется их сумме. См. тж. segment and offset baseband LAN локальная сеть с немодулированной передачей
исполнительного адреса. base and displacement база-смещение □ Способ представления адреса в виде пары чисел; при этом фактический адрес равняется их сумме. См. тж. segment and offset baseband LAN локальная сеть с немодулированной передачей □ Локальная сеть, в которой сигналы передаются непосред-
исполнительного адреса. base and displacement база-смещение □ Способ представления адреса в виде пары чисел; при этом фактический адрес равняется их сумме. См. тж. segment and offset baseband LAN локальная сеть с немодулированной передачей □ Локальная сеть, в которой сигналы передаются непосред-
мсполнительного адреса. base and displacement база-смещение □ Способ представления адреса в виде пары чисел; при этом фактический адрес равняется их сумме. См. тж. segment and offset baseband LAN локальная сеть с немодулированной передачей □ Локальная сеть, в которой сигналы передаются непосредственно, без модуляции и несущей. Ср. broadband LAN
исполнительного адреса. base and displacement база-смещение □ Способ представления адреса в виде пары чисел; при этом фактический адрес равняется их сумме. См. тж. segment and offset baseband LAN локальная сеть с немодулированной передачей □ Локальная сеть, в которой сигналы передаются непосредственно, без модуляции и несущей. Ср. broadband LAN base-bound registers регистры защиты памяти □ В системах
мсполнительного адреса. base and displacement база-смещение □ Способ представления адреса в виде пары чисел; при этом фактический адрес равняется их сумме. См. тж. segment and offset baseband LAN локальная сеть с немодулированной передачей □ Локальная сеть, в которой сигналы передаются непосредственно, без модуляции и несущей. Ср. broadband LAN base-bound registers регистры защиты памяти □ В системах с виртуальной памятью — пара регистров, указывающая адрес
мсполнительного адреса. base and displacement база-смещение □ Способ представления адреса в виде пары чисел; при этом фактический адрес равняется их сумме. См. тж. segment and offset baseband LAN локальная сеть с немодулированной передачей □ Локальная сеть, в которой сигналы передаются непосредственно, без модуляции и несущей. Ср. broadband LAN base-bound registers регистры защиты памяти □ В системах с виртуальной памятью — пара регистров, указывающая адрес начала и длину сегмента памяти, доступного задаче.
мсполнительного адреса. base and displacement база-смещение □ Способ представления адреса в виде пары чисел; при этом фактический адрес равняется их сумме. См. тж. segment and offset baseband LAN локальная сеть с немодулированной передачей □ Локальная сеть, в которой сигналы передаются непосредственно, без модуляции и несущей. Ср. broadband LAN base-bound registers регистры защиты памяти □ В системах с виртуальной памятью — пара регистров, указывающая адрес начала и длину сегмента памяти, доступного задаче. based integer 1. число с основанием □ Запись числового
мсполнительного адреса. base and displacement база-смещение □ Способ представления адреса в виде пары чисел; при этом фактический адрес равняется их сумме. См. тж. segment and offset baseband LAN локальная сеть с немодулированной передачей □ Локальная сеть, в которой сигналы передаются непосредственно, без модуляции и несущей. Ср. broadband LAN base-bound registers регистры защиты памяти □ В системах с виртуальной памятью — пара регистров, указывающая адрес начала и длину сегмента памяти, доступного задаче. based integer 1. число с основанием □ Запись числового значения с указанием системы счисления. 2. смещённое целое □
мсполнительного адреса. base and displacement база-смещение □ Способ представления адреса в виде пары чисел; при этом фактический адрес равняется их сумме. См. тж. segment and offset baseband LAN локальная сеть с немодулированной передачей □ Локальная сеть, в которой сигналы передаются непосредственно, без модуляции и несущей. Ср. broadband LAN base-bound registers регистры защиты памяти □ В системах с виртуальной памятью — пара регистров, указывающая адрес начала и длину сегмента памяти, доступного задаче. based integer 1. число с основанием □ Запись числового значения с указанием системы счисления. 2. смещённое целое □ Целая переменная, представленная смещением относительно
мсполнительного адреса. base and displacement база-смещение □ Способ представления адреса в виде пары чисел; при этом фактический адрес равняется их сумме. См. тж. segment and offset baseband LAN локальная сеть с немодулированной передачей □ Локальная сеть, в которой сигналы передаются непосредственно, без модуляции и несущей. Ср. broadband LAN base-bound registers регистры защиты памяти □ В системах с виртуальной памятью — пара регистров, указывающая адрес начала и длину сегмента памяти, доступного задаче. based integer 1. число с основанием □ Запись числового значения с указанием системы счисления. 2. смещённое целое □ Целая переменная, представленная смещением относительно некоторого базового значения (например, числа от 1917 до 1999
мсполнительного адреса. base and displacement база-смещение □ Способ представления адреса в виде пары чисел; при этом фактический адрес равняется их сумме. См. тж. segment and offset baseband LAN локальная сеть с немодулированной передачей □ Локальная сеть, в которой сигналы передаются непосредственно, без модуляции и несущей. Ср. broadband LAN base-bound registers регистры защиты памяти □ В системах с виртуальной памятью — пара регистров, указывающая адрес начала и длину сегмента памяти, доступного задаче. based integer 1. число с основанием □ Запись числового значения с указанием системы счисления. 2. смещённое целое □ Целая переменная, представленная смещением относительно некоторого базового значения (например, числа от 1917 до 1999 могут представляться числами от 0 до 82).
мсполнительного адреса. base and displacement база-смещение □ Способ представления адреса в виде пары чисел; при этом фактический адрес равняется их сумме. См. тж. segment and offset baseband LAN локальная сеть с немодулированной передачей □ Локальная сеть, в которой сигналы передаются непосредственно, без модуляции и несущей. Ср. broadband LAN base-bound registers регистры защиты памяти □ В системах с виртуальной памятью — пара регистров, указывающая адрес начала и длину сегмента памяти, доступного задаче. based integer 1. число с основанием □ Запись числового значения с указанием системы счисления. 2. смещённое целое □ Целая переменная, представленная смещением относительно некоторого базового значения (например, числа от 1917 до 1999 могут представляться числами от 0 до 82).
мсполнительного адреса. base and displacement база-смещение □ Способ представления адреса в виде пары чисел; при этом фактический адрес равняется их сумме. См. тж. segment and offset baseband LAN локальная сеть с немодулированной передачей □ Локальная сеть, в которой сигналы передаются непосредственно, без модуляции и несущей. Ср. broadband LAN base-bound registers регистры защиты памяти □ В системах с виртуальной памятью — пара регистров, указывающая адрес начала и длину сегмента памяти, доступного задаче. based integer 1. число с основанием □ Запись числового значения с указанием системы счисления. 2. смещённое целое □ Целая переменная, представленная смещением относительно некоторого базового значения (например, числа от 1917 до 1999 могут представляться числами от 0 до 82). base-limit registers регистры защиты памятн. См. base-bound
мсполнительного адреса. base and displacement база-смещение □ Способ представления адреса в виде пары чисел; при этом фактический адрес равняется их сумме. См. тж. segment and offset baseband LAN локальная сеть с немодулированной передачей □ Локальная сеть, в которой сигналы передаются непосредственно, без модуляции и несущей. Ср. broadband LAN base-bound registers регистры защиты памяти □ В системах с виртуальной памятью — пара регистров, указывающая адрес начала и длину сегмента памяти, доступного задаче. based integer 1. число с основанием □ Запись числового значения с указанием системы счисления. 2. смещённое целое □ Целая переменная, представленная смещением относительно некоторого базового значения (например, числа от 1917 до 1999 могут представляться числами от 0 до 82).

band matrix ленточная матрица

Матрица, все ненулевые
элементы которой расположены на нескольких диагоналях,
близких к главной диагонали.

band printer ленточное печатающее устройство П Построчно-печатающее устройство с шрифтоносителем в виде вращаю-

данный тип.

(очертания символа)

базовый адрес.

B

insethou .
basic direct access method (BDAM) базисный прямой метод
доступа П Метод доступа низкого уровня, при котором запись
идентифицируется номером записи внутри файла или физическим
адресом на устройстве.
basic indexed sequential access method (BISAM) базисный ин-
дексно-последовательный метод доступа 🗋 Метод доступа, по-
зволяющий обращаться к записям файла как последовательно,
так и по ключу. Преобразование ключа в адрес осуществляется
с помощью индекса, являющегося частью файла.
basic partitioned access method (BPAM) базисный библиотеч-
ный метод доступа 🛘 Метод доступа, обеспечивающий работу
с большими записями переменной длины с использованием сим-
волических имён
basic sequential access method (BSAM) базисный последова-
basic sequential access method (BSAM) базисный последовательный метод доступа П Метод доступа низкого уровня, поз-
воляющий последовательно обрабатывать записи физического
файла.
basic telecommunication access method (BTAM) базисный
телекоммуникационный метод доступа 🗆 Метод доступа низкого
уровня, обеспечивающий минимальные средства для работы с
терминалом.
BAT cm. batch file
batch пакет 🗆 Совокупность данных или программ, обраба-
тываемых или передаваемых как единое целое; группа программ,
выполняемая в пакетном режиме.
batch entry пакетный ввод (данных)
batch file командный файл. См. command file
batch header заголовок пакета Первый элемент пакета,
содержащий информацию о его структуре.
batch job пакетное задание Вадание, выполняемое в па-
кетном режиме.
batch mode пакетный режим, режим пакетной обработки.
CM. mm. batch processing
batch-oriented пакетный, пакетно-ориентированный 🔲 Пред-
назначенный для обработки пакета или обработки в па-
кетном режиме.
batch processing пакетная обработка \square Обработка данных

мальный набор функций или оборудования. 2. нижняя линия

торой из другой страницы проще, чем к остальным.

распространённый язык, используемый на ПЭВМ.

base page базовая страница В некоторых архитектурах ЭВМ — первая страница оперативной памяти, обращение к ко-

base register базовый регистр

Регистр, в котором хранится

base type исходный тип 🗆 Тип, уточнением которого является

BASIC (beginner's all purpose symbolic instruction code) БЕЙСИК Простой для изучения и применения язык программирования, ориентированный на диалоговую работу. Наиболее

basic access method базисный метод доступа

В операционных системах IBM— группа методов доступа, не поддерживающих буферизации и очередей. Ср. queued access

нли выполнение програмы, при которых элементы пакета обрабатываются или выполняются последовательно без вмешательства оператора.

batch trailer завершитель пакета Последний влемент па

кета, указывающий на его окончание.

baud бод П Единица измерения скорости передачи информации, определяемая числом элементов сигнала (изменений состояния канала) в секунду. Для последовательного канала 1 бод—1 бит в секунду; при других способах передачи элемент сигнала может соответствовать более чем одному биту.

Baudot code код Бодо, пятиразрядный телеграфный код

baud rate скорость передачи информации в бодах

BCC cm. block check character

BCD (binary-coded decimal) деоично-десятичный код Представление чисел, при котором каждая десятичная цифра записывается четырёхбитным двоичным эквивалентом. Используется для операций над целыми числами большой разрядности.

BCD arithmetic операции над числами в двоично-десятичном

представлении

ВСРЬ машинно-независимый язых системного программирования С Основными особенностями являются отсутствие типов данных, развитый набор управляющих конструкций для структурного программирования, переносимость программ мехсду ЭВМ с различной архитектурой. ВСРЬ является предшественником языка Си, практически вытеснившего его.

BCS c.u. British Computer Society BDAM c.u. basic direct access method

BDOS (Basic Disk Operating System) БДОС, базовая дисковая операционная система П Часть операционной системы микро- или персональной ЭВМ, обеспечивающая обмен с дисками и другими внешними устройствами. Как правило, в БДОС входят все машично-зависимые части операционной системы. См. тж. B108

bed in полностью отладить

регоге-look journal журнал откатки П Ж у р и а л, в который запосятся старые значения изменяемых записей. Использование журнала откатки позволяет восстановить исходное состояние файла по его изменённой версии. Ср. after-look journal

beginning-of-file label метка начала файла; метка файла. См.

mow. file label

beginning-of-information marker (BIM) маркер начала информации П Физическая метка, указывающая начало доступной для записи поверхности магнитной ленты.

beginning-of-tape marker маркер начала ленты. См. begin-

ning-oi-information marker

beginning-of-volume label метка тома П Первая запись тома, содержащая управляющую информацию о его содержимом и структуре.

BEL (bell) символ оповещенил, свесиох» 🖸 Управляющий символ, вызывающий звуковой сигнал. В поде ASCII представ-

лен числом 7.

bellef факт, знания 🗆 Элемент или группа элементов базы, знаний или модели мира интеллектуальной системы.

belief-invoked interpretation интерпретация сот фактов»,



вида «если А то В», при которой добавление в базе зя 1ний факта A вызывает добавление в неё факта В. Ср. goalinvoked interpretation Bell Laboratories (Bell Labs) П Американская исследовательская фирма (часть корпорации АТ&Т), занимающаяся телефонной связью, электроникой и вычислительной техникой. B Bell Labs были разработаны транзистор и операционная система UNIX. belt printer ленточное печатающее устройство. См. band printer benchmark эталонный тест. См. тж. benchmarking benchmarking эталонное тестирование П Определение эффективности системы (ЭВМ или программного обеспечения) посредством выполнения эталонных программ или обработки эталонных наборов данных. benchmark package тестовый пакет benchmark problem эталонная тестовая задача benchmark program эталонная тестовая программа Программа, предназначенная для анализа эффективности системы. benchmark test эталонный тест. См. тж. benchmarking Besler curve кривая Безье
В машинной графике — полиномиальная кривая для аппроксимации кривой по заданным опорным точкам. Особенность кривых Безье в том, что они целиком лежат внутри выпуклой оболочки точек.

вывод снизу вверх 🛘 В логическом программировании и продукционных системах — процедурная интерпретация правила

best fit метод наилучшего приближения П Метод распределения памяти, при котором по запросу на блок памяти осуществляется поиск свободного блока с размером, наиболее близким к запрошенному. Ср. first fit

beta-node бета-вершина, вершина типа И. См. тж. and/or

tree

beta test опытная эксплуатация; испытания в производственных условиях

biased data неравномерно-распределённые данные, смещённые данные. Панные, имеющие неоднородное распределение

по отношению к критерию сортировки.

biased exponent смещённый порядок, характеристика С Способ представления чисел с плавающей запятой, при котором к порядку числа прибавляется некоторая константа, что делает диапазон представнмых чисел более удобным для конкретных математических вычислений.

biased sample смещённая выборка
Выборка, для которой среднее значение некоторого признака не равно среднему зна-

чению этого признака для всего множества.

bidirectional printer двунаправленное печатающее устройство П Посимеольное печатающее устройство, выполняющее печать как при прямом, так и при обратном ходе печатающей головки.

ыбигсатіоп 1. бифуркация □ Разветвление решения нелинейного дифференциального уравнения. 2. сечение □ Построения дерева решений по таблице решений.

Big Blue нроническое название фирмы IBM BIM c.s. beginning-of-information marker binary двоичный Представленный в виде последовательвости нулей и единиц; записанный в двоичной системе счисления. 2. Состоящий из двух компонент или разделяющий на две части. binary adder двоичный сумматор

Устройство, вычисляюшее сумму двух двоичных цифр. binary arithmetic двоичная арифметика

Операции над числами в двоичном представлении. binary card двоичная карта 🛘 Перфокарта с нетекстовой информацией. binary chop двоичный поиск, поиск делением пополам. См. binary search binary code 1. двоичный код 🛘 Представление в виде последовательности нулей и единиц. 2. программа в двоичном коде 🔲 Программный модуль в пригодном для выполнения виде, солержащий только машинные команды и константы. binary-coded decimal notation двоично-десятичная запись. CM. BCD binary-coded representation представление в двоичном коде, лвоичное представление binary counter двоичный счётчик 🗆 Счётчик с двумя состоя-BURMH. binary dump двончный дамп

Распечатка содержимого памяти в двоичном представлении. binary format двоичный формат 🗆 Формат с представлением данных в двоичной форме. binary image двухуровневное изображение
П Растровое изображение с двумя уровнями яркости. binary loader абсолютный загрузчик. См. absolute loader binary logic двузначная логика 🛘 Логика, оперирующая вначениями «нстина» и «ложь». Ср. fuzzy logic, ternary logic binary notation двоичная запись П 1. Запись в виде последовательности нулей и единиц. 2. Представление числа в двоичной системе счисления. binary number двоичное число 🔲 Число, представленное в двончной системе счисления. binary numeral 1. двоичная цифра 2. двоичное число. См. binary number binary operation 1. бинарная операция 🛘 Операция над двумя аргументами. 2. двоичная операция П Операция над числами в двоичном представлении. binary relation бинарное отношение П Отношение между двумя множествами. binary search двоичный поиск, поиск делением пополам [] Метод поиска в упорядоченном множестве, на каждом шаге которого средний элемент множества сравнивается с искомым и в зависимости от результата сравнения выбирается половина множества для обработки на следующем шаге.

binary search tree двоичное дерево (поиска) □ Двоичное дерево, с каждой вершиной которого связано некоторое значение ключа поиска таким образом, что все ключи в её левом

поддереве меньше, а в правом - больше.

binary semaphore двоичный семафор 🔲 Семафор, принимающий значения 0 и 1. Операция «занять», примеиённая к семафору, имеющему значение 1, равносильна пустой операции.

binary synchronous communications (BSC) двоичная синхронная (познаковая) передача 🗆 Протокол фирмы ІВМ, испольвуемый для связи удалённых терминалов с центральной ЭВМ.

binary-to-decimal conversion преобразование из двоичного

(представления) в десятичное

binary tree двоичное дерево 🗆 Дерево, каждая вершина которого имеет не более двух потомков.
bind 1. связывать □ Устанавливать связь имени и значения.

2. компоновать, связывать. См. link 1.

binding of modules компоновка модулей Построение загрузочного модуля из объектных модулей.

binding of names связывание имён 🛘 Присваивание значений

binding of variable связывание переменной Присванвание

значения переменной.

BIOS (Basic Input Output System) базовая система вводавывода 🗆 Часть программного обеспечения микроЭВМ, полдерживающая управление адаптерами внешних устройсть, экранные операции, тестирование и начальную загрузку. Предоставляет стандартный интерфейс, обеспечивающий переносимость операционных систем между ЭВМ с одинаковым процессором. BIOS, как правило, разрабатывается изготовителем ЭВМ, хранится в ПЗУ и рассматривается как часть ЭВМ. См. тж. BDOS

biquinary двоично-пятиричный П О представлении чисел, при котором каждая десятичная цифра записывается четырёхразрядным двончно-пятиричным кодом: 0-0000, 1-0001, 2-0010, 3-0011, 4-0100, 5-1000, 6-1001, 7-1010, 8-1011,

9 - 1100.

BISAM cm. basic indexed sequential access method

bisection algorithm алгоритм двоичного поиска. См. тж. binary search

BISYNC c.s. binary synchronous communications

bit (binary digit) бит, (двончный) разряд (carry bit, change bit, check bits, control bit, flag bit, guard bit, high bit, information bit, least significant bit, low bit, most significant bit, off-bit, on-bit, parity bit, presence bit, qualifying bit, service bit, sign bit, use bit, zero bit)

bit-BLT (bit block transfer) пересылка строки битов [] Операция пересылки последовательности разрядов произвольной

длины с адресацией с точностью до бита...

bit-by-bit поразрядный

bit cell одноразрядный регистр bit density плотность записы Цисло битов, записываемых

на единицу длины носителя. bit flipping 1. поразрядные операции, операции над разрядами 2. «жонглирование битами» П О системнем программировании или об изощрённых приёмах программирования.

bit handling поразрядные операции, операции над разрядамы bit image двоичный образ, битовый образ 🗆 Представление в виде двоичного массива.

BIT-INTERLEAVED

b	it-interi	eav ed	бит-му.	льтиплексный		0	передаче	данных,
при	котороі	й по	одному	физическому	кан	алу	у последо	вательно
nepe	даются	биты	разных	сообщений.	Cp.	by	te-interlea	ved

bit interleaving чередование битов

bit manipulation поразрядные операции, операции над раз-

рядами.

bit map 1. битовый массив; растр 🛛 Представление данных (обычно графического изображения), при котором каждому элементу данных (точке изображения) сеответствует один или несколько разрядов памяти, адрес которых определяется номером элемента, а значение описывает состояние элемента данных, например, цвет точки изображения, состояние блока памяти. 2. буфер изображения. См. frame buffer

bit-map(ped) display (растровый) дисплей с поточечной адресацией, дисплей с общей памятью 🗆 Организация взаимодействия растрового дисплея с процессором, при которой каждой точке изображения соответствует один или несколько разрядов памяти в адресном пространстве ЭВМ; изменяя содержимое ячеек памяти, программа изменяет изображение на экране.

bit-mapped graphics растровая графика. См. тж. bit map,

bit-mapped display

bit pattern двоичный код; маска, комбинация разрядов bit rate скорость передачи информации в бит/сек

bit-serial поразрядный \square О передаче или обработке данных, при которой последовательно передаются или обрабатываются отдельные разряды.

bit-slice processor секционированный процессор, разрядно-

модульный процессор, процессорная секция

bits per inch бит на дюйм 🛛 Единица измерения плотности записи информации на магнитном носителе.

bits per second бит в секунду, бит/сек.

Единица измерения скорости передачи информации.

bit slot время передачи бита; такт передачи bit string строка битов.

Тип данных в языках программирования, обеспечивающий работу с последовательностями

двоичных разрядов как со строками.

bit stuffing вставка битов, подстановка битов [] В протоколах передачи данных X.25, SDLC и HDLC после каждых пяти последовательных единичных разрядов сообщения вставляется нулевой разряд, так как последовательность 01111110 используется в качестве разделителя кадров.

bit time время передачи бита; такт передачи

bitwise addition поразрядное сложение П Oперация над двоичными числами, при которой каждый раздяд результата равен сумме по модулю 2 соответствующих разрядов операндов. Для двух операндов поразрядное сложение совпадает с ХОР.

bitwise operation поразрядная операция

black-and-white display чёрно-белый дисплей; монохромный дисплей

blackboard рабочая область 🛛 В экспертини системах часть базы данных, содержащая факты, полученные в процессе логического вывода, доступная всем компонентам вывола в используемая для взанмодействия между ними.

BLOCKING

blank 1. пробел; символ «пробел» 2. пустой (leading blanks, trailing blanks)

blank common непомеченный общий блок. См. тж. common block

blank diskette пустая дискета; неразмеченная дискета

blanking гашение 🗆 В машинной графике — уничтожение изображения одного или нескольких элементов отображения или сегментов в некоторой области экрана.

blank instruction пустая команда, НОП

blast 1. освобождать 🗆 В системе динамического распределения памяти — освобождать группу ранее выделенных блоков. 2. программировать ППЗУ, записывать информацию в ППЗУ

blaster программатор ППЗУ. См. PROM burner

blending function стыковочная функция

В машинной графике при аппроксимации линий отрезками кривых - функция, обеспечивающая гладкую стыковку отрезков.

blind keyboard «слепая» клавиатура 🗆 Клавнатура, используемая для ввода данных без одновременного их отражения

на экране дисплея или бумаге.

blinking мигание
Преднамеренное периодическое изменение цвета или яркости одного или нескольких элементов изображения для их визуального выделения.

block 1. блок 🗆 1. Несколько последовательных логических записей, объединённых в одну физическую. 2. Единица доступа к диску или магнитной ленте. 3. В языках программирования группа операторов и описаний, объединённых в одно целое. 4. В системах подготовки текстов — выделенный фрагмент, который можно удалить, переместить или выполнить над ним некоторое преобразование. 2. блокировать 🔲 1. Объединять записи в блоки. 2. Создавать условия, делающие невозможным продолжение. (bootstrap block, common block, control block, data control block, file description block, file identification block, home block, label block, line control block, physical block)

block buffer буфер блоков

Буфер ввода-вывода при обмене блоками.

block cancel character символ отмены блока

Управляющий символ, указывающий, что предшествующая часть блока должна быть проигнорирована.

block chaining сцепление блоков

Объединение блоков в одну последовательность при передаче с блочным шифрование м. Невозможность выделить порцию шифрования затрудняет расшифровку...

block check character символ контроля блока

Служебный символ, добавляемый к передаваемому блоку данных и содержащий контрольную сумму.

block encryption блочное шифрование
Способ шифрования, при котором каждый передаваемый блок шифруется незави-

block дар межблочный промежуток П Часть поверхности носнтеля (диска или магнитной ленты) между последовательными блоками.

blocking factor коэффициент блокирования 🔲 Число записей в блоке.

совпадают.
block-oriented device блочно-ориентированное устройство, устройство с поблочным доступом Внешнее запоминающее устройство, обмен с которым пронэводится блоками (например, диск). Ср. record-oriented device, stream-oriented device block parity поблочный контроль чётности block retrieval считывание блока (в системе управления па-
(онтяна)
block sort блочная сортировка П Метод сортировки, при котором всё множество разбивается на подмножества с близ- кими значениями ключа, каждое из которых затем сортируется
отдельно.
block-structured language язык с блочной структурой П Язык высокого уровня, в котором описание одного действия может включать описание объекта того же класса (например, вложенные процедуры или вложенные блоки). block transfer 1. поблочная передача 2. пересылка блока,
блочная пересылка
blow программировать ППЗУ, записывать информацию в ППЗУ
BNF см. Backus normal form
board плата (bare board, interface board, memory board, multifunction board, prototyping board)
body тело П Внутренняя часть информационного объекта,
содержащая сообщение или описание некоторого действия. Ср.
содержащая сообщение или описание некоторого деиствия. Ср.
header (cycle body, iteration body, loop body, package body, pro-
cedure body, program body)
body stub остаток тела 🗖 В языке Ада — часть блока програм-
мы без описаний.
boilerplate шаблон Ц В системах подготовки техстов — стан-
дартный текст с выделенными позициями для заполнения изме-
нясным текстом (например, текст письма, предназначенного для
отправления нескольким адресатам).
bold полужирный (шрифт) book книга 🗆 1. Единица организации файлов в языке Ал-
вои пина и г. приница организации фаннов в изыке Ал-
гол-68. 2. Фрагмент программы на языке Кобол. bookmark закладка [] В системах подготовки текстов — сред-
воовинага закладка С. Б. системах подготовки текстов — сред-
ство, позволяющее отметить позицию в тексте и вернуться к ней
впоследствии.
Boolean булев, логический 🔲 Принимающий значения «ис-

block length длина блока 🗆 Число байтов (иногда слов) в оке. blockmark маркер блока, блок-маркер 🗆 Маркер, указываю-

block multiplexer channel блок-мультиплексный канал 🗆

щий конец информационной части блока диска.

Мультиплексный канал с поблочной передачей данных.

тина» и «ложь» или обрабатывающий значения «истина» и «ложь». Вооlean algebra булева алгебра, алгебра логики □ Алгебра, в которой переменные принимают значения «истина» и «ложь». Основные операции булевой алгебры — конъюнкция (операция И), дизъюнкция (операция ИЛИ) и отрицание (операция НЕ). Вооlean expression булево выражение, логическое выражение □ Выражение, составленное из условий, логических перемений.

Boolean operation логическая операция, булева операция Boolean operator знак логической операции, знак булевой

операции

Вооlean value булево значение, логическое значение □ Значения, которые может принимать переменная или выражение в булевой алгебре: «истина» и «ложь». Значение «истина» представляется как 1, true, Т. Значение «ложь» представляется как 0, false, NIL.

Boolean variable булева переменная, логическая переменная

boot 1. начальная загрузка. См. bootstrap 1. 2. загружать (ся),

запускать(ся) (cold boot, warm boot)

bootstrap 1. начальная загрузка П Считывание с внешнего носителя в память и выполнение программы, которая считывает; настраивает и запускает остальную часть системы. 2. раскрутка П Способ разработки программного обеспечения, при котором сначала разрабатывается простой вариант программы, используемый для реализации более сложных. Применяется при разработие трансляторов и переносе программного обеспечения на другую ЭВМ. 3. загружать, запускать 4. раскручивать

bootstrap block блок начальной загрузки Д Блок диска, автоматически считываемый при запуске системы и содержащий программу загрузки остальной части системы с этого диска.

bootstrap loader начальный загрузчик, программа начальной

загрузки (обычно расположенная в ПЗУ)

bootstrap loading начальная загрузка. См. bootstrap 1. bootstrap memory память начального загрузчика 🛘 ПЗУ, в

котором записана программа начальной загрузки.

borrow отрицательный перенос, заём □ Вычитание единицы из старшего разряда при получении отрицательной разности цифр младшего разряда. *Ср.* carry (end-around borrow)

BOT cm. beginning-of-tape marker

BOT (beginning-of-transmition) управляющий символ «начало передачи»

both-way circuit дуплексный канал. См. duplex circuit bottom of stack дно стека, нижияя граница стека. Ср. top of stack

bottom-of-stack pointer указатель дна стека. Ср. top-of-stack

pointer

bottom-up analysis восходящий анализ. См. bottom-up par-

bottom-up design восходящее проектирование. См. тж.

bottom-up development

bottom-up development, восходящая разработка, разработка снизу вверх

Способ разработки программного обеспечения, при котором сначала проектируются и отлаживаются програм-

мы для выполнения простых операций, из которых затем строят-

ся более сложные. Ср. top-down development

bottom-up parsing восходящий анализ [] Способ синтаксического анализа, при котором дерево разбора строится начиная с листьев. Ср. top-down parsing

bottom-up reasoning индуктивный (логический) вывод: вывод

«от фактов к цели»

boundary alignment выравнивание адреса. См. address alignment

boundary fill закрашивание замкнутой области. См. fill 2. boundary protection защита памяти П Механизм защиты памяти, использующий регистры защиты памяти.

boundary register регистр границы. См. тж. base-bound reg-

bound check проверка принадлежности к диапазону, конт-

роль границ. См. range check

bounded-context grammar грамматика с ограниченным контекстом П Контекстно-свободная грамматика, в которой применимость правила вывода к заданной подцепочке определяется её контекстом ограниченной длины.

bounds registers регистры защиты памяти

В системах с виртуальной памятью — пара регистров, указывающая адреса нижней и верхней границ сегмента памяти, доступного задаче. Co. base-bound registers

bounds violation выход за пределы (допустимого) диапазона.

выход за границы массива

bound variable связаниая переменная 🛘 1. Переменная, имеющая значение. Ср. unbound variable 2. Переменная, снабжённая квантором или являющаяся формальным параметром. Ср. free variable

вох 1. прямоугольник, рамка 🛛 Изображение прямоугольника на блок-схеме, графике или экране дисплея. 2. блок

BPAM cm. basic partitioned access method

BPI cm. bits per inch BPS cm. bits per second braces фигурные скобки

brackets 1. скобки 2. квадратные скобки. Ср. parentheses

branch 1. ветвь (дерева, программы) 2. переход, операция перехода 3. переходить, выполнять переход, передавать управленке

branch and bound algorithm метод ветвей и границ 🗆 Алгоритм поиска оптимального выбора на игровом дереве.

branching переход, передача управления

branch instruction команда перехода

branchpoint точка ветвлення II Точка программы, в которой возможны два или более продолжения в зависимости от некоторого условия.

breadboard макет, макетная плата

breadth-first search поиск в ширину, перебор в ширину [] Способ обхода дерева поиска, при котором сначала анализируются все вершины одного уровня, а затем вершины следующих уровней. Ср. depth-first search

break key клавиша прерывения 🛛 Управляющая клавиша.

вызывающая прерывание работы программы.

B

bre	akpo	int 1	1. ко	нтро	льная	TO I	чка		Точк	а про	orpa	ммы,	В	KÖ-
торой														
отладч														
шейся	ВМ	иоме	нт п	ре	рыв	зан	ия	. 1	После	зав	ерш	ения	00	pa-
боткн	прер	ыва	ния і	выпс	лнен	не п	porp	amn	аы пр	одол	жае	тся с	310)TO
апреса														

breakpoint instruction команда останова

bridge мост; шлюз
Средства, обеспечивающие связь территориально удалённых локальных сетей. Мост является разновидностью шлюза, но обеспечивает более простое взаимодействие.

bridgeware средства переноса Программные и аппаратные средства для переноса программного обеспечения на другую ЭВМ.

British Computer Society Британское общество вычислительной техники

brittle program непереносимая программа; машинно-зависи-

мая программа. См. тж. machine-dependent

broadband LAN локальная сеть с модулированной передачей, широкополосная локальная сеть □ Локальная сеть, в которой сигналы передаются с помощью модуляции несущей; при этом в одной среде передачи может передаваться несколько сигналов одновременно. Ср. baseband LAN

broadcast передавать сообщение (всем узлам сети, термина-

лам, задачам, ждущим события)

broadcast address «широковещательный» адрес □ В локальных сетях — адрес, указывающий, что сообщение адресовано всем станциям данной сети.

broadcast network широковещательная сеть Сеть ЭВМ (обычно локальная сеть), в которой сигнал, передаваемый одной станцией сети, может быть воспринят всеми другими её станциями.

brother node

Вершина дерева, имеющая ту же родительскую вершину, что и данная вершина.

browse просматривать. См. тж. browser

browser 1. окно просмотра 2. программа просмотра □ В системах программирования с многооконным доступом — средства, поэволяющие просматривать в группе выделенных окон текстовые представления программ и данных.

brush кисть □ В интерактивных графических системах — шаблон определённого цвета, фактуры и формы, используемый для рисовайия или закрашивання. См. тж. paintbrush program

BS cm. backspace

BSAM cm. basic sequential access method BSC cm. binary synchronous communications

BSI (British Standards Institution) Британский институт стандартов

BTAM cm. basic telecommunication access method

B-test опытная эксплуатация.

В-tree Б-дерево, В-дерево □ Дерево, для которого выполнены следующие условия: число рёбер, выходящих из любой внутренней вершины не больше N, где N — фиксированное число, называемое степенью Б-дерева; в каждый момент расстояние от корня до любого листа равно некоторому фиксированному числу

RUBBLE

balanced tree

bucket 1. блок, участок 🗆 Участок оперативной или внешней памяти, способный содержать несколько записей и адресуемый как единое целое. 2. ячейка хеш-таблицы buddy system метод близнецов

Способ динамического распределения памяти, при котором выделяются блоки размевом, равным степени 2; соседние свободные блоки равной длины buffer 1. буфер 🗆 Область памяти для временного хранения информации 2. буфер, буферное запоминающее устройство 3. буферизовать (block buffer, circular buffer, frame buffer, output buffer, paste buffer, refresh buffer, sector buffer, typeahead buffer, video buffer) buffered input-output ввод-вывод с буферизацией buffer pool область буферов, пул буферов

Динамически распределяемая область памяти, из которой выделяются блоки для использования в качестве буферов. buffer register буферный регистр 🛘 Регистр, через который происходит обмен между оперативной памятью и внешним устройством. buffer storage буферная память, буферное запоминающее устройство, буфер buffer thrashing переполнение буферов

Ситуация, когда частота запросов на обмен больше скорости освобождения буферов ввода-вывода. buffer write-through сброс при каждом обращении bug ошибка (в программе или устройстве) bug patch «заплата». См. patch built-in 1. встроенный, предопределённый 🗆 О программном объекте, который является частью языка или системы программирования и может быть использован без описания в программе пользователя. 2. встроенный 🔲 Являющийся конструктивной частью. built-in check 1. встроенный контроль, встроенная проверка Операции проверки значений переменных, вставляемые транслятором в тело программы. 2. встроенные средства проверки П Аппаратура проверки обрабатываемых или передаваемых значений. built-in macro instruction встроенная макрокоманда

Команда ассемблера, транслируемая в несколько машинных команд. built-in type предопределённый тип, встроенный тип 🛘 В языках программирования с развитой системой типов - тип данных, определение которого является частью языка (например, «целое», «логическое», «строка»).

bulk storage 1. внешняя память, внешнее запоминающее устройство, См, backing storage 2. массовая память, См, mass stor-

bulk sampling выборка из «кучи»

 D. Используется для организации индексного метода доступа с эффективным поиском, вставкой и удалением ключей. См. тж.

bubble sort пузырьковая сортировка, сортировка методом пузырька П Способ сортировки, заключающийся в последовательной перестановке соседних элементов сортируемого

bundled attributes условный атрибут [] В машинной графике - поименованный атрибут элемента изображения, преобразуемый в совокупность конкретных атрибутов в зависимости от используемого устройства вывода. bundled software стандартное программное обеспечение Программное обеспечение, поставляемое вместе с ЭВМ без дополнительной оплаты. bundle table таблица условных атрибутов, групповая таблица 🛘 Таблица, определяющая преобразование условных атр и б у т о в в конкретные атрибуты при выводе изображения. вига программировать ППЗУ, записывать информацию в ППЗУ Первоначально термин относился к ППЗУ с однократной записью, производимой пережиганием плавких перемычек, но затем стал использоваться и для других типов ППЗУ. См. тж. burner программатор ППЗУ. См. PROM burner Burroughs

Американская фирма, выпускающая средства ебработки данных от кассовых аппаратов до мощных ЭВМ (B5000, B7700). Архитектура ЭВМ Burroughs отличается аппаратными средствами, поддерживающими развитые системы программирования и языки высокого уровня. burst 1. пакет. См. тж. burst mode 2. разрывать 🗆 Разделять распечатку на фальцованной бумаге на страницы. burster устройство для разделения распечатки на фальцованной бумаге на страницы burst mode монопольный режим, пакетный режим 🗆 Режим работы мультиплексного канала, при котором канал временно выделяется одному устройству для пересылки блока информации (пакета). burst performance максимальная производительность (при обработке специально подобранной задачи) bus шина, магистраль 🛛 Группа линий электрических соединений, обеспечивающих передачу данных и управляющих сигналов между компонентами ЭВМ. (address bus, control bus, data bus, expansion bus, multiplexed bus) bus arbitrator арбитр шины bus architecture 1. шинная архитектура 🗆 Способ организацин ЭВМ, при котором все её компоненты взаимодействуют через единую шину; такая архитектура упрощает подключение дополнительных устройств. 2. шинная топология. См. bus topology bus extender расширитель шины П Устройство, позволяющее подключать к шине дополнительные платы. business graphics деловая графика

Средства графического представления информации в виде, принятом в деловой практике (например, линейные графики и столбцовые диаграммы с пояс-

няющими текстами, круговые диаграммы, совмещение графиков business software программное обеспечение для административных и экономических приложений

bus topology шинная топология, топология типа «шина» 🛘 Архитектура сети ЭВМ, при которой все узлы подключены к общему линейному информационному какалу.

busy wait ждущий цикл, активное ожидание 🗆 Пустой цикл,

выполняемый во время ожидания прерывания.

н таблиц).

BW-DISPLAY

BW-display cn. black-and-white display

над байтами. 2. Команда, занимающая один байт.

byte байт ☐ Группа из восьми битов, обрабатываемая как единое целое. Байт может представлять символ (литеру), команду или являться частью машинного слова, состоящего из нескольких байтов. Байт обычно является наименьшей адресуе-

byte instruction байтовая команда 🗆 1. Команда операции

byte-interleaved байт-мультиплексный \square О передаче данных, при которой по одному физическому каналу последовательно

bypass 1. обход 2. обходить

мой единицей памяти ЭВМ.

передаются байты (символы) разных сообщений. Ср. bit-inter-
leaved byte-multiplexer channel байт-мультиплексный канал 🛘
Мультиплексный канал с посимвольной (побайтовой) передачей
данных.
byte multiplexing побайтовое мультиплексирование 🗆 В р е-
менное мультиплексирование, при котором
каналу периодически выделяется время для передачи одного байта.
byte-crganized memory память с побайтовой организацией [
Память, данные в которой записываются и считываются по одному
байту.
byte-serial посимвольный, побайтовый 🛚 О передаче или
обработке данных, при которой последовательно передаются
или обрабатываются отдельные символы (байты), при этом все
разряды каждого символа передаются или обрабатываются параллельно.
particulatio.
· 91 .
 С Си □ Универсальный язык программирования. Первона-
С Сн 🗆 Универсальный язык программирования. Первона- чально разработан как язык системного программирования для
чально разработан как язык системного программирования для операционной системы UNIX. Простота, эффективность и пе-
чально разработан как язык системного программирования для операционной системы UNIX. Простота, эффективность и переносимость сделали Си одним из наиболее распространённых
чально разработан как язык системного программирования для операционной системы UNIX. Простота, эффективность и переносимость сделали Си одним из наиболее распространённых языков.
чально разработан как язык системного программирования для операционной системы UNIX. Простота, эффективность и переносимость сделали Си одним из наиболее распространённых языков. сасhе 1. сверхоперативная память, кеш. См. сасhе memory
чально разработан как язык системного программирования для операционной системы UNIX. Простота, эффективность и переносимость сделали Си одним из наиболее распространённых языков. сасће 1. сверхоперативная память, кеш. См. сасће тетогу 2. буфер. См. тож. disk cache
чально разработан как язык системного программирования для операционной системы UNIX. Простота, эффективность и переносимость сделали Си одним из наиболее распространённых языков. сасhе 1. сверхоперативная память, кеш. См. сасhе memory 2. буфер. См. тж. disk cache сасhе memory сверхоперативная память, кеш □ Запоминаю-
чально разработан как язык системного программирования для операционной системы UNIX. Простота, эффективность и переносимость сделали Си одним из наиболее распространённых языков. сасће 1. сверхоперативная память, кеш. См. сасће memory 2. буфер. См. тж. disk cache сасће memory сверхоперативная память, кеш □ Запоминающее устройство с малым временем доступа (в несколько разменьшим, чем время доступа к основной оперативной памяти),
чально разработан как язык системного программирования для операционной системы UNIX. Простота, эффективность и переносимость сделали Си одним из наиболее распространённых языков. сасће 1. сверхоперативная память, кеш. См. сасће memory 2. буфер. См. тж. disk cache сасће memory сверхоперативная память, кеш □ Запоминающее устройство с малым временем доступа (в несколько разменьшим, чем время доступа к основной оперативной памяти), используемое для временного хранения промежуточных резуль-
чально разработан как язык системного программирования для операционной системы UNIX. Простота, эффективность и переносимость сделали Си одним из наиболее распространённых языков. сасће 1. сверхоперативная память, кеш. См. сасће memory 2. буфер. См. тж. disk cache сасће memory сверхоперативная память, кеш □ Запоминающее устройство с малым временем доступа (в несколько раз меньшим, чем время доступа к основной оперативной памяти), используемое для временного хранения промежуточных результатов и содержимого часто используемых ячеек.
чально разработан как язык системного программирования для операционной системы UNIX. Простота, эффективность и переносимость сделали Си одним из наиболее распространённых языков. сасће 1. сверхоперативная память, кеш. См. сасће memory 2. буфер. См. тж. disk cache сасће memory сверхоперативная память, кеш □ Запоминающее устройство с малым временем доступа (в несколько раз меньшим, чем время доступа к основной оперативной памяти), используемое для временного хранения промежуточных результатов и содержимого часто используемых ячеек. САВ см. computer-aided design
чально разработан как язык системного программирования для операционной системы UNIX. Простота, эффективность и переносимость сделали Си одним из наиболее распространённых языков. сасне 1. сверхоперативная память, кеш. См. сасне memory 2. буфер. См. тж. disk cache сасне memory сверхоперативная память, кеш □ Запоминающее устройство с малым временем доступа (в несколько раз меньшим, чем время доступа к основной оперативной памяти), используемое для временного хранения промежуточных результатов и содержимого часто используемых ячеек. САВ см. сотриter-aided design CAD/CAM (computer-aided manu-
чально разработан как язык системного программирования для операционной системы UNIX. Простота, эффективность и переносимость сделали Си одним из наиболее распространённых языков. сасће 1. сверхоперативная память, кеш. См. сасће memory 2. буфер. См. тж. disk cache сасће memory сверхоперативная память, кеш □ Запоминающее устройство с малым временем доступа (в несколько раз меньшим, чем время доступа к основной оперативной памяти), используемое для временного хранения промежуточных результатов и содержимого часто используемых ячеек. САВ см. computer-aided design
чально разработан как язык системного программирования для операционной системы UNIX. Простота, эффективность и переносимость сделали Си одним из наиболее распространённых языков. сасне 1. сверхоперативная память, кеш. См. сасне memory 2. буфер. См. тж. disk cache сасне memory сверхоперативная память, кеш □ Запоминающее устройство с малым временем доступа (в несколько раз меньшим, чем время доступа к основной оперативной памяти), используемое для временного хранения промежуточных результатов и содержимого часто используемых ячеек. САВ см. сотриter-aided design САD/CAM (сотриter-aided design / computer-aided manufacturing) система автоматизнрованного проектирования и про-
чально разработан как язык системного программирования для операционной системы UNIX. Простота, эффективность и переносимость сделали Си одним из наиболее распространённых языков. сасће 1. сверхоперативная память, кеш. См. сасће memory 2. буфер. См. тж. disk cache сасће memory сверхоперативная память, кеш □ Запоминающее устройство с малым временем доступа (в несколько разменьшим, чем время доступа к основной оперативной памяти), используемое для временного хранения промежуточных результатов и содержимого часто используемых ячеек. СА р см. сотриter-aided design / computer-aided manufacturing) система автоматизированного проектирования и производства СА 1 см. сотриter-aided instruction саlculator калькулятор
чально разработан как язык системного программирования для операционной системы UNIX. Простота, эффективность и переносимость сделали Си одним из наиболее распространённых языков. сасће 1. сверхоперативная память, кеш. См. сасће memory 2. буфер. См. мж. disk cache сасће memory сверхоперативная память, кеш □ Запоминающее устройство с малым временем доступа (в несколько раз меньшим, чем время доступа к основной оперативной памяти), используемое для временного хранения промежуточных результатов и содержимого часто используемых ячеек. CAD см. сотриter-aided design CAD/CAM (сотриter-aided design / сотриter-aided manufacturing) система автоматизнрованного проектирования и производства САI см. сотриter-aided instruction

ции, которые выполняют необходимые действия и возвращают управление вызвавшей программе. 2. вызов, соединение Густановление логической или физической связи между двумя узлами сети передачи данных. 3. вызывать (подпрограмму), обращаться (к подпрограмме) (application call, function call, intrinsic call, macro call, procedure call, recursive call, subroutine call, supervisor call, system call, virtual call)

call address адрес вызова (подпрограммы)

call by name вызов по имени 🗆 Вызов, в котором явно ука-

зывается имя подпрограммы.

call by pattern вызов по образцу
Вызов посредством задания образца, состоящего из условия и цели. При таком вызове управляющая система запускает все подпрограммы с удовлетворяющим образцу заголовком.

call by reference передача параметра по ссылке. См. рагат-

eter passing by reference

call by value передача параметра по значению. См. parameter passing by value

calligraphic display векторный дисплей. См. vector-mode

display

calling sequence соглашения о связях П Последовательность команд, используемая в данной системе программирования для обращения к процедурам и передачи параметров и результатов.

CAM cm. 1. computer-aided manufacturing 2. content-address-

able memory

CAMAC (Computer Automated Measurement And Control) система КАМАК □ Стандартный мультиплексный промежуточный интерфейс для подключения измерительного, управляющего и другого оборудования к ЭВМ.

camera ready copy оригинал-макет; оттиск полиграфического

качества. См. тж. printing quality

CAN (cancel) символ отмены П Управляющий символ, отменяющий предыдущий принятый символ или группу символов. В коде ASCII представлен числом 24.

cancel 1. отмена 2. отменять 3. прерывать (выполнение про-

граммы или операции)

cancel character символ отмены. См. САN

candidate key возможный ключ
В реляционной модели данных — отличное от первичного ключа подмножество атрибутов отношения, совокупность значений которых однозначно идентифицирует кортеж этого отношения.

canned software стандартное программное обеспечение

сапопісаї schema каноническая схема □ С х е м а, описывающая структуру базы данных независимо от использующих её прикладных программ и используемых устройств. Каноническая схема представляет собой более строгое описание, чем к о н-ц е п т у а л ь н а я с х е м а. См. тж. schema 2.

capa cm. capability

саравній у мандат □ Разновидность указателя; указывает путь доступа к объекту и определяет разрешённые над ним операции.

CAPABILITY

capability architecture архитектура с мандатной адресацией П Архитектура ЭВМ, при которой каждое слово памяти относится к одному из двух типов: данные, включая код программ, и мандаты. Мандат указывает на сегмент памяти, содержащий влементы обонх типов. Программа может работать только с теми данными, на которые она имеет мандаты. Такая архитектура обеспечивает высокую надёжность, так как операции над мандатами отличаются от операций над данными, и программа не может случайно или намеренно построить мандат на недоступный ей сегмент.

сарасіту 1. объём, (информационная) ёмкость П Максимальное количество единиц данных, которое может храниться в запоминающем устройстве. 2. разрядность (слова или регистра) 3. пропускная способность (канала связи) (channel capacity, display capacity, formatted capacity, memory capacity, register capacity, unformatted capacity, word capacity)

capline верхняя линия (очертания символа)

caps lock «Загл» П Клавиша фиксации верхнего регистра.

CAR 🗆 Элементарная функция языка Лисп, возвращающая первый элемент списка.

card 1. перфорационная карта, перфокарта 2. плата (обычно в персональных ∂BM и микро ∂BM) (binary card, Hollerith card, magnetic card, memory expansion card, piggyback card, plug-in card, punched card, unpopulated memory card)

card deck пакет перфокарт card feed подача перфокарт

card image образ перфокарты 🛘 Представление перфокарты в оперативной памяти в виде массива битов, в котором дырке соответствует единичный бит, а отсутствию дырки - нулевой бит.

cardinality мощность, кардинальное число

caret символ

carriage return возврат каретки; символ «возврат каретки» 🛘 Управляющий символ, указывающий конец строки текстового файла. При выводе на печать вызывает перемещение текущей позиции в начало строки с переходом на новую строку или без него. В коде ASCII представлен числом 13.

саггу 1. перенос, разряд переноса 🛘 Цифра, прибавляемая к старшему разряду суммы, когда сумма младших разрядов больше основания системы счисления. 2. перенос. Ср. borrow (cascaded carry, complete carry, end-around carry, high-speed

carry)

carry bit разряд переноса, перенос. См. саггу carry clear «нет переноса». См. тж. carry flag carry digit разряд переноса, перенос. См. саггу

carry flag признак переноса 🖸 Одноразрядный регистр или разряд слова состояния процессора, принимающий значение 1 («есть перенос»), если при выполнении команды произощёл перенос на старшего разряда, и значение 0 («нет переноса»), в противном случае. Признак переноса используется командами условного перехода.

carry set «есть перенос». См. тж. carry flag

Cartesian product декартово произведение, прямое произведение 🔲 Дехартовым произведением множеств А н В является множество всех пар, первый элемент которых принадлежит А. а второй - В.

cartridge kaccera

cartridge disk кассетный диск, дисковый пакет

cartridge tape кассетная лента, накопитель на кассетной ленте 🛘 Кассетная лента формата, специально разработанного для применения во внешних устройствах ЭВМ. Обычно испольвуется для создания резервных копий содержимого диска микро- и мини-ЭВМ. Ср. cassette tape

esscaded carry покаскадный перенос П При параллельном сложении - обработка переноса, при которой на каждом шаге первое слагаемое заменяется на частичную сумму, а второе на переносы. Суммирование повторяется, пока возникают пере-

HOCH.

case 1. регистр клавнатуры 2. оператор выбора. См. case

statement (lower-case, upper-case)

case frame модель управления, падежная рамка 🗆 Описание грамматических и, возможно, семантических, связей между глаголом или отглагольным именем и зависимыми именными группами.

case-insensitive search поиск без учёта регистра 🗆 В системах подготовки текстов и редакторах - режим поиска подстроки, при котором заглавные и строчные буквы не различаются. Cp. case-sensitive search

case-sensitive search nonck c yuerom perucipa D B cucremax подготовки текстов и редакторах — режим поиска подстроки. при котором различаются заглавные и строчные буквы. Ср. case-insensitive search

case statement оператор выбора

Управляющая конструкция языков программирования, позволяющая выбрать одно из нескольких действий в зависимости от значения указанного выра-

cash dispensing bank teller автоматический кассир

cassette tape кассетная лента

Кассетная лента, совместимая по формату с магнитными лентами, применяемыми в бытовых магнитофонах. Ср. cartridge tape

cast 1. приведение (типов); ядро (в языке Алгол-68). См. тж.

cast operator 2. приводить. См. тж. type coercion

cast operator приведение (типов) 🗓 В языке Си — явное указание типа значения выражения. См. тж. type coercion

casual user случайный пользователь Пользователь, работающий с системой нерегулярно. Для такого пользователя необходимы [самые простые и понятные средства взаимодей-CTBHS.

catalog 1. каталог D Структура данных, обеспечивающая поиск объекта по текстовому имени. См. тж. directory 2. катамогизировать, заносить в каталог

cataloged data set каталогизированный набор данных.

cataloged procedure каталогизированная процедура, библистечная процедура 🔲 Процедура языка управления заданиями JCL, вызываемая по имени из библиотеки.

catalogue каталог. См. catalog

catenation конкатенация. См. concatenation

CCITT (Comite Consultatif International de Telegraphique et

Telephonique)	Международный	консультативный	комитет	по
телеграфии и 1	гелефонии, МККТ	Τ.		

CCU css. communications control unit

CDC (Control Data Corporation) □ Американская фирма, выпускающая большие быстродействующие ЭВМ для научных расчётов. Архитектура ЭВМ СDC отличается наличием нескольких периферийных процессоров для ввода-вывода и сверхбыстродействующего вычислительного процессора. Супер-ЭВМ серии Cyber 205 имеют быстродействие 50 млн. скалярных и 400 млн. векторных операций в секунду.

CDL (Computer Description Language) язык описания архи-

тектуры ЭВМ на уровне межрегистровых пересылок

CDR 🗆 Элементарная функция языка Лисп, возвращающая

хвост списка без первого элемента.

cell ячейка памяти

Элементарная адресуемая единица вапоминающего устройства или регистр. (array cell, bit cell, memory cell, storage cell)

cell аггау массив клеток 🔲 Графический примитив, состоящий

из прямоугольного массива клеток разных цветов.

centralized routing централизованная маршрутизация Метод маршрутизации пакетов или сообщений сети передачи данных, при котором решения о выборе маршрута принимаются в едином центре. *Cp.* distributed routing

central processing unit (CPU) центральный процессор, ЦПУ

Септа ртосезьта unit (СРО) центральный процессор, цтт Процессор, выполняющий в данной вычислительной системе основные функции по обработке данных и управлению работой других частей этой системы.

central processor 1. центральный процессор, ЦПУ. См. central processing unit 2. центральный процессор, главная ЭВМ. См.

host computer

certainty value вероятность

CGM cm. computer graphics metafile

сhain 1. цепочка, последовательность 2. простой список 3. последовательность операций или вызовов программ; оператор вызова программы

сhain code цепной код □ Код, состоящий из *п*-разрядных слов. Следующее слово кода получается из предыдущего сдвигом на один разряд влево с отбрасыванием первого разряда и добавлением нуля кли единицы в конец. Например: 000 001 010 101 111 110 100.

chained list список с использованием указателей. См. linked list

chain printer цепное печатающее устройство □ Разновидность печатающего устройства со шрифтоносителем в виде вращающейся ленты, составленной из металлических полос.

с change bit разряд изменений, бит изменений ☐ В системах с виртуальной памятью — разряд дескриптора сегмента памяти, указывающий на наличие изменений его ячеек.

change dump дамя изменений П Распечатка изменённых

ячеек памяти,

change file файл изменений □ При ведении файла — файл, описывающий изменения, вносимые в основной файл.

change record запись файла изменений

channel 1. канал ввода-вывода. См. input-output channel 2. (односторонний) канал связи. Ср. circuit 3. дорожка (перфолекты или магнитной ленты) (block multiplexer channel, byte-multiplexer channel, communication channel, DMA channel, input-output channel, multiplex channel, selector channel)

channel capacity пропускиая способность канала связи

channel director процессор управления каналами □ В больших вычислительных системах — специализированный процессор, обеспечивающий взаимодействие центрального процессора с каналами ввода-вывода.

channel program канальная программа □ Программа канала ввода-вывода, которая размещается в памяти ЭВМ и адрес которой передаётся каналу для выполнения опе-

рации обмена.

channel status word слово состояния канала. См. тж. status word

channel switching коммутация каналов. См. circuit switching channel-to-channel adapter адаптер «канал-канал»

char c.u. character

character символ, знак; символ, литера (alpha character, alphanumeric character, block cancel character, block check character, cancel character, code extension character, command character, control character, editing character, enquiry character, erase character, escape character, face-change character, fill character, font-change character, format character, function character, graphic character, idle character, illegal character, information character, layout character, newline character, non-printing character, numeric character, pad character, polling character, shift character, shift-in character, shift-out character, space character, unprintable character)

character assembly сборка символа. Cp. character disassembly character attribute атрибут символа, атрибут литеры \square В машинной графике — цвет, шрифт, ориентация и размер ли-

теры.

character disassembly разложение символа □ Разложение символа на двоичные разряды при передаче по бит мультиплексном у каналу; при приёме выполняется сборка символа.

character display текстовый дисплей

character field символьное поле, текстовое поле

character fill 1. заполнение памяти, роспись памяти □ Заполнение участка памяти указанным символом. 2. заполнять память, расписывать память

character generator генератор символов, знакогенератор
Функциональное устройство для преобразования кода символа

в его графическое изображение на экране дисплея.

character graphics символьная графика, псевдографика П Построение графических изображений на экране дисплея или бумаге из текстовых литер или литер «графического набора».

character-interleaved байт-мультиплексный, См. byte-in-

terleaved

CHARACTERISTIC

characteristic характеристика, смещённый порядок См. blased enponent

character literal текстовая константа, символьная константа □ Константа, вначением которой является символ (литера).

character mode текстовый режим, символьный режим 🗍 Режим работы видеотерминала, при котором на него выволятся только текстовые изображения.

character printer посимвольное печатающее устройство-character recognition распознавание символов

character set набор символов; алфавит [] 1. Множество символов (литер), которые способны обрабатывать и отображать печатающее устройство или видеотерминал. 2. Множество символов, используемых в языке программирования.

character spacing нетервал между символами

character string строка (символов) character terminal текстовый терминал

CHDL (Computer Hardware Description Language) язык опи-

сания архитектуры ЭВМ

check 1. контроль, проверка 2. ошибка (обнаруженная автоматической проверкой) 3. контролировать, проверять (bound check, built-in check, compile-time check, cyclic redundancy check, desk check, horizontal redundancy check, in-line check, longitudinal redundancy check, parity check, range check, redundancy check, run-time check, static check, validity check, vertical redundancy check)

check bits контрольные разряды П Разряды слова или сообщения, являющиеся функцией от информационных разрядов и непользуемые для обнаружения ошибок при передаче или хра-

нении данных...

check digit контрольный разряд. См. тж. check bits

checkout отладка. См. debugging checkpoint 1. контрольная точка \square Точка выполнения процесса, в которой сохраняется ниформация, необходимая для его повторного запуска с этой точки. 2. выгружать, откачивать 🔲 Сохранять состояние процесса или задачи во внешней памяти.

checkpointable task выгружаемая задача

checkpoint data set набор данных контрольной точки 🗆 Набор данных (файл), содержащий состояние системы или задачи, со-

хранённое в контрольной точке.

checkpointing 1. сохранение состояния процесса в контрольной точке (для возобновления в случае сбоя) 2. подкачка □ В мультипрограммных системах — сохранение состояния менее приоритетной или ждущей задачи для освобождения места для более приоритетной задачи.

checkpoint restart перезапуск с контрольной точки, рестарт с контрольной точки 🔲 Возобновление выполнения сохранённого

процесса или залачи после сбоя.

checkpoint space область сохранения

Область диска для сохранения состояния выгруженных задач

check read контрольное считывание П Считывание, выпол-

няемое непосредственно после записи для проверки.

checksum контрольная сумма 🖸 Сумма всех слов или байтов порции данных (файла, блока, записи).

check total контрольная сумма. См. checksum

chief programmer главный программист П Руководивель работ при разработке программ мегодом «бригады главного про-

граммиста». См. тж. chief programmer team

chief programmer team бригала главного программиста П Способ разработки программного обеспечения, при котором основной объём кода пишет главный программист, а остальные члены группы выполняют вспомогательные функции. В бригаду глазного программиста входят главный программист, второй программист, библиотекарь, администратор и секретарь.

child порождённый

child node дочерняя вершина П Вершина дерева, в которую

ведёт дуга из данной. Ср. parent node

CHILL □ Язык программирования для телекоммуникационных систем, предложенный МККТТ. CHILL является языком высокого уровня со средствами программирования задач реального времени.

chip микросхема; интегральная схема, ИС

chip set микропроцессорный набор

choice 1. альтернатива, пункт меню 2. выбор

сноісе device устройство выбора альтернативы □ В интерактивной графике — логическое устройство ввода, обеспечивающее выбор одного значения из предложенного списка альтернатив (меню).

chord keyboard аккордовая клавнатура ☐ Клавнатура, позволяющая при одновременном нажатии нескольких клавиш определить, в каком порядке они нажимались и отпускались, и какие клавиши нажаты в данный момент.

cine-oriented image вертикальное изображение, правильно

ориентированное изображение (на микроплёнке)

CIOCS (Communications I/O Control System) система управления каналами связи

cipher 1. шифр 2. шифровать. Ср. decipher

CIR cm. current instruction register

circuit 1. линия связи 2. (двухсторонний) канал связи. Ср. channel 3. (электронная) схема

circuit switching коммутация каналов П Коммутация в сети передачи данных, при которой для связи абонентов устанавливается физическое соединение на всё время сеанса связи.

circular buffer циклический буфер

виде массива с указателями начала и конца свободного пространства, перемещаемыми, соответственно, при записи и считывании; при достижении конца массива указатель перескакивает на начало.

circular reference циклическая зависимость

circular shift циклический сдвиг \square Операция сдвига, при которой разряды, выдвигаемые из одного конца регистра, поступают в другой.

circulating register сдвиговый регистр

CIS-COBOL (Compact Interactive Standard COBOL) вариант языка КОБОЛ для диалогового применения на микроЭВМ

Clascal объектно-ориентированный язык программирования,

разработанный фирмой Apple

clause предложение (программы на языка КОБОЛ); фраза

CLEAR

сбрасывать (счётчик)

бражения на экране дисплея.

описание данного модуля.

click нажать и отпустить (клавищу)

abstraction clip 1. отсекать; отбрасывать См. тж. clipping 2. удалять, вырезать 🛘 Удалять выделенную часть изображения на экране дисплея и помещать её в специальный буфер. См. тж. clipboard clipboard буфер вырезанного изображения

В системах непосредственного взаимодействия - буфер для вырезанного изображения, которое может быть преобразовано и вставлено в то же окно или окно, управляемое другой прикладной программой. Ср. paste buffer clipping 1. отсечение
В машинной графике — удаление частей изображения, лежащих вне заданной границы. См. тж. scissoring 2. вырезка. См. тж. clipboard clobber затирать \square Записывать данные в участок файла, в котором расположена полезная информация. clock interrupt прерывание по таймеру. См. timer interrupt clock rate тактовая частота clone имитация; аналог
Программа или вычислительная машина, реализующие возможности прототипа в упрощённом варианте. См. тж. look-alike close a file закрывать файл 🛘 Операция завершения работы программы с файлом. При её выполнении все связанные с файлом буфера сбрасываются и информация о произведённых изменениях заносится на диск. Ср. open a file closc-down завершение работы (вычислительной системы) (disorderly close-down, orderly close-down) closed routine (замкнутая) подпрограмма. См. subroutine closed shop вычислительный центр без доступа пользователей Организация работы вычислительного центра, при которой программы разрабатываются штатными программистами, а не заказчиками, ЭВМ обслуживаются операторами и пользователи не имеют доступа к ней. Ср. open shop closed subroutine (замкнутая) подпрограмма. См. subroutine closed system замкнутая система 🛘 Система, не допускающая расширений. Ср. open system closed user group замкнутая группа пользователей 🗆 Группа пользователей сети передачи данных, которые не могут быть вызваны извне этой группы. closely-coupled interface сильная саязь П Способ связи между компонентами системы, при котором изменения в устройстве и функционировании одного компонента влекут соответствующие изменения в другом. closure клауза, замкнутое выражение D Выражение. не содержащее свободных переменных. CLR cm. clear CLS cm. clear screen cluster кластер [1. Группа внешних устройств (обычно

clear заносить нуль, очищать (регистр, ячейки памяти):

clear screen очищать экран

Операция стирания всего изо-

client пользователь П Модуль программы, использующий

client of abstraction пользователь абстракции. См. user of

терминалов) с общим контроллером. 2. Описатель абстрактного типа данных. 3. Группа блоков диска, распределяемая как единое целое. 4. В распознавании образов — группа объектов с общими признаками.

cluster analysis кластерный анализ

Статистический метод выделения кластеров.

clustering кластеризация, группировка

Размещение записей с близкими значениями ключа в смежных блоках внешнего запоминающего устройства.

clusterization кластеризация 🛘 Выделение групп объектов

с общими признаками.

cluster sampling групповая выборка

clusters topology иерархическая топология, кластерная топология ☐ Архитектура сети ЭВМ, при которой узлы объединяются в группы (кластеры), причём правила взаимодействия между узлами внутри одного кластера и между узлами разных кластеров различны.

CMI см. computer-managed instruction

CMS (Conversational Monitor System)
Операционная система, работающая под управлением VM/370 и обеспечивающая диалоговое взаимодействие с пользователем. CMS является прототипом диалоговых систем на мини- и микроЭВМ.

CNF cm. conjunctive normal form

coalesce объединять (в произвольном порядке). Ср. collate COBOL (Common Business-Oriented Language) КОБОЛ ПЯзык программирования, разработанный КОДАСИЛ для экономических задач. КОБОЛ отличается развитыми средствами работы с файлами и формой записи, приближенной к английскому языку.

CODASYL (Conference on Data System Languages) КОДАСИЛ ☐ 1. Американская организация, занимающаяся разработкой стандартных средств для обработки экономической информации. 2. Разработанный КОДАСИЛ стандарт на архитектуру и языковой интерфейс сетевых систем управления базами данных.

code 1. код, система кодирования Q Способ преобразования информации, записанной в некотором алфавите (например, русском алфавите), в другой (например, двоичный). 2. код, кодировка П Набор символов, используемый для кодирования. 3. программа, текст программы, код 4. код 🗆 Число, которому приписан некоторый смысл. 5. код, шифр 6. кодировать; программировать, составлять программы (absolute code, authentification code, bar code, Baudot code, binary code, chain code, compiled code, completion code, condition code, cyclic code, destination code, error-checking code, error code, error-correcting code, escape code, Gray code, Hamming code, Hollerith code, Huffman code, ISO code, linear code, machine code, M-code, minimum-access code, object code, optimized code, P-code, polynomial code, prefix code, pure code, reserved code, return code, self-checking code, severity code, skeletal code, skip code, source code, spaghetti code, termination code, threaded code, user identification code, variablelength code)

code audit ревизня программы, просерка соответствия программы специонкациям

CODE-DEPENDENT

🛘 Часть транслятора, порождающая последовательность ма-
шинных команд, соответствующих транслируемой програм-
Me.
code-independent system система, не зависящая от данных,
подонезависимая система. См. тж. data transparency
code-insensitive system система, не зависящая от данных,
кодонезависимая система. См. тж. data transparency
code inspection коллективный формальный анализ програм-
ны без участия автора (приём технологии разработки программ-
ного обеспечения)
code line строка (текста) программ <u>ы</u> _
coder 1. программист, кодировщик Программист, состав-
ляющий программы по готовым детальным спецификациям. 2.
шяфратор
code removal удаление кода 🛘 При оптимизации програм-
пы — удаление фрагментов программы, которые не выполняют
выхаких действий или не могут получить управление.
code-sensitive system система, зависящая от данных, кодо-
зависимая система 🛘 Система передачи данных, допускающая
передачу сообщений из ограниченного набора символов.
code-transparent system система, не зависящая от данных,
нодонезависимая система. См. тж. data transparency
code-transparent transmission кодонезависимая передача дан-
вых. См. тж. data transparency
code walkthrough разбор программы 🗆 При коллективной
разработке программ — анализ текста программы группой
программистов для проверки её правильности.
coding 1. кодирование 🗆 Запись информации с использова-
ннем некоторого кода. 2. программирование, составление про-
грамм, кодирование Запись (ранее спроектированной) про-
граммы на языке программирования. (absolute coding, direct
coding, dual coding, symbolic coding)
coding scheme система кодирования, код; схема кодирова-
ния coding sheet бланк для записи программ
coercion приведение (типов) См. type coercion
cognitive science когнитивистика, наука о мышлении [
Наука, изучающая и моделирующая принципы организации и
работы естественных и искусственных интеллектуальных систем.
conesion связность, См. connectivity
col cm. column
cold backup «холодное» резервирование П Способ резервиро-
вания, при котором резервная система должна быть приведена
в готовность и запущена вручную, Ср. hot backup, warm backup

code-dependent system система, зависящая от данных, коло-

coded image закодированное изображение Представление взображения в форме, удобной для хранения и обработки. code extension character символ расширения кода П Управляющий символ, указывающий переход и другой схеме коди-

code generation генерация команд, генерация объектного

code generator генератор команд, генератор объектного кода

ээрисимая система. См. code-sensitive system

рования, например, к другому алфавиту.

пода. См. тж. code generator

COMMAND

cold boot «холодная» перезагрузка, «холодный» перезапуск

Cp. warm boot. См. cold restart

cold restart «холодный» перезапуск □ 1. Перезапуск системы, требующий перезапуска всех подключённых устройств и выполнения процедур начальной загрузки. 2. Для микроЭВМ — перезапуск системы, при котором отключается (электро)питание и содержимое оперативной памяти теряется. Ср. warm restart

cold standby «холодное» резервирование. См. cold backup collate объединять, сливать П Объединять два или несколько упорядоченных набора в один с сохранением упорядоченности. Ср. coalesce

collateral execution совместное выполнение

collateral statement совместное предложение □ В языке Алгол-68 — составной оператор, подоператоры которого выполняются в неспределённом порядке.

collating sequence сортирующая последовательность; схема упорядочения Последовательность символов алфавита, задающая способ упорядочения строк этого алфавита.

collision коллизия; конфликт

colon двоеточие

со!ог gamut цветовая гамма, цветовой круг □ Множество цветов, которые можно получить смещением основных цветов. Изображается в виде круга, на окружности которого симметрично расположены три точки, окрашеные в основные цвета; остальные точки круга окрашены цветами, получающимися смещением основных цветов в пропорции соответственно расстоянаю до трёх основных точек. В центре круга расположей белый цвет.

color plane цветовая плоскость 🗆 Часть видеопамяти, содержащая по одному биту на каждую точку изображения.

совит столбец (матрицы, таблицы, экрана)

COMAL (Common Algorithmic Language) П Язык программирования, используемый в ряде европейских стран для обучения программированию.

combined station комбинированная станция П Узел сети, реализующий сбалансированную процедуру HDLC, т. е. способный принимать и передавать как команды, так и ответы. Ср. primary station, secondary station

comic-strip oriented image горизонтальное изображение, поверыутое изображение (на микроплёнке)

comm c.s. communications

сотта запятая

command команда 1. Предложение языка управления заданиями. 2. Вводимая с терминала команда диалогового монитора и программа, выполняющая её. 3. Управляющий сигнал. 4. Оператор программы. (absolute command, display command, guarded commands, intrinsic command, macro command, modeless command, operator command, relative command, single-keystroke command, transient command)

command character управляющий символ

command control program процессор командного языка,

командный процессор. См. command processor

сомпана environment командная среда □ В операционных системах типа UNIX — совокупность строковых переменных.

COMMAND

программах.

языке прикладной программы.

процессор. См. command processor

или прочитанная из командного фаила команда, содержащая имя
вызываемой программы и её параметры.
command line parameter параметр командной строки 🛘 Па-
раметр программы, задаваемый в командной строке.
command mode командный режим 🗆 Режим работы экранной
диалоговой системы, при котором операции задаются текстовыми
командами, а не меню или непосредственным воздействием.
command procedure процедура на командном языке, команд-
ная процедура. См. тж. command file
command processor процессор командного языка, командный
процессор; диалоговый монитор П Часть операционной системы,
обрабатывающая команды (предложения командного языка),
вводимые с терминала или из командного файла, и запускающая
задачи для их выполнения.
command qualifier управляющий параметр команды, ключ
команды В командных языках операционных систем фирмы
DEC — параметр командной строки, указывающий способ или.
режим выполнения команды. См. тж. file qualifier, parameter
qualifler
command word имя команды, команда (командного языка)
comment комментарий 🛘 Часть текста программы, не влияю-
щая на её выполнение и служащая только для документирования
и облегчения чтения человеком,
comment-out превращать в комментарий 🛘 Превращать
часть текста программы в комментарий. При этом соответствую-
щая часть программы не транслируется и не выполняется, но
остаётся на месте и может быть использована в дальнейшем.
comment statement оператор комментария; комментарий. См.
mw. comment
COMMON cm. common block
common block общий блок 🗆 В языке ФОРТРАН — область
памяти, в которой располагаются общие переменные нескольких
подпрограмм. (blank common, labeled common)
соттоп еггог ошнока в описании общего блока
Common Lisp 🛛 Дналект языка Лисп, разработанный веду-
щими специалистами по Лиспу и искусственному интеллекту и
предложенный в качестве стандарта. Соммон Lisp основан на
языках Maclisp, Лисп для Лисп-машин и Interlisp,

ноторые определяются в командных процедурах и доступны в

command file командный файл

1. Файл, содержащий команды диалогового монитора, выполняемые в пакетном режиме; процедура на командном языке. 2. Файл, содержащий последовательность команд (процедуру) на входном

command interpreter процессор командного языка, командный

сотпана language 1. командный язык; язык управления заданиями □ Язык, операторы (команды) которого запускают программы и задают им обрабатываемые файлы и другие параметры. Развитый командный язык может включать переменные, выражения и управляющие конструкции. 2. командный язык, входной язык □ Входной язык прикладной программы.

command line командная строка П Набранная на терминале

COMPILED

common software стандартное программное обеспечение common subexpression общее подвыражение □ Выражение, входящее в два или более других выражений при тех же значениях переменных. Общие подвыражения обнаруживаются о птимизированной программе только один раз.

comms cm. data communications

communication 1. (обычно pl) связь; передача данных 2. взаимодействие; общение (asynchronous communication, binary synchronous communications, data communications, duplex communication, host communications, intercomputer communication, interprocess communication, intertask communication, task-to-task communication)

communication channel канал связи

сс.mmunication port коммуникационный порт Порт, к которому подключён адаптер канала связи.

communication theory теория связи -

compacting garbage collection чистка памяти с уплотнением С Способ чистки памяти, при котором неиспользуемые программой блоки памяти перемещаются таким образом, что после завершения чистки памяти они занимают непрерывный участок памяти.

comparand word признак. См. search word

comparator компаратор

comparison operator знак операции сравнения; операция сравиения

compatibility mode режим эмуляции П Режим работы процессора, при котором он выполняет команды другой модели ЭВМ, Архитектура с режимом эмуляции обеспечивает частичную совместимость новой ЭВМ со старыми моделями.

compatible совместимый \square і. О различных ЭВМ, перенос программ между которыми не требует никаких модификаций. 2. О различных программах, обрабатывающих данные в одном формате. (forward-compatible, hardware-compatible, IBM-compatible, plug-compatible, software-compatible)

competition конкуренция □ Ситуация, когда один неразделяемый ресурс требуется одновременно нескольким процессам.

compilation трансляция, компиляция \square Преобразование программы из описания на входном языке (языке программирования) в её представление на выходном языке (в машинных командах). См. такiation (conditional compilation, consistent compilation, inconsistent compilation, separate compilation)

compilation order порядок трансляции, порядок компиляции Порядок, в котором должны транслироваться модули программы. В языках с развитой модульной структурой (например, Ада, Модула) трансляция модуля не может быть выполнена раньше трансляции всех используемых им м о д у л е й определений.

compilation unit единица трансляции, единица компиляции
Фрагмент текста программы (модуль, пакет, программа), который
может быть оттранслирован независимо от других, возможно,
с учётом порядка трансляции.

compile транслировать, компилировать. См. тж. compilation compiled code оттранслированная программа, объектный код

COMPILER

compiler транслятор, компилятор П Программа, переводящая текст программы на языке программирования высокого уровня в эквивалентную программу на машинном языке. (conversational compiler, cross compiler, document compiler, error-correcting compiler, incremental compiler, native-mode compiler, one-pass compiler, optimizing compiler, resident compiler, self-compiling compiler, silicon compiler, syntax-directed compiler) compiler-compiler компилятор компиляторов, система построения трансляторов 🛘 Транслятор, на входном языке которого задаются синтаксис и семантика другого языка; выходом ивляется транслятор для описанного языка. Ср. syntax-directed compiler compiler diagnostics сообщения транслятора

Файл или распечатка указаний на ошибки, обнаруженные в транслируемом тексте. compiler directive директива транслятора, указание транслятору П Конструкция входного языка, не меняющая смысл программы, но управляющая работой транслятора или задающая ему какие-либо параметры (например, вид оптимизации, формат распечатки). compiler generator генератор компиляторов, система построения трансляторов. См. compiler-compiler compiler options параметры трансляции, параметры компиляции 🔲 Параметры, задаваемые транслятору в командной строке при запуске или в указаниях транслятору в тексте программы и управляющие его работой. compiler toggles параметры трансляции, параметры компиляции. См. compiler options compile time время трансляции (программы) compile-time статический П Выполняемый или обрабатываемый во время трансляции программы. Ср. run-time compile-time check статический контроль, статическая проверка 🛘 Проверка, выполняемая во время трансляции программы. Co. run-time check compile-time constant статическая константа

Константа. значение которой определяется при трансляции программы. Co. run-time constant compile-time elaboration обработка во время трансляции compile-time error ошибка при трансляции
Ошибка в тексте программы, обнаруживаемая транслятором. compile-time statement оператор периода трансляции В языке ПЛ/1 — оператор или макрос, интерпретируемые во время трансляции программы compile-time variable переменная периода трансляции Переменная, используемая в макроопределениях и указаниях транслятору. complement дополнение (diminished radix complement, eight's

ment)

complete carry полный перенос □ При параллельном сложении — обработка переноса, при которой перенос распространиется в старшие разряды.

complement, nine's complement, noughts complement, one's complement, radix complement, radix-minus-one complement, ten's complement, true complement, two's complement, zero complement,

COMPUTER

completion code код завершения \square Число, возвращаемое вызванной программой вызвавшей программе и указывающее способ завершения (0 — нормальное завершение, 1 — несущественные ошибки, 2 — ошибки, 3 — фатальная ошибка).

composite attribute составной атрибут

Атрибут, состоящий из нескольких простых атрибутов.

compound domain составной домен

compound statement составной оператор \square Оператор, в состав которого входят другие операторы. Ср. simple statement

computable вычислимый computation вычисление

computational linguistics вычислительная лингвистика П Дисциплина на стыке лингвистики и искусственного интеллекта, занимающаяся научением формальных свойств естественных языков с помощью ЭВМ и моделированием процессов анализа, синтеза и понимания естественно-языковых текстов на ЭВМ.

computational psychology вычислительная психология

compute вычислять

сотритет (вычислительная) машина, ЭВМ, компьютер Пустройство преобразования информации посредством выполнения задаваемой программой последовательности операций. (anaputer, decktop computer, embedded computer, fifth-generation computer, first-generation computer, fourth-generation computer, home computer, host computer, interface computer, laptop computer, node computer, non von Neumann computer, object computer, parallel computer, personal computer, portable computer, satellite computer, scientific computer, second-generation computer, sero-base computer, sequential computer, single-board computer, slave computer, source computer, stored-program computer, target computer, third-generation computer, vector computer)

computer-aided design (CAD) система автоматизированного проектирования, САПР; автоматизация проектирования ППрименение ЭВМ для проектирования технических изделий: разработка чертежей и схем на базе интерактивной графики, моделирование проектируемого объекта и подготовка технической

документации.

computer-aided engineering (CAE) машинное моделирование П Компоненты САПР, связанные с моделированием функционирования проектируемого объекта на ЭВМ.

computer-aided instruction (CAI) машинное обучение

сотриter-aided manufacturing (САМ) автоматизация производства, автоматизированная система управления производством, АСУП □ Применение ЭВМ для управления производственными процессами: управления оборудованием, учёта и распределением материальных ресурсов, оперативного планирования.

computer architecture архитектура вычислительной системы.

C.u. architecture

computer-assisted instruction (CAI) машинное обучение. См. computer-aided instruction

computer center вычислительный центр

сотрится соптегенсе телеконференция П Способ группового общения абонентов сети ЭВМ. Программные средства сети обес-

COMPUTER

печивают ведение протокола, пересылку сообщений указанному участнику или всем участникам, сохранение сообщений при паузах.

computer configuration конфигурация вычислительной систе-

мы, конфигурация ЭВМ

computer-dependent машинно-зависимый. Сж. machine-depend-

computer-dependent language машинно-зависимый язык 🗆 Язык программирования, который использует особенности конкретной ЭВМ и программы на котором не могут быть перенесены на ЭВМ другого типа.

computer facility вычислительный центр (внутри организа-

uuu)

computer family семейство ЭВМ 🗆 Группа типов ЭВМ с одимаковой или близкой архитектурой, но с различным техническим исполнением и различной производительностью.

computer game машинная игра, игровая программа

computer generation поколение ЭВМ П В развитии вычислительной техники выделяют пять поколений, характеризующихся архитектурой, элементной базой и способом применения ЭВМ. Первое поколение ЭВМ (1940-1955 гг.) - примитивная архитектура, электронные лампы, программирование в машинном коде для научных расчётов. Второе поколение ЭВМ (с 1955 г.) транзисторы и запоминающие устройства на магнитных сердечниках, перфокарты и перфоленты, появление языков программирования. Третье поколение ЭВМ (с начала 60-х годов) - разнообразная элементкая база, применение спецпроцессоров вводавывода, мощные внешние запоминающие устройства, семейства ЭВМ, мультипрограммирование и системы разделения времени. Четвёртое поколение ЭВМ (с начала 70-х годов) — интегральные схемы (БИС), память, измеряемая мегабайтами, сети ЭВМ, интегрированные базы данных. Пятое поколение — ЭВМ будущего, основанные на СБИС и искусственном интеллекте.

computer graphics машинная графика
Ввод, вывод, отображение, преобразование и редактирование графических объек-

тов под управлением ЭВМ.

computer graphics metafile метафайл машинной графики [] Стандарт на формат хранения и передачи изображений.

computer hardware аппаратные средства вычислительной системы

computer-independent машинно-независимый. См. machineindependent

Computerland

Американская фирма, управляющая сетью магазинов по продаже персональных ЭВМ и сопутствующих товаров.

computer language машинный язык, язык машины 🗆 Система команд ЭВМ.

computer literacy компьютерная грамотность, вторая грамотность П Комплекс знаний и навыков, необходимый для повседневного применения ЭВМ в профессиональной деятельности и быту.

computer mail электронная почта. См. electronic mail computer-managed instruction машинное обучение. См. сотputer-aided instruction

CONCEPTUAL

computer micrographics машинная микрографика

Совокупнесть методов и технических приёмов для отображения графических данных на микрофильм или микрофиши с помощью ЭВМ.

computer network сеть ЭВМ, вычислительная сеть П Совокупность связного и коммутационного оборудования, протоколов и программных средств, объединяющих несколько вычислительных машин и терминалов в единую вычислительную систему.

computer-eriented language машинно-ориентированный язык 🔲 Язык программирования низкого уровня, обеспечивающий явный доступ к архитектурным элементам ЭВМ: регистрам, абсолютным

адресам, портам ввода-вывода.

computer power производительность ЭВМ П Параметры оценки производительности ЭВМ включают тактовую частоту процессора, ввемя выполнения операции типа сложения, время выполнения регистровой операции, время обработки эталонных тестов.

computer run запуск программы на ЭВМ; выполнение про-

граммы на ЭВМ; счёт, работа ЭВМ

computer science информатика

Общее название для группы дисциплин, занимающихся различными аспектами применения и разработки ЭВМ: программирование, прикладная математика, языки программирования и операционные системы, искусственный интеллект, архитектура ЭВМ.

computer-sensitive language машинно-зависимый язык. См.

computer-dependent language

computer store

Магазин по продаже ПЭВМ и микроЭВМ. внешинх устройств, дополнительных плат и программного обеспечения для них, машинных игр и игровых программ.

computer system вычислительная система, ЭВМ П Собственно вычислительная машина с подключёнными к ней внешними устройствами и системным программным обеспечением.

computer user пользователь вычислительной системы. См. user

computer vision машинное зрение

Средства ввода н распознавания изображений.

computer word машинное слово. См. word

computing 1. вычисление 2. применение ЭВМ 3. вычислительная техника

computing machinery вычислительная техника

concatenate конкатенировать. См. тж. concatenation concatenation конкатенация

Операция объединения двух последовательностей (строк, файлов) в одну, при этом первая последовательность становится началом результирующей, а вторая - хвостом.

concentrator концентратор

conceptual design концентуальное проектирование [] Анализ формально определенных и независимых от обработки требований к представимой информации и проектирование информационной структуры. Применительно к базам данных - построение концептуальной схемы.

conceptual model концептуальная модель [] Общее описание логической структуры базы данных в терминах представляемых объектов и связей между ними, не зависящее от нонкретной системы управления базами данных,

CONCEPTUAL

conceptual schema концептуальная схема U Схема базы
данных, отражающая концептуальную модель.
concordance конкорданс 🛛 Алфавитный список всех слов
ваданного текста с указателями на контексты использования.
concurrency параллелизм. См. тэк. concurrent
concurrent параллельный 🗆 О программах или процессах,
выполняемых одновременно и использующих общие ресурсы. Ср.
parallel 1.
concurrent execution параллельное выполнение
concurrent processes параллельные процессы 🗆 Два или не-
сколько процессов, каждый из которых описывается последова-
тельной программой и взаимодействует с другими.
concurrent processing параллельная обработка; параллельное
выполнение
concurrent programming параллельное программирование
Программирование с использованием взаимодействующих па-
раллельных процессов.
COND CM. condition
condition условие [Логическое выражение, от истинности
которого зависит выполнение или невыполнение некоторых
действий. (entry conditions, error condition, exception condition,
exit conditions, test condition)
conditional условное выражение Погическое выражение
вида «если А то В».
conditional branch условный переход. См. conditional jump
conditional branch instruction команда условного перехода.
conditional compilation условная трансляция Средство
языка программирования, позволяющее включать или выклю-
чать трансляцию части текста программы в зависимости от зна-
чения некоторой константы.
conditional jump условный переход, операция условного
перехода Передача управления по указанному адресу в зави-
симости от результата выполнения предыдущей команды или
значений управляющих регистров процессора.
conditional jump instruction команда условного перехода
conditional statement условный оператор 🗆 Управляющая
конструкция, описывающая условие и действия, выполняемые
в зависимости от истинности условия.
condition code 1. код завершения. См. completion code 2. код
ошнбки, код ситуации. См. тж. exception
condition handler программа реакции на особую ситуацию,
обработчик особой ситуации. См. exception handles
confidence interval доверительный интервал 🛘 Числовой
диапазон, вероятность принадлежности к которому истинного
значения переменной больше заданной величины.
configuration конфигурация (вычислительной системы) []
Совокупность функциональных частей вычислительной системы
и связей между ними, обусловленная основными техническими
характеристиками этих функциональных частей, а также ха-
рактеристиками решаемых задач обработки данных.
confinement сужение [] В языке Ада — способ определения
Commented Cymenne C D Abeine And — Chocoo Onbenenenen
произволного типа ланных.
производного типа данных.
производного типа данных. confirmation подтверждение. См. acknowledgement conflict resolution разрешение противоречий, разрешение

конфликтов 🗆 В экспертных системах — действия, выполняемые механизмом логического вывода, при возникновении в процессе вывода противоречащих друг другу заключений.

conformant arrays совместимые массивы

Расширение стандарта языка Паскаль для описания процедур, допускающих в качестве фактических параметров массивы различной длины.

congestion перегрузка (сети передачи данных)

conjugate complex number сопряжённое комплексное число □ Число, отличающееся от данного знаком минмой части.

сопјинст конъюнкт. П Операнд операции И.

conjunction 1. конъюнкция, логическое умножение. См. AND 2. конъюниция 🗆 Логическое выражение, состоящее из термов, объединённых операцией конъюнкции.

conjunctive normal form конъюнктивная нормальная форма. КНФ П Представление логического выражения в виде конъюнк-

ции дизъюнкций переменных.

conjunctive search конъюнктивный поиск П Поиск, при котором выбираются элементы данных, удовлетворяющие всем указанным критериям. Ср. disjunctive search

connected graph связный граф 🔲 Граф, в котором существует путь между любыми двумя вершинами. Ср. disconnect graph

connectionless operation связь без установления логического соединения

В сетях передачи даиных — организация взаимодействия, при которой канальный уровень обеспечивает только посылку кадра одной или нескольким станциям сети. Проверка правильности и обеспечение целостности передачи данных осуществляется на более высоком уровне. Ср. acknowledged connectionless operation, connection-oriented opcration

connection-oriented operation связь с установлением логического соединения 🛘 В сетях передачи данных — организация взаимодействия, при которой канальный уровень может устанавливать логическое соединение между взаимодействующими станциями сети, передавать и принимать кадры с ретистрацией их последовательности, разрывать соединение, а также управлять потоком кадров и организовывать передачу неправильно переданных кадров. Ср. connectionless operation

connective связка

Символ языка, объединяющий два выражения в одно более сложное (например, знак операции).

connectivity связность
Минимальное число рёбер или вершин графа, удаление которых приводит к несвязному графу.

connectivity matrix матрица смежности. См. adjacency matrix connect time продолжительность сеанса связи

consequent следствие Правая часть правила вида «А влечёт Br. Cp. antecedent

consequent interpretation интерпретация «от цели». См. goalinvoked interpretation

consistency непротиворечивость, согласованность: ность П Использование во всех местах сложной информационной структуры (например, базы данных, многомодульной программы) одинаковых версий для каждой составляющей. Ср. inconsistency

consistent непротиворечивый, согласованный consistent compilation согласованная трансляция
П Трансля-

ция нескольких программных модулей с общими описаниями,

CONSOLE

средства индикации и управления. 2. консоль, пульт 3. клавиа-Typa (display console, remote console, virtual console) console command processor диалоговый монитор. См. тж. command processor. console debugger диалоговый отладчик. См. interactive debugger console log протокол П Распечатка сообщений о событнях операционной системы и сбоях, выдаваемая на операторский console terminal операторский терминал constant константа

Выражение, значение которого не изменяется в течение выполнения программы. (compile-time constant, deferred constant, Hollerith constant, manifest constant, real constant, run-time constant, string constant, system constant, typed constant, zero constant) constant area область констант
Область памяти, где расположены значения констант программы. constant declaration описание константы constant expression константное выражение

Выражение, в которое входят только константы. constituent grammar грамматика (непосредственных) составляющих, HC-грамматика. Ср. dependency grammar constraints ограничения целостности
В базах данных определяемые моделью данных или задаваемые схебазы данных ограничения, обеспечивающие внутреннюю непротиворечивость (целостность) хранимой информации. consulting model программа-консультант; экспертная систеma. Cm. expert system consulting program программа-консультант; экспертная систеma. Cm. expert system content-addressable memory ассоциативная память. См. associative memory contention 1. конкуренция, соперинчество
Одновременное обращение нескольких процессов системы к одному неразделяемому ресурсу. 2. соперничество
В широковещательных сетях передачи данных - способ доступа к среде передачи, при котором каждая станция перед началом передачи делает попытку захватить среду передачи. См. тж. CSMA context-dependent контекстно-зависимый, контекстный. См. context-sensitive context editor контекстный (строковый) редактор 🗆 Текстовый редактор, выполняющий операции в соответствии с текстовыми командами над текстем в текущей позиции. context-free grammar контекстно-свободная грамматика, КС-

грамматика, бесконтекстная грамматика П Грамматика, во всех правилах которой левая часть состоит из одного и е т е р-

context-free language контекстно-спободный язык 🛘 Язык,

при которой все единицы трансляции используют одинаковые

console 1. пульт оператора, операторский терминал Д Устройство взаимодействия оператора и вычислительной системы. Обычно представляет собой терминал, но может иметь дополнительные

версии описаний. Ср. inconsistent compilation

минального символа.

CONTROL

синтаксис которого описывается контекстно-свободы ной грамматикой.

context-sensitive контекстно-зависимый, контекстный (о грамматике, правиле, прообразовании)

context-sensitive constraint контекстное ограничение

context-sensitive grammer контекстно-зависимая грамматика,

контекстная грамматика

соятем соятем

contextual coercion контекстное приведение (типов). См. тж.

type coercion

configuous 1. непрерывный, состоящий из смежных элементов 2. смежный

соптивная агеа непрерывная область П Область памяти, состоящая из смежных элементов (например, область диска, состоящая из последовательных блоков).

contiguous file непрерывный файл 🛘 Файл, физически зани-

мающий непрерывную область на диске.

continuous processing непрерывная обработка

continuous simulation непрерывное моделирование
Моделирование, при котором учитывается непрерывный характер исследуемого процесса. Ср. discrete simulation

continuous stationery фальцованная бумага для печатающего

устройства

contro! управление (access control, flow control, job control, medium-access control)

control bit управляющий разряд; служебный разряд

control block управляющий блок П Структура данных, содержащая параметры некоторого устройства или объекта. (data control block, line control block, unit control block)

control bus шина управления 🗆 Часть шины, по которой.

передаются управляющие сигналы.

control character управляющий символ control computer управляющая ЭВМ

control flow поток управления
Последовательность вы-

полняемых команд.

controller контроллер

Специализированный процессор управления обменом с внешними устройствами. См. тж. device controller (device controller, disk controller, display controller, DMA controller, input-output controller, intelligent controller, peripheral controller)

control panel панель управления

control pen световое перо. См. light pen

control point опорная точка В машинной графике — точка заданной линии или поверхности, на основании которой строится аппроксимирующая линия или поверхность.

control program управляющая программа П 1. Операционная система. 2. Часть операционной системы, занимающаяся диспетчеризацией.

control storage управляющая память

Запоминающее устройство, содержащее управляющие программы или микропро-

устройство.

конструкция П Конструкция языка программирования задения последовательности выполнения действий: операторы цикла, условный оператор. control terminal операторский терминал control total контролькая сумма. См. checksum control transfer передача управления, переход control unit 1. устройство управления 2. центральный пропессор сопчетденсе сходимость Процесс приближения и предельному состоянию. conversational диалоговый. См. тж. interactive conversational compiler диалоговый транслятор conversational mode диалоговый режим. См. тж. interactive conversational processing диалоговая обработка conversational program двалоговая программа 1. преобразование 2. формат 🗆 В языке ФОРТРАН — спецификация формата. (binary-to-decimal version, i/o conversion, target conversion, type conversion) (binary-to-decimal conconversion table таблица преобразования. См. look-up table convex hull выпуклая оболочка П Минимальный выпуклый многоугольник, внутри которого лежат все точки заданного множества. convolution свёртка П Преобразование последовательности А в последовательность В, при котором что В, является линейной комбинацией чисел A_i . . A_{i-1} . coordinate graphics координатися графика П Машинная графика, в которой изображение генерируется из команд отображения и координатных данных. coprocessor conponeccop П Специализированный процессор, выполняющий операции параллельно с основным. сору 1. экземпляр 2. копия 3. копировать (backup copy, camera-ready copy, hard copy, screen hard copy, soft copy) copyprotected disk зашищённый диск. См. тж. copyprotecflon copyprotected software защищённая программа. См. соруcopyprotection защита (от копирования)

В коммерческом программном обеспечении для ПЭВМ — программно-аппаратные средства для предотвращения использования одного экземпляра программы на нескольких ЭВМ одновременно. Диск с защищенной программой содержит закодированную информацию (ключ), теряющуюся при копировании стандартными средствами. При запуске защищённая программа проверяет наличие «ключа» и отказывается работать, не найдя его. CORAL (Computer On-line Real-time Applications Language) П Алголоподобный язык программирования, разработанный и применяемый в организациях Министерства обороны Велико-

соге 1. запоминающее устройство на магнитных сердечнинах 2. оперативная память. См. main memory 3. ядро.

граммы. Обычно реализуется как постоянное запоминающее

control structure vederancemen crovatyda, vederancemen

британии.

C.s. kernei

CRITERION

соге тетогу запоминающее устройство на магнитных сердечниках

co-resident одновременно находящиеся в памяти

coroutine conporpaмыа П Структурная единица программы. используемая для описания логически параллельных действий н вызываемая подобно подпрограмме. В отличие от подпрограмкаждый вызов сопрограммы возобновляет её выполнение с точки последнего позврата.

correctness proof доказательство правильности программы.

CM. program verification

correspondence-quality printer устройство качественной печатн. См. тж. letter-quality printer

correspondence quality printing качественная печать. См. тж.

letter-quality printer

cost per bit стоимость за бит 1. Стоимость хранения одного бита. 2. Стоимость передачи одного бита.

counter cyerynk (binary counter, instruction counter, 100)

counter, P-counter, program counter)

coupled computers двухмашинный комплекс: спаренные ЭВМ CP cs. 1. central processor 2. command processor 3. control program

CPF (Control Program Facility)

Операционная система

для ЭВМ System/38 фирмы IBM

СР/М П Операционная система для ПЭВМ на базе 8-раз-

рядных микропроцессоров типа Intel 8080 и Z80.

СР/М-86 □ Операционная система для ПЭВМ на базе 16разрядных процессоров типа Intel 8086, частично совместимая c CP/M.

cps (characters per second) символов в секунду 🔲 Единица измерения скорости вывода на печать или экран дисплея или скорости передачи данных.

CPU cm. central processing unit

CP U-bound task счётная задача. См. processor-bound task

CPU cycle цикл центрального процессора

Время выборки

и выполнения простейшей команды.

CPU time время счёта, время центрального процессора, процессорное время 🔲 В многозадачных системах и системах разделения времени — время, в течение которого процессор выполнял команды данной задачи. Ср. elapsed time

CR символ возврата каретки. См. тж. carriage return crash крах, фатальный сбой □ Аварийное завершение работы системы. Данные процессов, выполнявшихся в момент краха, могут находиться в неопределённом состоянии, и их согла-

сованность может быть нарушена. Стау Research — Американская фирма, основанная в 1972 году ведущим разработчиком СДС Симором Креем; разрабатывает и выпускает семейство супер-ЭВМ для научных расчётов: Сгау 1 с быстродействием 37 млн. скалярных и 80 млн. векторных операций в секунду, Стау Х-МР соответственно 475 и 755 млн. операций в секуиду и Стау 2 соответственно 200 и 1200 млн. операций в секунду.

CRC cm. cyclic redundancy check

criterion function оценочная функция. См. evaluation function

процессов.

CM. critical section

cross development кросс-разработка LI Способ разработки
программного обеспечения для ЭВМ одного типа (целевой
ЭВМ) с использованием ЭВМ другого типа (и и с тр у м е и-
тальной ЭВМ). Применяется, когда сбъектная ЭВМ не-
имеет систем разработки программ (например, при разработке
программ для встроенных микропроцессоров) или при одновре-
менной разработке аппаратуры и программного обеспечения.
crosshair перекрестие П Форма курсора в интерактивных
графических системах.
cross jumping объединение ветвей \square В оптимизирующих
трансляторах - объединение одинаковых концов ветвей услов-
ного оператора или оператора выбора.
cross-reference table таблица перекрёстных ссылок 🗆 Таблица,
выдаваемая транслятором, ассемблером или компоновщиком и
указывающая для наждого идентификатора тип, адрес, место
определения и список мест использования.
cross software кросс-средства Программное обеспечение
для кросс-разработки.
cross system кросс-система Совокупность программных
средств для кросс-разработки программного обеспечения. Вклю-
чает кросс-трансляторы, кросс-ассемблер, интерпретатор команд
объектной ЭВМ и средства переноса на объектную ЭВМ.
CRT display дисплей (на ЭЛТ)
CRT terminal видеотерминал
crude sampling необработанная выборка
crunch 1. уплотнять П Перераспределять дисковое простран-
ство для обеспечения более эффективного доступа к файлам и
более удобного распределения свободной памяти. После уплот-
нения всё свободное пространство собрано в непрерывную об-
ласть. 2. «перемалывать», выполнять численные расчёты
cryptography криптография
CSECT (control section) программная секция 🛛 В языке
ассемблера - группа команд, которые должны быть расположе-
ны в непрерывной области памяти.
CSMA (carrier-sense multiple access) множественный доступ
с опросом несущей, метод доступа с опросом состояния канала
П В сети ЭВМ или сети передачи данных - способ у прав-
нения доступом к среде передачи, при кото-
ром все узлы подключены и сбщему каналу передачи данных и
каждый узел может поннинеть кандсо сообщение: для передачи

critical region критическая ссация, критический интервал.

critical section критическая секция, критический интервал При нараллельном программирования—отрезок программы, который должен выполниться без прерываний со стороны других

cross assembler кросс-ассемблер П Транслятор с языка ассемблера, выполняющийся на ЭВМ одного тяпа и порождающий

сгоззейсск двойная проверка □ Решение задачи двумя различными методами или применение двух методов контроля. сгозз compiler кросс-транслятор, кросс-компилятор □ Транслятор, выполняющийся на ЭВМ одного типа и порождающий

программу в ксмандах ЭВМ другого типа.

программу в командах ЭВМ другого типа.

сообщения узел провер яет состояние канала, ждёт его освобождения и затем начинает передачу сообщения. См. тж. CSMA/CD

pro tocol

CSMA/CD protocol (carrier-sense multiple access and collision) detection) метод доступа CSMA/CD П Множественный доступа с опросом состояния канала и разрешением конфликтов. Ва» рнант метода доступа CSMA, при котором, если два узла пытаются начать передачу одновременно, то оба ждут и возобновляют опрос состояния канала через случайный интервал времени. См. тж. CSMA

CTRL (control) «спец» П Регистровая клавиша, используемая

для ввода управляющих кодов. сиггенt 1. текущий 2. текущая (запись)

Указатель позиции в базе данных.

current address register счётчик команд. См. ргодгат counter

current directory текущий каталог

current instruction register регистр команды. См. instruction register

current of realm текущая (запись) области

current of record type текущая (запись) типа записн

current of run-unit текущая (запись) процесса

current of set текущая (запись) набора

current task текущая задача. См. active task

cursor 1. курсор П Метка на экране видеотерминала, указывающая место, где производятся действия, или изображение объекта, над которым производятся действия. 2. устрейство управления курсором

cursor arrow клатиша управления курсором. См. сисsor con-

troi keys

cursor control keys клавиши управления курсором П Управляющие клавиши видеотерминала или ПЭВМ, используемые для задания перемещений курсора программе: четыре клавиши со стрелками вверх, вниз, влево и вправо, а также клавиши "Ноте" (начало), "End" (конец), "PageUp" (страницу вверх), "PageDown" (страницу вниз).

cursor update перемещение курсора

curve generator генератор кривых П Функциональное устройство, преобразующее кодированное представление кривых в их графическое изображение.

customer engineer наладчик. См. field engineer

customizable настранваемый, допускающий настройку. См.

moc. customize

customize настраивать, приспосабливать

Производить изменения в системе для её максимального соответствия конкретному применению.

custom software заказное программное обеспечение
Программное обеспечение, разработанное специально для данного

приложения.

cut удалять, вырезать D В экранных редакторах и машинной графике - удалять выделенный фрагмент текста или изображения с запоминанием его в буфере для последующей, в с т а вжи в другом месте. См. тж. paste, select

cut form 1. страница 2. листовая бумага

Бумага, состоящая

из отдельных страниц (в отличие от рулонной и фальцованной бумаги).

cut form feed автоподача страниц 🗆 Механизм автоматической

ваправки странки бумаги в печатающее устройство.

ситяет сечение □ Множество рёбер или вершин графа, удаление которых приводит и несвязному графу. См. тж. connectivity

cut sheet feed автоподача страниц. См. cut form feed

cycle 1. цикл; шаг цикла. См. тж. loop 2. такт Время выполнения элементарной внутренней операции процессора. (access cycle, CPU cycle, fetch cycle, memory cycle, software life-cycle, write cycle)

cycle body тело цикла. См. loop body

cycle index параметр цикла

cycle shift циклический сдвиг. См. circular shift

cycle stealing занятие цикла памяти. См. memory cycle stealing cyclic code циклический код \square Код, обладающий следующим свойством: если слово А является элементом кода, то все циклические слвиги А также являются элементами кода.

cyclic redundancy check контроль циклическим избыточным кодом П Способ контроля с использованием разновидности

полиномиального кода.

cyclic shift циклический сдвиг. См. circular shift

cylinder цилиндр П Группа дорожек разных поверхностей дискового пакета с одинаковыми номерамн; переход от одной дорожки цилиндра к другой не требует перемещения головок.

cylinder number номер цилиндра

D

DAC c.u. digital-to-analog converter

dagger operator штрих Шеффера, ИЛИ-НЕ См. NOR

daisy chain шлейфовое подключение, последовательная цепочка daisy-chain-topology топология типа «цепочка» П Архитектура сети ЭВМ, при которой её узлы связаны в цепочку двухточечными соединениями.

daisy wheel «pomamka». C.u. m.c. daisy-wheel printer

daisy-wheel printer лепестковое печатающее устройство Печатающее устройство с шрифтоносителем в виде вращающегося колеса с лепестками («ромашки»), на концах которого расположены формы литер. Лепестковое печатающее устройство обеспечивает высокое качество печати и скорость 30—50 символов в секунду.

DAM c.u. data-addressed memory

dangling pointer повисший указатель П Указатель, ссылаюшийся на удалённый объект или место в памяти, где нет никакого объекта.

dangling reference повисшая ссылка. См. dangling pointer DARPA (Defense Advanced Research Projects Agency) Управление перспективных исследований и разработок Министерства обороны США

DASD cm. direct-access storage device

DATA-BASE D

data данные, информация

Информация, представленная в виде, пригодном для обработки как автоматическими средствами, так в при участии человека. (aggregated data, biased data, immediate data, impure data, indicative data, input data, master data, on-line data, private data, public data, pure data, raw data, restricted data, shareable data, transaction data, transparent data)

data abstraction абстракция данных □ 1. Использование при работе с объектами только определённых над ними операций без учёта их внутреннего представления. 2. Методология программирования, при которой программа описывается как совокупность абстрактя ых типов данимх. Абстракция данных обеспечивает большую модульность, чем пропедур-

ная абстракция.

data acquisition сбор данных, сбор информации П Выделение и первичиая обработка параметров физического или информационного процесса для последующей обработки на ЭВМ. Обычно подразумевается ввод данных с терминалов. См. тож. data capture, data collection

data addressed memory ассоцнативная память. См. associative

memory

data administrator 1. администратор данных П Человек, определяющий, какая информация храннтся в базе данных и как она используется. 2. администратор базы данных. См. data-base administrator

data aggregate агрегат данных П Поименованная группа логически съязанных элементов данных (полей записи базы данных); составной элемент данных.

data area область данных

data array массив данных. См. array

data attribute атрибут (элемента) данных 🗀 В базах данных — длина, формат, значение, ограничения доступа или другая характеристика элемента данных.

data bank банк данных 🗆 Совокупность данных (например,

файлов, баз данных) об одной предметной области.

data base база данных
Совокупность взаимосвязанных данных, используемых несколькими приложениями под управлением системы управления базой даниых. (distributed data base, enterprise data base, generalized data base, hierarchical data base, integrated data base, intelligent data base, loaded data base, logical data base, network data base, on-line data base, personal data base, physical data base, populated data base, private data base, public data base, relational data base, shareable data base)

data-base administrator администратор базы данных ☐ Человек или группа лиц, контролирующих проектирование и использование базы данных. В функции администратора базы данных входит определение и изменение схемы базы данных, обеспечение эффективной работы базы данных в данной организации, контроль за её целостностью и полномочиями пользователей. Для базы данных роль администратора аналогична роли системиого программиста, сопровождающего операционную систему.

data-base key ключ базы данных, идентификатор объекта.

CM, moc. entity identifier

DATA-BASE

data-base language язык базы данных. См. тж. data-description language, data-manipulation language, query language

data-base machine процессор базы данных, машина базы

панных. См. data-base processor

data-base management system система управления базой данных. СУБД Программная система, обеспечивающая определение физической и логической структуры базы данных, ввод информации и доступ к ней.

data-base procedure процедура базы данных 🛛 Процедура. автоматически вызываемая системой управления базой данных при выполнении условий, указанных для данной процедуры в схеме базы данных. См. тж. attached procedure

data-base processor процессор базы данных, (вычислительная) машина базы данных 🛘 Специализированный процессор с собственной памятью, выполняющий функции базы данных и обрабатывающий запросы от главной ЭВМ.

data-base query запрос к базе данных

Data Base Task Group рабочая группа по базам данных. РГБЛ

data bus шина данных

data capture сбор данных, сбор информации

Выделение и первичная обработка параметров физического или информационного процесса для последующей обработки на ЭВМ. Обычно подразумевается ввод данных измерительных приборов, подключённых к ЭВМ. См. тж. data acquisition, data collection

data collection сбор данных, сбор информации

Выделение и первичная обработка параметров физического или информационного процесса для последующей обработки на ЭВМ. Обычно подразумевается ввод данных в пакетном режиме с предварительной ручной обработкой. См. тж. data acquisition, data capture

data communications передача данных...

data compaction уплотнение данных, сжатие данных. См.

data compression

data compression сжатие данных, уплотнение данных Преобразование данных в более компактную форму для эффек-

тивного хранения или передачи.

data control block (DCB) блок управления данными 🗆 В операционных системах для ІВМ/360 - структура данных, содержащая характеристики набора данных. Соответствует блоку описания файла в других системах программирования.

data corruption нарушение целостности данных

data definition language язык определения данных, язык

описания данных, ЯОД. См. data description language

data definition name имя описания данных, имя определения данных
В языке управления заданиями JCL — имя предложения описания набора данных, связывающее описанный набор данных (файл) с текстовым именем, используемым в программе.

data-definition statement предложение описания набора данных, предложение определения данных, DD-предложение [] В языке управления заданиями JCL - оператор, описывающий набор данных (файл) для шага задания.

data density плотность записи. См. bit density

data description language Habin onpegeneum Manhia. Ashk

описання данных, ЯОД □ 1. Язык описания структуры (азы данных. 2. Конкретный ЯОД, предложенный КОДАСИЛ для

сетевых баз данных.

data dictionary словарь (базы) данных П Информационная система, описывающая структуру и использование базы данных. Словарь базы данных включает имена и атрибуты элементов данных, описание схемы базы данных и определённых на ней подсхем, описание работающих с базой данных прикладных программ. Словарь базы данных может быть организован в виде отдельной базы данных.

data dictionary/directory словарь (базы) данных. См. data

dictionary

data directory словарь (базы) данных. См. data dictionary data division раздел данных

В языке КОБОЛ — часть

программы, содержащая описания данных.

data-driven управляемый данными \square О процессе или ЭВМ, порядок выполнения операций которых определяется текущим состоянием обрабатываемых данных. См. тж. dataflow machine

data element элемент данных □ В базах данных — элементарная единица информации; соответствует понятию атрибут в реляционных базах данных и понятию поле записи в языках программирования. См. тж. data item

data entry 1. ввод данных 2. информационный элемент П Элемент каталога, описывающий данные, в отличие от элементов,

содержащих управляющую информацию.

data entry screen трафарет ввода данных
Выводимое на!
экран (текстовое) изображение в виде таблицы или анкеты с
позициями для ввода данных.

data error ошибка в данных

data field поле данных

Часть записи или заполняемой формы, предназначенная для значения элемента данных.

data file файл данных
Файл, не обладающий специальным

data file файл данных
Файл, не обладающий специальным смыслом для операционной системы или системы программирования, в отличие от командного, объектного, библиотечного файлов.

dataflow computer (вычислительная) машина, управляемая

потоком данных. См. dataflow machine

dataflow graph граф потока данных
Ориентированный граф, вершины которого соответствуют переменным и выражениям программы. Из вершины А ведёт дуга в вершину В тогда и только тогда, когда А непосредственно используется при вычислении В.

dataflow machine (вычислительная) машина, управляемая потоком данных

Организация ЭВМ, при которой выполнение каждой операции ннициируется наличием её операндов; заранее последовательность выполнения команд не задаётся. При управлении потоком данных в качестве операндов команды указываются не адреса ячеек памяти, а команды, результаты когорых вылются операндами данной команды. Такая организация ЭВМ соответствует языкам функцеонализация эвмя и рования. См. тем. уон Neumann architecture, пон уон Neumann architecture

data format формат данных. См. fermat 1.

DATA GENERAL

Data General □ Американская фирма, основанная бывшими сотрудниками фирмы DEC и выпускающая мини-ЭВМ (Nova, Eclipse) и периферийные устройства.

datagram дейтаграмма 🗆 Пакет в сети передачи данных, псредаваемый через сеть независимо от других пакетов без уста-

новки логического соединения и квитирования.

data independence независимость (от) данных
Обеспечиваемая системой управления базой данных или операционной системой возможность одинаковой работы программ вне зависимости от изменений физического размещения и представления обрабатываемых данных.

data input ввод данных

Операция чтения данных с носителя данных или илавнатуры и последующая запись их в основную память.

data integrity целостность данных.

Отсутствие ошибок и

нарушений согласованности.

data item элемент данных Поименованная группа данных, обрабатываемая как единое целое: запись, поле записи, элемент масива. См. то. data element (actual derived data item, actual result data item, actual source data item, derived data item, result data item, source data item, virtual derived data item, virtual result data item, virtual source data item)

data-limit registers регистры защиты памяти. См. base-bound

registers

data link канал связи

data link layer канальный уровень □ Уровень взаимодействия в сети передачи данных, формирующий из данных, передаваемых физическим уровнем, кадры или последовательности кадров, а также обеспечивающий управление доступом к среде передачи и обработку ошибок. Кадры используются для передачи пакетов на сетевом уровне. См. тж. ореп systems interconnection

data link (layer) protocol канальный протокол, протокол канального уровня
Уровень протокола сети передачи данных, регламентирующий установку, поддержание и разъединение логического информационного канала. См. тж. HDLC, open sys-

tems interconnection

data manipulation language язык манипулирования данными, ЯМД П Язык для доступа, поиска и модификации данных базы данных. Различаются автономные ЯМД и ЯМД, включаемые в универсальные языки программирования. См. тж. host language

datamation вычислительная техника

data medium носитель данных
Материальный объект, предназначенный для хранения данных (например, магнитная

лента, диск, перфокарты).

data mode! модель данных Представление о типах объектов и связей, выделяемых в предметной области для хранения и обработки. Модель данных находит выражение в языке о пределения данных.

data module винчестерский диск. См. Winchester disk

data network сеть передачи данных. См. тж. computer net-

data output вывод данных 🗆 Операция чтения данных из

D

основной намяти и последующая заинсь на исситель или отображение на экране дисплея.

data раскінд упаковка данных П Размещение структуры данных в намяти или при передача по линии связи, при котором каждому её элементу выделяется минимальное необходимое число разрядов.

data plotter графопостроитель
data presentation layer уровень представления данных. См.

data presentation layer уровень представления данных. См. presentation layer

data presentation protocol протокол уровня представления:

данных. Сж. presentation (layer) protocol

data processing обработка данных • Обычно подразумеваются операции, связанные с хранением, понском, сортировкой, переформатированием и воспроизведением текстовых или табличных данных.

data processing system система обработки данных Система, выполняющая автоматнаированную обработку данных и включающая аппаратные средства, программное обеспечение и соответствующий персонал.

data protection защита данных

Аппаратные и программные средства для предотвращения потери пли нарушения целостности данных в результате несанкционированного доступа к ним.

data rate скорость передачи данных

data record запись данных

data гергезеntation представление данных П Соответствие между логическими элементами данных и структурой представляющих их ячеек памяти, сигналов или элементов графического изображения.

data retrieval выборка данных, обращение к данным
Пропесс поиска и считывания данных из файла, внешнего устрой-

ства или базы данных.

data set 1. набор данных, файл П Термин «набор данных» используется в терминологии, связанной с операционными системами IBM. См. file 2. модем. См. modem

data sink приёмник данных 🗆 Узел сети передачи данных,

принимающий сообщения.

data source источник данных

Узел сети передачи данных, выдающий сообщения.

data specification описание данных

data station станция сети передачи данных П Терминальное оборудование пользователя и средства его сопряжения с сетью. См. тж. data terminal equipment

data structure структура данных П Способ объединения нескольких элементов данных в один: массив, файл, список.

data structure language язык описания физической структуры базы данных

data tablet (графический) планшет. См. graphic tablet

data terminal equipment (DTE) терминальное оборудование пользователя, оконечное оборудование данных, ООЛ П Оборудование, подключаемое к сети передачи данных. Это может быть как простой терминал, так и большая ЭВМ.

м. data transfer пересылка данных 🛭 Перемещение информации

DATA

шним устройством.

В большинстве языков понятие типа данных включает также определение способа представления данных в памяти. (abstract data type, built-in type, derived type, encapsulated type, enumerated type, fundamental type, generic type, integral type, ordinal type, predefined type, primary type, primitive type, private type, restricted type, set type, user-defined type) data validation проверка (правильности) данных 🔲 Предварительная обработка входных данных для проверки их соответствия предъявляемым программой требованиям (диапазон значений, формат представления). datum элемент данных. См. data item datum-limit registers регистры защиты памяти. См. basebound registers daughter node дочерняя вершина. См. child node DB cs. data base DBMS cm. data base management system DBP cm. data base processor DBTG CM. Data Base Task Group DC 1. (device control) символ управления устройством Управляющий символ, зарезервированный для задания команд, специфических для конкретных устройств. В коде ASCII для этого выделены коды 17, 18, 19 и 20. 2. см. data communications DCB cm. data control block DCL 1. (DEC Command Language) П Командный язык для операционных систем фирмы DEC: VAX/VMS, RT-11 и RSX-11. 2. cm. declaration DD c.m. 1. data definition 2. data directory 3. double-density (disk) DD/D cm. data dictionary/directory DDL cm. 1. data definition language 2. data description language ddname cm. data definition name DD-statement cm. data definition statement DDT (Dialog Debug Technique) дналоговый отладчик 🛘 Название одного из первых диалоговых отладчиков и других, разработанных на его основе. deactivate 1. отключать (об устройстве или уэле

2. отменять, выключать (о режиме или параметре режима) 3. останавливать, выбрасывать (из решения); уничтожать (о выпол-

dead file потерянный файл
Файл, на который нет ссылок ни из каталогов, ни из программ, но который продолжает зани-

в вычислительной системе; обычно подразумевается обмен с вне-

боты с ними в другой системе управления данными.

data translation конвертирование данных 🔲 Преобразование физического (реже логического) представления данных для ра-

data transparency независимость от данных
Способность сети передачи данных передавать сообщения, содержащие любые комбинации символов или любые последовательности битов, data type тип (данных)
В языках программирования — множество допустимых значений и применимых операций.

няемой задаче или процессе)

мать пространство на диске.

DECISION

deadlock тупик, тупиковая ситуация, взаимная блокировка Состояние системы, при котором два процесса, использующие ресурсы А и В, блокируют друг друга, так как первый закватил ресурс А и ожидает освобождения ресурса В, а второй закватил В и ожидает освобождения А.

deadly embrace тупик, тупиковая ситуация, взаимная блоки-

ровка. См. deadlock

deallocate освобождать П Освобождать ранее выделенный процессу ресурс и делать его доступным для выделения другому.

debatable time время простоя по невыясненной причине deblock распаковывать 🗆 Разделять блок на отдельные записи.

debug отлаживать. См. тж. debugging

debug driver отладочная программа П Программа, управляющая выполнением отлаживаемой подпрограммы: задающая её

параметры и проверяющая условия...

debugger отладчик Программа для анализа поведения другой программы, обеспечивающая её трассировку, остановку в указанных точках или при выполнения указанных условий, просмотр и изменение ячеек памяти, регистров процессора и команд программы. (console debugger, interactive debugger, source debugger, symbolic debugger)

debugging отладка Понск и исправление ошибок в разра-

батываемой программе.

debugging statement отладочный оператор П Оператор проверки некоторого условия или вывода значений переменных, включаемый в программу для её отладки.

debug monitor отладчик. См. debugger

debug tool отладчик. См. debugger

DEC cm. 1. decimal 2. decrement 3. Digital Fquipment Corporation

decentralized system децентрализованная система

Многопроцессорная система или сеть ЭВМ, в которых управление рассредоточено по различным узлам.

decimal десятичный

Записанный в десятичной системе

decimal десятичный

Записанный в десятичной системе
счисления или использующий её. (external decimal, packed decimal, unpacked decimal)

decimal arithmetic десятичная арифметика

Операции над

числами в десятичной системе счисления.

decimal format десятичный формат

decimal point десятичная запятая (actual decimal point, assumed decimal point)

decipher расшифровывать. Ср. cipher

decision box блок (проверки) условия

Элемент блок-схемы, соответствующий вычислению условного выражения.

decision instruction команда условного перехода.

decision space пространство решений П Множество, из кото-

рого выбираются решения.

decision support system информационная модель, система поддержим принятия решений П Программные средства для руководителей среднего звена и других работиннов, заинмающихся управлением и планированием. Информационная модель обеспечивает описание параметров управляемого или исследуемого объекта и связей между иныи, а также доступ к базе денных; позволяет анализировать взеимозависямость параметров и экс-

периментировать с различными их значеннями. Примером простых информационных моделей являются интегрировакные пакеты, более развитые могут включать возможности экспертных систем. См. тж. management information system

decision table таблица решений П Описание действий, которые должим быть выполнены при различных комбинациях условий, в виде матрицы со столбцами, соответствующими комбинациям условий, и строками, соответствующими действиям.

decision tree дерево решений 🛘 Двоичное дерево, каждач внутренняя вершина которого представляет элементарное ре-

шение.

deck 1. лентопротяжное устройство 2. пакет перфокарт (card

deck, job deck, tape deck)

declaration 1. описание, определение С Конструкция изыка программирования для задания типа или значения программного объекта (идентификатора, констаиты, переменной). 2. описание С В языке программирования, в котором противопоставляются "declaration" и "definition",— описание типа объекта без задания его значения или представления. 3. определение С В языке программирования, в котором противопоставляются "declaration" и "specification",— описание реализации объекта. (constant declaration, forward declaration, macro declaration, multiple declaration, procedure declaration, type declaration, variable declaration)

declaration part раздел описаний

Часть процедуры или программы, содержащая описания далее используемых объектов.

declarative language декларативный язык, непроцедурный язык ☐ Язык программирования, программа на котором задаёт связи и отношения между объектами и величинами и не определяет последовательность выполнения действий. Степень «декларативности» языка является относительным понятием: Пролог является декларативным языком по сравненню с языком ассемблера, но его можно рассматривать как процедурный язык по сравненню с языками представления знаний. См. то. ргосефигеогеnted language

declarative representation декларативное представление Способ описания алгоритма или представления знаний, при котором порция описания является отдельным правилом. Порядок применения правил определяется независимо от самого описания.

Cp. procedural representation

declarative statement 1. оператор описания. См. тж. declaration 2. декларативный оператор. Ср. imperative statement. См. тж.

declarative representation

declarator описатель, спецификатор

Идентификатор, ключевое слово или выражение, задающие тип или атрибут в описании.

declare onucusate. Cm. mor. declaration

declared symbol описанный символ, описанный идентификатор.

Cp. undeclared symbol

decode декодировать □ 1. Преобразовывать данные в форму, в которой они используются или обрабатываются. 2. Выполнять операцию, обратную операции «закодировать». Ср. encode decollate разрывать. См. burst 2.

DEFINITIONAL

сесопрійт детранслятор, обратный транслятор П Программа, получеющая на вход программу в машинном коде и выдающая сививалентную программу на неыке программирования. См. тж. disassembler

decomposition декомпозиция

1. Разбиение задачи на подзадачи. 2. Представление сложного объекта в виде совокупности

простых.

decrement 1. декремент, отрицательное приращение; вычи-

таемая величина 2. уменьшать

decrement operation операция декремента, операция умень-

decryption расшифровка. Ср. encryption

dedicated circuit закреплённый канал; выделенный канал ПВ сотях передачи данных — канал, не требующий коммутации. Ср. switched circuit

dedicated word processor система подготовки текстов на базе

специализированной микроЭВМ.

deep binding глубокое связывание
В языке Лисп — способ представления связывания переменных с помощью а с с о ц и ати в н о г о с п и с к а пар вида (переменная, значение).
Текущее значение переменной определяется просмотром списка до первого вхождения. Ср. shallow binding

deep structure глубинная структура П Структура, соответ-

ствующая смыслу текста.

default 1. (используемый) по умолчанию П О значении или действии, используемом или выполияемом, если не указано иначе. 2. принимать значение по умолчанию.

default drive текущий диск
Погическое устройство, к которому производится обращение, если в имени файла не указано имя устройства.

default library библиотека, используемая по умолчанию

default option 1. параметр, выбираемый по умолчанию 2. вариант, выбираемый по умолчанию

default parameter параметр, принимающий значение по умол-

чанию

default reaction реакция по умолчанию

default value значение по умолчанию; стандартное значение

deferred address коспенный адрес. См. indirect address

deferred addressing косвенная адресация. См. indirect addressing

deferred constant константа времени выполнения П Константа, значение которой не определено во время трансляции, а определяется при компоновке или запуске программы. См. тож. runtime constant

define определять Придать объекту программы (идентификатору, константе, процедуре) значение или допустимое множество значений.

definition описание, определение. См. тж. declaration (ambiguous definition, job definition, macro definition, multiple definition, recursive definition)

definitional domain область определения.

definitional language язык с однократным присваниамием. См. single-assignment language

DEFINITIONS

more. Interface specification

дится по запросу программы. См. тж. anticipatory staging, disk
cache
demand multiplexing динамическое мультиплексирование,
мультиплексирование по требованию 🛘 Временное
мультиплексирование, при котором логическому
каналу выделяется время только при наличии в нём данных.
demand paging подкачка по обращению 🛘 В системах с вир-
туальной памятью — организация подкачки, при которой
необходимая страница или сегмент подкачиваются, когда про-
грамма обращается к ким. Ср. anticipatory paging
demand processing обработка (данных) по мере поступления
demand staging перемещение по запросу 🛘 Перемещение дан-
ных в иерархической памяти по запросу программы. Ср. anti-
cipatory staging demon демон, присоединённая процедура. См. attached pro-
cedure
demount снимать 1. Снимать сменный дисковый пакет с
дисковода или магнитную ленту с лентопротяжного устройства.
2. Сообщать операционной системе, что данный том внешнего
запоминающего устройства отключён.
denary десятичный. См. decimal
DENDRAL экспертиая система для определения структурных
формул молекул органических соединений
dense index плотный индекс 🛛 Вторичный индекс,
содержащий ссылки на все индексируемые элементы. Ср. master
index
departure возврат (в операционную систему при завершении
прикладной задачи)
dependency grammar грамматика зависимостей 🛛 Способ
описания языка, при котором считается, что каждое слово пред-
ложения зависит ровно от одного другого слова этого предложе-
ння и имеется одно (главное) слово, не зависящее от других. Со.

deprocedure «распроцедуривать» П При приведении типов з языке Алгол-68 — выполнять процедуру, являющуюся значе-

depth-balanced tree сбалансированное дерево. См. balanced

definitions module модуль определений. СП В языках модульного программирования — часть описания модуля, описывающая компоненты модуля, доступные из других модулей. См.

DEL (delete) символ стирания, символ отмены П Управляющий символ, указывающий на отмену предыдущего символа. В коде ASCII представлен числом 127

delimiter разделитель, ограничитель П 1. Символ языка программирования, разделяющий составляющие операторов и выражений (например, пробел, скобки, BEGIN, END). 2. Разряд

demand I/O ввод-вывод по запросу П В операционных системах — режим обработки запросов на ввод-вывод, при котором фактическая операция обмена с внешним устройством произво-

degradation снижение производительности

или символ, разделяющий группы (входиых) данных.

delete исключать; стирать, удалять

constituent grammar

нием некоторого выражения.

DESIGN



depth-first search nouck o rayonny, nepecod s rayonny [] Способ обхода дерева понска, при котором сначала аналызируется поддерево, мачинающееся в данной вершине, а затем -непроанализированные вершины того же уродия. Ср. breath-first

depth sorting упорядочение по глубине П Способ удан сиия невидимых поверхностей, прикотором компоненты изображаемого объекта рисуются в порядке приблишения к точке наблюдения, начиная от более дальних. При этом винежедоси токвы динентов перекрывают изображения дальних.

deque (double-ended queue) двуксторонняя очередь, «дек» [] Список, в котором элементы могут добавляться и удаляться с сбоих концов.

dequeue убирать из очереди. *Ср.* енqueue

dereference разыменовывать 🔘 Получать значение объекта. на который указывает данный указатель.

dereferencing разыменование; сиятие косвенности

derivation 1. вывод 🔲 В порождающей гранматике — последовательность правил, приводящая к данной цепочке. 2. словообразование

derivation step шаг вывода
Применение одного правила

порождающей грамматики.

derivation tree дерево вывода

В порождающей грамматике - дерево, описывающее вывод цепочки. Корень дерева соответствует начальному символу грамматики, листья - символам цепочки, а внутренние вершины - нетерминальным символам и правилам, применение которых породило их дочерние вершины.

derivative производная

derived data item производный элемент данных

В сетевых базах данных — элемент данных, значение которого является копией или заданной функцией значения другого элемента данных. (actual derived data item, virtual derived data item)

derived field производное поле, производный элемент дан-

ных. См. derived data item

derived type производный тип 🔲 Тип данных, определённый через другие (базовые или производные) типы.

descendant потомок

Вершина дерева, расположенная ниже

данной вершины.

descender подстрочный элемент (литеры) Ср. ascender

descending sort сортировка по убыванию 🗆 С о ртировка, при которой записи упорядочиваются по убыванию значений

ключевых полей. Ср. ascending sort.

descriptor 1. дескриптор; паспорт 🗆 Программная или аппаратно-поддерживаемая структура данных, описывающая другую структуру данных или программу 2. дескриптор, ключевое слово □ В информационно-поисковых системах — одно из слов, идентифицирующих документ (этгау descriptor, segment descriptor, string descriptor, vector descriptor)

deselect отменять выделение. С.ч. тж. select 2.

design 1. проект 2. разработка, проектирование 3. разрабатывать, проектировать (bottom-up design, computer-aided design, conceptual design, detail design, functional design, preliminary design, program design, top-down design)

DESIGNATION

designation обозначение, запись; букваяьная константа, ли-

designator 1. обозначение; именующее выражение 2. означающее

design review обсуждение проента

desk check «домашний анализ» [] Проверка работы программы логическим анализом её текста без использования ЭВМ

desktop computer настольная (персональная) ЭВМ

desktop metaphore метафора рабочего стола. См. тж. desktop system

desktop system система непосредственного взаимодействия, система типа «рабочий стол» П Интерактивная система (обычно на ПЭВМ), в которой доступные пользователю информационные объекты и операции изображаются на экране в текстовом или графическом виде (в виде п и к т о г р а и м). Используя средства управления курсором (например, «мышь»), пользователь выполняет операции над объектами, соответствующими изображениям.

despooling program (системная) программа буферизации выходных потоков Программа операционной системы, обеспечивающая временное хранение данных, предназначенных для вывода на печать или графопостроитель, и управление очередью к выводному устройству. См. тж. specing

destination 1. адресат, пункт назначения; получатель \square Узел сети, которому адресовано сообщение. 2. место назначения \square Область или ячейка памяти, в которую пересылаются данные. Ср. source

destination code адрес, адрес назначения

destination field поле адреса П Часть заголовка сообщения, в котором помещается адрес назначения.

destination file выходной файл

destination station адресат, пункт назначения

destructive backspace возврат с удалением □ В системах подготовки текстов — возврат на один символ с удалением (стиранием) предыдущего символа. Ср. nondestructive backspace

destructive read считывание с разрушением
Способ организации или режим работы запоминающего устройства, при котором считывание данных вызывает их стирание. Ср. поn-destructive read

detail design рабочий проект

detail file файл изменений. См. change file

detectable element обнаруживаемый элемент
В машинной графике — элемент отображения, который может быть выделен у каз кой.

de-update восстанавливать (исходное состояние) П Возврашать обрабатываемые данные (файл, базу данных, текст) в состояние до выполнения некоторой последовательности изменений.

development system система разработки программ. См. pro-

gram development system

device 1. внешнее устройство. См. peripheral 2. устройство (block-oriented device, choice device, direct-access storage device, directory device, file device, input device, interface device, list device, locator device, logical device, multi-directory device, out device, output device, peripheral device, physical device, pick device, pointing device, positioning device, random-access device,

raster-display device, record-oriented device, single-directory device, storage device, stream-oriented device, string device, stroke device, virtual device)

device adapter адаптер (внешнего) устройства \square Устройство сопряжения ЭВМ и внешнего устройства. См. $m \infty$, device con-

troller

device allocation распределение устройств

device controller контроллер (внешнего) устройства
Устройство сопряжения ЭВМ с внешним устройством и управления обменом. Между понятиями «адаптер» и «контроллер» отсутствует чёткая грань: «адаптер» подразумевает, в первую очередь, преобразование представления и скорости передачи информации, «контроллер» обычно выполняет более сложные функции управления устройством.

device control unit контроллер (внешнего) устройства. Сж. device controller

device coordinates координаты устройства
В машиниой графике — задание положения элементов изображения в координатной сетке конкретного устройства. См. тж. normalized device coordinates, world coordinates

device-dependent зависящий от устройств, привязанный к устройствам П О программе, операции или представлении данных, использующих особенности конкретных физических устройств или обращающихся к ним в обход файловой системы.

device driver драйвер устройства Программа, обеспечивающая взаимодействие операционной системы с физическим устройством. Драйвер обрабатывает прерывания обслуживаемого устройства, поддерживает очередь запросов и преобразует запросы в команды управления устройством.

deviceindependence независимость от (внешних) устройств.

CM. moc. device-independent

device-independent не зависящий от (внешних) устройств П 1. О программе, сохраняющей функциональные характеристики вне зависимости от внешних устройств, на которых располагаторого обрабатываемые ею данные. 2. В машинной графике — о средствах или преобразованиях, применение которых не зависит от используемых устройств отображения.

device пате имя устройства

1. Символ или последовательность символов, идентифицирующих внешнее устройство для операционной системы. 2. Часть имени файла, указывающая

устройство, на котором он расположен.

device питоет номер устройства

Числовой код, идентифицирующий внешнее устройство в группе однородных устройств, управляемых одним драйвером или одним контроллером.

device space пространство устройства 🗆 В машинной графике —

множество адресуемых, точек устройства отображения.

device status word слово состояния устройства.
Программно-доступный регистр, разряды которого описывают состояние внешнего устройства или нескольких внешних устройств.
diagnostic disk диск диагностики, тестовый диск
Диск,

diagnostic disk диск диагностики, тестовый диск
Содержащий тестовые программы для проверки правильности
работы системы или отдельных устройств и поиска ошибок.

diagnostic program программа днагностики, тестовая программа, тест. См. тж. diagnostics

DIAGNOSTICS

diagnostics 1. днагностика LI Средства проверки правильности работы системы или отдельных устройств и поиска ошибок. 2. cooбщения об ошибках (compiler diagnostics, error diagnostics, on-line diagnostics, run-time diagnostics, warning diagnostics)

diagonal microprogramming диагональное микропрограммирования Способ микропрограммирования, сочетающий свойства вертикального и горизонтального микропрограммирования.

dial набирать номер: вызывать (по телефону)

dial line коммутируемая линия

dichotomizing search двоичный поиск, поиск делением по-

полам. См. binary search

dictionary словарь Структура данных или информационная система, обеспечивающие доступ к информации по тексто-вому имени. (data dictionary, external symbol dictionary, relocation dictionary)

dif cm. differential file

difference equation (конечно-)разностное уравнение, уравнение в конечных разностях □ Способ представления дифференциальных уравнений для решения численными методами.

differential file файл различий; файл изменений 🛘 Файл, содержащий записи, которыми различаются два сравниваемых

файла или две версии одного файла.

digit цифра; разряд (carry digit, check digit, guard digit, hexadecimal digit, high-order digit, least significant digit, low-order digit, most significant digit, nonsignificant digit, significant digit) digital цифровой; численный

digital cassette «цифрован кассета»: См. cassette tape

Digital Computers Limited

Японская фирма, выпускающая мини- и микроЭВМ, совместимые с ЭВМ фирмы DEC, и перифе-

рийное оборудование для них.

Digital Equipment Corporation (DEC) □ Американская фирма, разработчик и изготовитель мини-ЭВМ и другого электронного оборудования. DEC выпускает семейство 16-разрядных мини-ЭВМ PDP-11, семейство 32-разрядных супер-мини VAX с быстродействием до 12 млн. операций в секунду, микроЭВМ и ПЭВМ.

digital-to-analog converter цифро-аналоговый преобразова-

тель, ЦАП. Cp. analog-to-digital converter

digitize кодировать аналоговую информацию; «отцифровывать» Преобразовывать данные из аналоговой формы в числовую для ввода в ЭВМ. Обычно относится к вводу изображений и графической информации.

digitizer 1. устройство ввода графической информации. См. так graphics digitizer 2. устройство ввода аналоговой информации с пресбразованием в числовую форму; подпрующий преобразо-

ватель

DIRECT

digitizing pad (графический) планшет. См. graphic tablet digit plane цифровая плоскость

digraph ориентированный граф, орграф

dimension размерность [] 1. Число индексов, определяющих элемент массива. 2. Диапазон значений индекса массива; для вектора — число элементов.

diminished radix complement поразрядное дополнение. См.

radix-minus-one complement

DIR cm. directory

direct access прямой доступ П Способ доступа, при котором все элементы данных (слова, записи, блоки) равнодоступны и для доступа к указанному элементу данных не требуется просмотра других элементов данных. Ср. sequential access

direct-access file файл прямого доступа. См. direct file

direct-access hashing прямое хеширование \square Способ хеширования, при котором функция расстановки выдаёт различные значения для различных входных данных. См. тж. hashing

direct-access method (DAM) прямой метод доступа

Метод доступа, при котором запись идентифицируется номером записи

внутри файла или физическим адресом на устройстве.

direct-access storage device (DASD) запоминающее устройство прямого доступа, ЗУПД □ Запоминающее устройство, позволяющее эффективно организовать прямой доступ. Время доступа к элементам ЗУПД практически не зависит от их расположения. Как правило, подразумеваются запоминающие устройства на магнитных дисках. См. тож. direct access

direct address прямой адрес

Адрес в машинной команде, указывающий на ячейку, где находится операнд, т. е. не требующий преобразований для получения исполнительного ад-

peca.

direct addressing прямая адресация
П Способ адресации, при которой исполнительный адрес равен адресу, указанному в команде.

direct coding программирование на языке машины

direct data capture сбор данных под (непосредственным) управлением ЭВМ. См. тж. data capture

direct data set прямой набор данных, набор данных прямого

доступа. См. direct file

directed-beam display векторный дисплей. См. vector-mode display

directed edge ориентированное ребро, дуга. См. агс

directed graph ориентированный граф, орграф

direct execution немедленное выполнение 🗋 Выполнение

команды непосредственно после её ввода.

direct file файл прямого доступа
Файл, к записям которого можно обращаться в любом порядке; для доступа к записи указывается её номер или логический адрес. Ср. sequential file

direct-insert subfoutine подставляемая подпрограмма, открытая подпрограмма. См. in-line subroutine

philan hodiporpamma. Cm. in the subjusting

direction-finding problem задача принятия решения

directive директива; управляющая команда (assembler di-

rective, compiler directive, executive directive)

direct memory access прямой доступ в память, ПДП П Способ быстродействующего подключения внешнего устройства, при

DIRECTORY

котором оно обращается и оперативной памяти, не прерывая работы процессора.

directory наталог 🖸 🗈 файловой системе — структура данных (обычко файл), элемевты которой описывают файлы и обеспечи-BANT ROCTYN K NESS NO TENCTODIN UMERCH. (current directory, data directory, file directory, root directory, routing directory, work-

ing directory)

directory device устройство с каталогом, устройство с файле-вой структурой П Внешиее запоминающее устройство, данные на котором организованы в виде файлов, объединённых одним или несколькими каталогами. (multidirectory device, singledirectory device)

directory file каталог 🛘 Файл, содержащий каталог. См.

directory

directory routing табличная маршрутизация

Способ выбора маршрута пакетов или сообщений с использованием в каждом. узле сети таблицы, указывающей оптимальный выходной канал для каждого адресата.

disable запрещать; (за)блокировать; отключать.

disabled interrupt заблокированное прерывание, маскированное прерывание П Прерывание, не обрабатываемое процессором р результате установки состветствующего флага или разряда маски прерываний.

disarmed interrupt заблокированное прерывание, маскиро-

ванное прерывание. См. disabled interrupt

disassembler дисассемблер [Программа, получающая на вход программу в машинном коде либо объектный или загрузочный модуль и выдающая эквивалентную программу на языке ассемблера, устанавливая метки, точки входа в подпрограммы и различая области коменд и области данных.

disc cu. disk

discipline дисциплина П Алгорити реализации стратегии. Cp. strategy

disconnect graph несвязный граф. Ср. connected graph discrete programming дискретное программирование. См. integer programming

discrete range дискретный диапазон [] Отрезок упорядочен-

ного дискретного множества.

discrete simulation дискретное моделирование

Моделирование, при котором исследуемый процесс представляется диспретной последовательностью событий. Ср. continuous simulation

discriminated union размеченное объединение 🛘 В языке Алгол-68 - тип данных, переменные которого могут принимать эначения нескольких типов; аналог варнантной п и с и в других языках программирования.

discrimination instruction команда условного перехода disjoint непересекающиеся. П О паре множеств, не содержащих общих элементоз.

disjunction 1. дизъюниция, логическое сложение. См. ОR 2. визъюниция 🔲 Логическое выражение, состоящее из термов, объединённых операцией дизьюниции.

disjunctive search дизъюнитивный поиск [] Поиск данных. удовлетворяющих по крайней мере одному из указанных крите-THEE. Cp. conjunctive search

D

disk диск □ 1. Носитель данных внешнего запоминающего устройства; как правило, подразумевается магнитный диск. 2. Дисковый пакет. 3. Дисковое запоминающее устройство. См. disk unit (cartridge disk, copyprotected disk, diagnostic disk, double-density disk, double-sided disk, exchangeable disk, fixed disk, fixed-head disk, fieble disk, flippy disk, floppy disk, hard-sectored disk, magnetic disk, minifloppy disk, quaddensity disk, RAM disk, removable disk, rigid disk, single-density disk, single-sided disk, soft-sectored disk, temporary disk, virtual disk, Winchester disk, write-protected disk)

disk cache буфер системы ввода-выпода, кеш диска П Буферная область оперативной памяти, где операционная система сохраняет содержимое блоков (сектеров) диска, к которым происходили обращения. При этом повториме обращении к одном /

блоку не требуют физического ввода-вывода.

disk cartridge дисковый пакет, кассетный диск

disk controller дисковый контроллер, контроллер диска.

CM. mac. device controller

disk drive 1. дисковод 🗆 Устройство, вращающее диск и управляющее перемещением головок. 2. дисковое запоминающее устройство, накопитель на магнитных дисках. См. disk цийг

disk dump дамп (содержимого) диска

diskette дискет(а), гибкий диск, флоппи-диск. См. Поруд disk

disk file дисковый файл, файл на диске

disk format 1. разметка диска, формат диска. 2. формат записы.

disk formatter форматер дисков

Устройство разметии дисков. Форматеры используются для ЭВМ с дисковыми контроллерами, не позволяющими пользователю самому размечать диски.

disk handler дисковое запоминающее устройство, накопитель

на магнитных дисках. См. disk unit

disk interleaving чередование секторов П Расположение секторов на диске, при котором нумерация секторов не совпадает с их физическим порядком на дорожке. Такое расположение компенсирует задержку при работе контроллера и уменьшает время доступа к сектору.

disk operating system дисковая операционная система. См.

DOS.

disk pack пакет дисков, дисковый пакет □ Съёмный том дискового запоминающего устройства, состоящий из нескольких жёстко соединённых магнитных дисков.

disk quota выделенное дисковое пространство • Объём пространства на дисках, выделенный пользователю или группе пользователей.

disk sorting дисковая сортировка П Сортировка, при которой обрабатываемые или рабочие файлы размещены на дисках. См. тж. external sort

disk storage 1. память на дисках, дисковая память. 2. дисковое запоминающее устройство, запоминающее устройство на магнитных дисках, накопитель на магнитных дисках. См. т.ж. disk unit

disk unit дисковое запоминающее устройство, запоминающее устройство на магнитных дисках, накопитель на магнитных дис-

DISMOUNT

orderly close-down

тж. scheduler

ния всех контекстов, в которые вложен текущий контекст. 4. отображать; изображать (alphanumeric display, bitmapped display, black-and-white display, BW-display, calligraphic display, character display, CRT display, directed-beam display, dot-matrix display, gas-plasma display, graphic display, incremental display, LCD display, LED display, monochrome display, plasma-panel display, random-scan display, vector-mode display)
display attribute атрибут элемента изображения display сурасіту ёмкость дисплея 🔲 Число символов или
элементов изображения (обычно точек), помещающихся на экра-
не дисплея.
display command команда отображения Команда, управ-
ляющая состоянием или действием устройства отображения.
display console пульт отображения 🛘 Устройство, включаю-
щее одну или несколько поверхностей отображе-
ния и, возможно, одно или несколько устройств ввода.
display controller дисплейный контроллер, контроллер дис-
плея 🗆 Компонент дисплейного процессора,
непосредственно управляющий выводом на буфера изо-
бражения на экран дисплея.
display element элемент отображення, выходной примитив 🛛
Базовый графический элемент, который может использоваться
для вывода изображения (например, точка, отрезок прямой,
последовательность литер). См. тж. graphical output primitive
display field поле экрана дисплея; очно. См. window
display file дисплейный файл 🛘 Структура данных, подго-
товленизя графической системой и передаваемая дисилей-
ному процессору для формирования вывода отобра-
жаемого изображения.
display group сегмент отображения. См. display segment
display image выводимсе изображение, отображение II Co-
uisefay miage baedaamoo astoudamenae, urcupamenae 🖬 🤇 -

вонупность сегментов и графических примитивов, представ-

ках, диск 🗆 Внешнее устройство, состоящее на съёмных или фиксированных магнитных дисков и аппаратуры для их вращения

disorderly close-down аварийное завершение работы. Ср.

dispatcher диспетчер, планировщик нижнего уровня. См.

disperse array разреженный массив; разреженная матрица ☐ Массив (обычно матрица), большинство элементов которого равно нулю. Для экономного хранения и обработки таких массивов необходимы специальные способы их представления. disperse matrix разреженная матрица. См. disperse array displacement смещение ☐ Адрес относительно некоторого

display 1. дисплей; экран дисплея □ Устройство отображения текстовой и графической информации. 2. отображение; изображение □ Визуальное представление данных. 3. таблица (внешних) контекстов □ При трансляции языков с блочной структурой — структура данных транслятора, указывающая на описатора.

и управления головками чтения-записи.

базового адреса. См. тж. base and displacement

dismount cm. demount

DISTRIBUTION ляющих обрабатываемое изображение на выводном устройстве. В простых системах понятия «изображение» и «отображаемое изображение» совпадают. display list дисплейный файл. См. display file display-oriented экранный display processor дисплейный процессор [Специализированный процессор обмена для управления дисплеем; обычно обеспечивает выполнение сложных графических операций вывода на экран дисплея параллельно с работой основного процесdisplay segment сегмент отображения

В машинной графике — группа элементов изображения (графических тивов или меньших сегментов), обрабатываемая как единое целое. display surface поверхность отображения

Носитель данных устройства отображения, на котором появляются изображения (например, экран дисплея, бумага в графопостроителе). dispose освободить (блок динамически распределяемой памяти) distributed array processor распределённый векторный процессор 🔲 ЭВМ, с каждым элементом памяти которой связан процессор, выполняющий операции над ним. distributed data base распределённая база данных 🗆 База данных, данные которой физически расположены на различных носителях или в различных узлах сети. distributed file system распределённая файловая система Файловая система, в которой файлы, расположенные на других уэлах распределённой вычислительной системы (сети) доступны программе точно так же, как файлы ЭВМ, на которой она выполняется. distributed Intelligence распределённое управление; распределённые вычислительные средства 🔲 Организация распределённой системы, при которой управление осуществляется группой программ, выполняющихся на различных узлах системы. См. mx. distributed logic distributed logic распределённое управление

Вычислительная или управляющая системы, имеющие несколько процессоров, управляющих их различными частями. distributed processing распределённая обработка

Обработка задания посредством нескольких процессов, выполняющихся на различных узлах распределённой системы и обменивающихся информацией по сети передачи данных. distributed routing распределённая маршрутизация 🔲 Метод маршрутизации пакетов или сообщений сети передачи данных, при котором решения о дальнейшем маршруте принимаются в узлах, через которые передаётся пакет или сообщение. Ср. centralized routing distributed system распределённая (вычислительная) система 🗆 Вычислительная система, состоящая из нескольких взаимосвязанных ЭВМ, работающих независимо и выполняющих общее задание.

distribution kit дистрибутивный комплект, дистрибутив Программное изделие в виде, поставляемом изготовителем. distribution tape дистрибутивная лента, дистрибутив

DIVISION

Лента, содержащая файлы с программным изделием в виде, поставляемом изготовителем.

division 1. деление [] 1. Арифметическая операция. 2. Операция реляционной алгебры, используемая для поиска. 2. раздел (data division, environment division, hardware division, identification division, procedure division)

division header заголовок раздела 🗆 В языке КОБОЛ —

предложение, указывающее начало нового раздела.

DMA cm. direct memory access

DMA channel канал примого доступа в память

DMA controller контроллер прямого доступа в намять

DMCL (device media control language) язык описания физической организации П Предложенный КОДАСИЛ язык описания физического размещения компонентов базы данных на внешних устройствах.

DML 1. см. data-manipulation language 2. ПЯзык манипулирования данными, предложенный КОДАСИЛ для работы с сете-

выми базами данных из программ на языке КОБОЛ.

document документ; текст (в системах подготовки текстов).

C.s. more, electronic document

documentation документация программного продукта, руководство по программе П Совокувность текстов, описывающях строение и применение программы или программного изделия. Документация предназначена для облегчения использования программы и включает руководства, справочники, учебники, краткие справочники, обучающие программы и средства диалоговой документации и подсказки.

document compiler пакетный форматер, программа форматирования Программа системы подготовки текстов, форматирующая текст в соответствии с включёнными в него командами

без вмешательства пользователя.

domain 1. домен 1. В реляционных базах данных — область определения значений одного столбца отношения. 2. В сетях ЭВМ группа ресурсов, управляемых одним узлом. 2. область 3. область определения функции. Ср. range (active domain, application domain, compound domain, definitional domain, mapping domain, search domain)

domain expert специалист по проблемной области

domain knowledge знания проблемной области 🗆 Часть базы знаний экспертной системы, описывающая проблемную область.

domain-specific проблемно-зависимый

do-nothing instruction пустая команда, НОП.

dope vector дескриптор массива □ Структура данных для доступа к элементам многомерного массива, содержащая адрес начала массива, число размерностей и шаг вдоль каждой размерности.

dormant task остановленная задача. См. тж. suspended state DOS (Disk Operating System) дисковая операционная система, ДОС

1. Операционная система, загружаемая с дисков и обеспечивающая работу с дисками для прикладных программ. 2. Официальное название (торговый знак) многих операционных систем

DO-statement оператор цикла (в языке ФОРТРАН) dot-addressable с поточечной адресацией \square О растровом дис-

DRAGGING

плее или матричном печатающем устройстве, для которых можно независимо задать цвет или яркость каждой точки.

dot matrix растр, точечная матрица Представление изо-

бражения в виде двумерного массива точек.

dot-matrix character generator растровый генератор симво-

dot-matrix display растровый дисплей. См. тж. bit-mapped display

dot-matrix printer матричное печатающее устройство, См.

matrix printer

dot pattern растр, точечная матрица. См. dot matrix

dotted pair точечная пара
В языке Лисп — элемент спи-

сочной структуры.

double-address instruction двухадресная команда П Машинная команда, содержащая адреса двух операндов, один из которых обычно является также и адресом результата.

double-density disk диск для записи с удвоенной плотностью double-level grammar двухуровневая грамматика, грамматика ван Вейнгардена 🛘 Грамматика, правилами которой являются все предложення языка, порождаемые грамматикой первого уровня. Двухуровневая грамматика была разработана для формального описания языка Алгол-68.

double precision удвоенная точность, двойная точность double-precision arithmetic арифметика с двойной точностью double-precision number число с двойной точностью 🗆 Число, для представления которого используются два машинных слова (обычно 64 бита).

double-sided disk двухсторонняя дискета. Ср. single-sided

double word двойное слово

Два слова памяти, обрабатываемые как единое целое. На мини- и микроЭВМ двойное слово нмеет 32 разряда, на больших ЭВМ — 64 разряда и более.

double-word instruction 1. команда операции над двойными словами 2. команда, занимающая два машинных слова

do-while loop цикл с условием продолжения, цикл «пока» 🔲 Конструкция программирования, обеспечивающая повторение последовательности действий, пока истинко заданное условие, причём условие проверяется перед каждым выполнением цикла.

downline от главной ЭВМ (о передаче информации)

downline loading загрузка по линии связи 🔲 Пересылка программ или данных из главной ЭВМ в подчинённую ЭВМ или терминальное оборудование.

download загружать, пересылать (по линии связи). См. тж. downline loading

down operation операция «заняты», занятие (семафора). См. тж. semaphore

downtime время простоя, простой

DP cm. data processing

draft-quality черновой. См. тж. printing quality

draft report предварительное сообщение

dragging перемещение, «буксировка» Перемещение одного или нескольких сегментов отображения на экране дисплея по линии, задаваемой устройством ввода координат.

DRIVE

printer

на вращающемся барабана.

DS cm. double-sided disk

данных	
DSW cm. device status word	
DTE cs. data terminal equipment	
dual coding программирование с дублированием 🛛 Спо	೭೦೮
разработки программ, при котором две группы программис	EO1
независимо друг от друга пишут программы по одним и тем	3M
спецификациям.	
dual-processor configuration двухпроцессорная конфигурац dumb terminal терминал ввода-вывода П Терминал, поз	RH
ляющий только посылать и принимать тексты под управлен	
ЭВМ и не имеющий собственных средств редактирования	
управления экраном. Ср. intelligent terminal	14
dummy argument формальный параметр. См. formal paras	T) #-
ter	150
dummy instruction пустая команда, НОП	
dummy statement пустой оператор	
dump 1. дамп 🛘 Распечатка содержимого памяти или фай	лa.
обычно без учёта внутренней структуры данных. 2. дамп, сб	
□ Запись состояния памяти на внешний носитель. (binary dui	
change dump, disk dump, dynamic dump, memory dump, po	st-
mortem dump, rescue dump, selective dump, snapshot dump, si	or-
age dump)	
dumping 1. выдача дампа. 2. сброс, запись	
duplex circuit дуплексный канал 🗆 Канал, позволя:оц	
передавать информацию в двух направлениях одновременно.	Cp.
half-duplex circuit, simplex circuit.	
duplex communication дуплексная связь	
Dvorak keyboard клавиатура Дворака 🛛 Нетрадицнон	
расположение текстовых клавиш, учитывающее частотности	И
соседство букв в английском тексте. Ср. AZERTY keyboa	rd,
QWERTY keyboard	_
dyadic operation бинарная операция. См. binary operation	1.
dyadic processor двухпроцессорная ЭВМ	
dynamic динамический 🗆 Выполняемый или выделяемый	во
время работы системы. Cp. static	
dynamic allocation динамическое распределение Спо	COO
распределения, при котором ресурсы выделяются процессу	
мере необходимости и затем освобождаются для передачи дру	HM
процессам. Cp. static allocation dynamic area пинамическая область, линамически распо	
оупатіс агех линамическая область. Линамически распос	:454

drive 1. десковод. Сж. disk drive 2. лентопротяжное устройство
driver 1. драбвер. Сж. device driver 2. управляющая протрамна Программа, вызывающая другую программу или
программы и задающая им параметры. (debug driver, device
driver, loadable driver, user-written driver)
drum plotter барабанный графопостроитель П Графопостроитель, рисующий изображение на поверхности, смонтированной

drum printer барабанное печатающее устройство. См. barrel

DSDL (Data Storage Description Language) язык описания хранения данных, язык описания физической структуры базы

EBORIC

ляемая область П Область памяти, сегменты которой динамически распределяются для различного использования.

dynamic аггау динамический массив; массив с переменными

границамн

dynamic buffering динамическая буферизация

Динамическое распределение памяти для буферов обмена.

дунатью ситр динамический дами, мгновенный дами 🛘 Дами,

выполняемый во время работы программы.

dynamic linking динамическая компоновка, динамическая загрузка П Организация системы программирования, в которой отсутствует отдельная стадия компоновки и понятие загрузочного модуля; необходимые объектные модули подключаются при загрузке программы или по мере обращения к иим при выполнении. Ср. static linking

dynamic loading динамическая загрузка. См. dynamic pro-

gram loading

dynamic memory динамическое запоминающее устройство
Запоминающее устройство, в котором необходима периодиче-

ская регенерация хранимых данных.

dynamic memory allocation динамическое распределение памяти П Способ распределения памяти, при котором память выделяется и освобождается по запросам программы. Ср. static memory allocation

dynamic multiplexing динамическое мультиплексирование.

CM. demand multiplexing

dynamic program loading динамическая загрузка Способ загрузки программ, при котором в оперативную память считывается не вся программа; модули, отсутствующие в памяти, подгружаются по мере обращения к ним.

dynamic programming динамическое программирование
Метод оптимизации, предусматривающий уточнение стратегии

поиска на каждом шаге оптимизации.

dynamic relocation динамическая настройка

— Настройка
адресов команд программы на конкретное положение в памяти

при загрузке или во время выполнения программы.

dynamic scope динамический контекст, контекст использования □ Соответствие между именами и переменными в некоторой точке программы, определяемое ходом выполнения программы. В динамический контекст вызванной процедуры или функции включаются переменные, описанные в вызвавшей процедуре; поэтому соответствие между именем и объектом может быть разным при вызове одной и той же процедуры из разных мест. Динамический контекст используется в интерпретируемых языках и языках функционального программирования; является основным способом организации контекста в языке Лисп. Ср. static scope

E

EA cm. effective address

EBCDIC (extended binary-coded decimal interchange code) расширенный двоично-десятичный под обмена информацией [1]

EBNF

Восьмираэрядный код для представления текстовых данных, используемый в основном на ЭВМ серий IBM/360 и /370 и совместимых с ними.

EBNF cm. extended Backus-Naur form

есhо эхо П Отображение нажимаемых на клавиатуре терминала клавиш соответствующими символами на экране дисплея.

ECMA (European Computer Manufacturers' Association) Европейская ассоциация производителей ЭВМ □ Ассоциация ЕСМА разрабатывает стандарты, соблюдаемые большинством фирм, выпускающих ЭВМ и программное обеспечение.

ED cm. editor

edge ребро \square (Неориентированная) связь между двумя вершинами дерева. См. тож. arc (directed edge, multiple edges)

edit 1. редактировать. См. тж. editing 2. компоновать, свя-

зывать. См. link

editing редактирование

1. Редактирование текста — перемещение, удаление и изменение его фрагментов, ввод нового текста и изменение формата.

2. Преобразование данных к виду, требуемому для их дальнейшего использования — изменение формата представления, удаление и вставка разделителей и пр.

editing character символ управления форматом

editing key клавиша редактирования П 1. Управляющая клавиша, задающая команду редактирования экранному редактору. 2. Управляющая клавиша, используемая для исправления вводимой строки: отменить последнюю введённую литеру, отменить всю ранее введённую строку и пр.

editing statement 1. команда редактирования 2. оператор

определения формата

editing terminal редакторский терминал, APM подготовки текстов Интеллектуальный терминал для систем подготовки текстов на базе большой ЭВМ, имеющий собственную память и встроенные функции для работы с текстами: перемещение по словам, предложениям и абзацам, выделение, удаление и перемещение фрагментов текста. Редакторский терминал может также иметь автономные средства для записи информации на гибкий диск и для черновой печати.

editor редактор, программа редактирования (context editor, full-screen editor, graphics editor, line editor, linkage editor, link editor, program editor, screen editor, source editor, syntax-

oriented editor, text editor)

edit session сеанс редактирования Цикл работы пользователя с текстовым редактором от загрузки текстового файла до сохранения отредактированной версии.

EDP (Electronic Data Processing) обработка данных с по-

мощью ЭВМ, применение ЭВМ

EDP center вычислительный центр

EDSAC (Electronic Delay Storage Automatic Calculator) ЭДСАК, автоматический вычислитель на электронных линиях задержки
Вторая в истории реально работавшая ЭВМ с кранимой программой. См. тож. EDVAC, Mark 1

EDT CM. editor

EDVAC (Electronic Discrete Variable Automatic Calculator)

ЭДВАК, автоматический электронный вычислитель дискретных величий СГ ЭВМ, разработанная в 1944—1950 гг. под руководством фон Неймана. Третья в истории реально работавшая ЭВМ с хранимой программой, явившаяся прототипом всех разработанных в дальнейшем ЭВМ. См. ток. EDSAC, Mark I

EEPROM cm. electrically erasable programmable read-only

memory

effective address исполнительный адрес П Адрес, вычисленный в соответствии с указанным в команде способом адресации.

effective time полезное время. См. productive time

EGA (Enhanced Graphics Adapter) усовершенствованный графический адаптер □ Дисплейный адаптер для ПЭВМ, совместимых с IBM PC, обеспечивающий разрешение 640 на 350 точек с 16 цветами.

egoless programming безличное программирование П Технология программирования, при которой все члены группы разработчиков знакомы с каждой подпрограммой разрабатываемой системы и отвечают за правильность работы каждого компонента системы вне зависимости от того, кто именно составлял и отлаживал соответствующий код.

eigenvalue собственное значение (оператора, матрицы)

eigenvector собственный вектор

eight's complement (точное) дополнение до восьми. См. тж. radix complement

either-way circuit полудуплексный канал. См. half-duplex

circuit

elaboration 1. выполнение описаний \square В языке Ада — отведение памяти для переменных и присвеение им начальных значений при входе в процедуру или блок. 2. детальная разработка

elapsed time (астрономическое) время счёта П Время от начала выполнения задачи до её завершения или до текущего

момента. Ср. CPU time

electrically erasable programmable read-only memory (EEPROM) электрически стираемое программируемое постоянное запоминающее устройство, ЭСППЗУ С Полупроводниковое ПЗУ, содержимое которого можно многократно изменять, стирая старые данные и записывая новые с помощью специального устройства — программатора.

electronic document электронный документ; электронный текст ☐ Совокупность данных в памяти вычислительной системы, предназначениая для восприятия человеком с помощью соответствующих программных и аппаратных средств. Электронный документ может включать текстовую, графическую и звуковую информацию, иметь нелинейную структуру; различные пользователи могут просматривать его в различной форме и изменять его.

electronic mail электронная почта П Средства пересылки и хранения сообщений между пользователями сети ЭВМ.

electrostatic plotter электростатический графоностроитель ПРастровый графопостроитель, в котором изображение переносится на поверхность бумаги или прозрачной пленки с помощью электростатического заряда, соответствующего выводимому изо-

ELECTROSTATIC

бражению. Электростатические графопостроители обветениями разремение до 150 точек на сантимето и новроляют вырод цестнык нэображений.

electrostatic printer snexthостатическое печатающее устрой-

electrothermal printer устройство термопечати, устройство термографической печати. См. thermal printer

eligible готовый продолжать. См. тех. ready(-to-run) task elimination factor коэффициент неполноты поиска [] В пиформационно-поисковых системак -- отмошение числа не най-

денных записей к общему числу зайноей в файле. citte face печать с плотностью 12 символов на дюйм. Ср. nica face

ellipsis эллипсис. [] Опущение подразумеваемого члена пред-

embedded 1. влошенима П О конструкции грограммы, являющейся частью другой конструкции. З. встроенный 🔲 🖰 б оборудовании, используемом в составе другого оборудова-

embedded computer встроенная ЭВМ П ЭВМ, используемая как узел устройства для управления или обработки измерений. embedded interpreter встроенный интерпретатор

embedded loops вложенные циклы, кратные циклы

embedded pointer встроенный указатель 🛛 Указатель, пранимый непосредственно в записи даниых, а не в отдельном индексе или списке.

embedded proceduras вложенные процедуры

embedded scopes вложенные контексты 🔲 В языках с блочной структурой область видимости идентификатора, описанного а некотором блоке, включает все блоки, вложенные в данный. Таким образом, области видимости (контексты) образуют вложенную структуру. См. тж. всоре

embedded software «встроенное» программное обеспечение □ Программисе обеспечение (обычно в ПЗУ) для процессора, работающего в составе некоторого устройства

embedding объемлющий. См. enclosing

emergency аварийная ситуация, авария

empty loop пустой цикл 🛛 Цикл, в котором не выполняется никаких действий.

етріу sei пустое множество 🗆 Множество, не содержащее ни одного элемента.

empty string пустая строка 🛛 Строка нулевой длины.

emulate эмулировать. См. тож. emulation

emulation эмуляция П Выполнение вычислительной машиной

программ, записанных в системе команд другой ЭВМ.

emulator эмулятор [] 1. Аппаратные или микропрограммима средства для выполнення программ, записанных в системе кеманд другой ЭВМ. 2. Прогозыма, выполняющая функции, обычно реализуемые некоторым внешним устройством. (in-circuit emulator, terminal emulator)

enable разрешать; разблонировать; включать

enabled interrupt разрешённое прерывание, немаскированное прерывание. Ср. disabled interrupt

enabling a line вилючение линии связи

ENTITY

encapsulated type скрытый тип (данных) 🗆 Тип данных, описание представления которого скрыто от пользователя.

encapsulation 1. инкапсуляция П Скрытие описания реализации объекта (например, модуля программы, типа данных) от использующих его модулей. 2. оформление пакета 🗆 При передаче между сетями, использующими разные протоколы. - добавление к пакету дополнительной управляющей информации.

encipher шифровать

enclosing объемлющий \square О программной конструкции, в состав которой входит данная.

enclosing scope объемлющий контекст

encode (за)кодировать [] 1. Преобразовывать данные в форму, в которой они кранятся или передаются. 2. Выполнять операцию, обратную операции декодировать. Ср. decode

encryption шифрование (block encryption, stream encryption)

encryption key ключ шифрования end 1. конец

Служебное слово, указывающее на конец программной конструкции (составного оператора или элемента описаний). 2. завершение, конец (выполнения процесса)

end-around borrow циклический отрицательный перенос.

циклический заём. См. тж. borrow

end-around carry циклический перенос, круговой перенос [] При сложении отрицательных чисел в дополнительном коде перенос из самого старшего разряда в самый младший.

end-around shift циклический сдвиг. См. circular shift

end of file конец файла; признак конца файла. См. тж. EOF end-of-tape marker маркер конца ленты 🛘 Физическая метка. указывающая конец доступной для записи поверхности магнитной ленты.

end of volume конец тома; признак конца тома

end user конечный пользователь П Человек или организация,

применяющие ЭВМ для решения собственных задач.

engineering разработка, проектирование (как область знаний) (computer-aided engineering, human engineering, knowledge engineering, software engineering)

engineering time 1. время технического обслуживания, инже-

нерное время 2. цикл разработки (вычислительной системы) enhanced улучшенный; усовершенствованный

enhancement 1. расширение
П Аппаратное или программное средство, обеспечивающее дополнительные возможности. 2. усовершенствование

ENQ c.u. enquiry character

enqueue ставить в очередь. Ср. dequeue

енцигу запрос П Элементарное обращение к системе управления базой данных или информационно-поисковой системе.

enquiry character симбол запроса П Управляющий символ протокола связи. В кодировке ASCII представлен числом 5.

enter 1. вводить данные 2. входить П Начинать выполнение программы или подпрограммы. 3. включать (в список) enterprise data base 1. база данных предприятия 2. база данных предметной области

entity сущность, объект 🗖 Логически целостный элемент предметной области, информация о котором хранится в базо

данных. (regular entity, weak entity)

ENTITY

entity identifier идентификатор объекта Элемент данных, однозначно определяющий объект внутри системы. В сетевых базах данных соответствующее понятие называется ключ базы данных, в иерархических базах данных — ISN, в расширенной
реляционной модели — внешний ключ или суррогат, в языках программирования — указатель.
entity relationship связь сущностей

entry 1. элемент (каталога, списка, таблицы); статья (словаря) 2. вход; точка входа 🛘 Начало выполнения программы ыли процедуры. 3. ввод данных 4. статья 🛘 Элемент описания структуры данных в программе на языке КОБОЛ. (batch entry, data entry, index entry, on-line entry, remote batch entry, remote job entry)

entry conditions начальные условия; предусловия

Условия, которые выполняются или должны выполняться в момент начала

выполнения (под)программы.

entry instruction точка входа П Команда, с которой начинается выполнение программы или процедуры.

entry label имя (точки) входа. См. entry name

entry пате имя (точки) входа П Символическое имя, соответствующее адресу точки входа.

entry point точка входа, адрес (точки) входа

Адрес команды или сама команда, с которой начинается выполнение программыили процедуры.

entry time момент входа

enumerated type перечислимый тип 🗆 Тип данных, заданных списком принадлежащих ему значений.

enumeration 1. перечисление 2. перечислимый тип. См. enu-

merated type

envelope конверт При передаче данных — дополнительные управляющие биты, обрамляющие информационные биты кадра

сообщения. (start-stop envelope, test envelope)

environment 1. среда, условня (работы) 🗆 Программные средства, с которыми взаимодействует программа, и аппаратура. на которой она выполняется. 2. операционная среда. См. user environment 3. состояние, контекст [] Значения регистров и переменных программы, сохраняемые и посстанавливаемые при выполнении подпрограммы или при обработке прерывания. 4. условия эксплуатации 5. (командная) среда. См. command environment (command environment, execution environment, external environment, hardware environment, integrated environment, interactive environment, programming environment, realtime environment, run-time environment, software-development environment, software environment. ment)

environment division раздел окружения
В языке КОБОЛ часть программы, описывающая соответствие логических записей и структуры физических файлов, ЭВМ, на которой транслируется программа, и ЭВМ, на которой должна выполняться ра-

бочая программа.

EOF (end of file) «конец файла» П Управляющий символ. указывающий конец тексторого файла. В коде ASCII представлен числом 26.

EOT 1. (end of transmission) управляющий символ «конец

ERROR

передачи»
В коде ASCII представлен числом 4. 2. см. endof-tape marker EOV cm. end of volume EPROM cm. erasable programmable read-only memory EQ c_M , equal equal 1. равняться, быть равным 2. равный equality pasencteo equate приравнивать, устанавливать равенство equation уравнение

equivalence эквивалентность 🛘 1. Логическая операция: А эквивалентно В тогда и только тогда, когда А и В одновременно истинны или одновременно ложны. 2. В языке ФОРТРАН расположение нескольких переменных в одном и том же месте

памяти.

ERA c.s. erase character

erasable programmable read-only memory (EPROM) программируемое постоянное запоминающее устройство, ППЗУ 🗓 ПЗУ содержимое которого можно многократно изменять, стирая старые данные ультрафиолетовым облучением или электрическим способом и записывая новые с помощью специального устройства — программатора.

erase стирать, удалять, уничтожать 🗆 Операция, делающая логически или физически недоступными файл, фрагмент тектта.

запись на магнитном носителе, группу данных.

erase character символ стирания, символ удаления

Eratosthenes sieve решето Эратосфена
П Алгоритм поиска простых чисел, обычно используемый для оценки быстродействия ЭВМ.

E-register cm. extension register

err CM. error

error 1. ошибка. См. тж. bug, fault 2. погрешность (absolute error, altering error, common error, compile-time error, data error, fatal error, framing error, hard error, hardware error, inherited error, intermittent error, marginal error, operator error, parity error, propagated error, recoverable error, relative error, resolution error, rounding error, round-off error, seek error, select error, semantic error, sequence error, severe error, soft error, software error, spelling error, syntactical error, syntax error, temporary error, timing error, transient error, truncation error, unrecoverable error)

error burst пакет ошибок При передаче данных — группа ошибок, воспринимаемая как единая ошибочная последовательность (например, группа ошибок, в которой последовательные ошибочные элементы отделены менее чем тремя безошибочны-MH).

error-checking code код с обнаружением ошибок

error code код ошибки 🗆 Сообщение об ошибке в виде числа. error condition особая ситуация, исключительная ситуация

error-correcting code код с исправлением ошибок

error-correcting compiler транслятор с автоматическим исправлением ошибок

error-detecting code код с обнаружением ошибок error diagnostics сообщения об ошибках

ERROR

error flag признак ошибки

в результате ошибки

лению ошибок

gated error

требованиям.

100

правильности выполнения предыдущих спераций; контроль допустимости значений аргументов при входе в процедуру. error rate частота (появления) ошибок error recovery восстановление при ошибнах П Способность продолжать работу после обнаружения ошибки. error routine программа обработки ошибок ESC cm. escape character escape 1. переход При передаче данных — изменение интерпретации передаваемых кодов: начало или конец управляющей последовательности наи переход к другому алфавиту. 2. выход.

Завершение выполнения блока программы или работы в некотором режиме. (locking escape. nonlocking escape) escape character 1. символ начала управляющей последовательности 🔲 Управляющий симбол, указывающий, что следующие за ним символы должны интерпретироваться как команда для выводного или принимающего устройства. В коде ASCII представлен числом 27. 2. спецсимвол 🖸 Символ, указывающий, что следующий символ должен интерпретироваться нак литера. Используется для задания управляющих символов в строковых константах. escape code управляющий код. См. тж. escape character escape from N levels выход из N уровней вложенности евсаре кеу клавища выхода П Управляющая клавища, используемая для выхода из текущего режима работы. езсаре sequence управляющая последовательность
Последовательность символов, используемая для управления выводным устройством. estimate 1. оценка 🔲 Приближенное определение значения некоторой величины, выполняемое до точного вычисления её или зависящих от неё величин. 2. оценивать estimator оценочная функция ETB (end-of-transmission block) управляющий символ конца переначи блока В коде ASCII представлен числом 23. Ethernet
Покальная сеть на основе протокола CSMA/CD, разработанная в Xerox PARC и принятая в качестве стандарта изготовителями микроЗВМ. ETX (end of text) символ «конец текста» П Управляющий симбол, указывающий на конец передаваемой информации. В коде ASCII представлен числом 3. evaluate 1. вычислять (значение выражения) 2. иметь значение 3. оценивать 🛘 Проверять соответствие предъявленным

error interrupt 1. прерывание обработки ошибки 2. прерывание

error log журнал ошибок, файл регистрации ошибок 🛘 Файл,

еггог-ргопе подверженный ошибкам, способствующий появ-

error propagation распространение ошибки. См. тек. propa-

error protection защита от ошибок 🗆 Действия для проверки

в который система записывает информацию о сбоях.

error message сообщение об ошибке

EXECUTION

evaluation function оценочная функция При понске в пространстве состояний (например, в играх) — функция, используемая для оценки возможных вариантов продолжения и выбора оптимального варианта.

even 1. чётный 2. равномерный

even parity проверка на чётность □ Контроль чётности, при котором контрольный разряд равен сумме по модулю 2 информационных разрядов. При этом общее число единичных разрядов чётно. Ср. odd parity

event событие Условие, выполнение которого должно или может вызывать определённую реакцию программы или операционной системы (например, получение сообщения, завершение обмена, выдача сигнала). (file event, interrupt event, overlapping events, significant event)

event-driven управляемый прерываниями, по прерываниям.

CM. Interrupt-driven

event flag признак (наступления) события
В некоторых операционных системах (например, RSX-11) — низкоуровневое средство синхронизации процессов, являющееся разновидностью

семафора.

event input mode ввод с очередями, ввод с буферизацией ПВ машинной графике — способ организации взаимодействия с вводным устройством, при котором внешнее устройство независимо от программы выдаёт данные, а программа буферизует их до фактической обработки. Ср. request input mode, sample input mode

event trapping обработка прерываний; обработка событий по

прерываниям

evolutionary system развивающаяся система

ехсерtion особая ситуация, исключительная ситуация О Условия (обычно обнаружение ошибки), требующие прерывания нормальной последовательности выполнения программы.

exception condition особая ситуация, исключительная си-

туация. См. exception

exception handler программа реакции на особую ситуацию, обработчик особой ситуации Программа, автоматически вызываемая при возникновении особой ситуации.

exception handling реакция на особую ситуацию; обработка

особых ситуаций, обработка ошибок

exchange 1. перестановка (двух элементов) 2. обмен (информацией) 3. смена, замена

exchangeable disk съёмный диск, сменный диск. Ср. fixed

disk, Winchester disk

exclusive OR исключающее ИЛИ. См. XOR

exclusive segments взаимоисключающие сегменты
Сегменты перекрытий, которые не могут находиться
в оперативной памяти одновременно.

exclusive usage mode монопольный режим

EXE cm. execute

execute выполнять (программу, команду)

execute only program программа без исходных текстов execution выполнение (программы, команды) (collateral exe-

execution выполнение (программы, команом) (collateral execution, concurrent execution, direct execution, interpretive execution, reverse execution)

execution environment условия выполнения программы. среда выполнения программы execution time 1. время счёта. См. тж. CPU time, elapsed

Ите 2. время выполнения.

executive 1. диспетчер; управляющая программа. См. supervisor 2. операционная система. См. operating system (real-time executive, resident executive, time-sharing executive)

executive directive обращение к операционной системе, опе-

рация операционной системы. См. supervisor call

executive instruction команда операционной системы 🗆 Привилегированная команда, которая может выполняться только

в режиме операционной системы.

executive mode привилегированный режим, режим операционной системы П Режим работы процессора, в котором разрешено выполнение всех или части привилегированных команл.

executive resident резидент операционной системы 🛘 Часть операционной системы, постоянно находящаяся

в оперативной памяти.

executive supervisor управляющая программа операционной системы; операционная система. См. тж. operating system, su-

операционная система. См. executive system

system

executive system utility системная сервисная программа EXE file загрузочный модуль, файл типа EXE. См. тж. load module

exerciser программа тестирования; система тестирования exhausted argument исчерпанный параметр П При переборе с возвратами в языке Пролог — параметр, все варианты значения которого проанализированы.

exhaustive search полный перебор

exit 1. выход 🗆 Завершение выполнения (под)программы или цикла. 2. выходить

exit conditions 1. условия выхода (из цикла) 2. постусловия. 🖂 Условия, выполняющиеся после выхода из подпрограммы. exjunction исключающее ИЛИ. См. XOR

ехрапи расширять 🗆 Увеличивать возможности программы или вычислительной системы, вводя в неё дополнительные компоненты.

expansion bus шина расширения
Шина для подключения

дополнительных устройств.

expert system экспертная система
Прикладная система некусственного интеллекта, включающая базу знаний,набор взаимосвязанных правил, формализующих опыт специалистов в некоторой области, и механизм вывода, позволяющий на основании правил и предоставляемых пользователем фактов распознать ситуацию, поставить диагноз или дать рекомендацию для выбора действия.

explanation facilities средства обоснования, средства объяснения 🔲 Средства экспертной системы; позволяющие пользователю получить информацию о фактах и правилах, использованных при выводе некоторого утвержде-

ния,

EXTERNAL

explicit явный, явно заданный

exploded view покомпонентное изображение, изображение по частям

exponent 1. порядок ☐ Часть представления числа с плавающей запятой, указывающая положение запятой. 2. степень, показатель степени

exported экспортируемый □ О переменной, константе, типе, процедуре или другом программном объекте, которые определены в данном модуле и могут быть использованы в других модулях. Ср. imported

export list список экспорта □ В описании модуля — список определённых в данном модуле имён, которые могут быть ис-

пользованы в других модулях.

expression выражение
Элемент программы, вырабатывающий значение. См. тж. statement (absolute expression, arithmetic expression, Boolean expression, constant expression, logical expression, regular expression, static expression)

extended ASCII расширенный код ASCII П Восьмиразрядный код для представления текстовой информации, совпадающий с кодом ASCII для символов с кодами от 32 до 127. См. тж.

ASCII

еxtended Backus-Naur form расширенная форма Бекуса — Наура, расширенная БНФ □ Способ описания грамматик для определения синтаксиса языков программирования. Расширенная БНФ отличается от БНФ более удобными средствами записи повторяющихся и необязательных компонент.

extended-precision с повышенной точностью О о числах, представляемых несколькими машинными словами, и об арифме-

тических операциях над ними.

extensible расширяемый, открытый О системе, допускающей введение новых компонент или конструкций, которые в дальнейшем могут использоваться так же, как встроенные.

extensible addressing адресация с расширяемым адресом, расширенная адресация Способ указания объекта в сети ЭВМ, при котором адреса могут иметь различную длину, что позволяет неограниченно добавлять адресуемые элементы и отражать их структуру. Ср. fixed-length addressing. См. тж. hierarchical addressing

extensible language расширяемый язык Пязык, допускающий определение новых конструкций.

extensible notation расширяемая нотация extensible syntax расширяемый синтаксис

extension register регистр расширения; регистр младших разрядов (при умножении чисел с плавающей запятой); регистр старших разрядов (при умножении целых чисел)

Дополнительный регистр арифметического устройства, используемый для размещения результата умножения.

extent 1. экстент □ Непрерывная область на диске. 2. диа-

пазон; протяжённость

external arithmetic (дополнительный) арифметический процессор

external decimal неупакованное десятичное (число). См. тж. unpacked decimal representation

EXTERNAL

external file внешний файл Q В языке Паскаль - переменная типа файл, связанная с некоторым файлом операционной системы. Ср. internal file external fragmentation (внешняя) фрагментация. См. тож. fragmentation external interrupt внешнее прерывание; прерывание от внешнего устройства external key внешний ключ 🔲 В реляционных базах данных --нелоступный пользователю системный атрибут, уникально идеитифицирующий кортеж. См. тж. entity identifier external label внешняя метка 🛛 Метка, определённая в другом модуле программы. external memory внешняя память, внешнее запоминающее устройство. См. backing storage external name внешнее имя. См. тж. external symbol external performance фактическое быстродействие

Быстродействие с точки зрения прикладной программы, определяемое быстродействием процессора и периферийных устройств, накладными расходами операционной системы и системы программирования. Ср. internal performance. external reference внешняя ссылка П Использование внешнего имени. См. тж. external symbol external representation внешнее представление Представление данных в форме, пригодной для прочтения человеком. external schema внешняя схема П Схема, описывающая базу данных или её часть с точки зрения прикладной программы или пользователя. external sort внешняя сортировка П Сортировка с применением внешних запоминающих устройств. Ср. Internal sort external specification внешние спецификации. См. тж. spec-Ification external storage внешняя память, внешнее запоминающее vстройство. См. backing storage external symbol внешний символ

Имя или метка, определённые в другом модуле программы и значение которых определяется при компоновке. external symbol dictionary словарь внешних символов Часть объектного или загрузочного модуля, описывающая определённые или использованные в нём в нешние символы. extract 1. выделять (например, часть машинного слова для последующих операций) 2. выбирать, извлекать (часть записей файла)

external delay простой по внешней причине external environment условия эксплуатации

face 1. начертание шрифта. См. type face 2. очко (литеры на шрифтоносителе)

face-change character символ смены начертания шрифта
Управляющий символ печатающего устройства, указывающий

варнант начертания шрифта для печати последующих символов.

facility 1. (чаще pl) средства 2. линия связи facsimile 1. факсимиле 2. факсимильная связь

factor 1. коэффициент; множитель 2. фактор 3. разлагать на множители (blocking factor, elimination factor, loading factor, relocation factor, scale factor, scaling factor)

factorization 1. разложение на множители; вынесение за

скобки 2. факторизация

fail 1. отказывать; выходить из строя 2. выдавать «неуспех» (о процессе решения подзадачи при переборе с возвратами) 3. не выполняться (о логическом условии); быть ложным (об утверждении)

fail-safe system ошибкоустойчивая система, отказоустойчивая система П Система, сохраняющая полную работоспособ-

ность при сбое или ошибке.

fail-soft system система с амортизацией отказов
Система, способная сохранять частичную работоспособность при сбое нли выходе из строя части оборудования.

failure отказ; выход из строя; сбой; фатальная ошибка См.

mac. fatal error, fault

failure access обращение в результате сбоя

fallback переход на аварийный режим
работы или изменение конфигурации системы для нейтрализации неисправности.

false 1. ложный 2. «ложь» (логическое эначение)

falsehood ложность

family семейство □ 1. Совокупность объектов, имеющих общие черты. 2. Совокупность продуктов или средств, частично совместимых между собой: ЭВМ, операционных систем, языков программирования.

far plane задняя плоскость □ В машинной графике — плоскость, ограничивающая отображаемый объем со стороны, удалённой от точки набдюдения. Ср. near

plane

fast Fourier transform (FFT) быстрое преобразование Фурье, $\mathsf{B} \mathsf{\Pi} \Phi$

fatal error фатальная ошибка

Ошибка, при которой невозможно продолжение выполнения программы.

father file исходная версия (основного) файла; исходный файл. См. тж. file updating

father node родительская вершина. См. parent node

father tape исходная лента

fault ошибка; отказ; неисправность

Частичная или полная потеря работоспособности или неправильное функционирование. Термин "fault" подразумевает проявление ошибки, а "еггог" — причину ошибки.

fault simulator имитатор ошибок

fault-tolerant system ошибкоустойчивая система, отказоустойчивая система □ Система, способная сохранять работоспособность после сбоя, ошибки или выхода из строя части оборудования. См. тж. fail-safe system, fail-soft system

fax cm. facsimile

FC CM. font-change character FDB CM. file description block

feature extraction выделение признаков (в распознавании об-

разов)

feed 1. подача ☐ Перемещение бумаги в печатающем устройстве, перфоленты или перфокарт в считывателе или перфораторе.

2. устройство подачи 3. подавать (card feed, cut form feed, cut sheet feed, form feed, friction feed, line feed, paper feed, sheet feed, sprocket feed, tractor feed)

feeder устройство подачи. См. тж. feed

feed pitch интервал строк

fetch выбирать □ Находить и считывать элемент данных или программы из внешней памяти в оперативную или из оператив-

ной памяти в регистр процессора.

fetch cycle цикл выборки
Шаг обработки команды процессором, в течение которой операнд или команда считывается из оперативной памяти в регистр процессора.

fetch time время выборки, время считывания

FF c.u. form feed

FFT c.m. fast Fourier transform FIB c.m. file identification block

Fibonacci numbers числа Фибоначчи, последовательность Фибоначчи □ Последовательность, в которой каждое число, начиная с третьего, является суммой двух предыдущих.

Fibonacci search поиск делением по числам Фибоначчи □ Метод поиска, отличающийся от метода двоичного поиска тем, что область поиска делится в точках, являющихся числа-

ми Фибоначчи.

field поле □ 1. Поименованная часть структуры данных или записи; элемент данных. 2. Часть экрана, бланка, печатного документа или носителя данных, предназначенная для определённого использования. 3. Часть сообщения, группа разрядов машинной команды или машинного слова, обрабатываемые отдельно. (address field, alphanumeric field, argument field, character field, data field, derived field, destination field, display field, fixed-length field, flag field, instruction field, key field, label field, numeric field, operand field, operation field, protected field, signed field, source field, tag field, unprotected field, variable field, variable-length field, variant field)

field engineer наладчик 🗆 Специалист, ремонтирующий или

устанавливающий оборудование, проданное фирмой.

field extractor операция выборки значения поля записи

field mark метка поля, ограничитель поля. См. тж. field 3. field selection выбор поля, выделение поля. См. тж. field 2.

FIFO cm. first-in, first-out

FIFO algorithm последовательный алгоритм, алгоритм типа «первым пришёл — первым вышел»

FIFO list (простая) очередь. См. queue

FIFO processing обработка в порядке поступлення

FIFO queue (простая) очередь. См. queue

fifth-generation computer ЭВМ пятого поколения. См. тэк.

computer generation, fifth-generation project

fifth-generation project проект ЭВМ пятого поколения П Японская государственная программа разработки ЭВМ нового

типа. Проект предполагает интегрированную разработку аппаратуры и программного обеспечения, аппаратную поддержку методов логического программирования для искусственного интеллекта, аппаратную поддержку систем управления базами данных и базами энаний, применение сверхбольших интегральных схем (СБИС) и большого числа элементарных процессоров, развитые средства обработки и синтеза звука и изображений, применение естественного языка.

flgure цифра

file файл 1 1. Последовательность или множество однотипных записей. 2. Поименованная целостная совокупность данных на внешнем носителе. (accounting file, active file, amendments file, archived file, backup file, batch file, chained file, change file, command file, contiguous file, data file, dead file, destination file, detail file, differential file, direct-access file, direct file, disk file, display file, EXE file, external file, father file, fixed-length record file, flat file, fully inverted file, image file, indexed file, inverted file, internal file, inverted file, profile, journal file, link file, locked file, many-reel file, master file, multi-reel file, multivolume file, object file, output file, profile file, protected file, random file, register file, relative file, remote file, segment display file, segment file, sequential file, shareable image file, son file, source file, special file, spool file, swapping file, tape file, temporary file, text file, threaded file, transactions file, update file, virtual file, volatile file, work file)

file addressing метод доступа. См. access method

file allocation размещение (записей) файла
Выделение файловой системой пространства на внешнем устройстве для записей файла.

file attribute атрибут файла

Характеристика, описываю-

шая файл: имя, размер, метод доступа, длина записи и др.

file description block (FDB) блок описания файла П Структура данных, содержащая атрибуты файла и указываемая как параметр при обращении к нему.

file device файловое устройство, устройство с файловой структурой
Внешнее запоминающее устройство, данные на котором

организованы в виде файлов.

file directory каталог файлов. См. тж. directory

file disposition диспозиция □ Параметр закрытия файла, определяющий действия, выполняемые над файлом после его закрытия: удаление, вывод на печать, сохранение.

file event обращение к файлу; транзакция, обработка зап-

poca

file Identification block (FIB) блок определения файла. См. ток. file description block

file label метка файла 🛘 Управляющая запись в начале файла

на магнитной ленте, содержащая его имя и атрибуты.

file locking захват файла □ В многозадачных системах и локальных сетях — средство повышения надёжности файловой системы, позволяющее запретить обращение к одному файлу от нескольких задач одновременно. При открытии одной задачей файл или его часть становятся временно недоступными для других задач. См. тесого locking

				Лериодическое
				изация основ-
ф олон	айла для	обеспечения	более эффек	тивного поиска и
внесения	изменепий.			

file manager файловая система. См. file system

file name имя файла

file organization организация файла □ 1. Метод доступа, применимый к данному файлу. 2. Физическое представление записей файла и их расположение на внешнем устройстве.

file overflow area область переполнения \square В файловых системах со статическим распределением дискового пространства — область диска, в которую помещаются записи файла после заполнения первоначально выделенного для него пространства.

file protection 1. защита файла ☐ Аппаратные или программные средства для предотвращения внесения изменений в файл. 2. атрибуты защиты ☐ Атрибуты файла, указывающие операции, разрешённые над файлом для различных групп пользователей.

file qualifier управляющий параметр файла, ключ файла В командных языках операционных систем фирмы DEC — подпараметр командной строки, относящийся к одному файлу.

filer 1. файловая система. См. file system 2. сервисная про-

грамма работы с файлами

file security защита файла, ограничение доступа к файлу Программные средства, предотвращающие несанкционированный доступ к информации в файле.

file server файловая станция, файловый процессор □ Специализированный узел локальной сети, управляющий внешними запоминающими устройствами большой ёмкости и обеспечивающий хранение общих файлов и доступ к ним для других уэлов сети.

file store файловая система; файловая память □ Часть внешних устройств и программ операционной системы, обеспечивающая хранение данных и программ в виде файлов, в отличне от внешних устройств, используемых системой управления виртуальной памятью.

file system файловая система □ 1. Часть операционной системы, обеспечивающая выполнение операций над файлами. 2. В операционной системе UNIX — файлы, каталоги и управляющая информация, записанные на диске. В системе UNIX понятию «файловая система» соответствуют оба толкования.

file updating ведение файла □ Внесение рабочих изменений в файл, содержащий информацию о предметной области. Информация хранится в основном файле, изменения описываются файлом изменений. На основании исходной версии файла и файла изменений создаётся новая версия файла. Исходная иновая версии могут сохраняться под разными номерами версий. См. тж. father file, son file

file variable файловая переменная, переменная типа файл

filling запись в файл, занесение в файл; учёт

fill 1. заполнение, роспись. См. тож. character fill 2. закрашивание, закраска [] В машинной графике — заполнение связной области одним цветом или шаблоном. 3. заполнять, расписывать 4. закрашивать (boundary fill, character fill, memory fill, zero fill)

fill-area attribute атрибут закрашивания 🛘 В машинной графике - параметры закрашивания участка поверхности: цвет, шаблон и способ выделения границ.

fill character символ-заполнитель

Символ, заполняющий незначащие позиции внутри записи. См. тж. pad charac-

filler символ-заполнитель. См. fill character

filter 1. фильтр 🗆 В операционных системах типа UNIX программа, получающая все данные из входного потока и выводящая все результаты в выходной поток. Последовательность фильтров образует конвейер. 2. фильтр, шлюз 🗆 Средства, обеспечивающие связь двух однотипных локальных сетей. Фильтр выполняет приём пакетов из одной локальной сети, их буферизацию и пересылку в другую локальную сеть. См. тж. bridge, gateway

finding факт, заключение D B экспертных системах — промежуточный вывод, полученный на основе базы знаний и задан-

ной пользователем информации.

fine index детальный индекс, вторичный индекс. См. secondary

index

finite-difference method метод конечных разностей, конечноразностный метод.

finite-element method проекционный метод, проекционноразностный метод

finite set конечное множество

finite-state automaton конечный автомат

Автомат с конечным числом состояний. См. тж. automaton

finite-state grammar грамматика с конечным числом состояний, автоматная грамматика, регулярная грамматика. regular grammar

finite-state machine конечный автомат. См. finite-state auto-

maton

FINUFO (First-In-Not-Used-First-Out) METOR FINUFO. CM. тж. least recently used removal

firmware 1. микропрограммное обеспечение, микропрограммы 2. программа, записанная в ПЗУ, «зашитая программа» 3. микропрограммный

first fit метод первого подходящего 🗆 Метод распределения памяти, при котором по запросу на блок памяти выделяется первый блок в списке свободной памяти, размер которого больше или равен запрошенному. Ср. best fit

first-generation computer ЭВМ первого поколения. См. тж

computer generation

first-in, first-out (FIFO) в порядке поступления, «первым пришёл — первым вышел» 🔲 Об алгоритмах обслуживания запросов или рассмотрения альтернатив в порядке поступления.

first-level address прямой адрес. См. direct address

first normal form первая нормальная форма (отношения реляционной базы данных) 🗆 Отношение, каждое значение атрибутов которого является простым значением; прямоугольная таблица, в которой в каждой клетке размещено ровно одно значение, элементы каждого столбца относятся к одному типу и отсутствуют одинаковые строки.

first-order logic исчисление предикатов первого порядка-

fix 1. исправление (ошибки в программе или неисправности истройства) 2. исправлять 3. фиксировать, закреплять 🛘 Присванвать программе или блоку данных неизменяемое в дальнейшем положение в памяти. 4. делать резидентным fixed 1. фиксированный 🛘 Об элементе данных, положение и

размер которого не меняются. 2. резидентный. См. resident

fixed area фиксированная область 🛘 Область памяти, поло-

жение и размер которой не изменяются.

fixed disk фиксированный диск 🛘 1. Несъёмный диск. 2. Дисковое запоминающее устройство с несъёмным носителем.

fixed-form фиксированного формата. См. fixed-format

fixed-format фикспрованного формата \square О представлении данных или предложений языка, при котором каждый элемент располагается в поле фиксированной длины.

fixed-head disk диск с фиксированными головками

Дисковое запоминающее устройство, в котором для каждой дорожки носителя имеется отдельная головка чтения-записи; при обра-

щении к диску головки не перемещаются.

fixed-length addressing адресация с фиксированной длиной адреса
Способ указания объекта в сети ЭВМ, при котором все адреса имеют одинаковую длину. Применяется в локальных сетях с ограниченным числом равнодоступных узлов. Cp. extensible addressing

fixed-length field поле фиксированной длины

fixed-length record 1. запись фиксированной длины 🛘 Запись файла, в котором все записи имеют одну и ту же длину. 2. запись постоянной длины 🔲 Запись, длина которой не изменяется.

fixed-length record file файл с записями фиксированной дли-

fixed-point number число с фиксированной запятой; целое число. См. тж. assumed decimal point

fixed-point representation представление чисел с фиксированной запятой 🛘 Представление в виде целых чисел или чисел с подразумеваемой запятой.

fixed retention фиксированное членство. См. тж. retention fixed routing фиксированная маршрутизация

Метод маршрутизации пакетов или сообщений сети передачи данных, при котором решение о выборе маршрута определено заранее и не зависит от состояния сети. Cp. adaptive routing

flag 1. признак, флаг 🗆 Одноразрядный регистр или логическая переменная, отражающие выполнение или невыполнение определенного условия. 2. разделитель кадров, ограничитель кадра. См. flag sequence 3. помечать, отмечать (carry flag, error flag, event flag, processor flags, zero flag)

flag bit разряд признака; признак

flag fleid поле признака

flag page титульный лист. См. banner page

flag sequence разделитель кадров, ограничитель кадра 🗌 В протоколах передачи данных X. 25, SDLC и HDLC — стандартная синхронизирующая последовательность (01111110), начинающая и заканчивающая передачу кадра.

flashing мигание. См. blinking

- flat addressing простая адресация 🗆 Способ указания объекта в сети ЭВМ с помощью идентификатора, не имеющего внутренней FLOWCHART

структуры. Ср. hierarchical addressing. См. тж fixed-length addressing

flatbed plotter планшетный графопостроитель [] Графопостроитель, рисующий изображение на бумаге или плёнке, размещенной на плоской поверхности.

flat file плоский файл 🔲 Файл, состоящий из записей одного типа и не содержащий указателей на другие записи: двужерный

массив (таблица) элементов данных.

flat graph плоский граф 🛛 Граф, который можно изобразить на плоскости таким образом, что его вершинам соответствуют разные точки и рёбра не пересекаются.

flavor объект 🗆 Конструкция языка Лисп, предназначенная

для объектно-ориентированного программировання. flexible array массив с переменными границами

flexible disk гибкий диск, дискета. См. floppy disk

flicker (нежелательное) мерцание

flippy disk

Двухсторонняя дискета, каждая сторона которой независимо используется как односторонняя дискета.

float функция, преобразующая целое число в эквивалентное

число с плавающей запятой

floating-point arithmetic 1. арифметика с плавающей запятой Операции над числами в представлении с плавающей запятой.

2. процессор с плавающей запятой. См. floating-point processor floating-point instruction команда операции над числами с плавающей запятой

floating-point notation запись в форме с плавающей запятой. экспоненциальный формат. См. тж. scientific notation

floating-point number число с плавающей запятой. См. тж. floating-point representation

floating-point package пакет программ для выполнения one-

раций над числами с плавающей запятой

floating-point processor (арифметический) процессор с плавающей запятой, «плав-процессор» П Сопроцессор для выполнения операций над числами с плавающей запятой. См. тж. coprocessor

floating-point representation представление чисел с «плавающей запятей 🔲 Представление чисел в виде двух полей фиксированной длины: порядка и мантиссы; мантисса содержит значащие разряды, а порядок указывает положение запятой относительно первого разряда мантиссы.

flooding лавинная маршрутизация 🛭 Метод маршрутизации пакетов и сообщений сети передачи даниых, при котором узел, принявший сообщение, передаёт его всем связанным с ним узлам.

floppy disk гибкий диск, дискет(а), флоппи-диск 🛘 Носитель внешнего запоминающего устройства в виде диска из полимерной плёнки с магинтным покрытием, заключённого в плотный бумажный или пластмассовый конверт с прорезью для доступа головои чтения-записи. Cp. hard disk

FLOPS (floating-point operations per second) операций с плавающей запятой в секунду (единица измерения скорости про-

иессора)

flowchart блок-схема

flowchart symbol элемент блок-схемы 🛛 Графическое изображение вершины блок-схемы, форма которого указывает тип

FLOW

обмен).

редей и буферов.

начертания.

flow diagram блок-схема

подготовки текстов).

с преобразованием форматов fmt см. format

символ печатающего устройства, указывающий шрифт для печати последующих символов. font recticle знакоместо Прямоугольный участок поверхности вывода (экрана дисплея или бумаги), в котором размещается одна литера. foolproof ошибкоустойчивый, защищённый от неумелого пользования О программе, которая не прекращает работать, но и не выполняет необратимых действий (например, удаления файлов) при вводе бессмысленных команд или данных. footer нижний колонтитул. См. page footer forbidden запрещённый, недопустимый 🗆 О значении данных или команде, использование которых в данном контексте бессмысленно. foreground 1. приоритетный 🗆 О выполнении задания с большим приоритетом. 2. передний план 🗆 Часть изображения, расположенная ближе к точке наблюдения и закрывающая другие его части. foreground color цвет символа

Цвет точек растра, образующих изображения литеры на экране дисплея, в отличие от цвета фона, который имеют остальные точки знакоместа. foreground process приоритетный процесс. Ср. background process foreground program приоритетная программа foreign format «чужой» формат

О дисках или магнитных лентах, размеченных для другой операционной системы или другого типа устройства. foreign key внешний ключ forest лес 🗆 Совокупность деревьев; удаление корневой вершины превращает дерево в лес. fork ветвление, порождение параллельного процесса form 1. форма; формат 2. страница (распечатки или печатного документа) 3. бланк (Backus-Naur form, Backus normal form, conjuctive normal form, cut form, extended Backus-Naur form,

first normal form, second normal form, sentential form, third

formal parameter формальный параметр 🛛 Обозначение пара-

formal specification формальные спецификации, формальное

соответствующего ей действия (вычисление, проверка условия,

liow control управление потоком данных □ В сети передачи данных — операции для предотвращения переполнения оче-

FLX (file exchange utility) программа копирования файлов

folder папка П Термин, используемый для обозначения к аталога текстовых файлов в системах, ориентированных на неподготовленного пользователя (например, в системах

font шрифт 🛘 Набор литер определённого размера, стиля и

font-change character символ смены шрифта 🛘 Управляющий

normal form)

метра в заголовке и теле процедуры.

описание Пспецификации, выраженные с помощью формально определённого языка с пецификаций. Формальные спецификации могут быть использованы для автоматической проверки правильности программ и автоматической генерации тестов.

format 1. формат ☐ Способ расположения и представления данных в памяти, в базе данных или на внешнем носителе. 2. разметка: диска, формат диска ☐ Способ разбиения поверхности носителя на адресуемые элементы (дорожки и сектора). 3. формат записи ☐ Соответствие между битами данных и изменением намагниченности поверхности носителя. 4. форматировать ☐ Размещать данные в соответствии с предписанным форматом. 5. размечать, форматировать ☐ Записывать на носитель данных метки, определяющие расположение информационных записей (блоков, секторов) и участков, не пригодных для записи, а также другую управляющую информацию. (ASCII format, binary format, data format, decimal format, disk format, foreign format, hexadecimal format, instruction format, output format, zoned format)

format character символ управления форматом

formatted capacity ёмкость (носителя данных) после разметки,

полезная ёмкость. Ср. unformatted capacity

formatter форматер \square 1. Программа или часть системы подготовки текстов, выполняющая форматирование. См. $m \infty$. text formatting 2. Программа или устройство для разметки дисков См. $m \infty$. disk formatter

formatting 1. форматирование. См. $m \infty$. text formatting 2. разметка, форматирование. См. $m \infty$. format 5.

form feed перевод страницы; прогон страницы

form-feed character символ перевода страницы; символ прогона страницы

Символ управления печатающим устройством.
В коде ASCII представлен числом 12.

Forth Форт ☐ Язык программирования для микроЭВМ. Программы на языке Форт записываются в польской инверсной записи и работают со стеком. Достоинствами языка Форт являются простота реализации и неограниченная расширяемость.

FORTRAN (formula translator) ФОРТРАН □ Язык программирования, разработанный в 1956 г. и используемый, в первую очередь, для научных расчётов.

forward передавать (дальше); ретранслировать

forward-chaining вывод «от фактов к цели». Ср. backward-chaining См. тж. belief- invoked interpretation

forward-compatible совместимый снизу вверх □ О программе, работающей на старой модели ЭВМ и не использующей средств, отсутствующих в новых или разрабатываемых моделях. См. тж. upward compatibility

forward declaration предописание
 Частичное описание объекта программы (типа или процедуры), не определяющее его структуры или значения, но позволяющее ссылаться на него в последующих описаниях.

forward reference ссылка вперёд □ Использование идентификатора, который определяется ниже. Язык, допускающий ссылки вперёд, требует как минимум двухпроходного транслятора. Cp. backward reference

fount CM. font

FOURTH-GENERATION

more, computer generation

фактурой.

mentation

point representation

frame, page frame, stack frame)

frame deletion удаление кадра

fractal curve рекурсивная кривая

•
:
•
•
ı
l
,

free-hand drawing режим «спободного рисования»

fourth-generation computer ЭВМ четвертого поколения. См.

fox message — Стандартное сообщение, передаваемое для проверки работы связи и содержащее все буквы латинского алфавита: a quick brown fox jumps over the lazy dog 1234567890.

fractal geometry рекурсивная геометрия

Неевклидова геометрия, в которой кривые являются объектами с размерностью больше 1, а поверхности — с размерностью больше 2. Рекурсивная геометрия учитывает, что при увеличении масштаба изобранения увелячивается число видимых деталей. Используется в машинной графике для задания поверхностей со сложной

fractional part мантисса; дребная часть. См. тож. floating-

fragmentation фрагментация
В системах динамического распределения памяти — появление большого количества коротких несмежных свободных блоков; при этом система не может удовлетворить запрос на выделение длинного блока, несмотря на то, что большая часть памяти не занята. См. то. internal frag-

frame 1. фрейм □ В искусственном интеллекте — единица представления знаний, описывающая понятие или объект. Фрейм состоит из ссылки на суперпонятие (родовое понятие) и описаний свойств, отличающих данный объект от суперпонятия. 2. кадр □ В сетях передачи данных — порция данных, передаваемая канальным уровием сетевого взаимодействия. 3. конверт. См. envelope 4. кадр (изображения) 5. рамка □ В интегрированных системах типа Framework — часть структурированного документа, содержащая таблицу, график, текст или весколько вложенных рамок и отображаемая на экране дисплея в отдельном окне. 6. запись активации (activation frame, case

frame buffer буфер изображення
Буфер, в котором изображение хранится в виде, готовом для вывода на экран дисплея (обычно в виде цветового растра), или в виде, полученном от

устройства ввода изображений. См. тж. refresh buffer

114

free-running mode режим свободного доступа

Режим рабовиртуального терминала, при котором два его пользователя могут одновременно иметь доступ к его структурам данных; пользователи сами должны обеспечивать предотвращение конфликтов. Cp. alternate mode

free space свободная память, свободное пространство памяти free union свободное объединение
Птип данных, переменные которого могут принимать значения нескольких типов, причём сама переменная не содержит указания на фактический тип

free variable свободная переменная 🛛 Переменная в выражении, не связанная квантором и не являющаяся параметром. Co. bound variable

freeware C Cnocoб коммерческого распространения программного обеспечения, при котором любой пользователь может свободно скопировать и использовать программу; если пользователь находит использование программы полезным, он может послать разработчику указанную в документации сумму, после чего он считается «зарегистрированным пользователем» и имеет право на получение информации о новых версиях.

friction feed подача бумаги с помощью валика

friendly software «дружественное» программное обеспечение □ Интерактивное программное средство, обеспечивающее удобный и естественный для пользователя способ взаимодействия, защиту от ошибок и развитые средства подсказки и диалоговой документации.

front-end 1. внешний интерфейс. См. front-end interface 2. коммуникационный процессор. См. front-end processor 3. препроцессор 4. внешний; интерфейсный 🔲 О компоненте системы, обеспечивающем взаимодействие с её окружением: пользователями, вычислительной сетью, вызывающими программами и другими объектами, не входящими в её состав.

front-end component 1. подсистема доступа. См. тж. frontend processor 2. подсистема первичной обработки данных (препроцессор, подсистема организации диалога, лексический анализатор транслятора)

front-end interface внешний интерфейс

Средства и правида взаимодействия подсистемы с внешними объектами (пользователем, вычислительной сетью) в отличие от её взаимодействия с остальными компонентами системы. Ср. back-end interface

front-end processor 1. интерфейсный процессор; процессор ввода-вывода П Специализированный процессор (мини-ЭВМ), обеспечивающий диалоговый доступ к мощному вычислительному процессору или к распределённой вычислительной системе; он может также выполнять обслуживание обмена с внешними устройствами, содержащими пользовательские файлы. 2. коммуникационный процессор П Специализированный процессор (от микропроцессора до мини-ЭВМ), обеспечивающий взаимодействие вычислительной системы с сетью. 3. буферный процессор

FS (file separator) управляющий символ «разделитель файлов»

В коде ASCII представлен числом 28.

full adder полный сумматор . Устройство для вычисления суммы двух двоичных разрядов, имеющее три входа -- два слагаемых и перенос от предыдущего разряда, и два выхода - сумма

FULL-DUPLEX

и перенос. Из полных сумматоров составляется параллельный сумматор для вычисления суммы многозначных чисел.

full-duplex circuit дуплексный канал. См. duplex circuit full pathname полное составное нмя. См. absolute pathname full-screen editor экранный редактор. См. screen editor

full stop точка full word (целое) слово, машинное слово

fully inverted file полностью инвертированный файл 🔲 Файл. снабжённый индексами по всем вторичным ключам. См. тж. inverted file

function функция 🛛 1. Процедура, возвращающая результат. В некоторых языках функция не должив иметь побочного эффекта. 2. Величина, зависящая от других величин. 3. Отображение, ставящее в соответствие одному значению аргумента ровно одно значение отображения. (arithmetic function, blending function, criterion function, evaluation function, generic function, goal function, hashing function, intrinsic function, library function, merit function, nospread function, processor defined function, pure function, recursive function, statement function. threshold function, transfer function, utility function)

functional dependence функциональная зависимость 🛘 А функционально зависит от В, если в любой момент времени каждому значению В соответствует не более одного значения А.

functional design функциональное проектирование functional diagram функциональная схема

functional grammar функциональная грамматика functional language функциональный язык, язык функционального программирования 🛛 Декларативный язык программировання, основанный на понятии функции, - описания зависимости результата от аргументов с помощью других функций и элементарных операций. Функции только задают зависимость и не определяют порядок вычислений. В функциональных языках нет понятий переменной и присваивания, поэтому значение функции зависит только от её аргументов и не зависит от порядка вычислений. Ср. object-oriented language, procedure-oriented language, rule-oriented language

functional simulator функциональная модель \square Модель, имитирующая внешние проявления прототипа, но, возможно,

имеющая другую внутреннюю структуру.

functional specification функциональные спецификации, функциональное описание П Способ спецификации, при котором для каждого действия, выполняемого программой или её модулем, описывается соответствующее преобразование входных параметров в выходные. Спецификации в такой форме практически представляют собой скелет программы. Ср. algebraic specification

functional unit функциональное устройство

function button функциональная клавиша. См. function key function call вызов функции, обращение к функции; обращение и системной операции

function character управляющий символ

function key функциональная клавиша 🗆 Управляющая клавиша, смысл которой не определён аппаратурой или операционпой системой, а зависит от выполняемой программы.

G

function table таблица функции 🗆 Таблица, задающая функцию.

f and amental type базовый тип данных □ Встроенный в язык программирования тип данных, значения которого не

имеют компонент или вариантов.

fuzzy logic нечёткая логика □ Логика, используемая в экспертных системах и оперирующая высказываниями, истинность которых может принимать не только значения «истина» и «ложь», но и любые промежуточные значения.

fuzzy set нечёткое множество □ Множество, принадлежность объекта которому определяется функцией, принимающей зна-

чения на отрезке [0, 1].

G

game theory теория игр

game tree дерево игры

Дерево, вершины которого соответствуют позициям, а ребра — ходам. Корень дерева соответствует начальной позиции.

garbage collect чистить память, собирать мусор. См. тж.

garbage collection

garbage collection чистка памяти, сборка мусора
Действия системы динамического распределения памяти для обнаружения неиспользуемых программой блоков памяти и присоединения их к списку свободной памяти для повторного использования. (compacting garbage collection, incremental garbage collection)

garbage collector программа чистки памяти, сборщик мусора П Часть системы динамического распределения памяти, выпол-

няющая чистку памяти..

gas-plasma display плазменный дисплей

gateway (межсетевой) шлюз □ Аппаратные и программные средства, обеспечивающие межсетевую связь. См. тж. bridge, filter

gateway server шлюз; станция связи с внешней сетью Специализированный узел (станция) локальной сети, обеспечивающий доступ узлов данной локальной сети к внешней сети передачи данных и другим вычислительным сетям.

GE (greater or equal) больше или равно (операция сравнения) generalization обобщение При построении модели данных—вид абстракции, при котором множество подобных объектов рассматривается как обобщенный объект. Ср. aggregation

generalized data base база данных общего назначения

general-purpose computer универсальная ЭВМ

general-purpose register регистр общего назначения, РОН ☐ Регистр центрального процессора, который может быть использован программой различными способами: в качестве операнда, сумматора или индексного регистра.

general-purpose system универсальная система

generation 1. генерация; порождение 2. поколение. См. computer generation 3. версия. См. тж. file updating (code generation, computer generation, image generation, network generation,

GENERATION

tion)
generation number номер версин (файла). См. тж. file up-
dating
generative grammar порождающая грамматика Формальное
описание языка в виде совокупности правил вывода.
generic родовой 🗆 Об операции, функции, процедуре, при-
менимых к аргументам различных типов и выполняемых для
аргументов разных типов по-разному.
generic description обобщённое описание
generic description оосощенное описание generic function родовая функция. См. тж. generic
generic operation родовая операция. См. тж. generic
generic package родовой пакет, настраиваемый пакет. См. тж.
generic Cu mus dans
generic procedure родовая процедура. См. тж. generic
generic subroutine родовая подпрограмма
generic type родовой тип, параметризованный тип, настран-
ваемый тип 🗆 Понятие языка программирования, определяющее
класс типов данных, различающихся значениями некоторого
параметра или группы параметров. Родовой тип используется
только для описания конкретных типов или других родовых
объектов, но не для определения переменных.
get прочитать U Операция чтения записи из файла, внешнего
устройства или базы данных. Ср. put, read
GIGO (garbage-in, garbage-out) «каков запрос, таков ответ»
Термин, относящийся к программам, не проверяющим правиль-
ность входных данных и выдающим бессмысленные результаты
при бессмысленных данных.
GKS (graphics kernel system) базовая графическая система 🛘
Проект международного стандарта интерфейса прикладных про-
грамм с системами графического ввода-вывода.
glass teletype «стеклянный телетайп» О применении видео-
терминала для последовательного вывода и ввода строк текста
без использования средств управления курсором и экранных
операций.
global глобальный 🛘 1. Об объекте программы — описанный
на внешнем уровне и доступный всем компонентам программы.
2. О методе — применяемый к объекту в целом. Ср. local
global identifier глобальный идентификатор, глобальное имя.
Cp. local identifier
global optimization глобальная оптимизация 🗆 1. Оптими-
зация программы на уровне операторов и процедур: вынесение
константных выражений из циклов, объединение общих после-
довательностей, выполнение смешанных вычислений. 2. Нахож-
дение глобального минимума или максимума целевой функции.
Cp. local optimization
global variable глобальная переменная 🛘 Переменная, опи-
санная в объемлющем блоке; переменная, описанная на верхнем
уровне.
goal function целевая функция 🛛 В задачах оптимизации — .
функция, значение которой необходимо сделать максимальным
или минимальным; функция, описывающая степень близости
E LEAR.
goal-invoked interpretation интерпретация сот цели» [] В
, ep
118

operating system generation, picture generation, system genera-

GRAPHICS

логическом программировании и продукционных системах -процедурная интерпретация правила вида чесли А то В», при которой для достижения цели В делается попытка достичь цели A. Cp. belief- invoked interpretation

goals thrashing переполнение списка целей (в системах ло-

гического вывода)

GOTO переход, передача управления GOTO statement оператор перехода

graceful degradation 1. амортизация отказов. См. тж. fall-

soft system 2. плавное снижение эффективности

grammar грамматика • Формальное описание языка. (апиbiguous grammar, ATN-grammar, attribute grammar, boundedcontext grammar, constituent grammar, context-free grammar, context-sensitive grammar, dependency grammar, double-level grammar, finite-state grammar, functional grammar, generative grammar, immediate constituent grammar, left-recursive grammar, LL(k)grammar, LR(k)grammar, phrase-structure grammar, precedence grammar, regular grammar, semantic grammar, surface grammar, transformational grammar, tree grammar, VW-grammar)

grammatical грамматичный. Правильный с точки зрения

грамматики.

grammatics грамматика (естественного языка)

granularity 1. степень детализации 2. грануляция 🗆 В нараллельном программировании - характеристика программы, определяемая объёмом неделимых параллельно выполняемых фрагментов.

graph 1. граф 🗆 Конечное множество вершин, соединённых рёбрами. 2. график; днаграмма (acyclic graph, bar graph, connected graph, dataflow graph, directed graph, disconnect graph, flat graph, undirected graph, XY graph)

текста (буква, нероглиф, знак препинания).

graph follower устройство ввода контурных графических изо-

бражений

graphical output primitive графический примитив, элемеят отображения, выходной примитив П Неделимый элемент изображения (точка, отрезок прямой, окружность, прямоугольник, библиотечный элемент). См. display element

graphic character графический символ 🗆 Литера, используе-

мая для построения графических изображений.

graphic display графический дисплей

graphic interface графический интерфейс, средства графического взаимодействия

graphic pallet палитра

Соответствие между кодами цветов

и цветами, изображаемыми на экране дисплея.

graphics графика 🗆 1. Средства и системы ввода, отображения на экране дисплея и вывода изображений. 2. Область программирования, связанная с разработкой систем построения и преобразования изображений. (bit-mapped graphics, business graphics, character graphics, computer graphics, coordinate graphics, image graphics, interactive graphics, passive graphics, raster graphics, sprite-oriented graphics, turtle graphics, vector graphics)

graphics digitizer устройство (цифрового) ввода изображений

GRAPHICS

CH. mm. scanner

точек на экране много, а цветов мало; в режимо с низким разре-
шением каждая точка представляется несколькими битами, по-
этому точек меньше, но цветов или уровней яркости больше.
graphics pad (графический) планшет. См. graphics tablet
graphics terminal графический терминал
graphic tablet (графический) планшег 🗆 Устройство для
поточечного ввода контурных изображений.
graph theory теория графов
Gray code код Грея П Двоичный код, последовательные эле- менты которого отличаются ровно в одном разряде (например,
000, 001, 011, 111, 101, 100, 110, 010).
gray level уровень яркости (чёрно-белого изображения)
gray scale шкала яркости
gray-scale image полутоновое изображение
gross index главный индекс, первичный индекс. См. master
index
group группа Множество, на котором определены ассоциа-
тивная операция и соответствующие ей единичный элемент и
обратная операция.
GS (group separator) управляющий символ «разделитель
групп». В коде ASCII представлен числом 29.
GT (greater then) больше (операция сравнения)
guard bit разряй защиты. бит защиты. См. guard digit
guard digit разряды защиты 🗆 Дополнительные разряды
промежуточных результатов, обеспечивающие сохранение точ-
ностн.
guarded commands охраняемые команды 🛛 Управляю-
щая структура, обобщающая условный оператор и
оператор цикла с условием продолжения.
guide руководство
gulp группа байтов, обрабатываемая как единое целое
TT
H
t t
hacker хекер 1. Программист, способный писать програм-
мы без предварительной разработки детальных спецификаций и
оперативно виосить исправления в работающие программы, не
имеющие документации. 2. Пользователь вычислительной системы (обычно сети ЭВМ), занимающийся поиском иезаконных спо-
мы (обычно сети эфиг), заиммающимся поиском незаконных спо-
собов получить доступ к защищённым данным.
100

 Уутройство, обеспечивающее ввод двумерного, возможно полутенового, изображения в ЭВМ в виде растровой матрицы.

graphics editor графический редактор, редактор изображений graphics mode графический режим □ Режим работы дисплея, обеспечивающий вывод графических изображений. Растровые дисплеи с поточечной адресацией могут работать в нескольких графических режимах. В режиме с высоким разрешением каждый бит представляет одну точку,

H

half-adder полусумматор

Устройство для вычисления суммы двух двоичных разрядов, имеющее два входа и два выхода. Из двух полусумматоров составляется полный сумматор.

half-duplex circult полудуплексный канал П Канал, позволяющий передавать информацию в двух направлениях попеременно.

Cp. duplex circuit, simplex circuit

half-duplex operation полудуплексный режим П Режим работы двунаправленного канала, при котором в каждый момент времени ниформация передаётся только в одном направлении.

half title шмуцтнтул

half-tone 1. полутон 2. полутоновый

half-toning обработка полутонов

half-word полуслово

Элемент памяти, равный половине машинного слова.

halt instruction команда останова

Команда, останавливающая выборку и выполнение команд процессором; работа может быть возобновлена поступлением внешнего прерывания.

Hamming code код Хемминга □ Используемый при передаче и хранении данных код с исправлением ошибок. Код Хемминга обеспечивает исправление ошибки в одном бите и обнаружение ошибки в двух битах.

hand-held computer карманная ЭВМ

handler 1. подпрограмма взаимодействия с внешним устрейством; драйвер 2. программа реакции на особую ситуацию, обработчик особой ситуации. См. exception handler (condition handler, disk handler, exception handler, interrupt handler, terminal handler)

handshaking подтверждение связи

Режим синхронной передачи данных, при котором каждая операция передачи через интерфейс требует сигнала подтверждения.

hanging indent выступ, смещение влево. См. undent

hangup «зависание» □ Состояние вычислительной системы, при котором она перестаёт выдавать результаты и реагировать на запросы извие (внешние прерывания).

hard постоянный, жёсткий П Имеющий явное отражение в структуре информационного объекта (программы, файла, текста) и сохраняющийся в течение его существования. Ср. soft

hard сору распечатка, документальная копия

Информация, выведенная из ЭВМ в виде распечатки или графика на бумагу или плёнку.

hard-copy terminal печатающий терминал

hard disk жёсткий диск

Запоминающее устройство с носителем в виде магнитного диска на металлической основе; обычно подрасумевается винчестерский диск. Ср. floppy disk-

hard error постоянная ошибка

hard page break «твёрдая» граница страницы
В системах подготовки текстов — переход на новую страницу, сохраняемый при изменении числа строк в документе. Ср. soft page break

hard-sectored disk диск с жёсткой разметкой П Магнитный диск, размечаемый механическим способом или с помощью специализированного форматера; сигналы о начале сектора выдаются контроллером, и размещение секторов не может быть изменено программой, Ср. soft-sectored disk

HARD

hard space «твёрдый» пробел □ В системах подготовки текстов — пробел, сохраняемый и не удлиняемый при форматировании.

hardware аппаратные средства, аппаратура, технические средства (computer hardware, sprite hardware, underlying hardware)

hardware compatibility annaparhan совместимость

hardware-compatible аппаратно-совместимый \square Об устройствах с взаимозаменяемыми конструктивными узлами или об устройствах, допускающих сопряжение. Ср. software-compatible hardware division аппаратное деление. См. тж. hardware multiplication

hardware environment аппаратная среда

Аппаратные сред-

ства, используемые при выполнении программы.

hardware error аппаратная ошибка, ошибка в аппаратуре hardware interrupt аппаратное прерывание П Прерывание по ошибке при выполнении команды или прерывание от внешнего

устройства.

hardware multiplication аппаратное умножение
Выполнение операции умножения (вещественных или длинных чисел)
командой процессора, а не подпрограммой. Наличие средств аппаратной арифметики существенно повышает быстродействие.

hardware sprite аппаратный спрайт. См. тж. sprite hardware stack аппаратный стек. См. тж. stack

hardware support аппаратная поддержка; аппаратная реализация

hardwired аппаратный, «зашитый» 🗆 Реализованный аппаратными средствами.

hartley хартли

Единица измерения информации, равная информации, представляемой одной десятичной цифрой. Ср. shannon

hash addressing адресация с хешированием, хеш-адресация. См. тж. hashing

hashing хеширование
Способ организации структур данных (хеш-таблиц), обеспечивающий эффективный поиск и пополнение; положение элемента данных в хеш-таблице определяется значением функции расстановки, отображающей множество возможных ключей элементов данных в множество индексов таблишы и обеспечивающей равномерное заполнение.

hashing algorithm алгоритм хеширования

hashing function функция расстановки, функция хеширования, хеш-функция. См. тж. hashing

hash table хеш-таблица. См. тж. hashing

hash total контрольная сумма

HASP (Houston automatic speeling program) пакетная операционная система для ЭВМ серин IBM/360

HDAM cm. hierarchical direct access method

HDLC (high-level data link control) высокоуровневый протокол управления каналом □ Предложенный ISO стандарт канального протокола. См. тж. open systems interconnection, SDLC

HDLC station станция HDLC Узел сети, выполняющий

HIDDEN-LINE

приём и передачу кадров HDLC. См. тж. primary station, secondary station

head 1. головка (внешнего устройства) 2. первый элемент списка, «голова» списка (print head, read-write head)

header 1. заголовок 🔲 1. Управляющая часть файла, сообщения или записи, расположенная до информационной части. 2. Часть информационного объекта, содержащая его внешнее описание. Ср. body 2. колонтитул, шапка (страницы). См. page header (batch header, division header, loop header, message header, page header, procedure header)

heading заголовок. См. header

ћеар динамическая область, динамически распределяемая область, «куча». См. dynamic area

heap manager программа управления динамической областью.

программа динамического распределения намяти

height-balanced tree сбалансированное (по высоте) дерево. Сж. AVL-tree

height of tree высота дерева

Максимальное расстояние от

корня дерева до листа.

help подсказка, диалоговая документация 🛘 Средство интерактивной системы, позволяющее пользователю получить информацию об операциях и командах, допустимых в техущем состоянии системы.

help library библиотека текстов диалоговой документации help line строка подсказки \square В интерактивных системах строка на экране дисплея, указывающая доступные команды

и их смысл.

hesitation приостановка

Кратковременное прекращение выполнения программы для обработки более срочного запроса (например, прерывания).

heuristic эвристика, эвристическая процедура Процедура.

не основанная на формально доказанном алгоритме.

Hewlett-Packard Company (НР) П Американская фирма по производству измерительных приборов, систем подготовки текстов, мини- и микроЭВМ.

hex cst. hexadecimal

hexadecimal шестнадцатиричный

hexadecimal digit шестнадцатиричная цифра (0 1 2 3 4 5 6 789 A B C D E F)

hexadecimal format шестнадцатиричный формат

Формат

с представлением данных в шестнадцатиричной форме.

hexadecimal notation шестнадцатиричная система счисления hibernating process «спящий процесс», остановленный процесс. См. тж. suspended state

hibernating task остановленная задача. См. тж. suspended

state

hibernation состояние ожидания. См. suspended state HIDAM cm. hierarchical indexed direct access method

hidden line невидимая линия

Отрезок линии, представляющий на двумерной проекции трёхмерного объекта кромку, скрытую на вида другими его частями.

hidden-line removal удаление невидимых линий, удаление невидимых рёбер 🗆 В машинной графике — способ отображения трёхмерного объекта, обеспечивающий изображение только тех

HIDDEN

скрыты за другими его частями.

тая другими частями объекта.

другими его частями.

Азэми пэниы

ousumn gunnun.
hierarchical addressing нерархическая адресация 🗆 Способ
указания объекта в сети ЭВМ посредством составного иденти-
фикатора, отражающего структуру сети и путь доступа. Ср.
flat addressing
hierarchical data base нерархическая база данных 🗆 Система
управления базой данных, в которой каждая запись имеет ровно
одного владельца.
hierarchical direct access method (HDAM) нерархический
прямой метод доступа 🛛 Иерархический метод
доступа, базирующийся на файлах с прямой или виртуаль-
ной организацией; обеспечивает прямой доступ к корневым сег-
ментам и доступ к подчинённым сегментам с помощью указателей.
hierarchical indexed direct access method (HIDAM) иерархиче-
ский индексно-прямой метод доступа 🗆 Иерархический
метод доступа, базирующийся на файлах с виртуальной
организацией; обеспечивает индексный доступ к корневым сег-
ментам и прямой или последовательный доступ к подчинённым
сегментам с помощью указателей.
hierarchical indexed sequential access method (HISAM) нерар-
хический индексно-последовательный метод доступа 🗆 И е р а р-
хический метод доступа, базирующийся на физиче-
ских файлах с индексно-последовательной организацией; обес-
печивает индексный доступ к корневым сегментам и последова-
тельный доступ к подчинённым сегментам.
hierarchical network нерархическая сеть 🗆 Информационная
сеть, в которой линии и узлы делятся на несколько уровней, имею-
щих различную структуру соединений. Например, нижний уро-
вень может иметь радиальную структуру, более высокие —
распределённую.
hierarchical sequential access method (HSAM) нерархический
последовательный метод доступа 🛭 Йерархический
метод доступа, базирующийся на физических файлах с
последовательной организацией; обеспечивает только последова-
тельный доступ к сегментам.
hierarchical storage нерархическая память 🛘 Система взаи-

мосвязанных запоминающих устройств, одни из которых имеют большое быстродействие, но малую ёмкость, а другие — боль-

жиний объекта, которые ориентированы к точке наблюдения и не

hidden surface невидимая поверхность □ В машинной графике — часть поверхности трёхмерного объекта, ориентированная в сторону, противоположную точке наблюдения, или скры-

hidden-surface removal удаление невидимых поверхностей
В машинной графике — способ отображения трёхмерного объекта, обеспечивающий изображение только тех частей объекта, которые ориентированы к точке наблюдения и не скрыты

hierarchical access method нерархический метод доступа ☐ Метод доступа, обеспечивающий древовидную организацию данных в соответствии с многоуровневым ключом: записи одного поддерева имеют одно значение ключа верхнего уровня. Поддерживается системами управления и е р р а р х и ч е с к и м и

шую ёмкость, но и большое время доступа. Операционная система или аппаратные средства перемещают блоки данных между уровнями иерархической памяти без явных запросов прикладной программы, делая для неё иерархию незаметной.

hierarchy иерархия П Многоуровневая организация; древовидная организация. (inheritance hierarchy, memory hierarchy,

storage hierarchy)

high старший

1. О разряде или байте — самый левый, представляющий старшую цифру числа. 2. Об области памяти — имеющий больший адрес.

high bit единичный бит, единичный разряд. Ср. low bit

high bound верхняя граница (массива)

high-level goal цель верхнего уровня (в системах логического

вынода)

high-level language язык высокого уровня □ Язык программирования, управляющие конструкции и структуры данных которого отражают естественные для человека понятия, а не структуру вычислительной машины.

high-level protocol протокол высокого уровня [] В вычеслительных сетях — протокол, определяющий взаимодействие на уровне значимых информационных единиц: сообщений, файлов, запросов. См. тж. application (layer) protocol, presentation

(layer) protocol, session (layer) protocol

highlighting выделение Выделение части текста или графического изображения на экране дисплея яркостью, цветом или миганием.

high-order digit старший разряд. См. most significant digit high-order position старшая позиция

Самая левая позиция слове или строке.

high-performance быстродействующий

high-resolution mode графический режим с высоким разрешением. См. тж. graphics mode

high-speed carry ускоренный перенос highway шина, магистраль. См. bus

HISAM см. hierarchical indexed sequential access method hit совпадение (при поиске в ассоциативной памяти или базе иных)

Hitachi □ Японская фирма по производству электронных изделий, выпускающая ЭВМ, аппаратно-совместимые с машинами фирмы IBM.

hit rate коэфициент совпадения, коэффициент попадания
□ Отношение числа выбранных элементов данных к числу

просмотренных элементов.

HLS model модель «цвет — яркость — насыщенность» ПВ машинной графике — способ задания характеристик цвета с помощью трёх параметров. «Цвет» и «насыщенность» задают соответственно угол и расстояние от центра на цветовом круге. См. тж. HSV model, RGBmodel

holding хранение (данных)

Hollerith card 80-колонная перфокарта с поколонной набив-

кой в коде Холлерита

Hollerith code код Холлерита

Код, используемый для представления текстовой информации на перфокартах.

Ноllerith constant текстовая константа (в языке ФОРТРАН)

HOME

sonal computer

ключа. Ср. overflow area

на магнитной ленте.

содержащее адрес этой дорожки.

home position начальная поэнция

мирование 🔲 Способ программирования, при котором поля микро-
команды соответствуют микрооперациям или регистрам процес-
сора и каждая микрокоманда управляет всеми элементами про-
цессора.
horizontal parity поперечный контроль чётности
horizontal processor процессор с горизонтальным микропро-
граммированием. См. тж. horizontal microprogramming
horizontal redundancy check поперечный контроль 🗆 К о н т-
воль за счёт избыточности, при котором конт-
роль за счёт избыточности, при котором конт- рольная величина вычисляется для каждого слова данных в от-
дельности; например, каждое слово снабжается битом чётности.
Cp. vertical redundancy check
Horn clause дизъюнкт Хорна. См. тж. Prolog
host c.m. host computer
host communications связь с главной ЭВМ
host computer 1. главная ЭВМ, ГЭВМ [] В многомашинном
комплексе — ЭВМ, на которой выполняется основная обработка
информации. 2. рабочая ЭВМ П В сетях ЭВМ — ЭВМ, зани-
мающаяся не только обслуживанием сети и передачей сообще-
ний, но и выполняющая программы. См. тж. user node, server
3. инструментальная ЭВМ П В системах кросс-разработки—
ЭВМ, на которой разрабатываются программы. Ср. target com-
puter. C.M. m.m. cross-development
host language включающий язык 🛘 Язык программирования,
в который погружаются дополнительные проблемно-ориентиро- ванные средства.
host system 1. главная ЭВМ 🗆 ЭВМ, на которой выполняется
позт зухтет т. главная ЭБМ Ц ЭБМ, на которой выполняется
запрошенная программа. 2. инструментальная система, инстру-
ментальная ЭВМ. См. тж. cross-development
hot backup «горячее» резервирование. См. тж. warm backup
hot potato routing метод скорейшей передачи 🗆 Метод мар-
шрутизации в сети коммутации пакетов, при котором узел стре-
мится как можно скорее передать пакет дальше, даже если это
приведёт к более длинному маршруту из-за занятости предпочти-
тельного для данного пакета канала.
hot spare «горячее» резервирование. См. тж. warm standby
hot standby сгорячее» резервирование. См. тж. warm backup
housekeeping служебные действия 🛘 Вспомогательные дей-
ствия программы или системы программирования: управление
126
140

home начало (экрана) 🗆 Левый верхний угол экрана дисплея. home address собственный адрес 🗆 Поле дорожки диска.

home block начальный блок □ Блок диска или дорожки, содержащий метку диска или собственный адрес дорожки. home computer бытовая ЭВМ, домашияя ЭВМ. См. тж. рег-

home location языка основной области; основная область При реализации индексно-последовательного метода доступа — позиция на диске, соответствующая определённому значению

home record начальная запись 🛘 Первая запись в файле или

horizontal microprogramming горизонтальное микропрограм-

памятью, организация ввода-вывода, переключение с процесса на процесс.

housekeeping information служебная информация, админи-

стративная информация

housekeeping overhead системные затраты 🛛 Затраты времени и памяти на служебные операции и служебную информацию. housekeeping routine служебная программа, административ-

ная программа.

HP cm. Hewlett-Packard Company

HSAM c.m. hierarchical sequential access method

HSV model модель «цвет — насыщенность — значение» 🗋 В машинной графике - способ задания характеристик цвета с помощью трёх параметров. «Цвет» и «насыщенность» задают соответственно угол и расстояние от центра на цветовом круге, «значение» определяет яркость. См. тж. HLSmodel. RGB model

HT (horizontal tab) символ (горизонтальной) табуляции 🗆 В коде ASCII представлен числом 9.

hue 1. оттенок цвета 2. цвет

Huffman code код Хаффмана 🛘 Префиксиый код. в котором длина кодирующего слова обратно пропорциональна встречаемости кодируемого элемента, т. е. часто встречающимся элементам соответствуют короткие коды, редко встречающимся — длинные.

human engineering инженерная психология; эргономика hyphenation перенос, разделение слов для переноса hypothetical world возможный мир 🛘 Часть базы знан и й, содержащая рабочую информацию в процессе вывода.

IA cm. instruction address

IBM cm. International Business Machines Corporation

IBM-compatible совместимый с машинами фирмы IBM IBM PC персональный компьютер ИБМ, ПК ИБМ □ 16-разрядная ПЭВМ фирмы IBM на базе микропроцессора Intel 8088 и её модификации — IBM РС XT с винчестерским диском, IBM PC AT на базе микропроцессора Intel 80286.

IBM PC RT □ 32-разрядная микроЭВМ фирмы IBM на базе

микропроцессора с RISC-архитектурой.

IBM PS □ Частично совместимая с IBM PC серия ПЭВМ, нспользующая повышенную интеграцию, микропроцессоры 8086, 80286, 80836 и графику с высоким разрешением.

IC cm. 1. instruction counter 2. integrated circuit

ICAI (Intelligent Computer-Assisted Instruction) интеллектуальная система машинного обучения П Система машинного обучения, использующая методы искусственного интеллекта.

icand множимое

icon пиктограмма

В интерактивных системах с непосредственным взаимодействием — условное изображение информационного объекта или операции; указывая курсором на пиктограмму, пользователь инициирует соответствующую операцию или задаёт аргументы операций. См. тж. desktop system

id cm. 1. identification 2. identifier

idea processor система обработки структурированных тек-

стов; текстовая база данных. См. тж. outline processor identification 1. идентификация Процесс отождествления объекта с одним из известных системе объектов. В сети передачи данных — опознавание выдавшего запрос пользователя, канала или процесса. См. тж. user identification 2. метка, идентифицирующая объект (например, надпись на катишке магнитной ленты) (task identification, user identification)

identifications division раздел идентификации 🛛 В языке КОБОЛ — часть программы, содержащая информацию об ав-

торе, времени и цели разработки.

identifier идентификатор, имя П Строка символов, обозначающая или именующая объект программы или вычислительной системы. (array identifier, entity identifier, global identifier, label identifier, local identifier, multiply defined identifier, undeclared identifier, unique identifier, variable identifier, volume identifier)

identify 1. идентифицировать, распознавать. См. тж. identification 2. обозначать, именовать, идентифицировать. См. тж. identifier

identity тождество

idle character холостой символ 🗆 Символ, передаваемый по линии связи в отсутствие сообщений.

idle time время простоя, простой

IEEE (Institute of Electrical and Electronical Engineers) Институт инженеров по электротехнике и радиоэлектронике, ииэр

IEEE 488 interface

Стандартный последовательный интерфейс для подключения устройств со средней скоростью передачи данных: накопителей на гибких магнитных дисках, измерительных праборов, устройств с числовым управлением.

ier множитель

if and only if 1. тогда и только тогда 2. эквивалентность. См. equivalence

iff c.u. if and only if

IFIP (International Federation for Information Processing) Международная федерация по обработке информации, МФОЙ

IF-statement условный оператор. См. conditional statement IF-THEN-ELSE условный оператор. См. conditional statement

ignere игнорировать; пропускать

ill-conditioned плохо обусловленный; некорректный \square О (математической) задаче или операторе, малым изменениям параметров которых соответствуют большие или качественные изменения решения.

illegal character недопустимый символ

illegal instruction запрещённая команда

1. Машинная команда, код которой не входит в систему команд. 2. Машинная команда, которая не может быть выполнена в данном режиме. CM. moc. priviledged instruction

illegal operation запрещённая команда. См. Illegal instruction

iliegal symbol недепустимый символ

image 1. изображение 🛛 В машинной графике — представление изображения, обрабатываемое программами. Ср. display image. 2. образ 🛘 Логическая копия данных, имеющихся в другом месте или в другом представлении. 3. загрузочный модуль: образ задачи (binary image, bit image, card image, cine-criented image, coded image, comic-strip image, display image, gray-scale image, inverse image, process image, screen image, search image, system image, task image, virtual image)

image file загрузочный модуль, файл образа задачи. См.

moc. task image

image generation формирование изображения

image graphics растровая графика 🛘 Средства обработки изображений в виде растровой матрицы. Ср. coordinate graphics image memory память изображения П Память (обычно об-

ласть ОЗУ), в которой хранится представление изображения. image processing обработка изображений 🗆 Обычно подразумевается обработка и распознавание изображений, введённых

в виде растра.

image regeneration регенерация изображения

Последовательность событий, необходимая для повторного формирования изображения на экране дисплея из его представления в памяти.

image understanding распознавание изображений

immediate access memory быстродействующее запоминающее устройство 🛘 Запоминающее устройство, время доступа к элементу которого не зависит от адреса и имеет тот же порядок, что и такт процессора.

immediate address непосредственный операнд, адрес-операнд.

CM. moc. immediate addressing

Immediate addressing непосредственная адресация

Способ адресации, при котором значение адреса команды используется в качестве операнда без дополнительных обращений к памяти.

immediate constituent grammar грамматыка непосредствен-

ных составляющих, НС-грамматика

Immediate data непосредственный операнд. См. тж. imme-

diate addressing

immediate mode непосредственный режим 🗆 Способ организации интерактивной системы, при котором пользователь управляет системой, воздействуя на изображения информационных объектов и процессов на экране дисплея.

immediate operand непосредственный операнд. См. тж. im-

mediate addressing

IMP (interface message processor) интерфейсный процессор сообщений 🔲 Мини-ЭВМ, из которых состоит базовая подсеть сети ЭВМ Arpanet, выполняющие операции коммутации пакетов и маршрутизации, а также обеспечивающие подключение терминалов, связь со спутниками, шифрование сообщений и другие коммуникационные функции.

impact printer устройство контактной печати

imperative императивный П Содержащий указание на выполнение некоторого действия.

imperative language императивный язык. Ср. declarative

language. Cm. mm. procedure-oriented language

IMPERATIVE

ного описания или идеи.

дула-2 — описание реализации модуля.

ных и описание внутренних переменных и процедур. Ср. inter-
face specification
implementator разработчик
implication импликация Логическая операция, принимаю-
щая значение «ложь», если первый аргумент истинен, а вто-
рой ложен, и значение «истина» — в других случаях.
implicit неявный
implied address неявный адрес. См. тж. implied addressing
implied addressing неявная адресация Способ адресации,
при котором один или несколько операндов или адресов операн-
дов находятся в фиксированных для данной команды регистрах
и не требуют явного указания в команде.
implied coercion контекстное приведение (типов). См. тж.
type coercion
imported импортируемый \square О переменной, константе, типе,
процедуре или другом программиом объекте, определённых в
других модулях и используемых в данном модуле. Ср. exported import list список импорта В описании модуля — список
import list список импорта LI В описании модуля — список
определённых в других модулях выён, используемых в данном
модуле.
impure data изменяемые данные. Ср. pure data
impure function функция с побочным эффектом. Ср. pure
function
IMS (Information Management System) 🗆 Иерархическая
система управления базами данных, разработанная фирмой
IBM.
inactive бездействующий 🗆 О состоянии задачи или процес-
са, не выполняющегося в данный момент.
incidence matrix матрица инцидентности 🗆 Матрица М, за-
дающая граф: $m_{ij} = 1$, если ребро ј выходит из вершины i ,
$m_{ij} = -1$, если ребро ј входит в вершину i, и $m_{ij} = 0$ в ос-
тальных случаях. Cp. adjacency matrix
incident смежный, инцидентный (о вершинах или рёбрах
графа)
in-circuit emulator внутрисхемный эмулятор Средства
отладки электронных скем, позволяющие имитировать некото-
рый элемент схемы, перехватывая и анализируя входиые сигна-
лы этого элемента и генерируя соответствующие выходные сиг-
HAJEL
inclusive OR включающее ИЛИ. См. OR
incompatibility несовместимость
incompatible несовместикый. Ср. compatible

Imperative statement исполняемый оператор, императивный оператор П Оператор программы, которому соответствует некоторое действие. Ср. declarative statement implementation 1. реализация, разработка (программы) 2. реализация П Конкретное представление некоторого абстракт-

implementation module модуль реализации П В языке Мо-

implementation specification описание реализации
В языках модульного программирования — часть описания модуля программы, содержащая описание процедур, выполняющих описанные в интерфейсе операции, описание представления данinconsistency противоречивость: несогласованносты наруше-

ние целостности. Ср. consistency

inconsistent compilation несогласованная трансляция Ошнбка, возникающая, когда два или более программных модулей оттранслированы с разными версиями общих описаний. Ср. consistent compliation

increment 1. шаг, прибавляемая величина 2. увеличивать

incremental compiler пошаговый транслятор П Транслятор, объединённый с редактором и транслирующий операторы программы по мере их ввода пользователем.

incremental coordinates инкрементные координаты Относительные координаты, задающие положение точки отно-

сительно предыдущей точки.

incremental display представление в приращениях. См. In-

cremental representation

incremental garbage collection параллельная чистка памяти Чистка памяти, выполняемая на фоне основного процесса; при этом на каждом шаге освобождается несколько блоков па-. MATH.

incremental refinement пошаговое уточнение, пошаговая детализация 🛘 Способ нисходящего проектирова-

Incremental representation представление в приращениях [] Представление последовательности значений в виде последовательности разностей текущего значения с предыдущим.

Increment operation операция инкремента, операция увеличе-

increment size размер никремента, шаг 🛘 В машинной графике — расстояние между соседними адресуемыми точками поверхности отображения.

indent 1. отступ, смещение вправо 🗆 Смещение начала строки текста (например, первой строки абзаца или вложенных операторов) вправо по отношению к остальному тексту. 2. отступать, смещать вправо. Ср. undent

Indentation отступ, смещение вправо. См. indent

index 1. индекс 🛘 1. Структура данных, обеспечивающая доступ к записи по ключу. 2. Выражение, указывающее номер элемента массива. 2. перемещение текущей позиции вниз (в обработке текста). См. тж. line feed. 3. индексировать, формировать индекс (cycle index, dense index, fine index, gross index, main index, master index, reverse index, secondary index, track index, tree index)

indexed addressing индексная адресация

Способ адресации, при котором исполнительный адрес равен сумме содержимого индексного регистра и базы, заданной в команлe.

indexed file индексированный файл 🛘 Файл, для доступа к

записям которого имеется индекс.

indexed sequential access method (ISAM) индексно-последова-тельный метод доступа \square Метод доступа, позволяющий обращаться к записям файла как последовательно, так и по ключ у. Преобразование ключа в адрес осуществляется с помощью индекса, являющегося частью файла,

index entry элемент индекса

индекс.

index mode режим индексации 🚨 Выполнение машинной
команды с использованием индексной адресации.
index register индексный регистр 🛘 Регистр центрального
процессора, значение которого используется командами с и н-
дексной адресацией.
indicative data характеристические данные [] Данные, иден-
тифицирующие объект или описывающие его более или менее
постоянные характеристики (например, фамилия человена).
indicator 1. признак, флаг. См. flag 2. индикатор
indirect address косвенный адрес П Адрес слова, содержащего
фактический адрес.
indirect addressing косвенная адресация 🗆 Способ адресации,
при котором исполнительный адрес равен содер-
жимому слова по адресу, указанному в команде. Indirect file командный файл. См. command file
indirect file командный файл. См. command file
indirection косвенность, использование косвенной адресации
indirection level уровень косвенности, число уровней косвен-
ности 🗆 Число промежуточных адресов, которые необходимо
обработать, чтобы получить значение указателя. См. тж. mul-
tilevel addressing
indirection operator операция разыменования 🚨 Унарная
операция, операндом которой является указатель, а значени-
ем — указываемый объект. В языке Паскаль обозначается сим-
волом †, (например, next†), в языке Си — символом * (например,
*next).
ineffective time потерянное время; время простоя, простой
inequivalence неэквивалентность, неравнозначность. См. XOR
inference (логический) вывод
inference (логический) вывод Inference chain цепочка вывода Последовательность правил
inference (логический) вывод inference chain цепочка вывода □ Последовательность правил и фактов, использованных системой логического вывода для
inference (логический) вывод inference chain цепочка вывода □ Последовательность правил и фактов, использованных системой логического вывода для достижения некоторого заключения.
inference (логический) вывод inference chain цепочка вывода □ Последовательность правил и фактов, использованных системой логического вывода для достижения некоторого заключения. inference engine механизм вывода □ В экспертных систе-
inference (логический) вывод inference chain цепочка вывода □ Последовательность правил и фактов, использованных системой логического вывода для достижения некоторого заключения.
inference (логический) вывод inference chain цепочка вывода □ Последовательность правил и фактов, использованных системой логического вывода для достижения некоторого заключения. inference engine механизм вывода □ В экспертных систе-
inference (логический) вывод плоследовательность правил и фактов, использованных системой логического вывода для достижения некоторого заключения. inference engine механизм вывода □ В экспертных системах — алгоритм применения правил к фактам и реализующие его программные средства; проблемно-независимая часть экс-
inference (логический) вывод плетенсе chain цепочка вывода Последовательность правил и фактов, использованных системой логического вывода для достижения некоторого заключения. inference engine механизм вывода В экспертных системах — алгоритм применения правил к фактам и реализующие его программные средства; проблемно-независимая часть экспертной системы.
inference (логический) вывод плетенсе chain цепочка вывода Последовательность правил и фактов, использованных системой логического вывода для достижения некоторого заключения. inference engine механизм вывода В экспертных системах — алгоритм применения правил к фактам и реализующие его программные средства; проблемно-независимая часть экспертной системы. inference method стратегия вывода □ Общий способ приме-
inference (логический) вывод inference chain цепочка вывода □ Последовательность правил и фактов, использованных системой логического вывода для достижения некоторого заключения. inference engine механизм вывода □ В экспертных системах — алгоритм применения правил к фактам и реализующие его программные средства; проблемно-независимая часть экспертной системы. inference method стратегия вывода □ Общий способ применения правил и фактов при выводе. См. тж. backward-chaining,
inference (логический) вывод ☐ Последовательность правил и фактов, использованных системой логического вывода для достижения некоторого заключения. inference engine механизм вывода ☐ В экспертных системах — алгоритм применения правил к фактам и реализующие его программные средства; проблемно-независимая часть экспертной системы. inference method стратегия вывода ☐ Общий способ применения правил и фактов при выводе. См. тж. backward-chaining, forward-chaining, nonmonotonic_reasoning
inference (логический) вывод ☐ Последовательность правил и фактов, использованных системой логического вывода для достижения некоторого заключения. inference engine механизм вывода ☐ В экспертных системах — алгоритм применения правил к фактам и реализующие его программные средства; проблемно-независимая часть экспертной системы. inference method стратегия вывода ☐ Общий способ применения правил и фактов при выводе. См. тж. backward-chaining, forward-chaining, nonmonotonic reasoning inference net сеть вывода ☐ Множество всех возможных
inference (логический) вывод ☐ Последовательность правил и фактов, использованных системой логического вывода для достижения некоторого заключения. inference engine механизм вывода ☐ В экспертных системах — алгоритм применения правил к фактам и реализующие его программные средства; проблемно-независимая часть экспертной системы. inference method стратегия вывода ☐ Общий способ применения правил и фактов при выводе. См. тж. backward-chaining, forward-chaining, nonmonotonic reasoning inference net сеть вывода ☐ Множество всех возможных це почек вывода.
inference (логический) вывод Последовательность правил и фактов, использованных системой логического вывода для достижения некоторого заключения. inference engine механизм вывода □ В экспертных системах — алгоритм применения правил к фактам и реализующие его программные средства; проблемно-независимая часть экспертной системы. inference method стратегия вывода □ Общий способ применения правил и фактов при выводе. См. тж. backward-chaining, forward-chaining, nonmonotonic reasoning inference net сеть вывода □ Множество всех возможных це почек вы вода. inference rule правило вывода
inference (логический) вывод последовательность правил и фактов, использованных системой логического вывода для достижения некоторого заключения. inference engine механизм вывода В экспертных системах — алгоритм применения правил к фактам и реализующие его программные средства; проблемно-независимая часть экспертной системы. inference method стратегия вывода Вощий способ применения правил и фактов при выводе. См. тж. backward-chaining, forward-chaining, nonmonotonic reasoning inference net сеть вывода Множество всех возможных це почек вы вода. inference rule правило вывода іnference rule правило вывода іnference к логическому вы-
inference (логический) вывод ☐ Последовательность правил и фактов, использованных системой логического вывода для достижения некоторого заключения. inference engine механизм вывода ☐ В экспертных системах — алгоритм применения правил к фактам и реализующие его программные средства; проблемно-независимая часть экспертной системы. inference method стратегия вывода ☐ Общий способ применения правил и фактов при выводе. См. тж. backward-chaining, forward-chaining, nonmonotonic reasoning inference net сеть вывода ☐ Множество всех возможных це почек вы вода. inference rule правило вывода inferential дедуктивный ☐ Относящийся к логическому выводу.
inference (логический) вывод ☐ Последовательность правил и фактов, использованных системой логического вывода для достижения некоторого заключения. inference engine механизм вывода ☐ В экспертных системах — алгоритм применения правил к фактам и реализующие его программные средства; проблемно-независимая часть экспертной системы. inference method стратегия вывода ☐ Общий способ применения правил и фактов при выводе. См. тж. backward-chaining, forward-chaining, nonmonotonic reasoning inference net сеть вывода ☐ Множество всех возможных це почек вы вода. Inference rule правило вывода inferential дедуктивный ☐ Относящийся к логическому выводу. infix notation инфиксная запись ☐ Способ записи (арифментиру прависи потактор правиления прави
inference (логический) вывод Последовательность правил и фактов, использованных системой логического вывода для достижения некоторого заключения. inference engine механизм вывода В экспертных системах — алгоритм применения правил к фактам и реализующие его программные средства; проблемно-независимая часть экспертной системы. inference method стратегия вывода Общий способ применения правил и фактов при выводе. См. тж. backward-chaining, forward-chaining, nonmonotonic reasoning inference net сеть вывода Множество всех возможных цепочек вывода Множество всех возможных цепочек вывода Потегенсе гије правило вывода Потегенсе правило вы потегенсе правило вы потегенсе правило вы потегенсе правило вы потегенс
inference (логический) вывод ☐ Последовательность правил и фактов, использованных системой логического вывода для достижения некоторого заключения. inference engine механизм вывода ☐ В экспертных системах — алгоритм применения правил к фактам и реализующие его программные средства; проблемно-независимая часть экспертной системы. inference method стратегия вывода ☐ Общий способ применения правил и фактов при выводе. См. тж. backward-chaining, forward-chaining, nonmonotonic reasoning inference net сеть вывода ☐ Множество всех возможных цепочек вывода ☐ Множество всех возможных цепочек вывода ☐ Относящийся к логическому выводу. infix notation инфиксная запись ☐ Способ записи (арифметических) выражений, при котором знак бинарной операции записывается между операндами. Ср. postfix notation, prefix
inference (логический) вывод Последовательность правил и фактов, использованных системой логического вывода для достижения некоторого заключения. inference engine механизм вывода В экспертных системах — алгоритм применения правил к фактам и реализующие его программные средства; проблемно-независимая часть экспертной системы. inference method стратегия вывода Общий способ применения правил и фактов при выводе. См. тж. backward-chaining, forward-chaining, nonmonotonic reasoning inference net сеть вывода Множество всех возможных це п о че к вы в о д а. inference rule правило вывода іnference rule правило вывода іnference по правило вывода інференсе по прави вывода інференсе по правило вывода
inference (логический) вывод Последовательность правил и фактов, использованных системой логического вывода для достижения некоторого заключения. іnference engine механизм вывода В экспертных системах — алгоритм применения правил к фактам и реализующие его программные средства; проблемно-независимая часть экспертной системы. іnference method стратегия вывода Общий способ применения правил и фактов при выводе. См. тж. backward-chaining, forward-chaining, nonmonotonic reasoning inference net сеть вывода Множество всех возможных це почек вы вода. іnference rule правило вывода іnference rule правило вывода іnferential дедуктивный Относящийся к логическому выводу. іnfix notation инфиксная запись Способ записи (арифметических) выражений, при котором знак бинарной операции записывается между операндами. Ср. postfix notation, prefix поtation іnfix operator инфиксная операция Бинарная операция,
inference (логический) вывод ☐ Последовательность правил и фактов, использованных системой логического вывода для достижения некоторого заключения. inference engine механизм вывода ☐ В экспертных системах — алгоритм применения правил к фактам и реализующие его программные средства; проблемно-независимая часть экспертной системы. inference method стратегия вывода ☐ Общий способ применения правил и фактов при выводе. См. тж. backward-chaining, forward-chaining, nonmonotonic reasoning inference net сеть вывода ☐ Множество всех возможных це почек вы вода. inference rule правило вывода inferential дедуктивный ☐ Относящийся к логическому выводу. infix notation инфиксная запись ☐ Способ записи (арифметических) выражений, при котором знак бинарной операции записывается между операндами. Ср. postfix notation, prefix notation infix operator инфиксная операция ☐ Бинарная операция, энак которой записывается между операндами (например, — в
inference (логический) вывод ☐ Последовательность правил и фактов, использованных системой логического вывода для достижения некоторого заключения. inference engine механизм вывода ☐ В экспертных системах — алгоритм применения правил к фактам и реализующие его программные средства; проблемно-независимая часть экспертной системы. inference method стратегия вывода ☐ Общий способ применения правил и фактов при выводе. См. тж. backward-chaining, forward-chaining, nonmonotonic reasoning inference net сеть вывода ☐ Множество всех возможных це почек вы вода. inference rule правило вывода inferential дедуктивный ☐ Относящийся к логическому выводу. infix notation инфиксная запись ☐ Способ записи (арифметических) выражений, при котором знак бинарной операции записывается между операндами. Ср. postfix notation, prefix notation infix operator инфиксная операция ☐ Бинарная операция, энак которой записывается между операндами (например, — в
inference (логический) вывод ☐ Последовательность правил и фактов, использованных системой логического вывода для достижения некоторого заключения. inference engine механизм вывода ☐ В экспертных системах — алгоритм применения правил к фактам и реализующие его программные средства; проблемно-независимая часть экспертной системы. inference method стратегия вывода ☐ Общий способ применения правил и фактов при выводе. См. тж. backward-chaining, forward-chaining, nonmonotonic reasoning inference net сеть вывода ☐ Множество всех возможных це почек вывода. inference rule правило вывода inferential дедуктивный ☐ Относящийся к логическому выводу. infix notation инфиксная запись ☐ Способ записи (арифметических) выражений, при котором знак бинарной операции записывается между операндами. Ср. postfix notation, prefix notation infix operator инфиксная операция ☐ Бинарная операция, энак которой записывается между операндами (например, + в A + В). Ср. postfix operator, prefix operator
inference (логический) вывод ☐ Последовательность правил и фактов, использованных системой логического вывода для достижения некоторого заключения. inference engine механизм вывода ☐ В экспертных системах — алгоритм применения правил к фактам и реализующие его программные средства; проблемно-независимая часть экспертной системы. inference method стратегия вывода ☐ Общий способ применения правил и фактов при выводе. См. тж. backward-chaining, forward-chaining, nonmonotonic reasoning inference net сеть вывода ☐ Множество всех возможных це почек вы вода. inference rule правило вывода inferential дедуктивный ☐ Относящийся к логическому выводу. infix notation инфиксная запись ☐ Способ записи (арифметических) выражений, при котором знак бинарной операции записывается между операндами. Ср. postfix notation, prefix notation infix operator инфиксная операция ☐ Бинарная операция, энак которой записывается между операндами (например, — в

index file индексный файл, индекс 🛘 Файл, содержащий

INITIAL

в европейских странах и в большей степени относится к теорети-

ческой дисциплине. См. тж. computer science

Information информация 🔘 1. Сведения, неизвестные до их получения. 2. Значение, приписанное данным. 3. Данные. См. тэж. data (accounting information, housekeeping information, state information)

information bit информационный разряд

information character информационный символ, текстовый символ 🔲 Символ сообщения, являющийся частью его содержания, в отличие от управляющего символа или разделителя.

information hiding сокрытие информации. См. тж. abstrac-

tion, encapsulation

information management system 1. информационная система 2. система управления базами данных. См. data-base management system

information message информационное сообщение (в отличие

от служебного или управляющего сообщения)

information retrieval system информационно-поисковая система information system информационная система

Вычислительная система, обеспечивающая доступ пользователей и программ к общей информации.

Information technology информационная техника

Технические средства обработки, хранения и передачи информации,

их применение и создание.

information theory теория информации

Математическая дисциплина, изучающая количественные свойства информации. infrared keyboard инфракрасная клавиатура

Клавиатура,

конструктивно оформленная в виде отдельного устройства и свя-

занная с ЭВМ с помощью инфракрасного излучателя,

inheritance hierarchy иерархия наследования

В представлении знаний - иерархическая организация единиц представления, при которой при отсутствии информации о некотором свойстве видового понятия или экземпляра используется описание этого свойства для родового понятия.

inherited error унаследованная ошибка 🗆 Ошибка, вызванная неточностью исходных данных или ранее выполненных операций.

inhibit запрещать, блокировать

in-house line частная линия связи, подключённая к сети обшего пользования

in-house software программное обеспечение для внутреннего

in-house training подготовка специалистов собственными

средствами

initialization инициализация 🗆 1. Присваивание начальных значений переменным программы. 2. Разметка диска и запись на него управляющей информации.

initialize инициализировать. См. тж. Initialization initializer инициализатор

Выражение, описывающее начальные значения переменной или переменных.

Initial program load начальная загрузка. См. bootstrap initial program loader начальный загрузчик, программа начальной загрузки. См. тж. bootstrap

initial value начальное значение

INKING

on-line

CM. built-in check

ализующих её команд.

вместо её вызова.

и язык параллельного программирования Осса m.
inner loop внутрений цикл in-out parameter изменяемый параметр
In parameter входной параметр
input 1. ввод (данных) 2. входные данные; исходные данные
з. вводное устроиство, устроиство ввода 4. входнои сигнал в.
3. вводное устройство, устройство ввода 4. входной сигнал 5. вводить (данные) □ 1. Считывать данные с внешнего устройства и записывать их в оперативную память. 2. Задавать данные про-
и записывать их в оперативную память. 2. Задавать данные про-
грамме с помощью вводного устройства. (data input, keyboard
input, program input, speach input, standard input, unsolicited
input)
input area буфер ввода
input-bound task задача, скорость выполнения которой orpa-
ничена скоростью ввода данных
input data исходные данные; вводимые данные
input device вводное устройство, устройство ввода
input file входной файл, файл исходных данных
input language входной язын. См. тж. source language
input-output ввод-вывод, обмен 🗆 Операции пересылки
данных между оперативной памятью и внешними устройствами.
Термин «ввод-вывод» предпочтителен, когда подразумевается
преобразование представления данных или когда речь идёт об
исходных данных и результатах; термин «обмен» относится ско-
рее к перемещению данных внутри вычислительной системы и
без преобразования. (buffered input-output, unformatted input-
output)
input-output channel канал ввода-вывода Специализиро-
ванный процессор, обеспечнвающий пересылку данных между
основной памятью и внешними устройствами.
input-output controller контроллер ввода-вывода, контроллер
внешнего устройства. См. peripheral controller
input-output specification спецификации входных и выходных
параметров, описание входных и выходных параметров. См. тж.
functional specification
input primitive входной приметив 🗆 Злементарная порция
данных, получаемая с вводного устройства.

inking рисование D В машинной графике — ввод линии с

in-line 1. встроенный, включаемый 2. подключённый. См.

in-line check встроенный контроль, встроенная проверка.

in-line code машинные команды П О генерируемых транслятором командах, выполняющих некоторое действие без обраще-

in-line subroutine подставляемая подпрограмма, открытая подпрограмма Подпрограмма, обращение к которой заменяется при трансляции её телом, т. е. последовательностью ре-

in-line subroutine expansion подстановка тела подпрограммы

INMOS П Английская фирма, занимающаяся разработкой новой архитектуры ЭВМ. Ею разработан транспьютер

помощью устройства ввода координат.

ink-jet printer устройство струйной печати

ния к подпрограмме исполняющей системы.

input queue очередь заданий. См. Job queue input stream входной поток П Последовательность операторов управления заданиями и входных данных для заданий.

input unit вводное устройство, устройство ввода

insert вставлять insertion вставка

insert mode режим вставки, раздвигающий режим \square В экранных редакторах — режим, при котором вводимая с клавиатуры литера вставляется перед литерой, указываемой курсором. Ср. overtype mode

install 1. устанавливать, настраивать

и состав программной системы для работы на конкретной вычислительной машине. 2. устанавливать, включать

Делать задачу доступной для использования в данной операционной
среде. 3. устанавливать, монтировать (сменный носитель на
енешнее запоминающее устройство) 4. устанавливать; налаживать (вычислительную систему)

Installation 1. установка, настройка. См. тж. instal! 2. вы-

числительная система, ЭВМ. См. computer system

installation and checkout phase опытная эксплуатация

installed task инсталлированная задача, включённая задача Вадача, информация о параметрах и расположении загрузочного модуля которой занесена в таблицы операционной системы. Вызов инсталлированной задачи не требует поиска в каталогах.

instance экземпляр (объекта некоторого типа).

instantiate создавать экземпляр (объекта некоторого типа) instantiation 1. экземпляр, реализация (некоторого абстрактного описания); конкретизация 2. создание экземпляра (объек-

та некоторого типа)

instruction команда; оператор П Элементарная единица программы (обычно на языке машины или ассемблере). (blank instruction, branch instruction, breakpoint instruction, built-in macro instruction, byte instruction, computer-aided instruction, computer-assisted instruction, computer-managed instruction, conditional branch instruction, conditional jump instruction, decision instruction, discrimination instruction, do-nothing instruction, double-address instruction, double-word instruction, dummy instruction, entry instruction, executive instruction, floating-point instruction, halt instruction, illegal instruction, jump instruction, machine instruction, macro instruction, memory-to-memory instruction, micro instruction, multiaddress instruction, no-op instruction. one-address instruction, priviledged instruction, program-control instruction, pseudo instruction, register-to-register instruction, register-to-storage instruction, repetition instruction, reserved instruction, restartable instruction, return instruction, single-address instruction, skip instruction, stop instruction, storage-to-register instruction, storage-to-storage instruction, test-and-set instruction, three-plus-one address instruction, transfer instruction, trap instruction, unconditional jump instruction, word instruction, zero-address instruction)

instruction address адрес команды

Instruction code система команд. См. Instruction set Instruction counter счётчик команд. См. program counter Instruction decoder дешифратор команд \square Элемент централь-

INSTRUCTION.

команды.

занимаемых командой.

соответствующие коду операции.

'или мнемоническое обозначение операции.

Instruction set система команд

Совокупность выполняемых вычислительной машиной операций и правила их кодирования в программе. Instruction stream поток команд Последовательность команд, получаемых процессором из памяти. Instruction time время выполнения (машинной) команды Inswap подкачивать, загружать. См. swap in INT cm. 1. integer 2. interrupt integer целое (число) (based integer, short integer, signed integer, unsigned integer) Integer programming дискретное программирование: целочисленное программирование 🛛 Раздел математики, занимающийся задачами целочисленной оптимизации. integer-valued целочисленный П Принимающий только целые значения. integer variable целая переменная 🖸 Переменная, принимающая только целочисленные значения, integral 1. интеграл 2. целочисленный 3. встроенный integral boundary целочисленная граница Integral type целочисленный тип 🗆 Тип данных для представления целых чисел; в одном языке программирования может быть несколько целочисленных типов, различающихся диапазоном представимых чисел. integrand интегрируемое, интегрируемая функция; подынтегральное выражение integrate 1. интегрировать, объединять в систему 2. интегрировать, вычислять интеграл integrated circuit интегральная схема, ИС integrated data base интегрированная база данных 🛛 База данных, объединяющая несколько логических баз данных. integrated environment интегрированная среда 🛛 Система программных средств, включающая все необходимые пользователю средства и обеспечивающая единообразное взаимодействие integrated modem встроенный модем integrated package интегрированный пакет. См. тж. integrat-

ного процессора, определяющий действия или микропрограмму,

instruction field поле команды, поле кола операции 🗗 Часть команды (машинной или на языке ассемблера), содержащай код

instruction format формат команды П 1. Количество разрядов, представляющих машинную команду, и их разделение на код операции, адреса операндов. 2. Число адресов машинной

instruction length длина команды 🚨 Числе байтов или слов,

instruction mix смесь воманд Программа, используемая для определения быстродействия процессора или вычистительной системы и содержащая команды различных типов в пропорции, соответствующей их применению в реальных программах, instruction register регистр команды Прегистр процессора,

содержащий исполняемую в данный момент команду.

ed system

Integrated software интегрированный пакет; интегрированная

система. См. integrated system

integrated system интегрированная система; интегрированмый пакет С Прикладная система, обеспечивающая различные
информационные и вычислительные потребъести пользователя
и полдерживающая единый способ взаимедействия пользователя
и полдерживающая единый способ представления данных; «пакет» иногда предполагает менее тесную связь между компонентами, чем «система». Стандартные возможности интегрированныхсистем на ПЭВМ включают подготовкуте кстов,
работу с в лектронными таблицами, отображение
и печать данных в графическом представлении, простую базу
панных и средства связи через модем.

integration 1. интеграция, объединение в систему; компоновка

2. интегрирование

Integrity целостность, сохранность. См. тж. data integrity Intel Corporation □ Американская фирма, разрабатывающая и производящая полупроводниковые приборы. В фирме Intel были разработаны первые микропроцессоры (Intel 4004 и Intel 8008), использовавшиеся в калькуляторах; микропроцессор Intel 8080, используемый во многих 8-разрядных микропроцессор Intel 8048 для использования в контроллерах внешних устройств; микропроцессор Intel 8086, на котором основаны практически все 16-разрядные микроЭВМ, и его модификации Intel 8088, Intel 80286; 32-разрядные микропроцессоры Intel 80386 (iAPX-386) и iAPX-432.

intelligence 1. интеллект. См. artificial intelligence 2. «интеллект» Программы, управляющие устройством. (artificial intelligence, distributed intelligence, machine intelligence)

intelligent интеллектуальный \square Предоставляющий большие возможности, чем другие устройства или программы того же

класса; использующий микропроцессор.

intelligent controller интеллектуальный контроллер

Контроллер, выполняющий, кроме непосредственного управления обменом, дополнительные функции: редактирование данных, контроль их правильности, обработку сложных команд.

intelligent copier
Копировальное устройство на базе лазерного печатающего устройства, обеспечивающее цифровую обработку коппруемого изображения (масштабирование, увеличение контрастности, выделение контуров, объединение изображений) и приём и передачу изображений по линиям связи.

intelligent data base интеллектуальная база данных
данных, в которой для ответа на запрос используются как непосредственно хранимые факты, так и факты, получаемые логическим выводом; база данных с языком запросов, близким к естественному языку.

intelligent terminal интеллектуальный терминал, «тяжёлый» терминал □ 1. Терминал с собственной памятью и микропроцессором, предоставляющий средства редактирования и преобразования данных независимо от работы ЭВМ, к которой он подключён. 2. МикроЭВМ или ПЭВМ, используемые в качестве терминала большой ЭВМ. Ср. dumb terminal

intensity cuing воздушная перспектива

В машинной гра-

INTENSITY

фике — изображение близких частей изображений более яркими цветами, а дальних — менее яркими.

intensity level уровень яркости

interactive интерактивный; диалоговый □ О системе, в которой пользователь задаёт программе команды во время её работы. Диалоговый режим обычно предполагает обмен текстовыми командами (запросами) и ответами (приглашениями); в интерактивном режиме могут использоваться более развитые средства и устройства взаимодействия.

interactive debugger диалоговый отладчик П Отладчик, позволяющий стлаживать программу в диалоге с ЭВМ. Большинство используемых отладчиков являются диалоговыми.

interactive environment 1. диалоговый режим 2. диалоговая

система

Interactive graphics интерактивная графика □ 1. Организация работы графической системы, при которой пользователь просматривает и модифицирует изображение на экране дисплея, вадавая команды с помощью клавиатуры и устройства у к а зами 2. Область программирования, связанная с разработкой систем интерактивной графики.

interactive mode интерактивный режим; диалоговый режим.

CM. moc. interactive

interactive processing дналоговая обработка

interactive system интерактивная система; диалоговая система. См. тж. interactive

interactive utility интерактивная сервисная программа; диадоговая сервисная программа

interblock gap межблочный промежуток. См. block gap intercomputer communication межмашинная связь

interface 1. интерфейс, стык □ Совокупность средств и правил, обеспечивающих логическое или физическое взаимодействие устройств и/или программ вычислительной системы. Физический интерфейс определяет тип стыка, уровни сигналов, импеданс, синхронизацию и другие параметры канала связи; программный интерфейс определяет совокупность допустимых процедур или операций и их параметров, список общих переменных, областей памяти или других объектов. 2. взаимодействие 3. устройство сопряжения, УСО, интерфейс (back-end interface, closely-coupled interface, front-end interface, graphic interface, IEEE 488 interface, loosely-coupled interface, man-machine interface, natural-language interface, parallel interface, physical interface, RS-232C interface, serial interface, transparent interface, user interface interface board интерфейсная плата. См. тж. interface device

interface computer интерфенсная плата. См. тж. Interface device interface computer интерфенсная ЭВМ □ ЭВМ (обычно мини-или микроЭВМ), используемая в качестве устройства

сопряжения.

interface device устройство сопряжения, УСО, интерфейс □ Устройство, обеспечивающее сопряжение ЭВМ с внешним устройством, сетью или другой ЭВМ.

interface module интерфейсный модуль, описание интерфейса,

Cu. interface specification

interface specification описание интерфейса, интерфейсный модуль ☐ Декларативная часть модуля программы, содеражащая информацию, веобходимую другим модулям для взаимо-

ний. Ср. implementation specification

interface testing проверка интерфейсов Li Проверка правиль-
ности взаимодействия компонентов программной системы.
Interlisp 🗆 Диалент языка Лиси, разработанный в Хегох
PARC.
interlock (взаимная) блохировка 🛘 Программные или аппа-
ратные средства синкронизации процессов, обеспечивающие
непрерывное выполнение критических секций.
intermediate language промежуточный язык 🛛 Язык, на
который переводится программа первым проходом транслятора
и с которого производится трансляция следующим проходом.
В многоязыковой системе программирования несколько входных
ы мистоловический программирования несколько входных
языков могут транслироваться на общий промежуточный язык.
intermittent error нерегулярная ошибка, неповторяющаяся
ошибка
intermodular reference межмодульная ссылка, внешняя ссыл-
жа 🛘 Использование в одном модуле имени, определённого
в другом. Ср. internal reference
intermodule optimization межмодульная оптимизация
Оптимизация программы с учётом межмодульных связей, в
Оптимизация программы с учетом межмодульных связеи, в
частности, удаление невызываемых процедур, подстановка тела
процедуры вместо её вызова, упрощение вызовов процедур.
internal file внутренний файл 🛘 В языке Паскаль — пере-
менная типа файл, не связанная с файлом операционной системы.
Cp. external file
internal fragmentation внутренняя фрагментация [] Фраг-
ментация, возникающая в системах распределения памяти,
выделяющих блоки с длиной, кратной некоторой константе; при
этом в большинстве случаев выделяется блок большей длины, чем
запрошено, и часть выделенного блока не используется.
internal interrupt внутреннее прерывание 🗆 Прерывание,
вызванное командой прерывания или ошибкой при выполнении
команды. Ср. external interrupt
internal memory 1. собственная память Оперативная память
внешнего устройства. 2. оперативная память. См. main memory
internal name внутреннее имя [] 1. Имя, доступное только
internal name shyrpennee max C 1. Max, goodynnoe tombro
внутри модуля, в котором оно определено. 2. Имя, используемое
внутри модуля для именования некоторого внешнего объекта.
internal performance быстродействие процессора 🛛 Изме-
ряется числом команд в секунду или тактовой частотой.
internal reference внутренняя ссылка Использование
объекта, определённого в том же модуле. Ср. intermodular ref-
crence
Internal representation внутреннее представление Пред-
ставление данных в памяти ЭВМ в форме, удобной для хранения
и обработки. Ср. external representation
internals внутренняя организация (программной системы)
internal schema внутренняя схема 🗋 Описание физической
структуры базы данных, в том числе формата хранения записей,

методов доступа и распределения по внешним устройствам.
Internal sort внутренняя сортировка

Сортировка, выпол-

няемая в оперативной памяти. Ср. external sort

действия с ним. В языке Ада описание интерфейса называется спецификацией пакета, в языке Модула-2 — модулем определе-

INTERNAL

Internal specification описание реализации () Описание внутренней структуры программы и способа её работы. См. тж. specification

Infernal timer встроенный таймер

Infernational Business Machines Corporation (IBM) ИБМ ГЛ Американская корпорация, разработчик и изготовитель ЭВМ, влешних устройств и программного обеспечения. Основной продукт IBM — ЭВМ серий IBM/360 и IBM/370. IBM выпускает такжесерию ПЭВМ, несколько серий миняЭВМ для конторского применения (IBM-₹3хх), высокопроизводительные ЭВМ серии IBM-3081, 3082, 3083, 3084 с быстродействием до 26 млн. операций в секунду и ЭВМ серии Sierra (IBM-3090) с быстродействием до 52 млн. скалярных и 150 млн. векториых операций в секунду.

internet protocol межсетевой прогокол, протокол межсетевого взаимолействия

internetting межсетевое взаимодействие. См. internetworking internetworking межсетевое взаимодействие П Связь и взаимодействие между узлами различных вычислительных сетей.

interpretation интерпретация, выполнение в режиме интерпретации (antecedent interpretation, belief-invoked interpretation, consequent interpretation, goal-invoked interpretation) interpreter интерпретатор Программа (иногда аппаратное

interpreter интерпретатор Программа (иногда аппаратное средство), анализирующая команды или онераторы программы и немедленно выполняющая их. Ср. compiler (command interpreter, embedded interpreter)

interpretive execution интерпретация, выполнение в режиме

интерпретации. См. тж. interpreter

interpretive language интерпретируемый язык \square Язык программирования, приспособленный для выполнения программ в режиме интерпретации. См. тж. interpreter

interpretive mode режим интерпретации. См. тж. inter-

preter

interprocess communication взаимодействие процессов С Средства языка программирования или операционной системы, обеспечивающие порождение и синхронизацию процессов и передачу данных между ними.

interquartile range вероятное отклонение ☐ Характеристика разброса случайной величины, равная длине отрезка оси X, на концах которого характеристическая функция принимает значения 0,25 и 0,75. См. тж. standard deviation, variance

ния 0,25 и 0,75. См. $m\infty$, standard deviation, variance interrogation onpoc. См. polling

Interrupt 1. прерывание ☐ Прекращение выполнения текущей команды или текущей последовательности команд для обработки некоторого события; событне может быть вызвано командой или сигналом от внешнего устройства. Прерывание позволяет обрать возникшее событие специальной программой и вернуться к прерванной программе. 2. прерывать. См. тж. interrupt vector (armed interrupt, clock interrupt, disabled interrupt, disarmed interrupt, enabled interrupt, error interrupt, external interrupt, hardware interrupt, internal interrupt, maskable interrupt, page fault interrupt, peripheral interrupt, processor interrupt, software interrupt, supervisor-call interrupt, system-call



interrupt, system interrupt, timer interrupt, unmasked interrupt.

virtual storage interrunt)

interrupt-driven управляемый прерываниями, по прерываиням П О системе обработки асинхронных событий, компоненты которой запускаются и останавливаются с помещью прерываний.

interrupi eveni событие, вызывающее прерывание

interrupt handler программа обработки прерывания, обработчик прерывания. См. тж. interrupt vector

interrupt 1/O ввод-вывод по прерываниям, обмен по прерыва-

виям. См. тж. interrupt-driven

interrupt mask маска прерываний П Регистр, каждый разряд которого соответствует определённому типу прерывания; прерывание обслуживается или игнорируется в зависимости от значения соответствующего разряда маски прерываний.

interrupt priority приоритет прерывания П Число, связанное с прерыванием данного типа; при одновременном поступлений нескольких прерываний обслуживается прерывание с большим

приоритетом.

interrupt service routine программа обработки прерывания,

обработчик прерывания. См. тж. interrupt vector

interrupt software 1. программа обработки прерывания, обработчик прерывания 2. программа, работающая по прерываниям interrupt trap 1. прерывание 2. обработка прерывания

interrupt vector вектор прерывания

Одна или несколько ячеек памяти, содержащие адрес программы обработки прерывания и, возможно, слово состояния процессорыя, устанавливаемое при обращении к этой программе; адрес вектора прерывання определяется по номеру прерывания; для обработки прерывания состояние процессора сохраняется на стеке, и в регистры процессора загружается информация из вектора прерывания.

intersection 1. пересечение 🛘 1. Операция над множествами: пересечению множеств А и В принадлежат те и только те элементы, которые входят и в А, и в В. 2. Операция реляционной алгебры над отношениями с одинаковым набором атрибутов; пересечение отношений А и В состоит из кортежей, входящих и в А, и в В. 2. конъюнкция, логическое умножение. См. AND

intersegment link межсегментная связь

intersegment reference межсегментная ссылка. См. тж. intermodular reference

intertask communication межзадачное взаимодействие Средства языка программирования или операционной системы, обеспечивающие запуск и синхронизацию задач и передачу данных между задачами.

intrinsic встроенный, предопределённый. См. built-in

intrinsic call обращение к встроенной процедуре

intrinsic command резидентная команда 🛘 Команда диа• логового монитора, выполняемая им самостоятельно. Cp. transient command

Intrinsic function встроенная функция, предопределённая функция

intruder «элоумышленник» Пользователь или программа. пытающиеся получить несанкционированный доступ к данным.

INVALID

invalid недопустимый, ошибочный invariant инвариант П Логическое выражение, сохраняющее истинность на некотором участке программы; инвариант цикла - условие, выполняющееся при завершении каждого шага цикла: инвариант модуля — условие, выполняющееся до и после выполнения любой процедуры модуля.

inverse image прообраз

inverse matrix обратная матрица

Квадратная матрица В. которая при умноженин на данную квадратную матрицу А даёт единичную матрицу.

inversion 1. отрицание 2. инверсия-

Inverted file инвертированный файл 🛘 Файл, снабжённый индексами по вторичным ключам. См. тж. fully inverted file

inverted list инвертированный список, индекс. См. тэк. index Invocation вызов (процедуры, процесса)

invoke вызывать, активизировать (процедуру, процесс)

I/O cm. input-output

1/O bound task задача, скорость выполнения которой ограничена скоростью работы устройств ввода-вывода

loc cm. input-output controller

I/O conversion 1. формат ввода-вывода

Описание преобразования данных из текстового представления во внутреннее при вводе и из внутреннего - при выводе. 2. преобразование представления данных при вводе-выводе

iocs (i/o control system) система ввода-вывода, система управ-

ления вводом-выводом

I/O limited program программа, скорость работы которой ограничена скоростью работы устройств ввода-вывода

1/O list список ввода-вывода

Список переменных в опера-

торе ввода-вывода. I/O port порт ввода-вывода. См. тж. port

IPL c.m. initial program loader

irrelevant неподходящий, несоответствующий

IS-A «является экземпляром» 🛛 В представлении знаний отношение между конкретным объектом и понятием, экзем пляром которого он является. См. тж. abstract semantic network

ISAM c.m. indexed sequential access method

ISN (Internal System Number) идентификатор объекта См. тж. entity identifier

ISO (International Standards Organization) Международная

организация по стандартизации, ИСО

ISO code код ISO 🗆 Европейский эквивалент кода ASCII. Isolated word выбранное слово

Слово, найденное при обращении к ассоциативной памяти.

isomorphism изоморфизм

Взаимнооднозначное отобра-

жение.

IT cm. information technology

item элемент данных. См. data item

item size размер элемента данных (в битах, байтах или uudoax)

item value значение элемента данных

iterate выполнять итерацию; повторять; выполнять цикл

iteration 1. итерация 🛘 Повторение преобразования, приближающего к решению. 2. шаг цикла. См. тж. loop iteration body тело цикла. См. loop body

Iteration statement оператор цикла

iterative process итерационный процесс. См. Iteration

iterator итератор 🛘 Управляющая конструкц н я языка программирования для задания последовательности

значений параметра цикла.

Iverson notation нотация Айверсона

Компактный способ записи математических выражений, лежащий в основе языка АПЛ.

jagging неровность, ступенчатость 🗆 В растровой графике 🛶 искажение линий вследствие большого размера элементов растра. јат замятне (бумаги в печатающем устройстве, перфокарты

перфосчитывателе, магнитной ленты в лентопротяжном ucmpoŭemse)

JCL (Job Control Language) 🗆 Название языка управления задания в операционных системах ЭВМ серий ІВМ/360, ІВМ/370.

JMP cm. jump

lob задание 🗆 Совокупность программ и их данных, обрабатываемая операционной системой как единое целое. См. тж. task (active job, background job, batch job, pending job, remote iob)

job batch пакет заданий

job class класс задания 🖸 Код, указывающий параметры обслуживания задания системой управления заданиями: приоритет, время выполнения, объём используемой памяти.

job control управление заданиями 🛘 Распределение ресурсов

между заданиями, их загрузка и обеспечение данными.

jeb control language язык управления заданнями. См. тж.

command language, JCL

iob control statement предложение языка управления зада-HMRHS

job deck пакет заданий (на перфокартах)

job definition описание задания Последовательность операторов языка управления заданиями, описывающая задание и его параметры.

job description описание задания. См. job definition

job file файл задания 🛘 Файл, содержащий описание готового к выполнению задания.

job input stream входной поток. См. input stream

Job library библиотека задания 🛘 В языке управления заданиями JCL — набор данных, сформированный из используемых заданием библиотек; в котором находятся загрузочные модули для выполнения шагов задания.

job management управление заданиями. См. job control іоб тіх загрузка, смесь задач 🛘 Совокупность задач, выполняемых в некоторый момент времени.

iob-oriented terminal проблемно-ориентированный терминал, специализированный терминал job output stream выходной поток. См. тж. output stream job priority приоритет задания job processing обработка задания, выполнение задания job queue очередь заданий 🔲 Список введённых заданий, выполнение которых не начато. Job scheduler планировщик задачий 🛛 В OS/360 -- часть управляющей программы, анализирующая предложения языка JCL во входном потоке, устанавливающая порядок обработки менный и управляющими хи принен и йинадав job stacking формирование очереди заданий; формирование пакета заданий. JOB statement предложение "JOB" 🛘 Предложение языка управления заданиями JCL, задающее начало задания и указывающее имя, учётный номер, класс и приоритет задания. job step шаг задания 🔲 Выполнение одной программы в рамках задания. job stream поток заданий; входной готок join соединение 🛘 Операция реляционной алгебры, позволяющая сравнить значения двух атрибутов (столбцов) разных отношений (таблиц) и построить отношение из строк соединяемых отношений, для которых сравнение успешно. journal журнал 🛘 Структура данных (файл или часть базы данных), в которую заносится информация об изменениях, производимых над файлом, базой данных или текстом; по журналу можно восстановить предыдущее состояние данных или воспроизвести выполненные изменения. В некоторых системах управления базами данных оперативные изменения заносятся только в журнал и переносятся в основную базу отдельной опеpaunen. (after-look journal, before-look journal) journal file журнал, журнальный файл. См. journal journalizing журнализация 🛘 Запись информации об операциях в журнал. См. journal joystick «джойстик», координатная ручка 🛛 Устройство ввода координат в виде наклоняющегося рычажка. Применяется, в основном, для компьютерных игр. jump 1. переход, передача управления. 2. переходить, выполнять переход, передавать управление (conditional jump, unconditional jump) jump instruction команда перехода, команда передачи управэления јитр table таблица переходов, переключатель. См. тж. switch' justification выравнивание, выключка строк

Размещение текста так, что все строки (кроме первых строк абзацев) имеют одинаковую длину и начинаются на одном уровне.

Justify выравнивать. См. justification (left-justified, right-

job пате ния задания □ В языке управления заданиями JCL — ния, приписываемое заданию предложением «JOB».

justified)

K

KAPSE (Kernel Ada Programming Support Environment) ядро среды программирования на Аде П Совокупность программиых средств, обеспечивающая стандартный машинно-независимый интерфейс остальных компонент APSE с операционной системей и аппаратурой конкретной ЭВМ. См. тж. APSE.

Karnaugh map карта Карно П Способ графического представления логических выражений в виде прямоугольной таблицы.

Kb cm. Kbit; Kbyte KBD cm. keyboard

Kblt килобит, Кбит (1024 бита)

Круте килобайт, Кбайт (1024 байта)

kernel ядро СІ Внутренняя резидентная часть операционной системы, управляющая процессами операционной системы и рас-

пределяющая дли них физические ресурсы.

kernel mode привилегированный режим, режим ядра (операционной системы) П Режим работы процессора, в котором разрешено выполнение всех привилегированных команд.

kernel operation операция ядра 🗆 Операция ядра операци-

онной системы.

key 1. илюч □ Простой или составной элемент данных (поле пли группа полей), однозначно идентифицирующий запись или указывающий её местоположение. В реляционной модели данных — совокупность атрибутов, набор значений которых однозначно идентифицирует кортеж этого отношения. 2. клавиша (клавиатуры) 3. ключ □ Параметр шифрования, определяющий один из возможных вариантов шифра; для дешифрации необходимо знать алгоритм шифра и ключ. (auxiliary key, break key, candidate, key cursor control keys, data-base key, editing key, encryption key, escape key, external key, foreign key, function key, major key, memory key, pass key, primary key, programmed key, return key, search key, secondary key, sequencing key, shift key, shift lock key, soft key, sorting key, storage key, tabulator key, user-defined key, write key)

keyboard клавнатура (ASCII keyboard, AZERTY keyboard, blind keyboard, chord keyboard, Dvorak keyboard, infrared keyboard, QWERTY keyboard, sculptured keyboard, soft keyboard, tactile keyboard, typamatic keyboard, typewriter keyboard,

board)

keyboard input 1. ввод (данных) с клавнатуры 2. данные, введённые с клавнатуры

key click щелчок при нажатии клавиши (обеспечивающий

слуховую обратную связь)

keyed access доступ по ключу, ключевой доступ □ Способ доступа, при котором для обращения к записи файла указывается её ключ.

keyed sequential access method (KSAM) последовательный метод доступа с ключами П Общее название метода доступа, позволяющего обращаться к записям файла как последовательно, так и по ключу.

ввода специальных символов; может быть частью большой кла-
виатуры или независимым устройством.
key sorting сортировка по ключу 🗆 Сортировка записей с
упорядочением по значению указанного поля или группы полей.
keystroke нажатне клавиши
keyword ключевое слово 🛘 1. Зарезервированное слово языка
программирования или другого искусственного языка, по кото-
рому языковой процессор распознает синтаксическую конструк-
цию. 2. Слово, отражающее содержание текста. 3. При вызове
процедуры или макрокоманды — слово или символ, идентифи-
цирующие ключевой параметр
keyword parameter ключевой параметр 🛭 Параметр, значе-
ние которого задаётся с помощью ключевого слова. Ср. positional
parameter
kill уничтожать; удалять (о процессе, сообщении или части
текста)
kilobit килобит, Кбит (1024 бита)
kilobyte килобайт, Кбайт (1024 байта)
KISS-principle (keep it simple, stupid) KISS-принцип [
Принцип, запрещающий использование более сложных средств, чем необходимо. См. тж. Оссат гагог
kit набор; комплект (distribution kit, upgrade kit)
kludge Вариантная запись, используемая для обхода сис-
темы контроля типов.
knowledge acquisition сбор знаний; построение базы знаний
При построении экспертной системы или базы
знани — получение информации о предметнои области от
знаний — получение информации о предметной области от специалистов и выражение её на языке представления
знании — получение информации о предметнои области от специалистов и выражение её на языке представления знаний.
специалистов и выражение её на языке представления
специалистов и выражение её на языке представления знаний.
специалистов и выражение её на языке представления з наний. кпоwledge base база знаний □ Совокупность правил и фактов, описывающая предметную область и вместе с механизмом вывода позволяющая отвечать на вопросы об этой предметной области,
специалистов и выражение её на языке представления з наний. кпоwledge base база знаний □ Совокупность правил и фактов, описывающая предметную область и вместе с механизмом вывода позволяющая отвечать на вопросы об этой предметной области, ответ на которые в явном виде не присутствует в базе. См. тж.
специалистов и выражение её на языке представления з наний. к nowledge base база знаний □ Совокупность правил и фактов, описывающая предметную область и вместе с механизмом вывода позволяющая отвечать на вопросы об этой предметной области, ответ на которые в явном виде не присутствует в базе. См. тж. expert system, knowledge representation
специалистов и выражение её на языке представления з наний. кноwledge base база знаний □ Совокупность правил и фактов, описывающая предметную область и вместе с механизмом вывода позволяющая отвечать на вопросы об этой предметной области, ответ на которые в явном виде не присутствует в базе. См. тж. expert system, knowledge representation knowledge-based интеллектуальный; использующий средства
специалистов и выражение её на языке представления з наний. кnowledge base база знаний □ Совокупность правил и фактов, описывающая предметную область и вместе с механизмом вывода позволяющая отвечать на вопросы об этой предметной области, ответ на которые в явном виде не присутствует в базе. См. тж. expert system, knowledge representation knowledge-based интеллектуальный; использующий средства или методы искусственного интеллекта
специалистов и выражение её на языке представления з наний. кноwledge base база знаний □ Совокупность правил и фактов, описывающая предметную область и вместе с механизмом вывода позволяющая отвечать на вопросы об этой предметной области, ответ на которые в явном виде не присутствует в базе. См. тж. expert system, knowledge representation knowledge-based интеллектуальный; использующий средства или методы искусственного интеллекта knowledge engineer инженер знаний □ Специалист по ис-
специалистов и выражение её на языке представления з наний. кноwledge base база знаний □ Совокупность правил и фактов, описывающая предметную область и вместе с механизмом вывода позволяющая отвечать на вопросы об этой предметной области, ответ на которые в явном виде не присутствует в базе. См. тж. expert system, knowledge representation knowledge-based интеллектуальный, использующий средства или методы искусственного интеллекта knowledge engineer инженер знаний □ Специалист по истусственному интеллекту, закимающийся построением конкрет-
специалистов и выражение её на языке представления з наний. кпоwledge base база знаний □ Совокупность правил и фактов, описывающая предметную область и вместе с механизмом вывода позволяющая отвечать на вопросы об этой предметной области, ответ на которые в явном виде не присутствует в базе. См. тж. expert system, knowledge representation knowledge-based интеллектуальный; использующий средства или методы искусственного интеллекта кnowledge engineer инженер знаний □ Специалист по истусственному интеллекту, занимающийся построением конкретной экспертной системы или базы знаний.
специалистов и выражение её на языке представления з наний. кпоwledge base база знаний □ Совокупность правил и фактов, описывающая предметную область и вместе с механизмом вывода позволяющая отвечать на вопросы об этой предметной области, ответ на которые в явном виде не присутствует в базе. См. тж. expert system, knowledge representation knowledge-based интеллектуальный; использующий средства или методы искусственного интеллекта кnowledge engineer инженер знаний □ Специалист по истусственному интеллекту, закимающийся построением конкретной экспертной системы или базы знаний. кнowledge engineering разработка интеллектуального обеспе-
специалистов и выражение её на языке представления з наний. кпоwledge base база знаний □ Совокупность правил и фактов, описывающая предметную область и вместе с механизмом вывода позволяющая отвечать на вопросы об этой предметной области, ответ на которые в явном виде не присутствует в базе. См. тж. expert system, knowledge representation knowledge-based интеллектуальный; использующий средства или методы искусственного интеллекта кnowledge engineer инженер знаний □ Специалист по истусственному интеллекту, занимающийся построением конкретной экспертной системы или базы знаний.

искусственного интеллекта, заиммающийся средствами представления понятий, правил и фактов для построения баз знаний

KSAM Cm. keyed sequential access method

key field 1. поле ключа 2. ключевое поле См. ток. field

кеурай вспомогательная клавиатура, специализированная

key in печатать, вводить с клавиатуры

и экспертных систем.

Y

label 1. метка □ 1. Идентификатор или номер, приписанный оператору программы и используемый в других частях программы для обращения к этому оператору. 2. Файл или запись в начале тома (магнитной ленты или диска), содержащие служебную информацию: имя тома, формат, описание содержимого. Ср. mark 2. метка, маркировка 3. помечать (beginning-of-file label, beginning-of-volume label, entry label, external label, file label, tape label, trailer label, volume label)

label block 1. блок метки 🗆 Блок магнитного носителя, со-

держащий метку. 2. заголовок файла

labeled common помеченный общий блок. См. тж. common

block

label field поле метки \square Часть команды на языке ассемблера, представляющая метку команды.

label identifier метка, идентификатор метки

label variable переменная типа метка \square В языке ПЛ/І — переменная, значением которой является метка и которая может

использоваться в операторе перехода.

lambda calculus лямбда-исчисление П Математический формализм для представления и определения функций, оказавший существенное влияние на развитие языков функционального программирования, в частности, на развитие языка Лисп.

lament утверждение
Предложение программы на языке

Пролог. См. тж. Prolog

LAN см. local area network (baseband LAN, broadband LAN) landing zone зона посадки головок
Участок поверхности винчестерского диска, на который опускается головка при остановке диска.

landscape горизонтальный \square О расположении текста или изображения на бумаге, при котором горизонтальное направле-

нне совпадает с широкой стороной листа. Ср. portrait

language язык 🗆 Естественная или искусственная знаковая система для общения и передачи информации. (algorithmic language, applicative language, artificial language, assembly language, assignment-free language, block-structured language, command language, computer-dependent language, computer language, computer-oriented language, computer-sensitive language, context-free language, data-base language, datadefinition language, datastructure language, declarative data-description language, language, device media control language, extensible language, functional language, high-level language, host language, imperative language, input language, intermediate language, interpretative language, job control language, list-processing language, low-level machine language. machine-independent language, machine-oriented language, macro language, meta language, native-mode language, natural language, nonprocedural language, object language, object-oriented language, problem-oriented language, procedural language, procedure-oriented language, programming query language, register-transfer language, language, language, relational language, rule language, rule-oriented language, simulation language, single-assignment language, source

LANGUAGE

language, specification language, stratified language, stronglytyped language, subset language, target language, threaded language, typed language, unchecked language, unstratified language, untyped language)

language binding привязка к языку 🛘 Средства языка программирования, обеспечивающие взаимодействие программ со

стандартным пакетом. См. тж. host language

language construct конструкция языка 🛛 Синтаксическая структура для построения сложных операторов и выражений языка из более простых.

language converter конвертор 🛛 Программа, выполняющая трансляцию на язык того же уровня, что и входной язык (на-

пример, с языка ФОРТРАН на БЕИСИК).

language processor транслятор или интерпретатор 🛘 Программа, обрабатывающая (транслирующая или интерпретирую-

щая) программу на языке программирования.
__laptop computer портативная ЭВМ □ Персональная

ЭВМ с автономным питанием и весом не более 4-5 кг. Такие ПЭВМ обычно имеют клавнатуру, плоский дисплей на жидких кристаллах или плазменный дисплей, энергонезависимое ОЗУ, а также средства сопряжения с внешними устройствами; некоторые оснащены трех дюймовыми флоппи-дисками. Ср. portable computer

laser printer лазерный принтер, лазерное печатающее устройство П Матричное печатающее устройство, в котором изображения символов рисуются лазерным лучом и переносятся на бумагу методом ксерографии; имеет высокую разрешающую способность (120 точек на сантиметр) и скорость до 13 тыс. строк в

минуту.

last-in, first-out (LIFO) в магазинном порядке 🛛 Об алгоритмах обслуживания запросов или рассмотрения альтернатив в порядке, обратном порядку их поступления (последний поступивший обрабатывается первым).

latency время ожидания 🛘 Время, за которое заданный сек-

тор диска достигает головки чтения-записи.

lattice решётка 🛘 Множество, на котором задано отношение порядка такое, что для любых двух элементов А и В имеется минимальная верхняя грань и максимальная нижняя грань.

layer уровень 🛘 В иерархической системе — совокупность логически связанных средств или понятий, на которых основы-

вается следующий уровень.

layout 1. размещение; компоновка 2. формат layout character символ управления форматом

Ic см. lower-case

LCB cm. line control block

LCD display дисплей на жидких кристаллах

LE (less or equal) меньше или равно (операция сравнения)

leader 1. начальный участок, начало 2. заголовок 🖸 Данные, расположенные в начале последовательности.

leading blanks начальные пробелы 🔲 Пробелы в начале тек-

ста, не относящиеся к нему.

leading zeros начальные нули П Незначащие нули в начале записи числа.

leaf node лист 🗆 Вершина дерева, не имеющая дочерних

вершин.

leapirog test тест «чекарда» □ Программа, тестирующая память, пересылая себя на непосредственно соседний участок памяти и передавая управление созданной копии; таким образом проверяется вся память.

learning program самообучающаяся программа

icased circuit арендованный канал; выделенный канал

leased line арендованный канал; выделенный канал

least frequently used removal (LFU) удажение редко используемых В системе управления виртуальной памятью—алгоритм за мещения страниц (сегментов), при использовании которого откачиваются страницы, обращения к которым происходят наименее часто. Ср. least recently used removal

least recently used removal (LRU) удаление «стариков» В системах управления виртуальной памятью — алгоритм з а мещения страниц (сегментов), при использовании которого от качиваются страницы, к которым наиболее долго не было обращений. Ср. least frequently used removal

least-significant bit младший бит, младший (двоичный) разряд least-significant digit младший разряд 🛭 Самая левая цифра

записи числа.

least-squares method метод наименьших квадратов

ledger программа финансового учёта

left-justified выравненный по левому краю; выравненный

по левому полю

left-recursive grammar леворекурсивная грамматика \square Грамматика, содержащая правила вида $A \rightarrow Bs$, где A и B — нетерминальные символы, а s — последовательность (возможно пустая) терминальных и нетерминальных символов.

leg ветвь (программы)

legal допустимый

length длина

Число элементов (символов в строке, битов в слове, слов в блоке, блоков в файле, дорожке или магнитной ленте). (block length, instruction length, word length)

letter буква; символ; элемент алфавита

letter-quality printer высококачественное печатающее устройство
Матричное печатающее устройство, обеспечивающее качество печати, не уступающее качеству машинописного текста. См. тж. printing quality

Ісхете лексема

lexer c.m. lexical analyzer

lexical analyzer лексический анализатор. См. тж. lexical

lexical scan лексический анализ Первый этап трансляции, во время которого распознаются и заменяются внутренними кодами служебные слова языка, идентификаторы, литералы и знаки операций.

lexicographic order лексикографический порядок

LF (line feed) перевод строки П Управляющий символ, перемещающий текущую позицию вывода на одну строку винз. В коде ASCII представлен числом 10.

LFU cm. least frequently used removal

LIASON

ме. (default library, help library, job library, macro definition
library, macro library, object library, personal library, private
library, public library, resident library, run-time library, source
library, subroutine library)
library function библиотечная функция 🛘 Фуккция, про-
грамма вычисления которой имеется в библиотеке и может быть
присоединена компоновщиком к пользовательской программе.
library program библиотечная программа 🛘 Программа, ко-
торая может быть вызвана из библиотеки программ.
library subroutine библиотечная подпрограмма. См. тж. 11-
brary program Ilifetime время жизни Интервал выполнения программы,
в течение которого программный объект (например, переменная)
сохраняет своё значение.
LIFO c.w. last-in, first-out
LIFO processing магазинная обработка
LIFO queue стек, магазин. См. stack
light button световая кнопка 🗆 В машинной графике и инте-
рактивных системах — элемент изображения, выбор ко-
торого вызывает некоторое действие системы.
light gun световое перо. См. light pen
light pen световое перо П Светочувствительное устройство,
позволяющее выбрать точку экрана дисплея, указывая на неё.
Используется как устройство ввода координат и как у к а з к а.
limit граница; предел
limited ограниченный 🛛 О задаче или процессе, скорость
выполнения которых ограничена скоростью работы какой-либо
компоненты вычислительной системы.
limit-type search граничный поиск 🗆 Поиск, при котором
отбираются значения, лежащие в заданном диапазоне.
line 1. строка (программы, текста, экрана дисплея) 2. линия
(элемент изображения) 3. линия связи; проводник шины 4. се-
рия; семейство (code line, command line, dial line, help line, in-
house line, leased line, multidrop line, multipoint line, point-to-
point line, scan line, switched line)
linear-bounded automaton автомат с линейно ограниченной
памятью 🗆 Автомат (например, машина Тьюринга), которому для
распоэнавания последовательности длины N необходима память
объёмом не более kN, где k — число, не эависящее от входной
последовательности.
linear code линейный код 🗆 Код, дешифрация которого мо-
жет быть описана как линейное преобразование.

liason соединение П Потенциальная возможность установле-

Hbrarian 1. библиотекарь □ Программа для создания и реорганизации библиотек, добавления, исключения, замены и извлечения модулей библиотеки и для выдачи справочной информации

library библиотека □ Специальным образом организованный файл, содержащий элементы программы (процедуры, подпрограммы, макроопределения), которые доступны по имени и могут быть извлечены для присоединения и нексторой програм-

ния связи между двумя узлами сети передачи данных.

о ней. 2. библиотекарь проекта. См. project librarian

libr cm. 1. librarian 2. library

LINK linear program линейная программа Программа, не содержащая переходов. linear programming линейное программирование П Раздел математики, изучающий задачи оптимизации с ограничениями в виде системы липейных неравенств. linear search последовательный перебор line attribute атрибут линии 🗆 В машинной графике — тип (сплошная, прерывистая, пунктириая), ширина и цвет линии. line control block (LCB) блок управления каналом

Структура данных, содержащая параметры канала передачи данных (например, скорость, способ синхронизации) и информацию о его текущем состоянии. line editor редактор строк, строковый редактор 🛘 Текстовый редактор, выполняющий операции в соответствии с текстовыми командами над указанными в них строками. Cp. context editor, screen editor line feed перевод строки 🛛 1. Перемещение бумаги в печатающем устройстве на одну строку вверх. 2. Перемещение позиции вывода на одну строку вниз. line folding перенос строк

Автоматическая вставка символа перевода строки при приёме текстового сообщення длиной больше длины строки выводного устройства. line number номер строки line of code строка (текста) программы line printer устройство построчной печати, построчно-печатающее уствойство line protocol протокол линии связи 🗆 Протокол, регламентирующий формат кадра и его передачу по линиям связи. В архитектуре открытых систем соответствует протоколу канального уровня. line spacing интервал строк line switching коммутация каналов. См. circuit switching link 1. компоновать, связывать П Стронть загрузочный модуль из объектных модулей. 2. указатель, ссылка 3. указывать 4. линия связи; канал связи. 5. адрес возврата. См. return address linkable пригодный для компоновки, во входном формате компоновщика linkage компоновка, сборка. См. тж. link 1. linkage editor компоновинк. См. linker link edit компоновать, связывать. См. link 1. link editor компоновщик. См. linker

linked list список с использованием указателей 🗆 Спясок, в котором каждый элемент содержит указатель на следующий элемент или два указателя — на следующий и предыдущий.

linked subroutine 1. библиотечная подпрограмма; внешняя

подпрограмма 2. замкнутая подпрограмма

linker компоновщик 🗆 Программа, строящая загрузочный

модуль из объектных модулей.

link file файл связей 🔲 Файл, содержащий информацию для компоновщика об именах объектных модулей и библнотек, из которых стронтся загрузочный модуль, и другие параметры компоновки,

LINKING

linking loader компонующий загрузчик, динамический загрузчик Д Загрузчик, строящий задачу из объектных модулей непосредственно в памяти во время загрузки.

lips (logical inferences per second) логических выводов в секунду П Единица измерения скорости редукционных машин и машин с аппаратной поддержкой языков логического програм-

мирования.

Lisp Лисп [] Универсальный язык программирования, основанный на понятии списка; все объекты языка, как программы, так и данные, могут рассматриваться как списки. Другие особенности языка Лисп — диалоговый режим работы, сочетающий интерпретацию и трансляцию, функциональный стиль программирования.

Lisp machine Лисп-машина 🛛 ЭВМ, обеспечивающая аппа-

ратную интерпретацию программ на языке Лисп.

list 1. список
Упорядоченная последовательность произвольных элементов, в частности, других списков. 2. печатать, распечатывать 3. перечислять (argument list, argument-type list, association list, attribute-value list, chained list, export list, import list, inverted list, I/O list, linked list, multithreaded list, property list, push-down list, push-up list, threaded list, waiting list)

list device (логическое) устройство печати

Устройство, на которое выводятся результаты работы программы; устройство, связанное по умолчанию со стандартным выводом программы.

listen ждать сигнала; анализировать состояние линии связи

или шины

listing распечатка 🛘 Выходные результаты, представленные

в текстовом виде.

list processing обработка списков Программные или (редко) аппаратные средства обработки списочных структур данных, обеспечивающие динамическое распределение памяти со сборкой мусора и операции построения и анализа списков.

list-processing language язык обработки списков

list representation списочное представление, представление (данных) в виде списка

lit см. literal

literal литерал, буквальная константа

LL(k) grammar грамматика с ограниченным правым контек-

стом, LL(k)-грамматика

load 1. загружать (программу) □ Считывать и настраивать загрузочный модуль или сегмент перекрытий. 2. загружать (в регистр) □ Заноеить в регистр процессора данные из оперативной памяти. 3. загружать (в памятю) □ Считывать в оперативную память данные из внешней памяти. 4. загружать, заполнять (базу данных) □ Записывать в базу данных предназначенную для неё информацию. 5. устанавливать (магнитную ленту или диск на соответствующе устройство) 6. загрузка (оборудования, системы) □ Совокупность выполняемых работ.

loadable driver загружаемый драйвер, нерезидентный драйвер Прайвер, который не входит в тело операционной системы и должен быть загружен специальной комнадой. См. тож. device driver

loadable font загружаемый шрифт 🛘 Изображения литер

(обычно в виде растровых матриц), загружаемые программой в память печатающего устройства или знакогенератора дисплея.

loaded data base заполненная база данных 🛛 База данных,

в которую введены все необходимые дажные.
loader загрузчик П Программа (часть операционной системы или системы программирования), считывающая загрузочные модули в оперативную память, настранвающая и, возможно, запускающая их. (absolute loader, binary loader, bootstrap loader, initial program loader, linking loader, relocatable linking loader, relocatable loader, relocating loader)

loading factor коэффициент загрузки 🗓 В базах данных отношение объёма полезной информации к общему объёму за-

нимаемой физической памяти.

load тар карта (распределения) памяти 🗖 Выдаваемая к о мпоновщиком таблица, указывающая расположение и длины сегментов программы в памяти.

load module загрузочный модуль П Программа в виде, пригодном для загрузки и выполнения; содержит программу в ма-

шинном коде и информацию для настройки адресов.

load on call динамическая загрузка. См. dynamic program

loading

load point начало ленты, точка загрузки 🛘 Начало информационной части магнитной ленты, указываемое маркером начала ленты.

loc cm. location

local локальный 🔲 1. Об объекте программы — определённый и доступный только в текущем блоке (модуле, процедуре) программы. Ср. global 2. О методе — применяемый и ограниченному участку 3. Об устройстве — подключённый непосредственно к ЭВМ, в отличие от доступного по сети.

local area network (LAN) локальная (вычислительная) сеть, ЛВС П Коммуникационная система, поддерживающая в пределах одного здания или некоторой ограниченной территории один или несколько высокоскоростных каналов передачи цифровой информации, предоставляемых подключаемым устройствам для кратковременного монопольного использования.

local identifier локальный идентификатор, локальное имя. Ср.

global identifier

local mode автономный режим. См. off-line mode

local optimization локальная оптимизация

1. Оптимизация программы на уровне выбора машинных команд. 2. Нахождение локального минимума или максимума целевой функции. Ср. global optimization

local variable локальная переменная 🛘 Переменная, описанная в данном блоке или модуле и недоступная вне ero. Cp. global

locate 1. находить (местоположение данных) 2. размещать 3. устанавливать (позицию курсора на экране дисплея, головки магнитного диска)

location 1. положение 2. ячейка памяти (home location, mem-

ory location, storage location)

locator локатор, устройство ввода позиций lock 1. замок [] Код, структура данных или программа,

используемые для управления доступом к информационном
объекту и синхронизации процессов. См. тж. тетогу іссі
2. захватывать 🗆 Делать информационный объект (например
файл) недоступным другим процессам. См. тж. file locking
monitor 3. запирать (клавиатуру) П Игнорировать все посту
пающие от клавнатуры сигналы; некоторые типы клавиатур
позволяют также сделать невозможным физическое нажатие
(caps lock, memory lock, num lock, privacy lock, protection lock
locked file захваченный файл. См. тж. lock 2.
locking escape переход с блокировкой П Изменение интерпре

тации передаваемых кодов, действующее до управляющего символа возврата к исходной интерпретации. Ср. nonlocking escape

lockout захват, монопольное использование

Использование ресурса одним процессом с запрещением обращений к нему

от других процессов. См. тж. critical section

lock-up тупик, тупиковая ситуация. П Состояние системы, в котором она не может выполнять всей или большей части полезной работы и из которого она не может выйти самостоятельно. См. тж. deadlock

log 1. журнал, файл регистрации; протокол 2. регистрировать 🔲 Записывать информацию о некотором событии в специальный файл (журнал). 3. см. logarithm (audit log, console log, error log, system log, transactions log)

logarithm логарифм

logarithmic search двоичный поиск, поиск делением пополам, C.s. binary search

logging in вход (в систему). См. тж. login

logging out выход (из системы). См. тж. logout

logic 1. логика 2. логические схемы, логика 3. алгориты (binary logic, distributed logic, first-order logic, fuzzy logic, mul-

tivalued logic, stored logic)

logical 1. логический 🗆 1. Относящийся к логическим значеиням. См. Boolean 2. Рассматриваемый с точки зрения возможных операций, а не с точки зрения реальной организации; «виртуальный» обычно подразумевает большую степень абстракции: «концептуальный» и «абстрактный» относятся больше к рассуждениям и проектированию, чем к функционпрованию программы. 2. логичный, логический 🛘 Правильный с точки зрения логики.

logical addition логическое сложение, дизъюнкция. См. О R logical address логический адрес П Символический или условный адрес ячейки или области памяти, устройства или узла сети, который переводится в физический адрес соответствующим программным или аппаратным обеспечением.

logical block number логический номер блока. См. тж. block

number

logical channel number номер логического канала

Идентификатор виртуального канала, используемый в пакетном интерфейсе, определенном рекомендацией Х.25 МККТТ, позволяющий нескольким виртуальным каналам одновременно использовать один физический интерфейс.

logical data base логическая база данных 🗆 База данных с точки зрения прикладной программы или пользователя, См. $m \varkappa$,

subschema .

logical device логическое устройство П Системная программа (драйвер), выполняющая операции ввода-вывода по запросам прикладных программ. Одному логическому устройству может соответствовать несколько физических или одно физическое устройство может использоваться как несколько логических. Соответствие между логическими и физическими устройствами может меняться во время работы системы.

logical device name логическое имя устройства, имя логического устройства П Строка символов, используемая в программе для обозначения устройства ввода-вывода. Связь с конкретным внешним устройством осуществляется во время вы-

полнения.

logical expression логическое выражение
Выражение, состоящее из элементарных утверждений, объединённых логическими связками.

logical file логический файл П Файл с точки зрения программы; логический файл может быть связан с физическим фай-

лом или внешним устройством.

logical input device логическое устройство ввода В интерактивной графике — совокупность процедур, с помощью которых прикладная программа взаимодействует с пользователем. Процедуры различных логических вводных устройств обеспечивают ввод координат одной или нескольких позиций, ввод числового значения, ввод текстовой строки, выбор сегмента изображения или пункта меню. В кониретной графической системе логическое вводное устройство может использовать различные физические устройства. (choice device, locator, string device, stroke device, valuator)

logical multiplication логическое умножение, конъюнкция.

CM. AND

logical name логическое имя

Имя, присвоенное объекту на
время выполнения программы и используемое внутри этой программы.

logical operator знак логической операции

logical product логическое произведение. См. тж. AND logical programming логическое программирование. См. тж.

PROLOG, rule-oriented programming

logical record логическая запись

Запись с точки зрения её содержимого. Одна логическая запись может состоять из нескольких физических или быть частью физической записи.

logical shift логический сдвиг П Операция сдвига двоичного слова вправо с заполнением освобождающихся разрядов нулями; логический сдвиг влево совпадает с арйфметическим с двигом.

logical test логическая проверка, логический контроль

logical unit number логический номер устройства, номер логического устройства
В ряде систем программирования—
число, используемое в качестве имени логического устройства.

logical value логическое значение. См. Boolean value. См. тж.

suzzy logic, multivalued logic

logic analyzer логический анализатор П Устройство отладки цифровых электронных устройств, позволяющее отслеживать и записывать состояния сигналов и логических элементов.

пароль.

«истина» в «ложь»).

Іппіп вход, начало сеанса

logoff выход, конец сеанса

ing our participant (no exemismos), and log our
logon вход, начало сеанса
log on входить (в систему). См. log in
logout выход, конец сеанса
log out выходить (из системы) 🛛 Заканчивать работу с
диалоговой системой или системой разделения времени:
longitudinal redundancy check продольный контроль. См.
vertical redundancy check
long word длинное слово; двойное слово
look ahead 1. упреждение Предоставление программе или
устройству ресурса до его запроса (например, считывание боль-
шего числа блоков, чем запрошено; выборка в сверхоперативную
память команд линейного участка раньше, чем программа дойдёт
до них). 2. просмотр вперёд 🗆 При генерации кода — исполь-
зование при выборе команды информации о последующих дей-
ствиях транслируемой программы.
look-alike имитация 🗆 Программа или ЭВМ, обеспечивающие
те же возможности и тот же интерфейс, что и прототип, но раз-
работанные независимо и имеющие иную внутрениюю струк-
туру. См. тж. clone
look-aside registers ассоциативная таблица страниц 🔲 Часть
системы управления виртуальной памятью, отражающая соот-
ветствие физических и виртуальных страниц и выдающая номер
физической страницы по заданному виртуальному адресу.
look-up table таблица перекодировки, таблица преобразова-
ния; справочная таблица 🛘 Задание отображения в виде табли-
цы (массива), в которой і-й элемент указывает значение,
соответствующее і.
Іоор цикл □ Конструкция программы, обеспечивающая пов-
торение группы операций. Число повторений цикла задаётся ука-
занием множества значений параметра цикла, условием продол-
жения или условием завершения. (do-while loop, embedded loops,
empty loop, inner loop, main loop, nested loops, N-plus-a-half loop,
open loop, repeat-until loop, stop loop, wait loop, while loop)
loop body тело цикла Ш. Совонупность выполняющихся в
цикле операторов.
loop counter счётчик цикла
loop header заголовок цикла 🗆 Часть оператора цикла, за-
дающая начальные значения параметров цикла, шаг цикла и
Условие продолжения или завершения.

logic operation логическая операция П Операция, аргументы которой принимают логические значения (в обычной логике —

tog in входить (в систему) П Начинать работу с диалоговой системой или системой разделения времени, сообщая ей имя и

LOGO Лого □ Язык программирования, разработанный, в первую очередь, для обучения программированию детей дошкольного и младшего школьного возраста. Основные характеристики языка Лого: синтаксис, близкий к естественному языку, развитая и интуитивно прозрачная система графических примитивов,

приспособленность к интерактивному режиму работы.

log off выходить (из системы). См. log out



looping выполнение цикла

loop favariant инвариант цикла, См. тэк. invariant

loop termination выход на шикла loop variable параметр цикла

loosely-coupled interface слабая связь

Lotus Development Corporation [] Американская фирма, выпускающая программное обеспечение для персональных ЭВМ. Разработчик интегрированной системы Symphony.

low младший 🛘 l. О разряде или байте — самый правый. представляющий младшую цифру числа. 2. Об области памяти —

нмеющий меньший адрес.

low bit нулевой бит, нулевой разряд. Cp. high bit

low bound нижняя граница (массива) lower bound нижняя граница (массива)

lower-case строчная, инжнего регистра (о буквах)

low-level implementation реализация средствами низкого

low-level language язык низкого уровня. См. тж. computer-

oriented language

low-order digit младший разряд. См. least significant digit low-priority низкоприоритетный, имеющий низкий приоритет low-resolution mode графический режим с низким разрешеннем. См. тж. graphics mode

LP cm. linear programming

lpi (lines per inch) строк на дюйм Ipm (lines per minute) строк в минуту

LR(k) grammar грамматика с ограниченным левым контекстом, LR(k)-грамматика.

LRU cm. feast recently used removal

LSB cm. least significant bit LSD cm. least significant digit

LT (less than) меньше (операция сравнения)

Lukasiewicz notation польская запись. См. prefix notation Ivalue (leftside value) 1. именующее выражение

Выражение, которое может стоять в левой части оператора присваивания. 2. адрес переменной П С идентификатором переменной в программе связано две величины: адрес переменной и её значение. Адрес используется, когда переменная стоит в левой части присваивания, значение — когда переменная стоит в правой части присваивания. Cp. rvalue

machinable c.w. machine-readable

machine 1. (вычислительная) машина, ЭВМ См. computer 2. автомат. См. automaton (abstract machine, analog machine, bare machine, data-base machine, data-flow machine, finite-state machine, Lisp machine, naked machine, reduction machine, Turing machine, virtual machine, von Neumann machine)

machine address 1. машинный адрес 🗆 Адрес в числовом виде.

2. физический адрес. См. physical address

MACHINE

санная на языке машины.

на ЭВМ определенного типа.

machine learning машинное обучение

различных типов.

Intelligence

команд ЭВМ.

machine-oriented language машинно-ориентированный язык.
См. computer-oriented language
machine-readable в пригодной для ввода в ЭВМ форме
machine-sensible в пригодной для ввода в ЭВМ форме
machine time машинное время 🛛 1. Время счёта, время цент-
рального процессора. См. CPU time 2. Интервал времени, в те-
чение которого вычислительная система или терминал в системе
разделения времени используются данным пользователем.
machine translation машинный перевод \square Перевод с одного
естественного языка на другой с использованием ЭВМ. Машин-
ный перевод может быть полностью автоматическим, но обычно
требует участия человека.
machine word машинное слово. См. word
Macintosh 🗆 Персональная ЭВМ фирмы Apple на базе мик-
ponpoцессора Motorola 68000, имеющая мощные встроенные
средства организации непосредственного (экранного) взаимодей-
ствия с пользователем.
Maclisp 🛘 Диалект языка Лисп, разработанный в Массачу-
сетсском технологическом институте. Самый распространенный
диалект языка Лисп, положенный в основу языка Соттоп
Lisp.
MAC project (machine-aided cognition unu multiple-access
computer) 🖸 Комплексная научно-исследовательская программа
в области искусственного интеллекта и интерактивных систем,
выполнявшаяся в Массачусетсском технологическом институте
в 60-х и 70-х годах. Её результатом явились, в частности, первая
в мире практически используемая система разделения времени
ряд новых диалоговых систем программирования (в том числе
Maclisp, Multics), отработка принципов современных операцион- ных систем и системы анализа естественного языка.
macro 1. макрокоманда, макрос. См. macro command, macro
instruction 2. макроопределение, макрос. См. macro declaration 3. макроассемблер. См. macro assembler
macro assembler макроассемблер П Транслятор с языка
ассемблера, включающий средства определения и использова- ния макрокоманд,
man manyonomand.

machine code 1. машинный код, язык машины П Система команд конкретной ЭВМ. 2. машинный код П Программа, запи-

тachine-dependent машинно-зависимый □ О программе, языке программирования или методе, которые учитывают особенности архитектуры ЭВМ и могут быть использованы только

machine-independent машинно-независимый П О программе, языке программирования или методе, не зависящих от особенностей конкретной ЭВМ и пригодных для применения на ЭВМ

machine-independent language машинно-независимый язык machine instruction машинная команда, команда машины machine intelligence искусственный интеллект. См. artificial

machine language машинный язык, язык машины 🗆 Система

magnetic **M**

macro call обращение к макрокоманде, макрокоманда. См. тж. macro instruction macrocode макрокоманда. См. macro instruction

macro command макрокоманда

В интерактивной системе — команда вызывающая выполнение последовательности

других команд.

тасто declaration макроопределение, определение макрокоманды □ Описание образца и подставляемого вместо него текста. В языках программирования образец макрокоманды обычно состоит из имени макрокоманды и позиционных или ключевых параметров.

macro definition макроопределение, определение макро-

команды. См. macro declaration

macro definition library библиотека макроопределений, мак-

робиблиотека

macroexerciser программа комплексного тестирования Программа, циклически выполняющая группу тестов для проверки правильности работы компонентов вычислительной системы.

macro expansion 1. макрорасширение
Текст, подставляемый эместо макрокоманды. 2. макроподстановка. См. macro generation

macro generation макроподстановка

Замена обращений к макрокомандам текстами, соответствующими их определениям.

macro generator макрогенератор, макропроцессор Программа, обрабатывающая текст и выполняющая макроподстаневки.

тасто instruction макрокоманда □ 1. Выражение программы, вместо которого подставляется текст, задаваемый макроопределением. 2. Команда языка ассемблера, транслируемая в несколько машинных команд. См. тж. built-in macro instruction

macro language макроязык

Язык, включающий средства определения и использования макрокоманд.

macro library библиотека макроопределений, макробиблиоте-

ка

macro parameter параметр макрокоманды

macro processor макропроцессор. См. macro generator

macroprogramming программирование с использованием макрокоманд

macro prototype образец макрокоманды; макроопределение macro substitution макроподстановка. См. macro generation MACSYMA Максима

Язык программирования для аналитических преобразований.

magnetic card магнитная карта

magnetic disk магнитный диск

1. Носитель данных в виде диска с магнитным покрытием. 2. Запоминающее устройство на магнитных дисках.

magnetic drum магнитный барабан

тадпетіс таре магнитная лента □ 1. Магнитные ленты применяются, в первую очередь, для обмена данными между вычислительными системами, хранення резервных копий и для передачи программного обеспечення. 2. Запоминающее устройство на магнитной ленте.

MAGNETIC-TAPE

magnetic-tape subsystem запоминающее устройство на магнитной ленте П Внешнее устройство для записи и чтения данных на магнитный ленте. Состоит из одного или нескольких лентопротяжных устройств и контроллера.

magnetic-tape transport лентопротяжное устройство magnetic-tape unit лентопротяжное устройство

mail box «почтовый ящик» П Средство межзадачной связи, предоставляющее параллельно выполняющимся процессам поименованные буфера, через которые сии обмениваются сообще-

тема, не являющаяся микро- или мини-ЭВМ или встроенной ЭВМ. Вольшая ЭВМ, как правило, используется в ремиме разделения времене, для научных расчётов или для управления распределенной системой. 2. центральный процессор П Центральная часть вычислительней системы, в которую входят оперативная память и собственно процессор.

main Index главный индекс, первичный индекс. См. master

index

main loop основной цикл

Самый внешний цикл программы.

таіп тетогу оперативная память, основная память, ОЗУ
Запоминающее устройство, непосредственно связанное с центральным процессором и предназначенное для данных, непосредственно участвующих в его операциях. Ср. backing storage

main program основная программа П Часть программы, получающая управление при запуске и вызывающая другие под-

программы.

main storage оперативная память. См. main memory

maintenance сопровождение, обслуживание П Поддержание работоспособности системы и её модификация в соответствии с изменением предъявляемых к ней требований. (file maintenance, preventive maintenance, program maintenance, remedial maintenance, routine maintenance)

maintenance standby дежурство

major failure существенная неисправность

major key 1. главный ключ 🗆 При сортировие по нескольким ключам — ключ, по которому записи упорядочиваются в пер-

вую очередь. 2. первичный ключ. См. primary key

malfunction сбой (оборудования); ошибка (в программе) management information system административная информационная система для руководителей предприятий и организаций и административных работников. Разрабатывается системым аналитиком и обеспечивает оперативный доступ к текущей информация. В настоящее время развивается новый класс административных информационных систем — и и формационных и о и и и е моделя и.

manager 1. администратор, программа управления (устройством или ресурсом) 2. администратор, руководитель (file manager, heap manager, operations manager, system manager)

mandatory retention обязательное членство. См. тож. reten-

tion.

manifest constant буквальная константа, литерал

master M

manipulation обработка; операции

man-machine interface человеко-машинный интерфейс; интерфейс пользователя □ Программные и аппаратные средства взаимодействия оператора или пользователя с программой или ЭВМ.

mantissa мантисса. См. тж. floating-point representation manual руководство, описание (reference manual, user manual)

many-reel file многоленточный файл. См. тж. multivolume file

map 1. карта, таблица 2. отображать; устанавливать соответствие (allocation map, bit map, Karnaugh map, load map, memory

map, storage map)

таррее system система с управлением памятью □ 1. ЭВМ, имеющая аппаратные средства управления памятью. 2. Операционная система, использующая средства управления памятью. См. тж. тетогу тарріпд

mapping 1. отображение; соответствие; преобразование 2.

управление памятью (address mapping, memory mapping)

mapping domain область значений отображения

mapping mode режим с управлением памятью. См. тж. тет-

ory mapping

MAPSE (Minimal Ada Programming Support Environment) минимальная среда программирования на языке Ада П Подмножество APSE, включающее программные средства, которые обязательно должны поддерживаться вычислительной системой для разработки программ на языке Ада. См. тж. APSE

marginal error краевая ошибка, граничная ошибка 🗖 Ошиб-

ка вследствие выхода за пределы рабочего диапазона.

такк метка, маркер (обычно подразумевается физическах

метка) Ср. label (address mark, field mark, tape mark)

Магк I (Manchester Mark I) □ Первая в истории реально работавшая ЭВМ с хранимой программой, разработанная в 1946—1948 гг. в Манчестерском университете в Великобритании.

marker 1. графический маркер \square Символ, используемый для обозначения позиции. См. тж. cursor 2. метка, маркер \square Физическая метка на магнитной ленте. (beginning-of-information marker, beginning-of-tape marker, end-of-tape mark.r)

Markov chain марковская цепь, цепь Маркова

так scan поиск метки (при оптическом вводе текстов)

mask 1. маска, комбинация разрядов 2. маскировать, налагать маску. См. тж. masking

maskable interrupt маскируемое прерывание Прерывание, которому соответствует разряд в маске прерываний и которое можно заблокировать.

masked interrupt заблокированное прерывание, маскировак-

ное прерывание. См. disabled interrupt

masking маскирование

Выделение разрядов слова, соответствующих единичным разрядам маски.

mass storage массовая память

Внешнее запоминающее

устройство большой ёмкости.

master clock генератор синхроимпульсов; задающий генератор master data основные даижые

MASTER

master file основной файл \square Файл, содержащий относительно постоянную информацию о предметной области. См. тж. file updating
master index главный индекс, первичный индекс В системе двухуровневой индексации элементы главного индекса указывают, в каком вторичном индексе содержатся ключи соответствующего диапазона.
master mode привилегированный режим. См. тж. priviledged instruction
master scheduler главный планировщик master-slave system несимметричная система; конфигурация
главный — подчикённый master tape 1. основная лента Магнитная лента, на кото-
рой записан основной файл или его часть. См. master file 2. эта- лониая лента □ Магнитная лента, на которой записан эталонный вариант программы или данных и с которой делаются копии для распространения или модификации.
match 1. сравнивать 2. сопоставлять; отождествлять В язы- нах обработки списков и языках логического программирова-
ния — сравнивать образец с данными; образец может включать ялементы, которые должны точно совпадать с соответствующими компонентами данных, элементы, задающие условия, которым
должны удовлетворять соответствующие компоненты данных, и элементы, указывающие переменные, которым присванваются
соответствующие компоненты данных при успешном отождествле- ний. См. тж. unification 3. совпадать, соответствовать; отож- лествляться
match-all pattern универсальный образец \square Элемент образца, отождествляющийся с любой составляющей данных. См. тж. wildcard matching
match-all symbol универсальный образец □ Элемент образца, отождествляющийся с любым символом.
matching 1. сравнение 2. сопоставление; отождествление 3. совпадение, соответстви: (partial matching, pattern matching,
wildcard matching) matching components соответствующие компоненты
matching parentheses парные скобки matching word слово с совпавшим признаком (при обращении к ассоциативной памяти)
mathematical programming математическое программирование Область математики, занимающаяся задачами оптимизации. math processor математический процессор. См. floating-point processor
matrix матрица Двумерная таблица, двумерный массив. (access matrix, adjacency matrix, authorization matrix, band matrix, connectivity matrix, disperse matrix, dot matrix, incidence matrix, inverse matrix, singular matrix, traffic require-
ment matrix, unit matrix) matrix inversion обращение матрицы Нахождение обрат-
ной матрицы. См. тж. Inverse matrix matrix printer матричное печатающее устройство □ Печатающее устройство без шрифтоносителя, формирующее изображения печатаемых символов в виде точечной матрицы. Ср. shaped-character printer

Mbyte cm. megabyte

теап среднее (значение)

meaning смысл; значение mechanical автоматический

борки имеет значения, большие х.

передачи данных

бия



циями сети и порядок разрешения конфликтов. Управление
доступом к среде передачи является подуровнем протокола
канального уровня. См. тж. CSMA/CD protocol,
time-division multiple access, token passing
megabyte мегабайт, Мбайт (2^{20} байт = 1048576 байт)
member элемент (множества, массива); член (набора)
member type тип члена 🗆 В сетевых базах данных — часть
описания набора, задающая тип его членов.
тетогу память; оперативная память; запоминающее устрой-
ство. См. storage (add-in memory, addressed memory, associative
memory, auxiliary memory, bootstrap memory, byte-organized
memory, cache memory, content-addressable memory, core memory,
data addressed memory, dynamic memory, electrically erasable
programmable read-only memory, erasable programmable read-
only memory, external memory, image memory, immediate-access
memory, internal memory, nonvolatile memory, programmable
read-only memory, random-access memory, read-only memory,
scratch-pad memory, semiconductor memory, static memory, vo-
latile memory, word-organized memory, writeonce memory)
memory allocation распределение памяти 🗆 Действия транс-
лятора или исполняющей системы для выделения областей па-
мяти объектам (переменным) программы. (dynamic memory allo-
cation, static memory allocation)
memory аггау массив памяти, область памяти <a> Массив , раз-
мещаемый в оперативной памяти. См. тж. array
memory bank банк памяти. См. тж. bank switching
memory board плата памяти 🗆 Плата, выполняющая функции
запоминающего устройства.
memory capacity объём памяти. См. capacity
memory cell 1. ячейка памяти. См. cell 2. запоминающий эле-
мент

memory compaction уплотнение памяти При динамическом распределении памяти — перемещение занятых блоков для

maximum likelihood method метод максимального правдоподо-

M-code M-код П Псевдокод для Модула-машины. См. тж.

mean deviation среднее отклонение

Характеристика разброса случайной величины, равная среднему значению абсолютных величин её отклонений от среднего значения,

median медиана

Характеристика случайной величины, равная такому значению х, что ровно половина элементов вы-

medium 1. носитель (данных). См. data medium 2. среда

medium-access control управление доступом к среде передачи данных □ В сети ЭВМ или сети передачи данных — способ совместного использования логической шины, определяющий очерёдность использования шины (среды передачи данных) стан-

MEMORY

объединения мелких свободных блоков в крупные. См. тж. compacting garbage collection

memory cycle цикл памяти, цикл обращения к памяти

memory cycle stealing занятие цикла памяти Приостановка обработки команды процессором на один или несколько тактов для обращения к памяти при обмене или регенерации.

memory dump дамп памяти

memory expansion card плата расширения памяти, дополнительная плата памяти

memory fill заполнение памяти, роспись памяти. См. тж. character fill, zero fill

memory guard защита памяти. См. memory protection memory hierarchy нерархия памяти. См. тж. hierarchical

storage

memory interleaving расслоение памятн

Размещение элементов памяти с последовательными адресами в физически разных блоках памяти.

memory key ключ (защиты) памяти. См. тж. memory lock

memory location ячейка памяти. См. cell

memory lock замок памяти □ Код в дескрипторе сегмента или страницы виртуальной памяти, используемый системой защиты памяти для ограничения доступа; к сегменту могут обращаться только процессы, имеющие в своём дескрипторе соответствующий ключ.

memory management 1. распределение памяти. См. тж. dynamic memory allocation 2. управление памятью. См. memory

memory management unit (MMU) диспетчер памяти, устрой-

ство управления памятью

тетоту тар карта (распределения) памяти. См. load тар тетоту тарріпд управление памятью □ В архитектуре ЭВМ с оперативной памятью, большей адресного пространства,—средства аппаратного отображения адресного пространства на отображения могут программно включаться и выключаться. Используется в ЭВМ серии PDP-11.

тетогу раде страница памяти, лист памяти. См. раде тетогу рагадгары параграф памяти □ Единица адресации и управления памятью меньшая, чем страница; обычно параграф равен 16 байт.

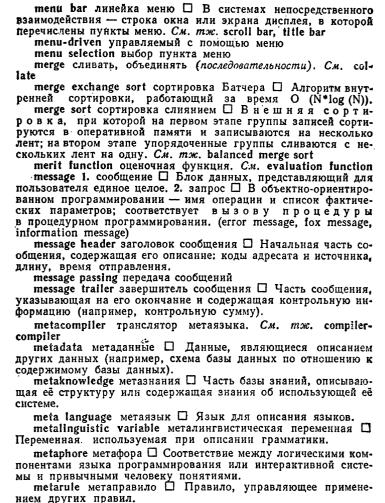
memory protection защита памяти □ При обращении к памяти — проверка принадлежности слова к адресному пространству задачи.

memory protection interrupt прерывание по защите памяти memory-to-memory instruction команда типа «память — память». См. storage-to-storage instruction

memory unit 1. запоминающее устройство 2. ячейна памяти томогу чрега де дополнительная память

тели меню С В интерактивных системах — изображаемый па экране дисплея список команд или вариантов ответа, из которого пользователь выбирает необходимый вариант, вводя помер или букву или указывая на пункт меню курсором, (рор-ир menu, pull-down menu)

micro M



method 1. метод 2. правило В языке Smalltalk и в объектно-ориентированном программировании — описание действия,
выполняемого при реакции на запрос. (access method, accessoriented method, finite-difference method, finite-element method,
inference method, least-squares method, maximum-likelihood
method, Monte Carlo method, Newton's method, object-space
methods, prediction-correction method, ray-casting method,
Rayleigh-Ritz method, Runge-Kutta methods)

micro микроЭВМ, См, microcomputer

MICROASSEMBLER

зе микропроцессора.

ming

писания микропрограмм.

команда: код микрокоманды

микропроцессор для использовання в контроллерах внешних
устройств или приборов. 2. Контроллер на базе микропроцессора.
microfloppy disk трёхдюймовая дискета. Гибкий магнит-
ный диск с диаметром носителя 3,5 дюйма (89 мм), заключён-
вый в жёсткую пластмассовую кассету.
microinstruction микрокоманда. См. тж. microprogram
micromainframe супер-микроЭВМ П ЭВМ, относящаяся по
архитектуре, размерам и стоимости к классу микроЭВМ, но
по эффективности приближающаяся и большим ЭВМ или пол-
ностью программно-совместимая с некоторой большой ЭВМ.
CM. mm. mainframe
microprocessor микропроцессор Большая интегральная
схема (БИС), способная выполнять функции центрального про-
цессора.
microprogram микропрограмма Последовательность мик-
рокоманд (операций над внутренними регистрами процессо-
pa).
microprogramming микропрограммирование 1. Способ реализации процессора, при котором каждая команда ЭВМ
реализации процессора, при котором каждая команда ЭБМ
описывается микропрограммой. 2. Написание микропрограмм. (diagonal microprogramming, horizontal micropro-
gramming, vertical microprogramming)
microprogram store управляющая память, память микропрограмм. См. тж. microprogram
MicroPro International \square Американская фирма, разрабаты-
вающая программное обеспечение для ПЭВМ. Автор системы
подготовки текстов Wordstar.
MicroSoft Aмериканская фирма, разрабатывающая и вы-
пускающая программное обеспечение для ПЭВМ: трансляторы,
операционные системы, прикладные пакеты. Ведущий разра-
ботчик программного обеспечения для ПЭВМ типа ІВМ РС.
middleware программы или микропрограммы, записанные
в ПЗУ См. тж. firmware
MIDI (musical instrument device interface) интерфейс элект-
ромузыкальных инструментов Интерфейс, определяющий
способ кодирования и передачи цифровой музыкальной инфор-
мации.
migration миграция 🗆 Перераспределение данных в нерар-
жической памяти в результате перемещения часто используемых
данных в её быстродействующие части, а редко используемых —
на внешние запоминающие устройства. См. тж. hierarchical
storage
milestone промежуточный отчёт
MIMD architecture (Multiple Instruction Multiple Data) ap-
•

microassembler микроассемблер П Транслятор с языка на-

microcode 1. микропрограмма. См. microprogram 2. микро-

microcoding микропрограммирование. См. microprogram-

microcomputer микроЭВМ П Встроенная или ПЭВМ на ба-

microcontroller микроконтроллер
П 1. Специализированный

M

житектура (параллельной) ЭВМ с несколькими потоками команд и несколькими потоками данных □ Организация вычислительной системы с несколькими однородными или разнородными процессорами, каждый из которых выполняет свои команды над своими данными.

mini мини-ЭВМ. См. minicomputer

с большими ЭВМ, с другой.

тіпіаssembleг миниассемблер □ Ассемблер, являющийся частью другого программного средства (например, отладчика). тіпісотритет мини-ЭВМ □ Мини-ЭВМ занимают промежуточное положение между микроЭВМ и большими ЭВМ. В отличие от больших ЭВМ, мини-ЭВМ не требуют специально оборудованного машинного зала и имеют более низкое быстродействие. По сравнению с микроЭВМ мини-ЭВМ обеспечивают работу с большим числом внешних устройств и обычно работают в режиме разделения времени. К мини-ЭВМ можно отнести вычислительные машины с оперативной памятью от 0,5 до нескольких мегабайт, дисковой памятью от нескольких десятков до нескольких

minifloppy disk пятидюймовая дискета П Гибкий магнитный диск с диаметром носителя 5,25 дюйма (133 мм), minimum-access code программирование с минимизацией задержки П Размещение команд, обеспечивающее минимальную задержку между окончанием выполнения одной команды и началом считывания следующей. Применялось в 50-х годах для ЭВМ с оперативной памятью на магинтных барабапах.

сотен мегабайт и магнитными лентами. В настоящее время миниЭВМ вытесняются микроЭВМ, с одной стороны, и сливаются

minimum-access programming программирование с минимизацией задержки. См. minimum-access code

minor failure несущественная неисправность

mips (million instructions per second) миллионов операций в секунду

Единица измерения быстродействия ЭВМ.

mirroring (зерхальное) отражение (в машинной графике)

MIS c.u. management information system

misaligned расположенный на неправильной границе. См. тж. address alignment

MISD architecture (Multiple Instruction Single Data) архитектура (параллельной) ЭВМ с несколькими потоками команд и одним потоком данных \square Организация вычислительной системы с несколькими процессорами, выполняющими различные команды над одними и теми же данными. В настоящее время вычислительных машин с такой архитектурой не существует.

mismatch 1. несоответствие 2. несовпадение \square Отрицательный результат сравнения данных с образцом. См. mж. match (parameter mismatch, type mismatch)

MMU c.u. memory management unit

mod модуль, операция вычисления остатка □ Например, 15 mod 4 равняется 3.

mode 1. режим (работы) 2. вид □ Понятие языка Алгол-68, соответствующее понятию типа данных в других языках.
3. мода □ Характеристяка дискретной случайной величины, равная наиболее часто принимаемому значению. (access mode, addressing mode, alternate mode, anticipation mode, attraction mode,

MODEL

batch mode, burst-mode, character mode, command mode, compatibility mode, conversational mode, event input mode, exclusive usage mode, free-running mode, graphics mode, high-resolution mode, index mode, insert mode, interactive mode, interpretive mode, kernel mode, local mode, low-resolution mode, mapping mode, master mode, move mode, native mode, NLQ-mode, nonwrap mode, off-line mode, overfype mode, real-address mode, real-time mode, request input mode, sample input mode, scope mode, slave mode, supervisor mode, virtual address mode)

model модель (conceptual model, consulting model, data model,

HLS model, HSV model, RGB model).

modeless command команда, не зависящая от режима П Команда интерактивной системы, имеющая один и тот же смысл во всех состояниях (при всех режимах работы) системы.

modeless system система с однородным интерфейсом П И нтерактивная система, в которой смысл команды, с точки зрения пользователя, не зависит от состояния системы.

modeling моделирование 🗆 В машинной графике — форми-

рование и изменение изображаемого объекта.

то телефону. (acoustic modem, integrated modem) Устройство, пре-

modifier 1. индексный регистр. См. index register 2. модификатор, управляющий параметр (команды командного языка)

Modula-2 Модула-2 П Язык программирования, разработанный как развитие языка Паскаль. Основные особенности языка Модула-2: развитые средства модульного программирования, однородность уровня языка, средства организации параллельных процессов.

modular модульный

modular arithmetic арифметика в остаточных классах

modularity модульность П Организация программы в виде относительно независимых частей — модулей; чем больше не-

зависимость модулей, тем больше модульность.

modular programming модульное программирование □ Организация программы в виде совокупности модулей сострогим соблюдением правил их взаимодействия; описание модуля состоит из описания интерфейса и описания времения. В простейшем случае модулем является процедура; в современных языках имеются более развитые средства модульности: пакеты и задачи в языке Ада, модули в языке Модула-2, абстрактные типы данных.

module модуль П 1. Относительно независимая часть программы. См. том. modular programming 2. Секция внешнего запоминающего устройства, содержащая один том данных. (data module, definition module, implementation module, inter-

face module, load module, object module)

module invariant кизариант модуля. См. тж. invariant

module strength прочность модуля

modulo N arithmetic арифметика по модулю N

moid «тип или пусто» П Понятие синтаксиса языка Алгол-68

MULTIBUS

для обозначения позиции, в которой может стоять описатель типа или пустая строка.

monadic operation унарная операция, одноместная операция.

CM. unary operation

monitor 1. управляющая программа, монитор 2. дисплей 3. монитор 🗆 В языках программирования — высокоуровневый механизм взаимодействия и синхронизации процессов, обеспечнвающий организацию доступа к неразделяемым ресурсам. Монитор состоит из процедур доступа к ресурсу, каждая из которых может быть вызвана только из одного процесса одновременно. Процесс; пытающийся обратиться к процедуре монитора, когда монитор обслуживает другой процесс, ставится в очередь и переходит в состояние ожидания. 4. наблюдать, следить (debug monitor, ROM monitor, sequence monitor, timesharing monitor)

monitor program управляющая программа monochrome display монохромный дисплей

monoid моноид 🗆 Полугруппа с единичным элементом. monotonic reasoning монотонный вывод

Способ логического вывода, при котором истинность выведенных высказываний не уменьшается в процессе вывода. Ср. nonmonotonic reasoning

Monte Carlo method метод Монте-Карло

most significant bit старший бит, старший (двоичный) разряд most significant digit старший разряд 🗆 Самая правая цифра записи числа.

mother node родительская вершина. См. parent node

Motorola

Американская фирма — изготовитель полупроводниковых приборов; 32-разрядный микропроцессор Motorola 68020 — один из наиболее распространённых микропроцессоров для APM и высокопроизводительных ПЭВМ. Motorola также известна микросхемами дисплейных контроллеров.

mouse «мышь» 🗆 Устройство ввода координат.

move пересылать (данные) Перемещать данные из одной области памяти в другую. См. тж. transfer

move mode режим пересылки 🗆 Организация обмена, при которой данные пересылаются системой ввода-вывода в буфер прикладной программы.

MS cm. MicroSoft

MSB cm. most significant bit

MS DOS csi. PC DOS

multiaccess коллективный доступ [] Способность вычислительной системы обслуживать нескольких пользователей одно-

временно. См. тж. multiaccess system

multiaccess system система коллективного доступа

Снстема разделения времени с ограниченными возможностями. В такой системе пользователь, как правило, не может взаимодействовать с запускаемой задачей, а может только работать с её выкодными файлами после завершения счёта. См. тж. time sharing

multiaddress instruction многоадресная команда П Команда,

в которой указано несколько операндов.

Multibus [] Предложенная фирмой Intel организация шины микроЭВМ, обеспечивающая подключение 8- и 16-разрядных процессоров и позволяющая адресовать до 1 Мбайта памяти.

MULTICAST

multicast address групповой адрес 🗆 В локальных сетях —
адрес, определяющий группу станций данной локальной сети.
multidimensional array многомерный массив
multi-directory device устройство с несколькими каталогами.
C.u., m.w. directory device
multidrop line многоточечная линия; моноканал 🗆 Одна
линия связи или среда передачи данных, связывающая несколько
узлов сети. При использовании моноканала необходим протокол,
обеспечивающий разрешение конфликтов при одновременном
обращении к моноканалу нескольких узлов. См. тж. medlum
access control
multifunction board комбинированная плата, многофункцио-
нальная плата 🛘 Плата расширения ПЭВМ, объе-
диняющая несколько функциональных узлов: дополнитель-
ную память, адаптеры последовательного и параллельного ин-
терфейсов, часы.
multilevel addressing многоуровневая (косвенная) адресация
□ Способ адресации, при котором для доступа к фактическому
адресу или адресуемому значению необходимо пройти по цепочке
указателей.
multilist мультисписок 🛘 Структура данных, используемая
для представления множества объектов, на котором задано не-
сколько упорядочений (например, множество людей, независиме
упорядоченное по фамилиям и по датам рождения). Мультиспи-
сок состоит из элементов, содержащих информационные поля и
несколько указателей на следующие элементы.
multi-objective problem многоцелевая задача, многокритерн-
альная задача 🗆 Задача, требующая оптимизации по нескольким
независимым критериям.
multipass многопроходный 🛛 О программе сортировки или
трансляторе, обрабатывающих данные за несколько прохо-
дов.
до в. multiple access 1. коллективный доступ. См. multi-access
до в. multiple access 1. коллективный доступ. См. multi-access 2. многостанционный доступ (к среде передачи данных или уст-
до в. multiple access 1. коллективный доступ. См. multi-access 2. многостанционный доступ (к среде передачи данных или устройству)
до в. multiple access 1. коллективный доступ. См. multi-access 2. многостанционный доступ (к среде передачи данных или устройству) multiple assignment множественное присваивание Конт
до в. multiple access 1. коллективный доступ. См. multi-access 2. многостанционный доступ (к среде передачи данных или устройству) multiple assignment множественное присваивание Конструкция языка программирования, позволяющая присвоить
до в. multiple access 1. коллективный доступ. См. multi-access 2. многостанционный доступ (к среде передачи данных или устройству) multiple assignment множественное присванвание Конструкция языка программирования, позволяющая присвонть одно и то же значение нескольким переменным одновременно.
до в. multiple access 1. коллективный доступ. См. multi-access 2. многостанционный доступ (к среде передачи данных или устройству) multiple assignment множественное присванвание Конструкция языка программирования, позволяющая присвонть одно и то же значение нескольким переменным одновременно. multiple declaration повторное определение. См. multiple
до в. multiple access 1. коллективный доступ. См. multi-access 2. многостанционный доступ (к среде передачи данных или устройству) multiple assignment множественное присваивание Конструкция языка программирования, позволяющая присвонть одно и то же значение нескольким переменным одновременно. multiple declaration повторное определение. См. multiple definition
до в. multiple access 1. коллективный доступ. См. multi-access 2. многостанционный доступ (к среде передачи данных или устройству) multiple assignment множественное присванвание Конструкция языка программирования, позволяющая присвонть одно и то же значение нескольким переменным одновременно. multiple declaration повторное определение. См. multiple definition multiple definition повторное определение Ошибка в опи-
до в. multiple access 1. коллективный доступ. См. multi-access 2. многостанционный доступ (к среде передачи данных или устройству) multiple assignment множественное присванвание Конструкция языка программирования, позволяющая присвонть одно и то же значение нескольким переменным одновременно. multiple declaration повторное определение. См. multiple definition multiple definition повторное определение Ошибка в описании программы или структуры данных, заключающаяся в посании программы или структуры данных, заключающаяся в по-
до в. multiple access 1. коллективный доступ. См. multi-access 2. многостанционный доступ (к среде передачи данных или устройству) multiple assignment множественное присваивание Конструкция языка программирования, позволяющая присвоить одно и то же значение нескольким переменным одновременно. multiple declaration повторное определение. См. multiple definition multiple definition повторное определение Ошибка в описании программы или структуры данных, заключающаяся в повторном (многократном) задании определения одного име-
до в. multiple access 1. коллективный доступ. См. multi-access 2. многостанционный доступ (к среде передачи данных или устройству) multiple assignment множественное присваивание Конструкция языка программирования, позволяющая присвонть одно и то же значение нескольким переменным одновременно. multiple declaration повторное определение. См. multiple definition multiple definition повторное определение Ошибка в описании программы нли структуры данных, заключающаяся в повторном (многократном) задании определения одного имении.
до в. multiple access 1. коллективный доступ. См. multi-access 2. многостанционный доступ (к среде передачи данных или устройству) multiple assignment множественное присваивание Конструкция языка программирования, позволяющая присвонть одно и то же значение нескольким переменным одновременно. multiple declaration повторное определение. См. multiple definition multiple definition повторное определение. Ошибка в описании программы нли структуры данных, заключающаяся в повторном (многократном) задании определения одного имени. multiple edges кратные рёбра Несколько рёбер между одной
до в. multiple access 1. коллективный доступ. См. multi-access 2. многостанционный доступ (к среде передачи данных или устройству) multiple assignment множественное присванвание Конструкция языка программирования, позволяющая присвонть одно и то же значение нескольким переменным одновременно. multiple declaration повторное определение. См. multiple definition multiple definition повторное определение Ошибка в описании программы нли структуры данных, заключающаяся в повторном (многократном) задании определения одного имении. multiple edges кратные рёбра Несколько рёбер между одной парой вершин.
до в. multiple access 1. коллективный доступ. См. multi-access 2. многостанционный доступ (к среде передачи данных или устройству) multiple assignment множественное присванвание Конструкция языка программирования, позволяющая присвонть одно и то же значение нескольким переменным одновременно. multiple declaration повторное определение. См. multiple definition multiple definition noвторное определение Ошибка в описании программы нли структуры данных, заключающаяся в повторном (многократном) задании определения одного имении. multiple edges кратные рёбра Несколько рёбер между одной парой вершин. multiple-key retrieval выборка по нескольким ключам, поиск
до в. multiple access 1. коллективный доступ. См. multi-access 2. многостанционный доступ (к среде передачи данных или устройству) multiple assignment множественное присваивание Конструкция языка программирования, позволяющая присвоить одно и то же значение нескольким переменным одновременно. multiple declaration повторное определение. См. multiple definition multiple definition повторное определение Ошибка в описании программы или структуры данных, заключающаяся в повторном (многократном) задании определения одного имени. multiple edges кратные рёбра Несколько рёбер между одной парой вершин. multiple-key retrieval выборка по нескольким ключам, понск по нескольким ключам
до в. multiple access 1. коллективный доступ. См. multi-access 2. многостанционный доступ (к среде передачи данных или устройству) multiple assignment множественное присваивание Конструкция языка программирования, позволяющая присвоить одно и то же значение нескольким переменным одновременно. multiple declaration повторное определение. См. multiple definition multiple definition повторное определение Ошибка в описании программы или структуры данных, заключающаяся в повторном (многократном) задании определения одного имени. multiple edges кратные рёбра Несколько рёбер между одной парой вершин. multiple-key retrieval выборка по нескольким ключам, понск по нескольким ключам multiple processing мультипрограммирование, многозадачный
до в. multiple access 1. коллективный доступ. См. multi-access 2. многостанционный доступ (к среде передачи данных или устройству) multiple assignment множественное присванвание Конструкция языка программирования, позволяющая присвонть одно и то же значение нескольким переменным одновременно. multiple declaration повторное определение. См. multiple definition multiple definition повторное определение Ошибка в описании программы нли структуры данных, заключающаяся в повторном (многократном) задании определения одного имени. multiple edges кратные рёбра Несколько рёбер между одной парой вершин. multiple-key retrieval выборка по нескольким ключам, поиск по нескольким ключам multiple processing мультипрограммирование, многозадачный режим. См. multitasking
до в. multiple access 1. коллективный доступ. См. multi-access 2. многостанционный доступ (к среде передачи данных или устройству) multiple assignment множественное присваивание Конструкция языка программирования, позволяющая присвоить одно и то же значение нескольким переменным одновременно. multiple declaration повторное определение. См. multiple definition multiple definition повторное определение Ошибка в описании программы или структуры данных, заключающаяся в повторном (многократном) задании определения одного имени. multiple edges кратные рёбра Несколько рёбер между одной парой вершин. multiple-key retrieval выборка по нескольким ключам, понск по нескольким ключам multiple processing мультипрограммирование, многозадачный
до в. multiple access 1. коллективный доступ. См. multi-access 2. многостанционный доступ (к среде передачи данных или устройству) multiple assignment множественное присванвание Конструкция языка программирования, позволяющая присвонть одно и то же значение нескольким переменным одновременно. multiple declaration повторное определение. См. multiple definition multiple definition повторное определение Ошибка в описании программы нли структуры данных, заключающаяся в повторном (многократном) задании определения одного имени. multiple edges кратные рёбра Несколько рёбер между одной парой вершин. multiple-key retrieval выборка по нескольким ключам, поиск по нескольким ключам multiple processing мультипрограммирование, многозадачный режим. См. multitasking
до в. multiple access 1. коллективный доступ. См. multi-access 2. многостанционный доступ (к среде передачи данных или устройству) multiple assignment множественное присванвание Конструкция языка программирования, позволяющая присвоить одно и то же значение нескольким переменным одновременно. multiple declaration повторное определение. См. multiple definition multiple definition повторное определение Ошибка в описании программы или структуры данных, заключающаяся в повторном (многократном) задании определения одного имени. multiple edges кратные рёбра Несколько рёбер между одной парой вершин. multiple-key retrieval выборка по нескольким ключам, понск по нескольким ключам multiple processing мультипрограммирование, многозадачный режим. См. multitasking multiplex channel мультиплексный канал Канал, допускающий одновременную передачу данных для нескольких устройств.
до в. multiple access 1. коллективный доступ. См. multi-access 2. многостанционный доступ (к среде передачи данных или устройству) multiple assignment множественное присваивание П Конструкция языка программирования, позволяющая присвоить одно и то же значение нескольким переменным одновременно multiple declaration повторное определение. См. multiple definition multiple definition повторное определение П Ошибка в описании программы нли структуры данных, заключающаяся в повторном (многократном) задании определения одного имени. multiple edges кратные рёбра П Несколько рёбер между одной парой вершин. multiple-key retrieval выборка по нескольким ключам, поиск по нескольким ключам multiple processing мультипрограммирование, многозадачный режим. См. multitasking multiplex channel мультиплексный канал П Канал, допус-

MYCIN

одни и те же линии используются для передачи как адресов, так и данных.

multiplexer мультипленсор; концентратор

Устройство, обеспечивающее одновременную работу нескольких абонентов (устройств) по одному каналу, группируя сигналы нескольких подканалов и посылая их в один канал с более высокой пропускной способностью. На другом конце происходит «демульти». плексирование», для выделения сигналов отдельных каналов. «Концентратор» обычно подразумевает использование для подключения нескольких терминалов по одному физическому каналу.

multiplexing мультиплексирование, уплотнение Передача данных для нескольких устройств (подканалов) по одному физическому каналу. (byte multiplexing, demand multiplexing.

dynamic multiplexing, time-division multiplexing)

multiplicand (со)множитель

multiplication time время умножения

Время, за которое процессор выполняет команду умножения.

multiplier 1. множитель 2. устройство умножения multiply defined identifier многократно описанный идентификатор. См. тж. multiple definition

multipoint line миоготочечная линия. См. multidrop line

multiprocessing system многопроцессорная система

multiprocessor многопроцессорная система

multiprogramming 1. мультипрограммирование, многозадачный режим. См. multitasking 2. мультипрограммирование 🗆 Организация программы в виде нескольких взаимодействующих процессов, каждый из которых является последовательной программой.

multireel file многоленточный файл. См. тж. multivolume

multiset мультимножество. См. bag

multistage sample многоступенчатая выборка. См. тж. sample 2.

multitasking многозадачный режим, мультипрограммирование 🏻 Режим работы вычислительной системы, при котором одновременно выполняется несколько процессов, попеременно нспользующих один или несколько процессоров.

multitasking support средства многозадачности multitasking system многозадачная система multithreaded list мультисписок. См. multilist

multiuser многопользовательский

multi-user system многопользовательская система. См. тж. time-sharing system

multivalued logic многозначная логика

multivolume file многотомный файл 🛘 Файл, физически расположенный на нескольких отдельных носителях (томах) (например, на нескольких дисках или магнитных лентах).

MVS (multiprogramming with variable number of processes)

операционная система для ЭВМ фирмы IBM

M YCIN 🗆 Экспертная система для медицинской диагностики. Прототип многих современных экспертных систем.

N

NAK (negative acknowledgement) символ неподтверждения приёма, отрицательная квитанция □ Управляющий символ, указывающий на наличне ошибки в принятом сообщении. В коде ASCII представлен числом 21. Ср. АСК

naked machine «годая» машина. См. bare machine

name имя □ Строка символов, идентифицирующая программу, файл, переменную, тип, адрес, константу, устройство, пользователя или другой объект. (data definition name, device name, entry name, external name, file name, internal name, job name, logical device name, logical name, qualified name, simple name, system name, tree name, unique name, variable name)

names conflict конфликт имён

Ситуация, когда разные частн программы или другой системы используют одно и то же

имя для обозначения разных объектов.

пате зрасе пространство нмён

names table таблица имён

Структура данных транслятора, содержащая информацию об использованных в программе иден-

тификаторах.

патпіпа class класс идентификатора. П Класс идентификатора определяет способ его связи со значением и способ его использования; например, идентификатор переменной, идентификатор поля записи, идентификатор константы.

NAND И-НЕ П Логическая операция: A NAND В истинно

тогда и только тогда, когда хотя бы одно из А и В ложно.

National Semiconductor \square Американская фирма, разработчик и изготовитель полупроводниковых приборов.

native mode режим работы в собственной системе команд.

Cp. compatibility mode

native-mode compiler «родной» транслятор Пранслятор, порождающий объектный код в собственной системе команд той машины, на которой выполняется трансляция. Ср. cross compiler native-mode language язык, транслируемый в собственную

систему команд

natural language естественный язык
П Язык, используемый при общении людей. Обычно подразумевается язык в письменной форме, реже — в фонетической.

natural language front-end естественно-языковой интерфейс.

См. natural language interface

natural language interface естественно-языковой интерфейс Средства взаимодействия с программой или устройством на естественном языке.

natural language understanding понимание естественного языка ☐ Раздел искусственного интеллекта, занимающийся описанием грамматики и семантики естественного

natural number натуральное число

пеаг plane передняя плоскость □ В машинной графике — плоскость, ограничивающая отображаемый объём со стороны точки наблюдения и обычно совпадающая с плоскостью отображения. Ср. far plane

NETWORK

NEC (Nippon Electric Company) 🗆 Японская фирма, производитель ЭВМ, внешних устройств и электронных приборов. N-dimensional array N-мерный массив П Массив, элементы которого идентифицируются N индексами.

negation отрицание. См. NOT

negative acknowledgement отрицательное квитирование. неподтверждение приёма 🗆 Управляющее сообщение или сигнал, указывающие на наличие ошибок в принятом сообщении. Ср. positive acknowledgement

negative zero отрицательный нуль При некоторых способах представления отрицательных чисел (например, в прямом коде со знаковым разрядом или в дополнительном коде с дополнением до единиц) нуль имеет два представления; одно из них называется положительным нулём, другое — отрицательным.

negotiation согласование П Диалог между двумя виртуальными терминалами сети передачи данных для согласования параметров, которые будут использоваться в дальнейшей работе.

nested loops вложенные циклы, кратные циклы

nested macros вложенные макрокоопределения

Использование в определении макрокоманды внутренних макрокоманд. nesting вложениость

nesting level уровень вложенности, глубина вложенности nesting storage аппаратный стек. См. тж. stack

network сеть 🗆 1. Сеть ЭВМ, сеть передачи данных. Выбор термина «сеть ЭВМ» или «сеть передачи данных» зависит от рассматриваемых функций сети, а не от свойств сетн. 2. Связный ориентированный граф. (abstract semantic network, augmented transition network, backbone network, broadcast network, computer network, data network, hierarchical network, local area network, packet switching network, personal computer network, polled network, public data network, recursive transition network, ring network, semantic network, synchronous network, terminal support network)

network address сетевой адрес

Адрес узла сети ЭВМ.

network architecture архитектура сети ЭВМ; архитектура сети передачи данных 🛘 Общее описание сети, включающее топологию сети, способ кодирования и передачи информации, методы адресации. См. тж. network topology

network data base сетевая база данных 🗓 База данных, основным понятием которой является связь типа «один-ко-многим», причём один и тот же объект может участвовать в произвольном числе таких связей. Сетевая база данных состоит из записей, объединённых в наборы. Ср. relational data base

network front-end сетевой процессор [] Вспомогательный процессор или ЭВМ, обеспечивающие связь вычислительной системы с сетью ЭВМ.

network generation генерация сетевых средств (при генерации

операционной системы)

петwork layer сетевой уровень 🛘 Основной уровень взаимодействия в сети передачи данных, реализующий обмен порциями данных (пакетами) между двумя станциями сети. Размер пакета ограничен надёжностью и составляет, как правило, от 100 до-500 байтов. На сетевом уровне происходит маршрутизация, обеспечивающая передачу пакетов через несколько кана-

NETWORK

лов по одной или нескольким сетям. Сетевой уровень выполняет обработку адресов, а также мультиплексирование. См. тж. ореп

systems interconnection

пеtwork (layer) ргоtocol протокол сетевого уровня, сетевой протокол □ Уровень протокола сети передачи данных, регламентирующий обмен порциями данных (пакетами) между двумя станциями сети. Для сетей коммутации пакетов стандартом протокола сетевого уровня является рекомендация X.25 МККТТ. См. тж. network layer, open systems interconnection

network processor сетевой процессор. См. тж. network front-

end

network protocol сетевой протокол \square Совокупность правил, регламентирующих передачу информации в сети. См. тж. network (layer) protocol

network structure сетевая структура П Организация записей, при которой на одну порождённую запись может ссылаться не-

сколько исходных.

network topology топология сети, конфигурация сети Схема связей между узлами сети передачи данных. (bus topology, clusters topology, daisy-chain topology, ring topology, star topology, tree topology)

Newton's method метод Ньютона, метод касательных
Итерационный метод численного решения нелинейных уравнений

или систем нелинейных уравнений.

nibble полубайт, пол-байта 🗆 Четыре бита, занимающие ле-

вую или правую половину байта.

пії 1. пустой указатель □ В языке Паскаль и некоторых других языках программирования — зарезервированное значение ссылочного типа, обозначающее, что указатель не ссылатется ни на какой объект. 2. пустой список □ В языке Лисп и других языках программирования, работающих со списками, константа, обозначающая список, в котором нет ни одного элемента. В языке Лисп "пії" используется также для обозначения догического значения «ложь».

nine's complement (поразрядное) дополнение в десятичной

системе счисления. См. тж. radix-minus-one complement

NLQ-mode (near letter quality) режим качественной печати ПРежим работы матричного печатающего устройства, обеспечнвающий качество печати, сравнимое с качеством печати пишущей машинки или лепесткового печатающего устройства.

node 1. вершина (дерева или графа) 2. узел (сети передачи данных или сети ЭВМ) (alpha-node, beta-node, child node, daughter node, father node, leaf node, parent node, sibling nodes)

node computer ЭВМ — узел сети node splitting расщепление узлов

non-contiguous состоящий из нескольких несмежных участ-

ков. Cp. contiguous

nondestructive backspace возврат без удаления □ В выводных устройствах и системах подготовки текстов — управляющий символ или операция возврата текущей позиции на один символ без стирания предыдущего символа. Ср. destructive backspace

nondestructive read считывание без разрушения [] Способ

NO-OP N

организации или режим работы запоминающего устройства, при котором считывание данных не вызывает их стирания. Ср. destructive read

попедиivalence неэквивалентность, неравнозначность, См...

ноп-impact printer устройство бесконтактной печати, бесконтактное печатающее устройство. См. тж. ink-jet printer, laser printer, thermal printer

nonlocking escape переход без блокировки

Изменение интерпретации передаваемых кодов, действующее на определённое число следующих символов. Ср. locking escape

nonmaskable interrupt немаскируемое прерывание. Ср. mask-

able interrupt

nonmonotonic reasoning немонотонный вывод □ Способ вывода, при котором истинность выведенных высказываний может уменьшаться (например, утверждения, признанные истинными на одном этапе, могут быть отвергнуты в дальнейшем). Ср. monotonic reasoning

nonprinting character непечатаемый символ 🗆 Символ, не

входящий в набор символов устройства.

nonprocedural language непроцедурный язык. См. declarative language

non-programmer user пользователь-непрограммист

nonsignificant digit незначащий разряд, незначащая цифра □ 1. Нули, расположенные левее первой ненулевой цифры целой части или правее последней ненулевой цифры дробной части. 2. Разряды, представляющие величины, меньшие заданной погрешности. Ср. significant digit

nonswappable невыгружаемый □ О программе или процессе, которые не могут быть выгружены из оперативной памяти. Обычно это относится к высокоприоритетным программам или программам реального времени. См. тж. swapping

nonterminal symbol нетерминальный символ 🛘 Вспомога-

тельный символ грамматики.

nonvolatile memory энергонезависимое запоминающее устройство

Запоминающее устройство, содержимое которого сохраняется при отключении (электро)питания.

non von Neumann computer не-фон-неймановская ЭВМ. См. тж. non von Neumann architecture

non von Neumann architecture не-фон-неймановская архитектура ☐ Любой способ организации ЭВМ, принципиально отличающийся от классической фон-неймановской архитектуры. Предлагаемые варианты не-фон-неймановской архитектуры включают: организацию ЭВМ либо без с ч ё тч и ка команд и с непоследовательным выполнением команд, либо без памяти с многократной записью. См. тж. dataflow machine, reduction machine

попитар mode режим без автоматического перевода строки Прежим работы видеотерминала или печатающего устройства, при котором переход на новую строку производится только при поступлении соответствующего управляющего символа,

no-operation пустая команда, HOII по-ор instruction пустая команда, HOII

NOR ИЛИ-НЕ
Погическая операция: A NOR В истинно

тогда и только тогда, когда и А, и В ложны.

N-order logic исчисление предикатов N-ного порядка Исчисление предикатов, в котором аргументы предикатов и кванторов могут обозначать предикаты порядка от нуля до N-1. Предикатами нулевого порядка считаются выражения, состоя-

щие из термов и констант.

normalization нормализация 🛘 1. В реляционных базах данных - представление сложных связей в виде совокупности отношений (прямоугольных таблиц). 2. Преобразование действительного числа, представленного в виде мантиссы и порядка к виду, при котором старший разряд мантиссы отличен от нуля.

normalization transformation преобразование для просмотра.

CM. viewing transformation normalize нормализовать

normalized device coordinates нормализованные координаты устройства Промежуточная независимая система координат, в которой значения координат принадлежат фиксированному диапазону, обычно от 0 до 1. Изображение, заданное в нормализованных косрдинатах, располагается в одних и тех же относительных позициях при отображении на любое устройство.

nospread function специальная форма

В языке Лисп функция, все фактические параметры которой объединяются в список и присваиваются единственному фактическому параметру.

NOT HE, отрицание

Одноместная логическая операцыя:

NOT А истинно тогда и только тогда, когда А ложно.

noughts complement точное дополнение. См. radix complement N-plus-a-half loop цикл типа «N плюс одна вторая», цикл с выходом из середины тела 🗆 Цикл, в котором условие завершения проверяется в середине тела цикла; при этом часть тела до условия выполняется на один раз больше, чем часть после условия.

NS cm. National Semiconductor

писісия ядро 🗆 Ядро операционной системы (возможно, с

микропрограммной поддержкой). См. тож. kernel

null 1. пустой, фиктивный 2. пустой указатель 🗆 В языке. Си — зарезервированное значение ссылочного типа, обозначающее, что указатель не ссылается ни на какой объект.

null attribute неопределённый атрибут

null statement пустой оператор

null string пустая строка 🗆 Строка нулевой длины.

number 1. число 2. номер (binary number, block number, cylinder number, device number, double-precision number, Fibonacci numbers, floating-point number, generation number, line number, logical block number, logical channel number, natural number, physical block number, prime number, random number, serial number, signed number, statement number, track number, unit number, user number, version number, virtual block number, volume serial number)

num lock «Цифр» 🔲 Клавиша переключения и фиксации регистра вспомогательной клавиатуры. Клавиши вспомогательной клавиатуры выдают либо коды цифр, либо коды символов управ-

ления курсором.

0

number cruncher арифмомет (о вычислительном процессорв

или ЭВМ для численных расчётов)

питьет designation запись числа □ Буквальная числовая константа, записываемая в виде последовательности цифр; одно и то же число может быть записано в программе различными способами.

number system система счисления

Способ записи чисел в виде последовательности цифр.

numeral 1. запись числа 2. (десятичная) цифра

numeral 1. запись числа 2. (десятичная) цифра numeration system система счисления. См. number system

питегіса! численный □ О методе решения математической задачи с помощью, как правило, приближённых вычислений. Ср. analytica!

numeric character цифра

numeric field числовое поле

numeric keypad числовая клавнатура, цифровая клавнатура Пебольшая клавнатура или специальная часть клавиатуры для ввода цифр.

0

object 1. объект. См. тж. object-oriented language 2. объектный, целевой. См. тж. target 3. объектный, выходной. Ср. source object code объектный код, объектная программа □ Программа в машинном коде, полученная в результате трансляции. object computer целевая ЭВМ, объектная ЭВМ. См. target

computer

object file объектный файл

Выходной файл транслятора, содержащий один или несколько объектных модулей. object language объектный язык, выходной язык

Язык, на

который производится трансляция. Ср. source language object library библиотека объектных модулей, объектная биб-

лиотека

object module объектный модуль Программный модуль после обработки ассемблером или компилятором, пригодный для обработки компоновщиком или загрузчиком или для помещения в библиотеку объектных модулей.

object-oriented architecture объектно-орнентированная архитектура ЭВМ □ Организация ЭВМ, обеспечивающая аппаратное распределение и защиту памяти, способы адресации и механизм вызова процедур, удобные для объектно-ориенти-

рованного программирования.

објест-огјептем language объектно-ориентированный язык □ Язык программировання, на котором программа задаётся описанием поведения совокупности взаимосвязанных объектов. Объекты обмениваются за просам и; реагируя на полученный запрос, объект посылает запросы другим объектам, полученный запрос, изменяет значения своих внутренних переменных и выдаёт ответ на полученный запрос. Механизм запросов в объектно-ориентированных языках отличается от механизма процедур в процедурных языках тем, что при выполнении запроса

OBJECT-ORIENTED

объектом непосредственно изменены могут быть только значения переменных этого объекта. Примером объектно-ориентированного языка является Smalltalk.

object-oriented programming объектно-орментированное про-

граммирование. См. тж. object-oriented language

object program объектная программа. См. object code

object-space methods \square В машинной графике — класс алгоритмов удаления невидимых поверхностей. основанных на анализе взаиморасположения компонентов изобряжаемого объекта и точки наблюдения.

object store объектно-орнентированная память

Система управления памятью, орнентированная на хранение объектов;

каждый объект характернзуется размером и типом.

object-time обрабатываемый во время выполнения программы

object-verb syntax синтаксис типа «объект — действие» Способ задания команд, при котором имя команды следует за спецификациями параметров. Такой способ задания команд непользуется в системах непосредственного взаимодействия, в которых пользователь сначала указывает курсором на изображение объекта, а затем нажимает на клавишу или выбирает пиктограмму, задающую операцию. Cp. verb-object syntax

Оссат 🗖 Язык параллельного программирования, разработанный фирмой INMOS, в первую очередь для применения на вычислительных машинах с большим числом процессоров. В языке Оссат все операции трактуются как отдельные процессы. взаимодействующие посредством входных и выходных кана-

Оссат газог «бритва Оккама» П Принцип построения теорий нли систем, требующий использования минимального числа

осситтенсе вхождение; экземпляр

OCR cm. optical character recognition

octal восьмиричный

octal notation восьмиричная запись П Запись числа в восьми ричной системе счисления.

octet октет
В передаче данных — группа из восьми битов.

Обычно октет представляет байт данных.

octree дерево октантов, 8-дерево □ Способ задания трёхмерных изображений в виде дерева, аналогичный использованию дерева квадрантов для двумерных изображений. См. тж. quadfree

odd parity проверка на нечётность 🗆 Контроль чётн о с т и, при котором контрольный разряд не равен сумме по модулю 2 информационных разрядов. При этом общее число единичных битов слова нечётно. Ср. even parity

OEM cm. original equipment manufacturer

off-bit нулевой бит, нулевой разряд, Ср. on-bit

office automation автоматизация делопроизводства, бюротика off-line 1. автономный 🗆 Не подключённый к вычислительной системе. Ср. on-line 2. выключенный (об устройстве)

off-line equipment автономное оборудование, неподключён-

ное оборудование

off-line mode автономный режим 🗆 Режим работы устройства без связи с главной ЭВМ.

off-line storage автономное хранилище (данных) П Носители данных, не установленные на устройства ввода-вывода.

offset смещение. См. displacement.

offspring task подчинённая задача, подзадача 🛘 Задача, вызванная другой задачей и выполняемая под некоторым контролем с её стороны.

off-the-shelf 1. имеющийся в наличии 2. не требующий доработок пользователем

off time время, в течение которого вычислительная система выключена

on-bit единичный бит, єдиничный разряд, Ср. oif-bit one-address instruction одноадресная команда

one-dimensional array одномерный массив; вектор

one-for-one translation перевод «один-в-один», трансляция «ОДИН-В-ОЛИН»

one-level address прямой адрес. См. direct address

one-pass compiler однопроходный транслятор
Пранслятор. просматривающий последовательно программу только один раз. В языках, пригодных для однопроходной трансляции, описание любого объекта должно располагаться в программе раньше, чем его использование.

one's complement обратный код Поразрядное дополнение в двончной системе. См. тж. radix-minus-one complement

one-to-many relation отношение «один-ко-многим»

Бинарное отношение R (х, у) является отношением «один-ко-многим», если для одного хо имеется несколько уг. . . уп, таких, что выполнены $R(x_0, y_1)...R(x_0, y_n).$

one-to-one assembler автокод «один-один»
Простейший ассемблер, каждая операция которого соответствует ровно одной машинной команде.

one-to-one relation взаимно однозначное отношение: изоморфизм

on-line 1. интерактивный; диалоговый; оперативный 🗆 Об информации или программе, доступной или обрабатываемой в интерактивном режиме. 2. подключённый 🗆 Q внешнем устройстве, работающем под управлением вычислительной системы. Cp. off-line

on-line data данные в памяти вычислительной системы: данные, доступные в интерактивном режиме П Данные, расположенные в программно-доступном запоминающем устройстве вычислительной системы (например, в оперативной памяти, на магнитном диске или на установленной магнитной ленте) и доступные пользователю с помощью интерактивной программы, в отличие от данных, хранимых на съёмном носителе в архиве или не в машинно-читаемом виде (например, записанные на бумажных карточках).

on-line data base интерактивная база данных

on-line diagnostics диалоговая система диагностики, диалоговая тестовая система. См. тж. diagnostics

on-line entry диалоговый ввод данных)

on-line processing 1. (оперативная) обработка данных, посту-

пающих от подключённого к ЭВМ оборудования 2. диалоговая обработка

on-line programming программнрование в диалоговом режиме on-line tutorial обучающая программа, диалоговое руководство

Часть документации программного продукта в виде программы, которая моделирует его работу и предлагает обучающемуся пользователю типичные ситуации, возникающие при работе, контролнрует его действия и исправляет ошибки.

on-line unit подключённое устройство

on-screen formatting непосредственное форматирование, немедленное форматирование □ В системах подготовки текстов — форматирование текста, выполияемое одновременно с его вводом и редактированием и отображаемое на экране дисплея. См. тж. text formatting

on-the-fly немедленный, непрерывный 🛘 О действиях, вы-

полняемых без видимого прерывания основной работы.

on-the-fly garbage collection параллельная чистка памяти, параллельная сборка мусора. См. incremental garbage collection

on-the-fly printer печатающее устройство с непрерывной печатью ☐ Цепное или ленточное печатающее устройство, в котором шрифтоноситель не останавливается для удара печатающих молоточков.

opcode код операции

open 1. открывать файл 2. расширяемый, открытый. См. extensible

ореп а file открывать файл □ Операция, связывающая переменную типа файл или номер логического канала с конкретным файлом файловой системы. Файл должен быть открыт, преждечем к нему можно обращаться операциями записи и чтения. Ср. close a file

open-ended открытый, расширяемый \square О системе, для которой определены и описаны используемые форматы данных и процедурный интерфейс, что позволяет подключать к ней независимо разработанные компоненты.

open loop разомкнутый цикл □ Организация обработки данных, при которой обратиая связь идёт через оператора или поль-

зователя.

орен shop вычислительный центр с доступом пользователей к $\Im BM.$ Cp. closed shop

open subroutine открытая подпрограмма, подставляемая подпрограмма. См. in-line subroutine

open system открытая система; расширяемая система. См. тж. extensible, open systems interconnection

open systems architecture (OSA) архитектура открытых сис-

тем. См. тж. open systems interconnection

орен systems interconnection (OSI) соединение открытых систем □ Предложенный ISO проект стандарта сетевого и межестевого взаимодействия, определяющий семь уровней взаимодействия компонентов сеги: физический, канальный, сетевой, гранспортный, сеансовый, уровень представления дачных и прикладной. Для каждого уровия разрабатывается один или несколько протоколов, которые обеспечат сетевое взаимодействие широкого класса устройств.

operand onepang

operand field поле операнда. См. argument field

орегаting system операционная система, ОС □ Совокупность программных средств, обеспечивающих управление аппаратными ресурсами вычислительной системы и взаимодействие программных процессов с аппаратурой, другими процессами и пользователем. Операционная система выполияет следующие действия: управление памятью, управление вводом-выводом, управление файловой системой, управление взаимодействием процессов, диспетчеризацию процессов, защиту, учёт использования ресурсов, обработку командного языка. Во многих случаях системиые сервисные программы, трансляторы и другие средства разработки программ также считаются частью операционной системы.

operating system generation генерация операционной системы.

CM. system generation

operating system kernel ядро операционной системы Постоянно находящаяся в памяти часть операционной системы, управляющая всеми другими процессами операционной системы и распределяющая для них ресурсы.

operating system resident резидент операционной системы П Часть операционной системы, постоянно находящаяся в опера-

тивной памяти.

operation 1. операция (вычислительной системы), команда П Действия, в совокупности составляющие выполнение команды процессора. 2. операция. Ср. operator 3. действие; функционирование; режим работы (acknowledged connectionless operation, arithmetic operation, associative operation, binary operation, bitwise operation, Boolean operation, connection-oriented operation, decrement operation, down operation, dyadic operation, generic operation, half-duplex operation, illegal operation, increment operation, kernel operation, logical operation, monadic operation, no-operation, Pierce operation, Poperation, read operation, signal operation, start-stop operation, unary operation, up operation, V-operation, wait operation, write operation)

operational работающий; сданный в эксплуатацию

operational semantics операционная семантика
Способ задания семантики языка с помощью описания абстрактной машины, интерпретирующей его.

operational testing испытания в реальных условиях; опытная

эксплуатация

operation and maintenance phase промышленная эксплуатация operation decoder дешифратор команд. См. instruction decoder operation field поле команды, поле кода операции. См. instruction field

operations analysis исследование операций. См. operations research

operations manager начальник (вычислительной) машины; руководитель группы сопровождения

орегаtions research исследование операций □ Математическая дисциплина, исследующая методы и системы использования ресурсов.

орегатог 1. знак операции; операция □ Подразумевает не столько действия для выполнения операции, сколько обозначе-

ние операции в тексте. 2. оператор П Человек, обслуживающий или использующий ЭВМ. 3. оператор. См. statement (additive operator, arithmetic operator, assertion operator, Boolean operator, cast operator, comparison operator, dagger operator, indirection operator, infix operator, logical operator, postfix operator, prefix operator, relational operator, unary operator)

operator command команда оператора

Команда операцион-

ной системе, введённая с операторского терминала.

operator error ошибка оператора

optical character recognition (OCR) оптическое распознавание символов

Ввод в ЭВМ печатного или рукописного текста.

optimization оптимизация

1. Преобразование программы, сохраняющее её семантику, но уменьшающее её размер или время выполнения. См. тж. code removal, common subexpressions 2. Поиск значений параметров, оптимизирующих значение заданного функционала. (global optimization, intermodule optimization, local optimization, peep-hole optimization, spandependent optimization)

optimized code оптимизированная программа

optimizer 1. оптимизатор

Оптимизирующий транслятор.

См. optimizing compiler 2. оптимизатор, блок оптимизации

Компонент транслятора, выполняющий оптимизацию.

optimizing compiler оптимизирующий транслятор Пранслятор, выполняющий эквивалентные преобразования программы, приводящие к получению более быстрой или более компактной программы. Оптимизация включает однократное вычисление общих подвыражений, вынос из цикла не зависящих от повторений операций, уничтожение лишних присваиваний или проверок и другие преобразования.

option 1. необязательный параметр 2. вариант 3. средство

(compiler options, default option, system generation option)

optional parameter необязательный параметр optional retention необязательное членство

optional word необязательное ключевое слово (в языке КОБОЛ)

ОВ ИЛИ, дизъюнкция, логическое сложение □ Логическая операция: А ОВ В истинно тогда и только тогда, когда хотя бы одно из А и В истинне.

Oracle Corporation

Американская фирма, разрабатываювзая системы управлення базами данных для ЭВМ различных

типов.

order 1. порядок, упорядоченность; способ упорядочения 2. порядок, степень 3. упорядочивать □ Расставлять в соответствий с заданным отношением порядка. (compilation order, lex-leographic order)

ordered pair упорядоченная пара

ordering relation отношение порядка; способ упорядочения orderly close-down нормальное завершение работы

ordinal type перечислимый тип. См. enumerated type

ORG (origin) директива ассемблера, указывающая адрес

начала программы или части программы

origin 1. начальный адрес (программы или программной секщии) 2. источник
В сети передачи данных — станция сети или процесс, посылающие сообщение, 3. корень дерева, См. root

0

original equipment manufacturer (ОЕМ) изготовитель комплексного оборудования

Предприятие, изготовляющее законченные изделия из комплектующих.

originate инициировать передачу данных

огрнап висячая строка □ В системах подготовки текстов — последняя строка главы, раздела, таблицы и пр., оказавшаяся вследствие неудачного форматирования единственной строкой на странице. Ср. widow

orthogonality ортогональность
Организация системы на основе небольшого числа понятий, каждое из которых может

быть понято независимо от других.

OS CM. operating system

OS/360 □ Операционная система для ЭВМ фирмы IBM серин System/360

OSA cm. open systems architecture OSI cm. open systems interconnection

OS/MFT (operating system / multiprogramming with a fixed number of tasks)

Операционная система для ЭВМ фирмы ІВМ серии System/360, поддерживающая мультипрограммирование с фиксированным числом задач.

OS/MVT (operating system / multiprogramming with a variable number of tasks)

Операционная система для ЭВМ фирмы IBM, поддерживающая мультипрограммирование с переменным числом задач; основная операционная система для больших ЭВМ.

OS/VS (operating system / virtual storage) П Операционная система для ЭВМ фирмы IBM серии System/370, поддерживающая управление виртуальной памятью.

out device выводное устройство, устройство вывода

outline схема текста, план П Иерархическая структура текста (членение на части, главы, параграфы) и перекрестные ссылки между его отдельными частями. См. тж. outline processor

outline processor система обработки структурированных текстов □ Система подготовки текстов, включающая средства компоновки отдельных фрагментов (заметок) в связный текст с иерархической структурой, поиск фрагментов по ключевым словам, поддержку нескольких вариантов фрагментов.

out parameter выходной параметр, параметр-результат

outperform иметь большее быстродействие

output 1. вывод данных 2. выходные данные, результаты 3. выводное устройство, устройство вывода 4. выходной сигнал 5. выводить данные \square Отображать данные на экране дисплея или бумаге, записывать их в файл или передавать по линни связи. (data output, sound output, standard output)

output area буфер вывода

output-bound task задача, скорость выполнения которой ограничена скоростью вывода данных

output buffer буфер вывода

output class выходной класс

В операционных системах типа OS/360 — параметр, описывающий выходные данные, предназначенные для печати. Выходной класс определяет выбор устройства печати и приоритет обработки. Выходной класс задается в предложении языка управления заданиями.

output data выходные данные, результаты

output device выводное устройство, устройство вывода

OUTPUT

боты программы. output parameter выходной параметр, параметр-результат output primitive графический примитив, элемент отображения, выходной примитив. См. graphical output primitive output queue очередь вывода П Список выходных файлов, подлежащих печати. output routine программа вывода output stream выходной поток 🛘 Файл или устройство, куда направляются выходные данные заданий пакета. output unit выводное устройство, устройство вывода outstanding ожидающий обработки (с прерывании или заnpoce) outswap выгружать, откачивать. См. swap out overbading (чрезмерная) многофункциональность overdraft превышение ограничений overdraw превышать ограничения overflow 1. переполнение 🛘 1. Выход значения результата арифметической операции за пределы представимых чисел. 2. Попытка поместить запись в область, в которой для неё нет места. З. Выход указателя вершины стека за пределы отведённой для стека области. 2. переполнять(ся) overflow area область переполнения При реализации индексно-последовательного метода доступа — непрерывный участок памяти, предназначенный для размещения данных, не поместившихся в основную область. Обычно одна область переполнения используется для нескольких основных областей и расподагается на смежном с ними участке носителя. Cp. home location overflow pointer указатель на область переполнения overflow record запись, помещаемая в область переполнения overlap перекрываться (в пространстве или во времени) overlapping events перекрывающиеся события

События А и В, упорядоченные следующим образом: А начинается раньше, чем кончается В, и А кончается позже, чем начинается В. overlay 1. перекрытие, оверлей 🗆 Способ организации больигой программы, уменьшающий объём оперативной памяти, необходимый для выполнения. При оверленной организации программа разбивается на более или менее независимые части (сегменты перекрытий), которые попеременно загружаются в одну и ту же область оперативной памяти. 2. сегмент перекрытий, оверлейный сегмент 3. накладываемое изображение overlay program программа с перекрытиями, оверлейная программа overlay segment сегмент перекрытий, оверлейный сегмент. Cx. mx. overlay overlay supervisor программа управления перекрытиями 🚨 Программа исполняющей системы, обеспечивающая смену сегментов перекрытия при выполнении оверлейной программы. overlay tree дерево перекрытий, оверлейное дерево 🗆 Дерево.

описывающее структуру оверлейной программы. Вершины дерева соответствуют сегментам перекрытий. В каждый момент работы программы в оперативной памяти находится сегмент, содержищий выполняемую подпрограмму (текущий сегмент), и сег-

output file выходной файл, файл результатов

output format выходной формат П Формат результатов ра-

PACK ET

менты, соответствующие вершинам дерева, являющимся пред-ками текущего сегмента. Процедуры сегмента перекрытий могут обращаться только к процедурам, расположенным в сегментах-

потомках и сегментах-предках данного сегмента.

overloading перегрузка

В языках программирования использование одного и того же идентификатора для обозначения различных процедур. Транслятор выбирает необходимую процедуру на основании числа и типов параметров.

override отмен 📆 замещать 🔲 Задавать значения парамет-

ров, отличные от принимаемых по умолчанию.

overrun выходить за границы (области, массива)

overtype mode режим замены, заменяющий режим

В экраиных редакторах — режим, при котором вводимая с клавиатуры литера замещает литеру, указываемую курсором. Cp. insert mode overwrite затирать

Записывать данные в область носителя,

занятую другими данными.

owner 1. владелец 🔲 При защите данных и контроле доступа - пользователь, имеющий неограниченные права по отношению к файлу или другой информации. 2. владелец набора. См. тж. set 1.

owner type тип владельца
В сетевых базах данных — часть описания набора, задающая тип владельца набора.

раск упаковывать Преобразовывать данные в компактное представление, удобное для хранения или пересылки; в упакованном представлении для каждого элемента данных выделяется минимальное необходимое для его представления число битов.

package пакет 🗆 1. Совокупность программ, объединённых общим приложением. 2. В языке Ада — независимо транслируе-: мый модуль, содержащий описания типов, констант, процедур и переменных. (application package, benchmark package, floating-point package, generic package, integrated package, software package, trig package)

раскаде body тело пакета

В языке Ада — описание разли-

зации пакета. См. тж. implementation specification

package generator генератор пакетов прикладных программ [] Программа, настраивающая пакет прикладных программ на конкретный класс задач.

package specification описание пакета, спецификация пакета □ В языке Ада — описание интерфейса пакета. См. тж. in-

terface specification

раскей упакованный 🔲 О типе данных, для переменных кото-

рого транслятор выполняет оптимизацию по памяти.

packed decimal упакованное десятичное (число) 🗖 О представления чисел в двоично-десятичной системе, при котором в каждом байте хранится две десятичные цифры.

раскет пакет 🔲 Блок данных в сети передачи данных, имеющий строго определённую структуру, включающую заголовок

PACKET

и поле данных. Сообщение может быть разбито на несколько пакетов. Размер пакета составляет 100—500 байтов. packet assembly формирование пакета. См. тж. packet switching network packet disassembly разборка пакета. См. тж. packet switch-

packet disassembly разборка пакета. См. тж. packe ing network

packet interleaving чередование пакетов □ Способ передачи данных, при котором по одному физическому каналу последовательно передаются пакеты разных сообщений.

packet-mode terminal пакетный терминал П Терминал, взаимодействующий с ЭВМ через сеть коммутации пакетов.

раскеt switching network сеть коммутации пакетов □ Сеть передачи данных, в которой передаваемое сообщение разбивается на несколько специально оформленных порций — пакетов, каждый из которых передаётся независимо.

PAD (packet assembly and disassembly) формирование и разборка пакетов. См. тж. packet switching network

раd 1. вспомогательная клавиатура. См. keypad 2. (графический) планшет. См. graphics pad 3. дополнять □ Заполнять поля записи, не содержащие полезной информации, пустыми кодами (например, пробелами).

раd character символ-заполнитель \square Символ, дополняющий поле записи или управляющую последовательность до требуемого формата. См. $m\infty$. fill character, pad

раде 1. страница памяти, лист памяти □ Совокупность ячеек памяти с одинаковыми старшими разрядами адреса, являющаяся единицей, с которой работает система управления памятью. 2. страница □ Лист бумагк или элемент описания формата документа. (banner page, base page, flag page, memory page, port page)

paged system страничная система, система со страничной организацией (виртуальной) памяти. См. тж. virtual storage

page fault отсутствие страницы, обращение к отсутствующей странице. См. тж. page fault interrupt

раде fault interrupt прерывание по отсутствию страницы □ В системах с виртуальной памятью — аппаратное прерывание, вызванное обращением к ячейке виртуальной памяти, расположенной на странице, отсутствующей в данный момент в физической оперативной памяти.

page footer нижний колонтитул \square Текст, повторяющийся в нижней части каждой страницы текста. Ср. page header

раде frame страничный блок, страница П Страница памяти с точки зрения системы управления виртуальной памятью. «Страничный блок» означает либо сегмент физической оперативной памяти, в котором может быть размещена страница виртуальной памяти, либо копию содержимого страницы виртуальной памяти на внещнем запоминающем устройстве.

раде header колонтитул, шапка (страницы) □ Текст, печатаемый в верхней части каждой страницы текста. Ср. раде footer

page locking фиксация страницы П Запрещение откачки страницы виртуальной памяти.

PARALLEL P

page pool множество свободных страниц page printer постранично-печатающее устройство page table таблица страниц 🛘 Структура данных операционной системы, связывающая виртуальные адреса с номерами страниц и указывающая, какие страницы виртуальной памяти находятся в оперативной памяти. paging замещение страниц, подкачка 🏻 Перемещение активных страниц виртуальной памяти с диска в оперативную память и пассивных - из оперативной памяти на диск. См. тж. swapping paging policy алгориты замещения страниц, алгориты полкачки 🔲 Алгоритм системы управления виртуальной памятью. определяющий, какие страницы оперативной памяти следует освободить и какне страницы виртуальной памяти следует загрузить. См. тж. least frequently used removal, least recently used removal (anticipatory paging, demand paging) paintbrush program программа рисования 🗆 Программа, позволяющая рисовать произвольные картинки на экране дисплея, используя «мышь» в качестве карандаща, кисти или аэрографа. В отличие от систем машинной графики, программы рисования работают непосредственно с растром и не предоставляют операций над графическими примитивами и сегментами. painter's algorithm «алгоритм живописца», упорядочение по глубине. См. depth sorting painting закрашивание, закраска. См. IIII 2. PAM c.u. partitioned access method pan scrolling плавная прокрутка рапе подокно, «форточка» 🔲 Часть окна, имеющая специальное назначение. См. тж. window panning панорамирование, горизонтальная прокрутка

П Непрерывный сдвиг всего изображения в окне или на экране дисплея, создающий ощущение движения изображения. См. тж. scrolling paper feed подача бумаги; прогон бумаги (в печатающем устpaperless office безбумажное делопроизводство 🔲 Применение ЭВМ в управленческой деятельности для хранения, поиска и отображения информации. paper slew прогон бумаги (в печатающем устройстве) paper tape (бумажная) перфолента paper tape punch ленточный перфоратор

1. Устройство вывода на перфоленту 2. Устройство подготовки данных на перфоленте. paper tape reader считыватель перфоленты, перфосчитыватель Устройство ввода информации с перфоленты. paper throw подача бумаги (в печатающем устройстве) parallel 1. параллельный 🗆 1. О независимых процессах. выполняемых одновременно. Ср. concurrent 2. О передаче данных, при которой несколько двоичных разрядов передаются одновременно. 2. дублировать

В системах с повышенной надёжностью — выполнять один и тот же процесс на нескольких устройствах одновременно.

parallel adder параллельный сумматор 🖸 Сумматор, обраба-

тывающий все разряды слагаемых одновременно,

PARALLEL

SIMD architecture

parallel interface параллельный интерфейс Средства под-
ключения и передачи данных по параллельному каналу.
parallel processing параллельная обработка; параллельное
выполнение .
parallel search параллельный поиск 🛛 1. Поиск данных,
удовлетворяющих одному из нескольких указанных критериев.
2. Поиск, при котором все элементы области поиска анализи-
руются одновременно. Ср. serial search
parameter параметр Объект, над которым выполняется
процедура или от которого зависит её выполнение. (actual pa-
rameter, command line parameter, default parameter, formal
parameter, in out parameter, in parameter, keyword parameter,
macro parameter, optional parameter, out parameter, output
parameter, positional parameter, required parameter)
parameter mismatch несоответствие параметров При обра-
щении к подпрограмме — несоответствие числа или типов фак-
тических параметров числу или типам формальных парамет-
pos.
parameter passing передача параметров Операции и струк-
туры данных, используемые вызывающей программой для ука- зания вызываемой процедуре объектов и значений, над которыми
должны выполняться действия.
parameter passing by name передача параметров по наименова-
нию П Способ передачи параметров, при котором выражение,
задающее фактический параметр, вычисляется заново при каж-
дом обращении к параметру в теле процедуры так, как если бы
текст фактического параметра подставлялся вместо каждого
вхождения соответствующего формального параметра. Передача
по наименованию является основным способом передачи пара-
метров в языке Алгол-60.
parameter passing by reference передача параметров по ссылке
Способ передачи параметров, при котором вызываемой про-
цедуре передаётся адрес объекта; выполняемые процедурой дей-
ствия воздействуют на объект в вызвавшей программе. Передача
по ссылке соответствует изменяемым параметрам.
parameter passing by value передача параметров по значению
Способ передачи параметров, при котором вызываемой про-
цедуре передаётся только копия значения объекта; производимые
подпрограммой изменения не отражаются на объекте в вызвавшей
программе. Передача по значению соответствует в ходным
параметрам.
parameter qualifier ключ параметра В командных языках операционных систем фирмы DEC — управляющий ключ, воз-

parameter specification описание параметров, спецификации параметров

Описание типа и способа передачи параметров и, возможно, ограничений, которым они должны удовлетворять.

parentheses (круглые) скобки (matching parentheses, unbal-

parallel computer параллельная ЭВМ \square ЭВМ, в которой одновременно выполняются одинаковые или различные операции над несколькими группами данных. См. тж. MIMD architecture.

действующий на один параметр.

parent владелец

anced parentheses)

PASSWORD

parentheses-free notation бесскобочная запись. См. тж. postfix notation, prefix notation

parent node родительская вершина

Вершина дерева, ссы-

лающаяся на данную вершину. Cp. child node

parent-offspring tasking аппарат подчинённых задач. См. тж. offspring task

parent process родительский процесс Процесс, породивший данный процесс.

parity 1. чётность 2. контроль чётности (block parity, eyen parity, horizontal parity, odd parity, vertical parity)

parity bit бит чётности, разряд чётности

parity check 1. контроль чётности П Способ контроля искажений при хранении и передаче посредством добавления к информационным разрядам слова контрольного бита, значение которого устанавливается в соответствии с суммой по модулю 2 информационных битов. См. тж. even parity, odd parity 2. ощибка чётности

parity error ошибка чётности 🗆 Ошибка передачи или хранения данных с контролем чётности.

parser синтаксический анализатор; анализатор

parsing синтаксический анализ; анализ, разбор (bottom-up

parsing, top-down parsing)

partial evaluation смешанные вычисления

Выполнение не зависящих от входных данных операций программы во время трансляции.

partial matching частичное совпадение; частичное отождест-

partial pathname относительное составное имя, относительный путь. См. relative pathname

partition 1. раздел 🗓 Область памяти, выделенная для определённого использования. 2. выделять разделы

partitioned access method библиотечный метод доступа. См. mac, basic partitioned access method

partitioning выделение разделов, разбиение

Pascai Паскаль 🗆 Алголоподобный язык программирования. который ввёл в широкое употребление понятие типа данных и

принципы структурного программирования.

pass 1. проход 🗆 При многопроходной обработке каждый проход последовательно обрабатывает входной файл; выходной файл одного прохода обрабатывается следующим проходом. 2. передавать (управление, параметры). См. тж. parameter passing

passive graphics пассивная графика

Организация работы графической системы, при которой дисплей используется только для вывода изображений под управлением программы без вме-

шательства пользователя. Ср. interactive graphics

passive star пассивная звезда 🛘 Звездообразная топология сети ЭВМ, в которой центральный узел выполняет только ретрансляцию сигналов и, возможно, коммутацию. Cp. active star

pass key пароль. См. password

раззиот пароль Последовательность символов, которую должен выдать пользователь или программа для получения доступа и какому-либо ресурсу.

PASSWORD

См. тж. cut

pattern 1. образец, шаблон. См. тж. match 2. образ, изобра-
жение (bit pattern, dot pattern, match-all pattern)
pattern matching сопоставление с образцом, отождествление
pattern recognition распознавание образов
PC см. 1. personal computer 2. program counter
PC DOS П Операционная система для 16-разрядных персо-
нальных ЭВМ на базе микропроцессоров, совместимых с Intel
8086; известна также как MS DOS.
PCN cm. personal computer network
P-code 1. псевдокод, П-код 🗆 Система команд абстрактной
машины. 2 П-код 🛘 1. Псевдокод Паскаль-мацины. 2.
Технология программирования, при которой для написания
сложной программы разрабатывается абстрактная машина,
в командах которой удобно выразить эту программу. Абстракт-
ная машина реализуется с помощью программного интерпрета-
Topa.
P-counter cs. program counter
PC-relative address адрес относительно счётчика команд.
См. тж. PC-relative addressing
PC-relative addressing адресация относительно счётчика команд
Способ адресации, при котором в команде указывается зна-

чение, равное разности исполнительного адреса и адреса выполняемой команды; такой способ адресации не требует на-

PDP-11 П Серия 16-разрядных мини-ЭВМ фирмы DEC.

password authentification проверка пароля; аутентификация пользователя по паролю. См. тж. authentification of user password protection защита с использованием пароля paste вставлять В текстовых редакторах и системах подготовки текстов — операция вставки ранее удаленного текста.

paste buffer буфер \square Область памяти, в которой временно

patch 1. «заплата» П Исправление, вносимое в объектную программу в виде набора машинных команд, а не в текст на

раth 1. путь доступа. См. access path 2. префикс имени файла В нерархической файловой системе — часть имени файла, задающая полное имя каталога, в котором он расположен. Префикс имени файла указывает последовательность каталогов, через которые надо пройти от текущего каталога или от корневого каталога. См. тж. pathname 3. путь доступа □ Список каталогов, в которых следует искать файл. 4. маршрут □ В сети передачи данных — последовательность узлов, через которые

раthпате составное имя, имя пути □ В иерархической файловой системе — имя файла или каталога, состоящее из префикса, указывающего путь по дереву каталогов, и собственно имени, которое является элементом каталога, задаваемого префиксом. (absolute pathname, full pathname, partial

хранится удалённый текст. Ср. clipboard

проходит передаваемое сообщение.

pathname, relative pathname)

языке программирования. 2. ставить «заплату»

стройки.

PCU cm. peripheral control unit PDN cm. public data network PERSONAL

PDS cm. program development system

РЕЕК прочесть байт по машинному адресу (в языке БЕЙ 4 СИК). Ср. РОКЕ

peep-hole optimization локальная оптимизация (программ). См. local optimization

pel cm. pixel

pending interrupt отложенное прерывание

pending Job повисшее задание, повисшая задача □ Задание, процесс или задача, ждущие наступления события, которое не может произойти в результате ошибки в программе или в вычислительной системе (например, задача может повиснуть в результате обращения к выключенному устройству). См. тж. deadlock

pending request ждущий запрос; отложенный запрос П Необработанное обращение к операционной системе.

pen plotter перьевой графопостроитель

perforation skip переход к началу следующей страницы фальцованной бумаги

performance эффективность; производительность (external

performance, internal performance)

performance specification требования к эффективности. См. тж. specification

period точка (знак препинания)

peripheral внешнее устройство, периферийное устройство
Устройство, конструктивно отделенное от основного блока ЭВМ, имеющее собственное управление и выполняющее запросы центрального процессора без его вмешательства.

peripheral-bound program программа, скорость выполнения

которой определяется быстродействием внешних устройств peripheral controller контроллер внешнего устройства, конт-

роллер ввода-вывода Процессор, управляющий обменом между внешним устройством и памятью ЭВМ.

peripheral control unit контроллер внешнего устройства,

контроллер ввода-вывода. См. peripheral controller

peripheral device внешнее устройство, периферийное устройство. См. peripheral

peripheral interrupt прерывание от внешнего устройства,

прерывание ввода-вывода

peripheral limited ограниченный быстродействием внешних устройств. См. тж. peripheral-bound program

peripheral storage внешняя память, внешнее запоминающее

устройство См. backing storage

peripheral unit внешнее устройство, периферийное устройство.

См. peripheral

регѕопа сотритет персональная ЭВМ, ПЭВМ □ Однопользовательская ЭВМ на базе микропроцессора; типичная ПЭВМ имеет оперативную память от 64 Кбайт до 512 Кбайт, видеомонитор или выход на бытовой телевизор, внешнюю память на гибких магнитных дисках и последовательный интерфейс для подключения внешних устройств; многие ПЭВМ имеют также винчестерский диск и модем. См. тж. home computer, workstation

personal computer network сеть персональных ЭВМ. См. тж. local area network

PERSONAL

wheel printer

информацию. Ср. private data base

PERT network сетевой график

phrase-structure grammar грамматика непосредственных сос-
тавляющих, НС-грамматика
physical физический 🛘 Имеющий отражение в структуре
устройства, в отличие от логического или вирту-
ального.
physical address физический адрес [] 1. Число, идентифици-
рующее ячейку или область физической памяти. 2. Кол. залаю-
щий физическое положение данных на внешнем устройстве. Для
диска физический адрес имеет вид (номер поверхности, номер
дорожки, номер сектора).
physical block физический блок 🛘 Порция физического об-
мена с внешним устройством (обычно диском); участок посителя,
на котором размещается порция обмена.
physical block number физический номер блока. См. тж.
block number, physical address
physical data base физическая база данных 🗆 База данных с
точки эрения её представления на физических запоминающих
устройствах (обычно дисках).
physical device физическое устройство. См. тож. logical device
physical interface 1. физический интерфейс. См. тж. interface
2. сопряжение, физическое подключение П Наличие и способ
физической связи.
physical layer физический уровень 🗆 Уровень взаимодейстеня
в сети передачи данных, обеспечивающий интерфейс между вы-
числительной машиной, участвующей во взаимодействии, и
средой передачи сигналов. См. тж. open systems
Interconnection
physical (layer) protocol физический протокол 🗆 Уровень
протокола сети передачи данных, регламентирующий механиче-
ские, электрические, функциональные и процедурные характе-
ристики интерфейса между вычислительной машиной, участвую-
щей во взаимодействии, и средой передачи сигналов.
Стандартом для этого уровня служит, например, RS232. См. тах.
open systems interconnection
physical record физическая запись Порция обмена с внеш-
ним устройством. Физическая запись может содержать одну
логическую запись, несколько логических записей
нли часть логической записи. См. тж. block
physical storage физическая память Внешняя или опера-
тивная память вычислительной системы, реализуемая опреде-
лениым запоминающим устройством. Ср. virtual storage
ріса face печать с плотностью 10 символов на дюйм
pick device указка, устройство указания [] В интерактивной

personal data base личная база данных 🗆 База данных, обслуживающая одного пользователя и содержащая его личную

personal library личная библиотека, библиотека пользователя

petal printer лепестковое печатающее устройство. См. daisy-

Petri-net сеть Петри □ Абстрактный автомат для описания асинхронных алгоритмов в виде ориентированного графа, вершины которого соответствуют действиям, а дуги — значениям.

PERT CM. Project Evaluation and Review Technique

PLA P

графике — логическое устройство ввода для указания элемента изображения или сегмента. Реализуется с помощью «мыши», светового пера, шара трассировки, графического планшета или клавиш управления курсором.

pick identifier идентификатор указки, идентификатор указа-

ния

picture 1. нзображение 2. шаблон (в языке КОБОЛ) П Описатель формата переменной.

picture generation формирование изображения

Pierce operation стрелка Пирса, ИЛИ-НЕ. См. NOR

piggyback acknowledgement вложенное подтверждение □ Подтверждение приёма, передаваемое как часть другого информационного сообщения, а не оформленное как отдельное сообщение или сигнал.

piggyback card дополнительная плата расширения
Плата, подключаемая в специальный разъём на основной плате и рас-

положенная в параллельной ей плоскости.

piloting разработка прототипа, макетирование

pilot system 1. экспериментальная версия системы; прототип 2.

Минимальная версия системы, используемая для генерации или разработки полной версии.

PIO (programmable input-output chip) программируемый

контроллер

PIP (peripheral interchange program) программа работы

с файлами

ріре канал, абстрактный файл □ Тип данных операционной системы. Процесс может читать данные из канала и писать в канал, как при работе с файлами. Каналы могут связываться с файлами, физическими устройствами или использоваться для обмена данными между процессами. Канал является базовым понятием операционной системы UNIX и используется для орга-

низации конвейера и взаимодействия процессов.

рірейне конвейер □ Цепочка параллельно работающих процессов или процессоров, взаимодействующих так, что выход одного члена цепочки поступает на вход другого. В архитектуре ЗВМ конвейерный процессор состоит из нескольких последовательных элементов, каждый из которых выполняет часть обработки команды (выборку команды, дешифрацию кода операции, адресную арифметику, выборку операндов, выполнение операции); при этом следующая команда начинает выполняться раньше, чем завершается предыдущая. В операционных системах конвейер образуется несколькими задачами, выходной поток каждой из которых является входным потоком следующей.

pipelining организация конвейера, конвейерная обработка pitch шаг 🗆 Число знаков, печатаемых или перфорируемых

на единицу длины.

pixel (picture element) элемент растра, точка растра □ В растровой графике — минимальная единица изображения, цвет и яркость которой можно задать независимо от остального изображения.

PL/1 (Programming Language) ПЛ/1 □ Язык программирования, разработанный фирмой IBM для ЭВМ серии IBM/360 и сочетающий черты языков КОБОЛ, ФОРТРАН и Алгол.

PLA cm. programmable logic array

PLACEHOLDER

placeholder метка-заполнитель □ Текст в поле шаблона, указывающий тип значения поля или значение по умолчанию.

plaintext открытый текст П Сообщение в незашифрованной

форме.

plant самомодификация программы

plasma-panel display плазменный дисплей

PL/M (Programming Language for Microprocessors) язык системного программирования для микропроцессоров

Разработан фирмой Intel на базе языка ПЛ/1.

plotter графопостроитель (data plotter, drum plotter, electrostatic plotter, flatbed plotter, pen plotter, printer-plotter, raster

plotter

plotter step size шаг графопостронтеля, размер шага графопостронтеля

plug 1. разъём 2. вставлять в разъём, подключать

plug-compatible совместимый по разъёмам

plug-in card плата расширения, вставляемая в разъём на

основной плате; сменная плата

PL/Z (Programming Language for Zilog) П Семейство языков системного программирования для минропроцессоров фирмы Zilog.

PMD cm. postmortem dump

point 1. точка 2. указывать, ссылаться (actual decimal point, addressable point, assumed decimal point, control point, decimal point, entry point, load point, reentry point, rescue point, restart point, secondary entry point)

pointer указатель, ссылка (bottom-of-stack pointer, dangling pointer, embedded pointer, overflow pointer, roving pointer, stack

pointer, top-of-stack pointer)

pointer arithmetic арифметические операции над указателя-

pointer array массив указателей

pointer-threaded code шитый код. См. threaded code

pointing device устройство управления позицией Устройство, позволяющее указать позицию или элемент изображения на экране дисплея: «мышь», световое перо, планшет.

point-to-point line двухточечная линня \square Линня связи, соединяющая два устройства. Ср. multipoint line

РОКЕ записать байт по машинному адресу (в языке БЕЙ-

СИК) Cp. PEEK

POL c.u. problem-oriented language

policy алгоритм распределения ресурса

Polish notation польская запись, префиксиая запись. См. prefix notation

poll опрашивать

polled network сеть с опросом П Сеть передачи данных, в которой для доступа к передающей среде используется о прос.

polling опрос П В сети ЭВМ или сети передачи данных — способ у правления доступом к среде перелачи, при котором центральная станция сети посылает периферийным станциям запрос, предлагающий передать имеющиеся данные. В ответ на приглашение периферийная станция начинает передачу или сообщает об отсутствии данных.

PORT

politing interval интервал опроса.
Промежуток времени между двумя последовательными опросами станции. Сп. тж. politing polygon surface поверхность, составленная из многоугольников polytine ломаная (линия) В машинной графике — графический примитив, состоящий из одного или нескольких смежных

роlуталкег последовательность точек □ В машинной графике — графический примитив, состоящий из нескольких точек. polymorphic function полиморфная функция □ Функция, допускающая обращение с параметрами различных т и п о в и

polling character символ опроса

отрезков прямой.

выполняющаяся различным образом в зависимости от типов
параметров. polymorphic operator знак полиморфной операции Знак.
обозначающий различные операции в зависимости от типов аргу-
ментов.
polynomial code полиномиальный код 🗆 Код с обнаружением
ошибок, в котором контрольные разряды являются остатком ст
деления передаваемых разрядов на фиксированное число.
роо! динамическая область, динамически распределяемая
область, пул 🗆 Обычно подразумевается совокупность одно-
родных динамически распределяемых объектов: блоков памяти
одинаковой длины, элементарных процессоров. См. тж. dynam-
ic area (buffer pool, page pool, storage pool)
рор выталкивать, снимать со стека 🗆 Операция выборки
верхнего элемента стека с уменьшением указателя вершины
стека. Ср. push
P-operation операция «занять», занятие (семофора). См. тж.
semaphore
populated data base заполненная база данных. См. loaded
data base
populating начальная загрузка (данных в базу данных)
рор-ир тепи всплывающее меню 🛘 Меню, появляющееся
на экране дисплея в текущем положении курсора и исчезающее
после выбора команды. См. тэк. pull-down menu
рогі 1. порт 🗆 Точка подключения внешнего устройства в
внутренней шине микропроцессора; программа может посылать
данные в порты или получать их из портов. 2. переносить
(communications port, I/O port)
portability переносимость, мобильность Возможность
использования программы на различных ЭВМ. (product porta-
bility, programmer portability, tools portability)
portable computer портативная ЭВМ Персональная
ЭВМ, конструктивно оформленная в удобном для транспортировки виде. Технические характеристики таких ЭВМ прак-
тически не отличаются от характеристик настольных ПЭВМ.
Cp. laptop computer
portable software переносимое программное обеспечение,
мобильное программное обеспечение. См. тж. portability
port page страница портов Интервал адресов памяти, со-

ответствующих портам ввода-вывода. Используется в ЭВМ с

PORTRAIT

процессором, применяющим для обращения к портам команды пересылки, а не специальные команды обмена. portrait вертикальный П О расположении текста или изображения на бумаге, при котором горизонтальное направление совпадает с узкой стороной листа. Ср. landscape positional notation позиционная нотация. запись Представление чисел, при котором значение цифры зависит от её положения в числе (например, обычиая десятичная запись). positional parameter позиционный параметр

Параметр,

значение которого задаётся в определённой позиции списка параметров. Ср. keyword parameter

position-independent переместимый 🛛 О программе или структуре данных, которая может быть размещена в любом месте памяти без настройки адресов. Ср. relocatable

positioning device устройство указания позиции; устройство

управления курсором. См. тж. locator

positive acknowledgement подтверждение приёма, положительное квитирование 🗆 Управляющее сообщение или сигнал, указывающие, что сообщение успешно принято. Ср. negative acknowledgement

positive zero положительный нуль... См. тж. negative

zero

postcondition постусловие; выходное условие

В доказательстве правильности программ и аксноматической семантике языков программирования - логическое выражение, которое должно быть истинно после выполнения некоторого действия, если перед выполнением этого действия было истинно соответствующее предусловие. См. тж. invariant

postdecrement addressing постдекрементная адресация Автоинкрементная адресация, при которой вычитание производится после выборки операнда, Cp. predecre-

ment addressing

postediting постредактирование.

Внесение исправлений в обработанный ЭВМ текст (например, в системах машинного перевода).

POS terminal (point-of-sale terminal) кассовый терминал 🗆

Кассовый аппарат, подключённый к центральной ЭВМ.

postfix notation постфиксная запись, польская инверсная жений, при которой символ операции ставится после операндов; иапример, выражение X+(Y-Z)*2 запишется как XYZ-2*+. Используется в трансляторах и стековых языках. Ср. prefix

postfix operator постфиксная операция

Операция, знак которой записывается после операнда (например, †в "input†"

в языке Паскаль). Ср. infix operator, prefix operator

postmortem dump аварийный дамп, «посмертный» дамп 🛘 Распечатка содержимого памяти и регистров после аварийного завершения задачи.

postmortem routine постпрограмма, подпрограмма обработки

аварийного завершения

postorder tree search поиск в глубину, перебор в глубину. CM. depth-first search

PREFIX

I
розтргосеззог постпроцессор □ Программа, приводящая результат работы другой программы к необходимому формату. роwer степень, показатель степены
power-fail interrupt прерывание по сбою (электро)питания power supply unit блок питания
pragma псевдокомментарий, указания транслятору (в языка Ada). См. тж. compiler directive
preanalysis предварительный анализ, преданализ precedence старшинство операций, приоритет операций П
Приоритет операций определяет порядок выполнения операций в выражении в инфиксной записи: при отсутствии скобок опе-
рации с большим приоритетом выполняются раньше операций.
с меньшим приоритетом.
precedence grammar грамматика предшествования 🛘 Кон-
текстно-свободная грамматика, на символах которой заданы
отношения, позволяющие определить во входиой строке воз-
можные границы синтаксических конструкций, рассматривая
лишь пары соседних символов, precondition предусловие; входное условие. См. тж. post-
condition predecrement addressing предекрементная адресация А в-
тоинкрементная адресация, при которой вы-
читание производится до выборки операнда. Ср. postdecrement
addressing
predefined предопределённый, встроенный. См. built-in
predefined type предопределённый тип, встроенный тип. См.
built-in type
predicate предикат [1. Логическое условие. 2. Функция,
возвращающая логическое значение. prediction-correction method метод предсказаний и поправок,
метод «предиктор — корректор»
preempt 1. выгружать, откачивать. См. preemption 2. резер-
вировать
preemptible program выгружаемая программа 🗆 Программа,
которая может быть от качана. Ср. nonswappable. См. тж.
swapping
preemption выгрузка, откачка 🗆 В многозадачных системах —
перемещение задачи из оперативной памяти на диск для осво-
бождения места для работы задач с более высоким приоритетом.
CM. mm. checkpointing, swapping, swap out
preemptive program вытесняющая программа Программа более высокого приоритета, для запуска или возобновления
которой прерывается и выгружается на диск менее приоритет-
ная программа.
prefetch выборка с упреждением Режим работы процес-
сора, при котором данные или команды считываются из памяти
во внутренние регистры раньше, чем к ним происходит обра-
шение из программы,
prefix code префиксный код Код, состоящий из слов раз-
личной длины, причём никакой более короткий код не является
началом (префиксом) более длинного. prefix notation префиксная запись, польская запись Бес-
скобочная запись арифметических выражений, при которой
символ операции ставится перед операндами; например, Х+(Y-

PREFIX

fix operator

рации над ним. См. тж. normalization
preorder tree search понск в ширину, перебор в ширину. См.
breadth-first search
preprocessor препроцессор Программа, выполняющая пред-
варительную обработку входных данных для другой программы.
presence bit бит наличия, признак наличия В системах
управления виртуальной памятью - управляющий разряд деск-
риптора страницы или сегмента виртуальной памяти, указы-
вающий на наличие данной страницы или сегмента в оперативной
памяти.
presentation layer уровень представления данных 🗆 Уро-
вень взаимодействия в сети передачи данных, на котором осу-
ществляется интерпретация передаваемых данных. См. тж.
presentation(layer) protocol
presentation (layer) protocol протокол представления данных
 Уровень протокола сети передачи данных, определяющий
способ представления осмысленных для операционной системы
структур данных. К этому уровню относятся способ кодиро-
вания текстовых и управляющих символов, представление изоб-
ражений, команды управления терминалом. См. тж. ореп
systems interconnection
preset 1. пнициализировать. См. тж. initialization 2. пред-
варительно заданный; стандартный
press нажимать (клавищу)
presumptive address 1. исходный адрес П Адрес операнда
в той форме, как он записан в команде. См. тж. address com-
putation 2. базовый адрес. См. base address
pretty print структурная распечатка программы Распе-
чатка текста программы в удобном для чтения и анализа виде:
каждый оператор размещается на отдельной строке, вложен-
ность блоков, операторов и описаний отмечается сдвигом вправо.
preventive maintenance профилактика, профилактическое
обслуживание
primary colors основные цвета
primary key первичный ключ 🛘 1. В базах данных — к л ю ч,
о котором в схеме базы данных указано, что он являет-
ся первичным для данного типа записи. Как правило, си-
стема управления базой данных обеспечивает эффективный
доступ к записям по первичному ключу. 2. В методах доступа —
поле записи, по которому определяется её положение в файле.
Cp. secondary key
primary record первичная запись Вапись, ссылка на ко-
торую имеется в индексе и через которую осуществляется до-
sopling minerica is unificance is sobre metabling orlingering the man

—Z)*2 запишется как +X*-YZ2. Cp. postfix notation prefix operator префиксиая операция \square Операция, знак которой записывается перед операндом. Cp. infix operator, post-

бавление производится до выборки операнда. preliminary design эскизный проект

preincrement addressing преинкрементная адресация \square Автоинкрементная адресация, при которой при-

prenormalize предварительно нормализовывать
Выполнять нормализацию числа перед выполнением опе-

ступ к записям расширения.

primary station первичиая станция П Станция HDLC, формирующая команды и интерпретирующая ответы одной или

нескольких вторичных станций. Ср. secondary station

primary storage 1. основная память □ В системе управления виртуальной памятью — оперативная память, в которую отображаются блоки виртуальной памяти. См. тж. virtual storage 2. оперативная память. См. таіп тетогу

primary type 1. простой тип. См. primitive type 2. встроенный

простой тип. См. тж. built-in type

primary word встроенная операция (в языке Форт)

prime attribute первичный атрибут

prime number простое число

primitive attribute элементарный атрибут

primitive type простой тип 🖸 Тип данных, значения которого не содержат компонент (например, целое или символ, в

отличие от массива или записи)

printer печатающее устройство, устройство печати, принтер (band printer, barrel printer, belt printer, bidirectional printer, chain printer, character printer, correspondence-quality printer, daisy-wheel printer, dot-matrix printer, drum printer, electrostatic printer, electrothermal printer, impact printer, ink-jet printer, laser printer, letter-quality printer, line printer, matrix printer, on-impact printer, on-the-fly printer, page printer, petal printer, serial printer, shaped-character printer, stylus printer, thermal printer, train printer, wire printer)

printer-plotter устройство графической печати, графический принтер Печатающее устройство, позволяющее печатать как

тексты, так и растровые графические изображения.

print head печатающая головка

printing quality качество печати

Характеристика печатающего устройства, определяемая качеством начертания литер (зависящим от числа точек растра для матричных печатающих устройств), наличием различных шрифтов и средствами изменения шага печати. См. тж. camera ready copy, correspondence-quality printer, draft-quality, letter-quality printer

print needle печатающая игла. См. print wire

printout распечатка См. listing

print server станция печати, процессор печати П Специализированный узел локальной сети, управляющий одним или несколькими печатающими устройствами и печатающий файлы, указанные или переданные другими узлами.

print wire печатающая нгла (печатающей головки матричного печатающего устройства)

priority приоритет

Число, приписанное задаче, процессу или операции и определяющее очерёдность их выполнения или обслуживания. (interrupt priority, job priority)

privacy lock замок секретности □ В базах данных — код, связываемый с набором, областью или другой группой даниых для ограничения доступа к ним.

ргіvate 1. приватный, закрытый. См. тж. ргіvate type 2. частный, закрытый □ Об информации или информационной системе, доступ к которой открыт только ограниченной группе пользователей (обычно её владельцу). Ср. public

PRIVATE

private data 1. приватные данные, закрытые данные. См.
тж. private type 2. частные данные, частная информация; лич-
ные данные, личная информация 🛘 Данные, доступные только
их владельцу (человеку). Ср. public data
private data base частная база данных, закрытая база дан-
ных 🗆 База данных, информация в которой доступна лишь
владельцу базы данных. Ср. personal data base, public data base
private library личная библиотека, библиотека пользователя
private type приватный тип 🗆 В языке Ада — тип данных,
представление которого скрыто от пользователя и с переменными
которого можно работать только экспортируемыми процеду-
рами. См. тж. abstract data type, restricted type
priviledge привилегин, права Указание доступности дан-
ному пользователю или программе определённых действий или
определённых объектов. priviledged привилегированный О пользователе или
программе, имеющих доступ к данным и операциям, не предо-
ставляемым другим пользователям или программам.
priviledged instruction привилегированная команда Ма-
шинная команда, выполнение которой разрешено только в
привилегированном режиме; в режиме задачи попытка выпол-
нить такую команду вызывает внутреннее прерывание. В не-
которых системах имеется несколько уровней привилегирован-
ности; например, в режиме супервизора может
выполняться только часть привилегированных команд, все
команды могут выполняться только в режиме ядра опе-
рационной системы.
priviledged user привилегированный пользователь
priviledge violation нарушение полномочий 🛛 Попытка
пользователя или программы выполнить неразрешённую опе-
рацию.
probabilistic logic вероятностная логика 🗆 Логика, в которой
истинностные значения представляются вероятностями.
probability value вероятность
harting formers of annual three three transfers of the contractions of the contraction of
ргоріет і. задача 2. прикладной (репсптагк ргоріет, дігес-
problem 1. задача 2. прикладной (benchmark problem, direction-finding problem, multi-objective problem, toy problem, trou-
tion-finding problem, multi-objective problem, toy problem, trou-
tion-finding problem, multi-objective problem, toy problem, troubleshooting problem)
tion-finding problem, multi-objective problem, toy problem, troubleshooting problem) problem-oriented language проблемно-ориентнрованный язык
tion-finding problem, multi-objective problem, toy problem, troubleshooting problem) ргоblem-oriented language проблемно-ориентнрованный язык Язык программирования, предназначенный для решения
tion-finding problem, multi-objective problem, toy problem, troubleshooting problem) рroblem-oriented language проблемно-ориентнрованный язык Язык программирования, предназначенный для решения задач определённого класса.
tion-finding problem, multi-objective problem, toy problem, troubleshooting problem) problem-oriented language проблемно-ориентнрованный язык Язык программирования, предназначенный для решения задач определённого класса. problem programmer прикладной программист. См. appli-
tion-finding problem, multi-objective problem, toy problem, troubleshooting problem) problem-oriented language проблемно-ориентнрованный язык Язык программирования, предназначенный для решения задач определённого класса. problem programmer прикладной программист. См. application programmer
tion-finding problem, multi-objective problem, toy problem, troubleshooting problem) problem-oriented language проблемно-ориентнрованный язык Язык программирования, предназначенный для решения задач определённого класса. problem programmer прикладной программист. См. application programmer problem reformulation преобразование постановки задачи
tion-finding problem, multi-objective problem, toy problem, troubleshooting problem) problem-oriented language проблемно-ориентнрованный язык Язык программирования, предназначенный для решения задач определённого класса. problem programmer прикладной программист. См. application programmer problem reformulation преобразование постановки задачи problem space пространство состояний
tion-finding problem, multi-objective problem, toy problem, troubleshooting problem) problem-oriented language проблемно-ориентнрованный язык Язык программирования, предназначенный для решения задач определённого класса. problem programmer прикладной программист. См. application programmer problem reformulation преобразование постаковки задачи problem space пространство состояний procedural abstraction процедурная абстракция Методо-
tion-finding problem, multi-objective problem, toy problem, troubleshooting problem) problem-oriented language проблемно-ориентнрованный язык Язык программирования, предназначенный для решения задач определённого класса. problem programmer прикладной программист. См. application programmer problem reformulation преобразование постановки задачи problem space пространство состояннй procedural abstraction процедурная абстракция Методология программирования, при которой программа описывается
tion-finding problem, multi-objective problem, toy problem, troubleshooting problem) problem-oriented language проблемно-ориентнрованный язык Язык программирования, предназначенный для решения задач определённого класса. problem programmer прикладной программист. См. application programmer problem reformulation преобразование постановки задачи problem space пространство состояний procedural abstraction процедурная абстракция Методология программирования, при которой программа описывается как совокупность процедур; каждая процедура описывает не-
tion-finding problem, multi-objective problem, toy problem, troubleshooting problem) problem-oriented language проблемно-ориентнрованный язык Язык программирования, предназначенный для решения задач определённого класса. problem programmer прикладной программист. См. application programmer problem reformulation преобразование постановки задачи problem space пространство состояний procedural abstraction процедурная абстракция Методология программирования, при которой программа описывается как совокупность процедур; каждая процедура описывает некоторое законченное действие посредством элементарных опе-
tion-finding problem, multi-objective problem, toy problem, troubleshooting problem) problem-oriented language проблемно-ориентнрованный язык Язык программирования, предназначенный для решения задач определённого класса. problem programmer прикладной программист. См. application programmer problem reformulation преобразование постановки задачи problem space пространство состояний procedural abstraction процедурная абстракция Методология программирования, при которой программа описывается как совокупность процедур; каждая процедура описывает некоторое законченное действие посредством элементарных операций или действий, определённых другими процедурами. Ср.
tion-finding problem, multi-objective problem, toy problem, troubleshooting problem) problem-oriented language проблемно-ориентнрованный язык Язык программирования, предназначенный для решения задач определённого класса. problem programmer прикладной программист. См. application programmer problem reformulation преобразование постановки задачи problem space пространство состояний procedural abstraction процедурная абстракция методология программирования, при которой программа описывается как совокупность процедур; каждая процедура описывает некоторое законченное действие посредством элементарных операций или действий, определённых другими процедурами. Ср. data abstraction
tion-finding problem, multi-objective problem, toy problem, troubleshooting problem) problem-oriented language проблемно-ориентнрованный язык Язык программирования, предназначенный для решения задач определённого класса. problem programmer прикладной программист. См. application programmer problem reformulation преобразование постановки задачи problem space пространство состояний procedural abstraction процедурная абстракция методология программирования, при которой программа описывается как совокупность процедур; каждая процедура описывает некоторое законченное действие посредством элементарных операций или действий, определённых другими процедурами. Ср. data abstraction procedural language процедурный язык. См. procedure-
tion-finding problem, multi-objective problem, toy problem, troubleshooting problem) problem-oriented language проблемно-ориентнрованный язык Язык программирования, предназначенный для решения задач определённого класса. problem programmer прикладной программист. См. application programmer problem reformulation преобразование постановки задачи problem space пространство состояний procedural abstraction процедурная абстракция методология программирования, при которой программа описывается как совокупность процедур; каждая процедура описывает некоторое законченное действие посредством элементарных операций или действий, определённых другими процедурами. Ср. data abstraction

private circuit частный канал; выделенный канал

PROCESSING P

соб представления знаний или описания алгоритма, при кото-

ром единицей описания является процедура.

procedure процедура. См. тж. subroutine (attached procedure, cataloged procedure, command procedure, data-base procedure, emdedded procedures, generic procedure, HDLC procedure, proof procedure)

ргосеdure body тело процедуры □ Исполняемая часть процедуры; описание реализуемого процедурой алгоритма. См. тж.

procedure declaration

procedure call вызов процедуры, обращение к подпрограмме Подразумевается оператор или действия вызывающей программы. *Cp.* procedure invocation

procedure declaration описание процедуры □ Описание процедуры состоит из заголовка процедуры, задающего её имя и список формальных параметров с их типами, и тела процедуры, определяющего выполняемые при вызове процедуры действия.

procedure division раздел процедур.
В языке КОБОЛ — часть программы, содержащая описания исполняемой части

программы.

ргосеdure header заголовок процедуры □ Часть описания процедуры, задающая имя процедуры и определяющая число, тип, форму задания и способ передачи параметров. См. тж. procedure declaration

ргосеdure invocation вызов процедуры □ Действия и данные, связанные с конкретным обращением к подпрограмме. Ср. рго-

cedure call

ргосеdure-oriented language процедурный язык □ Императивный язык программирования, основанный иа понятиях процедуры и переменной. Процедура выполняет некоторое действие, используя и изменяя значения переменных, являющихся её параметрами, а также глобальных и локальных переменных. Действие процедуры описывается последовательностью более простых действий, выполняемых обращениями к другим процедурам и базовыми операторами языка. Процедурными языками являются Паскаль, Ада, ПЛ/1 и др. Ср. functional language, object-oriented language, rule-oriented language

procedure-oriented programming процедурное программи-

рование. См. тж. procedure-oriented language

ргосеss 1. процесс ☐ Последовательность операций при выполнении программы или части программы и данные, используемые этими операциями. «Процесс» является единицей диспетчеризации и потребления ресурсов системы. См. тж. task 2. обрабатывать 3. выполнять (background process, concurent processes, foreground process, hibernating process, iterative process. parent process, system process, user process, waiting process)

process image образ процесса Содержимое оперативной памяти, относящейся к процессу, записываемое на диск при

выгрузке процесса.

processing 1. обработка 2. выполнение (automated data processing, background processing, batch processing, concurrent processing, continuous processing, conversational processing, data processing, demand processing, distributed processing, FIFO

processing, image processing, interactive processing, job processing, LIFO processing, list processing, multiple processing, on-line processing, parallel processing, real-time processing, serial processing, text processing, time-bound processing, transaction processing, word processing).

processing element элементарный процессор (многопроцес-

сорной ЭВМ)

processor процессор С 1. Устройство, выполняющее команды; центральный процессор. 2. Программа, обрабатывающая данные определённого типа (ancillary control processor, array processor, back-end processor, bit-slice processor, central processor, command processor, console command processor, data-base processor, dedicated word processor, display processor, distributed array processor, dyadic processor, floating-point processor, front-end processor, horizontal processor, idea processor, language processor, macro processor, math processor, network processor, outline processor, raster processor, target processor, terminal processor, vertical processor, word processor)

processor-active task текушая задача. См. active task

processor-bound task счётная задача Программа, скорость выполнения которой определяется быстродействием процес-

copa.

ргосеssor defined function встроенная машинно-зависимая функция, предопроделённая машинно-зависимая функция П Функция, которая имеется во всех вариантах системы программирования для разных ЭВМ, но работа которой зависит от конкретной используемой ЭВМ.

processor Hags флагн процессора П Разряды слова состояння процессора, описывающие результат выполнения последней

команды и режим работы процессора.

processor interrupt прерывание процессора

processor state состояние процессора processor status word слово состояния процессора. См. тж.

processor status word слово состояния процессора. См. тж. status word

processor time время счёта. См. СРU time

process state состояние процесса. См. тж. task state

process status word слово состояния процесса. См. тж. status word

product произведение (результат умножения) (Cartesian

product, logical product)

production 1. продукция, правило вывода, порождающее правило См. тж. productions system 2. промышленный, сданный в эксплуатацию

production rule продукция, правило вывода, порождающее

правило См. тж. productions system

production run производственный счёт; эксплуатация П Работа программного обеспечения в реальных промышленных условиях, в отличие от отладки или опытной эксплуатации.

productions system система продукций □ Форма представления знаний или непроцедурного описания программы в виде множества правил (продукций) вида «если А, то В», где А— некоторое условие, а В— соответствующее действие, причём в может содержать переменные, используемые в А. На наждом шаге выполнения программы, заданной в виде системы продук-

PROGRAM

ций, выбирается одно или несколько правил, условия которых истинны, и выполняются соответствующие действия. См. тж. rule-oriented programming

productive time полезное время.

Время, затраченное на

производственный счёт.

product portability переносимость разрабатываемых программ, мобильность разрабатываемых программ. См. тж. por-

tability

ргоfile 1. параметры пользователя □ Совокупность заданных пользователем параметров, используемых системой для настройки на потребности или стиль работы данного пользователя. 2. профиль программы □ Информация о ходе выполнення программы (например, число выполнений для каждого оператора или указанных операторов, число обращений к переменным). (program profile, terminal profile, user profile)

profile file файл параметров пользователя. См. тж. profile 1. profiler система построения профиля программы. См. тж.

profile 2.

program 1. программа 🗆 1. Последовательность операций нли несколько параллельных последовательностей операций. выполняемых ЭВМ для достижения определённой цели. См. тж. process, task 2. Описание действий, выполняемых ЭВМ, на языке программирования или в машинном коде. 2. программировать, составлять программу 3. программировать, записывать информацию в ППЗУ (absolute program, application program, background program, benchmark program, brittle program, channel program, command control program, consulting program, control program, conversational program, despooling program, diagnostic program, execute-only program, foreground program, I/O limited program, learning program, library program, linear program, main program, monitor program, object program, overlay program, paintbrush program, peripheralbound program, preemptible program, preemptive program, source program, supervisory program, support program, test program, unsupported program, utility program)

program background фон программы □ Время, когда программа находится в состоянии ожидания и не занимает централь-

ный процессор.

program body тело программы П Исполняемая часть программы.

program breakpoint контрольная точка

ргодгат сheckout 1. отладка программы 2. испытания программы при сдаче в эксплуатацию

program competition конкуренция программ, межпрограмм-

ная конкуренция. См. тж. competition

program-control instruction 1. команда перехода 2. управ-

ляющая конструкция. См. control structure

ргодгат counter счётчик команд □ Регистр процессора, содержащий адрес выполняемой команды или адрес команды, следующей за выполняемой.

program design проектирование программы; разработка

спецификаций программы

program development разработка программ

program development system система разработки програми

П

PROGRAM-DRIVEV

Совокупность программных средств, состоящая из редакторов программ, систем подготовки документации, трансляторов, библиотекаря, компоновщика, отладчика и, возможно, других вспомогательных программ. См. тж. programming environment program-driven программно-управляемый
program editor редактор текстов программ Текстовый редактор, имеющий специальные команды для более эффективной работы с текстами программ: автоматическое форматирование, средства вставки и шаблонов операторов, элементы
синтаксического анализа.
ргодгат element элемент программы □ Структурная единица описания программы: описание, блок, процедура, контекст,
цикл, оператор и др
program error ошибка в программе
program input входные данные программы
program loading загрузка программы П Считывание про-
граммы в оперативную память, инициализация и настройка адресов.
programmable logic array (PLA) программируемая логиче-
ская матрица, ПЛМ
programmable read-only memory (PROM) программируемое
постоянное запоминающее устройство, ППЗУ П Постоянное
запоминающее устройство (ПЗУ), в которое можно занести
различную информацию; различают ППЗУ с однократной за-
писью и стираемые ППЗУ, содержимое которых может быть
изменено. См. тж. EEPROM, EPROM, PROM program-
program maintenance сопровождение программы Исправ-
ление ошибок, внесение модификаций и проведение консультаций
по программе, находящейся в эксплуатации.
programmed key программируемая клавиша 🗆 Клавиша,
выдающая заданную программой последовательность кодов.
programmer 1. программист 2. программатор. См. PROM
programmer (application programmer, chief programmer, problem
programmer, PROM programmer, system programmer) programmer portability «мобильность» программиста Не-
зависимость интерфейса программиста с системой разработки
программ от конкретно используемой ЭВМ. См. тж. АРЅЕ
programming программирование 🗆 1. Составление программ.
2. Раздел математики, исследующий задачи оптимизации. (dis-
crete programming, dynamic programming, egoless programming,
integer programming, linear programming, logical programming,
mathematical programming, minimum-access programming, mod- ular programming, object-oriented programming, on-line pro-
gramming, procedure-oriented programming, on-line programming, procedure-oriented programming, rule-oriented pro-
gramming, structured programming, system programming)
programming environment среда программирования 🗍 Ин-
тегрированная система разработки программ, в которой все
программные средства, обеспечивающие разработку программ,
имеют единый пользовательский интерфейс, общую базу данных
и не требуют специального вызова. См. тж. program develop-
ment system programming language язык программирования
programming system система программирования \square Язык

программирования и совокупность программных средств соглашений о связях, обеспечивающие разработку и выполнение программ на данном языке. Программные средства системы программирования включают транслятор (компилятор интерпретатор), компоновщик, исполняющую систему, библиотеку стандартных программ. Система программирования может также поддерживать разработку программ с использованием нескольких языков программирования.

program origin начальный адрес программы (в машинном

коде или на языке ассемблера)

program profile профиль программы. См. profile 2. program scheduler планировщик

Цасть операционной системы, занимающаяся диспетчеризацией процессов и распределением ресурсов. См. тж. scheduler 1.

program segment сегмент программы П Часть программы,

отдельно обрабатываемая загрузчиком.

program segmenting сегментеция программ

Разделение программы на сегменты для раздельной загрузки или организации перекрытий.

program specification спецификации программы. См. тж.

specification

program status word (PSW) слово состояния программы,

См. тж. status word

program translation 1. конвертирование программы 🗆 В базах данных — модификация текста программы, работающей в одной системе управления данными, для выполнения тех же функций применительно к конвертированным данным в той же или в другой системе. 2. трансляция программы

program unit модуль (программы). См. module 1. program verification верификация программ, доказательство

правильности программ. См. тж. verification 1.

progress report промежуточный отчет

Project Evaluation and Review Technique (PERT) планиро-

вание с использованием сетевого графика projection проекция

1. Операция реляционной алгебры, выбирающая часть атрибутов отношения и исключающая повторения. 2. В машинной графике — построение плоского изображения трёхмерного объекта. В трёхмерной графике проекция соответствует преобразованию просмотра в двумерной графике.

project librarian библиотекарь проекта

В бригаде главного программиста — член «бригады», отвечающий за программную документацию и обеспечивающий согласованность и сохранность модулей программного продукта. См. тж. chief program-

mer team

project software программное обеспечение управляющей системы 🔲 Программное обеспечение, работающее в режиме реального времени в составе сложной информационной системы или системы управления реальными объектами. Например, система заказа авнабилетов, система управления спутниковой связью.

Prolog (programming in logic) Пролог 🗆 Язык программирования, основанный на исчислении предикатов и используемый в задачах искусственного интеллекта. Программа на языке Пролог представляет собой совокупность утверждений и правил. Утверждения состоят из предикатов, логических связок и констант и образуют базу данных. Правила (дизъюнкты Хорна) имеют вид «А если B_1 и B_2 и . . . B_k », где A и B_1 — предикаты, содержащие переменные. Выполнение программы на Прологе инициируется запросом, состоящим из предикатов, логических связок, констант и переменных.

PROM cm. programmable read-only memory

Р Р В ОМ вигнет программатор ППЗУ (с однократной записью) Р В ОМ р годатитет программатор ППЗУ ☐ Устройство записи в программяруемое запоминающее устройство.

рготр 1. приглашение; вопрос □ Текст или изображение, выдаваемые программой на экран дисплея и указывающие, что система ожидает ввод команд или данных пользователем. Текст или форма приглашения определяют тип и характер вводимой информации. 2. запрашивать (данные у пользователя)

prompter метка-заполнитель. См. placeholder

proof procedure процедура доказательств

ргообтеаder (орфографический) корректор. См. spelling соттесtог propagated error 1. накапливающаяся ошибка; унаследованная ошибка □ Ошибка, являющаяся следствием ошибки или неточности в предшествующих вычисленнях. 2. наведённая ошибка □ Конструкция программы, воспринимаемая транслятором как ошибочная в результате ошибки в предшествующей части. программы.

proper subset собственное подмножество
Подмножество,

отличное от самого множества.

property list список свойств. См. attribute-value list

protected field защищенное поле
Часть экрана дисплея, изображение в которой не может быть отредактировано.

protected file защищённый файл. См. тж. file security protection, защита (boundary protection, data protection, error protection, file protection, memory protection, password protection, storage protection)

protection lock замок защиты

protocol протокол □ Совокупность правил, регламентирующих формат и процедуры обмена информацией между двумя или несколькими независимыми устройствами или процессами. (application protocol, CSMA/CD protocol, data link protocol, data presentation protocol, high-level protocol, internet protocol, line protocol, network protocol, physical protocol, presentation protocol, session protocol, transport protocol)

prototyping макетирование 📋 Разработка упрощённой вер-

сии системы. (rapid prototyping, software prototyping)

prototyping board макетная плата

prototyping system 1. макет системы 2. система макетирования pruning отсечение, подрезка (малоперспективных ветвей при поиске по дереву)

pseudo instruction исевдокоманда П Управляющее предложение программы на языке ассемблера, не порождающее машинных команд, но влияющее на работу транслятора.

PSN cm. packet switching network

PSU c.e. power supply unit

PSW cm. 1. processor status word 2. program status word

ривіїс 1. экспортируємый; общий П Термин применяется в языках программировання, не имеющих специальных средств описания интерфейса. Ср. exported 2. общий, открытый П Об информации или информационной системе, доступ к которой открыт всем пользователям вычислительной системы. Ср. private

public data 1. общие данные 🛘 Данные программного модуля, доступные другим модулям. 2. общедоступная информа-

ция. Ср. private data

равіїс data base общая база данных, база данных общего пользования □ База данных, доступная всем пользователям вычислительной системы. Как правило, базы данных общего пользования доступны через сеть передачи данных. Ср. private data base

public data network сеть передачи данных общего пользования

public domain software бесплатное программное обеспечение public key system криптосистема с ключом общего пользования

public library общая библиотека

puil-down menu спускающееся меню □ Меню, вызываемое указанием его заголовка, расположенного у верхнего края экрана дисплея, появляющееся непосредственно под этим заголовком и исчезающее после выбора команды. См. тж. рор-ир menu

рипсh № перфоратор

Устройство подготовки или вывода из ЭВМ информации на перфокартах или перфоленте. 2. перфорировать

punched card перфокарта

рипсh tape перфолента риге соde «чистый код» □ Программа или часть программы в машинных командах, не содержащая изменяемых ячеек. Такая программа реентерабельна, а также пригодна для записи в ПЗУ. См. тож. теепterable

pure data константы, неизменяемые данные

pure function функция без побочного эффекта. См. тж. side effect

purge чистить
Производить чистку дисковой памяти, уни-

чтожая ненужные файлы.

purge date дата истечения срока хранения □ Дата, хранящаяся в дескрипторе файла или другой структуры данных и указывающая, начиная с какого момента занимаемое им пространство может быть освобождено.

push помещать на стек П Операция над стеком, при которой указатель вершины стека увеличивается и операнд

помещается на (новую) вершину стека. Ср. рор

push-down automaton магазинный автомат, автомат с мага-

онтимьп йоннив

ризһ-down list стек □ Обычно подразумевается стек, реализованный в виде списка, в котором первый элемент является вершиной и каждый элемент содержит указатель на предыдуший. См. stack

push-down stack стек. См. stack push-up list очередь. См. queue рит выводить □ 1. Помещать запись в файл или базу данных. Ср. get, write 2. Выводить изображение в форме точечной матрицы на экран дисплея.

Q

QBE cm. query by example QISAM cm. queued indexed sequential access method QSAM cm. queued sequential access method QTAM cm. queued telecommunication access method

quad-density disk гибкий диск для записи с учетверённой

плотностью

quadtree дерево квадрантов, 4-дерево □ Способ задания двумерного изображения в виде дерева. Каждая вершина дерева соответствует квадрату плоскости. Если соответствующий квадрат окрашен одним цветом, вершина является листом и указывает этот цвет, иначе из неё выходят четыре ребра, соответствующие разбиению квадрата на квадраты меньшего размера.

qualification уточнение; префикс (составного имени)

qualified name составное имя, уточнённое имя \square Имя члена структуры или множества, включающее имя объекта, элементом которого он непосредственно является. См. тж. hierarchical addressing, pathname

addressing, pathname qualifier 1. уточнитель, спецификатор; префикс (составного

имени) 2. указательный бит. См. qualifying bit

qualifying bit указательный бит Однобитное поле сообщения, определяющее использование другого поля.

quantifier квантор

query запрос
 Задание на поиск определённых данных в

базе данных. (ad hoc query, data-base query)

query by example запрос по образцу Способ задания запроса заполнением анкеты, пункты которой соответствуют именам атрибутов.

query facilities средства понска; возможность понска

query language язык запросов

question-answering system вопросно-ответная система \square Интеллектуальная база данных с доступом на естественном языке.

queue очередь П Структура данных для хранения списка объектов, подлежащих обработке. (background queue, FIFO queue, input queue, job queue, LIFO queue, output queue, sequential queue, task queue)

queued access method метод доступа с очередями \square Группа методов доступа, автоматически синхронизующих передачу данных между программой и внешними устройствами.

Cp. basic access method. Cn. mm. QISAM, QSAM, QTAM

queued indexed sequential access method (QISAM) индекснопоследовательный метод доступа с очередями П Метод доступа, позволяющий обращаться к записям файла как последовательно, так и по к лючу. При этом буферизация записей и организация очередей запросов к устройствам производится автоматически. RAM R

queue discipline организация очереди, алгоритм планирования.

См. тж. schedular

queued sequential access method (QSAM) последовательный метод доступа с очередями □ Метод доступа, позволяющий обращаться к записям файла последовательно. При этом б у фер и за ц и я записей и организация очередей запросов к устройствам производится автоматически.

queued telecommunication access method (QTAM) телекоммуникационный метод доступа с очередями П Метод доступа для работы с терминалом, обеспечивающий автоматическую

синхронизацию физического ввода-вывода.

queuing организация очереди

queuing discipline организация очереди, алгоритм планирования. См. тж. scheduler

queuing theory теория массового обслуживания

quick sort быстрая сортировка П Алгоритм внутренней сортировки, работающий за время O(N*log(N)).

quinbinary двоично-пятиричный

quoted string строка в кавычках, строковая константа

quotient частное

R

radix основание системы счисления

Radix-50 код Radix-50 □ Способ кодирования текстовой информации, позволяющий хранить три символа в 16-разрядном слове. В коде Radix-50 латинские буквы, цифры, пробел, точка и знак доллара представляются числами от 1 до 40 (до 50 в восьмиричной системе). Последовательность из трёх символов с кодами C₁, C₂ и C₃ представляется числом C₁+40 · (C₂++40 C₃).

radix complement точное дополнение □ Положительное число, которое при сложении с данным положительным числом в данной системе счисления даёт 0 во всех разрядах и перенос из старшего разряда. Например, в десятичной системе точное дополнение 847 равно 153, т. к. 847+153=1000. Используется для представления отрицательных чисел в дополнительном коде.

radix-minus-one complement поразрядное дополнение □ Положительное число, которое при сложении с данным положительным числом даёт во всех разрядах цифру, максимальную в данной системе счисления. Например, в десятичной системе точное дополнение 847 равно 152, т. к. 847 + 152 = 999. Используется для представления отрицательных чисел в обратном коде.

ragged array (двумерный) массив со строками разной длины

raise возбуждать (особую ситуацию)

RAM (random-access memory) оперативная память, оперативное запоминающее устройство, ОЗУ. См. main memory

RAM

RAM disk псевдоднек Плогическое устройство, обеспечивающее хранение файлов в специально выделенной области оперативной памяти. Используется на микроЭВМ и ПЭВМ.
random access 1. прямой доступ. См. direct access 2. произвольный доступ. См. arbitrary access
random-access device 1. запоминающее устройство с произвольной выборкой, ЗУПВ 2. запоминающее устройство прямого доступа, ЗУПД. См. direct-access storage device
random-access memory 1. запоминающее устройство с про- извольной выборкой, ЗУПВ 2. оперативная память, оператив-
ное запоминающее устройство, ОЗУ. См. main memory random file файл прямого доступа. См. direct file randomizing хеширование. См. hashing
random number случайное число random number generator генератор (псевдо)случайных чи-
сел 🔲 Программа, выдающая при каждом обращении (псевдо.) случайное число.
random sample случайная выборка. См. sample 2. random-scan display векторный дисплей. См. vector-mode

display random variable случайная величина

random walk метод случайного блуждания

range 1. диапазон; отрезок 2. область значений функции.

Cp. domain

range check проверка принадлежности к диапазону, контроль границ □ Проверка принадлежности значения переменной допустимому диапазону или принадлежности значения индекса границам масснва. □ □

range sensing определение расстояния \square При обработке грехмерных изображений — определение расстояния до анали-

зируемого объекта.

rapid prototyping быстрое макетирование

гаster растр \square Представление изображения в виде двумерного массива точек (элементов растра), упорядочениях в ряды и столбцы. Для каждой точки растра указывается цвет и яркость. См. $m \infty$. bit-map

raster-display device растровое устройство отображения П Устройство отображения, генерирующее изображение средствами растровой графики (например, растровый дисплей, электростатический графопостроитель).

raster graphics растровая графика П Машинная графика, в которой изображение представляется двумерным массивом точек (элементов растра), цвет и яркость каждой из которых задаются независимо. Ср. coordinate graphics

rasterization «растеризация» \square Преобразование изображения из координатного представления в растровое. См. $m \infty$, raster processor

raster plotter растровый графопостронтель
Прафопостроитель, рисующий заданное растровой матрицей изображение, сканируя строку за строкой.

газter processor растровый процессор □ Специализированный процессор, преобразующий изображение, заданное в виде со-

REAL R

вокупности линий или других выходных примитивов, в растровое изображение для вывода на экран дисплея или растровый графопостроитель.

raster unit единица растра, шаг растра

rated номинальный; паспортный

raw data исходиые данные; необработанные данные; неструктурированные данные

ray-casting method метод отслеживания лучей

Rayleigh-Ritz method метод Релея — Ритца 🗆 Разновидность

проекционного метода.

геасhability достижимость ПВ теории графов — вершина А
достижима из вершины В, если граф содержит путь из АвВ.

геас читать считывать П 1. Перемещать информацию с

read читать, считывать □ 1. Перемещать информацию с более визкого уровня и е р а р х и и п а м я т и на более высокий: с внешнего устройства или виешней памяти в оперативную память, из оперативной памяти в регистр процессора. 2. Операция чтения блока из файла или внешнего устройства. Ср. get, write (backward read, check read, destructive read, nondestructive read)

readable 1. удобочитаемый 2. в пригодном для чтения виде reader 1. читающее устройство, считыватель 2. программа чтения

read-only неизменяемый; доступный только для чтения read-only memory постоянное запоминающее устройство, ПЗУ

геаd-опі у тетогу постоянное запоминающее устройство, 113 у □ Запоминающее устройство, не способное выполнять операцию записи.

read operation операция чтения, чтение

readout вывод (во внешнюю память или на экран дисплея); отсчёт

read rate скорость чтения

read time время считывания

read-write head головка чтения-записи

ready(-to-run) task задача, готовая продолжать \square В многозадачной системе — задача, имеющая все необходимые ей ресурсы и ждущая в очереди задач предоставления кванта времени процессора. См. тж. task state

real 1. вещественный, действительный \square С числах, представляющих нецелые величины. Ср. integer 2. реальный. Ср.

logical, virtual

real address mode режим реальной адресации, режим абсолютной адресации

Режим работы процессора, при котором отключены средства преобразования виртуальных адресов в физические. *Cp.* virtual address mode

real constant вещественная константа, действительная кон-

станта

геаіт область □ В базах данных — поименованная область базы данных. Распределение записей по областям задаётся независимо от их типов и связей. Понятие области в языке описания данных даёт некоторые средства управления физическим размещением записей.

real part вещественная часть (комплексного числа)

real storage физическая оперативная память, основная память. См. тож. virtual storage

real time реальное время. См. real-time processing

REAL-TIME

реального времени

time processing

real-time mode режим реального времени
real-time processing обработка в реальном времени; работа в режиме реального времени Режим обработки данных,
при котором обеспечивается взаимодействие вычислительной
системы с внешними процессами в темпе, сонзмеримом со ско-
ростью протекания этих процессов. Система реального времени
должна обеспечивать достаточную скорость реакции на внеш-
ние прерывания и параллельную работу процессов, обслужи-
вающих разные внешние устройства.
real-time system система реального времени 1. Система
работающая в реальном времени. 2. Операционная система, позволяющая программам работать в режиме реального времени.
См. тж. real-time processing
real-world реальный, практический (о решаемой задаче или
применении системы)
reasoning рассуждения, вывод В экспертных системах и
искусственном интеллекте — процесс получения новых фактов
(заключений) по имеющимся фактам и правилам вывода. (bottom-up reasoning, monotonic reasoning, nonmonotonic reasoning)
reassign переназначать. См. тж. assignment 2.
гесаят привести П В языке Си — операция явного приве-
дения типов без преобразования внутреннего представ-
ления.
reciprocal обратная величина
recompile перетранслировать, перекомпилировать
reconfiguration реконфигурация Изменение параметров и состава операционной системы в соответствии с изменением
оборудования вычислительной системы или режима её исполь-
зования. См. тж. system generation
reconstruct восстанавливать (удалённые или испорченные
данные)
record запись 🗆 1. Группа взаимосвязанных элементов
данных, рассматриваемая как единое целое; составной элемент данных. В реляционных базах данных соответствующее понятие
называется кортеж. 2. В языках программирования — состав-
ное значение с компонентами разных типов. См. тж. record
type (activation record, addition record, amendment record, change
record, data record, fixed-length record, home record, logical
record, overflow record, physical record, primary record, semi-
fixed record, target record, transaction record, unit record, vari-
able-length record, variant record) record gap промежуток между записями Расстояние между
последовательными записями на носителе данных (обычно
магнитной ленте).
record locking захват записей 🗆 Разновидность з а х в а т а
212

real-time clock часы реального времени

Логическое или физическое устройство вычислительной системы, выдающее абсолютное или относительное астрономическое время.

real-time environment режим реального времени; условия

real-time executive операционная система реального времени П Операционная система, предоставляющая программам средства для работы в режиме реального времени. См. тж. real-

REDUCTION

файла, при которой запирается только та часть файла, с которой работает задача, что позволяет нескольким задачам одновременно работать с непересекающимися участками одного файла.

record-oriented device устройство с доступом записями
Устройство, обмен с которым производится отдельными записями (например, устройство ввода или вывода перфокарт).

Cp. block-oriented device, stream-oriented device

гесого type 1. запись, тип записи □ В языках программирования — составной тип данных, значения которого состоят из поименованных компонент разных типов. 2. тип записи □ В базах данных — тип, к которому относится данная запись.

recoverable error исправимая ошибка

гесоvегу восстановление \square Средства, обеспечивающие способность системы восстанавливать целостность хранимой информации после сбоя. См. тж. error recovery

recursion рекурсия

recursive call рекурсивное обращение □ Обращение к подпрограмме из нее самой или из вызванной ею подпрограммы.

recursive definition рекурсивное определение □ Определение, ссылающееся на определяемый объект. Например, «идентификатор — это буква или идентификатор, за которым следует буква или цифра».

recursive descent рекурсивный спуск

recursive function рекурсивная функция \square Функция, определение которой использует саму определяемую функцию.

recursive procedure рекурсивная процедура. См. тж. recur-

sive subroutine

recursive subroutine рекурсивная подпрограмма \square Подпрограмма, при выполнении которой прямо или косвению вызывается эта же подпрограмма. См. тж. recursive function

recursive transition network рекурсивная сеть переходов □ Описание рекурсивного автомата в виде сети переходов. Вершины сети соответствуют состояниям автомата, а дуги — переходам, соответствующим входным символам. Дуги могут соответствовать либо простому переходу, либо вызову подсети. См. техности. техности. См. техности. Техности.

redeclaration 1. повторное определение 2. переопределение

redirect переназначать. См. тж. redirection

redirection переназначение (ввода-вывода) □ Задание программе файлов, устройств или программных каналов для использования в качестве стандартного ввода стандартного вы вода и, возможно, других её логических файлов. Переназначение позволяет указывать обрабатываемый программой файл при её вызове, а не при её составлении.

redisplay «перерисовать», восстановить изображение

REDUCE система программ для аналитических преобразований

reduction machine редукционная машина П Организация ЭВМ, при которой программа представляет собой набор правил подстановки и выражение, подвыражения которого заменяются (редуцируются) в соответствии с правилами. Правила и подвы-

REDUNDANCY

ражения могут обрабатываться с произвольной степенью параилелизма. Такая организация соответствует языкам логического программирования. redundancy check контроль за счёт избыточности [] Способ контроля искажений элемента данных при хранении или передаче, при котором вместе с информацией хранятся или пере-

даются функционально зависящие от нее величины; повторное вычисление контрольных величин при считывании или приёме позволяет обнаружить ошибки. (horizontal redundancy check, longitudinal redundancy check, vertical redundancy check)

reel катушка (магнитной ленты) reenterability реентерабельность. См. тж. reenterable reenterable реентерабельный П О подпрограмме или модуле программы, которые могут быть вызваны рекурсивно или несколькими параллельными процессами одновременно.

reenterant реентерабельный. См. reenterable

reentry point точка повторного входа

reference 1. указатель, ссылка 2. ссылка П Использование в описании одного объекта имени другого объекта. 3. эталонный (ambiguous reference, backward reference, circular reference, dangling reference, external reference, forward reference, intermodular reference, internal reference, intersegment reference, upward reference, weak external reference)

reference manual справочник, справочное описание; справоч-

ное руководство

reference table таблица ссылок

referential transparency отсутствие побочного эффекта

refresh 1. регенерация 🛘 1. Пернодическое воспроизведение изображения на поверхности экрана дисплея. 2. Периодическое считывание и перезапись данных в динамическом запоминающем устройстве для их сохранения. 2. регенерировать

refresh buffer буфер изображения 🔲 Буфер, в котором изображение хранится в виде цветового растра и из которого оно выводится на экран дисплея. См. тж. frame buffer, video RAM

refresh RAM видеопамять, память изображения См. video RAM

refresh rate частота регенерации

refutation противоречие, неуспех 🗆 При переборе с возвратами — ситуация, при которой необходимо выполнить возврат. См. тж. backtracking

regenerate регенерировать. См. тж. refresh

register perистр

Внутреннее запоминающее устройство процессора или адаптера для временного хранения обрабатываемой или управляющей информации. (accumulator register, address register, base-limit registers, base-bound registers, boundary register, buffer register, circulating register, current address register, current instruction register, datum-limit register, E-register, extension register, general-purpose register, index register, instruction register, look-aside registers, shift register, stepping register)

register allocation распределение регистров, иззначение регистров

Определение соответствия регистров процессора в обрабатываемых данных; выполняется транслятором или программистом при программировании на языке ассемблера.

RELATIONAL

register capacity разрядность регистра П Число информационных битов в регистре. register file массив регистров П Набор рабочих регистров

процессора.

register-to-register instruction команда типа «регистр - регистр» П Команда, операнды и результат которой располягаются в регистрах процессора.

register-to-storage instruction команда типа «регистр — память» 🔲 Команда, операнды которой располагаются в регист-

рах, а результат записывается в оперативную память.

register transfer language язык межрегистровых пересылов 🛘 Язык высокого уровня для описания архитектуры процес-

register-transfer-level simulator программа моделирования на уровне регистровых операций П Часть системы проекти-

рования логических схем.

register variable регистровая переменная 🛘 В языке Си переменная, для которой транслятор выделяет регистр процессора, а не ячейку оперативной памяти.

regular entity регулярная сущность, регулярный объект [] Объект, существование которого не зависит от существования других объектов. Ср. weak entity

regular expression регулярное выражение

regular grammar регулярная грамматика, автоматная грамматика, грамматика с конечным числом состояний 🔲 Грамматика, все правила которой имеют вид $A \rightarrow B$, $A \rightarrow xB$ или $A \rightarrow x$. где А и В — нетерминальные символы, а х — терминальный символ. Класс языков, задаваемых регулярными грамматиками, совпадает с классом языков, распознаваемых конечными авто-

regular language регулярный язык. См. тж. regular grammar relation отношение 🛛 1. Подмножество декартова произведения нескольких множеств. 2. В реляционных базах данных совокупность кортежей с одинаковыми атрибутами; отношение можно представлять как прямоугольную таблицу, строки которой соответствуют экземплярам (записям), а столбцы -атрибутам. (binary relation, one-to-many relation, one-to-one relation, ordering relation)

relational algebra реляционная алгебра 🗆 Язык для описания операций над отношениями. Основные операции реляционной алгебры: проекция, соединение, пересечение и объединение. Язык запросоз к реляционной базе данных, основанный на реляционной алгебре, позволяет задать последовательность операций над отношениями, которая приводит к ответу на

sanpoc. Cp. relational calculus

relational calculus реляционное исчисление 🗆 Декларативный язык для описания отнощений через другие отношения; является основой языков запросов к реляционным базам данных. Языки запросов, основанные на реляционном исчислении. позволяют описать поисковое условие, не задавая последовательности действий, необходимых для получения ответа. Ср. relational algebra

relational data base реляционная база данных 🔲 Ваза данных, логически организованная как набор отношений (прямо-

RELATIONAL

запросов.

relationship связь 🗆 В базах данных различаются понятия
«отношение» и «связь». Первое относится к информации, второе
— к описываемым сущностям.
relative address относительный адрес, смещение Адрес,
заданный относительно некоторой базы.
relative addressing относительная адресация. См. тж. rel-
ative address
relative command относительная команда В машинной
графике — команда отображения, параметры которой интер-
претируются как координаты относительно предыдущей точки.
Cp. absolute command
relative coordinates относительные координаты Коорди-
наты, задающие положение точки относительно некоторой дру-
гой точки. Cp. absolute coordinates
relative error относительная ошибка; относительная по-
грешность. Ср. absolute error
relative file файл прямого доступа. См. direct file
relative pathname относительное составное имя, относительный
путь С Составное имя файла или каталога, префикс которого
указывает путь от теку щего каталога; для файлов
текущего каталога относительное составное имя имеет пустой
префикс.
relative vector относительный вектор Вектор, конечная
точка которого задана смещением относительно начальной
точки. Cp. absolute vector
relaxation релаксация 🗆 В вычислительной математике —
метод решения неустойчивой задачи, при котором параметры
решаемой задачи изменяются на небольшую случайную вели-
чину; в результате получается устойчивая задача, близкая
к исходной.
release 1. версия, редакция 🛘 Очередной распространяемый
изготовителем вариант программного продукта. 2. выпускать
3. освобождать Возвращать системе распределения ресурсов
ранее полученный ресурс (например, блок памяти, линию свя-
panes nonjiennam projps (nampiniop) siste siamini, sistem ta
зи). 4. отпускать (нажатую клавишу)
зн). 4. отпускать (нажатую клавишу) relink выполнять повторную компоновку (программы). См.
зн). 4. отпускать (нажатую клавишу) relink выполнять повторную компоновку (программы). См. тж. link
зн). 4. отпускать (нажатую клавишу) relink выполнять повторную компоновку (программы). См. тж. link relinquish освобождать. См. release 3.
зн). 4. отпускать (нажатую клавишу) relink выполнять повторную компоновку (программы). См. mж. link relinquish освобождать. См. release 3. relocatable 1. настраиваемый, переместимый \square О программе,
зн). 4. отпускать (нажатую клавишу) relink выполнять повторную компоновку (программы). См. mж. link relinquish освобождать. См. release 3. relocatable 1. настраиваемый, переместимый □ О программе, которая может быть настроена на работу в любом месте памяти.
зн). 4. отпускать (нажатую клавишу) relink выполнять повторную компоновку (программы). См. mж. link relinquish освобождать. См. release 3. relocatable 1. настраиваемый, переместимый \square О программе,
зн). 4. отпускать (нажатую клавишу) relink выполнять повторную компоновку (программы). См. тж. link relinquish освобождать. См. release 3. relocatable 1. настраиваемый, переместимый □ О программе, которая может быть настроена на работу в любом месте памяти. См. тж. relocation 2. переместимый. Ср. position-independent
зн). 4. отпускать (нажатую клавишу) relink выполнять повторную компоновку (программы). См. тж. link relinquish освобождать. См. release 3. relocatable 1. настраиваемый, переместимый □ О программе, которая может быть настроена на работу в любом месте памяти. См. тж. relocation 2. переместимый. Ср. position-independent relocatable address настранваемый адрес □ Адрес в загру-
зн). 4. отпускать (нажатую клавишу) relink выполнять повторную компоновку (программы). См. тж. link relinquish освобождать. См. release 3. relocatable 1. настраиваемый, переместимый □ О программе, которая может быть настроена на работу в любом месте памяти. См. тж. relocation 2. переместный. Ср. position-independent relocatable address настранваемый адрес □ Адрес в загрузочном модуле, который изменяется во время загрузки при
зн). 4. отпускать (нажатую клавишу) relink выполнять повторную компоновку (программы). См. тж. link relinquish освобождать. См. release 3. relocatable 1. настраиваемый, переместимый □ О программе, которая может быть настроена на работу в любом месте памяти. См. тж. relocation 2. переместимый. Ср. position-independent relocatable address настранваемый адрес □ Адрес в загру-
зн). 4. отпускать (нажатую клавишу) relink выполнять повторную компоновку (программы). См. тж. link relinquish освобождать. См. release 3. relocatable 1. настраиваемый, переместимый □ О программе, которая может быть настроена на работу в любом месте памяти. См. тж. relocation 2. переместный. Ср. position-independent relocatable address настранваемый адрес □ Адрес в загрузочном модуле, который изменяется во время загрузки при

угольных таблиц) над областями определения элементов данных.

relational language реляционный язык

Язык, используемый в реляционных базах данных для описания данных и

relational operator 1. операция сравнения

Бинарная операция, вырабатывающая логическое значение, 2. реляционная

операция, операция реляционной алгебры.

REMOTE

relocatable linking loader настраивающий компоновщикзагрузчик

relocatable loader настраивающий загрузчик. См. тж. relocation

relocatable subroutine переместимая подпрограмма, настраиваемая подпрограмма

relocate 1. настраивать, перемещать. См. тж. relocation

перемещать

relocating loader настраивающий загрузчик. См. тж. relo-

relocation настройка

Молификация адресов в объектном нли загрузочном модуле, выполняемая компоновщиком или загрузчиком при размещении его по определённому адресу. Настройке подвергаются заданные в абсолютной форме адреса, указывающие внутрь модуля; к такому адресу прибавляется адрес начала модуля. (address relocation, dynamic relocation)

relocation dictionary таблица настройки. См. relocation table relocation factor константа настройки

Величина, прибавляемая к настраиваемым адресам при настройке. См. тж.

relocation

relocation table таблица настройки П Часть загрузочного нли объектного модуля, содержащая список адресов, которые должны быть изменены при настройке, и информацию для этого изменения. См. тос. relocation

remainder остаток (от деления)

remedial maintenance ремонт

remote удалённый, дистанционный 🗆 Об устройстве, взаимодействие с которым осуществляется по линии связи.

remote batch entry дистанционный ввод заданий. См. remote

job entry

remote batch terminal терминал пакетной обработки

Терминал для ввода заданий; пакетов заданий и пакетов данных в центральную ЭВМ по линии связи. Обеспечивает обмен крупными порциями. Терминал пакетной обработки обычно включает устройство ввода данных с заранее подготовленного носителя, видеотерминал и печатающее устройство. remote console удалённый терминал. См. remote terminal

remote debugging дистанционная отладка

remote file дистанционный файл 🛘 Файл, физически расположенный на другом уэле сети ЭВМ.

remote file server удалённый файловый процессор. См. тж. file server

remote host удалённая главная ЭВМ

remote job задание, введенное с удалённого терминала.

remote job entry дистанционный ввод заданий 🗆 Ввод заданий по линии связи с удалённого терминала или терминала пакетной обработки.

remote procedure call дистанционный вызов

Вызов подпрограммы на одном узле сети ЭВМ программой, работающей на другом узле.

remote terminal удалённый терминал 🗆 Терминал, подключённый к вычислительной системе по линин связи (обычно снебольшой скоростью передачи данных).

remote user удалённый пользователь, дистанционный поль-

REMOVABLE

зователь □ Пользователь, работающий на удалённом терминале. removable disk съёмный диск, сменный диск. Cp. fixed disk, Winchester disk

гепате переименовать

геп dezvous рандеву □ В языке Ада — высокоуровневый механизм взаимодействия и синхронизации процессов. При организации рандеву вызывающий процесс формирует запрос, состоящий из имени точки входа в вызываемом процессе и списка параметров, и переходит в состояние ожидания; когда вызываемый процесс доходит до блока обработки рандеву, он лябо переходит в состояние ожидания до поступления запроса, либо обрабатывает полученный запрос; после завершения обработки запроса вызывающий процесс возобновляет выполнение. С точки зрения вызывающего процесса рандеву выглядит как обращение к процедуре, с точки зрения вызываемого — как разновидность оператора ввода-вывода.

rendition table таблица соответствия, таблица преобразования

reorder переупорядочивать

repeat-statement оператор цикла с условием завершения.

CM. repeat-until loop

repeat-until loop цикл с условнем завершення, цикл «покане» □ В языках программирования — конструкция, обеспечивающая повторение последовательности действий до тех пор, пока не станет истинно заданное условие, причём условие проверяется после каждого выполнения цикла.

repetition instruction повторяемая команда, команда с по-

вторителем

repetitive addressing адресация с повторением адреса
разновидность неявной адресации, при которой адрес берется из предыдущей команды.

repetitive statement оператор цикла

report generator генератор отчетов 🗆 Программа распечатки

данных в формате, задаваемом пользователем.

representation представление (array representation, binary coded representation, data representation, declarative representation, external representation, floating-point representation, incremental representation, internal representation, knowledge representation, list representation, procedural representation, sweep representation, unpacked decimal representation, wire frame representation)

representation specification описание представления. См. тж.

Implementation specification

representative sample представительная выборка. См. тж. sample 1.

request sampor

request input mode ввод с приглашением (по запросу) □ В машинной графике — способ организации взаимодействия с вводным устройством, при котором устройство выдаёт данные по запросу программы. Ср. event input mode, sample input mode requeue повторно ставить в оченеть. Возращать в оченеть

requeue повторно ставить в очередь, возвращать в оче-

редь

required parameter обязательный параметр

required space обязательный пробел В системах подготовки текстов — символ, отображаемый как пробел, но обра-

RESOLUTION

батываемый при форматировании как буква или разделитель. requirement specification 1. техническое задание 2. описание требований к программному средству. См. тж. specification reraise распространить (особую ситуацию) П Операция

обработчика особой ситуации, возбуждающая особую ситуацию с тем же именем в объемлющем элементе программы.

rerun 1. перезапуск, повторный зануск 2. перезапускать 🔲 Как правило, подразумевается повторение с начала.

reschedule переупорядочивать очередь (о диспетиере операционной системы). См. тж. scheduler

reschedule interval период переупорядочения очереди rescue dump полный дамп, дамп контрольной точки 🛛 Запись на внешний носитель состояния памяти, содержимого регистров процессора и другой информации, необходимой для возобновления выполнения задачи.

rescue point контрольная точка

research and development научно-исследовательский

reserved зарезервированный \square О коде операции или поле структуры данных, которые не используются системой, но не должны использоваться и пользователем.

reserved code зарезервированная команда, запрещённая команда. См. reserved instruction

reserved instruction зарезервированиая команда, запрещённая команда 🛘 Машниная команда, код которой не входит в систему команд.

reserved word зарезервированное слово, служебное слово В языках программирования — последовательность букв, которая не может использоваться в качестве идентификатора. так как имеет специальное назначение в языке, например, является частью синтаксической конструкции.

reset 1. сброс Приведение в исходное состояние. 2. сбрасывать Присванвать разряду значение 0.

reset button кнопка сброса; кнопка перезапуска

resident 1. резидентный П Постоянно находящийся в оперативной памяти. 2. резидент 🗆 Резидентная часть программы. (co-resident, executive resident, operating system resident, supervisor resident)

resident compiler резидентный транслятор

П Транслятор, постоянно находящийся в оперативной памяти.

resident executive резидентиая операционная система 🔲 Операционная система, постоянно располагающаяся в оперативной памяти.

resident library резидентная библиотека 🗆 Группа загруженных в оперативную память подпрограмм, к которым могут обращаться другие программы.

resident software резидентная программа

residue остаток (от деления)

resolution 1. разрешающая способность, разрешение 🔲 Для растровых дисплеев определяется числом точек растра на экране, для растровых печатающих устройств — числом точек растра на единицу длины. 2. резолюция 🛛 Правило вывода в исчислении предикатов, удобное для использования при автоматическом построении доказательств.

RESOLUTION

шающей способности или разрядности

ление ресурса, выделение ресурса

гезовтее знаттив совместное использование ресурса
response time время ответа, время реакцин; время отклика
□ Интервал между нажатием на клавишу и получением первого
знака ответа; в сети передачи данных - интервал между
окончанием ввода сообщения и началом вывода ответного сооб-
шения.
restart 1. перезапуск, повторный запуск; возобновление 2.
перезапускать; возобновлять (checkpoint restart, cold restart,
warm restart)
restartable instruction прерываемая команда С Команда,
выполнение которой может быть приостановлено при возник-
новении прерывания и продолжено после обработки прерывания.
restart point точка возобновления \square Адрес, с которого про-
TOTAL POINT TOTAL BOSOCHOMICHNA LI Agree, C KOTOPOTO IIPO
должается выполнение программы после аварийного прерывания.
restore восстанавливать Придавать переменной исходное
или предыдущее значение или приводить информационный
объект в исходное состояние.
restricted data защищённые данные, информация с ограни-
ченным доступом 🗆 Данные (файл, запись, часть базы данных),
доступ к которым разрешён только части пользователей.
restricted type ограниченный тип, строгий тип 🗆 Приват-
ный тип данных, для переменных которого запрещены
операции присванвания и сравнения на равенство.
result address адрес результата Адрес, по которому за-
писывается значение результата операции.
result data item элемент данных — результат 🗆 В базах
данных — производный элемент данных, значение которого
является копией значения другого элемента данных. См. тж.
actual source data item, virtual source data item
resume продолжить 🛘 Операция вызова сопрограммы или
процесса, возобновляющая работу с точки, в которой она за-
кончилась при предыдущем обращении.
retarget перенастраивать П Изменять в трансляторе гене-
ратор объектного кода так, чтобы транслятор порождал код
для другой системы команд или другой операционной системы.
для другой системы команд или другой операционной системы.
retention членство 🗆 В сетевых базах данных, основанных
на стандарте КОДАСИЛ, - характеристика набора, опреде-
ляющая способ включения и исключения записей. (fixed reten-
tion, mandatory retention, optional retention)
retrieval поиск; выборка (block retrieval, data retrieval,
multiple-key retrieval)
гетиги возврат 🗆 Выход из подпрограммы и возврат управ-
ления вызвавшей программе.
MCHIN DESCRIPTER HOST PRIMITS

resolution error ошибка в результате недостаточной разре-

resolution theorem proving доказательство теорем методом резолюции гезоигсе ресурс □ Логическая или физическая часть вычислительной системы, которая может быть выделена процессу; время центрального процессора, область оперативной или внешней памяти, логическое или физическое внешнее устройство. гезоигсе allocation 1. распределение ресурсов 2. предоставности процессора предоставности процессора предоставности предоставнос

ROLL

return address адрес возврата

Адрес, указывающий точку возврата в вызывающей программе. Адрес возврата записывается в регистр или на стек при вызове подпрограммы.

return code код возврата; код завершения. См. completion

code

return instruction команда возврата

Команда перехода, осуществляющая выход из подпрограммы и возврат в вызвавшую программу.

return key клавиша «возврат каретки» reusable многократного пользования

reverse assembler дисассемблер. См. disassembler

reverse execution обратное выполнение □ Имитация выполнения программы от точки останова или конца программы к началу. Для обеспечения обратного выполнения при каждом присваиванни значения переменной сохраняется её старое значение. При обратиом выполнении переменные восстанавливают сохранённые значения.

reverse index 1. обратный индекс 2. перемещение текущей

позиции вверх (в обработке текста)

reverse Polish notation постфиксная запись, польская инверсная запись, полиз. См. postfix notation

rewind перематывать к началу (магнитную ленту)

rewrite rule правило подстановки

RGB model RGB-модель □ В машинной графике — способ задания характеристик цвета указанием доли содержащихся в нём основных цветов. При этом в качестве основных цветов используются красный, зелёный и синий. Ср. HLS model, HSV model

right justified выравненный по правому краю; выравненный по правому полю

rigid disk жёсткий диск. См. hard disk

ring кольцо □ Множество S, на котором определены две операции (сложение и умножение), причём S является группой по отношению к сложению и моноидом по отношению к умножению, сложение коммутативно, а умножение дистрибутивно по отношению к сложению. Например, множество целых чисел. См. тж. semiring

ring network кольцевая сеть, сеть типа «кольцо» П Топология сети ЭВМ, при которой каждый узел связан с двумя другими; все узлы вместе образуют кольцо. Узел получает сообщение от одного из своих соседей и либо обрабатывает его сам, либо ретранслирует его другому соседу.

ring structure кольцевая структура; кольцевой список
Список, последний элемент которого указывает на первый.

ring topology кольцевая топология, топология типа «коль-

цо». См. тж. ring network

RISC architecture (reduced instruction set computer) RISC-архитектура Подход к организации ЭВМ на базе упрощённого набора машинных команд, обеспечивающего простоту изготовления и простоту написания трансляторов.

riser надстрочный элемент (литеры)

RJE см. remote job entry robustness ошибкоустойчивость roll прокручивать; просматривать. См. тож. scrolling

ROLL-IN

roll-in 1. загрузка, подкачка. См. тж. swap in 2. загрузка, считывание 🛘 Считывание группы данных из внешней памяти в оперативную память.

roll-out 1. выгрузка, откачка. См. тж. swap out 2. выгрузка, сохранение 🛘 Запись группы данных из оперативной памяти

во внешнюю память.

ROM постоянное запоминающее устройство. ПЗУ. См. readonly memory

ROMable пригодный для записи в ПЗУ

ROM monitor управляющая программа, записанная в ПЗУ root корень 🗆 Исходный узел древовидной структуры, от которого доступны все остальные узлы.

root directory корневой каталог

root segment корневой сегмент. См. тж. overlay tree

rotate 1. вращать 2. циклически сдвигать. См. тж. circular shift

rotation 1. поворот; вращение 2. циклический сдвиг. См. circular shift

round down округлять в меньшую сторону

rounding округление. См. тж. round down, round off, round up, truncate

rounding error ошибка округления

round off округлять; округлять до ближайшего целого 🗆 Прибавлять к округляемому числу величину, равную половине единицы последнего сохраняемого разряда, и затем округлать. в меньшую сторону.

round-off error ошибка округления

round-robin «карусель» П Кольцевой список готовых к продолжению задач, каждой из которых последовательно предоставляется квант времени центрального процессора.

round up округлять в большую сторону

route маршрут 🛘 Последовательность узлов сети передачи данных, по которой данные передаются от источника к приёмнику.

routine 1. подпрограмма. См. subroutine 2. программа (AST routine, closed routine, error routine, housekeeping routine, interrupt service routine, output routine, postmortem routine, service routine, tape bootstrap routine, trace routine, transient routine, troubleshooting routine)

routine maintenance сопровождение, обслуживание: про-

филактика. См. тж. maintenance

routing маршрутизация П Выбор последовательности узлов сети передачи данных, по которой данные передаются от источника к приёмнику. (adaptive routing, centralized routing, di-rectory routing, distributed routing, fixed routing, hot potato routing)

routing directory таблица маршрутизация. См. routing table routing table таблица маршрутизации 🛘 Таблица, связанная с уэлом сети коммутации пакетов или сообщений и указывающая для каждого адресата оптимальный выходной канал; может быть указано несколько каналов в порядке их предпочтительности.

roving pointer указатель на внешний контекст гож строка (матрицы или многомерного массива) RUN-TIME

RPG (Report-Program Generator) генератор отчетов 🗆 Специализированный язык программирования для описания формата и структуры распечатки данных.

RPM (rotations per minute) оборотов в минуту

RPN cm. reverse Polish notation

RS (record separator) управляющий символ «разделитель записей» П В коде ASCII представлен числом 30.

RS-232C interface стандартный последовательный интерфейс для медленных устройств (со скоростью передачи до 19200 бод)

RSX (Resource Sharing Executive) П Многопользовательская многозадачная операционная система для мини-ЭВМ серия PDP-11.

RT-11 П Операционная система для младших моделей ЭВМ, совместимых с серией PDP-11, обеспечивающая эффективную работу для задач реального времени.

RTC cm. real-time clock

rubber banding метод резиновой нити 🗆 В интерактивной графике — перемещение общих концов набора отрезков, при котором другие их концы остаются зафиксированными.

rule language язык правил

rule-oriented language продукционный язык; язык логичесмого программирования. См. тж. rule-oriented programming rule-oriented programming продукционное программирование; логическое программирование Д Подход к программированию, при котором программа задаётся совокупностью правил без явного указания последовательности их применения. Правила содержат либо условие и действия, которые должны быть выполнены в случае истинности этого условия, либо условие и совекупность других условий, достаточных для истинности этого условия. См. тж. productions system. Prolog

гип 1. выполнение; запуск; счёт, работа ЭВМ 2. отрезок 🔘 В растровой графике - группа точек растра, цвет которых задаётся для всей группы одновременно. (computer run, pro-

duction run, test run)

rundown закрытие, процедура завершения □ Действия системы при окончании работы.

Runge-Kutta methods методы Рунге — Кутта П Класс методов численного решения обыкновенных дифференциальных уравнений.

run-length encoding групповое кодирование

В растровой графике — способ компактного представления изображения. при котором цвет задаётся для группы точек растра (отрезка) одновременно. Точки отрезка могут иметь один цвет или цвет, непрерывно изменяющийся между двумя заданными цветами.

running task текущая задача. См. active task

run time время выполнения, время счёта run-time 1. исполняющая система; модуль исполняющей системы. См. ток. run-time system 2. динамический 🛘 Выполняемый или происходящий во время выполнения программы. Ср. сотpile-time

run-time check динамический контроль, динамическая проверка 🛘 Проверка, которая производится при выполнении программы. Ср. compile-time check.

run-time constant константа времени выполнения

Кон-

RUN-TIME

станта, значение которой определяется при запуске программы.

Cp. compile-time constant

run-time diagnostics сообщения (об ошнбках) во время выполнения \square Сообщения исполняющей системы об обнаруженных ошибках работы программы. См. тж. run-time system

run-time environment среда выполнения, условия выполнения Программные и аппаратные ресурсы, с которыми взаимодействует программа во время выполнения.

run-time library библиотека исполняющей системы, библио-

тека поддержки

run-time system исполняющая система, административная система, система поддержки выполнения □ Входящая в состав системы программирования совокупность подпрограмм, в обращения к которым транслируются некоторые операторы программы и к которым программа обращается во время работы (например, файловые операции или операции над строками).

rvalue (right value) значение переменной. См. тж. Ivalue

S

safe безопасный; надёжный

salvager программа восстановления (разрушенной базы дакных, потерянных файлов)

SAM cm. sequential access method

sample 1. выборка

Совокупность элементов из некоторого множества, выбранная для его статистического исследования.

замер 3. пример, образец 4. замерять; производить выборку

опрашивать (balanced sample, biased sample, multistage sample, random sample, representative sample)

sample input mode \Box В машинной графике — способ организации взаимодействия с вводным устройством, при котором программе доступно последнее выданное устройством значение.

Cp. event input mode, request input mode sample program пример программы

sample space выборочное пространство

sampling 1. дискретизация

Измерение значения непрерывной величины через определённые (дискретные) промежутки времени. 2. опрос 3. выборка, взятие образцов. См. тж. sample 1. (acceptance sampling, bulk sampling, cluster sampling, crude sampling, two-stage sampling)

sanserif гротесковый шрифт 🗆 Шрифт, знаки которого не

имеют засечек.

satellite computer периферийная ЭВМ \square В многомашинном комплексе — ЭВМ (обычно мини-ЭВМ), выполняющая вспомогательные функции по запросам главной ЭВМ (например, связь с терминалами, печать).

satisfiability выполнимость П Логическое выражение выполнимо, если существует такая комбинация значений его сво-

бодных переменных, при которой оно истично.

saturation насыщенность (цеета), См. тж. shade, tint, tone save сохранять, записывать

save area область сохранения 🗆 Область памяти, в которую записываются значения регистров при сохранении состояния процесса.

SBC cm. single-board computer

scalar скаляр

scalar type скалярный тип П Тип данных, значения кото-

рого не имеют компонент.

scalar variable 1. простая переменная, скалярная переменная Переменная с к а л я р н о г о т и п а. 2. скалярная переменная (в математике)

scale 1. масштаб 2. масштабировать

scale factor масштабный коэффициент; коэффициент масш-

табирования

scaling масштабирование

Умножение координат элементов изображения на некоторое число (к о э ф ф и ц и е н т м а сштабирования), вызывающее изменение их размера. сжатие или растяжение.

scaling factor коэффициент масштабирования

scan 1. просмотр, поиск 2. лексический анализ; анализ, См. lexical scan 3. развёртка; сканирование 4. просматривать. сканировать (access scan, lexical scan, mark scan, status scan)

scan line строка развёртки

scanner 1. лексический анализатор. См. тж. lexical scan 2. устройство ввода изображений, сканирующее устройство 🔲 Устройство, обеспечивающее ввод двумерного, возможно полутонового, изображения в ЭВМ в виде растровой матрицы с высоким разрешением. См. тж. graphics digitizer, graphics pad

scatter разброс П Размещение логически смежных объектов

в несмежных областях памяти.

scatter loading загрузка вразброс

scene analysis анализ сцен, распознавание (трёхмерных) изображений

schedule планировать. См. тж. scheduler schedule off дезактивировать \square Перевести задачу или про-

цесс в остановленное состояние. См. тж. task state

scheduler 1. планировщик; диспетчер Программа (часть операционной системы), определяющая порядок предоставления некоторого общего ресурса, в первую очередь центрального процессора, различным процессам. Планировщик нижнего уровня определяет, какой задаче или какому процессу из очереди готовых продолжать будет предоставлен процессор на ближайший период времени. Планировщик верхнего уровня определяет совокупность задач, выполняемых системой. 2. планировщик 🗆 Часть системы логического вывода, определяющая порядок применения знаний (фактов и правил). (job scheduler, master scheduler, program scheduler, task scheduler)

scheduling algorithm алгоритм планирования, алгоритм

диспетчеризации. См. тж. scheduler

schema схема

1. Описание логической или физической структуры базы данных. 2. По определению КОДАСИЛ — схема состоит из статей языка описания данных и полностью описывает все области, экземпляры наборов, записей, элементов и arperator данных базы данных. (canonical schema, conceptual schema, external schema, internal schema)

SCIENTIFIC

shielding

static scope, visibility scope)
scope mode экранный режим
scope rules правила видимости. См. visibility rules
scrambled зашифрованный
scratch 1. рабочий, временный 🗆 О структуре данных, ис-
пользуемой только в течение выполнения некоторой операции.
Ср. temporary 2. затирать (информацию на магнитном носи-
mene)
scratch file рабочий файл. См. temperary file
stratch and mammy energy courses any me
scratch-pad memory сверхоперативная память. См. cache
memory
scratch tape рабочая лента
screen экран (data entry screen, split-screen, touch screen)
screen editor экранный редактор 🛘 Текстовый редактор,
обеспечивающий отображение состояния редактируемого фраг-
мента текста на экране дисплея; команды редактирования и
просмотра задаются с помощью управляющих клавиш, посред-
ством меню или (редко) в текстовом виде в специальном поле
экрана.
screenful экранный 🛘 О порции текста, полностью запол-
няющей экран дисплея.
screen generator программа формирования экранных форм 🔲
Программа для описания и формирования изображений (обычно
текстовых) для использования в интерактивных системах.
screen hard copy копия экрана П Вывод изображения с эк-
рана на бумагу.
screen image отображаемое изображение. См. display image
screen refresh регенерация нзображения (на экране дисп-
мея); восстановление изображения
script сценарий □ В искусственном интеллекте — структур-
ное описание действия или процесса для анализа или синтеза
текстов на естественном языке.
scroll прокручнать, перемещать; просматривать. См. тж.
scrolling
scroll bar линейка прокрутки 🗆 В системах непосред.
ственного взанмодействия — область границы
ственного взанкоденствия помето границы
окна для управления прокруткой изображения.
CM. mox. menu bar, title bar
scrolling прокрутка; просмотр Вертикальное или горизон-
тальное перемещение изображения в окне экрана. «Прокрутка»
относится к действиям с точки эрения программы или пользо-
226

scientific computer ЭВМ для научных расчётов П ЭВМ с большой намятью и быстрым арнфметическим процессором, работающим с числами большой разрядности с плавающей

scientific notation экспоненциальный формат
Формат ввода или печати действительных чисел в виде мантиссы и

scissoring отсечение \square В машинной графике — выделение части, лежащей в заданных границах. См. тож. clipping. Ср.

scope область видимости; контекст П Часть текста программы, где могут быть использованы данное имя (идентификатор) или группа имён. (dynamic scope, embedded scopes, enclosing scope,

ванятой и ограниченными средствами ввода-вывода.

порядка. Например, .31415Е1 (число рі).

вателя; «просмотр» — только с точки зрения пользователя. См. тж. panning

scrolling bar линейка прокрутки. См. scroll bar

sculptured keyboard рельефная клавиатура, клавиатура с рельефными клавишами

SD cm. single-density disk

SDLC (synchronous data link control) протокол SDLC ППротокол передачи данных, разработанный фирмой IBM и положенный в основу протокола HDLC. Протоколы SDLC и HDLC совместимы. См. тж. HDLC

HDLC совместимы. См. тж. HDLC search 1. поиск; перебор 2. искать (binary search, breadth-first search, case-insensitive search, case-sensitive search, conjunctive search, depth-first search, dichotomizing search, exhaustive search, Fibonacci search, limit-type search, linear search, logarithmic search, parallel search, serial search, tree search)

search area область поиска □ Обычно подразумевается область памяти, в пределах которой производится поиск. См. тж. search domain

search attribute поисковый атрибут, атрибут поиска

search domain область поиска

Множество, среди элементов которого производится поиск.

search image поисковый образ, образец

search space область понска
В системах догического вывода — множество всех возможных решений.

search tree дерево поиска □ Древовидная структура данных, используемая для организации ключевого доступа. Внутренние вершины дерева поиска содержат ключи, указывающие, какие ключи содержатся в соответствующих поддеревьях. См. тж. binary tree. В-tree

ревьях. См. тж. binary tree, B-tree search word признак □ Значение, задаваемое при выборке

слова из ассоциативной памяти.

secondary вторичный \square 1. Вспомогательный, дополнительный; подчинённый. 2. Относящийся ко второму уровню иерархии.

secondary access method вторичный метод доступа
В базах данных — совокупность средств для обеспечения эффективного доступа по вторичным ключам.

secondary attribute вторичный атрибут (отношения реляционной базы данных) П Атрибут, не входящий ни в один ключ отношения.

secondary entry point дополнительная точка входа

secondary index i. вторичный индекс. Пидекс, содержащий вторичные ключи. 2. детальный индекс, вторичный индекс. Ср. master index

secondary key вторичный ключ □ 1. В базах данных — ключ, не являющийся первичным ключом. 2. В методак доступа — поле записи, различающее записи с одинаковыми первичными ключами. Ср. primary key

secondary station вторичная станция П Станция HDLC, работающая под управлением первичной станция.

SECONDARY

Вторичная станция интерпретирует команды первичной станции и формирует ответы на них. Ср. primary station

secondary storage внешняя память П Как правило, подразумеваются внешние запоминающие устройства в нерархической памяти или в системе с виртуальной памятью, к которым не происходит явных обращений из прикладной программы. CM. mxc. backing storage

secondary word вторичиая команда D В языке Форт - невстроенная операция; аналог имени подпрограммы в других ESHKAX.

second-generalism computer ЭВМ второго поколения. См. тж. computer generation

second-level address косвенный адрес. См. indirect address second normal form вторая нормальная форма (отношения реляционной базы данных) 🗖 Отношение задано во второй нормальной форме, если каждый его непервичный атрибут полностыю функционально зависит от любого ключа отношения.

section 1. секция; сегмент 2. сечение (в машинной графике)

sector сектор

Минимальная физически адресуемая единица

ваноминающего устройства на диске.

sector buffer буфер секторов

Системный буфер вводавывода для хранения считанных с диска секторов. См. тж. disk cache

sectoring разбиение на секторы; разметка. См. $m\infty$. hard-sectored disk, soft-sectored disk

security защита (информации от несанкицонированного до-

security attribute атрибут секретности-

seek установка, подвод головок

Операции по подводу и установке головок чтения-эаписи дискового запоминающего устройства к указанной дорожке.

seek error ошибка установки, ошибка при понске дорожки

seek time время установки. См. $m \infty$. seek segment 1. сегмент перекрытий 2. сегмент памяти \square Логическая или физическая единица подкачки в системе с виртуальной памятью. См. тж. virtual storage 3. сегмент изображения □ Совокупность элементов изображения, которой можно маимпулировать как единым целым. Сегмент может состоять из нескольких отдельных точек, отрезков или других элементов изображения. 4. область памяти (display segment, exclusive segments, overlay segments, program segment, root segment) segment and offset сегмент-смещение

Способ представ-

ления адреса в виде пары чисел: номера сегмента и адреса ячейки относительно начала сегмента. Ср. base and displacement

segmentation сегментация

segment base начало сегмента

segment descriptor дескриптор сегмента. См. тж. segment 2. segment display file дисплейный файл сегментов 🔲 Файл сегментов, используемый в качестве дисплейного файла при наличии развитого дисплейного процессора.

segmented system система с сегментной организацией (вир-

туальной) памяти, См. тж. virtual storage

segment file файл сегментов Представление изображения в виде совокупности сегментов. segment-relative address адрес относительно начала сегмента segment table таблица сегментов П Структура данных операционной системы, содержащая информацию о сегментах (дескрипторы сегментов). См. тж. segment 2. select 1. выбирать 2. выделять

В экранных редакторах и машинной графике - операция, указывающая фрагмент текста или элемент изображения, над которым выполняется следующая операция. 3. устанавливать связь (с внешним устройselect error ошибка «отсутствие связи» (с внешним устройcmso.u) selection 1. выбор 🗆 Операция реляционной алгебры, выбирающая из отношения подмножество кортежей, удовлетворяющих заданному условию. 2. селекция 3. выделение; выделенный фрагмент (текста или изображения); выделенный текст. См. тож. select 2. (field selection, menu selection) selective dump выборочный дамп

Дамп, при котором распечатываются только заданные фрагменты памяти. selective trace условная трассировка, выборочная трассиselector channel селекторный канал self-adapting адаптивный, самонастраивающийся self-checking code код с обнаружением ошибок self-compiling compiler транслятор, транслирующий сам себя 🗌 Транслятор, написанный на своём входном языке и способный оттранслировать свой собственный текст. См. тж. bootstrap self-contained system 1. замкнутая система. См. close system 2. полная система self-descriptive 1: самодокументированный 🗆 О программе, текст которой достаточен для использования в качестве технической документации. 2. не требующий дополнительного описания О программном средстве, применение которого не требует обращения к документации, так как все необходимые сведения можно получить в интерактивном режиме. self-dual самодвойственный self-learning самообучающийся self-modifying самомодифицирующийся \square О программе или части программы, которая изменяет свой код в процессе выполнения. self-organizing самоорганизующийся self-relative addressing относительная адресация

Способ адресации, при котором адрес указывается относительно ячейки памяти, в которой он записан. См. тж. PC-relative addressing эначение. semantic error семантическая ошибка П Ошибка в программе. не нарушающая правил синтаксиса языка программирования. semantic grammar семантическая грамматика

Описанне синтаксиса естественного языка, основывающееся на семанти-

ческих признаках слов.

SEMANTIC

Cu. more, abstract semantic network

operational semantics)

Значением семафора является целое неотрицательное число;
над семафором определены две операции: операция «освободить»,
увеличивающая его значение, и операция «заиять», уменьша-
ющая его значение, если оно отлично от нуля, или при нулевом
значении приостанавливающая процесс до тех пор, пока дру-
гой процесс не выполнит операцию «освободить». См. тж.
binary semaphore
semicompiled полутранслированный, частично транслирован-
ный 🛛 1. О программе, одни конструкции которой оттранелиро-
ваны в машинные команды, а другие оставлены в исходном
виде или оттранслированы в псевдокод и интерпретируются
при выполнении. 2. Оттранслированный в псевдокод. См. тж.
P-code
semiconductor memory полупроводниковое запоминающее
устройство
semilized record запись ограниченной длины [] Запись,
длина которой может изменяться в пределах, заданных при
её создании.
semigroup полугруппа П Множество, на котором определена
одна ассоциативная операция.
semiring полукольцо 🗆 Множество S, на котором определены
две операции (сложение и умножение), причём S является м о-
ноидом по каждой из этих операций, сложение коммута-
тивно, а умножение дистрибутивно по отношению к сложению.
Например, множество натуральных чисел с обычным сложе-
ннем и умножением. См. тж. ring
sense light (программно-доступный) световой индикатор
sense switch (программно-доступный) пультовый переключа-
TEAD ON TO ONE
sensor-based computer управляющая ЭВМ 🛛 ЭВМ, обраба-
тывающая информацию от подключенных к ней датчиков.
sensor-based system управляющая ЭВМ. См. sensor-based
computer
sentence предложение; оператор программы
sentence symbol начальный символ 🗆 В порождающих грам-
матиках — нетерминальный символ, встречающийся только в
левых частях правил вывода.
sentential form сентенциальная форма В формальных
грамматиках — выводимая строка, содержащая нетерминаль-
ные символы.

semantic network семантическая сеть □ В искусственном интеллекте — способ представления знаний или смысла текста в виде ориентированного графа, в котором вершины соответствуют понятиям, объектам, действиям, ситуациям или сложным отношениям. а дуги — свойствам и элементарным отношениям.

semantics 1. семантика

1. Изучение связи знака и значения. 2. Часть определения языка программирования, приписывающая смысл его конструкциям. 2. семантика, смысл (конструкции языка программирования) (axiomatic semantics,

semaphore семафор П тип данных, обеспечивающий средства низкого уровия для синхронизации параллельных процессов.

separate compilation раздельная трансляция □ Организация системы программирования, при которой части исходного текста программы могут транслироваться по отдельности и затем объединяться в загрузочный модуль компоновщиком. Обычно подразумевается, что система программирования обеспечивает при этом некоторую проверку согласованности. См. тж. compilation unit, consistent compilation

separator разделитель П 1. Символ, разделяющий лексемы или предложения языка программирования (например, пробел, точка с запятой, знак операции). 2. Управляющий символ,

разделяющий порции данных при передаче.

sequence error нарушение упорядоченности, неправильный порядок (например, перфокарт в пакете)

sequence monitor планировщик. См. scheduler

sequencing упорядочение

sequencing key ключ упорядочения П Ключ, по которому физически упорядочиваются записи и поиск по которому наяболее эффективен.

sequential последовательный \square Как правило, подразумевает логическую упорядоченность и относится к процессам. См. тэк.

serial

sequential access последовательный доступ П Способ доступа, при котором записи файла обрабатываются в порядке их записи при созданни файла. Ср. direct access. См. тж. serial access

sequential access method последовательный метод доступа
Метод доступа, позволяющий последовательно обрабатывать
записи файла.

sequential-access storage память с последовательным до-

ступом

sequential computer последовательная ЭВМ \square ЭВМ, выполняющая команды в определяемой программой последовательности. См. тж. von Neumann machine

sequential file последовательный файл \square Файл, к записям которого можно обращаться только последовательно. Ср. direct file

sequential queue (простая) очередь Очередь, члены которой обслуживаются в порядке постановки в очередь.

serial последовательный П Как правило, подразумевает временную или физическую упорядоченность и относится к

устройствам. См. тж. sequential

serial access последовательный доступ □ Способ доступа, при котором данные считываются в оперативную память в порядке физического размещения на носителе внешнего запоминающего устройства. Ср. sequential access

serial adder последовательный сумматор

Устройство для вычисления суммы двух многозначных чисел, обрабатывающее

разряды слагаемых последователь». Ср. parallel adder

serial by bit поразрядный. См. bit-serial

serial by byte носимвольный, побайтовый. См. byte-serial serial by character посимвольный, побайтовый. См. byte-serial serial by word пословный. См. word-serial

serial interface последовательный интерфейс

Средства подключения и передачи данных по последовательному каналу.

SERIALIZE

serialize преобразовывать в последовательную форму serial number 1. порядковый номер 2. серийный номер serial printer посимвольное печатающее устройство

serial processing последовательная обработка Обработка данных в порядке их физического расположения или поступления.

serial search последовательный поиск. Поиск, при котором элементы области поиска анализируются по одному, но не обязательно в соответствии с их естественной упорядоченностью. Ср. parallel search

serial transfer последовательная пересылка (данных); по-

следовательная передача (данных)

series 1. ряд, числовая последовательность 2. серия

server 1. (специализированная) станция, спецпроцессор ☐ Узел локальной сети, выполняющий определённые функции по запросам други узлов. 2. обслуживающее устройство (в теории массового обслуживания) (file server, gateway server, print server, remote file server, telex server)

service bit служебный разряд

service routine сервисная программа; служебная программа. См. тж. utility

session ceanc Цикл работы пользователя с диалоговой системой от входа в систему (вызова системы) до выхода из системы. (edit session, terminal session)

session layer сеансовый уровень

Уровень взаимодействия
в сети передачи данных, поддерживающий взаимодействие
между задачами, выполняющимися на узлах сети. См. тж. open
systems interconnection

session (layer) protocol сеансовый протокол, протокол сеансового уровня
Уровень протокола сети передачи-данных, регламентнрующий взаимодействие между определёнными типами задач, выполняющихся на узлах сети. См. тж. open systems interconnection

set 1. набор □ В сетевых базах данных — структура данных, используемая для представления связи типа «один-ко-многим». Набор состонт из одной записи — в ладельца и абора и произвольного числа записей — членов набора. 2. множество □ Неупорядоченная совокупность различимых объектов или структура данных, используемая для представления множества. Ср. bag 3. набор; комплект 4. устанавливать, присваивать разряду значение 1 5. задавать (cataloged data set, character set, checkpoint data set, chip set, data set, direct data set, empty set, finite set, fuzzy set, instruction set, universal set, working set)

set difference разность множеств, дополнение
Множество, являющееся разностью множеств А и В, состоит из элементов,

принадлежащих А и не принадлежащих В.

set type 1. тип набора □ В сетевых базах данных — описание на бор а, задающее тип владельца набора, тип или типы членов набора, способ включения записей в набор и исключения из набора, процедуры базы данных, связанных с набором, и другие его атрибуты. 2. множество, тип миожества □ Составной тип даиных, значения которого представляют множества элементов некоторого типа,

severe еггог серьёзная ошибка 🗆 Ошибка, при которой невозможно выполнение следующего шага задания.

severity code код серьёзности ошибки. См. тж. completion code

S-expression S-выражение 🗆 В языке Лисп — атом или список, CAR и CDR которого являются S-выраженнями.

shade оттенок 🛘 Цвет, получаемый из чистого цвета добавлением чёрного. Ср. tint, tone

shading обработка полутонов shallow binding поверхностное связывание

В языке Лисп - способ представления связывания переменных, при котором с каждой переменной связан список пар вида (указательна-контекст, эначение). Текущее значение переменной находится в первом элементе связанного с ней списка. Ср. deep binding

shannon шеннон 🗆 Единица информации, равная информации, содержащейся в сообщении, которое переводит адресата в одно из двух равновероятных состояний. Информация в 1 шеннон представляется одной двоичной цифрой. Cp. hartley

shaped-character printer печатающее устройство со шрифтоносителем. Ср. matrix printer

share совместно использовать

shareable общий 🛛 Допускающий совместное использование.

shareable area общая область 🛘 1. Область памяти, к которой могут иметь доступ несколько задач одновременно. 2. Область памяти, динамически распределяемая между задачами.

shareable data общие данные, разделяемые данные 🔲 Данные, которые могут обрабатываться несколькими процессами одновременно.

shareable data base 1. общая база данных 🛘 База данных. с которой могут работать несколько прикладных программ или пользователей одновременно. 2. база данных коллективного пользования

shareable file файл совместного доступа, общий файл 🔲 Файл, который может быть использован (открыт) несколькими задачами

одновременно.

shareable image file многопользовательский загрузочный модуль 🛘 Файл, содержащий загрузочный модуль задачи, один экземпляр которого может использоваться несколькими процессами.

shareable resource общий ресурс, разделяемый ресурс

shared общий 🗆 Совместно используемый в данный момент. shared file общий файл 🛘 Файл, открытый и обрабатыва-

емый несколькими задачами одновременно.

shear 🗆 В машинной графике — преобразование фрагмента изображения, при котором один отрезок остаётся на месте, а над другим выполияется с д в и г. Промежуточные точки изображения перемещаются в зависимости от расстояний от закреплённого и перемещаемого отрезков.

sheet feed автоподача страниц. См. cut form feed

shell 1. командный процессор 2. П Командный язык и процессор командного языка операционной системы UNIX и её разновидностей. Shell - один из наиболее развитых командных языков,

SHIELDING

mand processor shielding экранирование

В машинной графике — подавление отображения элементов изображения, поладающих внутрь ваданной области. Ср. scissoring shift 1. сдвиг 🗆 Операция, при которой разряды машинного слова сдвигаются вправо или влево. 2. смена регистра 🛘 Изменение соответствия клавиш клавиатуры и выдаваемых ими кодов или способа интерпретации кодов. 3. сдвиг. См. translation 4. cgburate (arithmetic shift, circular shift, cyclic shift, endaround shift, logical shift) shift character симпол смены регистра, символ переключения. CM. more, shift 2. shift-in character символ переключения на стандартный perистр. См. тж. shift 2. shift key регистровая клавиша, клавиша регистра 🗆 Клавиша, при нажатии которой происходит смена регистра; возврат к исходному регистру происходит при отпускании клавиши. См. mox. shift 2. shift lock key регистровая клавиша с фиксацией, клавиша переключения регистра 🗆 Клавиша, при нажатии которой происходит смена регистра; возврат к исходному регистру происходит при повторном нажатии. shift-out character символ переключения на дополнительный perистр. См. тж. shift 2. shift register сдвиговый регистр shift vector вектор сдвига. См. тж. translation 1. short integer короткое целое 🛘 Целое число, представляемое полусловом (обычно 16 бит). shrink 1. уменьшать размер окна; закрывать окно 2. уплотнять, сдвигать См. squeeze shutdown закрытие системы Прекращение работы системы разделения времени. SI c.w. shift-in character sibling nodes вершины дерева, имеющие одну родительскую вершину. См. тж. tree side effect побочный эффект П Изменение значений параметров или глобальных переменных при вычислении функции. sign знак 🛘 Символ или разряд, указывающий, является ли число положительным или отрицательным. signal operation операция «освободить», освобождение (семафора). См. тж. semaphore sign bit знаковый разряд 🗆 Разряд машинного слова, указывающий знак представляемого им числа. signed field поле значения со знаком signed integer целое (число) со знаком signed number число со знаком significant digit значащий разряд, значащая цифра. Ср. nonsignificant digit significant event существенное событие П Событие, реакция на которое предусмотрена операционной системой. sign off выходить (из системы). См. log out sign on exogute (e cucmemy). Cm. log in

являющейся полным языком программирования. См. тж. сот-

sign test проверка знака

SINULE-PRECISION 3
silicon compiler CATP CBIC, CBIC-транслятор П Один из основных компонентов программного сбеспечения системы автоматизации проектирования СВИС. Входными данными СВИС транслятора является описание функциональной структуры проектируемой СВИС, выходными — описание фотошаблонов и другой документации для изготовления кристаллов. SIMD architecture (Single-Instruction Multiple Data stream) архитектура (параллельной) ЭВМ с одним потоком команд и несколькими потоками данных. См. тж. агтау реосеззог simple name простое имя П Последняя часть составного и мени.
simple statement простой оператор. В Сонератор, в состав которого не входят другие операторы. В большинстве языков это оператор присванвания и оператор вызова процедуры. Сресотроин d statement
simple variable простая переменная Переменная, не имеющая компонент. simplex circuit симплексный канал П Канал, позволяющий
передавать данные только в одном направлении. Ср. duplex circuit, half-duplex circuit SIMULA-67 Симула-67 П Алголоподобный язык программиро
вания для задач моделирования; в языке Симула-67 были введень понятия, ставшие основой языков с абстрактивыми типами данных и объектно-ориентированного программирования.
simulation language язык моделирования П Язык программирования, ориентированный на задачи исследовательского моделирования.
simulator модель; имитатор Программа или устройство, моделирующие функционирование некоторого объекта. Обычно «модель» подразумевает моделирование устройства объекта и используется для его исследования, «имитатор» относится в
моделированию внешних проявлений для применения вместо моделируемого объекта. (fault simulator, functional simulator, register-transfer-level simulator) single-address instruction одноадресная команда
single-assignment language язык с однократным присван- ванием Язык программирования, в котором значения дина- мически присваиваются именам, но после присваивания зна-
чение имени не может быть изменено. Такие языки близки и языкам функционального программирования и связаны с потоковой архитектурой ЭВМ. single-board computer одноплатная ЭВМ
single-density disk диск для записи с одинарной плотностью. Ср. double-density disk

single-directory device устройство с одним каталогом. См.

nim. directory device

single-keystroke command одноклавишная команда 🔲 интерактивных системах - команда, задаваемая нажатием одной клавиши.

single-level address прямой адрес. См. direct address

single-precision с одинарной точностью 🛘 О числах и переменных, представляемых одним машинным словом и об операциях над такими числами. В большинстве ЭВМ для чисел с одинарной точностью используется 32 бита.

SINGLE-SIDED

single-step пошаговый

disk

236

MOMENT.
single-user однопользовательский 🛛 О вычислительной си-
стеме (обычно микроЭВМ) или операционной системе, сбслужи-
вающей или имеющей только один терминал и обеспечивающей
работу только одного пользователя одновременно.
singular matrix вырожденная матрица, сингулярная мат-
рица 🖸 Квадратная матрица с нулевым определителем.
sink приёмник. См. data sink
sink tree корневое дерево Совокупность маршрутов сети
передачи данных с фиксированной маршрутизацией, по которым
проходят пути передачи пакетов от всех других узлов сети к
данному узлу.
SISD architecture (Single Instruction Single Data) архитектура
ЭВМ с одним потоком команд и одниц потоком данных 🗓 Обыч-
ная фон-неймановская архитектура. См. тж. von Neumann
architecture
size размер; длина. См. length (increment size, item size,
plotter step size)
sizing оценка размера (в обработке изображений)
skeletal code план программы, «скелет» программы 🛘 При
нисходящей разработке — программа, части ко-
торой не детализированы, а только дано описание их назначения
в виде комментариев.
skip I. пропуск 2. прогон бумаги (в печатающем устройстве)
3. пропускать; игнорировать П Не обрабатывать один или
несколько последовательных элементов данных или позиций
носителя данных, в частности, символов или строк при печати.
skip code код пропуска Управляющий символ, указыва-
ющий, что несколько следующих элементов данных должны
быть проигнорированы.
skip instruction команда пропуска (следующей команды)
slash символ /; наклонная черта вправо
slave computer 1. дублирующая ЭВМ 🗆 ЭВМ, выполняющая
те же операции, что и основная ЭВМ, и принимающая управ-
ление непосредственно после сбоя в основной. 2. подчинёния
ЭВМ 🗆 В многомашинной вычислительной системе — ЭВМ, вы-
полняющая программы под управлением главной ЭВМ.
slave mode непривилегированный режим, режим задачи С
Режим работы процессора, в котором выполняются прикладные
программы и в котором попытка выполнить и р и в и л е г и-
рованную команду вызывает прерывание. Ср. master
mode
de la compania de la comuna de la comunicación de l

работает под управлением прикладной программы и не может

single-sided disk односторонняя дискета. Ср. double-sided

single-stepping выполнение в пошаговом режиме П Способ отладки, при котором программа выполняется под управлением отладчика и останавливается после выполнения каждой машинной команды или оператора исходного языка, позволяя

single-task system однозадачная система

Операционная система, позволяющая выполнять только одну задачу в каждый

проконтролировать результаты и состояние памяти.

быть использован для работы с системой разделения времени.

slew прогон бумаги (в печатающем устройстве)

зlice вырезка □ 1. Часть массива, получающаяся фиксацией значения одного или нескольких индексов, например, строка матрицы. 2. Часть массива, получающаяся ограничением изменения значения одного индекса.

slot 1. поэнцня; поле; участок □ Часть структуры данных или область памяти, которая должна быть заполнена элементом данных определённого типа. 2. валентность, слот □ В представлении знаний — составляющая фрейма, характеризующая некоторое свойство или связь описываемого фреймом понятия или объекта.

slot grammar грамматика валентностей, слот-грамматика Smalltalk
Объектно-ориентированный язык и интерактив-

ная среда программирования, разработанные в Xerox PARC. smart интеллектуальный О периферийном устройстве с собственным управлением; обычно подразумевает выполнение более простых функций, чем "intelligent". См. тж. intelligent smoothing algorithm алгоритм хеширования. См. hashing

algorithm

SNA (Systems Network Architecture) сетевая архитектура систем, протокол SNA — Разработанная фирмой IBM организация сети ЭВМ. В SNA определено три уровня взаимодействия компонентов сети—уровень управления передачей, уровень функционального управления и прикладной уровень.

snapshot dump выборочный динамический дами. См. тж.

dynamic dump, selective dump

SNOBOL СНОБОЛ □ Язык программирования, ориентированный на обработку строк.

SO cm. shift-out character

soft 1. программнруемый, программно-управляемый 2. непостоянный. Ср. hard

soft copy изображение на экране дисплея. Cp. hard copy soft error неповторяющаяся ошибка, нерегулярная ошибка soft key программируемая клавиша. См. programmed key soft keyboard программируемая клавиатура. См. тж. pro-

grammed key

soft page break «мягкая» граница страницы В системах подготовки текстов — автоматически устанавливаемая граница страницы. Расположение «мягких» границ страницы изменяется при переустановке длины страницы или при изменении числа строк в документе. Ср. hard page break

soft-sectored disk диск с программной разметкой □ Магнитный диск, разметка которого производится записью управляющих блоков в определённые места дорожки; такой диск может быть переразмечен различными способами. Ср. hard-

sectored disk

software 1. программное обеспечение, программные средства ☐ Программы, процедуры, правила и документация, входящие в состав вычислительной системы. Часть вычислительной системы, не являющаяся аппаратными средствами. Ср. hardware 2. программы, программное средство 3. программый (applications software, bundled software, business software, canned soft-

SOFTWARE

ware, common software, copyprotected software, cross software, custom software, embedded software, friendly software, in-house software, integrated software, interrupt software, portable software, project software, public domain software, reliable software, resident software, standard software, system software)

software compatibility программная совместимость

software compatible програмино-совместимый. См. compatible 1.

software development разработка программного обеспечения, программирование

software development environment среда программирования.

CH. programming environment

software engineering программирование, разработка программного обеспечения П Техническая дисциплина, изучающая методы программирования и производства программного продукта.

software environment программная среда 🛘 Программные

средства, с которыми взаимодействует программа.

software error программная ошибка, ошибка в программном обеспечении

software failure программная ошибка, ошибка в (используемом) программном обеспечении

software house фирма по разработке программного обеспе-

software interrupt программное прерывание Прерывание, вызванное машинной командой (обычно для передачи управления операционной или исполняющей системе).

software life-cycle жизненный цикл программы

software package пакет программ

Совокупность программ, объединённых общим приложением.

software piracy Незаконная деятельность, заключающаяся в копировании и распространении программного обеспечения без соответствующей лицензии.

software prototyping 1. программное моделирование (разрабатываемого объекта) 2. моделирование разрабатываемых программ (исследуемого объекта)

software simulation программное моделирование

software support программная поддержка; программная реализация

software tools 1. вспомогательные программы 2. инструментальные программые средства; сервисные программы. См. tools

solution pemenne

solve решать (задачу, уравнения)

son file новая версия (основного) файла См. тж. file updating

sort 1. сортировка Упорядочивать совокупность объектов в соответствии с заданным отношением порядка. 2. вид 3. сортировать (ascending sort, balanced merge sort, block sort, bubble sort, discending sort, external sort, internal sort, merge exchange sort, merge sort, quick sort)

sorting сортировка. См. тж. sort (depth sorting, disk sorting,

key sorting)

sorting item элемент сортировки

sorting key ключ сортировки 🗆 Поле или группа полей эле-

SPACE S

мента сортировки, которые используются при сравнении во время сортировки.

sorting scheme способ сортировки.

sort key ключ сортировин. См. sorting key

sort utility программа сортировки

sound output звуковой вывод; устройство звукового вывода source 1. источник 2. исходный текст, исходная программа. См. source code

зоигсе address 1. адрес источника данных □ Адрес устройства, откуда поступают пересылаемые данные. 2. адрес операнда □ Адрес ячейки или области памяти, откуда извлекаются обрабатываемые данные.

source alphabet входной алфавит П Алфавит, из символов которото состоит входная последовательность. Ср. target alphabet

source code исходный текст, исходная программа 🛘 Про-

грамма на языке программирования.

source computer инструментальная ЭВМ. См. host computer source data item элемент данных — копия источника ПВ сетевых базах данных — производный элемент даиных и ны х, значение которого является копией значения другого элемента данных. См. тж. actual source data item, virtual source data item

source debugger отладчик, работающий в терминех языка программирования
Отладчик, позволяющий анализировать и отлаживать программу в терминах языка, на котором она написана: просматривать исходный текст, задавать трассировку и точки останова в указанных операторах, просматривать переменные программы в формате, соответствующем ях типам.

source editor редактор текстов программ. См. program editor

source field исходное поле, исходный элемент данных

source file 1. исходный файл 2. текст программы; файл, содержащий текст программы

source language исходный язык \square Язык, с которого производится трансляция. Ср. object language

source language debugger отладчик, работающий в терминах

языка программирования. См. source debugger

source library библиотека исходных модулей, библиотека

текстов программ

source listing распечатка программы

Выдаваемая транслятором распечатка исходного текста программы.

source program исходная программа. См. source code source statement оператор исходной программы

SP cm. space character

space 1. пространство, место 2. пробел 3. интервал, промежуток 4. пространство П Множество, на котором определено некоторое отношение. (address space, checkpoint space, decision space, free space, hard space, name space, problem space, required space, sample space, search space, state space; trailing spaces, virtual space, working space)

space character пробел □ Текстовый символ, отображаемый пустой позицией при выводе на экран или печать. В коде ASCII

представлен числом 32.

сылке данных.

стояния.

span диапазон; интервал

spare запасной; свободный

CM. disperse array
spawn порождать (подзадачу)
speaker-dependent зависящий от диктора (о системе распозна-
вания речи)
speaker-independent независящий от диктора (о системе рас-
поэнавания речи)
spec cm. specification
special file специальный файл В операционной системе
UNIX — логический файл, соответствующий конкретному фи-
зическому внешнему устройству.
specification 1. спецификации, описание; техническое зада-
ние 🗆 Спецификации задают условия и эффект действий про-
граммы, не указывая способа достижения необходимого эффекта.
2. описание. См. тж. declaration (algebraic specification, data
specification, external specification, formal specification, func-
tional specification, implementation specification, input-output
specification, interface specification, internal specification, pack-
age specification, parameter specification, performance speci-
fication, representation specification, type specification)
specification language язык спецификаций 🛘 Декларативный
язык для задания спецификаций программ.
specification statement описание, оператор описания. См.
moe. declaration
specifier 1. описатель, спецификатор. См. declarator 2. спе-
цификатор, признак 🛘 Элемент данных или передаваемого со-
общения, задающий некоторый признак.
общения, задающий некоторый признак. speech input речевой ввод
общения, задающий некоторый признак. speech input речевой ввод speech synthesizer синтезатор речи
общения, задающий некоторый признак. speech input речевой ввод speech synthesizer синтезатор речи spelling checker программа поиска опечаток, корректор. См.
общения, задающий некоторый признак. speech input речевой ввод speech synthesizer синтезатор речи spelling checker программа поиска опечаток, корректор. См. vn:: spelling corrector
общення, задающий некоторый признак. speech input речевой ввод speech synthesizer синтезатор речи spelling checker программа поиска опечаток, корректор. См. www. spelling corrector spelling correction исправление орфографических ошибок
общення, задающий некоторый признак. speech input речевой ввод speech synthesizer синтезатор речи spelling checker программа поиска опечаток, корректор. См. vm: spelling corrector spelling correction исправление орфографических ошибок spelling corrector (орфографический) корректор Часть си-
общення, задающий некоторый признак. speech input речевой ввод speech synthesizer синтезатор речи spelling checker программа поиска опечаток, корректор. См. www. spelling correction исправление орфографических ошибок spelling corrector (орфографический) корректор □ Часть си- стемы подготовки текстов, сравнивающая слова текста со сло-
общення, задающий некоторый признак. speech input речевой ввод speech synthesizer синтезатор речи spelling checker программа поиска опечаток, корректор. См. www. spelling corrector spelling correction исправление орфографических ошибок spelling corrector (орфографический) корректор ☐ Часть си- стемы подготовки текстов, сравнивающая слова текста со сло- варём, обнаруживающая и отмечающая несоответствия и пред-
общення, задающий некоторый признак. speech input речевой ввод speech synthesizer синтезатор речи spelling checker программа поиска опечаток, корректор. См. vnж. spelling corrector spelling correction исправление орфографических ошибок spelling corrector (орфографический) корректор ☐ Часть си- стемы подготовки текстов, сравнивающая слова текста со сло- варём, обнаруживающая и отмечающая несоответствия и пред- лагающая возможные варнанты исправления.
общення, задающий некоторый признак. speech input речевой ввод speech synthesizer синтезатор речи spelling checker программа поиска опечаток, корректор. См. тиж. spelling corrector spelling correction исправление орфографических ошибок spelling corrector (орфографический) корректор ☐ Часть си- стемы подготовки текстов, сравнивающая слова текста со сло- варём, обнаруживающая и отмечающая несоответствия и пред- лагающая возможные варнанты исправления. spelling error орфографическая ошибка
общення, задающий некоторый признак. speech input речевой ввод speech synthesizer синтезатор речи spelling checker программа поиска опечаток, корректор. См. иж. spelling corrector spelling correction исправление орфографических ошибок spelling corrector (орфографический) корректор □ Часть си- стемы подготовки текстов, сравнивающая слова текста со сло- варём, обнаруживающая и отмечающая несоответствия и пред- лагающая возможные варнанты исправления. spelling error орфографическая ошибка split-screen полиэкран □ Режим работы видеотерминала,
общення, задающий некоторый признак. speech input речевой ввод speech synthesizer синтезатор речи spelling checker программа поиска опечаток, корректор. См. www. spelling corrector spelling correction исправление орфографических ошибок spelling corrector (орфографический) корректор □ Часть си- стемы подготовки текстов, сравнивающая слова текста со сло- варём, обнаруживающая и отмечающая несоответствия и пред- лагающая возможные варнанты исправления. spelling error орфографическая ошибка split-screen полиэкран □ Режим работы видеотерминала, при котором экран разбивается на два или более окон по гори-
общення, задающий некоторый признак. speech input речевой ввод speech synthesizer синтезатор речи spelling checker программа поиска опечаток, корректор. См. иж. spelling corrector spelling correction исправление орфографических ошибок spelling corrector (орфографический) корректор □ Часть си- стемы подготовки текстов, сравнивающая слова текста со сло- варём, обнаруживающая и отмечающая несоответствия и пред- лагающая возможные варнанты исправления. spelling error орфографическая ошибка spelling error орфографическая ошибка split-screen полиэкран □ Режим работы видеотерминала, при котором экраи разбивается на два или более окон по гори- зонтали или вертикали, в каждом из которых независимо отоб-
общення, задающий некоторый признак. speech input речевой ввод speech synthesizer синтезатор речи spelling checker программа понска опечаток, корректор. См. mж. spelling corrector spelling corrector исправление орфографических ошибок spelling corrector (орфографический) корректор ☐ Часть си- стемы подготовки текстов, сравнивающая слова текста со сло- варём, обнаруживающая и отмечающая насоответствия и пред- лагающая возможные варнанты исправления. spelling еггог орфографическая ошибка split-screen полиэкран ☐ Режим работы видеотерминала, при котором экран разбивается на два или более окон по гори- зонтали или вертикали, в каждом нз которых независимо отоб- ражаются данные и выполняется прокрутка. См. тж. windowing
общення, задающий некоторый признак. speech input речевой ввод speech synthesizer синтезатор речи spelling checker программа поиска опечаток, корректор. См. иж. spelling corrector spelling correction исправление орфографических ошибок spelling corrector (орфографический) корректор □ Часть си- стемы подготовки текстов, сравнивающая слова текста со сло- варём, обнаруживающая и отмечающая несоответствия и пред- лагающая возможные варнанты исправления. spelling error орфографическая ошибка spelling error орфографическая ошибка split-screen полиэкран □ Режим работы видеотерминала, при котором экраи разбивается на два или более окон по гори- зонтали или вертикали, в каждом из которых независимо отоб-

spacefill заполнять (область памяти) пробелами

space suppression удаление пробелов П Удаление ненужных пробелов (например, в конце строки) при хранении или пере-

spaghetti code неструктурная программа Программа, написанная без учёта правил структурного программирования.

span-dependent optimization оптимизация локальных пережодов П Оптимизация при генерации кода программы, использующая специальные команды для переходов на короткие рас-

STACK S

spool 1. буферизовать, записывать в буферный файл. См. тж. spooling 2. катушка магнитной ленты

spooled print печать с буферизацией. См. тж. spooling

spooler система буферизации входных и выходных потоков. $Cm.\ m\pi.$ spooling

spool file буферный файл. См. тж. spooling

spooling (simultaneous peripheral operation on line) буферизация входных и выходных потоков П В многозадачных операционных системах — способ организации обмена вводными и
выводными устройствами (например, печатающими устройствами, устройствами перфоввода, графопостроителями), при
котором все выводимые задачей данные временно запоминаются
в б у ф е р н о м ф а й л е, а после её окончания выводятся
независимо от других задач; аналогично, при вводе все данные,
предназначенные для задачи, загружаются в буферный файл до
её выполнения.

spooling area область буферизации. См. тж. spooling

spreadsheet электронная таблица □ Интерактивная система обработки данных, представляющая собой прямоугольную таблицу, ячейки которой могут содержать числа, строки или формулы, задающие зависимость значения ячейки от других ячеек. Пользователь может просматривать, задавать и изменять значение ячеек. Изменение ячейки приводит к изменению зависящих от неё ячеек с немедленным отображением на экране дисплея. Электронные таблицы обеспечнают также заданне формата отображения, поиск и сортировку.

sprite спрайт □ Аппаратное или программное средство формирования динамического графического изображения. Спрайт представляет собой растровое графическое изображение небольшого размера (например, 32 на 32 точки), которое может перемещаться по экрану независномо от остального изображения. Спрайт накладывается поверх основного изображения, «перекрывая» его в точках, в которых цвет спрайта не нулевой.

sprite hardware аппаратная поддержка спрайтов. См. тж. sprite

sprite-oriented graphics спрайтовая графика

sprocket feed подача бумаги с помощью звездчатки

squeeze 1. уплотнять, сдвигать □ Перераспределять динамически распределяемую память (обычно на диске) так, чтобы свободное пространство занимало непрерывный участок. См. mж. compacting garbage collection 2. упаковывать. Ср. unsqueeze

SR cm. shift register SS cm. single-sided disk

SST c.s. synchronous system trap

SST routine программа реакции на синхронное (внутреннее)

прерывание. См. тж. synchronous system trap

зтаск стек, магазин □ Структура даиных, в которой можно добавлять и удалять элементы данных; при этом доступен только последний добавленный элемент, и программа может получить его значение или удалить его со стека: Стек реализуется в виде списка или в виде масснва с двумя указателями — указателем на первый элемент (дно стека) и указателем на последний элемент (вершину стека); операции над стеком увеличнвают или уменьшают указатель вершины стека. При аппаратной реализации указатель вершины стека является регистром процессора.

stack algerithm магазинный алгориты П Алгориты, основанный на использовании стека. Обычно относится к алгоритмам синтаксического анализа.

stack architecture стековая архитектура, магазинная архитектура 🛘 Организация ЭВМ, при которой большинство машинных команд являются безедресными и выполняют операции над значениями на вершине стека.

stack bottom дво стека, нижняя граница стека. См. тж. stack stacked multiprocessor многопроцессорная система с сильной

stack frame запись активации. См. activation frame stacking of parameters засылка параметров в стек

stack pointer указатель вершины стека. См. top of stack pointer stack underflow выход за нижнюю границу стека 🛘 Попытка

взять или вытолкнуть элемент из пустого стека.

staging перемещение Перераспределение данных на более быстрые уровни нерархической памяти для обработки запроса.

(anticipatory staging, demand staging)

stand-alone автономный 1. Об устройстве или системе, функционирующих независимо от других устройств или систем. 2. О программе, которая может выполняться на машине без операционной системы.

stand-alone system автономная система

standard deviation среднеквадратичное отклонение.

Характеристика разброса случайной величины, равная квадратному корню из дисперсии. См. тое. interquartile range, variance

standard input стандартный ввод 🔲 Логический файл для ввода данных, связываемый с физическим файлом или стандартным выводом другой программы при запуске; по умолчанию стандартный ввод в пакетном режиме связывается с входным потоком, а в диалоговом режиме — с терминалом.

standardize нормализовать. См. normalization 1.

standard output стандартный вывод 🔲 Логический файл вывода данных, связываемый с физическим файлом или стандартным вводом другой программы при запуске; по умолчанию стандартный ввод в пакетном режиме связывается с выходным потоком, а в диалоговом режиме - с терминалом.

standard product of sums нормальная конъюнктивная фор-

standard software стандартное программное обеспечение.

standard subroutine стандартная подпрограмма [1. Библиотечная подпрограмма. 2. Предопределённая подпрограмма.

standard sum of products нормальная дизьюнктивная форма standby резервирование (cold standby, hot standby, maintenance standby, warm standby)

star topology звездообразная топология, топология типа «звезда» П Топология сети, при которой все узлы сети соединены с одним центральным узлом. (active star, passive star)

start-stop envelope стартстопный конверт. См. тож. start-

stop operation

start-stop operation стартстопный режим П Режим асинхронной передачи данных, при котором начало и конец передачи определяются поступлением стартового (STX) и стопового (ETX) Символов.

start-stop transmission асинхронная передача (данных), стартстопная передача (данных) start symbol начальный символ. См. sentence symbol

start time время разгона. См. acceleration time

startup начальные действия

starvation «зависание», перегрузка П Состояние, когда время ожидания процесса при обращении к какому-либо ресурсу становится слишком большим.

state состояние (processor state, process state, supervisor state, task state, transient state)

state information информация о состояние

statement oneparop

Элемент текста программы, выражающий целостное законченное действие. См. тж. expression (assert statement, assignment statement, case statement, collateral statement, comment statement, compile-time statement, compound statement, conditional statement, data definition statement, DD-statement, debugging statement, declarative statement, DO-statement, dummy statement, editing statement, GOTO statement, IF-statement, imperative statement, iteration statement, job control statement, JOB statement, null statement, repeat-statement, repetitive statement, simple statement, source statement, specification statement, WHILE-statement)

statement function оператор-функция 🗆 В языке ФОРТРАН—

оператор; задающий функцию внутри подпрограммы.

statement number номер оператора; метка оператора state space пространство состояний П 1. Описание системы в виде множества её состояний и правил перехода между ними. 2. Множество возможных комбинаций значений переменных программы.

state variable переменная состояния; фазовая переменная. static статический

Выполняемый или определяемый до начала работы программы — при проектировании, трансляция или компоновке. Cp. dynamic

static allocation статическое распределение

Распределение ресурсов, выполняемое до начала работы и ке меняющееся в процессе eë. Cp. dynamic allocation

static check статический контроль, статическая проверка.

CM. compile-time check

static expression статическое выражение, константное выражение Выражение, значение которого не зависит от парамет--энест ноп котеклония и кинней кинохи и иммертор вод ляции.

static linking статическая компоновка 🗆 Построение загрузочного модуля до его выполнения. Ср. dynamic linking

static memory статическое запоминающее устройство

Запоминающее устройство, не требующее периодической регенерации хранимых данных. Ср. dynamic memory

static memory allocation статическое распределение памяти [] Способ распределения памяти, при котором положение объектов программы (переменных, констант и процедур) и объём занямаемой ими памяти определяется заранее и не меняется в процессе выполнения. Ср. dynamic memory allocation

static scope статический контекст, контекст описания 🔲 Соответствие между именами и переменными в некоторой точке программы, определяемое описаннями, «видимыми» в этой точке при трансляции программы. Статический контекст определяется описаниями блоков, объемлющих данный блок, и глобальными описаниями. Статический контекст используется в компилируемых языках программирования. Ср. dynamic scope

static variable статическая переменная Переменная, сохраняющая значение при повторном входе в блок, где она оп-

ределена.

station станция, узел сети (combined station, data station, destination station, HDLC station, primary station, secondary station, teller work station)

status byte байт состояния. См. тж. status word

status scan опрос (состояния) Просмотр регистров состоя-

ний группы устройств.

status word слово состояния П Регистр, разряды которого соответствуют характеристикам состояния устройства или процесса. (channel status word, device status word, processor status word, program status word)

stepped addressing адресация с повторением адреса. См. re-,

petitive addressing

stepping register сдвиговый регистр

step-wise refinement пошаговое уточнение. См. incremental refinement

stilus нголка (головки матричного печатающего устройства) stop instruction 1. команда останова. См. halt instruction 2. оператор останова (программы)

stop loop ждущий цикл. См. busy wait

stopped task остановленная задача. См. тж. suspended state storage 1. память 🛘 Функциональная часть вычислительной системы, предназначенная для приёма, хранения и выдачи данных. "Storage" и "тетогу" являются синонимами, однако "storаде" употребляется чаще по отношению к запоминающим устройствам, а "тетогу" - по отношению к способу использования памяти программой; "тетогу" также чаще используется применительно к новым видам запоминающих устройств и запоминающим устройствам микроЭВМ. 2. хранение (информации) (actual storage, backing storage, buffer storage, bulk storage, control storage, disk storage, external storage, hierarchical storage, main storage, mass storage, nesting storage, off-line storage, peripheral storage, physical storage, primary storage, real storage, secondary storage, sequential-access storage, temporary storage, virtual storage, working storage, zero-access storage)

storage allocation распределение памяти. См. memory allo-

cation

storage area область памяти

storage cell ячейка запоминающего устройства

Совокупность запоминающих элементов, реализующих ячейку памяти.

storage class класс памяти

storage device запоминающее устройство storage dump дамп памяти. См. тж. dump

storage element запоминающий элемент

Часть запоминающего устройства, хранящая наименьшую единицу данных. storage fragmentation фрагментация памяти, См. тж. frag-

mentation

storage hierarchy нерархия памяти. См. тж. hierarchical storage

storage key ключ памяти

storage location ячейка памяти. См. cell

storage map карта (распределения) памяти. См. load map storage medium носитель данных. См. data medium

storage pool динамическая область памяти, динамически распределяемая область памяти. См. тж. pool

storage protection защита памяти. См. тж. data protection

storage structure представление (данных в памяти)

storage-to-register instruction команда типа «память - регистр» П Команда, при выполнении которой данные из оперативной памяти перемещаются в регистр(ы) процессора.

storage-to-storage instruction команда типа «память — память» П Команда, операнды и результат которой располагаются в оперативной памяти.

storage unit запоминающее устройство

store 1. хранить (информацию); записывать в память. См. тж. save, write 2. память. См. storage (computer store, microprogram store, object store)

store-and-forward transmission передача с промежуточным

накоплением, передача с буферизацией

stored logic «зашитый» алгоритм

stored-program computer ЭВМ с хранимой программой [] ЭВМ, в которой программа расположена в оперативной памяти вместе с данными. Концепция хранимой программы была впервые предложена фон Нейманом и привела к созданию современных вычислительных систем.

strategy стратегия

Общее определение подцелей, достижение которых необходимо для достижения цели. См. тж. dis-

cipline

stratified language стратифицированный язык

Язык, который не может быть описан своими собственными средствами н для описания которого необходим другой язык (метаязык).

stream поток; абстрактный последовательный файл. См. тж. logical file (input stream, instruction stream, job input stream,

job output stream, job stream, output stream)

stream encryption поточное шифрование

Способ шифрования данных, при котором каждый знак шифруется незави-

симо. Ср. block encryption

streaming tape бегущая лента

Запоминающее устройство на магнитной ленте с большим временем разгона и остановки ленты и с большей скоростью движения ленты, чем у стартстопных устройств. Обеспечивает эффективное использование при большом размере порции обмена (более 10'000 байтов).

stream input потоковый ввод 🗆 Способ ввода, при котором вводимые данные интерпретируются как последовательность

литер, представляющих различные значения.

stream-oriented device потоковое устройство

Устройство порцией обмена с которым является последовательность байтов. Cp. block-oriented 'device, record-oriented device

strict type checking строгий контроль типов. См. тж. type.

checking

string строка 🗆 Тип данных, значениями которого являются

STRING
последовательности литер; массив литер. (alphabetic string, bit string, character string, empty string, null string, quoted string, terminal string, text string) string constant строковая константа
string descriptor дескриптор строки. См. тж. array descriptor string designation запись строки П Непоименованная строковая константа, записываемая в виде последовательности обозначений входящих в неё литер и связующих их символов. string device устройство ввода строк П В интерактивной
графике — логическое вводное устройство для ввода текстовых строк.
string manipulation обработка строк; операции над строками, строковые операции
string variable строковая переменная strip off удалять 🗆 Удалять из текста или набора записей иннужную в данном приложении информацию, например, удалять команды форматирования и непечатаемые символы из
текста. stroke character generator штриховой генератор символов, векторный генератор символов Пенератор символов, форми-
рующий изображения, состоящие из отрезнов линий. Ср. dot- matrix character generator
stroke device устройство ввода массива позиций П В интерактивной графике — догическое вводное устройство для координат последовательности точек, фиксирующих задаваемую
линию.
strongly-typed language язык со строгим контролем типов П Язык программирования, в котором тяп любого выражения может быть определён во время трансляции. См. пуж. data type
strong typing строгий контроль типов. См. тж. type checking structure структура (control structure, data structure, deep structure, network structure, ring structure, storage structure,
surface structure, tree structure, underlying structure) structured programming структурное программирование
Методология программирования, основанная на предположе- ини, что логичность и понятность программы обеспечивает на-
дёжность, облегчает модификацию и ускоряет разработку; характерными чертами структурного программирования являются
отказ от неструктурных передач управления, ограниченное
использование глобальных переменных, модульность. STX (start of text) символ «начало текста» П Управляющий
символ, указывающий на начало передаваемой ниформации в стартстопном режиме. В коде ASCII представлен числом 2.
stylus printer матричное печатающее устройство с игольча-
той головкой. См. тж. matrix printer subcommand команда подсистемы; подоперация
subdirectory подкаталог
subexpression подвыражение
subgraph подграф submit запустить Onepagna внициации выполнения про-
цесса. submodel подмодель. См. тж. subscheme
зивпетwork базовая сеть передачи данных 🛘 Подсистема

сетн	эвм,	вып	олн	яющая	cot	бственн	ю перес	ылку	данных;	может
быть	основ	ана	на	средства	aх	СВЯЗИ	общего	польз	овання.	

subnotion подпонятие, видовое понятие subprocedure подпрограмма. Сж. subroutine

subprogram подпрограмма. См. subroutine

subroutine подпрограмма Поименованная часть программы, которая вызывается и получает параметры, выполняет определённые действия и возвращает управление в точку вызова. Во многих языках программирования различают два вида подпрограмм: процедуры, действие которых заключается в изменении значений параметров и побочном эффекте, и функции. возвращающие зависящий от параметров результат. (closed subroutine, generic subroutine, in-line subroutine, library subroutine)

subroutine call вызов подпрограммы, обращение к подпро-

грамме. См. call

subroutine library библиотека подпрограмм

subroutine linkage компоновка, связывание подпрограмм

subscheme подсхема
Описание части базы данных с точка эрения использующей её программы; описание логической базы данных, данные которой расположены в имеющейся базе дан-

subscript 1. индекс П Выражение, указывающее номер элемента массива. 2. нижний индекс

subscripted variable переменная с индексами, индексирован-

ная переменная; элемент массива

subset подмножество П Множество А является подмножеством множества В тогда и только тогда, когда все элементы А принадлежат В.

subset Algol подмножество Алгола

subset language подмножество языка П Язык программирования, односторонне совместимый с основным языком.

substitution подстановка; замена

substring nogerpoxa

subsystem подсистема subtotal промежуточная сумма

subtract вычитать

subtraction вычитание

subtype подтип

Тип данных, все элементы которого являются элементами другого типа. Например, отрезок 0..255

является подтипом типа integer (целое).

Sun MicroSystems Inc 🗀 Американская фирма. скающая мощные микроЭВМ, АРМ, локальные сети и Лисп-ма-

supercomputer супер-ЭВМ П Вычислительная система, относящаяся к классу самых мощных систем в данное время: ЭВМ с быстродействием более 50 млн. операций в секунду.

super-mini супер-мини-ЭВМ П ЭВМ, относящаяся по архитектуре, размерам и стоимости к классу мнии-ЭВМ, но по эффективности не уступающая большим ЭВМ.

superscript верхний индекс

super-set надмножество П Множество, подмножеством ногорого является данное множество.

SUPERVISOR

supervisor 1. супервизор; диспетчер; управляющая программа □ Часть операционной системы, выполияющая операции низкого уровня: управление процессами, виртуальной памятью и обменом с физическими устройствами, обработка обращений к супервизор. Супервизор также управляет процессами, реализующими другие функции операционной системы. 2. операционная система. См. operating system (executive supervisor, overlay supervisor)

supervisor call обращение к операционной системе, операция операционной системы, обращение к супервизору □ Команда в прикладной программе, вызывающая прерывание и передающая управление и параметры операционной системе для вы-

полнения определённой операции.

supervisor-call interrupt обращение к операционной системе, обращение к супервизору □ Прерывание, вызванное командой в программе для обращения к операционной системе. См. тж. supervisor call

supervisor mode привилегированный режим, режим операционной системы; режим супервизора. См. тж. executive mode priviledged instruction

supervisor resident резидент операционной системы. См. operating system resident

supervisor state режим супервизора

supervisory program 1. супервизор; управляющая программа.

См. supervisor 2. системная программа

support 1. поддержка, обеспечение 2. поддерживать, обеспечивать ☐ Предоставлять необходимые средства. 3. поддерживать, сопровождать ☐ Продолжать работу над программиым изделием, сданным в эксплуатацию: исправлять ошибки, респировать на замечания пользователей, давать консультации, распространять новые версии. (hardware support, multitasking support, software support)

support program служебная программа; вспомогательная

программа

support system 1. исполняющая система, административная система, система поддержки выполнения. См. run-time system 2. система разработки программ. См. program development system

surface grammar поверхностная грамматика □ Описание поверхностной структуры (синтаксиса) естественного языка. surface structure поверхностная структура □ Структура, отражающая синтаксические связи между элементами текста.

surrogate суррогат, идентификатор объекта. См. $m\infty$. entity identifier

suspend 1. (при)останозить □ Перевести задачу или процесс в состояние ожидания. См. тож. task state 2. подвесить □ Привести систему (в результате ошибки) в состояние, когда сна не выполняет полезной работы и не реагирует на запросы.

suspended state состояние ожидания, остановлениесе состояние В многозадачной системе — состояние задачи или процесса, выполнение которых приостановлено и которые временно исключены из рассмотрения планировщиком. Остановленный процесс может быть сделан готовым продол-

SYMBOL

жать командой другого процесса или оператора. См. тж. task state

suspended task остановленная задача. См. тж. suspended state suspension 1. приостановка 2. подвешивание, зависание. См. mox. suspend

SVC cm. supervisor call

swap 1. подкачивать. См. тж. swapping, virtual memory

2. переставлять, менять местами.

swap area область подкачки, область сохранения

В многозадачной операционной системе — быстродействующее устройство прямого доступа или его часть, используемые для сохранения состояния памяти выгружаемых задач или процессов; обычно область подкачки размещается на дисках.

swap in подкачивать, загружать 🗆 Считывать в оперативкую память стракицу или сегмент виртуалькой памяти или образ

выгруженной задачи.

swap out выгружать, откачивать 🛘 Записывать во внешнюю память содержимое освобождаемой страницы или сегмента виртуальной памяти или образ задачи.

swapper программа подкачки 🗆 Часть операционной системы.

выполняющая подкачку.
swapping подкачка
Перемещение страниц или сегментов виртуальной памяти или образов задач между оперативной и внешней памятью, обеспечивающее нахождение используемой в данный момент информации в оперативной памяти, CM. mm. paging, swap in, swap out, virtual memory

swapping file файл подкачки, файл выгрузки задач. См. тж.

swapping

sweep representation «заметание» ПВ машинной графике задание поверхности перемещением кривой вдоль образующей.

switch 1. переключатель

Массив адресов точек перехода. 2. оператор выбора, переключатель, См. тж. case statement 3. ключ, параметр 🗆 Управляющий параметр команд командного языка. 4. коммутировать.

switched circuit коммутируемая линия; коммутируемый ка-

нал

switched line коммутируемый канал; коммутируемая линия switching 1. коммутация 2. переключение (channel switching, circuit switching, context switching, task switching, timedivision switching)

symbol 1. символ, обозначение 2. символ, идентификатор. См. Identifier 3. символ, знак; литера. См. character (aiming symbol, declared symbol, external symbol, flowchart symbol, illegal symbol, match-all symbol, nonterminal symbol, sentence symbol, start symbol, terminal symbol, terminating symbol, undeclared symbol, undefined symbol)

symbolic address символический адрес

symbolic coding программирование в условных обозначе-

ниях (на языке ассемблера)

symbolic debugger символьный отладчик

Отладчик. обеспечивающий просмотр и модификацию программы в символических обозначениях, а не в машинном коде.

Symbolics Inc

Американская фирма, выпускающая Лисп-

машины.

Синхронизация необходима в двух случаях: во-первых, когда
определённое действие одного процесса должно быть выполнено
только после завершения определенного действия другого про-
цесса; во-вторых, когда действие процесса над некоторым объ-
ектом (неразделяемым ресурсом) не должно быть прервано
никаким действием другого процесса над тем же объектом, См.
тж. critical section, monitor, rendezvous, semaphore 2. вырав-
нивание. См. тж. address alignment
synchronous 1. синхронный, с ожиданием 🗆 Об обмене, при
котором программа не выполняется во время операции ввода-
вывода. 2. синхронный
synchronous network синхронная сеть
synchronous system trap синхронное прерывание 🛘 Преры-
вание, возникающее в определённой точке программы; как
правило, это внутреннее прерывание, вызванное самой програм-
мой. Ср. asynchronous system trap
synchronous transmission синхронная передача (данных)
Cp. synchronous transmission
syntactical error синтаксическая ошкожа. См. syntax error
syntactic sugar «синтаксический сахар» 🛘 Конструкция
языка программирования, полностью эквивалентная другой
его конструкции, но имеющая более естественную запись.
syntax синтаксис Правила, определяющие последователь-
ности символов, допустимые в языке; синтаксис определяет
только внешнюю правильность и ничего не говорит о смысле (семантике) допустимых последовательностей. (extensible syn-
tax, object-verb syntax, verb-object syntax)
syntax analysis синтаксический анализ
syntax analyzer синтаксический анализатор
syntax analyzer синтаксический апализатор syntax-directed compiler синтаксически-ориентируемый транс-
лятор П Транслятор, получающий на вход описание синтаксиса
и семантики языка и текст на описанном языке, транслируемый
в соответствии с заданным описанием. Ср. compiler-compiler
syntax еггог синтаксическая ошибка 🛘 Последовательность
символов, нарушающая правила синтаксиса данного языка.
syntax-oriented editor синтаксически-орцентированный редак-
тор 🗆 Редактор текстов программ, учитывающий синтаксис
языка программирования и обеспечивающий операции над тек-
стом в терминах конструкций языка: вставку шаблонов опе-
раторов, пооператорное или попроцедурное перемещение, фор-
матирование. а также частичный синтаксический контроль.

system 1. система 2. вычислительная система, ЭВМ См. сомputer system 3. системный П Относящийся к операционной

symbol table таблица идентификаторов
Выдаваемый транслятором или компоновщиком список использованных в про-

Symphony □ Интегрированная система для персональных ЭВМ типа IВМ РС, объединяющая различные виды информации на основе электронных таблиц. Разработана фирмой Lotus. SYN (synchronous idle) символ синхронизации □ Служебный символ, передаваемый в промежутках между передачей

synchronization 1. синхронизация

Обеспечение некоторой временной упорядоченности действий парадлельных процессов.

блоков данных. В коде ASCII представлен числом 22.

грамме идентификаторов и их атрибутов.

системе или к системному программированию. (accounting system, application system, buddy system, closed system, codedependent system, code-independent system, code-sensitive system, code-transparent system, data base management system, data processing system, decentralized system, decision support system, desktop system, development system, disk operating system, distributed system, distributed file system, evolutionary executive system, expert system, fail-safe system, fault-tolerant system, file system, host system, information management system, information retrieval system, information system, interactive system, management information system, mapped system, master-slave system, modeless system, multiaccess system, multiprocessing system, multitasking system, multiuser system, number system, numeration system, open system. operating system, paged system, pilot system, productions system, program development system, programming system, prototyping system, public key system, question-answering system, real-time system, run-time system, segmented system, self-contained system, sensor-based system, single-task system, standalone system, support system, target system, text-retrieval system, time-sharing system, transaction-oriented system, turnkey system. unmapped system, virgin system, windowing system)

system accounting учёт системных ресурсов. См. accounting system activity действия операционной системы

system administrator администратор системы

Лицо или группа лиц, контролирующие применение системы пользователями и определяющие её конфигурацию, режим работы и используемые программные средства.

system analysis системный анализ

system architect разработчик архитектуры вычислительной системы или программы, архитектор вычислительной системы. Css. moc. architecture

system call обращение к операционной системе, операция

операционной системы. См. supervisor call

system-call interrupt обращение к операционной системе.

C.M. supervisor-call interrupt

system constant константа операционной системы [] Параметр операционной системы, доступный пользовательским задачам по фиксированному адресу или посредством системной операции.

system decumentation документация по системе; системная

покументация

system generation генерация (операционной) системы 🛘 Настройка операционной системы на конкретную конфигурацию вычислительной системы и режим её использования.

system generation option параметр генерации [] Характеристика или средство, выбираемые при генерации системы.

system image образ системы
Состояние оперативной памятн ЭВМ с загруженной операционной системой и, возможно, другими задачами, сохраненное на внешнем носителе для последующей загрузки и запуска.

system interrupt обращение к операционной системе. См.

supervisor-call interrupt

system librarian библиотекарь системы

пользователен, определение оптимального режима использова-
ння системы. См. тж. maintenance
system manager 1. системный программист. См. system pro-
grammer 2 2. администратор системы. См. system administrator
system name системное имя, системный идентификатор
system process системный процесс Часть операционной
системы, выполняемая как отдельный процесс.
system programmer системный программист 🗆 1. Программист,
разрабатывающий системное программное обеспечение. См. тж.
system software. 2. Программист, сопровождающий операцион-
ную систему и системное программное обеспечение.
system programming системное программирование 🗆 Раз-
работка системного или высококачественного программного
обеспечения.
system software системное программное обеспечение Про-
граммное обеспечение, используемое для разработки и выпол-
нения прикладных программ. Понятия «системный» и «приклад-
ной» относительны: транслятор является прикладной програм-
мой по отношению к операционной системе и системной — по
отношению к транслируемой программе.
system variable системная переменная, системный параметр
T
tab 1. символ табуляции 2. клавиша табуляции.
tab 1. символ табуляции 2. клавиша табуляции. table look-up табличное преобразование. См. тж. look-up
tab 1. символ табуляции 2. клавиша табуляции. table look-up табличное преобразование. См. тж. look-up table
tab 1. символ табуляции 2. клавиша табуляции. table look-up табличное преобразование. См. тж. look-up table tablet (графический) планшет. См. graphic tablet
tab 1. символ табуляции 2. клавиша табуляции. table look-up табличное преобразование. См. тж. look-up table tablet (графический) планшет. См. graphic tablet tab stop позиция табуляции
tab 1. символ табуляции 2. клавиша табуляции. table look-up табличное преобразование. См. тж. look-up table tablet (графический) планшет. См. graphic tablet tab stop позиция табуляции tabulation табуляция □ Перемещение текущей позиции вы-
tab 1. символ табуляции 2. клавиша табуляции. table look-up табличное преобразование. См. тж. look-up table tablet (графический) планшет. См. graphic tablet tab stop позиция табуляции tabulation табуляция ☐ Перемещение текущей позиции вывода к следующей позиции табуляции.
tab 1. символ табуляции 2. клавиша табуляции. table look-up табличное преобразование. См. тж. look-up table tablet (графический) планшет. См. graphic tablet tab stop позиция табуляции tabulation табуляция □ Перемещение текущей позиции вывода к следующей позиции табуляции. tabulator key клавиша табуляции □ Клавиша клавиатуры
tab 1. символ табуляции 2. клавиша табуляции. table look-up табличное преобразование. См. тж. look-up table tablet (графический) планшет. См. graphic tablet tab stop позиция табуляции Перемещение текущей позиции вывода к следующей позиции табуляции. tabulator кеу клавиша табуляции □ Клавнша клавиатуры терминала, выдающая символ табуляции и вызывающая переметерминала, выдающая символ табуляции и вызывающая переметерминала, выдающая символ табуляции и вызывающая переметерминала.
tab 1. символ табуляции 2. клавиша табуляции. table look-up табличное преобразование. См. тж. look-up table tablet (графический) планшет. См. graphic tablet tab stop позиция табуляции tabulation табуляция □ Перемещение текущей позиции вывода к следующей позиции табуляции. □ Клавиша клавиатуры терминала, выдающая символ табуляции и вызывающая перемещение курсора к следующей позиции табуляции.
tab 1. символ табуляции 2. клавиша табуляции. table look-up табличное преобразование. См. тж. look-up table tablet (графический) планшет. См. graphic tablet tab stop позиция табуляции tabulation табуляция □ Перемещение текущей позиции вывода к следующей позиции табуляции. □ Клавиша клавиатуры терминала, выдающая символ табуляции и вызывающая перемещение курсора к следующей позиции табуляции.
tab 1. символ табуляции 2. клавиша табуляции. table look-up табличное преобразование. См. тж. look-up table tablet (графический) планшет. См. graphic tablet tab stop позиция табуляции tabulation табуляция ☐ Перемещение текущей позиции вывода к следующей позиции табуляции. ☐ Клавиша клавиатуры терминала, выдающая символ табуляции и вызывающая перемещение курсора к следующей позиции табуляции. tabulator setting установка позиций табуляции
tab 1. символ табуляции 2. клавиша табуляции. table look-up табличное преобразование. См. тж. look-up table table (графический) планшет. См. graphic tablet tab stop позиция табуляции tabulation табуляция □ Перемещение текущей позиции вывода к следующей позиции табуляции. tabulator key клавиша табуляции □ Клавиша клавиатуры терминала, выдающая символ табуляции и вызывающая перемещение курсора к следующей позиции табуляции. tabulator setting установка позиций табуляции tactile keyboard сенсорная клавиатура
tab 1. символ табуляции 2. клавиша табуляции. table look-up табличное преобразование. См. тж. look-up table tablet (графический) планшет. См. graphic tablet tab stop поэнция табуляции tabulation табуляция □ Перемещение текущей позиции вывода к следующей позиции табуляции. табуляции □ Клавиша клавиатуры терминала, выдающая символ табуляции и вызывающая перемещение курсора к следующей позиции табуляции. tabulator setting установка поэнций табуляции tactile keyboard сенсорная клавиатура tag тег. поизнак □ Часть элемента данных (поле записи.
tab 1. символ табуляции 2. клавиша табуляции. table look-up табличное преобразование. См. тж. look-up table tablet (графический) планшет. См. graphic tablet tab stop позиция табуляции tabulation табуляция ☐ Перемещение текущей позиции вывода к следующей позиции табуляции. табинаток кеу клавиша табуляции. Клавиша клавиатуры терминала, выдающая символ табуляции и вызывающая перемещение курсора к следующей позиции табуляции. tabulator setting установка позиций табуляции tactile keyboard сенсорная клавиатура tag тег, признак ☐ Часть элемента данных (поле записи, олин вли несколько разрядов слова), определяющая его тип.
tab 1. символ табуляции 2. клавиша табуляции. table look-up табличное преобразование. См. тж. look-up table tablet (графический) планшет. См. graphic tablet tab stop позиция табуляции tabulation табуляция □ Перемещение текущей позиции вывода к следующей позиции табуляции. — табилатог кеу клавиша табуляции □ Клавиша клавиатуры терминала, выдающая символ табуляции и вызывающая перемещение курсора к следующей позиции табуляции. — табилатог зеtting установка позиций табуляции tactile keyboard сенсорная клавиатура tag тег, признак □ Часть элемента данных (поле записи, один или несколько разрядов слова), определяющая его тип. См. тж. tagged architecture
tab 1. символ табуляции 2. клавиша табуляции. table look-up табличное преобразование. См. тж. look-up table tablet (графический) планшет. См. graphic tablet tab stop позиция табуляции tabulation табуляция ☐ Перемещение текущей позиции вывода к следующей позиции табуляции. ☐ Клавиша клавиатуры терминала, выдающая символ табуляции и вызывающая перемещение курсора к следующей позиции табуляции. tabulator setting установка позиции табуляции tactile keyboard сенсорная клавиатура tag тег, признак ☐ Часть элемента данных (поле записи, один или несколько разрядов слова), определяющая его тип. См. таж. tagged architecture tag field поле признака ☐ Поле вариантной записи, опреде-
table look-up табуляции 2. клавиша табуляции. table look-up табличное преобразование. См. тж. look-up table tablet (графический) планшет. См. graphic tablet tab stop позиция табуляции tabulation табуляция ☐ Перемещение текущей позиции вывода к следующей позиции табуляции. ☐ Клавиша клавиатуры терминала, выдающая символ табуляции ☐ Клавиша клавиатуры терминала, выдающая символ табуляции и вызывающая перемещение курсора к следующей позиции табуляции. tabulator setting установка позиции табуляции tactile keyboard сенсорная клавиатура tag тег, признак ☐ Часть элемента данных (поле записи, один кли несколько разрядов слова), определяющая его тип. См. тж. tagged architecture tag field поле признака ☐ Поле вариантной записи, определяющее совокупность имён и типов остальных её компонент.
tab 1. символ табуляции 2. клавиша табуляции. table look-up табличное преобразование. См. тж. look-up table tablet (графический) планшет. См. graphic tablet tab stop позиция табуляции tabulation табуляция □ Перемещение текущей позиции вывода к следующей позиции табуляции. — кавишато кеу клавиша табуляции □ Клавиша клавиатуры терминала, выдающая символ табуляции и вызывающая перемещение курсора к следующей позиции табуляции. — tabulator setting установка позиции табуляции tactile keyboard сенсорная клавиатура tag тег, признак □ Часть элемента данных (поле записи, один вли несколько разрядов слова), определяющая его тип. См. тж. tagged architecture tag field поле признака □ Поле вариантной записи, определяющее совокупность имён и типов остальных её компонент. См. тж. variant record
table look-up табуляции 2. клавиша табуляции. table look-up табличное преобразование. См. тж. look-up table tablet (графический) планшет. См. graphic tablet tab stop позиция табуляции tabulation табуляция ☐ Перемещение текущей позиции вывода к следующей позиции табуляции. ☐ Клавиша клавиатуры терминала, выдающая символ табуляции ☐ Клавиша клавиатуры терминала, выдающая символ табуляции и вызывающая перемещение курсора к следующей позиции табуляции. tabulator setting установка позиции табуляции tactile keyboard сенсорная клавиатура tag тег, признак ☐ Часть элемента данных (поле записи, один кли несколько разрядов слова), определяющая его тип. См. тж. tagged architecture tag field поле признака ☐ Поле вариантной записи, определяющее совокупность имён и типов остальных её компонент.

анализируемый тег, указывающий тип хранимой информации

system log системный журнал
Файл, в котором регистрируются события операционной системы: начало и окончание выполнения задач, смена носителей на внешних запоминающих

system management сопровождение системы, координация работы системы П Административное управление системой: распределение ресурсов и разрешение конфликтов между группами

устройствах, особые действия операторов.

TARGET

(команды, данные, указатель, неиниципрованные данные) н определяющий множество применимых операций и способ их выполнения.

tall хвост списка 🗆 1. Список без первого элемента. 2. Пос-

ледний элемент списка.

tally 1. подсчёт 2. подсчитывать 🛛 Считать число повторений некоторого события, обычно с помощью отметок (точек, чёрточек, засечек).

tape bootstrap routine программа начальной загрузки с маг-

ниткой ленты

tape-bound \Box O задаче или вычислительной системе, скорость работы которой ограничена быстродействием магнитной ленты.

tape-bounded ограниченная по памяти О О машине Тьюринга, которая при обработке слова длины 1 использует не более F(1) ячеек ленты, где F — не зависящая от обрабатываемого слова функция. Ср. time-bounded

tape deck лентопротяжное устройство

tape drive 1. лентопротяжное устройство 2. запоминающее устройство на магнитной ленте, накопитель на магнитной ленте tape file ленточный файл 🔲 Файл, расположенный на маг-

нитной ленте.

tape label метка (магнитной) ленты 🔲 Первая запись на магнитной ленте, содержащая информацию; описывающую ленту tape leader начальный участок (магнитной) ленты, на который не записывается информация

tape-limited ограниченная по памяти. См. tape-bounded tape mark ленточный маркер 🛛 Управляющая запись или физическая метка на магнитной ленте, обрабатываемая контроллером как специальный признак — признак начала или конца блока или файла

tape trailer хвост ленты

Участок магнитной ленты после

маркера конца ленты.

tape transport лентопротяжное устройство

target 1. адресат 🗆 Элемент данных или область памяти, куда пересылается результат или где производится поиск. Ср. source 2. выходной; объектный; целевой

target alphabet выходной алфавит 🛘 Алфавит, из символов-

которого строится выходная последовательность.

target computer целевая ЭВМ, объектиая ЭВМ 🔲 При кросс-разработке — ЭВМ, программа для которой разрабатывается с использованием системы разработки программ на другой ЭВМ. Ср. host computer

target conversion адаптация программы к особенностям

целевой ЭВМ. См. тж. retarget

target language объектный язык, выходной язык. См. object

target processor целевой процессор, объектный процессор 🔲 При кросс-разработке — процессор, на котором будет работать разрабатываемая система.

target record целевая запись 🛘 Запись, удовлетворяющая

условиям понскового запроса.

target system целевая система 🛘 Система, для которой предназначена разрабатываемая программа.

и процедур и описание действий. task identification идентификатор задачи Символьный
код, приписанный выполняющейся или готовой к выполнению
381846.
task image 1. загрузочный модуль, образ задачи □ Файл, представляющий содержимое сегмента оперативной памяти в момент начала выполнения задачи; для запуска задачи достаточно прочитать файл в оперативную память и передать управление в точку входа. 2. образ задачи □ Состояние оперативной памяти задачи, записываемое на диск при выгрузке задачи.
CM. moc. swapping
tasking управление задачами. См. task management task management управление задачами Действия операционной системы по планированию и распределению ресурсов, в первую очередь процессора и памяти, между задачами.
task mode непривилегированный режим, режим задачи. См.
slave mode
task queue очередь задач 🖸 Поддерживаемый операционной
системой список управляющей информации о выполняемых
задачах, из которого выбираются задачи для занятия процессора.
task scheduler планировщик 🗆 Часть операционной системы,
ответственная за управление задачами. См. тж. task manage-
ment task specification описание задачи \square В языке Ада — о п и-
сание интерфейса задачи, перечисляющее её входы
и параметры входов.
task state состояние водачи В многозодачной системе —
одно из четырёх состояний, в которых может находиться задача
(процесс): текущая, готовая продолжать, ждущая события, ос-
тановленная. (active task, ready-to-run task, suspended task,
waiting task)
task switching переключение задач Прерывание выпол-
нения и запоминание состояния одной задачи и продолжение
выполнения другой. task-to-task communication межзадачное взаимодействие.
CM. Intertask communication
tautology тавтология 🛛 Логическое выражение, истинное
при всех значениях входящих в него переменных. Например,
«А нли не А».
TCAM c.m., telecommunication access method
TCB (task control block) блок управления задачей 🗆 Струк-
254

task задача
П. Программа или часть программы, выполняющая некоторое логически единое действие и являющаяся единицей, для которой операционная система выделяет ресурсы. В ряде операционных систем "task" имеет тот же смысл, что "process", в других системах понятие "task" совпадает с понятием "job". 2. В языке Ада — модуль, описывающий процесс. (active task, attached task, background task, checkpointable task, CPU-bound task, current task, dormant task, hibernating task, input-bound task, I/O-bound task, installed task, offspring task,

output-bound task, processor-bound task, ready-to-run task, stopped task, suspended task, waiting task)
task body тело задачи 🗆 В языке Ада — описание реализации за дачи, содержащее определение локальных переменных

TERMINAL T

тура данных операционной системы, содержащая параметры выполняемой задачи. См. тж. task queue

TDM cm. time-division multiplexing

TDMA cs. time-division multiple access

telecommunication access method (TCAM) общий телекоммуникационный метод доступа П Основной метод доступа для работы с терминалом в операционных системах для ЭВМ типа IBM/370.

telecommunications network сеть связи; сеть передачи дан-

teleprocessing телеобработка. См. так. distributed processing, telex server станция телексной связи
Узел локальной сети, обеспечивающий связь других узлов сети с телексной сетью.

teller work station банковский терминал

template шаблон

temporary временный, рабочий □ О структуре данных (обычно во внешней памяти), время существования которой ограничено временем работы использующей её задачи. См. тж. scratch

temporary disk рабочий диск

temporary еггог неповторяющаяся ошибка, нерегулярная ошибка

temporary file рабочий файл, временный файл
Файл, который удаляется или может быть удалён после завершения создавшей его задачи или последовательности задач.

temporary realm временная область □ В базах данных — область (множество записей), которая существует только в течение выполнения создавшего её процесса.

temporary storage 1. рабочая память; буфер 2. временное

хранение (данных)

ten's complement (точное) дополнение в десятичной системе счисления. См., точное) дополнение в десятичной системе

term 1. термин 2. терм П Элементарный член арифметического или логического выражения, именующий элемент данных

или являющийся значением функции или константой.

terminal 1. терминал 1. Устройство для взаимодействия пользователя или оператора с вычислительной системой. Терминал представляет собой два относительно независимых устройства: устройство ввода (клавиатура) и устройство вывода (экран или печатающее устройство). 2. В сети ЭВМ — любое устройство, являющееся источником или получателе м данных. См. тех. data terminal equipment 2. терминальный символ. См. terminal symbol (alphanumeric terminal, ASCII terminal, character terminal, console terminal, control terminal, character terminal, editing terminal, graphics terminal, hard-copy terminal, intelligent terminal, joboriented terminal, packet-mode terminal, POS terminal, remote batch terminal, remote terminal, slave terminal, video terminal, virtual terminal)

terminal emulator эмулятор терминала Программные средства, позволяющие использовать ЭВМ (обычно персональную ЭВМ вли АРМ) в качестве терминала другой ЭВМ.

terminal handler 1. терминальный комплекс, терминальный интерфейсный процессор [] Средства подключения посимвольного

TERMINAL

more. device driver

коммутацией пакетов.

terminal session сеанс диалога, сеанс работы за терминалом
terminal string терминальная строка 🛘 В порождающих
грамматиках — строка, не содержащая нетерминаль-
ных символов.
terminal support network сеть поддержки терминалов 🗆 Л о-
кальная сеть, используемая для подключения термина-
лов к большой ЭВМ. terminal symbol 1. терминальный символ. Cp. nonterminal
terminal symbol 1. терминальный символ. Ср. nonterminal symbol 2. признак конца. См. terminating symbol
terminal tailoring настройка терминала
terminal transactions system диалоговая система обработ-
ки запросов Система, состоящая из большой ЭВМ, на кото-
рой работает система управления базами данных, и сети
удалённых терминалов, посылающих запросы к этой базе
данных.
terminal user диалоговый пользователь, терминальный поль-
зователь Пользователь, работающий с вычислительной си-
стемой в режиме диалога с использованием терминала.
terminate завершать(ся), прекращать(ся) (о процессе, задаче-
или операции)
terminating symbol признак конца 🗆 Символ, указывающий
конец сообщения или фрагмента текста (строки, абзаца, файла).
termination завершение (выполнения процесса, задачи или
onepauuu) (abnormal termination, loop termination)
termination code код завершения. См. completion code
ternary 1. трончный 🛘 О системе счисления или о числах
в ней. 2. трёхзначный
ternary logic трёхэначная логика 🗆 Логика, оперирующая
тремя истинностными значениями (например, «истина», «ложь», «неопределённость»).
test 1. тестирование, проверка 2. тест П Данные и программы,
используемые для тестирования. 3. проверка (условия) 4. ис-
пытание 5. тестировать, проверять Запускать программу со
специально подобранными данными, чтобы обнаружить имею-
щиеся в ней ошноки или убедиться в отсутствии некоторой
определенной ошибки. Доказать полного отсутствия ошибок
тестирование не может. 6. проверять 7. испытывать (alpha test.
A-test, B-test, benchmark test, beta test, leapfrog test, logical
test, sign test)
test-and-set instruction команда установки семафора 🛘 Ко-
манда, которая проверяет значение ячейки памяти и, если зна-
чение равно нулю, заносит в неё заданный код. Такая недели-
мая операция используется для организации входа в крити-
ческую секцию.

устройства к сети передачи данных. 2. драйвер терминала. См.

terminal processor терминальный процессор П Аппаратные и программные средства, управляющие терминалами в сети с

terminal profile параметры терминала П Используемое в иртуальным терминалом описание конкретного терминала, включающее число строк, скорость передачи, кодирование символов и управляющих последовательностей.

terminal node лист (дерева). См. leaf node

test bed система отладки

test condition условие, логическое выражение (в языке КОБОЛ)

test envelope отладочная система
Программы, предназначенные для отладки разрабатываемой программы и генерирующие для неё входные данные и отвечающие на её запросы.

test problem тестовая задача См. тж. test program

test program тестовая программа Программа для обнаружения неисправности или ошибки в системе.

test routine тестовая программа. См. test program

test run тестовый запуск

text текст □ 1. Напечатанная, написанная или отображённая на экране дисплея последовательность литер. 2. Данные, последовательные байты которых интерпретируются как коды литер. 3. Информационная часть сообщения. 4. Части объектного модуля, содержащие команды программы.

text editor текстовый редактор, редактор текстов Программа, обеспечивающая редактирование текстов программ и документов в соответствии с задаваемыми пользователем коман-

дами. См. тж. word processor

text file текстовый файл
Файл, содержащий информацию в виде последовательности текстовых символов, разделённых символами новой строки, и не содержащий управляющих символов. Такой файл можно распечатать командой ТҮРЕ.

text formatting форматирование текста □ В системах подготовки текстов — преобразование текста в вид, в котором он должен печататься: формирование абзацев, центрирование заголовков, выравнивание полей, разбиение на страницы.

text origination ввод текста с клавиатуры (в системе подго-

товки текстов)

text processing 1. обработка текста 2. подготовка текстов, См. тж. word processor

text-retrieval system документальная информационная система □ База данных или информационная система, элементы которой являются текстовыми фрагментами произвольной длины (документами) и доступ к которым производится по дескрипторам или ключевым словам.

text revision редактирование текста См. тож. editing text string текстовая строка См. тож. alphabetic string

thermal printer устройство термопечати, устройство термографической печати
Матричное печатающее устройство с низким разрешением, воспроизводящее символы на термочувствительной бумаге нагретыми иголками печатающей головки.

third-generation computer ЭВМ третьего поколения. См. тж. computer generation

third-level address дважды косвенный адрес

Адрес слова, содержащего адрес слова, которое содержит фактический адрес.

third normal form третья нормальная форма (отношения реляционной базы данных) □ Отношение задано в третьей нормальной форме, если оно является отношением во в торой нормальной форме и каждый непервичный атрибут непосредственно зависит от любого ключа отношения

THRASHING

thrashing перегрузка (системы управления виртуальной памятью) 🛘 Несбалансированность размеров физической памяти ЭВМ и рабочих множеств выполняемых задач. Вследствие чрезмерной частоты обращений к страницам, отсутствующим в оперативной памяти, большая часть времени процессора тратится на подкачку, а не на выполнение прикладных программ. (buffer thrashing, goals thrashing)

threaded code шитый код \square Представление программы для интерпретатора, состоящее из адресов подпрограмм, выполняющих отдельные операции. Такое представление обеспечивает высокую эффективность интерпретации: проигрыш во времени по сравнению с работой программы в машинных кодах может

составлять всего лишь 50%. См. тж. Forth

threaded file цепочечный файл. См. chained file

threaded language язык, транслируемый в шитый код

threaded list список на указателях, связный список. См. linked list

three-plus-one address instruction четырёхадресная команда (формата 3+1) 🗆 Команда, содержащая код операции, адреса двух операндов, адрес результата и адрес следующей команды.

threshold function пороговая функция

Функция, отображающая значения, меньшие заданного значения, в «истину», а большие — в «ложь».

throughput производительность (вычислительной системы); пропускная способность (канала связи)

tier уровень

tightly-coupled system система с сильной связью П Многопроцессорная система с общей памятью.

tiling управление окнами (с непересекающимися окнами).

CM. moc. windowing system

time-bound processing срочная обработка

Обработка данных, которая должна быть завершена в течение заданного времени.

time-bounded ограниченная по времени

О машине Тьюринга, которая при обработке слова длины 1 останавливается не более, чем за F(1) шагов, где F — не зависящая от обрабаты-

ваемого слова функция. Ср. tape-bounded

time-division multiple access (TDMA) множественный доступ с квантованием, множественный доступ с временным уплотнеинем 🛘 В сети передачи данных — способ управления доступом к среде передачи, при котором каждому узлу выделяется квант времени для передачи одного символа по общему (кольцевому) каналу.

time-division multiplexing (TDM) временное мультиплексирование, временное уплотнение. См. тж. bit-interleaved, byte-interleaved, character-interleaved

time-division switching временная коммутация

timeout истечение времени ожидания события, тайм-аут

timer таймер, часы 🛘 Устройство, выдающее прерывания через установленные промежутки времени и обеспечивающее измерение интервалов астрономического времени.

timer interrupt прерывание по таймеру 🗆 Прерывание от сигнала таймера, выдаваемого через регулярные промежутки времени.

TOOLKIT

time sharing режим разделения времени ☐ Мультипрограммирование, при котором ресурсы вычислительной системы предоставляются каждому процессу на интервалы времени, длительность и очерёдность предоставления которых определяется диспетчером для обеспечения одновременной работы процессов в интерактивном режиме.

time-sharing executive операционная система разделения

времени

time-sharing monitor монитор разделения времени

Операционная система или часть операционной системы разделения времени.

time-sharing system система разделення времени

1. Операционная система, обеспечивающая работу в режиме разделения времени.

2. Вычислительная система, используемая в режиме разделения времени.

time slice квант времени

time slicing квантование (времени) Предоставление некоторого ресурса каждому из группы пользователей на короткий промежуток (квант) времени в циклическом порядке.

time stamp временная метка □ 1. Код, присоединяемый к адресу выделяемого блока (обычно внешней) памяти, обеспечивающий уникальность ссылки: после освобождения и повторного выделения данного блока ссылка будет содержать другую временную метку. В качестве временной метки может использоваться порядковый номер выделяемого блока. 2. Поле ссобщения кли другого внформационного объекта, указывающее время создания.

timing error ошибка синхронизации.

tint оттенок

Цвет, получаемый из чистого цвета добавлением белого. Ср. shade, tone

title bar заголовок окна

Часть окна или его границы, содержащая описание окна и командные позиции. См. т.ж. тепи bar, scroll bar

toggle 1. флаг; переключатель (переменная или устройство) 2. ключ. 3. переключать

Изменять состояние или значение на противоположное. См. тж. switch

token 1. лексема В языках программирования — минимальная единица языка, имеющая значение (идентификатор, буквальная константа, знак операции, разделители). 2. элемен-

тарное значение 3. маркер. См. тж. token passing

token passing эстафетная передача, передача маркера □ В сети передачи данных с кольцевой архигектурой — способ у правления доступом к среде передачи, при котором от станции к станции передаётся специальный сигнал (маркер). Станция может начать передачу сразу после поступения к ней маркера и должна передать маркер дальше в течение короткого интервала времени.

token ring эстафетное кольцо, Сн. тж. ring network

tone оттенок П Цвет, получаемый из чистого цвета добавле-

нием белого и чёрного одновременно. Ср. shade, tint

toolkit пакет разработчика
Библиотека программ, поставляемая разработчиком системного программного средства (например, операционной системы или операционной среды) для разработчиков прикладных систем, которые будут работать под управлением или с использованием данного системного средства. Пакет включает процедуры для обращения к системе из различных языков программирования, макеты программ и средства отладки.

tools 1. вспомогательные программы; библиотечные программы ☐ Программы, обеспечнающие выполнение определенных операций (например, графика, управление данными) и предназначениые для использования в разрабатываемом программном обеспечении. 2. инструментальные программные средства, средства разработки; сервисные программы

tools portability переносимость средств разработки, мобильность средств разработки

top-down analysis нисходящий анализ. См. tep-down parsing top-down design нисходящее проектирование П Способ разработки, при котором основная задача разбивается на ряд более простых подзадач, каждая из которых независимо решается таким же образом. Процесс продолжается до тех пор, нока решение выделенных подзадач не становится очевидным.

top-down development нисходящая разработка, разработка сверху вниз ☐ Способ разработки программного обеспечения, при котором на каждом шаге детализации для каждой задачи составляется программа в терминах выделенных в ней подзадач. Подпрограммы для подзадач заменяются «заглушками», выполняющими минимум действий или никаких действий. При этом в каждый момент имеется работающий макет разрабатываемой программы, и разработка заканчивается одновременно с проектированием без отдельного этапа отладки.

top-down parsing нисходящий анализ
Способ синтаксического анализа, при котором дерево разбора строится от вершины. Ср. bottom-up parsing.

top-level goal цель верхнего уровня (в системах логического вывода)

top of form начало страницы

Самая левая позиция первой строки страницы.

top of stack вершина стека 🔲 Последний занятый или (реже)

первый свободный элемент стека. Cp. bottom of stack top of stack pointer указатель вершины стека

Регистр или ячейка памяти, содержащие адрес вершины стека.

TOS см. top of stack

touch panel сенсорный экран touch screen сенсорный экран

touch-type печатать слепым методом

toy problem модельная задача [] Задача, используемая для отладки или демонстрации системы.

TPI (tracks per inch) число дорожек на дюйм □ Единица измерения плотности записи на дисковом запоминающем устройстве. См. теск density

trace 1. трассировка; след □ Распечатка выполняемых программой команд и изменений переменных или распечатка информации о других событиях, связанных с выполнением программы. 2. трассировать, выполнять трассировку

trace facility средства трассировки П Встраиваемые в отлаживаемую программу или оформленные в виде независимой TRANSACTION

программы-отладчика средства для вывода выполняемых программой команд и их результатов.

trace routine программа трассировки. См. тж. trace facility

track дорожка (ленты, диска, барабана)

track address адрес дорожки

Числовой код, идентифицирующий дорожку магнитного диска в вычислительной системе. Полный адрес дорожки состоит из номера (адреса) диска, номера цилиндра и номера поверхности.

track ball шар трассировки

Устройство ввода координат
в виде частично выступающего над плоскостью вращающегося

шара.

track density поперечная плотность (записи)

Число дорожек на единицу ширины носителя.

track hold блокировка дорожки

Средства, предотвращающие одновременное обращение двух программ к одной дорожке.

track index индекс дорожки □ Индекс, описывающий записи, расположенные на данной дорожке диска. См. тж. index 1.

tracking трассировка □ Перемещение графического курсора. tracking symbol графический курсор, символ трассировки □ Перемещающаяся по экрану дисплея отметка, указывающая позицию, соответствующую данным, введённым устройством ввода координат.

track number иомер дорожки; номер цилиндра

tractor feed подача бумаги с помощью звездчатки

traffic трафик □ Поток сообщения в сети передачи данных, traffic requirement matrix матрица трафика □ Матрица М, в когорой m_{ij} обозначает интенсивность пересылки сообщений из уэла і в узел j.

trailer завершитель; явост (batch trailer, message trailer,

tape trailer)

trailer label маркер конца

trailing blanks конечные пробелы \square Пробелы в конце текстовой строки.

trailing spaces конечные пробелы. См. trailing blanks

trailing zeros конечные нули \square В записи числа — нули правее последней ненулевой значащей цифры.

train printer цепное печатающее устройство. См. chain printer transaction 1. транзакция, обработка запроса. ☐ 1. В дналоговых системах — приём порции данных (сообщения, запроса) от пользователя, её обработка и выдача ответного сообщения. 2. В базах данных и файловых системах — выполнение элементарной целостной операции над данными (например, постановка, удаление или модификация записи), в течение которой база данных или файловая система находятся в неустойчивом состоянии. 2. запрос, запись файла изменений. См. тж. file updating

transaction data параметры транзакции

transactions file файл изменений. См. тж. file updating

transaction-oriented system диалоговая система обработки запросов. См. transaction processing

transaction processing диалоговая обработка запросов ПРежим работы многопользовательской системы, при котором каждый запрос пользователя обрабатывается как независимая

TRANSACTION

копируется информация траизакций. 2. файл изменений C_{M} .
mæ. file updating
transactions log журнал транзакций
transceiver приёмопередатчик
transducer преобразователь transfer 1. пересылка ($\partial aнныx$); передача ($\partial aнныx$) \square Пе-
ремещение данных из одной области памяти в другую или с
одного устройства на другое. См. тж. точе 2. переход, пере-
дача управления (block transfer, control transfer, data transfer,
serial transfer, unconditional transfer)
transfer control переходить, передавать управление.
transfer function функция преобразования типа В языках
программирования со строгим контролем типов — функция,
преобразующая значение одного типа в соответствующее зна-
чение другого типа с изменением или без изменения внутреннего
представления этого значения.
transfer instruction команда перехода
transfer rate скорость передачи (данных)
transfer table таблица переходов, переключатель 🛘 Обычно
подразумевается реализация переключателя в виде массива
команд перехода. См. тж. switch
transfer time время пересылки (данных)
transfer unit блок; слово; порция обмена 🛘 Порция данных,
пересылаемая как единое целое. Размер порции зависит ст
обменивающихся устройств: при пересылке внутри процессора
или между регистрами и памятью - слово, при обмене с внеш-
ней памятью — блок, сегмент или страница.
transformational grammar трансформационная грамматика
transient нерезидентный 🗆 1. О программе или сегменте
программы, которые загружаются в оперативную память по
мере необходимости и освобождают её после завершения. 2. Об
областях оперативной памяти, выделенных для нерезидентных программ. Ср. resident
transient area нерезидентная область П Область оперативной
памяти, в которую загружаются нерезидентные про-
r p a m m b.
transient command нерезидентная команда 🗆 Команда
диалогового монитора, выполняемая нерези-
дентной программой или нерезидентной частью
операционной системы. Ср. intrinsic command
transient error неповторяющаяся ошибка, нерегулярная
ошнбка
transient routine нерезидентная программа Программа.
загружаемая в оперативную память при каждом вызове.
transient state промежуточное состояние, неустойчивое состояние
transition переход (из одного состояния в другое)
translate 1. сдвигать, перемещать 2. переводить; транслиро-
вать 3. преобразовывать (из одного кода в другой). См. тж.

translation 1. сдвиг 🗆 В машчиной графике — прибавление

задача, взаимодействующая с пользователем. Ср. time sharing transaction record управляющая запись, запись транзакции. См. теж. file updating transactions file 1. журнал транзакций 🗆 Файл, в который

translation

постоянного вектора (вектора сдвига) к координатам одного или нескольких элементов изображения, вызывающее их перемещение. 2. перевод; трансляция; конвертирование Применительно к программам может обозначать как перевод (трансляцию) на машинный язык, так и немедленную интерпретацию или перевод на другой язык программирования. (data translation, machine translation, one-for-one translation, program translation)

translation table адресная таблица, таблица страниц Программная или аппаратная структура данных, используемая для преобразования виртуальных адресов в физические.

translation vector вектор сдвига

translator 1. конвертор Программа, транслирующая текст на одном языке программирования в текст на другом языке программирования. 2. транслятор. См. тж. compiler, language processor

transmission передача (данных по линии связи) (asynchronous transmission, code-transparent transmission, start-stop transmission, store-and-forward transmission, synchronous transmission, transparent transmission)

transparency прозрачность (data transparency, referential

transparency)

transparent прозрачный, екрытый П О промежуточных средствах взаимодействия, применение которых незаметно пользователю (человеку или программе), так как они сохраняют интерфейс, используемый при их отсутствии.

transparent data «прозрачные» данные, абстрактные данные П Данные, физическая организация которых скрыта от программы; программа работает только с существенными для неё элементами данных и не обрабатывает служебных подструктур. См. тж. data independence

transparent interface прозрачный интерфейс □ Организация интерфейса, при которой интерфейсные средства не преобразуют передаваемые данные и логически незаметны для пользователя.

transparent language язык с очевидной семантикой

transparent transmission кодонезависимая передача (данных)

См. тж. data transparency

transport (layer) protocol транспортный протокол, протокол транспортного уровня □ Основной уровень протокола сети передачи данных, регламентирующий пересылку сообщений (пакетов) между процессами, выполняемыми на ЭВМ сети. См. тж. open systems interconnection

transpose 1. переставлять 2. транспонировать (матрицу) transputer (transistor and computer) транспьютер □ Сверх-большая интегральная схема (СБИС), содержащая микропроцессор, средства межпроцессорной связи, собственную оперативную память объёмом от 2 Кбайт до 16 Кбайт и средства доступа к внешней памяти. Транспьютер разработан и реализован фирмой INMOS в качестве элементарного блока для построения многопроцессорных ЭВМ новых поколеинй, подобно тому, как транзистор был основным элементом, из которого строились ЭВМ второго поколения.

trap 1. внутреннее прерывание 🗆 Прерывание, вызванное

ошибкой при выполнении команды или выполнением команды прерывания. 2. ловушка, реакция на особую ситуацию. См. тж. exception handler (asynchronous system trap, interrupt trap, synchronous system trap)

trap instruction команда прерывания 🛛 Команда, вызыва-

ющая внутреннее прерывание с указанным номером.

traversal обход Путь на графе, проходящий через все

его вершины.

tree 1. (ориентированное) дерево **П** Конечное множество, в котором выделен один элемент (корень), а остальные элементы разбиты на непересекающиеся множества (поддеревья), каждое из которых является деревом; ориентированный граф, в котором имеется ровно одна вершина (корень дерева), не имеющая входящих рёбер, а в каждую из остальных вершин входит ровно одно ребро. 2. (неориентированное) дерево

Связный граф без циклов. 3. дерево 🗆 Структура данных, представляющая дерево. (and/or tree, AVL-tree, balanced tree, binary search tree, binary tree, B-tree, decision tree, depth-balanced tree, derivation tree, game tree, height-balanced tree, overlay tree, search tree, sink tree)

tree grammar грамматика деревьев • Обобщение грамматики для описания древовидных структур.

tree index древовидный индекс

tree name составное имя, нерархическое имя

tree search поиск по дереву Поиск вершины дерева, удовлетворяющей некоторому условию или оптимизирующей некоторую функцию; поиск начинается с корня и распространяется на поддеревья. См. тж. breadth-first search, depth-first search

tree structure древовидная структура, организация в виде дерева

tree topology древовидная топология, топология типа «де-

рево»

tree traversal обход дерева
Перебор вершин дерева. См. moc. breadth-first search, depth-first search

tree walking обход дерева. См. tree traversal

trie (try, reTRIEval) TRIE-структура, бор 🗆 Разновидность дерева поиска, использующая для представления каждого варианта один бит.

trig package тригонометрический пакет Пакет подпрограмм

для вычисления тригонометрических функций,

trigger 1. триггер, присоединённая процедура 🛘 В реляционных системах управления базами данных — действие или ряд действий, автоматически осуществляемые при выполнении заданных условий. 2. запускать, инициировать

trim вырезка. См. slice 2.

troubleshooting problem диагностическая задача

troubleshooting routine днагностическая программа (для обка-

ружения и локализации ошибки) true 1. истиный □ 1. Имеющий значение «истина». 2. Фивический (в отличие от условного, логического, виртуального). 2. «истина» (логическое эначение)

true complement точное дополнение. См. radix complement truncate 1. усекать, округлять (отбрасыванием младших

разрядов) 2. обрезать, укорачивать □ Отбрасывать конечные, реже начальные, элементы строки. 3. прерывать (вычисление
ряда или выполнение итерационного процесса)
truncation error ошибка усечения, ошибка округления
trunk шина, магистраль. См. bus
trusted надёжный, проверенный
truth table истинностная таблица П Способ задания логи-
ческой функции в виде таблицы, каждый элемент которой соот-
ветствует комбинации аргументов.
truth value истинностное значение
TSK cm. task
TSN cm. terminal support network
TST cm. test
tuple 1. кортеж, запись 🛘 Группа взаимосвязанных элемен-
тов данных; в реляционных базах данных - элемент отноше-
ния, строка таблицы. 2. кортеж, N-ка. 🗌 Упорядоченный набор
из N элементов.
Turing machine машина Тьюринга Абстрактная машина,
использованная Тьюрингом для точного определения понятий
алгоритма и вычислимости.
turnaround time длительность цикла обработки В системе
пакетной обработки — время от момента сдачи задания до
получения результатов.
turnkev system система, сдаваемая «под ключ» 🛘 Система
(вычислительная система или программный продукт), не пред-
полагающая никакой доработки или настройки пользовате-
Jem.
turtle graphics Графика, использующая только от но-
сительные команды.
tutorial учебник; введение 🗆 Часть руководства по программ-
ному средству или системе, написанная в форме учебника.
C_M . $m_{\mathcal{H}}$. on-line tutorial
two-dimensional array двумерный массив, матрица
two-level address косвенный адрес. См. indirect address
two's complement (точное) дополнение в двоичной системе
счисления. См. тж. radix complement
two-stage sampling двухступенчатая выборка
two-way circuit дуплексный канал. См. duplex circuit
TXT cm. text
typamatic keyboard клавнатура с автоматическим повторе-
нием П Клавиатура, обеспечивающая повторную выдачу кода,
если нажатая клавиша не отпущена.
type 1. тип (данных). См. data type 2. печатать (на пишущей
машинке) 3. вводить, набирать 4. выводить, печатать
typeahead buffer буфер клавнатуры 🗆 Буфер, в который
записываются символы, поступившие от клавнатуры раньше,

чем они были запрошены программой.

type check проверять соответствие типов. См. т.ж. type checking

type checking контроль (соответствия) типов, проверка (соответствия) типов □ Проверка соответствия между операциями и комбинациями типов операндов, между формальными и фактическими параметрами, между левой и правой частями присваивания. Коитроль типов может выполняться статически—

туре соегсіоп приведение (типов) □ В языках с развитой системой типов данных — выполняемое транслятором преобразование типа выражения к типу, требуемому контекстом, или явно указанному типу. Приведение может включать или не включать преобразование представления значения. туре сопчетью преобразование типов □ Операция программы, преобразующая значение одного типа в соответствующее значение другого типа. туре сопчеты типизованная константа □ Константа опредланного типа данных. В языке со строгим контролем типов могут различаться константы, имеющие одно значение, но разные типы. туре declaration описание типа туре declaration описание типа вариант изображения литер одной гарнитуры, например, полужирный, курсивный. шрифт. См. font туре-in вводить, набирать
type mismatch несоответствие типов [] Ошибка в программе, вызваниая нарушением правил соответствия типов. См. тж. type checking type-out выводить, печатать (о действиях программы) typesetter наборное устройство typesetting набор type specification описание типа typewriter keyboard клавнатура типа пишущей машинки typing system система типов
U
UART (universal asynchronous receiver/transmitter) универ- сальный асинхронный интерфейс UC см. upper-case
ultimate user конечный пользователь. См. end user
unallowable запрещённый, недопустимый unambiguous sentence однозначное предложение 🛘 Пред-
ложение, которому соответствует ровно одно дерево вы-
вода в порождающей язык грамматике.
unary minus одноместный минус П Операция изменения
знака арифметического выражения. ипагу operation унарная операция, одноместная операция
Операция, обозначающая функцию с одним аргументом.
unary operator знак унарной операции, знак одноместной операции
unassemble дисассемблировать. См. тж. disassembler
unattended работающий без оператора (о вычислительной
cucmene) unauthorized 1. несанкционированный О действин, выпол-
undunonzed i. netauvanoundonamon 🛏 🗢 kentidan. omnom-

во время трансляции, и динамически — во время выполнения

полномочий. 2. непривилегированный 🗆 О пользователе или программе, не имеющих определённых прав или полномочий. unauthorized access несанкционированный доступ П Попытка обратиться к данным, не имея соответствующих полномочий. unbalanced brackets незакрытые (квадратные) скобки: несбалансированные скобки unbalanced parentheses незакрытые скобки; несбалансированные скобки unbound variable несвязанная переменная 🛛 В языках программировання с динамическим связыванием переменных переменная, не имеющая значения. Ср. uninitialized variable unbundled attribute конкретный атрибут. Ср. bundled attributes unchecked language 1. язык без контроля типов 🛘 Язык программирования, в котором понятие типа данных используется только для описания представления переменных в памяти, а операции и присванвания выполняются без учёта соответствия типов. 2. П Язык программирования, в котором нет автоматического контроля особых ситуаций (выход за границы массива, неправильное число параметров при обращении к процедуре). unconditional branch безусловный переход, операция безусловного перехода unconditional jump безусловный переход, операция безусловного перехода unconditional jump instruction команда безусловного перехода unconditional transfer безусловный переход, операция безусловного перехода undeclared identifier неописанный идентификатор undeclared symbol неописанный символ, неописанный идентификатор. Ср. declared symbol undefined symbol неопределённый символ, неопределённый идентификатор undelete восстанавливать (удалённые данные) undent 1. выступ, смещение влево 🗆 Смещение начала строки текста (обычно первой строки абзаца) влево по отношению к остальному тексту. 2. смещать влево, выступать. Ср. inden: underflow 1. потеря значимости, отрицательное переполнение 🗆 Ситуация, когда результат операции над числами с плавающей запятой меньше минимального представимого числа. 2. выход за нижнюю границу стека. См. stack underflow underline 1. подчёркивание 2. подчёркивать underlying hardware используемое оборудование; базовое оборудование underlying structure глубинная структура; внутренняя структура underscore 1. символ подчёркивания 2. подчёркивать undirected неориентированный undirected graph неориентированный граф 🛘 Граф. для рёбер которого не определено направление. undo 1. откат, отмена (команды); возврат

В диалоговых

редакторах и системах программирования - действия, отме-

UNDOCUMENTED

няющие эффект выполнения предыдущей команды или нескольких предыдущих команд и восстанавливающие состояние обрабатываемого текста или переменных. 2. отменять

undocumented feature неописанное средство П Средство или свойство программного продукта, не описанные в документации и за правильность результатов применения которых

разработчик не отвечает.

unformatted capacity полная ёмкость □ Общий объём информации, которую можно физически записать на носитель данных (обычно диск). Полная ёмкость не учитывает расходы на межблочные промежутки и управляющую информацию, записываемую при разметке. Со. formatted capacity

сываемую при разметке. Ср. formatted capacity unformatted input-output бесформатный обмен, бесформатный ввод-вывод, двоичный обмен ПОбмен без преобразования данных из внутреннего представления в текстовое при выводе

нли из текстового во внутрениее при вводе.

UNIBUS П Организация шины, разработанная фирмой DEC и использованная в мини-ЭВМ серии PDP-11. Обеспечивает простое подключение большого числа дополнительных внешних устройств.

unices версии операционной системы UNIX

unification унификация, отождествление □ Операция сравнения двух выражений, связывающая переменные-параметры сдного выражения (образца) с соответствующими подвыражениями другого. Например, отождествление образца X*(X+1) с выражением A/B*(A/B+1) свяжет X с A/B; отождествление того же образца с выражением A/B*(A*B+1) закончится неуспехом.

uniform scaling однородное масштабирование
В машинной графике — масштабирование с равными коэффициентами масштабирования по вертикали и горизонтали.

unify отождествлять(ся). См. тж. unification

uninitialized variable неинициализированная переменная П Переменная, имеющая неопределённое значение. Ср. unbound variable

union объединение □ 1. Операция над множествами: объединению множеств A и B принадлежат те и только те элементы, которые входят в A или В. 2. Операция реляционной алгебры иад отношениями с одинаковым набором атрибутов: объединение отношений A и B состоит из кортежей, входящих в A или В. 3. Тип данных, являющийся объединением нескольких тинов. См. тж. discriminated union, free union, variant record

unique identifier уникальное имя; уникальный ключ. См.

unique name

unique name уникальное имя; уникальный ключ □ Код, однозначно идентифицирующий объект вне зависимости от контекста употребления. Иногда от уникального имени также требуется, чтобы имя, использованное для одного объекта, не использовалось для другого даже после уничтожения первого. См. тж. entity identifier

unit 1. (функциональное) устройство 2. элемент; единица 3. единица измерения 4. модуль (программы) (addressing unit, arithmetic and logical unit, audio response unit, central processing unit, compilation unit, control unit, device control unit,

U

disk unit, input unit, magnetic-tape unit, memory management unit, memory unit, on-line unit, output unit, peripheral unit, power supply unit, transfer unit)

unit address адрес устройства 🗆 Число, идентифицирующее

внешнее устройство для операционной системы.

unit matrix единичная матрица

Квадратная матрица, днагональные элементы которой равны 1, а все остальные — 0.

unit number номер устройства. См. device number

unit record единичная запись

universal quantifier квантор всеобщности

universal set универсум, универсальное множество
Множество, (потенциально) включающее все рассматриваемые элементы.

UNIX □ Операционная система, первоначально разработанная в Bell Laboratories для мини-ЭВМ серии PDP-11 и получившая широкое распространение на ЭВМ различных классов и типов. Особенности UNIX: переносимость программ между реализациями UNIX на различных ЭВМ; орнентация на диалоговый режим работы и использование, в первую очередь, программистами для разработки программ; открытость для внесения расширений.

unload 1. снимать (носитель с внешнего запоминающего устройства) 2. разгружать

Уменьшать загруженность вычислительной системы или её компоненты.

unloaded незагруженный
О программе или данных, не считанных в оперативную память из внешней памяти.

unmapped system система без управления памятью. Ср. mapped system

unmasked interrupt разрешённое прерывание, немаскиро-

ванное прерывание. *Cp.* disabled interrupt unpack распаковывать Преобразовывать данные из компактного представления, удобного для хранения или пересылки, в представление, удобное для обработки. *Cp.* раск

unpacked decimal неупакованное десятичное (число)

unpacked decimal representation неупакованный формат (представления десятичных чисел) □ Способ представления десятичных чисел в памяти ЭВМ, при котором каждая цифра представлена одним байтом, содержащим код символа десятичной цифры. См. тж. packed decimal

unprintable character 1. непечатаемый символ □ Символ, не имеющий стандартного графического представления. 2. управляющий символ

unprotected field незащищённое поле. Cp. protected field unrecoverable error неисправимая ошибка, фатальная ошибка Пошибка, последствия которой не могут быть устранены средствами системы и требуют вмешательства оператора или инженера.

unsigned integer целое (число) без знака unsolicited input непредусмотренный ввод □ Данные, введенные с клавиатуры, когда ни одна задача не выдавала запрос на ввод.

unspanned расположенный в одном блоке (о записи файла) unsqueeze распаковывать. Ср. squeeze 2.

UNSTRATIFIED

тела цикла.

держивается. См. тж. support 3. unsupported program программа, не поддерживаемая разработчиком. См. тж. support 3. untyped language язык без (контроля) типов

Язык программирования, в котором нет понятия типа данных и все операции применимы ко всем переменным. unwind 1. возврат в исходиое состояние: выход из нескольких вложенных блоков при обработке особой ситуации 2. раскрывать (цикл) Преобразовать в программе цикл в эквивалентную линейную последовательность повторяющихся операторов. update 1. изменять, модифицировать 2. изменение, модификация 3. исправленная версия; новая версия 4. исправление, коррекция 5. неправлять, корректировать; обновлять update by сору модификация с созданием новой версии. См. moc. file updating update file файл изменений. См. тж. file updating update in situ модификация без создания новой версия, модификация на месте. См. тж. file updating update version новая версия (основного) файла. См. тж. file updating upgradable расширяемый П Допускающий подключения дополнительных компонентов для увеличения эффективности. upgrade kit комплект расширения upload загружать, пересылать (в главную ЭВМ). Ср. download up operation операция «освободить», освобождение (семафора). См. тж. semaphore upper bound верхняя граница (массива) upper-case заглавная, прописная верхнего регистра (о буквах) uptime
Время, в течение которого вычислительная система работоспособна. upward compatibility совместимость снизу вверх, совместимость с младшими или ранее разработанными моделями 🗆

Возможность использования на новой модели ЭВМ программного обеспечения, разработанного для старой модели, но не

upward reference ссылка вверх □ В программе с перекрытиями — ссылка из одного сегмента в другой по направлению

US (unit separator) управляющий символ «разделитель эле-

usability 1. удобство, простота использования 2. применить use bit бит использования

В системах с виртуальной па-

unstratified language нестратифицированный язык
Язык, который может быть описан своими собственными средствами,
т. е. является своим метаязыком. Ср. stratified language

unstructured exit неструктурный выход
В языках структурного программирования — оператор выхода из середины

unsupported feature неподдерживаемое средство П Средство или свойство программного продукта, не поддерживаемые разработчиком; подразумевается, что продукт в целом под-

наоборот.

к корню дерева данного сегмента.

ментов» П В коде ASCII представлен числом 31.

user **U**

мятью — разряд дескриптора сегмента памяти, отмечающий

обращения программ к данному сегменту.

user пользователь

1. Человек или юридическое лицо, применяющие вычислительную систему или программное средство. 2. Модуль программы или процесс, использующий средства, предоставляемые данным модулем или процессом. (authorized user, casual user, computer user, end user, non-programmer user, priviledged user, remote user, terminal user, ultimate user)

user account бюджет пользователя; данные о бюджете поль-

зователя. См. тж. account

user area память пользователя

Часть оперативной памяты, выделенная задаче пользователя.

user authentification аутентификация пользователя. Сж.

authentification of user

user authorization file файл информации о пользователях
Файл, содержащий информацию об именах, паролях и правах пользователей многопользовательской системы.

user break прерывание пользователем, прерывание от пользователя Прерывание работы программы вследствие нажатия пользователем соответствующей управляющей клавнши.

пользователем соответствующей управляющей клавнши.
user coordinates координаты пользователя

Координаты, задаваемые пользователем в системе координат, не зависящей от

устройств.

user-defined определяемый пользователем
Об объектах или конструкциях программы, -описываемых или задаваемых пользователем.

user-defined key 1. ключ пользователя □ Элемент даиных или группа элементов данных, указанная пользователем в качестве ключа для некоторой операции. 2. определённая пользователем клавиша □ Клавиша клавиатуры терминала, выдающая заданную пользователем последовательность кодов нли выполняющая заданную пользователем функцию.

user-defined macro макрокоманда пользователя, определён-

ная пользователем макрокоманда

user-defined type определённый пользователем тип (данных) user environment операционная среда □ Часть операционной системы или надстройка иад операционной системой, предоставляющая пользователю средства непосредственного взаимодействия с прикладными программами, средства управления одновременным выполнением нескольких программ и средства информационного обмена между прикладными программами. Примерами операционных сред являются МS Windows и GEM для IBM PC. Intuition для ПЭВМ Amiga, Finder для ПЭВМ Macintosh.

user-friendly «дружественный» П Об интерактивном программном средстве, обеспечивающем естественный для пользователя способ взаимодействия, защиту от ошнбок и развитые

средства подсказки и диалоговой документации.

user group 1. организация пользователей. 2. группа пользователей □ В развитой системе разделения времени — группа пользователей, имеющих некоторые общие ресурсы и общие права.

user guide руководство пользователя. См. user manual user identification 1. идентификация пользователя (для

USER

вателем

user manual руководство пользователя Ц часть докумен-
тации по программному продукту или устройству, описываю-
щая его применение с точки эрения пользователя.
user mode непривилегированный режим, режим задачи. См.
slave mode
user node 1. абонент сети 2. пользовательская станция,
рабочая станцня (локальной сети) Ср. server
user number код пользователя
user of abstraction пользователь абстракции 🗆 Модуль
программы, чиспользующий абстракцию, определенную в дру-
гом модуле. См. тж. abstract data type
user-oriented ориентированный на пользователя
user process пользовательский процесс, процесс пользова-
теля. Cp. system process
user profile параметры пользователя. См. тж. profile 1.
user-written пользовательский, написанный пользователем 🗆
О программе, написанной пользователем и вызываемой систем-
ной программой при определённых условиях.
user-written driver драйвер пользователя 🗆 Драйвер для
нестандартного устройства, который подключается к операци-
онной системе и обеспечивает взаимодействие программ с этим
устройством по стандартному интерфейсу.
utility сервисная программа, утилита (executive system
utility, interactive utility, sort utility)
utility function 1. функция полезности 2. сервисная про-
грамма, утилита
utility program сервисная программа, утилита
**
V
¥
valid допустимый; правильный.
validation 1. проверка (правильности) данных 🛘 Програм-
мная проверка входных параметров или вводимых данных. 2.
аттестация. См. тж. verification and validation
validity check проверка (правильности) данных
valuator устройство ввода чисел В интерактивной гра-
фике — логическое вводное устройство для ввода скалярных
числовых значений. Реализуется с помощью клавнатуры, в
виде линейки на экране дисплея, на которой курсором ука-
зывается позиция, или отдельным физическим устройством.
value parameter параметр, передаваемый по значению
V and V cm. verification and validation
variable переменная П Программный объект, обладающий
Valiable inchementar of theileamuning concert contactanding

onpedeneuum ero полномочий). См. тж. access control, identification 2. код пользователя

user interface интерфейс пользователя, пользовательский

user interface facilities средства взаимодействия с пользо-

user identification code код пользователя

интерфейс. См. тж. man-machine interface

VECTOR V

именем и значением, которое может быть получено и изменено программой. (apparent variable, array variable, automatic variable, Boolean variable, bound variable, compile-time variable, file variable, free variable, global variable, integer variable, label variable, local variable, loop variable, metalinguistic variable, random variable, scalar variable, state variable, static variable, subscripted variable, system variable, unbound variable, uninitialized variable)

variable address адрес переменной 🛘 Адрес области памяти,

соответствующей переменной.

variable declaration описание переменной Д Определение типа, размера, способа размещения и других характеристик

переменной.

variable field 1. поле переменной □ Часть команды (на языке ассемблера), предназначенная для записи имени переменной. 2. переменное поле □ Элемент структуры данных, значение которого не постоянно. 3. поле переменной длины

variable identifier идентификатор переменной

variable-length переменной длины

variable-length code код переменной длины
Код; элементы которого имеют различную длину.

variable-length field поле переменной длины

variable-length record запись переменной длины

1. Запись, длина которой может изменяться 2. Запись файла, разные записи которого имеют разную длину.

variable name имя переменной, идентификатор переменной

variable type тип переменной

variable value 1. значение переменной 2. переменное значение уагіапсе дисперсия П Характеристика разброса случайной величины, равная среднему значению квадрата разности случайной величины и её среднего. См. тж. interquartile range, standard deviation

variant field поле признака. См. tag field

variant record вариантная запись СП Тип данных для представления переменных, принимающих значения разных типов. Вариантная запись имеет поле признака и переменную часть; совокупность имен и типов полей переменной части определяется значением поля признака.

VAX/VMS (VAX Virtual Machine System) П Операционная

система для супер-мини-ЭВМ VAX фирмы DEC.

VDU (Visual Display Unit) дисплей. См. display

vector 1. вектор 2. одномерный массив (absolute vector, dope vector, interrupt vector, relative vector, shift vector, translation vector)

vector computer векторный процессор; векторная ЭВМ. См.

тж. array processor

vector descriptor дескриптор массива, паспорт массива. См.

array descriptor

vector generator генератор векторов □ Функциональное устройство, преобразующее кодированное представление векторов в их графическое изображение.

vector graphics векторная графика □ Графика с представлением изображения в виде совокупности отрезков прямых

(векторов).

VECTORIZE

copa.

werlfication 1. вернфикация □ Формальное (обычно полу- автоматическое) доказательство правильности программы, ис- пользующее предусловия и постусловия для процедур и опе- раторы контроля. 2. контроль, проверка (вводимых оператором
данных) verification and validation (приёмочные) испытания □ Всесторонняя проверка и тестирование системы, обычно при сдаче в эксплуатацию. "Verification" обычно относится и формальной проверке, а "validation" — к общей субъективной оценке. verifier 1. верификатор, программа верификации 2. программа контроля 3. устройство контроля
verify 1. верифицировать 2. проверять; контролировать version версия 1. Вариант программного продукта 2. Файл, являющийся модификацией другого файла. version number номер версин vertical microinstruction вертикальная микрокоманда. См.
тими. vertical microprogramming vertical microprogramming вертикальное микропрограммирование □ Способ микропрограммирования, при котором микрокоманда задаёт отдельную микрооперацию над одним или двумя регистрами. Вертикальные микрокоманды состоят из нескольких бит и преобразуются в горизонтальные микрокоманды дешифратором микрокоманд. Ср. horizontal microprogramming
vertical parity продольный контроль чётности vertical processor процессор с вертикальным микропрограммированием. См. тж. vertical microprogramming vertical redundancy check продольный контроль Смнтроль за счёт избыточности, при котором контрольная величина вычисляется для целого блока данных. Ср. horizontal redundancy check
vertical spacing интервал строк vetting проверка правильности исходных данных V-format V-формат, переменный формат С Способ пред- ставления записей переменной длины, при котором длина записи указана в её начале. video buffer буфер изображения, видеопамять, См. тж. video RAM

vectorize векторизовать, распараллеливать

Преобразовывать циклы в программе в операции векторного процес-

vector-mode display векторный дисплей П Графический дисплей, в котором линии изображения вычерчиваются лучом

vector processor векторный процессор. См. array processor Veitch diagram диаграмма Вейча. См. тж. Кагпаиgh тар Venn diagram диаграммы Венна □ Способ графического представления операций над мисжествами или логических операций в виде пересекающихся и вложенных кругов, verb 1. имя команды (командного языка) 2. глагол verb-object syntax синтаксис типа «действие — объект» □ Способ задания команд, при котором имя команды предшест-

ЭЛТ в задаваемой программой последовательности.

VIRTUAL

video RAM видеопамять, память изображения

Доступная адаптеру дисплея область оперативной памяти ЭВМ, в которой расположены данные, соответствующие изображению на экране. В текстовом режиме видеопамять содержит коды и атрибуты символов, в графическом режиме каждой точке экрана соответствует один или несколько разрядов видеопамяти, указывающие её цвет и яркость. См. тж. bit-mapped display

video terminal видеотерминал

videotex видеотекс

Система доступа к базам данных через сети связи, обеспечивающая передачу текстов и изображений. В качестве приёмника может служить бытовой телевизор со специальной клавиатурой или ПЭВМ.

view 1. представление Представление о базе данных с точки зрения отдельного пользователя или прикладной программы. Обычно оформляется в виде подбхемы. 2. вид. видимое-

изображение 3. проекция

viewdata видеотекс. См. videotex

viewing просмотр viewing transformation преобразование для просмотра [] В машинной графике — отображение части изображения области просмотра. Отображаемая часть изображения задаётся окном. Преобразование включает отсечение, масштабирование и, возможно, удаление невидимых линий и поверхностей.

view point точка наблюдения □ В машинной графике при

построении отображаемого изображения - точка, определяющая направление для уничтожения невидимых линий и поверхностей и углы для построения перспективного изображения.

viewport область просмотра, окно экрана 🗆 В интерактивной графике — часть пространства отображения, в которой изображается и просматривается часть моделируемого объекта. Cp. window 1.

view volume отображаемый объём 🛛 В трёхмерной графике — часть пространства изображения, выделенная для отображения. Отображаемый объём является параллелепипедом при параллельной проекции или усечённой пирамидой при центральной проекции.

virgin system система в исходном состоянии, исходная система П Только что сгенерированная или установленная программная система, в которую не занесено никакой пользовательской информации и все параметры которой имеют стандартные значения.

virgin tape чистая лента, неразмеченная лента

или воспринимаемый иначе, чем реализован. См. тж. logical 2.

virtual address виртуальный адрес 🗆 Адрес ячейки виртуальной памяти; адрес виртуального объекта. См. тж. virtual

virtual address mode режим виртуальной адресации 🗆 Режим работы процессора, при котором исполнительные адреса считаются виртуальными адресами и специальным образом преобразуются в физические. Ср. real address mode

virtual block number виртуальный номер блока. См. тж. block

number

virtual call виртуальный вызов См. тж. virtual circuit

VIRTUAL

virtual circuit виртуальный канал □ В сети коммутации пакетов — средства, обеспечивающие передачу пакетов между двумя узлами с сохранением исходной последовательности, даже если пакеты пересылаются по различным физическим маршрутам. Виртуальный канал устанавливается при вызове и аннулируется после сеанса связи.

virtual console 1. виртуальный терминал □ В многозадачной однопользовательской системе — средства одновременного запуска нескольких интерактивных программ при наличии одного терминала, предоставляющие каждой задаче отдельное окно и позволяющие пользователю переключаться между ними. 2. виртуальный пульт, виртуальная консоль □ Терминал, временно используемый в качестве операторского (при наладке вли отладке системы).

virtual derived data item виртуальный произгодный элемент данных
В сетевых базах данных — основной производный элемент данных.

virtual device виртуальное устройство. См. тж. logical device

virtual disk виртуальный диск □ Логическое устройство, с которым программа взаимодействует как с диском, но соответствующее физическое устройство может быть не диском, а, например, лентой, областью оперативной памяти или областью физического диска. См. т.ж. RAM disk

virtual file виртуальный файл П Совокупность данных, к которым программа обращается операциями файлового обмена. Физически виртуальный файл может быть или частью реального файла, или объединением группы реальных файлов, или являться средством межзадачного взаимодействия.

virtual image виртуальное изображение П Графическое представление, соответствующее всему закодированному изображению. Отображаемое изображение является, как правило, частью виртуального изображения.

virtual machine виртуальная машина П Средство многовадачной операционной системы, предоставляющее каждой задаче функциональный эквивалент вычислительной системы.

virtual memory виртуальная память. См. virtual storage

virtual result data item элемент данных — виртуальный результат П Виртуальный производный элемент данных, значение которого является функцией значений других элементов данных.

virtual source data item элемент данных — виртуальная копия источника
Виртуальный производный элемент данных, значение которого является копией значения другого элемента данных.

virtual space виртуальное пространство
В машинной графике — пространство, в котором координаты элементов изображения выражены в не зависящем от устройств виде (в координатах пользователя).

virtual storage виртуальная память Предоставляемая программе вычислительной системой возможность работать с памятью, размер которой больше физической памяти исполь-

зуемой ЭВМ. Физическая память разбивается на блоки фиксированной длины (страницы) или переменной длины (сегменты). В основной (оперативной) памяти расположены используемые в данный момент данные и команды,
образующие рабочее множество процесса или задачи.
В иртуальные адреса, указанные в программе, преобразуются в физические адреса с помощью таблицы страниц или таблицы сегментов. Если
виртуальный адрес не принадлежит рабочему множеству, происходит прерывание по отсутствию страницы, и нужная страница или сегмент подкачиваются из
внешней памяти; при этом освобождается сегмент или
страничный блок в оперативной памяти, и его содержимое сохраняется на внешнем устройстве.

virtual storage access method (VSAM) виртуальный метод доступа Метод доступа OS IBM, обеспечивающий операции индексно-последовательного доступа вне зависимости от физи-

ческой организации файла.

virtual storage allocation распределение виртуальной памяти □ Распределение сегментов или страничных блоков основной памяти для данных рабочих множеств процессов и пространства внешней памяти для их подкачки.

virtual storage interrupt прерывание по отсутствию страницы.

CM. page fault interrupt

virtual storage management управление виртуальной памя.

тью. См. тж. virtual storage

virtual telecommunication access method (VTAM) виртуальный телекоммуникационный метод доступа □ Метод доступа для работы с терминалом, обеспечивающий единообразную работу с различными физическими терминалами. Программы метода доступа переводят универсальные операции в команды конкретного устройства.

virtual terminal виртуальный терминал □ Обобщённый протокол взаимодействия для работы с реальными терминалами, принятый в вычислительной системе. Виртуальный терминал использует параметры терминала для преобразования универсальных команд в команды управления конкрет-

ным терминалом.

virtual value действующее значение

visibility rules правила видимости □ Правила, определяющие, в каких частях текста программы может быть использована переменная в зависимости от того, где и как она описана.

visibility scope область видимости Ц Часть текста программы, где может быть использована данная переменная.

vocoder вокодер 🗆 Устройство компактного цифрового

кодирования речи.

void 1. пусто □ При описании синтаксиса — позиция конструкции, которая может не заполняться. 2. пустой □ Не выполняющий никаких действий.

volatile file изменчивый файл

volatile memory энергозависимое запоминающее устройство П Запоминающее устройство, содержимое которого не сохраняется при отключении электропитания.

VOLSER

VOLSER CM. volume serial number

volume 1. том □ Носитель данных внешнего запоминающего устройства, обрабатываемый как единое целое; например, дисковый пакет, дискета, катушка магнитной ленты. 2. объём volume identifier идентификатор тома □ Текстовое имя

носителя данных — диска или магнитной ленты.

volume label мегка тома. См. beginning-of-volume label volume serial number номер тома (в многотомном файле) volume table of contents каталог тома. См. тж. directory von Neumann architecture фон-неймановская архитектура Организация ЭВМ, при которой ЭВМ состоит из двух основных частей: линейно адресуемой памяти, слова которой хранят команды и элементы данных, и процессора, выбирающего из памяти команды и их операнды и записывающего в неё результаты; каждая команда явно пли неявно указывает адреса операндов, результата и следующей команды. Прак-

тически все применяемые в настоящее время ЭВМ — фон-ней-мановские.

von Neumann machine фон-неймановская (вычислительная) машина. См. тж. von Neumann architecture

V-operation операция «освободить», освобождение (семафора).

C.u. moc. semaphore

voxel объёмный элемент, элемент объёма П Минимальный элемент трёхмерного изображения. См. тж. pixel

VSAM cm. virtual storage access method

VT (vertical tab) символ вертикальной табуляции
В коде ASCII представлен числом 11.

VTAM cm. virtual telecommunication access method

VTOE cx. volume table of contents

VW-grammar (van Wijngaarden grammer) грамматика вай Вейнгардена См. double-level grammar



waiting list очередь. См. queue

waiting process ждущий процесс. См. waiting task

waiting task ждущая задача, задача, ждущая события В многозадачной системе — задача, выполнение которой может быть продолжено после наступления определённого события: скончания обмена, завершения другой задачи, освобождения ресурса или поступления заданного сигнала. После наступления события задача становится готовой продолжать. См. тж. task state

wait loop ждущий цикл. См. busy wait

wait operation операция «занять», занятие (семафора). См.

walkthrough сквозной контроль. См. тж. code walkthrough

WINDOWING

warm backup «тёплое» резервирование 🏻 Способ резервирования, при котором резервная система автоматически запускается при сбое основной. Ср. cold backup warm boot перезапуск из памяти. См. warm restart warm restart перезапуск из памяти 🛘 Перезапуск системы,

не требующий её выключения и очистки оперативной памяти,

warm standby «тёплое» резервирование

warning предупреждающее сообщение, предупреждение. См.

warning diagnostics

warning diagnostics предупреждающее сообщение, предупреждение 🔲 Сообщение программы о некоторой ненормальной ситуации (свойстве обрабатываемых данных), которая, возможно, не является ошибкой и не делает невозможным продолжение работы.

weak entity слабая сущность, слабый объект 🛘 В моделях данных - объект, существование которого определяется наличием объектов, с которыми он связаи. Ср. regular entity

weak external reference слабая внешняя ссылка

Внешняя ссылка, получающая при компоновке значение только при налични других ссылок на то же имя. См. тж. external reference

well-formed правильно построенный 🔲 Имеющий правиль-

ную синтаксическую структуру.

while loop цикл с условнем продолжения. См. do-while loop WHILE-statement оператор цикла с условием продолжения. Си. тж. do-while loop

widow висячая строка
В системах подготовки текстов первая строка главы, раздела, таблицы, оказавшаяся вследствие неудачного форматирования в последней строке страницы. Cp. orphan

wildcard matching универсальное сопоставление

Сопоставление, при котором образец или его комионента успешно сопоставляется с любым значением данных. С.ч. тж. match-

all pattern

Winchester disk винчестерский диск, винчестер 🔲 Дисковое внешнее запоминающее устройство, в котором носитель данных, магнитные головки и другие механические компоненты помещены в герметический кожух. Название происходит от места первоначальной разработки — филиала ІВМ в г. Винчестере (Великобритания). Винчестерский диск обеспечивает большую плотность записи, чем другие устройства. window окно □ 1. В интерактивной графике — область

виртуального пространства, ограничивающая часть изображения для отображения в области прос-мотра. Ср. viewport 2. Часть экрана дисплея, с которой программа работает как с отдельным экраном. См. тж. viewport.

windowing system 3. Период ожидания события.

windowing отсечение. См. тж. scissoring windowing system система управления окнами 🗆 Программные или аппаратные средства, обеспечивающие выделение наэкране дисплея областей просмотра (о к о н), с каждой из которых программы могут расотать как с независимым экраном. Система управления окнами может поддерживать пересекающиеся окна, средства перемещения, изменения их размера и переключения окон. См. тж. window manager

WINDOWING

windowing transformation преобразование для просмотра. CM. viewing transformation

windows manager администратор окон 🗆 Часть операционной среды ПЭВМ, обеспечивающая вывод информации в окна экрана с отсечением по размеру окна и прокруткой, а также перемещение, изменение размеров окон и переключение между активными окнами. Администратор окон может быть прозрачным для прикладной программы (программа не знает положения и размеров окна, с которым она работает) или может работать под детальным управлением прикладной программы.

wired «защитый» 🗆 Реализованный аппаратными или микропрограммными средствами.

wire frame representation каркасное представление

В машинной графике — отображение без удаления невидимых линий.

wire printer матричное печатающее устройство с игольчатой головкой. См. тж. matrix printer

WKS c.m. workstation

word (машинное) слово
Основная единица данных, обрабатываемая аппаратными средствами вычислительной системы. Обычно машинное слово содержит 16, 24, 32, 48 или 64 разряда. (channel status word, command word, comparand word, computer word, double word, full word, half-word, isolated word, long word, machine word, matching word, optional word, primary word, processor status word, process status word, program status word, reserved word, search word, secondary word, word)

word boundary граница слова

Адрес памяти, соответствующий началу физического слова. См. тж. address alignment word-by-word пословный. См. word-serial

word capacity разрядность, длина слова. См. word length word instruction 1. команда операции над словами 2. команда, занимающая одно машинное слово

word length длина слова, разрядность

Число битов в

машинном слове.

word-organized memory память с пословной организацией Память, данные в которой записываются и считываются только целыми словами.

word processing подготовка текстов. См. тж. word processor word processor система подготовки текстов
Программные средства (иногда на базе специализированной обеспечивающие ввод, хранение, просмотр, реда микроЭВМ), просмотр, редактирование, форматирование и печать текстов.

word-serial пословный О пересылке данных, при которой последовательно передаются отдельные слова, причём все раз-

ряды каждого слова передаются параллельно.

word wrap (автоматический) переход на новую строку [В системах подготовки текстов — перенос непомещающегося в текущей строке слова на следующую строку.

word wrap-around переход на новую строку. См. word wrap

work area рабочая область (памяти) workbench инструментальные средства

work file рабочий файл. См. temporary file

WRITE-PROTECT

W

working directory текущий каталог

working set рабочее множество
П. Совокупность страниц или сегментов в и р т у а л ь н о й п а м я т и, используемых процессом в данный момент. 2. Максимальный размер рабочего множества, разрешённый данному процессу.

working space рабочая область (памяти)

working storage рабочая память

Часть памяти для врсменных данных,

workstation 1. автоматизированное рабочее место, АРМ ☐ Подключенные к главной ЭВМ или к сети ЭВМ терминал или микроЭВМ, предназначенные для выполнения работ определённого типа и снабжённые необходимым для этого дополнительным оборудованием (например, печатающим устройством). 2. профессиональная ЭВМ, автоматизированное рабочее место, АРМ ☐ Однопользовательская микроЭВМ, более мощная, чем микроЭВМ, относимые к классу персональных ЭВМ. Профессиональная ЭВМ обычно основана на 32-разрядном процессоре, имеет дисплей с высоким разрешением, оперативную память от 0,5 Мбайт, внешнюю память на винчестерском диске и средства подключения к локальной сети. 3. рабочая станция ☐ Узел локальной сети, предназначенный для интерактивной работы пользователя. Ср. server.

world coordinates мировые координаты

Не зависящая от устройств декартова система координат, используемая программой для задания графических данных.

WP c.s. word processing

WPM (words per minute) слов в минуту

wrap-around циклический переход 🛭 Переход к началу

области при достижении её конца.

write писать, записывать □ 1. Перемещать информацию с более высокого уровня иерархии памяти на более кизкий: из оперативной памяти на внешнее устройство или во внешнюю память, из регистра процессора в оперативную память. 2. Операция записи блока в файл. Ср. get, put, read

write cycle цикл записи 🛘 1. Операции, выполняемые при

записи. 2. Длительность цикла записи.

, write-enable ring кольцо разрешения записи □ Кольцо на катушке магнитной ленты, при отсутствии которого запись аппаратно блокируется.

write-enable tag наклейка разрешения записи Полоска бумаги или липкой ленты, которой закленвается вырез на конверте восьмидюймовой дискеты для разрешения записи. Ср. write-protect tag

'write key ключ записи □ Поле слова состояния программы, сравниваемое с ключом защиты памяти для определения допустимости выполнения операции записи слова в данную страницу

write-once memory запоминающее устройство с однократной записью

write operation операция записи, запись □ Операция занесения порции данных в память. См. тж. write

write protected disk диск, защищённый от записи

write-protect tag наклейка защиты записи 🗆 Полоска бумаги или липкой ленты, которой заклеивается вырез на кои-

WRITER

верте пятидюймовой дискеты для запрещения записи. Наличие выреза анализируется дисководом при обращении к дискете. Ср. write-enable tag

writer 1. программа, выполняющая операцию записи; устройство, выполняющее операцию записи 2. автор (текста)

write time время записи

WYSIWYG (What You See Is What You Get) режим полного соответствия П Режим работы системы подготовки техстов, при котором изображение на экране дисплея максимально приближено к печатному тексту, являющемуся результатом работы.

X

XENIX П Однопользовательская версия операционной системы UNIX для персональных ЭВМ, разработанная фирмой MicroSoft.

Xerox Corporation □ Американская фирма, выпускающая профессиональные ЭВМ, Лисп-машины, рабочие станции и

внешние устройства.

Xerox PARC (Palo-Alto Research Center) П Научно-исследовательский центр, ведущий работы в области искусственного интеллекта, языков и систем программирования, микроЭВМ. В число разработок Xerox PARC входят системы программирования Interlisp и Smalltalk, локальная сеть Ethernet, понятия интегрированной среды и непосредственного взаимодействия.

XOFF (transmitter off) «стоп-сигнал» □ Управляющий сигнал, посылаемый принимающим устройством передающему и требующий приостановить или не начинать передачу данных.

XON (transmitter on) «старт-сигнал» П Управляющий сигнал, посылаемый принимающим устройством передающему и разрешающий начать или продолжить передачу данных.

XOR исключающее ИЛИ, невузывалентность, сложение по модулю 2 □ Логическая операция: A XOR В истинно тогда и только тогда, когда значения А и В не совпадают.

XREF cm. cross-reference table

X-series recommendations of CCITT рекомендации МККТТ серии X □ Рекомендации, относящиеся к организации новых сетей передачи данных. X.20 и X.21 определяют интерфейсы для стартстопных и синхронных терминалов; X.25 — протокол интерфейса, определяющий структуру сообщений для пакетных терминалов, подключаемых к сети коммутации пакетов; X.75 — протокол интерфейса, определяющий структуру сообщений для переходных узлов (шлюзов) сетей коммутации пакетов; X.121 — стандарт нумерации сетей и станций, взаимодействующих по протоколу X.25. См. ССІТТ, protocol XY graph график типа XY □ В деловой графике — графи-

XY graph график типа XY □ В деловой графике — графическое представление последовательности пар чисел, при котором первое число интерпретируется как абсцисса, а второе —

как ордината точек графика.

V

YACC (Yet Another Compiler-Compiler) П Компилятор компиляторов, входящий в стандартный набор программных средств операционной системы UNIX.

yield выдавать (эначение); возвращать (эначение) 🛘 О со-

программе или функции.

7

хар затирать

zero 1. нуль 2. заносить нуль, обнулять (leading zeroes,

negative zero, positive zero, trailing zeroes)

zero-access storage сверхбыстродействующее запоминающее устройство

Запоминающее устройство, время обращения к

которому пренебрежимо мало.

zero bit нулевой бит, нулевой разряд

zero complement точное дополнение. См. radix complement

zero constant константа «нуль»

zero fill заполнять нулями, обнулять □ Заносить нулевые значения в некоторую область памяти.

zero flag признак нуля

Разряд слова состояния процессора, устанавливаемый в зависимости от равенства нулю результата последней арифметической или логической операции.

zero insertion вставка нулей, вставка битов. См. bit stuffing zeroise 1. очищать, обнулять □ Заносить нулевые значения в некоторую область памяти. 2. сбрасывать, обнулять □ Присванвать счётчику нулевое значение.

zero-level address непосредственный операнд, адрес-операнд.

C.u. m.m. immediate addressing

zero stuffing вставка нулей. См. bit stuffing

zero suppression отбрасывание незначащих нулей, подав-

ление незначащих нулей

zoned format зонный формат

Неупакованный формат представления десятичных чисел, при котором каждый байт состоит из четырёх разрядов, представляющих десятичную цифру, и четырёх разрядов зоны, содержащих фиксированный код.

zeom 1. увеличивать (масштаб изображения). См. тж. zooming 2. распахивать □ Увеличивать размер окна до размеров всего экрана. Ср. shrink

zoom in раскрыть, распахнуть. См. тж. zoom

zooming наплыв
Масштабирование всего отображаемого изображения, создающее ощущение приближения изображения к наблюдателю или удаление от него. Если не указано иначе, подразумевается приближение.

zoom out сжать, закрыть. См. тж. zoom

УКАЗАТЕЛЬ РУССКИХ ТЕРМИНОВ

абонент сети 272 автоматическая обработка данабсолютная адресация 9 ных 27 — величина 10 автоматический 163 — команда 9 — кассир 47 - ошибка 9 автоматическое реферирование погрешность 9 автоматная абсолютное выражение 9 грамматика 109. **—** значение 10 215 абсолютные координаты 9 автоморфизм 27 абсолютный адрес 9, 13 автономная система 242 автономное оборудование 178 ассемблер 9 хранилище данных 179 — вектор 10 загрузчик 9, 34 автономный 178, 242 — режим 153, 179 терм 9 автоподача страниц 70, 233 абстрактная машина 10 — семантическая сеть 10 автор 282 абстрактные данные 263 авторазгрузка 26 агрегат 16 абстрактный тип данных 10 - данных 16, 71 — файл 193 абстракция 10 агрегация 16 — данных 71 агрегированное значение 16 аварийная ситуация 96 агрегировать 16 аварийное завершение адаптация программы к осо-— завершение работы 88 бенностям целевой машины аварийный дамп 196 253 авария 96 адаптер асинхронной связи 12 авост 9 внешнего устройства 13, 83 автодекрементная адресация — «канал-канал» 49 адаптивная маршрутизация 13 автозагрузка 27 адаптивный диалог 13 **авт**оинкрементная адресация аддитивная операция 14 27 административная информаавтокод «один-один» 179 ционная система 160 автомат 27, 157 — информация 127 с линейно ограниченной па- программа 127 мятью 150 система 224, 248 с магазинной памятью 207 администратор 160 **авт**оматизация делопроизвод-— базы данных 71 данных 71 ства 178 производства 59 — окон 280 автоматизированиая система — системы 251, 252 управления производством адрес 14, 82 — возврата 151. 221 рабочее — вызова 45 автоматизированное место 281 — дорожки 261

алфавитно-цифровой 17 — источника данных 239 — команды 135 — символ 17 — назначения 82 альтернатива 5I — операнда 239 альфа-вершина 1.7 — относительно начала амортизация отказов II9 мента 229 анализ 189, 225 анализатор 19, 189 счётчика относительно команд 190 анализировать состояние ли- переменной 157, 273 нии связи или шины 152 — результата 220 аналитик 18 — точки входа 98 аналитический 18 устройства 269 аналог 52 адресат 15, 82, 253 аналоговая вычислительная адресация 15 машина 18 - относительно счётчика аналого-цифровой преобразо команд 190 ватель 18 с повторением адреса 218, антецедент 19 аппарат подчинённых задач с расширяемым адресом 26, 189 103 аппаратная ошибка 122. — с фиксированной длиной — поддержка 122 адреса 110 — поддержка спрайтов 241 — реализация 122 — с хешированием 122. адресная арифметика 14 — совместимость 122° — таблица 263 — среда 122 аппаратное деление 122 — шина 14 адресное пространство 15 — прерывание 122 адресовать 14 -- умножение 122 адрес-операнд 129, 283 аппаратно-совместимый 122 адресуемая память 15 аппаратные средства 122 — точка 14 — средства вычислительной системы 60, 122 адресуемость 14 аккордовая клавиатура 51 аппаратный 122 аксиоматическая семантика 27 — спрайт 122 активация 12 — стек 122, 173 активизировать 142 аппаратура 122 активная звезда 12 арбитр шины 43 — переменная 13 аргумент 21 активкое ожидание 43 арендованный канал 149 активный 12 арифметика 21 — домен 12 — в остаточных классах 168 --- по модулю N 168 акустический модем 12 алгебра логики 39 с двойной точностью 91 алгебраические спецификации — с плавающей запятой 111 арифметико-логическое устройалгоритм 17, 154 ство 21 — двоичного поиска 35 арифметическая операция 21 — диспетчеризации 225 -- функция 21 -- «живописца» 187 арифметические операции над указателями 194 — замещения страниц 187 арифметический процессор 21, — планирования 225 103 — подкачки 187 распределения ресурса 194 — сдвиг 21 — хеширования 122, 237 арифметическое выражение 21 алгоритмический язык 17 устройство 21 арифмометр 177 алфавит 17, 50 алфавитно-цифровое поле 17 АРМ по подготовке текстов 94

арность 22 архив 21 архитектура 21 — вычислительной системы 59 - открытых систем 180 — сети передачи данных 173 — сети системы 237 — сети ЭВМ: 173 — с мандатной адресацией 46 — ЭВМ с одним потоком команд и одним потоком данных 236 асинхронная передача данных - связь 24 асинхронное прерывание 24 ассемблер 23 ассоциативная адресация 24 — операция 24 — память 24, 64, 71 таблица страниц 156 ассоциативный список 24 атом 25 атрибут 25 — закрашивания 109 — линии 151 – литеры 49 — поиска 227 — секретности 228 — символа 49 — файла 107 элемента данных 71 - элемента изображения атрибутная грамматика 25 атрибуты защиты 108 •аттестация 272 **аут**ентификация пользователя 26, 271 аутентификация пользователя по паролю 190 аутентификация сообщений 26 база 30 — данных 71 - данных коллективного пользования 233 - данных общего назначения

117

общего пользова-**—** данных ния 207

– данных предметной области

данных предприятия 97

— знаний 146 база-смещение 30 базисный библиотечный метод доступа 31

- индексно-последовательный метод доступа 31

метод доступа 31

последовательный метод доступа 31

прямой метод доступа 31

 телекоммуникационный метод доступа 31

базовая графическая система 118

— сеть 28, 246

— страница 31 базовый 30

— адрес 30, 198— регистр 30, 31

— тип даннык 117 байт 44

— состояния 244

байт-мультиплексиый 44. 49

байтовая команда 44 банк данных 71

— памяти 163

банковский терминал 255 барабанное печатающее устройство 30, 92

барабанный графопостроитель

бегущзя лента 245 безадресная команда 283 безбумажное делопроизводство 187

бездействующий 130 безличное программирование 95

безусловный переход 267 бесконтактное печатающее устройство 175

бесплатное программное обеспечение 207

бесскобочная запись 189

бесформатный ввод-вывод 268 — обмен 268

бета-вершина 33 библиотека 150

143 — задания

 исполняющей системы 224 библиотека, используемая по умолчанию 79

— исходных модулей 239 — макроопределений 159

объектных модулей 177

— поддержки 224

, -- подпрограмм 247 пользователя 192, 200

- текстов дналоговой документации 123

- текстов програмы 239

[—] операция 39 библиотекарь 150 -- проекта 150, 205 системы 251 библиотечная подпрограмма 150 программа 150 — процедура 47 — функция 150 библиотечные программы бинарная операция 34, 92 бинарное отношение 34 бит, 35 - в секунду 30 — защиты 120 — изменений 48 — использования 270 — на дюйм 36 **—** наличия 198 — чётности 189 бит-мультиплексный 36 битовый массив 36 — образ **3**5 бифуркация 33 бланк 112 — для запнен программ 54 блок 37, 40, 42 — -маркер 38 — метки 147 начальной загрузки 39 — описания файла 107 — определения файла 107 — оптимизации 182 — питания 197 <u> — -схема 111, 112</u> — управления дапными 72 — управления каналом блокировать 37, 86, 133 блокировка 139 — дорожки 261 блок-мультиплексный канал блочная пересылка 38 — сортировка 38 блочное шифрование 37 блочно-ориентированное yctройство 38 бод 32 большая ЭВМ 160 больше 120 — или равно 117 бригада главного программиста 51 буква 17, 149 буква или цифра 17 буквальная константа 82, 152, булева алгебра 39

— переменная 39 булево выражение 39 -- значение 39 буфер 42, 44, 190, 255 **— блоков 37** — ввода 13**4** — вывода 183 - вырезанного изображения изображения 36, 114, 214, 274 — клавиатуры 265 — секторов 228 - системы ввода-вывода буферизация 42, 241 - входных и выходных потоков 241 буферизовать 42, 241 буферная память 19, 42 буферное запоминающее ройство 19, 42 буферный процессор 115 — регистр 42 — файл 241 быстрая сортировка 208 быстродействие процессора быстродействующее запоминающее устройство 129 быстродействующий 125 быстрое макетированив 240 — преобразование Фурье 105 бытовая ЭВМ 126 бюджет II — пользователя 271 бюджетная система 11 бюротика 178 валентность 237 вариант 182 вариантная запись 273 введение 265 ввод данных 73, 74, 98, 134 — данных с клавиатуры 1145 -- c буферизацией 101 — с очередями 101 — с приглашением 218 — текста с клавиатуры 257 ввод-вывод 134 — по запросу 80 — по прерываниям 141 -- с буферизацией 42

вводимые данные 134

вводить данные 97, 134 — с клавиатуры 146

вводное устройство 134, 135

ведение файла 108 вектор 22, 179, 273 — прерывания 141 — сдвига 234 векторная графика 119 векторная ЭВМ 273 векторный генератор символов — дисплей 45, 85, 274 процессор 22, 273 верификатор условий 23 верификация 274 — програми 205 верифицировать 274 вероятное отклонение 140 вероятностная логика 200 вероятность 48, 200 версия 117, 216, 274 вертикальная микрокоманда 274 вертикальное изображение - микропрограммирование 274 вертикальный 196 верхняя граница массива 125, 270 линия очертания символа 46 вершина 174 — стека 260 — типа И 33 — типа ИЛИ 17 вершины дерева, имеющие одродительскую вершину 234 ветвление 112 ветвь 40, 149 вещественная константа 211 — часть комплексного числа 211 взаимная блокировка 77, 139 взаимно однозначное отношение 179 взаимодействие 57, 138 — процессов 140 взаимонсключающие сегменты 101 взятие образцов 224 вид 167, 238, 275 видеопамять 214, 274, 275 видеотекс 275 видеотерминал 68, 275 видимое изображение 275 видовре понятие 247 винчестерский диск 74, 279 виртуальная консоль 276

— память 276 виртуальное изображение 276 пространство 239 — устройство 276 виртуальный 275 — адрес 275 -- вызов 275 — диск 276 — метод доступа 277 --- номер блока 275 — производный элемент данных 276 — пульт 276 — телекоммуникационный метод доступа 277 терминал 276 — файл 276 висячая строка 183, 279 включаемый 134 включать 96, 97, 135 включающее ИЛИ 182 включающий язык 126 включение линии связи 96 включённая задача 135 владелец 185, 188 — набора 185 вложенное подтверждение 193 вложенность 173 вложенные контексты 96 — макрокоопределения — процедуры 96 — циклы 96, 173 вложенный 96 внешнее запоминающее устройство 27, 28, 42, 104, 191 - имя 104 представление 104 прерывание 104 устройство 82, 191 внешние спецификации 104 внешний 115 — интерфейс II5 — ключ 104, 112 - символ 104 — файл 104 внешняя метка 104 - память 27, 28, 42, 104, 191, 228 — подпрограмма ISI сортировка 104 — ссылка 104, 139 — схема 104 внутреннее имя 139 представление 139 прерывание 139, 263 внутренний 28

машина 276

— интерфейс- 28 сложения 15 — счёта 67, 95, 102, 202 — считывания 106, 211 — файл 139 — цикл 134 внутренняя организация прог- технического обслуживараммной системы 139 ния 97 - сортировка 139 — трансляции 58 — ссылка 139 умножения 171 — структура 267 установки 228 — схема 139 центрального процессора 67 — фрагментация 139 всплывающее меню 195 внутрисхемный эмулятор 130 вспомогательная Клавиатура возврат 28, 80, 220, 267 146, 186 — без удаления 174 — программа 248° — каретки 46 вспомогательное окно 24 — с удалением 82 вспомогательные программы возвращать 29 238, 260 — в очередь 218 вспомогательный управляювоздушная перспектива 137 щий процессор 19 возможный ключ 45 вставка 135 — мир 125 — битов 36 возобновление 220 — нулей 283 вокодер 277 вставлять 135, 190 вопросно-ответная система 208 — в разъём 194 восстанавливать 28, 82, 212, встроенная макрокоманда 42 220 -- машинно-зависимая функвосстановление 213 ция 202 — изображения 226 — операция 199 — при ошибках 100 — проверка 42, 134 восходящая разработка 39 — функция 141 восходящее проектирование 39 — ЭВМ 96 восходящий анализ 39, 40 встроенные средства проверки восьмиричная запись 178 42 времениая коммутация 258 встроенный 42, 96, 134, 136 — метка 259 -- интерпретатор 96 — область 255 --- контроль 42, 134 временное мультиплексирова-— модем 136 ние 258 — простой тип 199 - уплотнение 258 — таймер 140 хранение данных — тип 42, 197 временный 226, 277 — указатель 96 — файл 255 вторая грамотность 60 время выборки 106 — нормальная форма — выполнения 102 вторичная команда 228 выполненкя машинной — станция 227 команды 136 вторичный атрибут 227 — индекс 109, 227 доступа II — жизни 150 — ключ 27, 227 — метод доступа 227 — записи 282 вход 98, 154, 156 — ожидания I.48 — ответа 220 входить 97, 156, 234 входной алфавит 239 — передачи бита 36 — пересылки 262 параметр 134 — простоя 91, 128, 132 — поток 135, 143, 144 простоя по невыясненной — примитив 134 -причине 77 — сигнал 134 — разгона 10, 243 — файл 134 — реакции 220 — язык 56

входные данные 134 — данные программы 204 вхождение 178 выбирать 104, 106, 229 выбор 51, 229 --- поля 106 - пункта меню 165 выборка 220, 224 — данных 75 — из «кучи» 42 --- по нескольким ключам 170 с упреждением 197 выборочная трассировка 229 выборочное пространство 224 выборочный дами 229 — динамический дамп 237 контроль при приёмке 10 выбранное слово 142 выбрасывать задачу из решения 9, 76 вывод 81, 132, 212 -- во внешнюю память или на экран дисплея 211 — снизу вверх 19, 32 — «от фактов к цели» 40, 113 - «от цели к фактам» 29 выводить данные 183, 265, 266 выводное устройство 183 выгружаемая задача 50 — программа 197 выгружать 50, 184, 197, 249 выгрузка 197, 222 выдавать значение 283 — «неуспех» 105 выдача дампа 92 выделение 17, 125, 229 — поля 106 — признаков 106 — разделов 189 — pecypca 220 выделенное дисковое простран- . ство 87 выделенный канал 79, 149, 200 — текст 229 — фрагмент 229 выделять 17, 104, 229 — разделы **189** вызов 12, 44, 45, 142 из прикладной программы. — подпрограммы 247 по имени 45 по образцу 45процедуры 201 функции 116 вызывать 12, 45, 84, 142

выключка строк 144 вынесение за скобки 105 выполнение 101, 201, 223 — в пошаговом режиме 236 режиме интерпретации — В 140 --- задания 144 — описаний 95 программы на ЭВМ 61 — цикла 156 выполнимость 224 выполнять 101, 201 — итерацию 142 — переход 40, 144 - повторную компоновку 218 трассировку 260 — цикл 142 выпуклая оболочка 66 выпускать 216 выравненный по левому краю 149 — по правому краю 221 выравнивание 144, 250 — адреса 14,40 выражение 103 вырезать 52 вырезка 52, 237, 264 вырожденная матрица 236 высококачественное печатающее устройство 149 высота дерева 123 выступ 121, 267 выталкивать 195 вытесняющая программа 197 выход 100, 102, 154, 156 — за границы массива 40 за нижнюю границу стека 242, 267 — за пред**елы** (допустимого)\ диапазона 40 — из строя 105 — нз N уровней вложенности 100 — из цикла 157 выходить 102, 156, 234 — за границы 40 — из строя 105 выходной 177, --- алфавит 253 — класс 183 — параметр 183, 184 — поток 144, 184 — примитив 88, 119, 184 — сигнал 183 — файл 82, 184 формат 184

выключенный 178

выключать 76

— язык 177, 253
выходные данные 183
вычисление 59, 61
— исполнительного эдреса 15
вычислимый 59
вычислительная лингвистика
59
— машина 59, 157
— ленхологня 59
— сеть 61
— система 61, 135, 250
— техника 16, 61, 74
вычислительный центр 59, 60, 94
— центр без доступа пользова-

телей 52
вычислять 59, 100
вычитаемая величина 79
вычитание 247
вычитать 247

генератор векторов 273

гашение 37

— команд 54 — компиляторов 58 — кривых 69 объектного кода 54 — отчётов 218, 223 пакетов прикладных программ 185 — псевдослучайных чисел 210 — символов 49 синхроимпульсов 161 генерация команд 54 объектного кода 54 операционной системы 187, 251 сетевых средств 173 гибкий диск 87, 111 диск для записи с учетверённой плотностью 208 главная ЭВМ 126 главный индекс 120, 160, 162 — ключ 160 - планировщик 162 программист 51 глобальная оптимизация 118 — переменная 118 глобальное имя 118 глобальный 118 идентификатор 118 глубина вложенности 173 глубинная структура 79, 267 глубокое связывание 79 «голая» машина 30, 172 головка чтения-записи 211.

187 горизонтальное изображение — микропрограммирование 126 горизонтальный 147 «горячее» резервирование 126 граммагика валентностей 237 ван Вейнгардена 91, 276 — деревьев 264 — зависимостей 80° - непосредственных COCTAB. ля:эщих 129, 192 — предшествования 197 - с конечным числом состояний 109, 215 с ограниченным контекстом 40 с ограниченным левым контекстом 157 — с огранич**е**нным правым контекстом 152 грамматичный 119 граница слова 280 граничный поиск 150 грануляция 119 граф 119 — без петель 13 потока данных 73 графема 119 график 119 — типа XY 282 графика 119 графический дисплей 119 — интерфейс 119 — курсор 261 — маркер 16**1** — примитив 119, 184 — прянтер 199 — редактор 120 — режим 120 режим с высоким разреше-* нием 125 — режим с низким разрешением 157 — символ 119 — терминал 120 графопостроитель 75, 194 гротесковый шрифт 224 группа 120 — байтов 120 пользователей 271° группировка 53 групповая выборка 53 — таблица 43 групповое кодирование 223

горизонтальная

прокрутка

групповой адрес 170 дежурство 160 дамп 92 дезактивировать 225 **— диска 87** действительная константа 211 - изменений 48 действия операционной систе-— памяти 164, 244 мы 251 данные 71 действующее значение 277 — в памяти вычислительной дейтаграмма 74 системы 179 декартово произведение 46 -, доступные в интерактивдекларативное представление ном режиме 179 о бюджете пользователя декларативный оператор 78 271 — язык 78 дата истечения срока хранедекларация положения 25 ния 207 декодировать 78 дважды косвенный адрес 257 декомпозиция 79 двоичная арифметика 34 декремент 79 — запись 34 деление 90 **--** карта 34 делимое 89 — операция 34 делитель 90 - синхронная познаковая педеловая графика 43 редача 35 демон 80 — цифра 34 режим 25 демонстрационный двоично-десятичная запись дерево 264 двоично-десятичный код 32 — вывода 81 двоичное дерево поиска 34, 35 — игры 117 представление 34 — квадрантов 208 — число 34 **— октантов 178** двончный 34 — перекрытий 184 — дамп 34 — поиска 227 — код 34, 36 — решений 78 — обмен 268 дескриптор 81 — массива 22, 90, 273 — образ 35 — поиск 34, 84, 154 — сегмента 228 — разряд 35 — строки 246 — семафор 35 десятичная арифметика 77 — запятая 77 - сумматор 34 — счётчик 34 десятичный формат 77 — формат 34 детальная разработка 95 двойная проверка 68 детальный индекс 227, 109 детранслятор 79 точность 91 двойное слово 91, 156 децентрализованная система двузначная логика 34 двумерный массив 265 дешифратор команд 135, 181 диагностика 84 двунаправленное печатающее устройство 33 диагональное микропрограммирование 84 двухадресная команда 91 комплекс ,67 двухмашинный диаграмма 119 двухпроцессорная конфигудиаграмма Вейча 274 рация 92 диаграммы Венна 274 – ЭBM 92 днакритический знак 10 диалог 84 двухсторонняя дискета 91 диалоговая обработка 66, 138, — очередъ 81 двухступенчатая выборка 265 диалоговая документация 123 двухточечная линия 194 двухуровневая грамматика 17 — программа 66. двухуровневое изображение 34 сервисная программа 138 дедуктивный 132 — система 138

 система диагностики 179 система обработки запросов 256 тестовая система 179 диалоговое руководство 180 диалоговый 66, 138, 179 — ввод данных 179 — монитор 56, 64 — отладчик 64, 76, 138 — пользователь 256 — режим 66, 138 — транслятор 66 лиапазон 103, 210, 240 дизъюнкт Хорна 126 дизъюнктивный поиск 86 дизъюнкция 86, 154, 182 динамическая буферизация 93 — загрузка 93, 153 — компоновка 93 – локальная переменная 27 — настройка 93 область 92, 123, 195 — область памяти 245 — проверка 223 динамически распределяемая область памяти 92, 245 динамический 92, 223 — дамп 93 - загрузчик 152 - контекст 93 - контроль 223 — массив 93 динамическое запоминающее устройство 93 – мультиплексирование 80, 93 программирование 93 — распределение 92 распределение памяти 93 директива 85 — ассемблера 23 — гранслятора 58 дисассемблер 86, 221 дисассемблировать 266 диск 86 диагностики 83 — для записи с одинарной плотностью 235 — для записи **удвоенной** плотностью 91 —. защищённый от записи 281 с жёсткой разметкой 121 с программной разметкой 237 с фиксированными головками 110 дискета 87, 111

дисковая операционная система 87, 90 память 87 — сортировка 87 дисковод 87 дисковое запоминающее устройство 87 дисковый контроллер 87 - пакет 47, 87 — файл 87 дискретизация 224 дискретное моделирование 86 программирование 86. 136 дискретный диапазон 86 дисперсия 273 диспетчер 88, 102, 225, 248 — памяти 165 дисплей 88, 169 с поточечной адресацией 36 дисплейный контроллер 88 — процессор 89 — файл 88 файл сегментов 228 диспозиция 107 дистанционная отладка 217 дистанционный вызов 217 — пользователь 217 — файл 217 дистрибутив 89 дистрибутивная лента 89 дистрибутивный комплект 89 дисциплина 86 длина 149, 236 **— б**лока 38 команды 136 — слова 280 длинное слово 156 длительность цикла обработки 265 дно стека 39 добавляемая запись 14 добавлять в конец 20 доверительный интервал 62 доказательство 21 правильности алгоритма 17 — правильности программы 67. 205 теорем методом резолюции 220 документ 90 документальная информаци» онная система 257 — копия 121 документация по системе 251 — программного продукта 90

«домашний анализ» 82

домашняя ЭВМ 126

ломен 90 дополнение 58, 232 - в двоичной системе счисле-- в десятичной системе счисления 255 — до восьми 95 дополнительная память 14. — плата памяти 164 точка входа 227 дополинтельный процессор 28 дополнять 186 допускающий настройку 69 допустимый 149, 272 дорожка 49, 261 достижимость 211 доступ 10 — по ключу 145 дочерняя вершина 51, 76 драйвер 92, 121 — пользователя 272 — терминала 255 — устройства 83 древовидная структура 264 — топология 264 древовидный индекс 264 дробная часть 114 дружественное программное обеспечение 115 «дружественный» 271 дублировать 187 дублирующая ЭВМ 236 дуга 21 дуплексная связь 92 дуплексный канал 39, 92, 116, 265

единица измерения 268

— растра 211

— траксляции 57
единичная замись 269

— матрица 269
единичный бит 125, 179

— разряд 125, 179
ёмкость дисплея 88

— носителя данных после форматирования 113
естественно-языковой интерфейс 172
сстественный язык 172

ждать сигнала 152 ждущая задача 278 ждущий запрос 191 — процесс 278 — цикл 43, 244 жёсткий диск 121, 221 жизненный цикл программы 238 журнал 144, 154 — изменений 16 — откатки 32 **—** . ошибок 100 — регистрации ошибок 100 — транзакций 262 журнализация 144 журнальный файл 144 **з**аблокированное прерывание 86, 161 завершать(ся) 256 завершение выполнения про-цесса 97, 256 — работы 52 завершитель 261 — пакета 32 — сообщения 165 «зависание» 121, 243, 249 зависящий от диктора 240 — от устройства 83 заглавная 270 заголовок 30, 123, 148, 259 — окна 259 — пакета 31 — процедуры 201 — раздела 90 — сообщения 165 — файла 147 — цикла 156 загружаемый драйвер **152** -- шрифт 152 загружать 39, 91, 136, 152, 249, 270 загрузка 143, 15**2, 2**22 — по линин связи 91 — программы 204 загрузочный модуль 102, 129, 153, 254 загрузчик 153 задание 143 задача 200, 254 211 —, готовая продолжать — ждущая события 278 — принятня решения 85 задающий генератор 161 задний план 28 задняя плоскость 105 **з**аём 39 заказное программное обеспечение 69 вакладка 38 заключение 109

вакодированное изображение эакрашивание 108, 187 замкнутой области 40 закреплённый канал 79 закреплять 110 закрывать окно 234 закрытая база данных 200° закрытие 223 системы 234 закрытые данные 200 закрытый 199 закрыть файл 52 замена 101 заменяющий режим 185 замер 224 заметание 249 вамещать 185 замещение страниц 187 замкнутая группа пользователей 52 — подпрограмма 151 — система 52, 229 замкнутое выражение 52 замок 153 — защиты 206 — памяти 164 — секретности 199 замятие бумаги 149 занесение в файл 108 ваносить 23 — в каталог 47 -- нуль 52, 283 занятие семафора 91, 195, 278 — цикла памяти 70 запирать клавиатуру 154 записать байт по машиниюму адресу 194 записывать 224, 281 — в буферный файл 241 — в память 245 информацию в ППЗУ 37 запись 82, 92, 212, 213, 265, 281 — активации 12, 114, 242 — в файл 108 - в форме с плавающей запятой 111 — данных 75 ограниченной длины 230 - переменной длины 273 постоянной длины 110 строки 246 транзакции 261 файла изменений 18, 261

фиксированной длины 110

— числа 177 «заплата» 42, 190 заполнение памяти 49, 108, 164 ваполненная база данных 153, **9аполнять 108, 152 —** нулями 28**3** — пробелами 240 запоминающее устройство 163, 164, 244**, 245** устройство на магнитных дисках 87 — устройство на магнитной ленте 159, 160, 253 устройство на магнитных сердечниках 66, 67 — устройство прямого доступа 85, 210 устройство с однократной записью 281 устройство с произвольной выборкой 210 запоминающий элемент 244 запрашиваемый 23 запрашивать 206 запрещать 86, 133 **з**апрещённая команда 128, 129, 219 запрещённый 112, 266 sanpoc 97, 165, 208, 218, 261 — аргумента 21 — к базе данн**ых 72** — по образцу 208 — параметра 21 запуск программы на ЭВЖ 61, 223 запускать 39, 246 запятая 55 зарегистр**ированный** пользователь 26 зарезервированная команда зарезервированное слово 219 зарезервированный 219 засылка параметров в стек 245 затирать 52, 185, 226, 283 захват 154 — записей 212 — файла 107 захватывать 154 захваченный файл 154 «зашитый» 122, 280 зашитый алгоритм 245 защита данных 75 информации от несанкционированного доступа 228

 от копирования 66 нерархический индексно-после-— от ошибок 100 довательный метод досту-— памяти 40, 164 па 124 использованием пароля - индексно-прямой метод до-190 ступа 124 — файла 108 — метод доступа 124 — прямой метод доступа 124 защищённая программа 66 защищённое поле 206 нерархия 125 защищённые данные 220 — наследования 133 защищённый диск 66 — памятн 164, 245 от неумелого пользования извлекать часть записей файла 112 — файл 206 изготовитель комплексного звездообразная топология 242 оборудования 183 эзуковой вывод 183 изменение 18 «элоумышленник» 141 иэменчивый файл 277 энак 49, 234, 249 изменяемые данные 130 арифметической операции изменяемый объект 24 21 — параметр 134 — булевой операции 39 изменять 18, 270 логической операции 39. изображать 88 изображение 88, 129, 190 одноместной операции — на экране дисплея 237 - операции 181 — по частям 103 — операции сравнения 57 изоморфизм 142, 179 ударения 10 именовать 128 унарной операции 266 именующее выражение 82, 157 энаковый разряд 234 иметь большее быстродействие 183 знакогенератор 49 знакоместо 112 иметь значение 100 энания 32 имеющий низкий приоритет 157 проблемной области 90 — полномочня 26 значащая цифра 234 имеющийся в наличии 179 значащий разряд 234 имитатор 235 значение переменной 224, 273 .— ошибок 105 имитация 52, 156 — по умолчанию 79 -- элемента данных 142 императивный 129 зонный формат 283 — оператор 130 — язык 129 импликация 130 игнорировать 128, 236 игровая программа 60 импортируемый 130 идентификатор 128, 249 имя 128, 172 --- задачи 25**4** — задания 144 -- массива 22 — команды 56 — метки 147 логического устройства — объекта 71, 98, 142 155 — описания данных 72 — переменной 273 — тома 278 — определения данных 72 — указки 193 — переменной 273 идентификация 128 -- пути 190 — пользователя 271 — точки входа 98 — устройства 83 идентифицировать 128 иерархическая адресация 124 — файла 108 — база данных 124 инварнант 142 — модуля 168 -- память 124 — цикла 156 — сеть 124

инверсия 142

– топологня 53

интервал 239 240 инвертированный список 142 — между символами 50 — файл 142 индекс 131, 132, 142, 247 — опроса 195 — дорожки 261 — строк 106, 151 индексированный файл 131 нитерпретатор 140 нидексная адресация 131 интерпретация 140 — «от фактов» 19, 32 нидексно-последовательный — «от цели» 63, 118 метод доступа 131 интерпретируемый язык 140 - метод доступа с очередями 208 интерфейс 138 пользователя 161, 272 индексный регистр 132, 168 -- файл 132 электромузыкальных ининдуктивный вывод 113 струментов 166 интерфейсная плата 138 инженер знаний 146 инженерная психология 127 интерфейсный 115 инженерное время 97 инициализатор 133 — модуль 138 инициализация 133 - процессор 115 процессор сообщений 129 инициализировать 133, 198 инициировать инфиксная запись 132 передачу данных 183, 264 — операция 132 ннкапсуляция 97 инфиксный 132 информатика 61, 132 инкрементальные координаты 131 информационная ёмкость 46 инсталлированная задача 135 информационная модель 77 ниструментальная система 126 — система 133 — ЭВМ 126, 239 — строка 123 — техника 133 инструментальные программные средства 238, 260 информационно-поисковая си-— средства 280 стема 133 информационный разряд 133 интеграл 136 интегральная схема 51, 136 — символ 133 интеграция 137 — элемент 73 информация 71, 133 интегрирование 137 — о бюджете пользователей 11 интегрированная база данных -- о состоянии 243 136 — система 137 с ограниченным доступом 220 — среда 136 136. инфракрасная клавиатура 133 интегрированный пакет инцидентный 130 интегрировать 136 нскать 227 интегрируемое 136 исключать 80 исключающее ИЛИ 101, интеллект 137 нсключительная ситуация 101 интеллектуальная база данных искусственный интеллект 158 - система машинного обучения 127 — язык 22 137, исполнительный адрес 13, 95 интеллектуальный 146, 237 исполняемый оператор 130 исполняющая система 224, 248 — контроллер 137 — терминал 137 используемое **оборудование** интерактивная база данных 179-267 — графика 138 использующий средства сервисная программа 138 методы искусственного ин-— система 138 теллекта 146 интерактивный 138, 179 исправимая ошибка 213 — режим 138 исправление 110, 270

 орфографических ошибок карта Карно 145 240 карта распределения памяти исправленная версия 18, 270 153, 164, 245 исправлять 110, 270 «карусель» 222 испытание 256 кассета 47 испытания в проязводственных кассетная лента 47 условиях 33 кассетный диск 47, 87 кассовый терминал 196 в реальных условиях 181 каталог 47, 86 — при приёмке 10 программы при сдачев эксп-— тома 278 луатацию 203 — Файлов 107 исследование операций 181 каталогизированная процедуистечение времени ожидания pa 47 события 258 каталогизированный набор истинностная таблица 265 данных 47 истинностное значение 265 каталогизировать 47 истинный 264 катушка магнитной ленты 241 источник 182, 239 качественная печать 67 — данных 75 качество печати 199 исходная версия основного квадратные скобки 40 файла 105 квант времени 259 — лента 105 квантование времени 259 — программа 239 квантор 208 — система 275 — всеобщности 269 исходное поле 239 квитирование 12 исходные данные 134, 211 квитировать 12 исходный адрес 198 квитируемая связь без устано-— текст 239 вления логического соеди-— тип 31 нения 12 — файл 105, 239 кеш 44 - элемент данных 239 — диска 87 — язык 239 кисть 41 клавнатура 64, 145 исчерпанный параметр 102 нсчисление предикатов N-ного — Дворака 92 порядка 176 — с автоматическим повторением 265 предикатов первого порядка 109 — с рельефными клавищами 227 итератор 143 итерационный процесс 143 типа пишущей машинки 266 клавиша 43, 145 итерация 143 — «возврат каретки» 221 кадр 114 — выхода 100 кадровая синхронизация 114 переключения регистра 234 калькулятор 44 — прерывания. 40 канал 193 — редактирования 94 — табуляции 252 канал ввода-вывода 49, 134 канал прямого доступа в па-Клавишн управления курсомять 90 ром 69 жанал связи 49, 51, 57, 74, класс задания 143 — идентификатора 172 канальная программа 49 — памяти 244 канальный протокол 74 кластер 52 — уровень 74 кластеризация 53 кластерная топология 53 каноническая схема 45

кластерный анализ 53

ключ 145, 249, 259

клауза 52

кардинальное число 46

карманная ЭВМ 121

каркасное представление 280

— базы данных 71 — разрешения записи 281 - записи 281 команда 55, 56, 135, 181 — команды 56 безусловного перехода 267 — памяти 245, 164 — параметра 188 — поиска 227 — пользователя 271 — сортировки 238, 239 — упорядочения 231 — файла 108 — шифрования 97 168 ключевое поле 146 - слово 81, 146 ключевой доступ 145 словами 91 - параметр 146 книга 38 кнопка 43 — перезапуска 219 — сброса 219 когнитивистика 54 код 53, 54 — аутентификации 26 — Бодо 32 — возврата 221 **— Грея 120** — завершения 59, 62, 221, -- микрокоманды 166 — операции 180 -- ошибки 62, 99 — переменной длины 273 — пользователя 272 86 — пропуска 236 - с исправлением ошибок 99 с обнаружением ошибок 99, 229 — среда 55 — серьёзности ошибок 233 — строка 56 — ситуации 62 — Хаффмана 127 233 — Хемминга 121 — режим 56 - Холлерита 125 кодирование 54 — язык 56 кодировать 53, 97 кодировка 53 кодировщик 54 кодозависимая система 54 кодонезависимая передача данных 54 — система 54 коллективный доступ 169 — банков 30 коллизия 55 колонтитул 123, 186 кольцевая сеть 221 -- структура 221 — топология 221 польцевой список 221 нольцо 221

— возврата 221 --, занимающая два машинных слова 91 —, занимающая одно шинное слово 280 — машины 158 --, не зависящая от режима --- оператора 182 операции над двойными — операции над словами 280 — операции над числами с плавающей запятой !!! — операционной системы 102— останова 121, 244, 41 — отображения 88 — перехода 40, 144, 203, 262 — подсистемы 246 — прерывания 264 — пропуска 236 редактирования 94 -- с повторителем 218 - типа «память-память» 164, — типа «память—регистр» 245 — типа «регистр—память» 215 — типа «регистр—регистр» 215 условного перехода 62, 77, установки семафора 256 командная процедура 56 командный процессор 55, 56, файл 31, 56, 106 комбинация разрядов 36, 161 комбинированная плата 170 --- станция 55 комментарий 56 коммуникационный порт 57 — процессор 115 коммутация 249 — каналов 49, 5I, **1**5I коммутировать 249 коммутируемая линия 84, 249 коммутируемый канал 249 компаратор 57 компилировать 57 компилятор 58 299 · — компиляторов 58 компиляция 57 комплект 146, 232 — расширения 270 компоновать 34, 94, 151 компоновка 137, 151, 247 - модулей 35 компоновщик 151 компонующий загрузчик 152 компьютерная грамотность 60 конвейер 193 конвейерная обработка 193 конверт 98, 114 конвертирование 263 — данных 76 — программы 205 конвертор 148, 263 конец сеанса 156 — тома 97 — файла 97 конечное множество 109 конечно-разностный метод 109 конечные нули 261 — пробелы 261 конечный автомат 109 пользователь 97 конкатенация 47, 61 конкатенировать 20. 61 конкорданс 62 конкретный атрибут 267 конкуренция 57, 64 — программ 203 консоль 64 константа 64 - времени выполнения 79, 223 - настройки 217 операционной системы 251 константное выражение 64. 243 константы 207 конструкции языка 148 контекст 98, 226 - использования 93 — описания 243 контекстная грамматика 65 контекстно-зависимая грамматика 65 контекстно-зависимый 64, 65 контекстное ограничение контекстное приведение типов 65. 130 контекстно-свободная грамматика 64 контекстно-свободный язык 64 контекстный 64, 65 строковый редактор 64

контроллер ввода-вывода 134, 191 внешнего устройства 10, 65, 83, 134, 191 — диска 87 — дисплея 88 прямого доступа в память 90 контроль 50, 274 — границ 40, 210 — доступа 10 соответствия типов 265 циклическим избыточным кодом 70 — чётности 189 контрольная сумма 50, 66, 122 точка 41, 50, 203, 219 контрольное считывание 50 контрольные разряды 50 контрольный журнал 26 — разряд 50 конфигурация вычислитель, ной системы 60, 62 главный — подчинённый 162 — сети 174 — ЭВМ 60 конфликт 55 — имён 172 концентратор 61, 171 концептуальная модель 61 — схема 62 концептуальное проектирование 61 конъюнкт 63 Конъюнктивная нормальная форма 63 конъюнктивный поиск 63 конъюнкция 19, 63, 141,155 координатная графика 66 — ручка II4 координаты пользователя 271 — устройства 83 копировать 66 копия 66 — экрана 226 корень 182, 222 корневое дерево 236 корневой каталог 222 — сегмент 222 короткое целое 234 корректировать 270 корректор 206, 240 коррекция 270 кортеж 265 косвенная адресация 79, 132 косвенность 132

контролировать 50, 274

косвенный адрес 79, 132, 228, линейнос программирование 265 151 коэффициент 105 линейный код 150 — активности файла 13 линня 150 - связи 51, 105, 150, 151 — блокирования 37 - готовности 27 лист 149 - достоверности — памяти 164, 186 — загрузки 153 литера 49, 249 — масштабирования 225 литерал 82, 152, 160 — неполноты поиска 96 литерная строка 257 • - попадания 125 личная база данных 192. — сжатия 23 — библиотека 192, 200 — информация 200 краевая ошибка 161 кратные рёбра 170 личные данные 200 ловушка 264 — циклы 96, 173 kpax 67 логика 154 кривая Безье 33 логическая база данных 154 криптография 68 — запись 155 криптосистема с ключом об-— операция 39 щего пользования 207 — переменная 39 критическая секция 68 — проверка 155 критический интервал 68 логические схемы 154 логический 38, 154 кросс-ассемблер 68 кросс-компилятор 68 — адрес 154 кросс-разработка 68 — анализатор 155 ° кросс-система 68 — контроль 155 — номер блока 154 кросс-средства 68 кросс-транслятор 68 номер устройства 155 — сдвиг 155 круговой перенос 97 курсор 69 — файл 155 логическое выражение 39, 155, 257 лабораторные испытания 17 — значение 39, 155 лавинная маршрутизация III лазерное печатающее устрой---- имя 155 — имя устройства 155. ство 148 лазерный принтер 148 — программирование 155, 223 леворекурсивная грамматика — произведение 155 149 сложение 154, 182 умножение 19, 63, 141, 155 лексема 149 — устройство 154 лексикографический порядок устройство ввода 155 лексический анализ 149, 225 лоғичиый 154 — анализатор 149, 225 ложность 105 устройство ложный 105 эонжитопротяжное.

лабораторные испытания 17
лавенная маршрутизация 111
лаверное печатающее устройство 148
лаверный принтер 148
леворекурсивная грамматика
149
лексима 149
лексимографический порядок
149
лексический анализ 149, 225
— анализатор 149, 225
лентопротяжное устройство
78, 92, 160, 253
ленточная матрица 30
ленточная матрица 30
ленточное печатающее устройство 30, 33
ленточный маркер 253
— перфоратор 187
— файл 253
лепестковое печатающее устройство 70
лес 112
линейка меню 165
— прокрутки 226
линейная программа 151

— сеть с модулированной передачей 41 локальная сеть с немодулированной передачей 30 локальное имя 153 локальный 153 — идентификатор 153 ломаная линия 195 лямбда-исчисление 147

— оптимизация 118, 191

— переменная 153

вычислительная

локальная

сеть 153

магазин 241 масштабный коэффициент 225 магазинная архитектура 241 математический процессор 162 — обработка 150 математическое программиромагазинный автомат 207 вание 162 — алторитм 242 матрица 22, 162, 265 магистраль 43, 125, 265 инцидентности 130 магнитная карта 159 — прав доступа 10, 26 — лента 159 — смежности 16 магнитный барабан 159 — трафика 261 — диск 159 матричное печатающее устроймакет 40 ство 91, 162 — системы 206 - печатающее устройство с макетирование 193, 206 игольчатой головкой 246, макетная плата 40, 206 280 макроассемблер 158 матричный процессор 22 машина 59, 73, 158 макробиблиотека 159 макрогенератор 159 макрокоманда 158, 159 — базы данных 72 — Тьюринга 265 — пользователя 271 машинная графика 60 159 макроопределение 158, — игра 60 макроподстановка 159 — команда 158 макропроцессор 159 -- микрографика б1 макрорасширение 159 машинно-зависимая программа макрос 158 41 макроязык 159 машинно-зависимый 60, 58 мандат 45, — язык 60, 61 мантисса 114, 161 язык системного программаркер 161, 259 мирования 32 — адреса 15 машинное время 158 — блока 38 — зрение 61 — конца 261 — моделирование 59 — обучение 59, 60, 158 — конца ленты 97 начала информации 32 — слово 61, 116, 158 ,- начала ленты 32 машинно-ориентированный маркировка 147 язык 61, 158 маршрут 190, 222 машинные команды 134 маршрутизация 222 машинный адрес 9, 157 маска 36, 161 — код 9, 158 — прерываний 141 — перевод 158 — язык 60, 158 маскирование 161 маскированное прерывание 86,. мгновенный дамп 93 медиана 163 161 маскировать 161 межблочный промежуток 37 маскируемое прерывание 161 массив 22 межзадачное взаимодействие данных 71 141, 254 **- клеток 48** межмашинная связь 138 — памяти 163 межмодульная оптимизация — регистров 215 139 - со строками разной длины — ссылка 139 209 межпрограммная конкуренция с переменными границами 16, 93, 111 межсегментная связь 141 — ссылка I4I — указателей 194 межсетевое взаимодействие 140 массовая память 42, 161 масштаб 225 межсетевой протокол 140

меньше 157

масштабирование 225

— или равно 148меню 164 менять местами 249 мерцание 111 место 239 метаданные 165 метазнания 165 металингвистическая переменная 165 метаправило 165 метафайл машинной графики 60 метафора 165 — рабочего стола 82 метаязык 165 метка 147, 161 адреса 15 — магнитной ленты 253 — оператора 243 — поля 106 — тома 32, 278 — файла 32, 107 метка-заполнитель 194, 206 метод близнецов 42 — ветвей и границ 40 — доступа 11, 107 — доступа с очередями 208 — доступа CSMA/CD 69 - касательных 174 конечных разностей 109 - максимального правдоподобия 163 - Монте-Карло 169 наилучшего приближения - наименьших квадратов 149 **– Ныотона 174** — отслеживания лучей 211 первого подходящего 109 «предиктор—корректор» 197 — предсказаний и поправок 197 — резиновой нити 223 скорейшей передачи 126 - случайного блуждания 210 методы Рунге-Кутта 223 механизм вывода 132 мигание изображения 37 миграция 166 микроассемблер 166 микрокоманда 166 микроконтроллер 166 микропрограмма 166 микропрограммирование 166 микропрограммное обеспечение 109

микропрограммный 109 мика опрограммы, записанные в ПЗУ 166 микропроцессор 166 микропроцессорный набор 51 микросхема 51 микроЭВМ 165, 166 миниассемблер 167 минимальный 30 - адресуемый элемент памяти 15 мини-ЭВМ 167 мировые координаты 281 младший бит 149 — двоичный разряд — разряд 149, 157 многоадресная команда 169 многозадачный режим 170, 171 многозначная логика 171 многократно-описанный тификатор 171 многокритериальная **задача** 170 многоленточный файл 161, 171 многомерный массив 170 многопользовательская cnстема 171 многопользовательский 171 — загрузочный модуль 233 многопроходный 170 многопроцессорная система 171 - система с сильной связью 242 многоступенчатая выборка 171 многотомный файл 171 многоточечная лизия 170, 171 многоуровневая косвенная адресация 170 многофункциональная 170 многофункциональность 184 многоцелевая задача 170 множественное присванвание множественный доступ 170 доступ с временным уплотнением 258 доступ с квантованием 258 – доступ с, опросом несущей 68 множество 232 — свободных страниц 187 множимое 127 множитель 105, 171 мобильное программное обеспечение 195

мобильность 195 - «программиста» 204 разрабатываемых программ 203 – средств разработки 260 мода 167 моделирование 168, 235 модель 168, 235 — данных 74 управления 47 - «цвет-насыщенность-значение» 127 «цвет-яркость-насыщенность» 125 модельная задача 260 модем 75, 168 модификатор 168 модификация 270 - без создания новой версии-270 — на месте 270 - с созданием новой версии 270 модифицировать 270 модуль 167, 168, 205 — определений 80 — реализации 130 модульное программирование 168 модульность 168 модульный 168 модулятор-демодулятор 168 момент входа 98 монитор 169 — разделения времени 259 моноид 169 моноканал 170 монопольное использование монопольный режим 43, 101 монотонный вывод 169 монохромный дисплей 36, 169 монтировать 135 MOCT 41 мощность 46 мультимножество 29, 171 мультиплексирование 171 — по требованию 80, 93 мультиплексная шина 170 мультиплексный канал 170 мультиплексор 171 мультипликация 19 мультипрограммирование 170; 171 мультисписок 170, 171 «мышь» 169 «мягкая» граница страницы 237 304

набирать 265, 266 — номер 84 наблюдать 169 набор 146, 232, 266 — данных 75 данных контрольной точки 50 данных прямого доступа 85 — символов 50 наборное устройство 266 наведённая ошибка 206 надмножество 247 надстрочный элемент 22, 221 нажатие клавиши 146 нажать и отпустить клавишу . нажимать клавишу 198 назначать 24 назначение 24 — регистров 214 наименьший адресуемый элемент памяти 15 накапливающаяся ошибка 206 накапливающий регистр 11, 12 накладываемое изображение 184 наклейка защиты записи 281 — разрешения записи 281 накопитель на кассетной ленте 47 .— на магнитной ленте 160, 153 — на магнитных дисках 87 налагать маску 161 наладчик 69, 106 налаживать вычислительную систему 135 написанный пользователем-272 наплыв 283 нарушение полномочий 200 упорядоченности 231 — целостности 131 целостности данных 72 настольная ЭВМ 82 настранваемая подпрограмма 217 настраиваемый 69, 216 — адрес 216-— пакет 118 — тип 118 настраивать 69, 135, 217 настраивающий загрузчик 217 - компоновщик-загрузчик 217 настройка 135, 217

— адресов 15

- терминала 256 натуральное число, 172 наука о мышлении 54 находить местоположение дан-• ных 153 начало 126, 148 — ленты 153 — сеанса 156 — сегмента 228 .— страницы 260 начальная загрузка 39, 133, 195 **— з**апись 126 — позиция 126 начальное значение 133 начальные действия 243 — нули 148 - пробелы 148 — условия 98 начальный адрес 182 — адрес программы 205 **— б**лок 126 -- загрузчик 39 — символ 230 - участок магнитной ленты - 148 начертание шрифта 104, 266 невидимая линия 123 — поверхность 28, 124 невыгружаемый 175 недопустимый 112, 142, 266 **—** символ 128, 129 независимость от данных 74, 76 — от устройств 83 не зависящий от внешних устройств 83 - от диктора 240 незагруженный 269 незаконная деятельность 238, незакрытые скобки 267 незапланированный запрос 15 незаполненная плата памяти 269 незащищённое поле 269 незначащая цифра 175 незначащий разряд 175 неизменяемые данные 207 неизменяемый 211 неннициализированная переменная 268 неисправимая ошибка 269 неисправность 105 некорректный 128 немаскированное прерывание 22, 96, 269 немаскируемое прерывание 175

немедленное выполнение 85 форматирование 180 немедленный 180немонотонный вывод 175 необработанная выборка 68 необработанные данные 211 необязательное ключевое слово 182 необязательное членство необязательный параметр 182 неоднозначная грамматика 18 — ссылка 18 неоднозначное определение 18 неописанное средство 268 неописанный идентификатор 267 — · символ 267 неопределённый атрибут — идентификатор 267 **—** символ 267 неориентированный 267 — граф 267 непереносимая программа 41 непересекающиеся 86 непечатаемый символ 49, 269 неповторяющаяся ошибка 18, 139, 237, 255, 262 неподдерживаемое средство 270 неподключённое оборудование неподтверждение приёма 173 неподходящий 142 непомеченный общий блок 37 непосредственная адресация непосредственный операнд 129, 283 режим 129 непосредственное форматирование 180 непостоянный 237 неправильный порядок 231 непредусмотренный ввод 269 непрерывная область 65 --- обработка 65 непрерывное моделирование 65 непрерывный 65, 180 - файл 65 непривилегированный 267 --- режим 236. непротиворечивость 63 непротиворечивый 63 непроцедурный язык 78 неравнозначность 132, 175 неравномерно-распределённые данные 33 неразмеченная дискета 37

— лента 275 нерегулярная ошибка 18, 139, 237, 255, 262 нерезидентная команда 262 — область 262 — программа 262 нерезидентный 262 — драйвер 152 неровность 143 несанкционированный 266 — доступ 267 несбалансированные скобки 267 несвязанная переменная несвязный граф 86 несимметричная система 162 несмонтированная плата 30 несовместимость 130 несовместимый 130 несовпадение 167 несогласованная трансляция несогласованность 131 несоответствие 167 — параметров 188 — типов 266 несоответствующий 142 нестратифицированный язык 270 неструктурированные данные неструктурная программа 240 неструктурный выход 270 несущественная неисправность 167 нетерминальный символ 175 неупакованное десятичное число 103, 269 неупакованный формат 269 неуспех 214 неустойчивое состояние 262 нечёткая логика 117 нечёткое множество 117 175, 132, неэквивалентность неявная адресация 130 неявный 130 — адрес 130 нижний индекс 247 - колонтитул 112, 186 нижняя граница массива 157 — граница стека 39 - линия очертания символа низкоприоритетный 157 нисходящая разработка 260

260 нисходящий анализ 260 новая версия основного файла 238, 270 номер 176 **—** блока 38 — версии 274 — версии файла 118 — дорожки 261 — логического канала 154 логического устройства 155 — оператора 243 строки 151 **--- тома 278** — устройства 83, 269 — цилиндра 70, 261 номинальный 211 нормализация 176 нормализованные координаты устройства 176 нормализовать 176 нормальная форма Бекуса— Haypa 29 нормальное завершение работы носитель данных 74, 163, 245 нотация Айверсона 143 нулевой бит 157, 178, 283 нулевой разряд 178, 283

нисходящее проектирование

обеспечение 248 область 90, 211 — буферизации 241 — буферов 42 — видимости 226, 277 — данных 71 — значений отображения 161 — значений функции 210 — констант 64 — определения 79 — определения функции 90 — памяти 163, 228, 244 — переполнения 108, 184 — подкачки 249 — поиск**а 22**7 — просмотра 275 — сохранения 50, 225, 249 обмен 101, 134 — по прерываниям 141 **о**бнаруживаемый элемент 82 обновлять 270 обиулять 283 обобщение 117 обобщённое описание 118 обозначать 128 обозначение 82, 249

обрабатываемый во время выполнения программы 178 обработка 161, 201 — во время трансляции 58 — в порядке поступления 106 — в реальном времени 212 ·— данных 75 — данных с помощью ЭВМ 94 — задания 144 - запроса 13, 107, 261 — изображений 129 особых ситуаций 101 — ошибок 101 полутонов 121, 233 — прерываний 101, 141 событий по прерываниям 101 списков 152 — строк 246 — текста 257 обработчик особой ситуации 62, 101, 121 прерывания 141 образ 129, 190 — задачи — перфокарты 46 процесса 201 системы 251 образец 190, 224, 227 - макрокоманды 159 обратная величина 212 — матрица 142 обратное выполнение 221 обратный индекс 221 — код 179 транслятор 79 обращаться 10, 11 обращение 10, 44 — в результате сбоя 105 к встроенной процедуре 141 — к данным 75 — к макрокоманде 159. :-- к операционной системе 102, 248, 251 — к отсутствующей странице 186 к подпрограмме 44, 201, 247 — к системиой операции 116 — к супервизору 248 — к файлу 107 — к функции 116 — матрины 162 обрезать 265 обслуживание 460, 222 обслуживанные устронство 232

обучающая программа 180 обход 44 — дерева 264 общая база данных 207, 233 -- библиотека 207 область 233 — шина 268 общедоступная пиформация 207 общее подвыражение 57 общение 57 общие данные 207, 233 общий 207, 233 **— б**лок 56 — pecypc 233 — телекоммуникационный метод доступа 255 — файл 233 объединение 268 — ветвей 63 — в систему 137 объединять 16, 53, 55, 165 — в систему 136 объект 97, 111, 177 объектная библиотека 177 программа 177, 178 - 9BM 177, 253 объектно-ориентированная архитектура ЭВМ 177 — память 178 объектно-ориентированное программирование 178 объектно-ориентированный язык 177 объектный 177, 253 — код 57, 177 — модуль 177 — процессор 253 — файл 177 — язык 177, 253 объём 46. 279 объём памяти 163 объемлющий 96, 97 — контекст 97 объёмный элемент 278: обязательное членство 160 обязательный параметр 218 обязательный пробел ограничение доступа 11 — доступа к файлу 108 ограничения целостности 64 ограниченная по временя 258 ограниченная по памяти 253 ограниченный 150 — тип 220 _ ограничитель 60.

обсуждение проекта 82

— кадра 110 — над строками 246 — поля 106 над числами в двоично-деся• одноадресная команда 179, 235 тичном представлении 32 одновременно находящиеся операционная семантика — система 102, 181, 248 памяти 67 однозначная система 236 система разделения времеоднозначное предложение 266 нн 259 одноклавишная команда — система реального времеодномерный массив 179, 273 ни 212 одноместная операция 169, 266 — среда 98, 271 одноместный минус 266 операция 181 одноплатная ЭВМ 235 — безусловного перехода 267 однопользовательский однопроходный транслятор — выборки значения поля 179 записи 106 одноразрядный регистр 35 — вычисления остатка 167 однородное масштабирование — декремента 79 — «занять» 91, 195, 278 односторонняя дискета 236 **— з**аписи 281 ожидающий обработки 184 — инкремента 131 означающее 82 операционной системы 102 окно 88, 279 — «освободить» 234. 270, 278 — комментариев 24 — просмотра 41 — перехода 40 — экрана 275 — разыменования 132 оконечное оборудование дан- реляционной алгебры 216 ных 75 — сравнения 57, 216 окончание 132 — типа сложения 14 округление 222 — увеличения 131 округлять 222, 264 — уменьшения 79 октет 178 условного перехода 62 операнд 180 — чтения 211 оперативная память 66, 139, — ядра 145 описание 78, 79, 161, 240 160, 163, 199 оперативное запоминающее - входных и выходных параустройство 209, 210 метров 134 оператор 135, 182, 230, 243 — данных 75 — выбора 47, **24**9 — задания 143 — вызова программы 48 — интерфейса 138 — исходной программы 239 — константы 64 — комментария 56 — пакета 185 — контроля 23 — параметров 188 — описания 78, 240 — переменной 273 — определения формата 94 — представления 218 останова программы 244 — процедуры 201 — перехода 1.19 — р**е**ализацин 130, 140 периода трансляции 58 — типа 266 требований к программно-— присваивания 24 му средству 219 — цикла 90, 143 - цикла с условнем завершеописанный идентификатор 78 **—** символ 78 ния 218 цикла с условнем продолжеописатель 78, 240

спорная точка 65

определение 78, 79

— расстояния 210

— макрокоманды 159

опрашивать 194

ния 279

операции 161

операторский терминал 64, 66

оператор-функция 243

— над разрядами 35

определённая остаток от деления 217, 219 пользователем клавища 271 — тела 38 пользователем макрокоманотбрасывание незначащих нуда 271 лей 283 определённый пользователем отбрасывать 52 тип данных 271 ответ 19 определяемый пользователем отказ 105 271 отказоустойчивая система опрос 140, 194, 224 — состояния 244 отказывать 105 откат 267 оптимизатор 182 откачивать 50, 197, 249 оптимизация 182. — локальных переходов 240 откачка 197, 222 отключать 76, 86 оптимизированная программа 182 открывать файл 180 оптимизирующий транслятор открытая подпрограмма 84, 180 — система 180 оптическое распознавание символов 182 открытый 103, 108, 207 опытная эксплуатация 33 41, — текст 194 135, 181 **— файл 12** отладка 50, 77, 203 организация в виде дерева 264 отладочная программа 77 — конвейера 193 — система 257 очереди 209 отладочный оператор 77 — пользователей 271 отладчик 77 — файла 108 отлаживать 77 орграф 85 отложенное прерывание 191 отложенный запрос 191 оригинал-макет 45 ребро 21, отменять 28, 45, 76, ориентированное 268 ориентированный граф 85 — выделение 81 — на пользователя 272 отмечать 110 ортогональность 183 относительная адресация 216, 229 орфографическая ошибка — команда 216 240 орфографический корректор — ошибка 216 — погрешность 216 освобождать 37, 77, 246 относительное составное имя 234, 189, 216 освобождение семафора 270, 278 относительные координаты основание логарифма 30 216 30, относительный адрес 216 - системы счисления — вектор 216 209 — путь 216 основная лента 162 — область 126— память 160, 199 отношение 215 — «один-ко-многим» 179 — порядка 182 — программа 160 основной файл 162 отображаемое изображение 88, — цикл 160 226 основные данные 161 отображаемый объём 275 — цвета 198 отображать 88, 161 особая ситуация 99, 101 отображение 88, 161 останавливать 76 — адресов 15 остановленная задача 90. 123. отождествление 162. 190. 244, 249 268 остановленный процесс 123. отождествлять 162

отпускать нажатую клавишу 216 отражение 167 отрезон 223 отрицание 142, 173, 176 отрицательная квитанция 172 отрицательное квитирование 173 переполнение 267 приращение 79 отрицательный нуль 173 - перенос 39 отсечение 52, 206, 226 отступ 131 отсутствие страницы 186 оттенок 233, 259 **—** цвета 127 оттиск полиграфического качества 45 оттранслированная программа 57 стцифровывать 84 оформление пакета 97 охраняемые команды 120 оценивать 100 юценка 100 размера 236 оценочная функция 67, 100, 101 очередь 106, 207, 208, 278 **---** вывода 184 — заданий 135, 144 -- задач 254 фоновых задач 28 очищать 52, 283 очко литеры 104 **---** экран 52 ошибка 50, 99, 105 — в аппаратуре 122— в данных 73 — в описании общего блока 56 42, r60. программе --- B 204 программном --- B обеспечении 238 кадровой синхронизации 114 — округления 222 — оператора 182 — «отсутствие связи» 229 — при поиске дорожки 228 — при трансляции 58 - синхронизации 259 — установки 228 — чётности 18**9**

ошибкоустойчивая система 105 ошибкоустойчивость 221 ошибкоустойчивый 112 ошибочный 142

падежиая рамка 47 пакет 31, 43, 185 — дисков 87 — заданий 143 — ошибок 99 — перфокарт 46 — прикладных программ 20 — программ 238 — разработчика 259 пакетная обработка 31 пакетное задание 31 пакетно-ориентированный 31 пакетный 31 — ввод 3! — режим 31, 43 терминал 186 форматер 90 палитра 119 память 163, 244, 245 — изображения 129, 214, 275 — микропрограми 166 --- на дисках 87 --- начального загрузчика 39 — пользователя 271 с побайтовой организацией 44 - с последовательным доступом 231 — с пословной организацией 280 панель управления 65 панорамирование 187 👉 папка 112 параллельный интерфейс 188 — поиск 188 сумматор 187 параметр 21, 188, 249 -- генерации 182 — командной строки 56 — макрокоманды 159 — цикла 70, 157 параметризованный тип 118 параметр-результат 183, 184 параметры компиляции 58 — пользователя 203, 272 -- терминала 258 — транзакции 261 — транслиции 58 париме скобки 182 napous 189

паскорт 81

массива 22, 273 паспортный 211 пассивная графика 119 . — звезда 189 первая нормальная форма 109 первичная запись 198 станция 199 первичный атрибут 199 — индекс 120, 160, 162 — ключ 160, 198 перебор 227 — в глубину 81; 196 — в ширину 40, 198 - с возвратами 29 перевод 263 - «один-в-один» 179 — страницы 113 — строки 149, 151 перегрузка 63, 185, 243, 258 передавать дальше 113 — сообщение 41 **– управление 40, 144, 189,** 264 передача 263 — данных 57, 72 — маркера 259 — параметров 21, 188 параметров по значению 45, 188 - параметров по наименоваиню 188 параметров по ссылке 45, 188 с буферизацией 245 — сообщений 165 с промежуточным накоплением 245 управления 40, 66, 119, 144. 262 передний план 112 передняя плоскость 172 перезапуск 219, 220 — из памяти 279 с контрольной точки 50 перезапускать 219, 220 перенменовать 218 переключатель 144, 249, 259. переключать 259 переключение 249 — задач 254 — контекста 65 перексмпилировать 212 перекрестие 68 перекрываться 184 перекрывающиеся события 184 перекрытие 184

перематывать к началу магнитную ленту 221 переменная 272 — периода трансляции 58 состояния 243. типа массив 22 — типа метка 147 — типа файл 108 переменное значение 273 — поле 273 переменный формат 274 переместимая подпрограмма 217 переместимый 196, 216 перемещать 217, 226, 262 перемещение 91, 241 — курсора 69 — по запросу 19 - текущей позиции вверх 131, 221 переназначать 212, 213 переназначение ввода-вывода перенастраивать 220 перенос 46 — строк 151 переносимое программное обеспечение 195 переносимость 195 - разрабатываемых программ — средств разработки 260 переопределение 213 переполнение 184 — буферов 42 — списка целей 119 переполнять(ся) 184 перерисовать 213 пересечение 141 переставлять 249, 263 перестановка 101 пересылать 91, 169, 270 пересылка блока 38 — данных 75 строки битов 35 перетранслировать 212 переупорядочивать 218 — очередь 219 переход 40, 66, 100, 119, 144, 262 — без блокировки 175 — на аварийный режим 105 — на новую строку 280 · — с блокировкой 154 переходить 40, 144, 262

перечисление 98

перечислимый тип 98, 182

перечислять 152 период переупорядочения очереди 219 периферийная ЭВМ 224 периферийное устройство 191 персональная ЭВМ 191 перфокарта 46, 207 перфолента 187, 207 перфоратор 207 перфорировать 207 перфосчитыватель 187 перьевой графопостроитель 191 печатать 146, 152, 265, 266 - слепым методом 260 печатающая головка 199 **— игла 198** печатающее устройство 199 --- устройство со шрифтоносителем 233 печатающий терминал 121 печать с буферизацией 241 -- с плотностью 10 символов на дюйм 192 - с плотностью 12 символов на дюйм 96 пиктограмма 127 писать 281 плавная прокрутка 187 плазменный дисплей 88, 193 план 183 — программы 236 планирование C использованием сетевого графика 205 планировать 225 планировщик 205, 225, 231, 254 — заданий 144 - нижнего уровня 88 планшет 75, 85, 120, 186, 252 планшетный графопостроитель 111 плата 38, 46 — памяти 163 — расширения 194 — расширения памяти 164 плоский граф III — файл III плотность записи 35, 72 плотный индекс 80 плохо обусловленный 128 побайтный 44 побайтовое мультиплексирование 44 побайтовый 44, 231 поблочная передача 38

38 побочный эффект 234 повёрнутое изо**бражение 55**поверхностная грамматика 248 — структура 248 поверхностное связывание 233 поверхность отображения 89 повисшая задача 191 — ссылка 70. повисшее задание 191 повисший указатель 70 повторно ставить в очередь 218 повторное определение 170, 213 повторный запуск 219, 220 повторяемая команда 218 повторять 142 погрешность 99 подавать 106 подавление незначащих нулей 283 подача 106 -- бумаги 187 — бумаги с помощью валика 115 бумаги с помощью звездчатки 241, 261 — перфокарт 46 подверженный ошибкам 100 подвесить 248 подвешивание 249 подвод головок 228 подготовка текстов 257, 280 подграф 246 поддерживать 246 поддержка 246 подзадача 179 подкаталог 246 подкачивать 136, 249 подкачка 50, 187, 222, 249 — по обращению 80 — с упреждением 19 подключать 25, 194 подключённое устройство 180 подключённый 134, 179 подмножество 247 — языка 247 подмодель 246 подокно 187 подпонятие 247 подпрограмма 52, 222, 247 — взаимодействия с внешним устройством 121 — обработки аварийното завершения 196

поблочный контроль чётности

подразумеваемая запятая 24 — команды 136, 181 подрезка 206 — метки 147 подсистема 247 — операнда 21, 180 115 — переменной 273 — доступа переменной длины 273 первичной обработки данных 115 — признака 110, 252, 273 подсказка 123 — фиксированной длины — экрана дисплея 88 подставляемая подпрограмма 85, 134, 180 полезное время 95, 203 полиз 196, 221 подстановка битов 36 подстрока 247 полиморфная функция 195 подстрочный элемент литеры полиномиальный код 195 полиэкран 240 подсхема 247 полная ёмкость 268 подсчёт 253 полное составное имя 9, 116 подсчитывать 253 полностью инвертированный подтверждение 62 файл 116 полный дамп 219 — приёма 12, 196 — связи 121 — перебор 102 подтип 247 — перенос 58 подчёркивание 267 — сумматор 115 подчёркивать 267 положение 153 подчинённая задача 179 положительная квитанция 12 — ЭВМ 236 положительное квитирование подчинённый терминал 236 196 подынтегральное выражение положительный нуль 196 полубайт 174 позиционная нотация 196 полугруппа 230 позиционный параметр 196 полудуплексный канал 95, 121 позиция 237 — режим 121 поиск 220, 225, 227 полужирный (шрифт) 38 полукольцо 230 — без учёта регистра 47 — в глубину 81, 196 полупроводниковое запоми-— в ширину 40, 198 нающее устройство 230 - делением пополам 34. 84, полуслово 121 154 полусумматор 121 делением по числам Фибополутон 121 наччи 106 полутоновое изображение 120 — метки 161 полутоновый 121 — по дереву 264 полутранслированный 230 — по нескольким ключам 170 получатель 15 пользователь 52, 271 — с перебором 11 с учётом регистра 47 — абстракции 52, 272 поисковый атрибут 227 вычислительной системы 61 — образ 227 пользователь-непрограммист показатель степени 103, 197 175 покаскадный перенос 47 пользовательская станция 272 поколение ЭВМ 60 пользовательский 272. покомпонентное изображение — интерфейс 272 — процесс 272 пол-байта 174: польская запись 157. 194. поле 106, 237 197 — адреса 15, 82 польская инверсная запись 132, 221 — данных 73 помечать 147 — эначения со знаком 234 **- ключа 146** помеченный общий блок 147 помещать на стек 207 — кода операции 136, 181

понимание естественного языка 172 поперечная плотность записи 261 поперечный контроль 126 - контроль чётности 126 поправка 18 поразрядная операция 36 поразрядное дополнение 209 – дополнение в десятичной системе счисления 174 сложение 36 поразрядные операции 35, 36 поразрядный 35, 36, 232 пороговая функция 258 порождать подзадачу 240 порождающая грамматика 118 порождающее правило 202 порождение 117 параллельного процесса 112 порождённый 51 порт 195 — ввода-вывода 142 портативная ЭВМ. 148, 195 порция обмена 262 порядковый номер 232 порядок 103, 182 — трансляции 57 посимвольное печатающее устрейство 50, 232 посимвольный 44, 231 последовательная обработка 232 — передача данных 232 — пересылка данных 232 - цепочка 70 — ЭВМ 231 последовательность 48 — Фибоначчи 106 **—** точек 195 последовательный 231 — алгоритм 106 — доступ 231 интерфейс 231 метод доступа 231 - метод доступа с ключами 145 - метод доступа с очередями 209 — перебор 151 — поиск 232 сумматор 231 **— файл 231** пословный 231, 280 постдекрементная адресация

постоянное запоминающее устройство 211, 222 постоянный 121 постпрограмма 196 постпроцессор 28, 197 постранично-печатающее устройство 187 постредактирование 196 построение базы знаний 146 построчно-печатающее устройство 151 постусловие 196 постусловия 102 постфиксиая запись 132, 221 — операция 132 потеря значимости 267 — точности 45 потерянное время 132 потерянный файл 76 поток 245 — заданий 144 — команд 136 — управления 65 потоковое устройство 245 потоковый ввсд 245 потомок 81 поточное шифрование 245 «почтовый ящик» 160 пошаговое уточнение 131, 244 пошаговый 236 транслятор 131 права 200 правила видимости 226, 277 правило 17, 165 — вывода 135, 202 — подстановки 221 правильно построенный 279 правильный 272 право доступа 11 практический 212 превращать в комментарий 56 превышать ограничения 184 превышение ограничений 184 предварительно заданный 198 предварительное сообщение 91 предварительный анализ предекрементная адресация 197 предикат 197 предложение 51, 230 описания набора данных 72 — определения данных 72 • языка управления задания-Mm 143 предметная область 20

предок 19

постоянная ошибка 121

196

предописание 113 предопределённая машинно-зависимая функция 202 - функция 141 предопределённый 42, 141, 197 — тип 42, 197 предоставление ресурса 220 предполагать 23 представительная выборка 218 представление 218, 245, 275 -- в виде массива 22 — в виде списка 152 - в двоичном коде 34 в приращениях 131 — данных 75 - энаний 146 — чисел с плавающей запятой чисел с фиксированной запятой 110 предупреждающее сообщение 279 предусловне 197 предусловия 28 преинкрементная адресация 198 прекращать (ся) 256 преобразование 66, 161 - для просмотра 176, 275, 280 — на двончного представления в десятичное 35 постановки задачи 200 — типов 266 преобразователь 262 преобразовывать 262 - в последовательную форму 232 препроцессор 115, 198 прерываемая команда 220 прерывание 140, 141 — ввода-вывода 191 — в результате ошибки 100 — обработки ошибки 100 от внешнего устройства 104, 191 от пользователя 271 --- по защите памяти 164 по отсутствию страницы 140, 277 — по сбою (электро)питания 197 — по таймеру 52, 258 — пользователем 271 — процессора 202 прерывать 45, 140, 265 выполнение программы префикс 208

— имени файла 190 префиксная запись 194. 197 — операция 198 префиксный код 197 прибавляемая величина 131 приватные данные 200 приватный 199 – тип 200 приведение типов 47, 54, 266 привести 212 привилегии 200 привилегированная команда 200 привилегированный 26, 200 пользователь 26, 200 -- режим 102, 145, 162, 248 привод головок 13 привязанный к устройствам 83 привязка к языку 148 приглашение 206 пригодный для записи ПЗУ 222 — для компоновки 151 приёмник данных 75 приёмопередатчик признак 57, 110, 132, 227, 240, 252 — конца 256 — конца тома 97 — конца файла 97 — наличня 198 — наступления события 101 — нуля 283 — ошнбки 100 — переноса 46 прикладная область 20 — программа 20 — система 20 прикладное программное обеспечение 20 прикладной программист 20 — протокол 20 прикладные программы 20 приложение 20 применение 20 применение ЭВМ 61 применимость 270 применять 20 пример 224 принимать значение по умолчанию *7*9 принтер приоритет 199 — задания 144 -- операций 197 — прерывания 141 112 приоритетная программа

приоритетный 112 — процесс 112 приостановка 123, 249 приравнивать 99 приращение 26 присванвание 24 присванвать 24 — разряду значение 1 232 присоединённая задача 25 — процедура 25, 80, 264 приспосабливать 69 пробел 37, 239 проблемно-зависимый 90 проблемно-орнентированный 20 — терминал 144 — язык 200 проверенный 265 проверка 26, 50, 274 — знака 234 — интерфейсов 139 на нечетность 178 · на чётность 101 — пароля 190 — полномочий 26 — правильности алгоритма 17 — правильности данны: 76, 272 — правильности исходных данных 274 . — принадлежности к диапазону 40, 210 - соответствия программы спецификациям 53 — соответствия типов 265 проверять 50, 256, 274 — соответствие типов 265 прогон бумаги 187, 236, 237 — страницы 113 программа 53, 203, 222, 237 без исходных текстов 101 - буферизации выходных потоков 82 — в абсолютных адресах 9 — в двоичном коде 34 — верификации 23 — в машинном коде 9 восстановления 224 вывода 184 выполняющая операцию , записи 282 — диагностики 83

- динамического распределе-

комплексного тестирования

регистровых операций 215

- моделирования на уровне

ния памяти 123

 начальной загрузки 39, 133 — начальной загрузки с маг· нитной ленты 253 — на языке машины 85 —, не поддерживаемая разра» ботчиком 270 обработки ошибок 100 — обработки прерывания 141 — подкачки 249 — поиска опечаток 240 — просмотра 41 — распределения ресурсов 17 реакции на асинхронное прерывание 24 — реакции на особую ситуацию 62, 101, 121 реакции на синхронное (внутреннее) прерывание 21 - редактирования 94 — рисования 187 — сортировки 239 — с перекрытиями 184 — тестирования 102 — трассировки 261 — управления 160 управления динамической памятью 123 управления перекрытиями 184 — финансового учёта 149 — форматирования 90 формирования экранных форм 226 — чистки памяти 117 — чтения 211 программа-консультант 64 программатор ППЗУ 37, 43, 204, 206 программирование 54, 204, 238 — в дналоговом режиме 180 — в машинном коде 9 - в условных обозначениях 249 — на языке машины 85 — с дублированием 92 использованием макрокоманд 159 программировать 53, 203 — ППЗУ 37, 38, 43 программируемая клавиатура 237 — клавиша 204, 237 – логическая матрица 204 программируемое постоянное запоминающее устройство 99, 204 программируемый 237

— контроллер 193 программист 54, 204 программная ошибка 238 — поддержка 238 — реализация 238 — секция 68 - совместимость 238 — среда 238 программное моделирование 238 — обеспечение 237 - обеспечение для внутреннего использования 133 обеспечение для встроенной **ЭВМ 96** — прерывание 237 — средство 237 программно-совместимый 238 программно-управляемый 204, программные средства 237 программный программы, записанные в ПЗУ 108, 166 продолжительность сеанса связи 63 продолжить 220 продольный контроль 156, 274 контроль чётности 274 пролукционное программирование 223 продукционный язык 223 продукция 202 проект 81 проектирование 81, 97 — программы 203 проектировать 81 проекционно-разностный метод 109 проекционный метод 109 проекция 205, 275 прозрачность, 263 «прозрачные» данные 263 прозрачный 263 — интерфейс 263 произведение 2021 191. 61, производительность производить выборку 224 производиая 81 производное поле 81 производный тип 81 -- элемент данных 81 производственный счёт 202 произвольный доступ 21, 210 прокрутка 226 прокручивать 221, 226

промежуток между записями 212 промежуточное состояние 262 промежуточный отчёт 166, 205 - язык 139 промышленная эксплуатация прообраз 142 пропуск 236 пропускать 128, 236 пропускная способность 46, 49, 258 просматривать 41, 221, 226 просмотр 225 **— вперёд 156** простая адресация 110 — переменная 225, 235 простое имя 235 — число 199. простой 91, 128, 132 — оператор 235 — по внешней причине 104 — список 48 — тип 199 простота использования 270 пространство 239 — нмён 172 — решений 77 — состояний 200, 243 — устройства 83 противоречивость 131 противоречие 214 протокол 64, 154, 206 — высокого уровня 125 — канального уровня 74 — линин связи 151 — межсетевого взаимодействия 140 — представления данных 198 — прикладной программы 20 — сеансового уровня 232 сетевого уровня 174. транспортного уровня 263 · уровня представления данных 75 прототип 193 протяжённость 103 профессиональная ЭВМ 281 профилактика 198, 222 профиль программы 203, 205 проход 189 процедура 201 ∽ — базы данных 72 доказательства 206 — завершения 223 — на командном языке 56. процедурная абстракция

процедурное представление 200 программирование 201 процедурный язык 200, 201 процесс 13, 201, 254 — пользователя 272 працессор 202 базы данных 72 **— ввода-вывода 115** - командного языка 55, 56 — печати 199 - с вертикальным микропрограммированием 274 — с горизонтальным микропрограммированием 126 с плавающей запятой 111 управления каналами 49: процессорная секция 36 процессорное время 67 прочесть байт по машинному адресу 191 прочитать 118 прочность модуля 168 прямая адресация 85 прямое произведение 46 - хеширование 85 прямой адрес 85, 109, 179, 235 — доступ 85, 210 — доступ в память 85. — метод доступа 85 — набор данных 85. прямоугольник: 40псевдографика: 49 псевдодиск 210 псевдокод 190 псевдокоманда 206 псевдокомментарий 197 псевдоним 17 пузырьковая сортировка 42 пул 195 **— б**ұферов 42 пульт 64 — оператора 64. — отображения 88 пультовый переключатель 230 пункт меню 51 --- назначения 82 пустая дискета 37 — команда 37, 90, 92 **—** плата 3**0** — строка 96, 176 пусто 277 пустое множество 96 пустой 36, 176, 277 — оператор 92, 176. — список 174

путь доступа 11, 190 пятидюймовая дискета 167 улятиразрядный телеграфный код 32 работа ЭВМ 61, 223 - в режиме резльного времеработающий без оператора 266 рабочая группа по базам дан. ных 72 — лента 226 область 36, 280, 281 — память 255, 281 -- станция 272, 281 — ЭВМ 126 рабочее множество 281 рабочий 226, 255 — диск. 255 — проект 82 — файл 226, 255, 280 равенство 99 равномерный 101 разбиение 189 — на секторы 228 разблокировать, 96 разбор 189 – программы 54 разборка пакета 186 разброс 225 развёртка 225 развивающаяся система: 101 разгружать 269 раздвигающий режим 135 раздел 89, 189 — данных 73 идентификации 128. — окружения 98 — описаний 78 — процедур: 20 L разделитель 80, 230 — кадров 110 раздельная трансляция 231 разделяемые данные 233 разделяемый ресурс 233 разложение на множители 105 -- символа 49 размер инкремента 131 шага графолостроителя 194 — элемента данных 142 размерность 85 разметка 113, 228 — диска 87, 113 размечать 113 размеченное объединение 86 размещать 153 размещение записей файла 107

— инкл 96

указарель 174, 176

разностное уравнение 84 разность множеств 232 разомкнутый цикл 180 разрабатывать 81 разработка 81, 97, 130 - интеллектуального обеспечения 146 — программ 203 программного обеспечения — прототипа 193 сверху вниз 260 - сяизу вверх 39 сцепификаций програ. 203 разработчик 20, 130, 251 разреженная матрица 88, 240 разреженный массив 88, 240 разрешать 96 разрешающая способность 219 разрешение 26, 219 — конфликтов 62 — противоречий 62 разрешённое прерывание 22, 95, 269 разрывать 43, 78 разряд 35 — защиты 120 — изменений 48 — переноса 46 — признака 110 — чётности 189 разрядность 46, 280 — регистра 215 разреженная матрица разъём 194 разыменование 81 рамка 40, 114 рандеву 218 раскрутка 39 раскрывать цикл 270 распаковывать 77, 269 распахивать 283 распечатка 121, 152, 199 — программы 239 распечатывать 152 расписывать 108 память 49 -распознаван**ие** изображений 129 — образов 22, 27, 190 — символов 50 трёхмерных изображений 225 распознавать 128 расположенный в одном блоке

— на неправильной границе 167 распределение виртуальной памяти 277 памяти 163, 164 — регистров 214 — ресурсов 17, 220 устройств 83 распределённая база 89 — вычислительная система 89 — маршрутизация 89 — обработка 89 файловая система 89 распределённое управление 89 распределённый векторный процессор 89 распределять ресурсы 17 распространение ошибки 110 распроцедуривать 80 расслоение памяти 164 рассуждения 212 «растеризация» 210 растр 36, 91, 210 растровая графика 36, 129, 210 растровое устройство отображения 210 растровый генератор символов 91 графопостроитель 210 — дисплей 91 дисплей с поточечной адресацией 36 — процессор 210 расширение 14, 97 расширенная адресация 26, 103 - сеть переходов 26 — форма Бекуса — Наура 103 расширенный двоично-десятичный код обмена информацией 93 — код ASCII 103 расширитель шины 43 расширяемая нотация 103 — система 180 расширяемый 103, 180, 270 — синтаксис 103 — язык 103 расширять 102 расшифровка 79 расшифровывать 77 расщепление узлов 174 реакция 19 - на особую ситуацию 101₄ 264 — по умолчанию 79

реализация абстрактного опи-— индексации 132 сания 130, 135 — интерпретации 140 средствами низкого уровня качественной печати 174 — операционной системы 102, реальная запятая 13 248 реальное время 211. пакетной обработки 31 реальный 211, 212 — пересылки 169 полного соответствия 282 производный элемент данных 13 попеременного доступа 18 — работы 167, 181 ребро 94 реверс 29 работы в собственной систеревизия 26 ме команд 172 — программы 53 - разделения времени 259 регенерация 214 — реального времени 212 **—** изображения 129, 226 — реальной адресации 21**1** регистр 214 — свободного доступа 115 свободного рисования 114 🛶 адреса 15 -- границы 40 — супервизора 248 жлавиатуры 47 — с управлением памятью 161 — команды 69, 136 - с упреждением 19 - младших разрядов 103 — эмуляции 57 - общего назначения 117 **— ядра 145** 🚤 расширения 103 резервирование 29 — старших разрядов 103 резервировать 197 регистрировать 154 резервная копия 29 регистровая клавиша 234 — копия файла 29 клавиша с фиксацией 234 резервный 29 переменная 215 **— ресурс** 29 — файл 29 регистры защиты памяти 30 40, 74, 76 — экземпляр 29 резидент 219 регулярная. грамматика 109, 215 операционной системы 102,... — сущность 215° 1**8**1, 248 регулярное выражение 215 резидентная библиотека 219 регулярный объект 215 — команда 141 операционная система 219 ·— язык 215 — программа 219 редактирование 94 резидентный 110, 219 текста 257 редактировать 18, 94 — транслятор 219 резолюция 219 редактор 94 — изображений 120 результаты 183 реконфигурация 212 -- строк **15**1 рекурсивная геометрия 114 **— текстов** 257 — текстов программы 204, 239 — кривая 114 редакторский терминал 94 — подпрограмма 213 сеть лереходов 213. редакция 18 редукционная машина 213 — функция 213 реентерабельность 214 . рекурсивное обращение 213 режим 167 — определение 213 — абсолютной адресации 211 рекурсивный спуск 213 — без автоматического перерекурсия 213 релаксация 216 вода строки 175 ,— виртуальной адресации 275 . рельефная клавиатура 227 реляционная алгебра 215 — вставки 135 база данных 215 — доступа II **— задачи 236** 🛶 операция 216 реляционное исчисление 215 ~-Дуамены 185

реляционный язык 216 ремонт 217 рестарт с контрольной точки pecypc 220 ретранслировать 113 реферат 10 реферировать 10 речевой ввод 240 решать 238 решение 238 решётка 148 решето Эратосфена 99 рисование 134 родительская вершина 105, 169, 189 родительский процесс 189 родовая операция 118 — подпрограмма 118 — процедура 118 функция 118 родовой 118 — пакет 118 — тип 118 роспись памяти 49, 108 руководитель 160 — группы сопровождения 181 руководство 120, 161 — по программе 90 пользователя 271, 272 ряд 232

самодвойственный 229 самодокументированный 229 самомодификация программы самомодифицирующийся 229 самонастранвающийся самообучающаяся программа 149 самообучающийся 229 самоорганизующийся 229 санкционирование 26 санкционированный — доступ 26 сбалансированная сортировка слиянием 29 сбалансированное дерево 27 29, 80, 123 coon 105, 160 сбор данных 71, 72 - данных под управлением **3BM 85** — знаний 146 — информации 71, 72

сборка мусора 117

– символа 49 сборщик мусора 117 сбрасывать 52, 219, 283 сброс 92, 219 — при каждом обращении 42 свёртка 66 сверхбыстродействующее поминающее устройство 283 сверхоперативная память 44, 226 световая кнопка 150 световое перо 65, 150 свободная память 115 — переменная 115 свободного формата 114 свободное объединение 115 пространство памяти 115 свободный 240 свойство 25 связаниая переменная 20, 40 связка 63 связность 54, 63 связный граф 63 связывание имён 35 — переменной 35 — подпрограмм 247 связывать 35, 94, 151 связь 57, 216 — без установления логического соединения 63 — с главной ЭВМ 12**6** - с установлением логического соединения 63 — сущностей 98 сглаживание 19 сданный в эксплуатацию 181. 202 сдвиг 234, 241, 262 сдвигать 234, 241, 262 сдвиговый регистр 51, 234. 244 сеанс 232 **—** диалога 256 — работы за терминалом 256 — редактирования 94 сеансовый протокол 232 — уровень 232 сегмент 228 — изображения 228 отображения 88, 89 ·— памяти 228 — перекрытий 184 --- программы 205 сегментация 228 **—** программ **20**5 сегмент-смещение 228 сектор 228

секционированный процессор — оповещения 32 36 — опроса 195 секция 228 отмены 48, 80 селекторный канал 229 отмены блока 37 селекция 229 перевода страницы 113 семантема 229 переключения 234 семантика 230 переключения на дополнисемантическая грамматика 229 тельный регистр 234 — ошибка 229 переключения на стандарт• — сеть 230 ный регистр 234 семафор 230 подтверждения приёма 12 семейство 105, 150 — подчёркивания 267 -- 3BM 60 — прицела 16 сенсорный экран 260 — «пробел» 36 сентенциальная форма 230 прогока страницы 113 сервиская программа 232, 272 расширения кода 54 сервисные программы 238, 260 синхронизации серийный номер 232 — смены начертания шрифта серия 150, 232 104 серьёзная ошибка 233 смены регистра 234 сетевая база данных 173 — смены шрифта — структура 174 стирання 80, 99 сетевой адрес 173 — табуляции 127 — график 192 трассировки 261 — протокол 148, 174 — удаления 99 — процессор 173, 174 — управления устройством 76 — уровень 173 сеть 173 --- управления форматом 94, **— вывода 132** 113, 148 коммутации пакетов 186 символ-заполнитель 109, 186 передачи двиных 74, 255 символический адрес 249 — передачи данных общего символьная графика 49 пользования 207 — константа 50 персональных ЭВМ 191 символьное поле 49 — Петри 192 символьный 18 — поддержки терминалов 256 — отладчик 249 **---** связя 255 **— режим 50** — с опросом 194 симплексный канал 235 — типа «кольцо» 221 синтулярная матрица 236 — ЭВМ 61 синтаксие 250 сечение 33, 70, 228 «действие-объект» — типа сжатие данных 72 274 сильная связь 52 **«**объект—действие» • типа символ 49, 149 178 ошибка 250 — вертикальной табуляции синтаксическая 278 синтаксический жнализ -- «возврат жаретки» 46, 67 250 - анализатор 189, 250 – горизситальн**ой таб**уляции «— caxap» 250 278 — запроса 97 синтаксически - орвентированный редактор 250 — «конец текста» 100 контроля блока 37 синтаксически-ориентируемый транслятор 250 начала управляющей последовательности 100 синтезатор речи 240 - «начало текста» 246 • синхронизация 250 приёма синхронная сеть 250 неподтверждения

синхронное прерывание 250

172

синхронный 250 учёта использования сурсов 11 система 250 - автоматизированного npoсистемная документация — переменная 252 ектирования 59 — программа 248 - автоматизированного проектирования и производства 44 системное имя 252 — без управления Hamritho 269 - буферизации входных и выходных потоков 241 системные затраты 127 — ввода-вывода 142 системный анализ 25і — в исходном состоянии 275 — журнал 252 — кодирования 53-— идентификатор 252 коллективного доступа 169 — параметр 252 — команд 135, 136 — программист 252 — макетирования 206 — процесс 252: - непосредственного взаимоскаляр 225 действия 82 — обработки данных 75 скалярный тип 225 обработки структурировансканирование 225 ных текстов 128, 183 — отладки 257 сквозной контроль 278-— подготовки текстов, 79, 280 поддержки выполнения 224, 248 - передачи поддержки принятия решебит/сек 36 ний 77 построения профиля прогдах 32 чтения 241. раммы 203 - построения трансляторов скрытый 263-— тип 97 — программирования 204 — продукций 202 — связь 157 разделения времени 259. — сущность 279 разработки програмы слабый объект 279 204, 248 слагаемое 14, 26 след 29, 260 реального времени 212 следить 169 с амортизацией отказов 105 сдаваемая «под ключ» 26следствие 63 с однородным интерфейсом. «слепая» клавнатура 37 сливать 55, 165 168 с сегментной организацией. словаръ 84 виртуальной памяти 228 — базы данных 73-- со страничной организаци-

ей виртуальной памяти 186

- управления базами данных

- управления каналами свя-

вводом-выво-

с управлением памятью 161

— типа «рабочий стол» 82.

управления окнами 279.

— счисления 177

- управления

72, 133

SH 51

дом 142

— тестирования 102

слово 116

слот 237

102 — сервисная программа программирование 252 программное обеспечение скалярная переменная 225 сканирующее устройство 225 скорость передачи данных 75, информации - передачи информации в бослабая внешняя ссылка 279 — внешних символов 104-— состояния 244 — состояния канала 49 - состояния программы 205 — состояния процесса 202 состояния процессора 202 — состояния устройства 83-— с совпавшим признаком 162 словообразование 81. сложение по модулю два 282 служебная ниформация 127

251

— программа 127, 232, 248 служебное слово 219 служебные действия 126 служебный разряд 65, 232 случайная величина 210 — выборка 210 случайное число 210 случайный пользователь 47 смежный 65, 130 смена 101 — регистра 234 сменный диск 101, 218 смесь задач 143 — команд 136 смешанные вычисления 189 смещение 88, 179, 216 — влево 121, 267 — вправо 131 смещённая выборка 33 смещённое целое 30 смещённые данные 33 смещённый порядок 33, 50 смысл 231 снижение производительностн 80 снимать носитель 80, 269 — со стека 195 снятие косвенности 81 собственная память 139 собственное значение 95 — подмножество 206 собственный адрес 126 — вектор 95 событне 101 - вызывающее прерывание совместимость снизу вверх 270 совместимые массивы 63 совместимый 57 по разъёмам 194 — с машинами фирмы IBM 127 снизу вверх 113 совместно использовать 233 совместное выполнение 55 - использование ресурса 220 — предложение 55 совыещение имён 17 совпадение 125, 162 согласование 173 согласованная трансляция 63 согласованность 63 согласованный 63 соглашения о связях 45 соединение 45, 144, 150 открытых систем 180 создавать резервную копию 29 создание экземпляра 135

сокрытие информации 133 сообщение 165 -- об ошибке 100 сообщения об ошибках 84, 99 — об ошибках во время выполнения 224 - транслятора 58 соответствие 161, 162 соперничество 64 сопоставление 162 — с образцом 190 сопоставлять 162 сопровождать 248 сопровождение 160, 222 — программы 204 — системы 252 — файла 108 сопрограмма 67 сопроцессор бб сопряжённое комплексное число 63 сортировать 238 сортировка 238 — Батчера 165 — методом пузырька 42 — по возрастанию 22 по ключу 146 по убыванию 81 -- слиянием 165 сортирующая последовательность 55 составлять программы 53, 203 — реферат 10 составное значение 16 — имя 190, 208, 264 составной 16 — атрибут 59 — домен 59 — оператор 59 состояние 98, 243, 244 — эадачи 254 — ожидания 123 — процесса ·202 — процессора 202 сохранение 222 сохранность 137 сохранять 224 спаренные ЭВМ 67 специализированная клавиатура 146 специализированный терминал 144 специалист по проблемной области 90 специальная форма 176 специальный файл 240 спецификатор 78, 208, 240

— вперёд II3 спецификации 240 **—** входных и выходных пара∘ — назад 29 метров 134 ставить в очередь 97 — параметров 188 — «заплату» 190 стандартная подпрограмма 242 — программ 205 спецификация пакета стандартное значение 79 спецпроцессор 28. 232 программное обеспечение 43 45, 57, 242 спецсимвол 100 список 152 стандартный ввод 242 — ввода-вывода 142 — вывод 242 станция 232, 244 — импорта 130 — параметров 21— свойств 25, 206 — печати 199 — СВЯЗИ С ВНЕШНЕЙ СЕТЬЮ 117 с использованием указателей телексной связи 255 48, 151, 258 стартстопный конверт 242 - типов формальных параметстартстопная передача данных 243 ров 21 – экспорта 103 стартстопный режим 242 списочное представление 152 старшая позиция 125 способ адресации 15 старший разряд 125—169 — бит 169 — сортировки 239 - упорядочения 182 старшинство операций 197 статическая компоновка 243 способствующий появлению ошибок 100 — константа 58 с поточечной адресацией 90 переменная 244 справочник 214 — проверка 58. 243 статический 58, 243 справочное описание 214 руководство 214. контекст 243 спрайт 241 контроль 58 243 спрайтовая графика 241 статическое выражение 243 «спускающееся меню» 207 запоминающее устройство 243 «спящий процесс» 123 сравнение 162 распределение 243 среда 98 распределение памятя 243 — выполнения 224 статья 98 стек 150, 207, 241 выполнения программы 102 передачи данных 163 «стеклянный телетайп» 118 стековая архитектура программирования 204, 238 программирования на Аде степень 103, 182, 197 — детализации 119 среднее значение 163 стирать 99 отклонение 163 стоимость за бит 67 среднеквадратичное столбец 55 отклонение 242 столбцовая диаграмма 30 страница 69, 112, 186 средства взаимодействия пользователем 272 — памяти 164. 186 графического взаимодейст-— портов 186 вия 119 страничная система 186 контроля доступом 10 страничный блок 186 - многозадачности 171 стратегия 245 обоснования 102 вывода 132 объяснения 102 стратифицированный язык 245 переноса 41 стрелка Пирса 191 трассировки 260 строгий контроль типов 245 срочная обработка 258 -- าหก 220 строка 150, 222, 245 ссылка 10, 151, 194, 214

— битов 36

вверт 270

 программы 54, 151 перекодировки 156 — букв 17 перекрёстных ссылок 68 - в кавычках 209 — переходов 144, 262 — подсказки 123 — преобразования 66, 156 --- развёртки 225 218 -- символов 50 распределения 17 строковая константа 246 решений 78 — сегментов 229 строковые операции 246 строковый редактор 151 -- соответствия 218 строчная 157 — ссылок 214 структура данных 75 — страниц 187, 263 структурная распечатка пространичных блоков 114 граммы 198 условных атрибутов 43 структурное программирова- функции 117 табличная маршрутизация 86 ние 246 ступенчатость 143 табличное преобразование 252 табуляция 252 стык 138 стыковочная функция 37 тавтология 254 таймер 258 сужение 62 сумматор 11, 12, 14 такт 70 супервизор 248 тактовая частота 52 супер-микроЭВМ 166 «твердая» граница страницы супер-мини-ЭВМ 247 супер-ЭВМ **247** «твердый» пробел 122 тег 252 суррогат 248 существенная неисправность теговая архитектура 252 текст 90, 257 — программы 53, 239 существенное событие 234 текстовая база данных 128 сущность 97 схема 225 — константа 50, 125 — аксиом 27 — строка 17 — кодирования 54 текстовое поле 17, 49 текстовый 17 — текста 183 — дисплей 17, 49 - упорядочения 55 — редактор 257 сходимость 66 — режим 50 сценарий 226 — символ 17, 133 сцепление блоков 37 - терминал 17, 23, 50 счёт 61, 223 счётная задача 67, 202 — файл 257 — формат 23 счётчик 67 текущая задача 13, 69, 202, — команд 69, 135, 203 — цикла 156 223 **—** запись 69 считывание 222 — запись набора 69 — без разрушения 174 — блока 38 — запись области 69 - запись процесса 69 -- с разрушением 82 — запись типа записи 69 считыватель 211 текущее задание 12, 69 — перфоленты 187 текущий диск 79 считывать 211 съёмный диск 101, 218 — каталог 69, 281 **телекоммуникационный** тод доступа с очередями 209 таблица 161 телеконференция 59 — внешних контекстов 88 телеобработка 255 — идентификаторов 250 тело 38 — имён 172 - маршрутизации 222 — пакета 185 - программы 203 — настройки 217

- процедуры 201 повторного входа 214 **—** цикла 70, 143, 156 — прерывания 41 теория автоматов 27 — растра 193 — графов 120 точное дополнение 176, 209. 264, 283 — игр 117 транзакция 13, 107, 260 транслировать 23, 57, 262 - ниформации 133 - массового обслуживания транслятор 23, **58, 263** — связи 57 или интерпретатор 148 резервирование — метаязыка 165 «тепловое» — с автоматическим Henpasтерм 255 лением ошибок 99 термин 255 трансляция 23, 57, 263 терминал 255 — «один-в-один» 179 — программы 205 - ввода-вывода 92 пакетной обработки 217 транспонировать 263 терминальная строка 256 транспортный протокол 263 терминальное оборудование транспьютер 263 пользователя 75 трансформационная грамматерминальный интерфейсный тика 262 процессор 255 трассировка 260, 261 - комплекс 255 трафарет ввода данных 73 - пользователь 256 трафик 261 процессор 256 требования к эффективности — символ 255, 256 191 тестирование 256 третья нормальная форма тестовая задача 257 257 программа 83, 257 трёхзначная логика 256 трёхзначный 256 тестовый диск 83 — запуск 257 триггер 254 — пакет 33 тригонометрический пакет 185 техническое задание 219, 240 трончный 256 тип владельца 185 — данных 76, 265 тупик 77, 154 туппковая ситуация 77 — записи 213 «тяжелый» терминая 137 множества 232 — набора 232 убирать из очереди 81 — переменной 273 увеличиваемое 26 — члена 163 увеличивать 26, 131, 283 типизованная константа 266 удаление кадра 114 титульный лист 30, 110 **— к**ода 54 — невидимых линий 123 тогда и только тогда 128 тождество 128 невидимых поверхностей том 273 28, 124 топология сети 174 — невидимых рёбер 123 — пробелов 240 - типа «дерево» 264 удалённая главная ЭВМ 217 --- типа «звезда» 242 удалённый пользователь 217 — типа «кольцо» 221 — типа «цепочка» 70: — терминал 217 файловый процессор 217 — типа «шина» 43 удалять 52, 69, 99, 146, 246 точечная матрица 91 — пара 94 удвоенная точность 91

точка 116, 191, 194

— возобновления 220

— ветвления 40

— входа 98 — загрузки 153

327

удобочитаемый 211

узел сети 174, 244

указание транслятору 58, 197

указатель 10, 151, 194, 214

вершины стека 242, 260

— дна стека 33 - программа 65, 92, 102, 169, — на внешний контекст 222 229, 248 — на область переполнения программа операционной 184 системы 102 указательный бит 208 — структура 66 указка 192 — 3BM 65, 230 указывать 151, 194 управляющий блок 65 укорачивать 265 — код 100 улучшенный 97 — параметр 165 уменьшать 79 — параметр команды 56 размер окна 234 — параметр файла 108 унарная операция 169, 266 символ 55, 65, 116, 269 унаследованная ошибка 133 — символ конца передачи блоуниверсальная система 117 ка 100 – ЭВМ 117 - Символ «начало передачи» универсальное множество 269 39 — сопоставление 279 — символ «разделитель групп» универсальный асинхронный 120 интерфейс 266 — символ «разделитель запи-— образец 162 сей» 223 универсум 269 — СИМВОЛ «разделитель файуникальное имя 268 лов» 115 упреждающее перемещение 19 уникальный ключ 268 унификация 268 упреждение 156 уничтожать 76, 99, 146 уравнение 99 упакованное десятичное (число) в конечных разностях 84 185 уравновешенная выборка 29 упакованный 185 уровень 148, 258 упаковка данных 75 — вложенности 173 упаковывать 185, 241 — косвенности 132 уплотнение 171 — представления данных 75, — данных 72 198 — памяти 163 — яркости 120, 138 уплотнять 68, 234, 241 ускоренный перенос 125 условие 19, 23, 62, 257 упорядочение 231 .— по глубине 81, 187 — выполнения 224 упорядоченная пара 182 — выполнения программы 102 упорядоченность 182 **—** выхода 102 упорядочивать 182 — работы 98 — реального времени 212 управление 65 виртуальной памятью 277 — эксплуатации 98, 104 — доступом 10 условная трансляция 62 - доступом к среде передачи — трассировка 229 данных 163 условное выражение 62 - заданиями 143 условный атрибут 43 — задачами 254 — оператор 62, 128 — окнами 258 — переход 62 — памятью 161, 164 усовершенствование 97 потоком данных 112 усовершенетвованный 97 — графический адаптер 95. управляемый данными устанавливать 135, 153, 232 прерываниями 101, 141 — с помощью меню 165 соответствие 161 управляющая запись 262 установка 135, 228 — позиций табуляции 252 — команда 85 — конструкция 66, 204 устройство бесконтактной пе-— память 65, 166 чати 175 - последовательность 100 — ввода 134, 135

--- ввода графической информации 84 изображений 119, - ввода 225 - ввода контурных графических изображений 119 — ввода массива позиций 246 — ввода позиций 153 ввода строк 246-- ввода чисел 272 выбора альтернативы 51 - вывода 183, 184 - графической печати 199 — звукового вывода 239 - качественной печати 67 — контактной печати 129 — печати 152, 199 — подачи 106 — построчной печати 151 — речевого вывода 26 — с доступом записями 213 — с каталогом 86 — с несколькими каталогами 170 — с одним каталогом 235 — сопряжения 138 — сопряжения на базе акустического модема 12 — с поблочным доступом 38 — струйной печати 134 с файловой структурой 86, 107 термографической печати 96, 257 — термопечати 96, 257 — указания 192 указания позиции 196 — умножения 171 — управления 66 управления курсором 69 — управления памятью - управления позицией - чтения идентификационных карточек 29 чтения штрихового кода 30 утверждать 23 утверждение 23, 147 утилита 272 уточнение 208 уточнитель 208 участок 42, 237 учебник 265 учёт 108 - системных ресурсов 11, 251 учётная информация 11 — система II учётный файл 11.

фазовая переменная 243 файл 75, 107 — бюджетов «II --- выгрузки задач 249 — данных 73 . — задания 143 изменений 18, 49, 82, 84, 261, 270 информации о пользовате« лях 271 исходных данных 134 — на диске 87 — образа задачи 129 — параметров пользователя 20S — подкачки 249 помещённый в архив 21 прямого доступа 85, 210. 216 — различий 84 — регистрации 154 регистрации ошибок 100 — результатов 184 — связей 151 с записями фиксированной длины 110 — сегментов 229 совместного доступа 233 файловая память 108 — переменная 108 — система 108 — станция 108 файловое устройство 107 файловый процессор факсимиле 105 факсимильная связь 105 факт 32, 109 фактический параметр 13, 21 фактическое **быстродействие** 104 фактор 105 факторизация 105 фальцованная бумага 65 фатальная ошибка 105 фатальный сбой 67 фигурные скобки 40 физическая база данных 192 оперативная память 211 — память 13, 192 физический 192 — адрес 9, 157, 192 — блок 192 — интерфейс 192 --- номер блока 192 — протокол 192 — уровень 192 физическое подключение 192

— устройство 192 зависимость 116 фиксация страницы 186 — клавиша 116 фиксированная маршрутиза-— модель 116 ция 110 — схема 116 область 110 функциональное описание 116, фиксированного формата 110 — проектирование 116 фиксированное членство 110 — устройство 116 фиксированный 110 функционал**ьные** специфика. — диск 110 ции 116 фиксировать 110 функциональный язык 20, 116 фиктивный 176 функционирование 181 фильтр 109 функция 116 флаг 110, 132, 259 — без побочного эффекта 207 флаги процессора 202 — полезности 272 флексия 132 — преобразования типа 262 флоппи-диск 87, 111 — расстановки 122 фон 28 с побочным эффектом 130 — программы 28, 203 — хеширования 122 фон-ней: нановская архитектуpa 278 характеристика 33, 50 вычислительная машина характеристические данные 278 132 фоновая задача 28 хвост 253, 261 -- обработка 28 хвост ленты 253 — печать 28 хекер 120 — программа 28 хеш-адресация 122 фоновое выполнение 28 -хеширование 122, 210 — задание 28 хеш-таблица 122 фоновый 28 хеш-функция 122 — процесс 28 «холодная» перезагрузка 55. **—** раздел 28 «холодное» резервирование 54 «холодный» перезапуск 55 форма 112 формальное описание 112 холостой символ 128 формальные спецификации 112 хранение 125, 244 формальный параметр 92, 112 хранить 245 формат 66, 112, 113, 148 ивет 127 — ввода-вывода 142 -- символа 112 — данных 73 — диска 87, 113 — фона 28 — записи 87, 113 цветовая гамма 55 — команды 136 — плоскость 55 форматер 113 цветовой круг 55 целая переменная 136-- дисков 87 форматирование 113 целевая запись 253 — текста 117 **—** система 253 формирование нзображения — функция 118 — Э́ВМ 173, 253 129, 193 — и разборка пакетов 186 целевой 177, 253 — процессор 253 — очереди заданий 144 целое число 110, 136 — пакета 186 — пакета заданий 144 число без знака 269 фрагментация 104, 114 — число со знаком 234 — памяти **244** целостность 63, 137 **--** данных 74 фраза 51 фрейм 114 целочисленная граница 136 функциональная грамматика целочисленное программиро-вание 136

пелочисленный 136 — регенерации 214 часы 258 — тип 136 цель верхнего уровня 125, 260 — реального времени 212 централизованная маршрутичеловеко-машинный интерзация 48 фейс 161 центральный процессор 48, чередование битов 36 — пакетов 186 66, 160 цепное печатающее устройст-— секторов 87 во 48, 261 черно-белый дисплей 36, 44 цепной код 48 черновой 91 цепочечный файл 48, 258 чётность 189 цепочка 48 чётный 101 **⊶ вывода 132** четырёхадресная команда 258 — выборки 106 числа Фибоначчи 106 — записи 281 численный 84, 177 — обращения 10 число 176 --- обращения к памяти 164 — аргументов 22 --- памяти 164 — операндов 22 --- «пока» 91, 279 с двойной точностью 91 -- «пока-не» 218 — со знаком 234 с основанием 30 с выходом из середины тела 176 — с плавающей запятой 111 - с условием завершения 218 с фиксированной запятой 110 — с условием продолжения 91, 279 уровней косвенности — разработки 97 числовая клавиатура 177 последовательность 232 — типа «N плюс одна вторая» 176 числовое поле 177 центрального процессора 67 чистая лента 275 циклическая зависимость 51 чистить 207 циклический буфер 51 чистка памяти 117 **— заём 97** --- памяти с уплотнением 57 — код 70 «чистый код» 207 — отрицательный перенос 97 читать 211 - перенос 97 читающее устройство 211 — переход 281 член набора 163 — сдвиг 51, 70, 97, 222 членство 220 цилиндр 70 чтение 211 цифра 84, 107, 177 — в обратном направлении 29 цифро-аналоговый преобра-«чужой» формат 112 зователь 84 шаблон 38, 190, 193, 255 «цифровая кассета» 84 mar 26, 131, 193 цифровая клавнатура 177 цифровая плоскость 85 — вывода **8**1 цифровой 84 графопостроителя частично транслированный 230 — задания 144 — растра 211 частичное отождествление 189 совпадение 189 — цикла 70, 143 частная база данных 200 шапка страницы 123, 186 — информация 200 шар трассировки 261 --- линия связи 133 шестнадцатиричная цифра 123 частное 209 — система счисления 123 частные данные 200 шестнадцатиричный формат частный канал 200 123 шина 43, 125, 265 частота ошибок 100 поступления сообщений или адреса 14 запросов 22 — данных 72

- расширения 102 - управления 65 шинная архитектура 43 топология 43 широковещательная сеть 41 «широковещательный» адрес 41 широкополосная локальная сеть 41 шитый код 194, 258 шифр 51, 53 шифратор 54 шифрование 91 шифровать 51, 91 шкала яркости 120 шлюз 41 109, 117 шрифт 112, 266 штрих Шеффера 70 штриховой генератор CHMBO. . лов 246 штриховой код 30 шмуцтитул 121 щелчок при нажатии клавиши **ЗВМ с хранимой программой** 245 **э**фристика 123 эвристическая процедура эквивалентность 99. экземпляр 66, 135, 178 экран 226 экран дисплея 88 экранирование 234 экранный 89 редактор 116, 226 — режим 226 экспериментальная версия системы 193 экспертная система 64, 102 эксплуатация 202 экспоненциальный формат 111. экспортируемый 103, 207 экстент 103 электронная почта 60, 95 габлица 241 электронный документ 95 - гекст 95 электростатический графопостроитель 95 электростатическое печатающее устройство 96 элемент \$8, 163, 268 — алфавита 149 блок-скемы П

зультат 276 - данных — копия источника 239 данных—реальная копия источника 13 - данных — реальный результат 13 — данных—результат 220 — индекса (31 — массива 22 — объёма 278 отображения 88, 119, 184 — программы 204 — растра 193 - сортировки 238 элементарное значение 259 элементарный атрибут 199 процессор 202 эллипсис 96 эмулировать 96 эмулятор 96 — терминала 255 эмуляция 96 энергозависимое запоминающее устройство 277 энергонезависимое запоминающее устройство 175 эскизный проект 198 эстафетная передача эстафетное кольцо 259 эталонная лента 162 тестовая задача 33 тестовая программа 33 эталонное тестирование 33 эталонный тест 33 эффективность 191 эхо 94 явный 103 ядро 47. 66, 145, 176 операционной системы 181

— данных—виртуальный

явная запятая 13 явно заданный 103

— среды программирования на Аде 145 язык 147

— ассемблера 23

— базы даниых 72 без контроля типов 267. 270

высокого уровня 125

— запросов 208

KO-

- логического программирования 223

- манипулирования данныин 74

данных 73, 74, 76, 142

- данкых-виртуальная

пня источника 276

- машины 60, 158
- межрегистровых пересылок 215
- моделирования 235
- низкого уровня 157
- обработки списков 152
- описания архитектуры ЭВМ 48, 50
- описания данных 72
- описания физической структуры базы данных 75
- описания хранения данных 92
- определения данных 72
- правил 223
- программирования 204
- программирования без присваивания 24

- с блочной структурой 38
- с контролем типов 266 — с однократным присванва-
- нием 79, 235
 со строгим контролем типов
- 246
- с очевидной семантикой
- спецификаций 240
- управления заданнями 56, 143
- функционального программирования 20, 116
- ячейка запоминающего устройства 244
- основной области 126
- памяти 48, 153, 164, 245
- хеш-таблицы 42

СПРАВОЧНОЕ ИЗДАНИЕ

БОРКОВСКИЙ Аркадий Борисович

АНГЛО-РУССКИЙ СЛОВАРЬ ПО ПРОГРАММИРОВАНИЮ И ИНФОРМАТИКЕ

Зав. редакцией 1. А. ХАРИСАНОВА Технический редактор Т. И. СИРОТКИНА

Сдано в набор 23.7.91. Подписано к печати 8.10.91. Формат 84 к 108 1/32. Бумага типографская № 2. Гарнитура таймс. Печать высокая. Усл. печ! л. 17,64. Усл. кр.-отт. 17,745. Уч.-изд. л. 25,34. Тираж 209 000 экз. Заказ № 2-136. Цена договорная.

ММПШ, 103070, Москва, Старая пл., 10/4. Набрано на можайском полиграфкомбинате В/О «Союзэкспорткнига» Госупарственного комитета СССР по печати. 143200, Можайск, ул. Мира, 93.

Отпечатано в типографии издательства «Харьков». 310037, г. Харьков, Московский проспект, 247.

для заметок

МОСКОВСКАЯ МЕЖДУНАРОДНАЯ ШКОЛА ПЕРЕВОДЧИКОВ

в 1992 году издает:

Краткий англо-русский технический словарь, 28 тысяч терминов, 40 л.

Составленный коллективом авторов Словарь включает в себя современную англо-американскую терминологию с тщательной лексикографической разработкой русской части.

Несомненным достоинством Словаря является наличие фонетической транскрипции, помогающей пользователю в правильном произношении.

Словарь издается впервые.

Кузнецов Б. В. Русско-английский словарь научнотехнической лексики, около 30 тыс. слов и словосочетаний, 56 л.

Пользующийся большой популярностью Словарь является настольным пособием для каждого, кто занимается научно-техническим переводом.

Особую ценность в данном Словаре составляет показ широких сочетаемостных возможностей научнотехнической лексики, хорошая лексикографическая разработка глаголов, предлогов и прилагательных.

С просьбой о высылке наложенным платежом обращаться: 125167 Москва, Ленинградский просп., д. 56. а/я 19.